WIRTGEN

ERSATZTEILKATALOG
SPARE PARTS CATALOGUE
CATÁLOGO DE REPUESTOS
LISTE DE PIÈCES DE RECHANGE

Baureihe / Series / Serie / Séries
-
Seriennummer / Series number / Número de serie / Numéro de série
16/03/2020
Ausgabedatum / Date of Issue / Fecha de emisión / Date d'émisson
Bestellnummer / Order No. / Número de pedido / No. de commande

© Wirtgen GmbH 2020

Herausgeber Wirtgen GmbH
Publisher Reinhard-Wirtgen-Straße 2
Editor 53578 Windhagen
Editéur Germany
Phone: +49 (0) 26 45 - 131 - 0
http://www.wirtgen.de/

Dokumentenname
Document
Nombre del documento
Nom du document

de: Weitergabe sowie Vervielfältigungen dieses Dokuments, Verwertung und Mitteilung seines Inhaltes sind verboten, soweit nicht Ausdrücklich gestattet. Zuwiderhandlungen verpflichten zu Schadensersatz. Alle Rechte für den Fall der Patent-, Gebrauchsmuster- oder Geschmacksmustereintragung vorbehalten.

en: The disclosure as well as the duplication of this document, the use and the forwarding of its contents, are forbidden as far as not expressively permitted. Violations will cause indemnities. With respect to patent, utility sample or design patent registration all rights reserved.

es: Se prohíbe la transmisión y reproducción de este documento, así como la utilización y revelación de su contenido sin autorización expresa. De los infractores se exigirá el correspondiente resarcimiento de daños y perjuicios. Quedan reservados todos los derechos inherentes, en especial los de patentes, modelos registrados y estéticos.

fr: Sans l'autorisation explicite, toute copie ou reproduction de ce document ainsi que toute divulgation ou révélation du contenu sont strictement interdites. Le non respect de cette clause sera passable de dommages-intérêts. Tous les droits d'enregistrement d'un brevet, d'un dessin ou d'un modèle sont réservés.

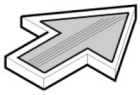
Allgemeine Hinweise

Verehrter Kunde
um Ihnen den Gebrauch unseres Ersatzteilkataloges zu erleichtern, einige Informationen vorab.

Allgemeines
Dieser Ersatzteilkatalog enthält alle Lieferumfänge Ihres Maschinen-, Anlagentyps. Es sind daher möglicherweise mehr Ersatzteile dargestellt, als in Ihrer Maschine/Anlage vorhanden.

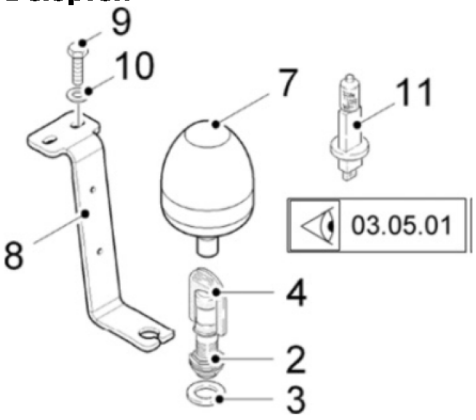
Maschinen-, Anlagen-Identifikation
Alle Maschinen/Anlagen werden durch die Seriennummer identifiziert. Die Seriennummer befindet sich auf dem Typenschild und dem Chassis Ihrer Maschine/Anlage.

Bildtafeln
Auf jeder Bildtafel befindet sich ein Pfeil, welcher die Fahrtrichtung bzw. Arbeitsrichtung der Maschine/Anlage anzeigt.



Die in den Bildtafeln enthaltenen Ersatzteile sind mit Positionsnummern versehen, welche in der
Ersatzteilliste mit den zugehörigen Daten zu finden sind.

Beispiel:



Weiterführende Informationen, welche unter Umständen in dieser Bildtafel nicht dargestellt sind, können auf der Bildtafel der verwiesenen Gruppennummer zu finden sein.
Siehe Bildtafel der Gruppennummer 03.05.01

Bestellen eines Ersatzteiles

Um eine reibungslose Abwicklung bei Ersatzteilbestellungen zu gewährleisten, beachten sie bitte unbedingt folgende Regeln:

1. Angabe des Maschinen-, Anlagentyps, Baujahr und Seriennummer.
2. Angabe der Teilenummer und der Stückzahl
3. Angaben Ihrer Adresse, Telefonnummer, Faxnummer, E-Mail Adresse oder einer sonstigen
   Zustelladresse, Spedition und zuständigem Sachbearbeiter.
4. Gewünschte Versandart (per Post, Eil- oder Luftpost, Fracht-, Eil- oder Expressgut).

Wir machen ausdrücklich darauf aufmerksam, dass nicht von uns gelieferte Ersatzteile und Sonderausstattungen auch nicht von uns geprüft und freigegeben sind. Der Einbau und/oder die Verwendung solcher Produkte kann daher unter Umständen konstruktiv vorgebenden Eigenschaften der Maschine/Anlage negativ verändern und dadurch die aktive und/oder passive Betriebssicherheit beeinträchtigen.
Für Schäden, die durch die Verwendung von nicht Original-Ersatzteilen und Sonderausstattungen entstehen, ist jegliche Haftung des Herstellers ausgeschlossen.
Für Schäden/Verletzungen, die durch eigenmächtige Umbauten oder Veränderungen an der Maschine/Anlage entstehen, haftet der Hersteller nicht!

© Wirtgen GmbH 2020

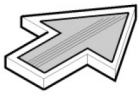
General information

Dear customer
this brief information is to familiarise you with the use of our Spare parts catalogue.

General
The Spare parts catalogue contains all possible equipment which may be included in this type of machine / assembly of machines. In other words more spare parts may be portrayed than are actually installed in your machine / assembly of machines.

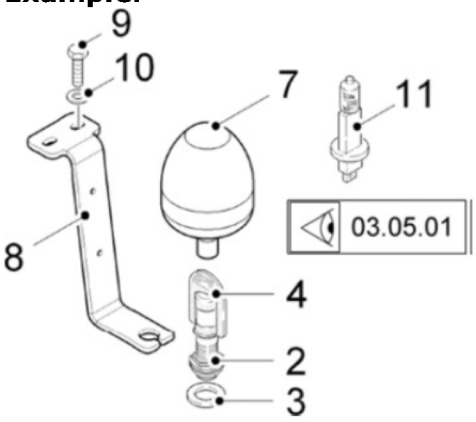
Machine / assembly of machines identification
All machines / assembly of machines are identified by the serial number. The serial number appears on the type plate and the chassis of your machine / assembly of machines.

Drawings
An arrow shows the direction of travel or working direction of the machine / assembly of machines in each of the drawings.



The items shown in the drawings are provided with numbers which you find listed in the spare parts list together with details on the item concerned.

Example:



More detailed information, which under some circumstances is not shown in this drawing, can be found on the drawing of the referenced assembly number.
See drawing of group number 03.05.01

How to order a spare part

So that we can handle your spare parts order smoothly, please supply the details below:

1. Type of machine or assembly of machines, year of manufacture and serial number.
2. Part number and required quantity.
3. Address, telephone and fax number, email address or an alternative delivery address, forwarding agents and name of the contact person.
4. Required shipment method (by mail, express mail or air mail, freight delivery, fast or express freight delivery).

We explicitly inform you that spare parts and additional equipment not supplied by us have not been tested or approved. The installation / application of such components can degrade the performance of the machine / assembly of machines and influence the active and/or passive operational safety.
All liability on the part of the machine manufacturer is excluded for damage resulting from the use of non-original spare parts or additional equipment.
The machine manufacturer disclaims all responsibility for damage or injuries resulting from conversions or modifications on the machine / assembly of machines that are carried out without the consent of the manufacturer!

© Wirtgen GmbH 2020

Indicaciones generales

Estimado cliente,
para facilitarle el uso de nuestro catálogo de piezas de repuesto, le proporcionamos alguna información previa.

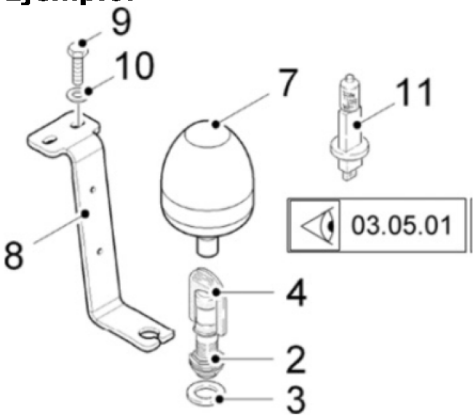
Generalidades
Este catálogo de piezas de repuesto contiene todo el volumen de suministro de su tipo de máquina/conjunto de máquinas. Por esta razón es posible que se muestren más piezas de repuesto que las existentes en su máquina/conjunto de máquinas.

Identificación de máquinas/conjunto de máquinas
Todas las máquinas/conjunto de máquinas se identifican con el número de serie. El número de serie se encuentra en la placa indicadora de tipo y en el chasis de su máquina/conjunto de máquinas.

Paneles de imágenes
En cada panel de imagen existe una flecha que indica la dirección de desplazamiento o trabajo de máquina/conjunto de máquinas.

Las piezas de repuesto incluidas en los paneles de imágenes tienen números de posición que pueden localizarse en la lista de piezas de repuesto con los datos correspondientes.

Ejemplo:



La información adicional que eventualmente no esté representada en este panel de imagen puede encontrarse en el panel de imagen del número de grupo remitido.
Véase el panel de imagen del número de grupo 03.05.01

Pedir una pieza de repuesto

Para garantizar una ejecución perfecta en pedidos de piezas de repuesto, respete las reglas siguientes:

1. Datos sobre tipo de máquina/conjunto de máquinas, año de construcción y número de serie.
2. Datos sobre número pieza y cantidad.
3. Datos sobre su dirección, número de teléfono y fax, dirección e-mail u otra dirección de envío, empresa de transporte y encargado responsable.
4. Tipo de envío deseado (por correo postal, urgente o aéreo, producto de envío lento, urgente o express).

Llamamos expresamente su atención sobre el hecho de que las piezas de recambio y los equipamientos especiales no suministrados por nosotros no han sido revisados ni están autorizados por nosotros. Por consiguiente, el montaje y/o la utilización de estos productos bajo determinadas circunstancias puede modificar negativamente las propiedades constructivas de la máquina/del conjunto de máquinas, reduciendo así la seguridad de funcionamiento activa y/o pasiva.
El fabricante no asumirá la responsabilidad por los daños causados por el empleo de piezas de recambio y equipamientos especiales no originales.
¡El fabricante no asume ninguna responsabilidad en caso de daños/lesiones producidas al realizar cambios o transformaciones arbitrarias en la máquina / en el conjunto de máquinas!

© Wirtgen GmbH 2020

Informations générales

Cher client,
voici quelques informations préalables censées vous faciliter l'utilisation de notre catalogue de pièces de rechange.

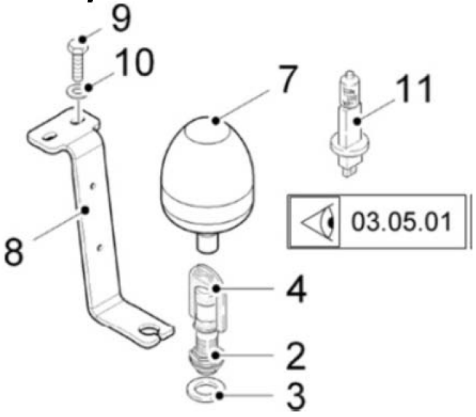
Généralités
Ce catalogue de pièces de rechange contient tous les volumes de livraison de votre modèle de machine ou ensemble de machines. Vous pourrez donc y trouver un plus grand nombre de pièces de rechange que dans votre machine ou ensemble de machines.

Identification de la machine ou ensemble de machines
Toutes les machines ou ensemble de machines sont identifiées par le biais d'un numéro de série. Le numéro de série se trouve sur la plaque signalétique et le châssis de votre machine ou ensemble de machines.

Illustrations
Sur chaque illustration se trouve une flèche indiquant le sens de marche ou la direction de travail de la machine ou ensemble de machines.

Les pièces de rechange présentes sur les illustrations sont dotées de numéros de position que vous retrouverez dans le catalogue de pièces de rechange avec les données correspondantes.

Exemple :



Toute information détaillée éventuellement absente de cette illustration peut figurer sur la vue éclatée du n° de groupe auquel il est fait référence.
Cf. illustration du n° de groupe 03.05.01

Commander une pièce de rechange

Afin de garantir un traitement impeccable de vos commandes de pièces de rechange, veuillez impérativement observer les règles suivantes :

1. Indication du type de la machine ou ensemble de machines, de l'année de construction et du numéro de série.
2. Indication de la référence et de la quantité souhaitée.
3. Indications de votre adresse, numéro de téléphone, numéro de télécopie, adresse e-mail ou toute autre adresse de distribution, expéditeur et personne à contacter.
4. Mode d'expédition souhaité (par poste, envoi express ou courrier aérien, marchandise en petite vitesse, en grande vitesse ou express).

Nous attirons expressément votre attention sur le fait que les pièces de rechange et équipements spéciaux ayant une autre provenance ne sont ni testés, ni homologués par nos soins. Le montage et/ou l'emploi de tels produits peut dans certaines circonstances modifier de façon négative les propriétés de construction spécifiques de la machine/ensemble de machines et nuire à la sécurité de fonctionnement active et passive.
Le constructeur décline toute responsabilité pour les dommages susceptibles de se produire des suites de l'emploi de pièces de rechange et d'équipements spéciaux non d'origine.
Le constructeur décline toute responsabilité pour les dommages matériels/corporels susceptibles de résulter de modifications arbitraires de la machine/ensemble de machines!

© Wirtgen GmbH 2020

ERSATZTEILKATALOG W1500-W1900 ... ***SPARE PARTS CATALOGUE*** ..... ***CATALOGO DE REPUESTOS*** ..... ***CATAL. DE PIECES DE RECHANGE*** **14**

01.00.00 / 00 CHASSIS/SICHERHEITSEINRICHTUNG . *CHASSIS/SAFETY DEVICE* ..... *CHASIS/SISTEMA DE SEGURIDAD* ..... *CHÂSSIS/EQUIPEMENT DE SÉCURITÉ* 14

02.00.00 / 00 BEDIENSTAND ..... *OPERATOR'S STAND* ..... *PUESTO DE CONDUCTOR* ..... *POSTE DE CONDUITE* 52

03.00.00 / 00 FRÄSAGGREGAT ..... *MILLING UNIT* ..... *UNIDAD DEL FRESADOR* ..... *UNITÉ DE FRAISAGE* 146

04.00.00 / 00 ANTRIEBSAGGREGAT - MOTOR ..... *ENGINE / MOTOR GROUP* ..... *MOTOR DEL GRUPO ACCIONADOR* ..... *GROUPE MOTEUR* 264

05.00.00 / 00 HYDRAULIK-ÖLVERSORGUNG ..... *HYDRAULIC OIL FEED* ..... *DISTRIBUCION ACEITE HIDR.* ..... *DISTRIBUTION D'HUILE HYDR.* 300

06.00.00 / 00 ELEKTRISCHE ANLAGE ..... *ELECTRICAL SYSTEM* ..... *SISTEMA ELECTRICO* ..... *SYSTÈME ÉLECTRIQUE* 338

07.00.00 / 00 HÖHENVERSTELLUNG ..... *HEIGHT ADJUSTMENT* ..... *AJUSTE DE LA ALTURA* ..... *REGULATION DE HAUTEUR* 358

08.00.00 / 00 FAHRANTRIEB ..... *ADVANCE DRIVE* ..... *ACCIONAMIENTO DE AVANCE* ..... *AVANCEMENT* 364

09.00.00 / 00 LENKSYSTEM ..... *STEERING SYSTEM* ..... *SISTEMA DE DIRECCIÓN* ..... *SYSTÈME DE DIRECTION* 386

10.00.00 / 00 MATERIALTRANSPORT ..... *CONVEYOR UNIT* ..... *SISTEMA DE TRANSPORTE* ..... *SYSTEME DE TRANSPORT* 398

11.00.00 / 00 NIVELLIEREINRICHTUNG ..... *LEVELLING DEVICE* ..... *SISTEMA DE NIVELACIÓN* ..... *SYSTEME DE NIVELLEMENT* 464

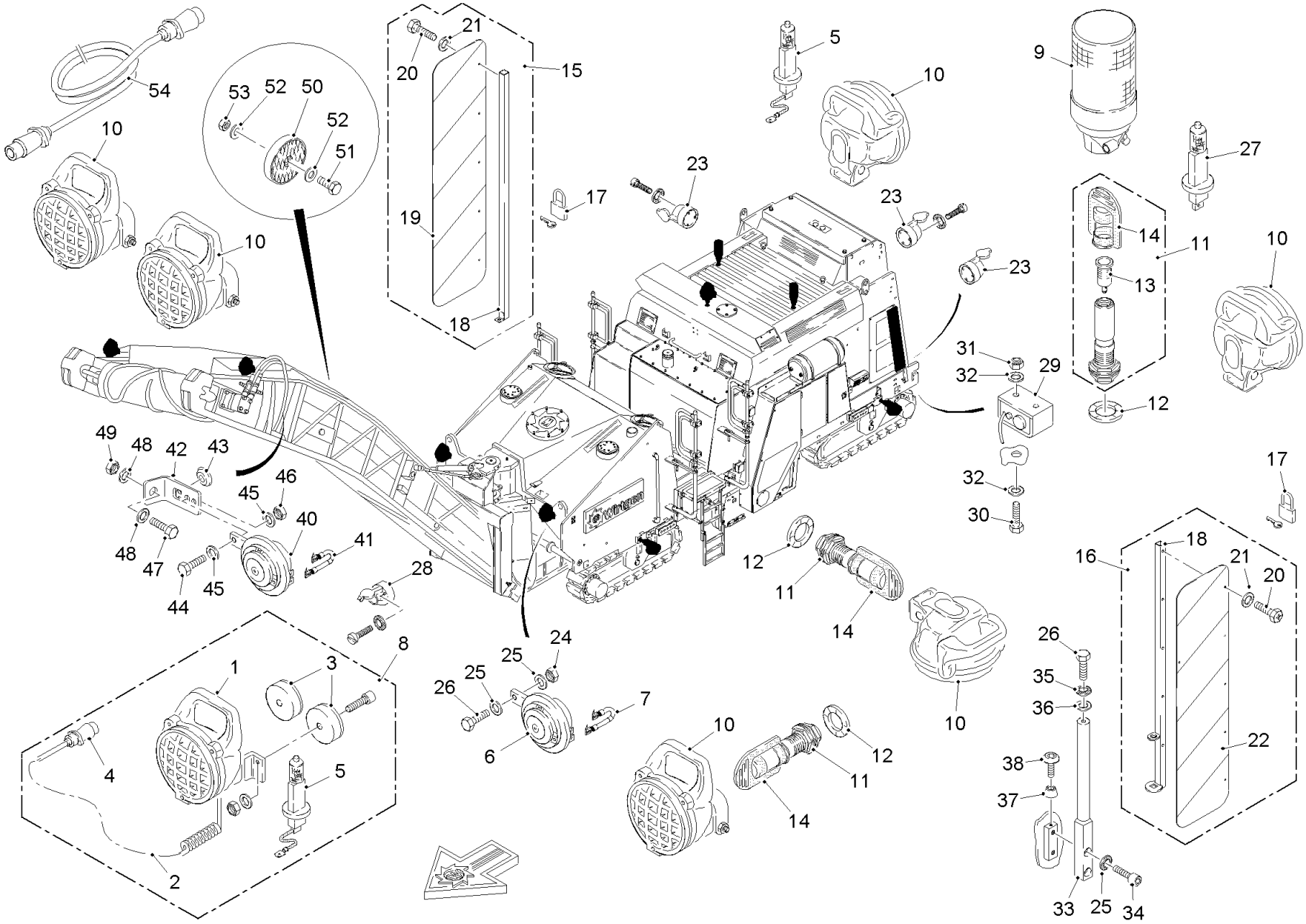
12.00.00 / 00 WASSERANLAGE ..... *WATER SYSTEM* ..... *SISTEMA DE AGUA* ..... *INSTALLATION D'EAU* 488

13.00.00 / 00 REINIGUNGSANLAGE ..... *CLEANER UNIT* ..... *INSTALACIÓN DE LIMPIEZA* ..... *INSTALLATION DE LAVAGE* 524

17.00.00 / 00 DRUCKLUFTANLAGE UND ZUBEHÖR ..... *COMPR.AIR SYSTEM & ACCESSORIES* ... *SIST. DE AIRE COMPR. Y ACCES.* ..... *INSTALL. AIR COMPRIME, ACCESS.* 530

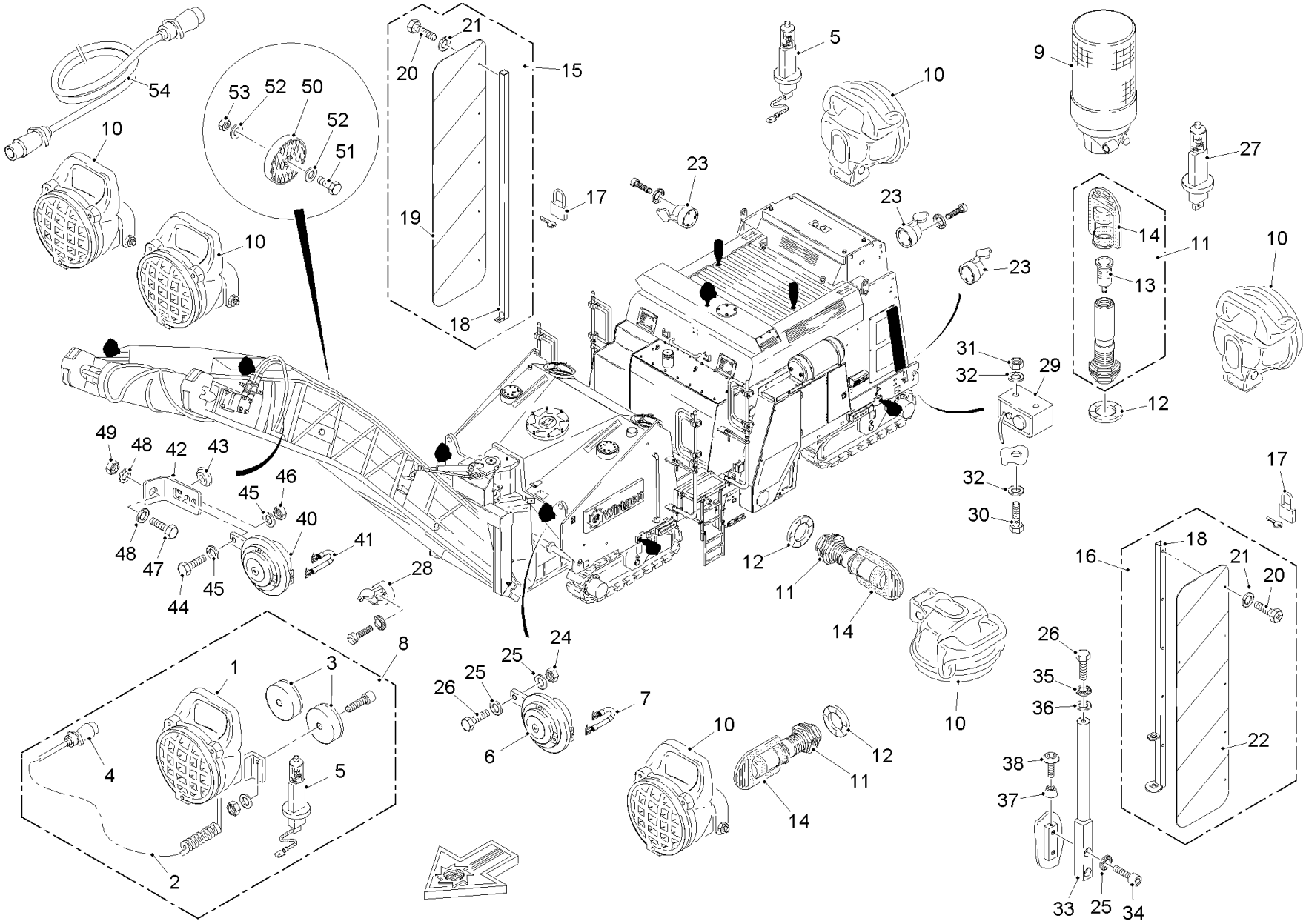
Baureihe:	*Gruppe:*	*Benennung:* **0920 (W 1900)**	**16/03/2020**	WIRTGEN
Series:	*Assembly:*	*Designation:* **0920 (W 1900)**	**Seite 12**	
Código der serie:	*Grupo:*	*Denominación:* **0920 (W 1900)**		
Code de série:	*Groupe:*	*Dénomination:* **0920 (W 1900)**		

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
	150067	147-9999			ERSATZTEILKATALOG W1500-W1900	SPARE PARTS CATALOGUE	CATALOGO DE REPUESTOS	CATAL. DE PIECES DE RECHANGE



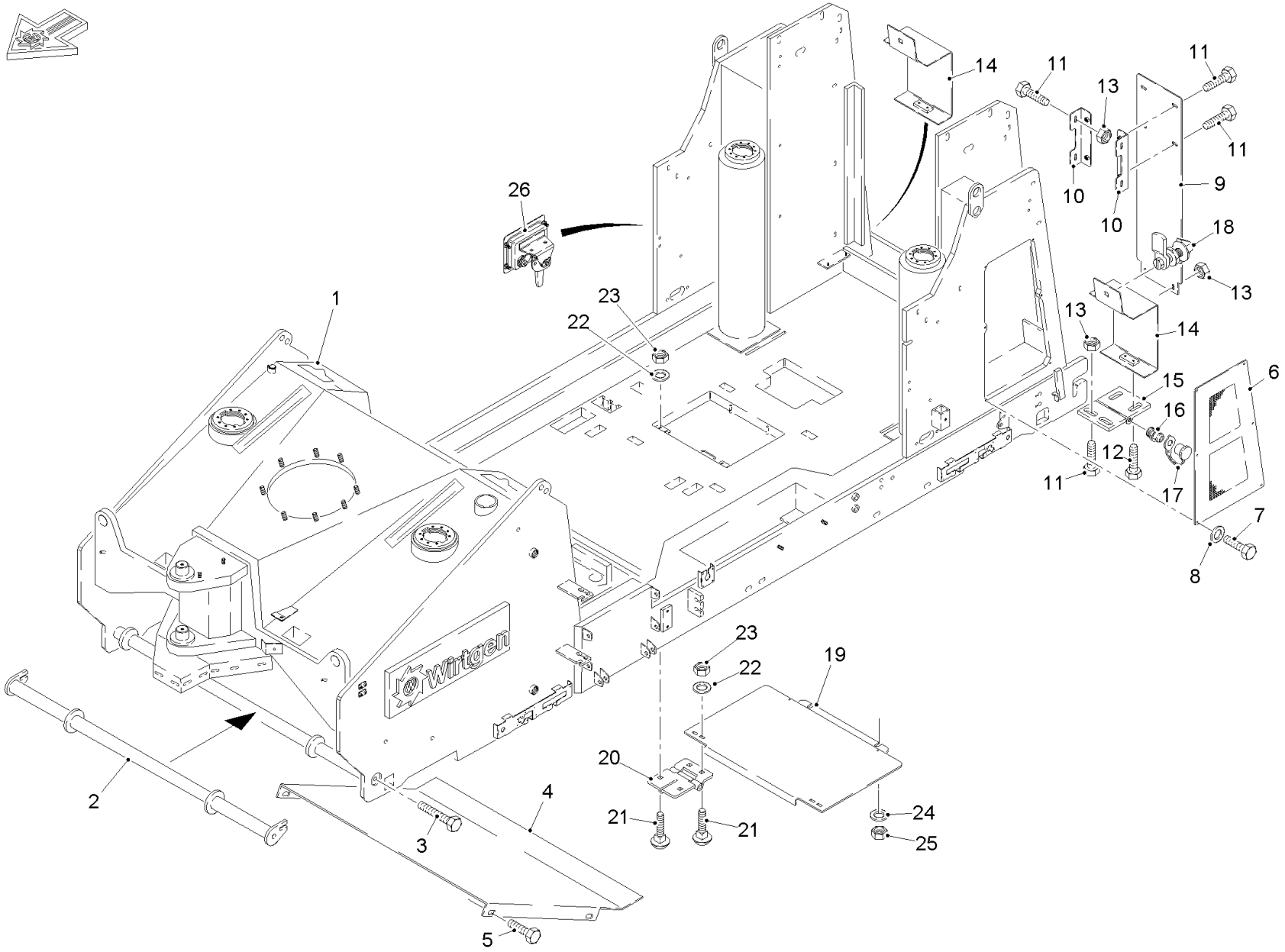
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.01.01 / 00 154210	*Benennung:* **BELEUCHTUNG/WARNEINRICHTUNGEN** *Designation:* **LIGHTS/WARNINGS** *Denominación:* **ILUMINACIÓN Y AVISO** *Dénomination:* **ÉCLAIRAGE/INST.ADVERTISS.**	**16/03/2020** **Seite 14**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	10906	1-9999	1	PC	ARBEITSSCHEINWERFER 24V	WORK LIGHT 24V	FAROS DE TRABAJO 24V	PROJECTEUR TRAVAL 24V
2	10251	1-9999	1	PC	SPIRALKABEL	SPIRAL CABLE	CABLE HELICOIDAL	CABLE SPIRALE
3	117675	1-9999	1	PC	MAGNETHALTER	MAGNETIC BRACKET	SOPORTE MAGNETICO	SUPPORT MAGNETIQUE
4	12806	1-9999	1	PC	STECKER 6V-24V	PLUG 6V-24V	CLAVIJA 6V-24V	FICHE 6V-24V
5	9778	1-9999	12	PC	GLÜHBIRNE 24V	BULB 24V DC	BOMBILLA	AMPOULE ELECTRIQUE
6	8015	1-9999	1	PC	HUPE 24V	HORN 24V DC	BOCINA	KLAXON
7	52599	1-9999	1	PC	FREILAUFDIODE KOMPLETT	FREE WHEEL DIODE 24V COMPLETE	DIODO RUEDA LIBRE	DIODE DE ROUE LIBRE
8	117676	1-9999	1	PC	ARBEITSSCHEINWERFER 6-24V	WORK LIGHT 6-24V	FAROS DE TRABAJO 6-24V	PROJECTEUR TRAVAL 6-24V
9	68407	1-9999	2	PC	RUNDUMLEUCHTE GELB 24V	PATROL LIGHT YELLOW 24V DC	LÁMPARA ONMIDIR.AMARILLA	GYROPHARE ORANGE
10	57775	1-9999	11	PC	SCHEINWERFER MIT SCHNELLBEFES.	WORK LIGHT W.QUICKFASTEN.24VDC	FARO TRABAJO SUJECIÓN RÁPIDA	PROJECTEUR TRAV. FIXATION RAP.
11	63882	1-9999	13	PC	AUFSTECKROHR MIT STECKDOSE	LAMPHOLDER WITH SOCKET 12-24V	TUBO ENCHUFABLE	TUBE ENFICHABLE
12	65068	1-9999	13	PC	FÄCHERSCHEIBE	SERRATED LOCK WASHER	ARANDELA ELÁSTICA DENTADA	RONDELLE À ÉVENTAIL
13	9560	1-9999	13	PC	STECKDOSE 24V	PLUG SOCKET 24V	CAJA DE ENCHUFE 24V	PRISE DE COURANT 24V
14	28825	1-9999	13	PC	SCHUTZKAPPE	PROTECTIVE CAP	CAPERUZA DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
15	39231	1-9999	1	PC	WARNBAKE	WARNING PLATE	SENAL DE AVISO	BALISE SECURITE
16	39232	1-9999	1	PC	WARNBAKE	WARNING PLATE	SENAL DE AVISO	BALISE SECURITE
17	8647	1-9999	2	PC	VORHÄNGESCHLOSS	PADLOCK	CANDADO	CADENAS
18	65172	1-9999	2	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
19	56498	1-9999	1	PC	BAKENBLATT	WARNING PLATE	PLACA SENAL DE AVISO	PANNEAU AVERTISSEUR
20	8477	1-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	5800	1-9999	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
22	52070	1-9999	1	PC	WARNBAKE	WARNING PLATE	SENAL DE AVISO	BALISE SECURITE
23	7982	1-9999	3	PC	STECKDOSE 24V	PLUG SOCKET 24V	CAJA DE ENCHUFE 24V	PRISE DE COURANT 24V
24	5210	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
25	5206	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	4179	1-251	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
26	4179	252-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	16224	1-9999	2	PC	GLÜHBIRNE 24V	BULB 24V DC	BOMBILLA	AMPOULE ELECTRIQUE
28	7983	1-9999	1	PC	STECKDOSE 12V	PLUG SOCKET 12V	CAJA DE ENCHUFE 12V	PRISE DE COURANT 12V
29	19836	1-9999	1	PC	RÜCKFAHRHUPE	REVERSING ALARM 12V-24V DC	CLAXON DE MARCHA ATRÁS	KLAXON MARCHE-ARRIERE
30	4242	1-251	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
30	4244	252-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.01.01 / 00 154210	*Benennung:* **BELEUCHTUNG/WARNEINRICHTUNGEN** *Designation:* **LIGHTS/WARNINGS** *Denominación:* **ILUMINACIÓN Y AVISO** *Dénomination:* **ÉCLAIRAGE/INST.ADVERTISS.**	**16/03/2020** **Seite 16**	WIRTGEN

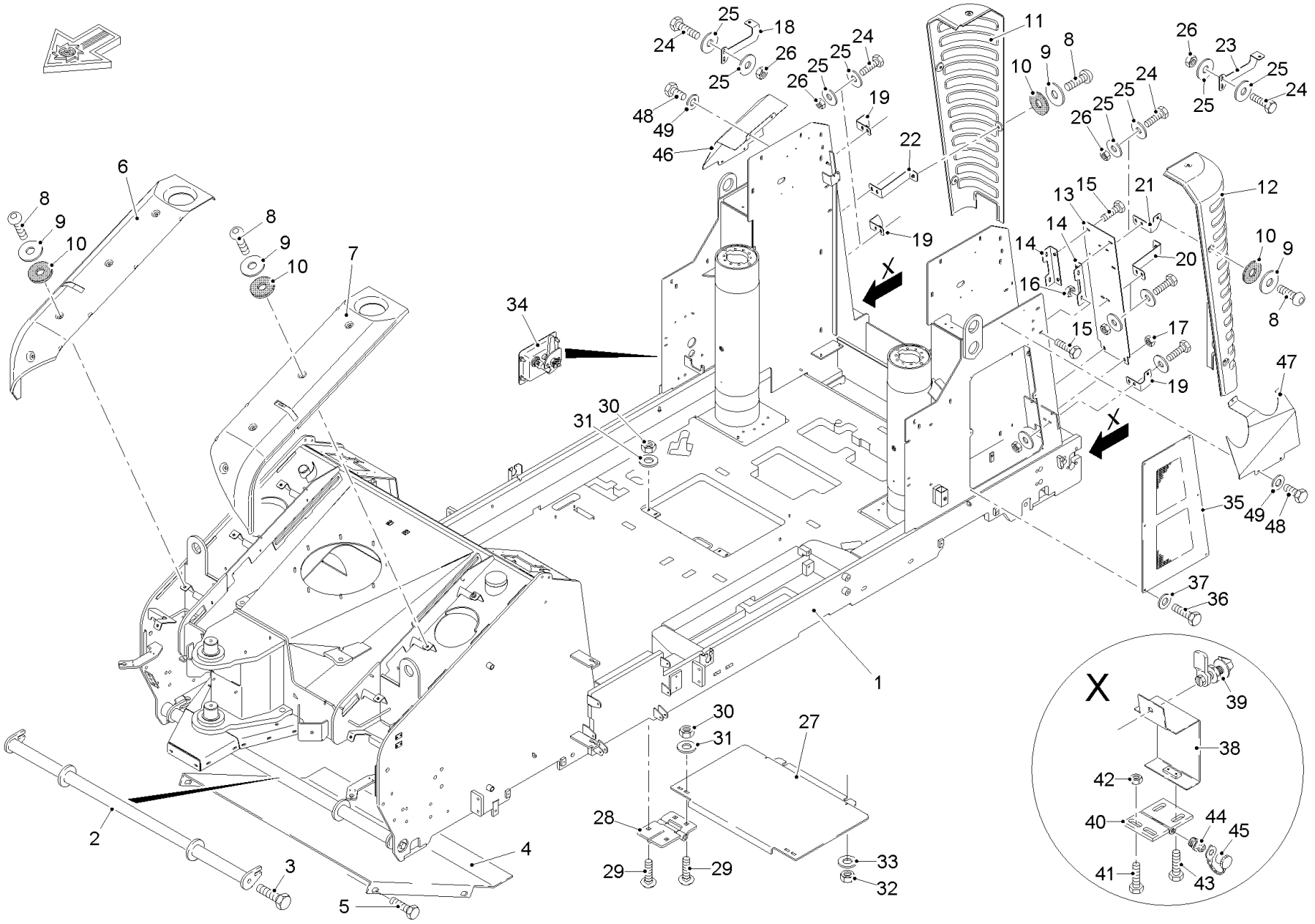
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	5269	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
32	51958	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
33	161887	252-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
34	4370	252-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
35	5208	252-9999	6	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
36	5211	252-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
37	133137	252-9999	2	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
38	131621	252-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
40	8015	286-9999	1	PC	HUPE 24V	HORN 24V DC	BOCINA	KLAXON
41	52599	286-9999	1	PC	FREILAUFDIODE KOMPLETT	FREE WHEEL DIODE 24V COMPLETE	DIODO RUEDA LIBRE	DIODE DE ROUE LIBRE
42	163211	286-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
43	54206	286-9999	1	PC	DURCHFÜHRUNGSTÜLLE	CABLE BUSH	BOQUILLA PASACABLES	DOUILLE DE TRAVERSEE
44	4179	286-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
45	5206	286-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
46	12247	286-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
47	4261	286-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
48	5195	286-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
49	5192	286-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
50	15502	1-9999	2	PC	RÜCKSTRAHLER	REAR REFLECTOR	REFLECTOR TRASERO	RÉFLECTEUR ARRIÈRE
51	5942	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
52	5800	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
53	46115	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
54	191963	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.02.01 / 00 154211	*Benennung:* **CHASSIS/ANBAUTEILE** *Designation:* **CHASSIS/ANCILLARY PARTS** *Denominación:* **CHASIS/ELEM.MONTAJE** *Dénomination:* **CHASSIS/PIECES MONTAGE**	**16/03/2020** **Seite 18**

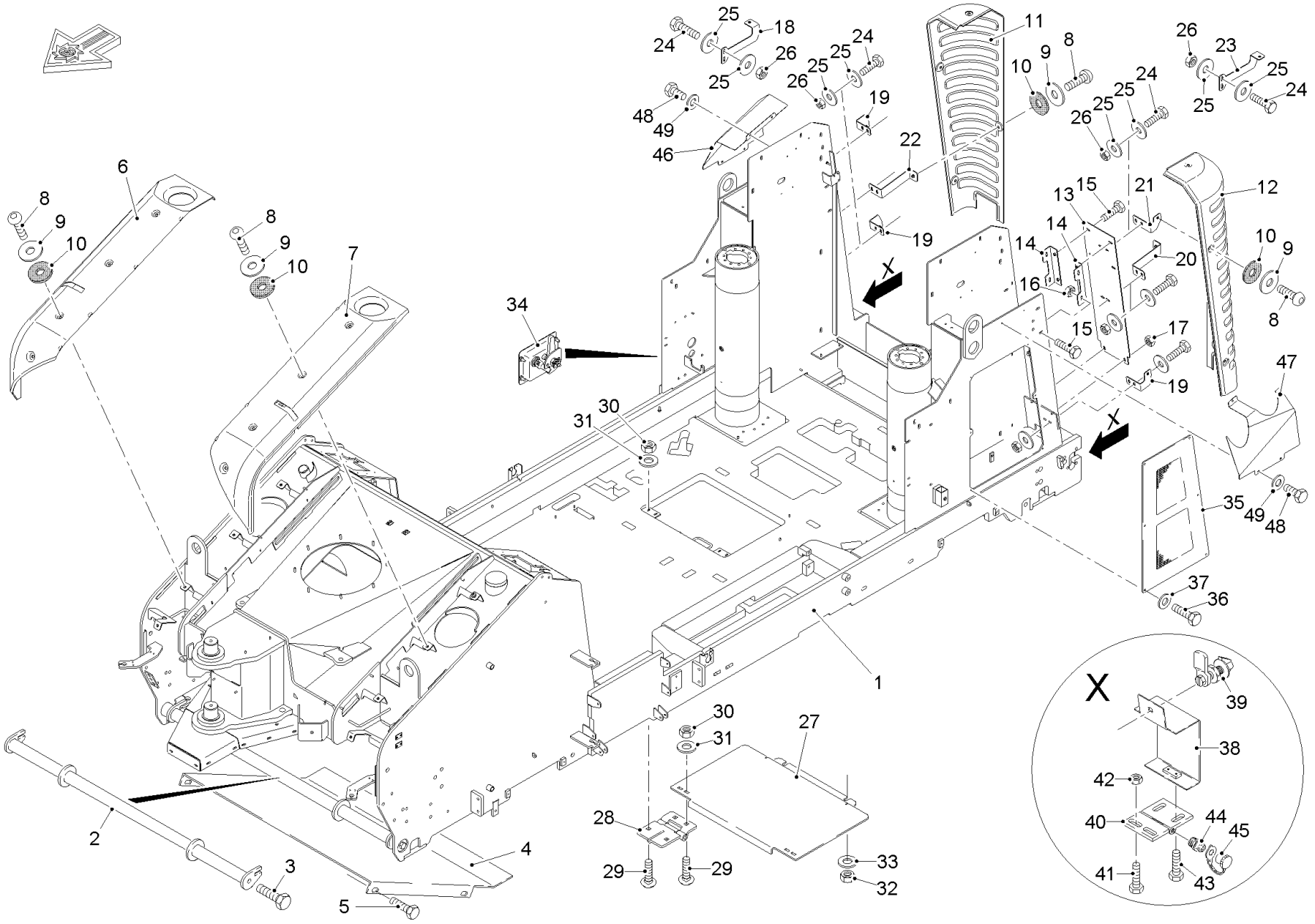
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	140307	1-251	1	PC	CHASSIS	CHASSIS	CHASIS	CHÂSSIS
1	196830	252-315	1	PC	CHASSIS	CHASSIS	CHASIS	CHÂSSIS
2	53046	1-315	1	PC	STREBE	BRACE	RIOSTRA	ENTRETOISE
3	4656	1-315	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	69595	1-315	1	PC	ABDECKHAUBE	COVER HOOD	CUBIERTA	CAPOT DE RECOUVREMENT
5	4219	1-315	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	145309	1-146	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
6	164117	147-315	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
7	4179	1-315	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5206	1-315	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	142270	1-315	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
10	89849	1-315	2	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
11	4219	1-315	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	4218	1-315	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	5269	1-315	10	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
14	142266	1-315	2	PC	VERSCHLUSSKLAPPE	TOP FLAP	TABLILLA DE CIERRE	VOLET DE FERMETURE
15	78841	1-315	2	PC	SCHRAUBSCHARNIER	FRAME JOINT FOR HOOD	BISAGRA PARA ATORNILLAR	CHARNIERE A VIS LAQUEE
16	8651	1-315	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
17	11181	1-315	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
18	55182	1-315	2	PC	VORREIBER	SASH LOCK	ALDABILLA	TOURNIQUET
19	150412	1-315	1	PC	KLAPPE	FLAP	COMPUERTA	TRAPPE
20	110626	1-315	2	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
21	131753	1-315	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	5206	1-315	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	12247	1-315	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
24	5275	1-315	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
25	5269	1-315	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	34868	1-315	1	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU



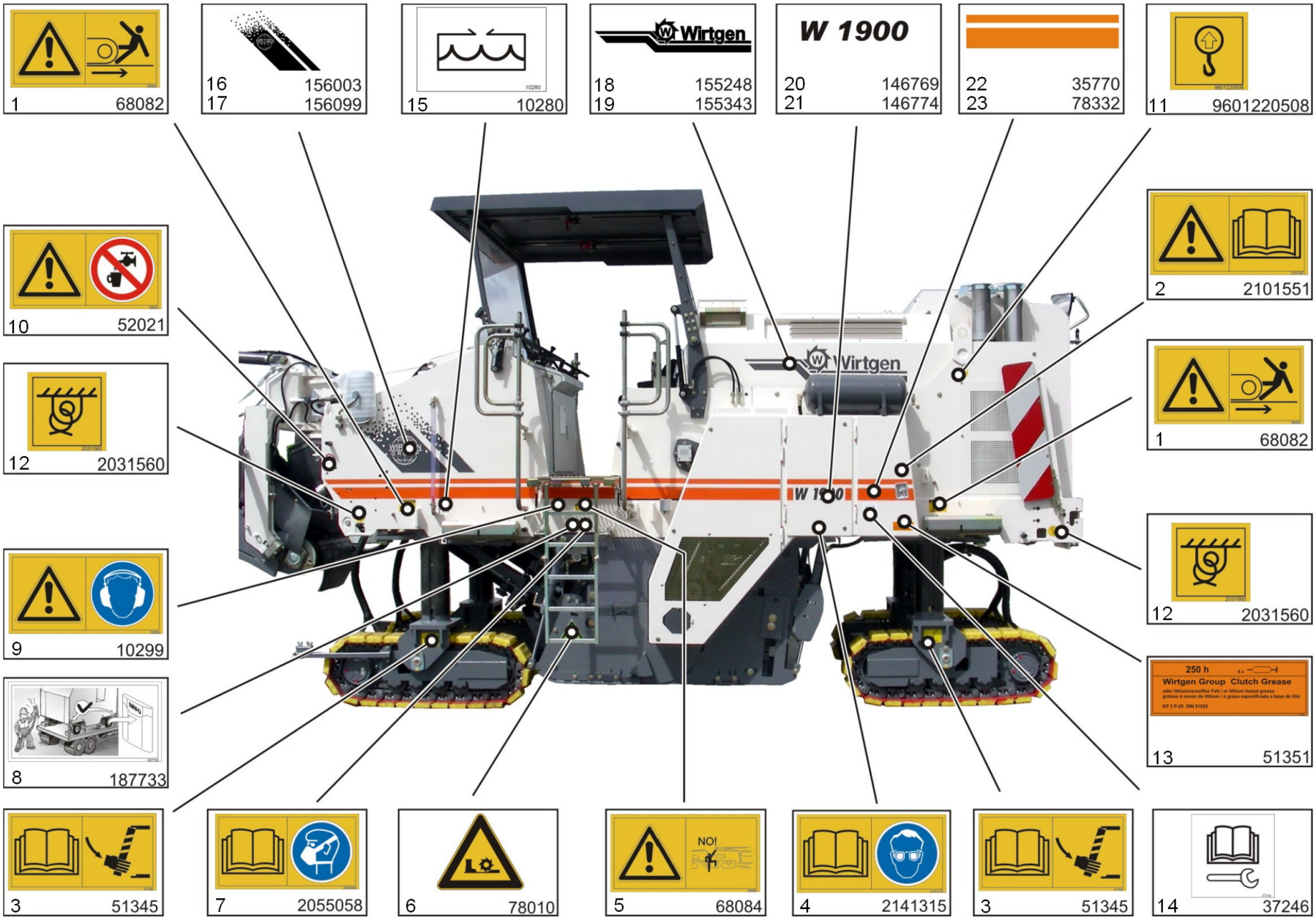
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.02.01 / 01 2172752	*Benennung:* **CHASSIS - ANBAUTEILE** *Designation:* **CHASSIS - ANCILLARY PARTS** *Denominación:* **CHASIS - ELEMENTOS DE MONTAJE** *Dénomination:* **CHASSIS - PIECES DE MONTAGE**	**16/03/2020** **Seite 20**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2146201	316-9999	1	PC	CHASSIS	CHASSIS	CHASIS	CHÂSSIS
2	53046	316-9999	1	PC	STREBE	BRACE	RIOSTRA	ENTRETOISE
3	4656	316-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	69595	316-9999	1	PC	ABDECKHAUBE	COVER HOOD	CUBIERTA	CAPOT DE RECOUVREMENT
5	4219	316-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	2151029	316-9999	1	PC	FRONTECKE	FRONT CORNER	ANGULAR FRONTAL	CORNIERE FRONTALE
7	2150950	316-9999	1	PC	FRONTECKE	FRONT CORNER	ANGULAR FRONTAL	CORNIERE FRONTALE
8	176490	316-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5275	316-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	196831	316-9999	16	PC	MOOSGUMMISCHEIBE	PROFILED SEAL	ANILLO GOMA ESPONJOSA	BAGUE CAOUTCHOUC MOUSSE
11	2151166	316-9999	1	PC	HECKABDECKUNG	REAR COVER	CUBIERTA TRASERA	RECOUVR. ARRIERE
12	2151133	316-9999	1	PC	HECKABDECKUNG	REAR COVER	CUBIERTA TRASERA	RECOUVR. ARRIERE
13	2150189	316-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
14	89849	316-9999	2	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
15	4219	316-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5269	316-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	5269	316-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	2151969	316-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
19	2151802	316-9999	3	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
20	2149454	316-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
21	2149396	316-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
22	2149633	316-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
23	2149684	316-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
24	4219	316-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	5275	316-9999	32	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	5268	316-9999	16	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
27	150412	316-9999	1	PC	KLAPPE	FLAP	COMPUERTA	TRAPPE
28	110626	316-9999	2	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
29	131753	316-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
30	12247	316-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
31	5206	316-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
32	5269	316-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
33	5275	316-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.02.01 / 01 2172752	*Benennung:* **CHASSIS - ANBAUTEILE** *Designation:* **CHASSIS - ANCILLARY PARTS** *Denominación:* **CHASIS - ELEMENTOS DE MONTAJE** *Dénomination:* **CHASSIS - PIECES DE MONTAGE**	**16/03/2020** **Seite 22**	WIRTGEN

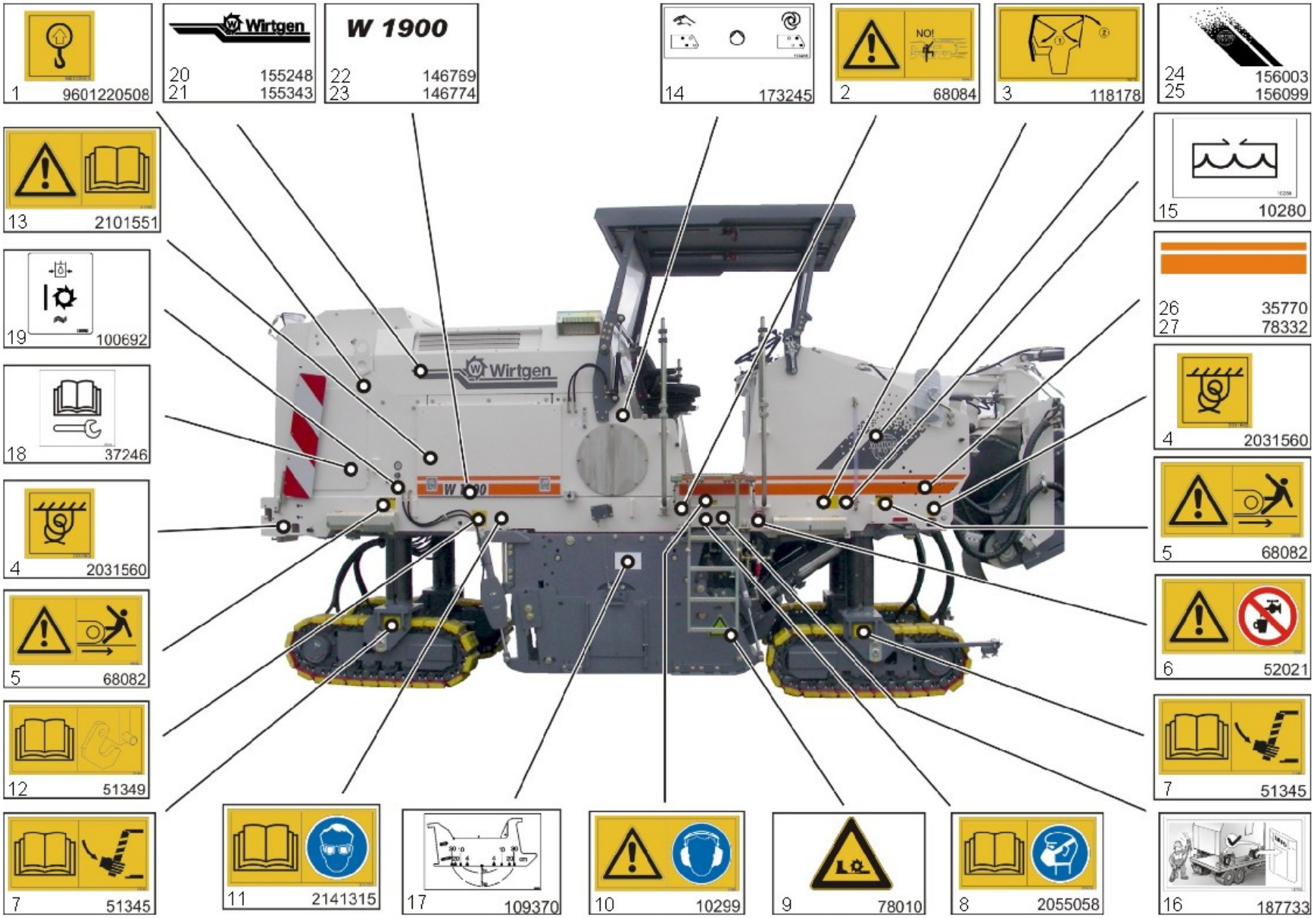
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	34868	316-9999	1	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
35	164117	316-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
36	4179	316-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
37	5206	316-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
38	142266	316-9999	2	PC	VERSCHLUSSKLAPPE	TOP FLAP	TABLILLA DE CIERRE	VOLET DE FERMETURE
39	55182	316-9999	2	PC	VORREIBER	SASH LOCK	ALDABILLA	TOURNIQUET
40	78841	316-9999	2	PC	SCHRAUBSCHARNIER	FRAME JOINT FOR HOOD	BISAGRA PARA ATORNILLAR	CHARNIERE A VIS LAQUEE
41	4219	316-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	5269	316-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
43	4218	316-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
44	8651	316-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
45	11181	316-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
46	2160191	316-9999	1	PC	ABDECKUNG RECHTS	COVER, RIGHT SIDE	CUBIERTA	COUVERCLE
47	2160208	316-9999	1	PC	ABDECKUNG LINKS	COVER, LEFT SIDE	CUBIERTA	COUVERCLE
48	57940	316-9999	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
49	5206	316-9999	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.10.01 / 00 154212	*Benennung:* **AUFKLEBER LINKS** *Designation:* **STICKER LEFT** *Denominación:* **ADHESIVOS IZQUIERDA** *Dénomination:* **AUTOCOLLANTS GAUCHE**	**16/03/2020** **Seite 24**

WIRTGEN

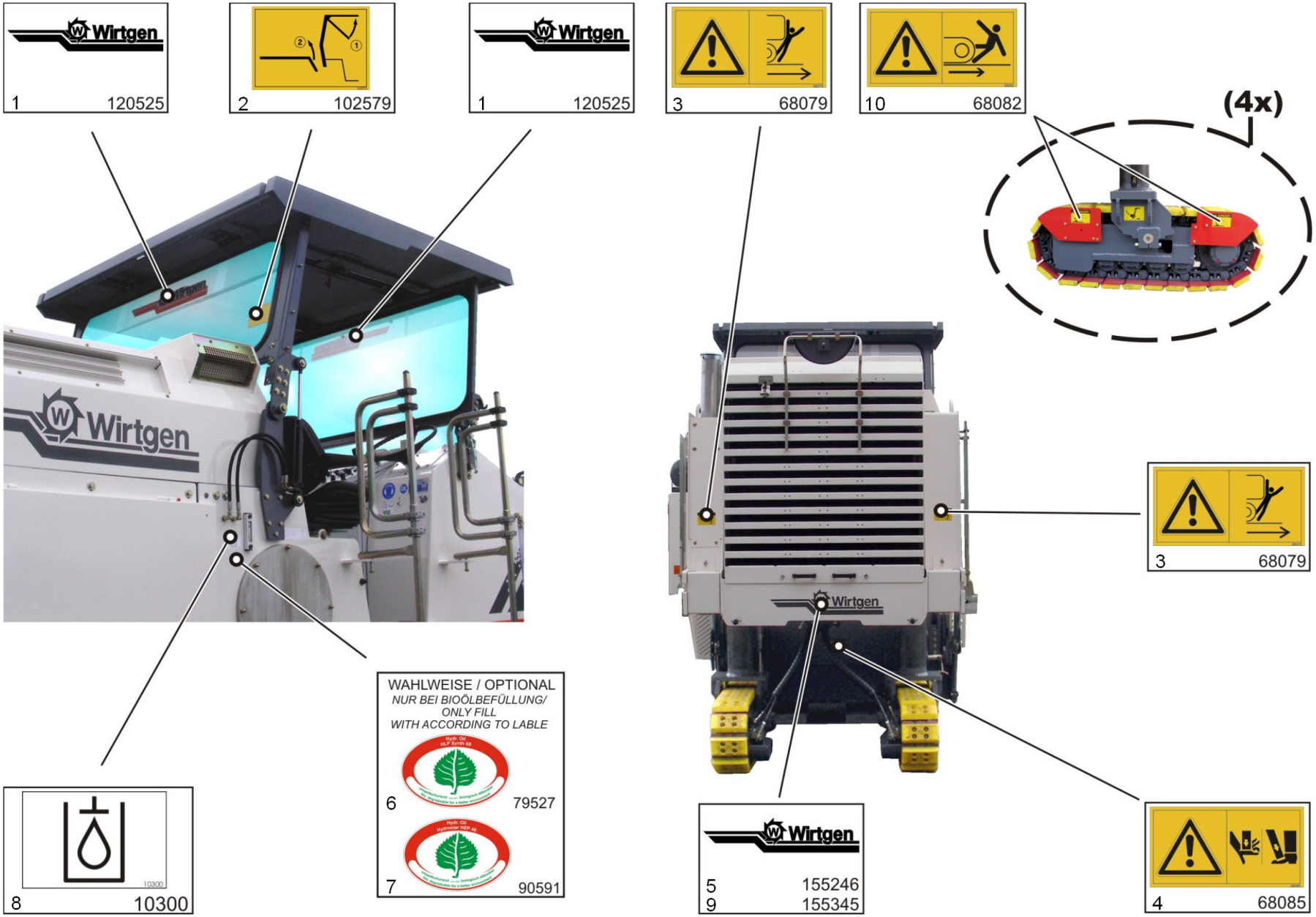
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	68082	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
2	2101551	147-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
3	51345	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	2141315	147-9999	41	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	68084	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
6	78010	147-9999	1	PC	ALUSCHILD	ALUMINIUM SIGN	PLACA DE CARACTERISTICAS	PLAQUE ALU.
7	2055058	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
8	187733	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
9	10299	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
10	52021	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
11	9601220508	147-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
12	2031560	147-9999	2	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
13	51351	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
14	37246	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
15	10280	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
16	156003	147-9999	1	PC	WIRTGEN-GROUP LOGO	WIRTGEN-GROUP LOGO	LOGO WIRTGEN-GROUP	LOGO WIRTGEN-GROUP
17	156099	147-9999	1	PC	WIRTGEN-GROUP LOGO	WIRTGEN-GROUP LOGO	LOGO WIRTGEN-GROUP	LOGO WIRTGEN-GROUP
18	155248	147-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO SCHWARZGRAU	WIRTGEN-LOGO BLACK GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
19	155343	147-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO HELLGRAU	WIRTGEN-LOGO BRIGHT GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
20	146769	147-9999	1	PC	SCHRIFTZUG HELLGRAU	LOGO BRIGHT GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
21	146774	147-9999	1	PC	SCHRIFTZUG SCHWARZGRAU	LOGO BLACK GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
22	35770	147-9999	5,00	M	DEKORBAND ORANGE	DECOR LABEL	CINTA DECORACIÓN "NARANJA"	BANDE DECORATIVE ORANGE
23	78332	147-9999	5,00	M	DEKORBAND NEGATIV	DEKORBAND	CINTA DECORACIÓN "NEGATIVO"	BANDE DECORATIVE NEGATIVE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.11.01 / 00 154213	*Benennung:* **AUFKLEBER RECHTS** *Designation:* **STICKER RIGHT** *Denominación:* **ADHESIVOS DERECHA** *Dénomination:* **AUTOCOLLANTS DROITE**	**16/03/2020** **Seite 26**

WIRTGEN

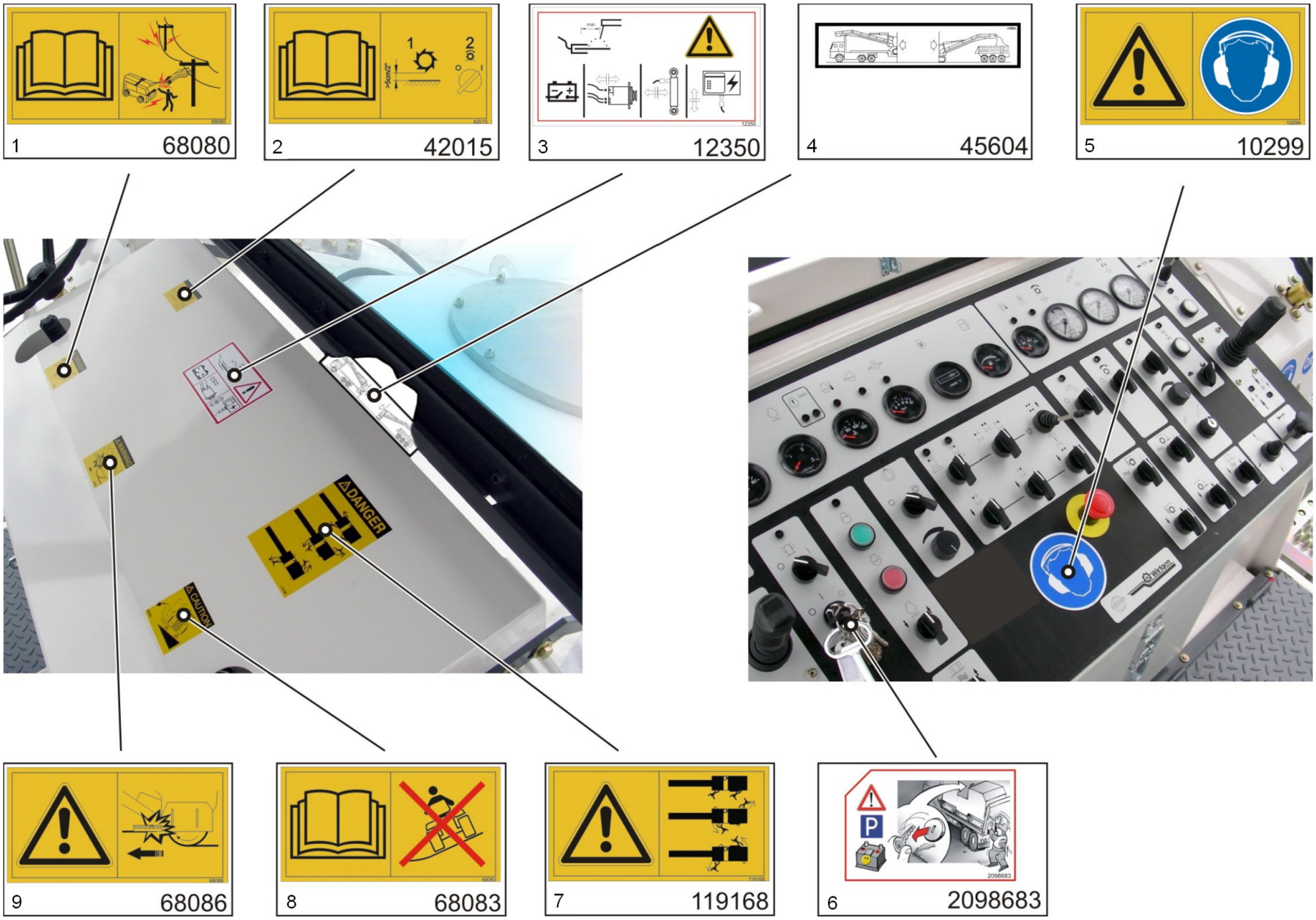
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	9601220508	147-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
2	68084	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	118178	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	2031560	147-9999	2	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
5	68082	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
6	52021	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
7	51345	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
8	2055058	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
9	78010	147-9999	1	PC	ALUSCHILD	ALUMINIUM SIGN	PLACA DE CARACTERISTICAS	PLAQUE ALU.
10	10299	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
11	2141315	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
12	51349	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
13	2101551	147-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
14	173245	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
15	10280	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
16	187733	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
17	109370	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
18	37246	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
19	100692	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
20	155248	147-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO SCHWARZGRAU	WIRTGEN-LOGO BLACK GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
21	155343	147-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO HELLGRAU	WIRTGEN-LOGO BRIGHT GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
22	146769	147-9999	1	PC	SCHRIFTZUG HELLGRAU	LOGO BRIGHT GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
23	146774	147-9999	1	PC	SCHRIFTZUG SCHWARZGRAU	LOGO BLACK GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
24	156003	147-9999	1	PC	WIRTGEN-GROUP LOGO	WIRTGEN-GROUP LOGO	LOGO WIRTGEN-GROUP	LOGO WIRTGEN-GROUP
25	156099	147-9999	1	PC	WIRTGEN-GROUP LOGO	WIRTGEN-GROUP LOGO	LOGO WIRTGEN-GROUP	LOGO WIRTGEN-GROUP
26	35770	147-9999	5,00	M	DEKORBAND ORANGE	DECOR LABEL	CINTA DECORACIÓN "NARANJA"	BANDE DECORATIVE ORANGE
27	78332	147-9999	5,00	M	DEKORBAND NEGATIV	DEKORBAND	CINTA DECORACIÓN "NEGATIVO"	BANDE DECORATIVE NEGATIVE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.12.01 / 00 154214	*Benennung:* **AUFKLEBER** *Designation:* **STICKER** *Denominación:* **ETIQUETA ADHESIVA** *Dénomination:* **ETIQUETTE ADHÉSIVE**	**16/03/2020** **Seite 28**

WIRTGEN

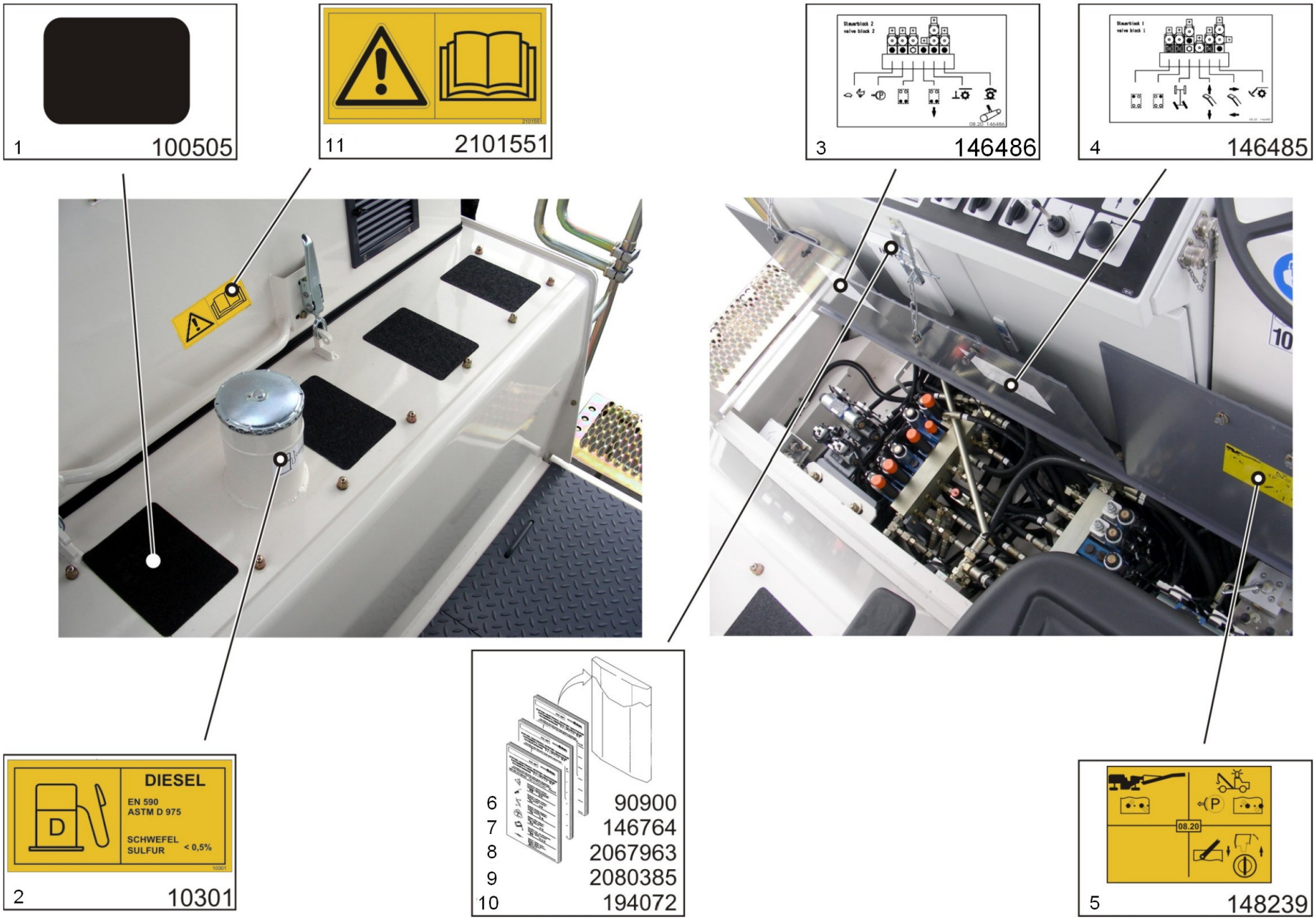
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	120525	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
2	102579	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	68079	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	68085	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	155246	147-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO SCHWARZGRAU	WIRTGEN-LOGO BLACK GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
6	79527	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
7	90591	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
8	10300	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
9	155345	147-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO HELLGRAU	WIRTGEN-LOGO BRIGHT GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
10	68082	147-9999	4	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.14.01 / 00 154215	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**AUFKLEBER BEDIENSTAND I** **STICKERS OPERATOR'S STAND I** **ADHESIVOS PUESTO CONDUCTOR I** **AUTOCOLL.POSTE CONDUITE I**

WIRTGEN

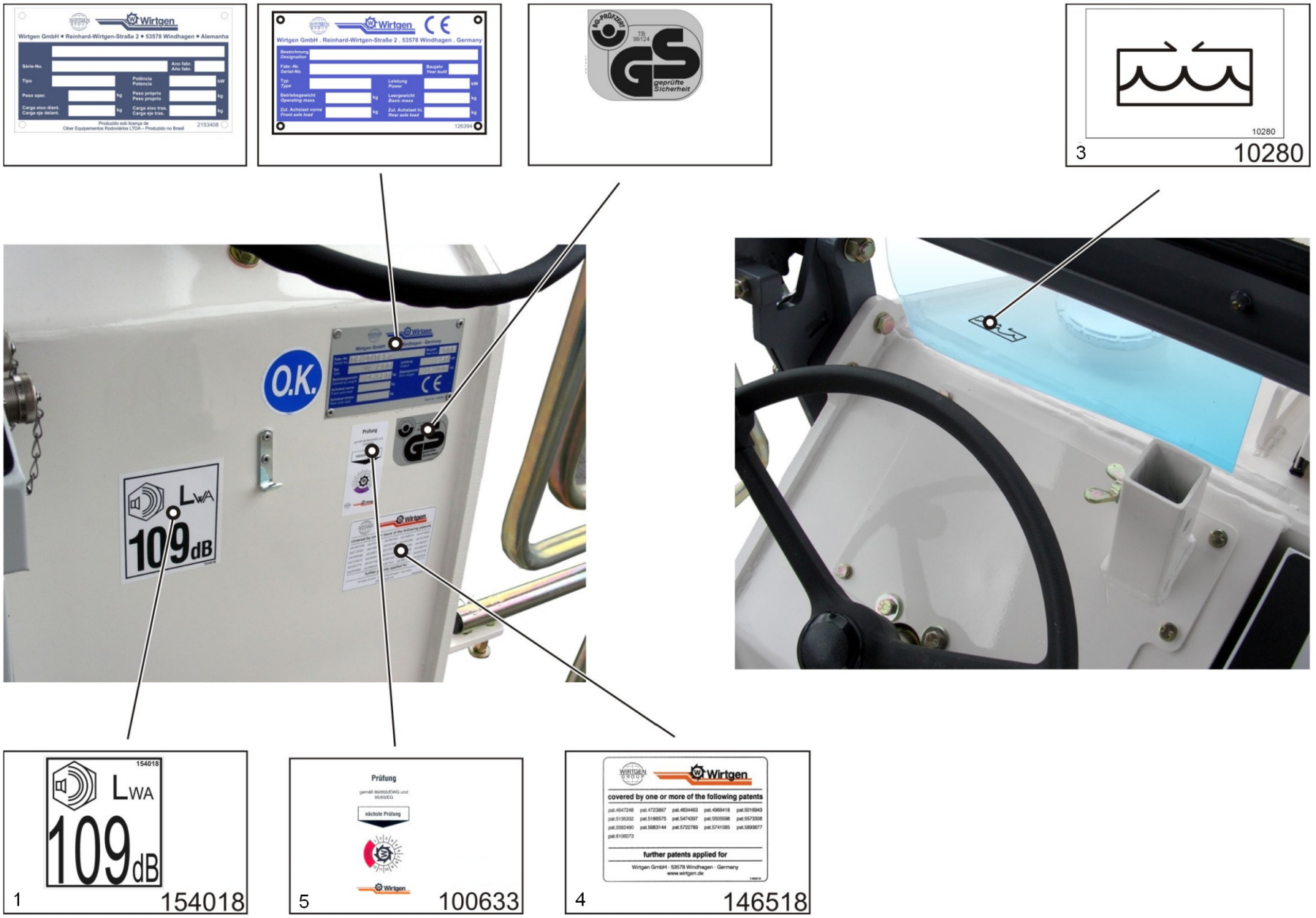
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	68080	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
2	42015	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	12350	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	45604	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	10299	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
6	2098683	147-9999	1	PC	SCHLÜSSELANHÄNGER	KEY HOLDER	LLAVERO	PORTE-CLÉS
7	119168	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
8	68083	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
9	68086	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.14.02 / 00 2167123	*Benennung:* **AUFKLEBER BEDIENSTAND II** *Designation:* **STICKERS OPERATOR'S STAND II** *Denominación:* **ADHESIVOS PUESTO CONDUCTOR II** *Dénomination:* **AUTOCOLL.POSTE CONDUITE II**	**16/03/2020** **Seite 32**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	100505	147-9999	4	PC	ANTIRUTSCHBELAG	ANTI-SLIP COVERING	CAPA CONTRA PATINAJE	REVÊTEMENT ANTIGLISSE
2	10301	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	146486	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	146485	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	148239	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
6	90900	147-9999	1	PC	INFO-BOX	INFO-BOX	CAJA PARA INFORMACIÓNES	BOITE D'INFORMATION
7	146764	147-9999	1	PC	WARTUNG KURZANLEITUNG	MAINTENANCE SHORT INSTRUCTION	MANTENIMIENTO BREVES INSTRUCC.	ENTRETIEN NOTICE SUCCINTE
8	116086	147-209	1	PC	KURZANLEITUNG - MOBA	BRIEF OPERATING INSTRUCTIONS	BREVES INSTRUCCION	NOTICE SUCCINTE
8	186544	210-299	1	PC	KURZANLEITUNG - MOBA	BRIEF OPERATING INSTRUCTIONS	BREVES INSTRUCCION	NOTICE SUCCINTE
8	2067963	300-9999	1	PC	BETRIEBSANLEITUNG LEVEL PRO	INSTRUCTION MANUAL LEVEL PRO	INSTRUCC. DE SERVICIO LEVEL PRO	INSTRUCT. D'UTILISATION LEVEL PRO
9	2080385	147-9999	1	PC	TRANSPORTANLEITUNG	TRANSPORTATION INSTRUCTIONS	INSTRUCCIONES DE TRANSPORTE	INSTRUCTIONS DE TRANSPORT
10	194072	147-9999	1	PC	REISSVERSCHLUSSMAPPE	ZIPPER SATCHEL	CARPETA CON CREMALLERA	SACHET A FERMETURE ECLAIR
11	2101551	147-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE

WIRTGEN



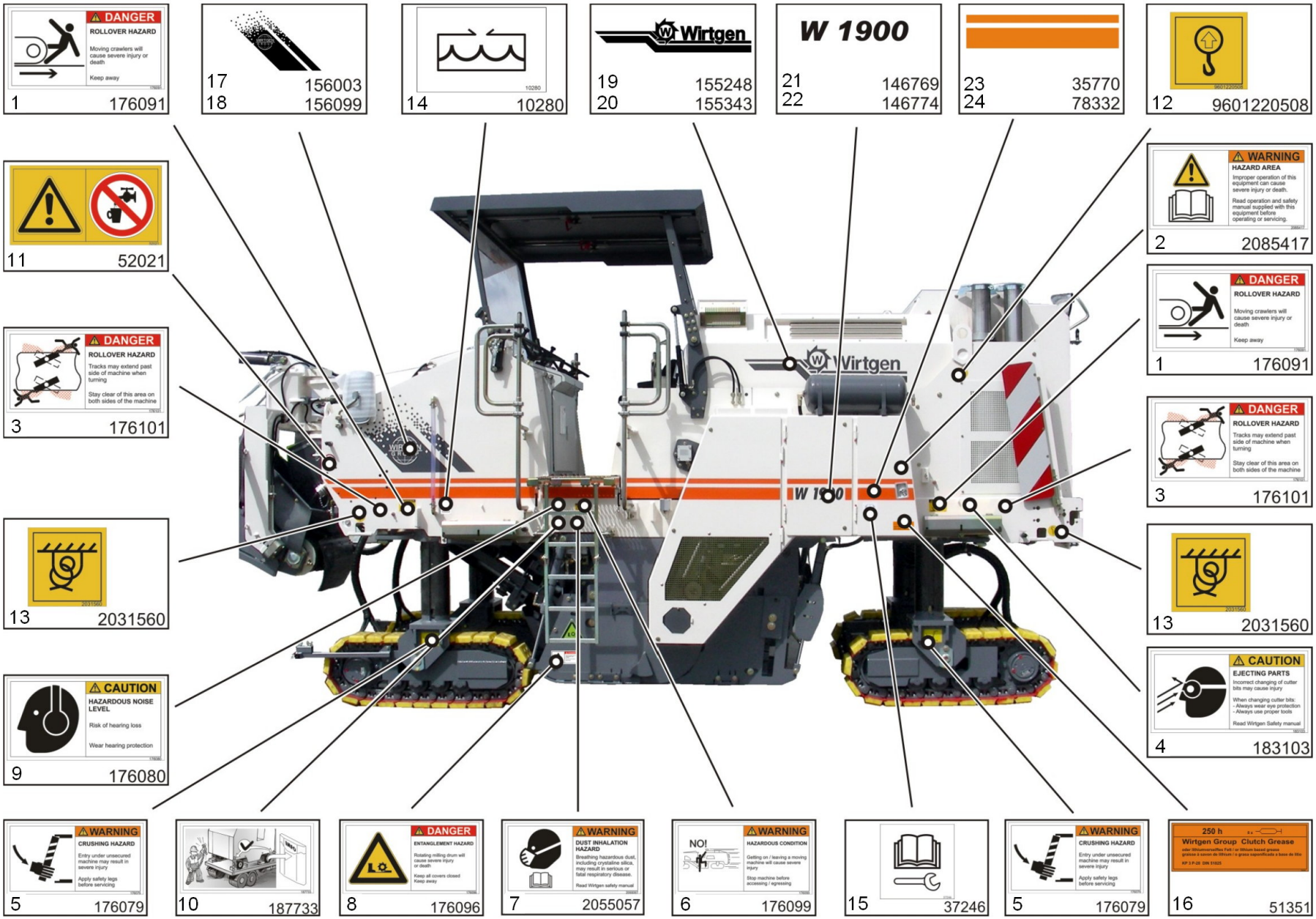
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.14.03 / 00 2167124	*Benennung:* **AUFKLEBER BEDIENSTAND III** *Designation:* **STICKERS OPERATOR'S STAND III** *Denominación:* **ADHESIVOS PUESTO CONDUCTOR III** *Dénomination:* **AUTOCOLL.POSTE CONDUITE III**	**16/03/2020** **Seite 34**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	154018	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	10280	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	146518	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	100633	147-9999	1	PC	PRÜF-GRUNDETIKETT	SERVICE BASE LABEL	ETIQUETA BÁSICO DE CONTROL	ETIQUETTE BASE CONTROLE

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.15.01 / 00 2167125	*Benennung:* **AUFKLEBER BAND** *Designation:* **STICKERS CONVEYOR** *Denominación:* **ADHESIVOS CINTA** *Dénomination:* **AUTOCOLLANTS BANDE**	**16/03/2020** **Seite 36**

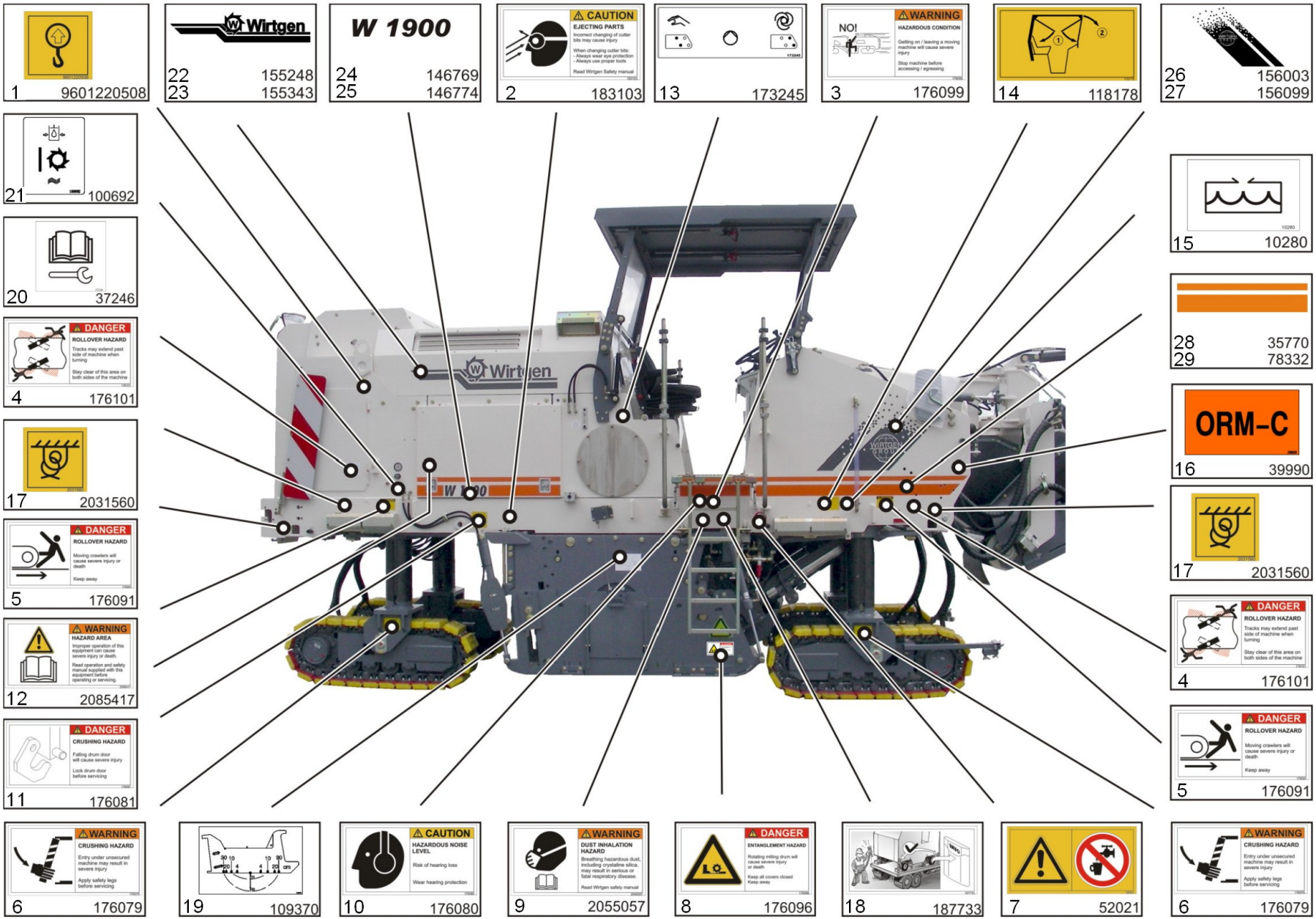
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	176102	147-9999	4	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
2	43031	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	171997	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	51212	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	9601220508	147-9999	2	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
6	68081	147-9999	4	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE



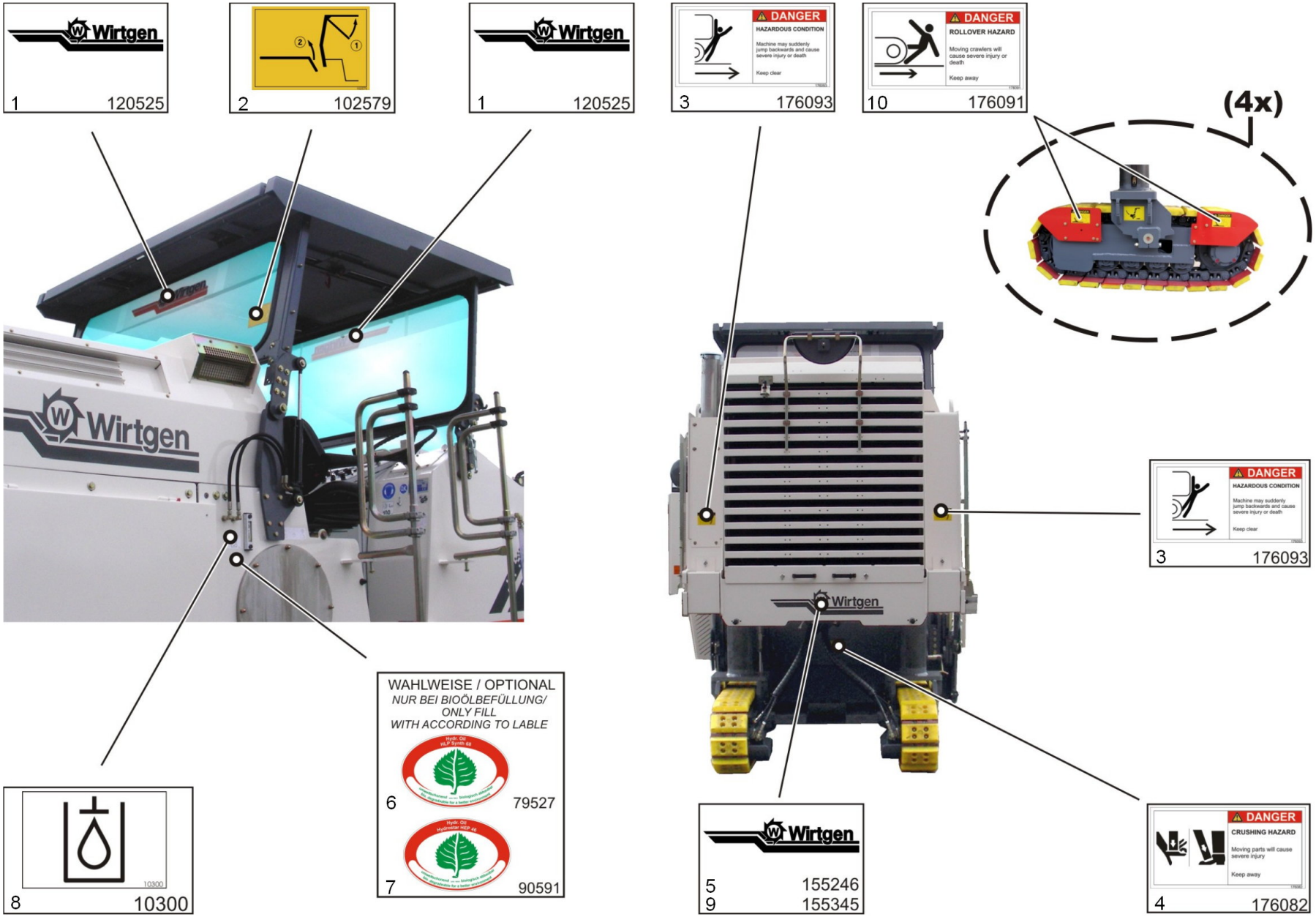
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.20.01 / 00 2123069	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**AUFKLEBER LINKS (USA)** **STICKERS LEFT (USA)** **ADHESIVOS IZQU. (USA)** **AUTOCOLLANTS GAUCHE (USA)**	**16/03/2020** **Seite 38**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	176091	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
2	2085417	147-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
3	176101	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	183103	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	176079	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
6	176099	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
7	2055057	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
8	176096	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
9	176080	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
10	187733	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
11	52021	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
12	9601220508	147-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
13	2031560	147-9999	2	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
14	10280	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
15	37246	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
16	51351	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
17	156003	147-9999	1	PC	WIRTGEN-GROUP LOGO	WIRTGEN-GROUP LOGO	LOGO WIRTGEN-GROUP	LOGO WIRTGEN-GROUP
18	156099	147-9999	1	PC	WIRTGEN-GROUP LOGO	WIRTGEN-GROUP LOGO	LOGO WIRTGEN-GROUP	LOGO WIRTGEN-GROUP
19	155248	147-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO SCHWARZGRAU	WIRTGEN-LOGO BLACK GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
20	155343	147-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO HELLGRAU	WIRTGEN-LOGO BRIGHT GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
21	146769	147-9999	1	PC	SCHRIFTZUG HELLGRAU	LOGO BRIGHT GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
22	146774	147-9999	1	PC	SCHRIFTZUG SCHWARZGRAU	LOGO BLACK GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
23	35770	147-9999	5,00	M	DEKORBAND ORANGE	DECOR LABEL	CINTA DECORACIÓN "NARANJA"	BANDE DECORATIVE ORANGE
24	78332	147-9999	5,00	M	DEKORBAND NEGATIV	DEKORBAND	CINTA DECORACIÓN "NEGATIVO"	BANDE DECORATIVE NEGATIVE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.21.01 / 00 2123070	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**AUFKLEBER RECHTS (USA)** **STICKERS RIGHT (USA)** **ADHESIVOS DCHA. (USA)** **AUTOCOLLANTS DROIT (USA)**	**16/03/2020** **Seite 40**	WIRTGEN

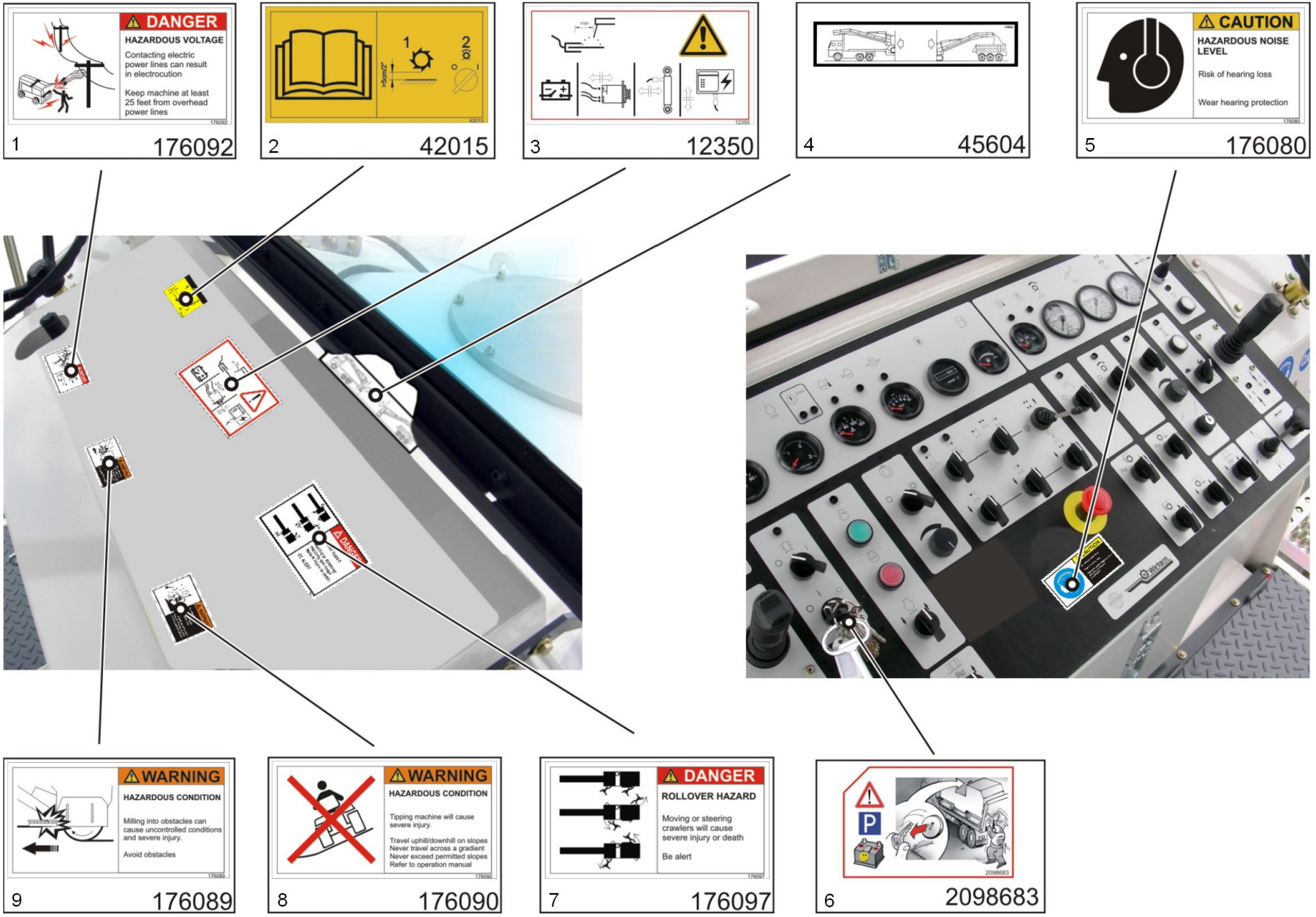
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	9601220508	147-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
2	183103	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	176099	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	176101	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	176091	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
6	176079	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
7	52021	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
8	176096	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
9	2055057	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
10	176080	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
11	176081	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
12	2085417	147-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
13	173245	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
14	118178	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
15	10280	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
16	39990	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
17	2031560	147-9999	2	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
18	187733	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
19	109370	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
21	100692	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
22	155248	147-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO SCHWARZGRAU	WIRTGEN-LOGO BLACK GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
23	155343	147-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO HELLGRAU	WIRTGEN-LOGO BRIGHT GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
24	146769	147-9999	1	PC	SCHRIFTZUG HELLGRAU	LOGO BRIGHT GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
25	146774	147-9999	1	PC	SCHRIFTZUG SCHWARZGRAU	LOGO BLACK GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
26	156003	147-9999	1	PC	WIRTGEN-GROUP LOGO	WIRTGEN-GROUP LOGO	LOGO WIRTGEN-GROUP	LOGO WIRTGEN-GROUP
27	156099	147-9999	1	PC	WIRTGEN-GROUP LOGO	WIRTGEN-GROUP LOGO	LOGO WIRTGEN-GROUP	LOGO WIRTGEN-GROUP
28	35770	147-9999	5,00	M	DEKORBAND ORANGE	DECOR LABEL	CINTA DECORACIÓN "NARANJA"	BANDE DECORATIVE ORANGE
29	78332	147-9999	5,00	M	DEKORBAND NEGATIV	DEKORBAND	CINTA DECORACIÓN "NEGATIVO"	BANDE DECORATIVE NEGATIVE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.22.01 / 00 2123071	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**AUFKLEBER (USA)** **STICKER (USA)** **ADHESIVOS (USA)** **AUTOCOLLANTS (USA)**

WIRTGEN

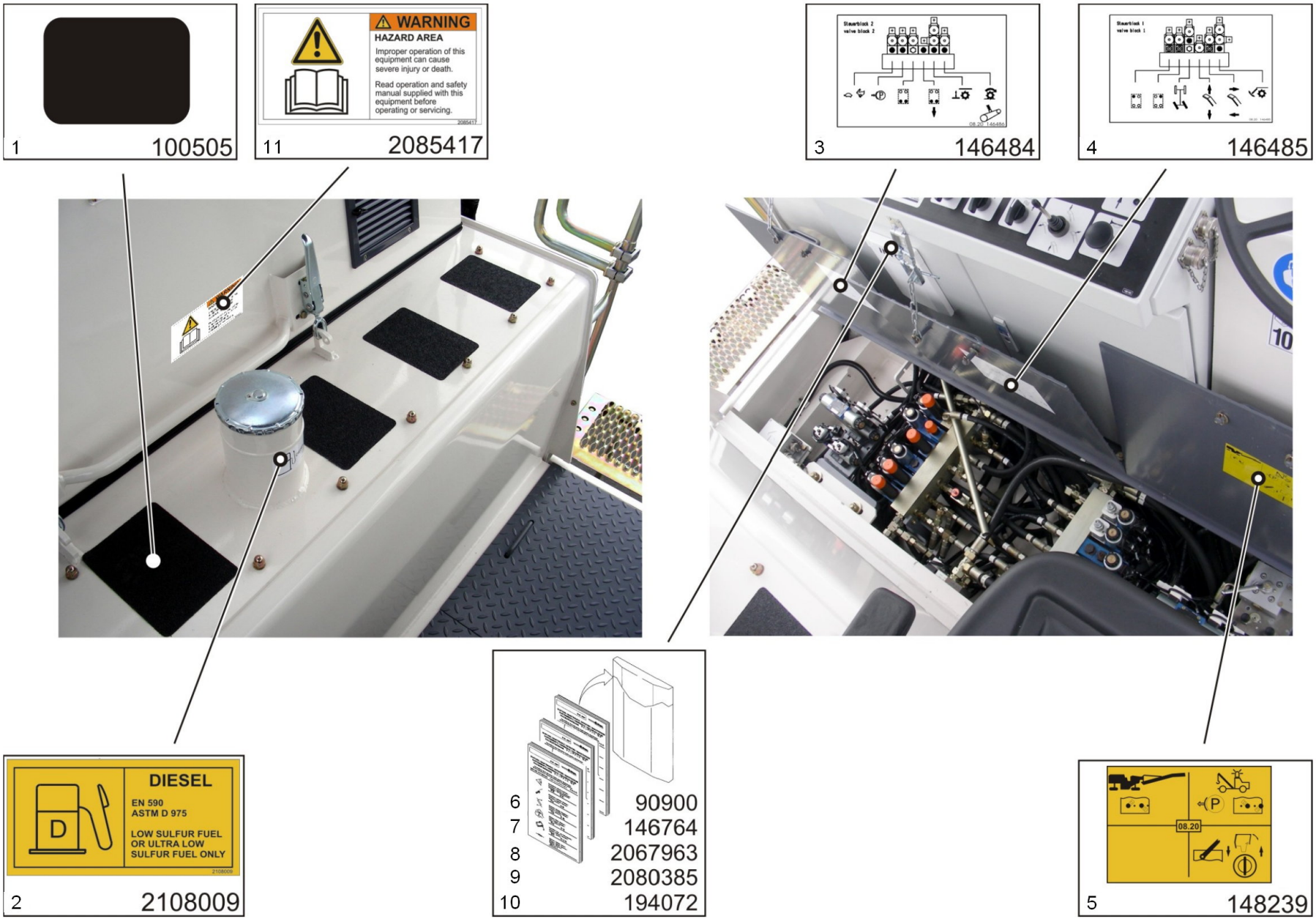
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	120525	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
2	102579	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	176093	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	176082	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	155246	147-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO SCHWARZGRAU	WIRTGEN-LOGO BLACK GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
6	79527	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
7	90591	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
8	10300	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
9	155345	147-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO HELLGRAU	WIRTGEN-LOGO BRIGHT GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
10	176091	147-9999	4	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.24.01 / 00 2123072	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**AUFKLEBER BEDIENSTAND I (USA)** **STICKERS OPERAT.STAND I (USA)** **ADHES.PUESTO CONDUCT. I (USA)** **AUTOCOLL.POSTE COND. I (USA)**	**16/03/2020** **Seite 44**	WIRTGEN

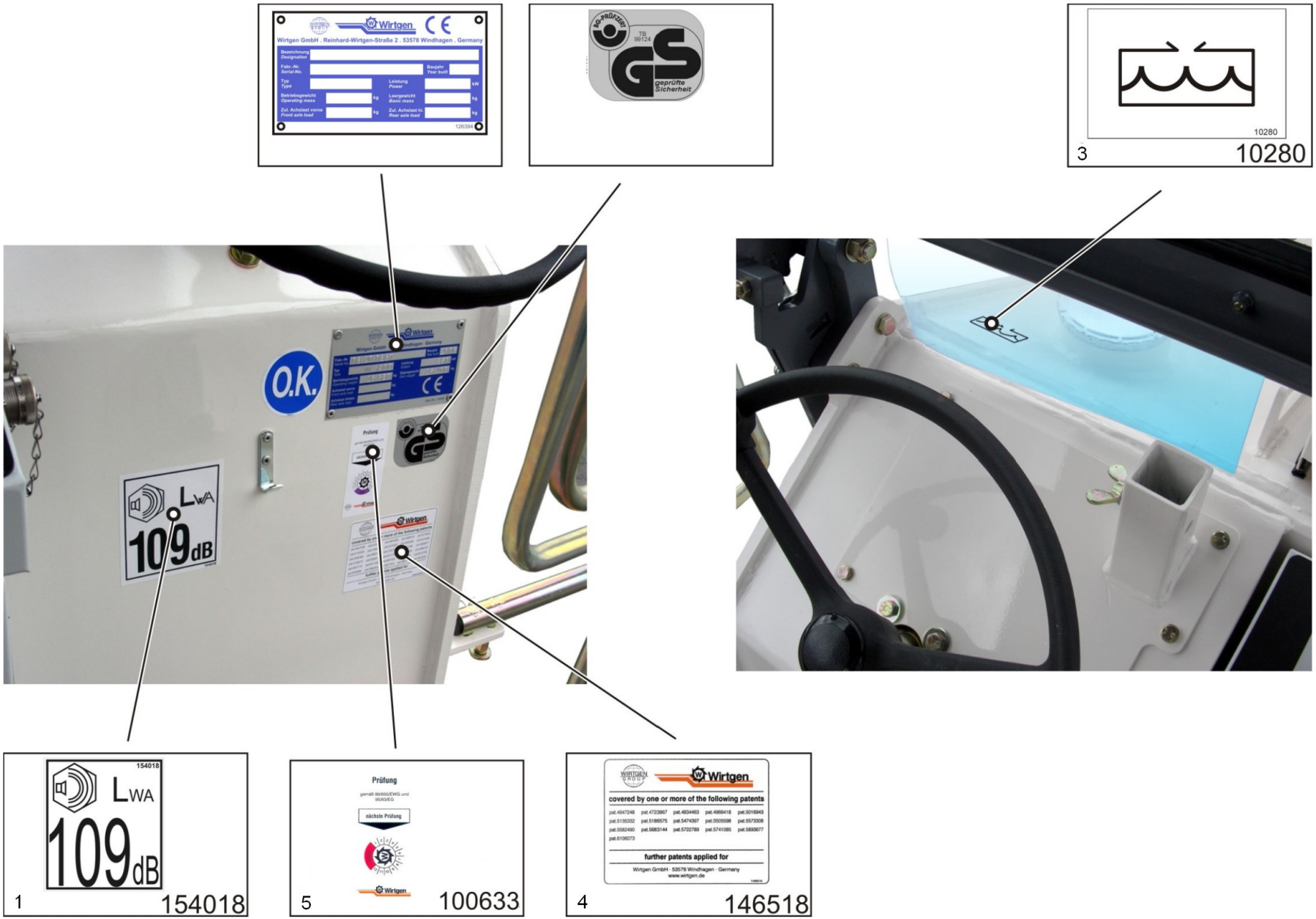
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	176092	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
2	42015	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	12350	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	45604	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	176080	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
6	2098683	147-9999	1	PC	SCHLÜSSELANHÄNGER	KEY HOLDER	LLAVERO	PORTE-CLÉS
7	176097	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
8	176090	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
9	176089	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE

WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:* 0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:* 01.24.02 / 00 2123073	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**AUFKLEBER BEDIENSTAND II (USA)** **STICKERS OPERAT.STAND II (USA)** **ADHES.PUESTO CONDUCT. II (USA)** **AUTOCOLL.POSTE COND. II (USA)**	**16/03/2020** **Seite 46**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	100505	147-9999	4	PC	ANTIRUTSCHBELAG	ANTI-SLIP COVERING	CAPA CONTRA PATINAJE	REVÊTEMENT ANTIGLISSE
2	2108009	147-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
3	146486	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	146485	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	148239	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
6	90900	147-9999	1	PC	INFO-BOX	INFO-BOX	CAJA PARA INFORMACIÓNES	BOITE D'INFORMATION
7	146764	147-9999	1	PC	WARTUNG KURZANLEITUNG	MAINTENANCE SHORT INSTRUCTION	MANTENIMIENTO BREVES INSTRUCC.	ENTRETIEN NOTICE SUCCINTE
8	116086	147-209	1	PC	KURZANLEITUNG - MOBA	BRIEF OPERATING INSTRUCTIONS	BREVES INSTRUCCION	NOTICE SUCCINTE
8	186544	210-299	1	PC	KURZANLEITUNG - MOBA	BRIEF OPERATING INSTRUCTIONS	BREVES INSTRUCCION	NOTICE SUCCINTE
8	2067963	300-9999	1	PC	BETRIEBSANLEITUNG LEVEL PRO	INSTRUCTION MANUAL LEVEL PRO	INSTRUCC. DE SERVICIO LEVEL PRO	INSTRUCT. D'UTILISATION LEVEL PRO
9	2080387	147-9999	1	PC	TRANSPORTANLEITUNG	TRANSPORTATION INSTRUCTIONS	INSTRUCCIONES DE TRANSPORTE	INSTRUCTIONS DE TRANSPORT
10	194072	147-9999	1	PC	REISSVERSCHLUSSMAPPE	ZIPPER SATCHEL	CARPETA CON CREMALLERA	SACHET A FERMETURE ECLAIR

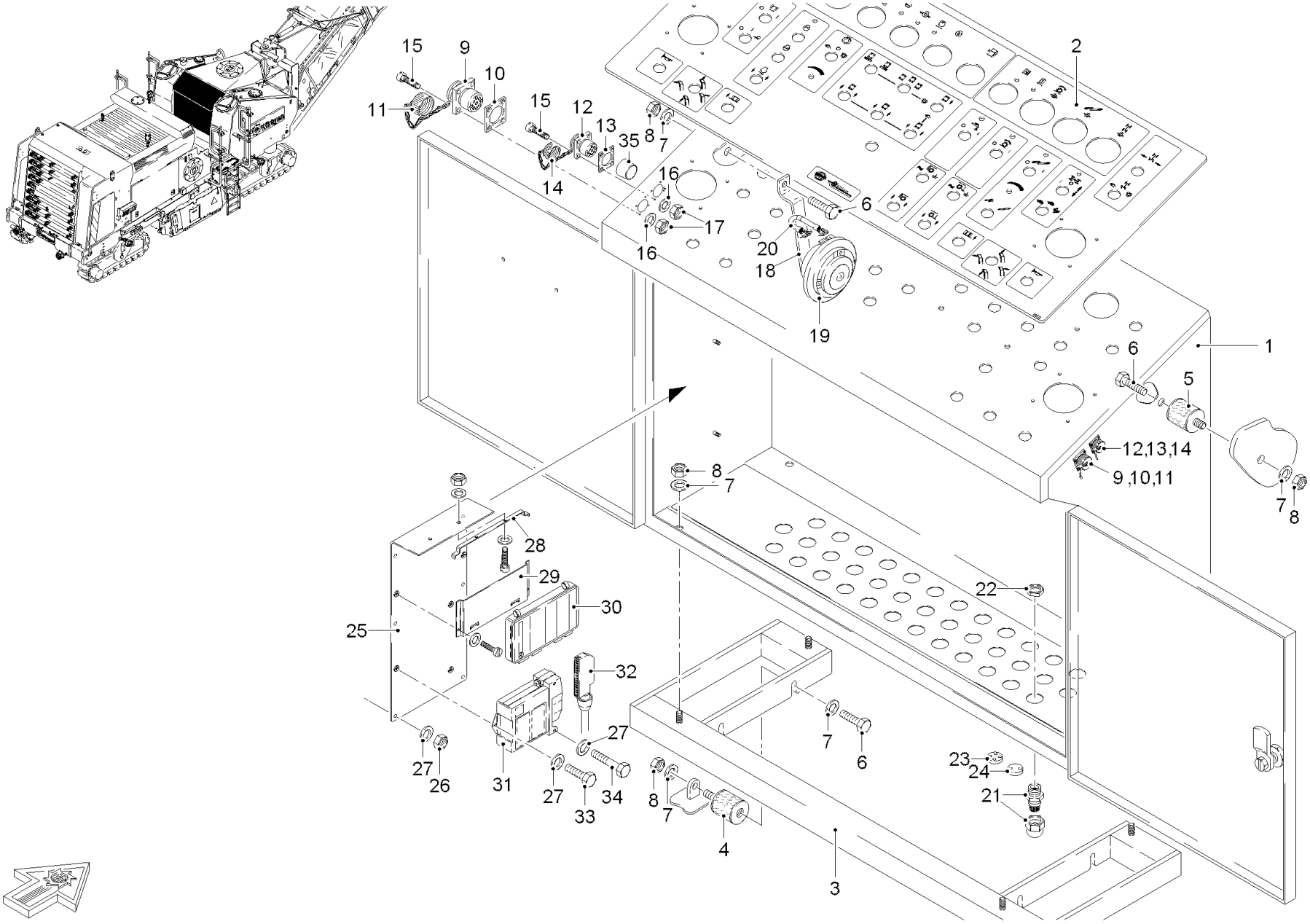


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.24.03 / 00 2123075	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**AUFKLEBER BEDIENSTAND III(USA)** **STICKERS OPER.STAND III (USA)** **ADHES.PUESTO CONDUCT.III (USA)** **AUTOCOLL.POSTE COND. III (USA)**	**16/03/2020** **Seite 48**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	154018	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	10280	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	146518	147-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	100633	147-9999	1	PC	PRÜF-GRUNDETIKETT	SERVICE BASE LABEL	ETIQUETA BÁSICO DE CONTROL	ETIQUETTE BASE CONTROLE

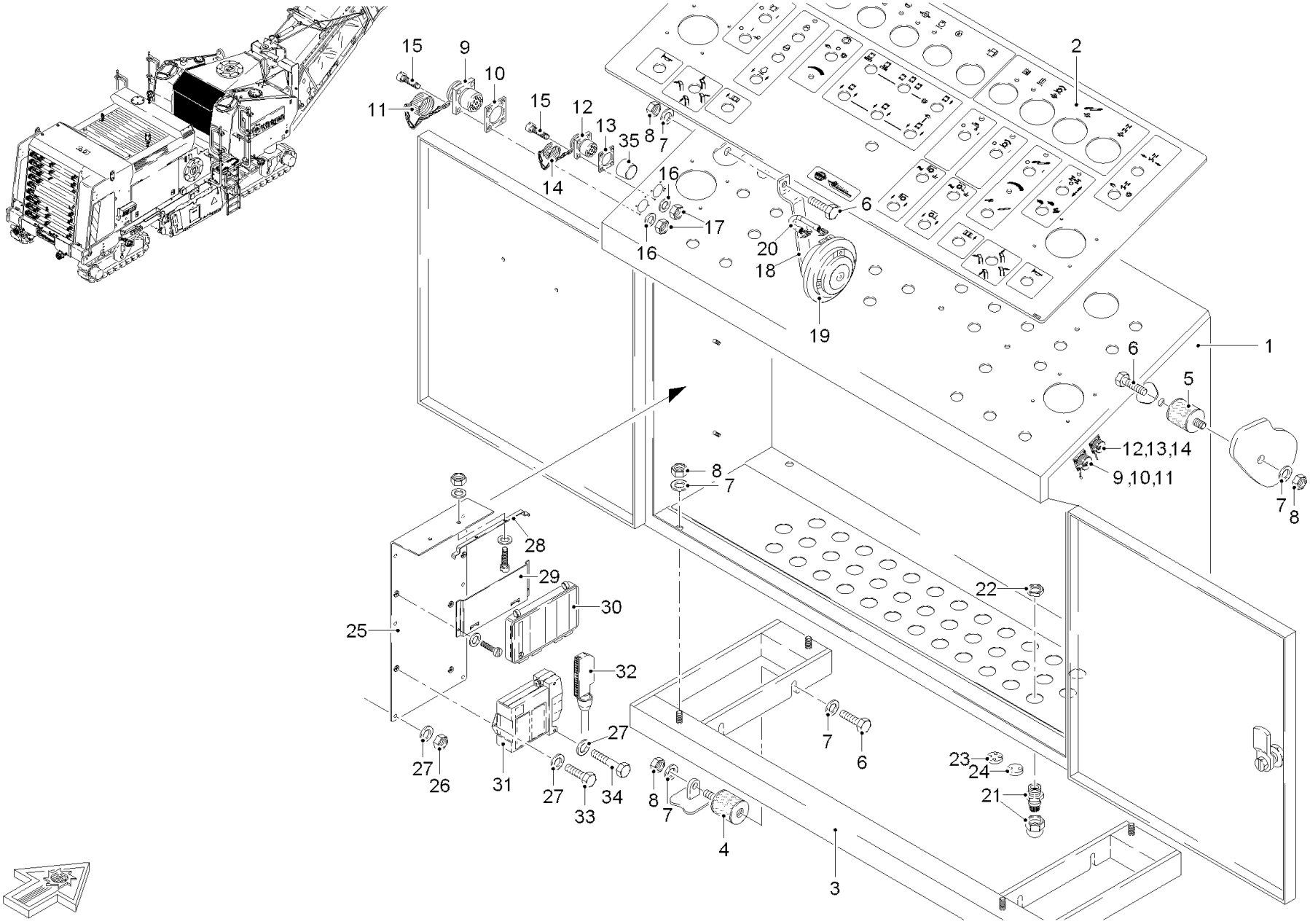
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.25.01 / 00 2123076	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**AUFKLEBER BAND (USA)** **STICKERS CONVEYOR (USA)** **ADHESIVOS CINTA (USA)** **AUTOCOLLANTS BANDE (USA)**	**16/03/2020** **Seite 50**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	176103	147-9999	4	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
2	176094	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	171997	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	176095	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	9601220508	147-9999	2	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
6	176100	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
7	2123947	147-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE



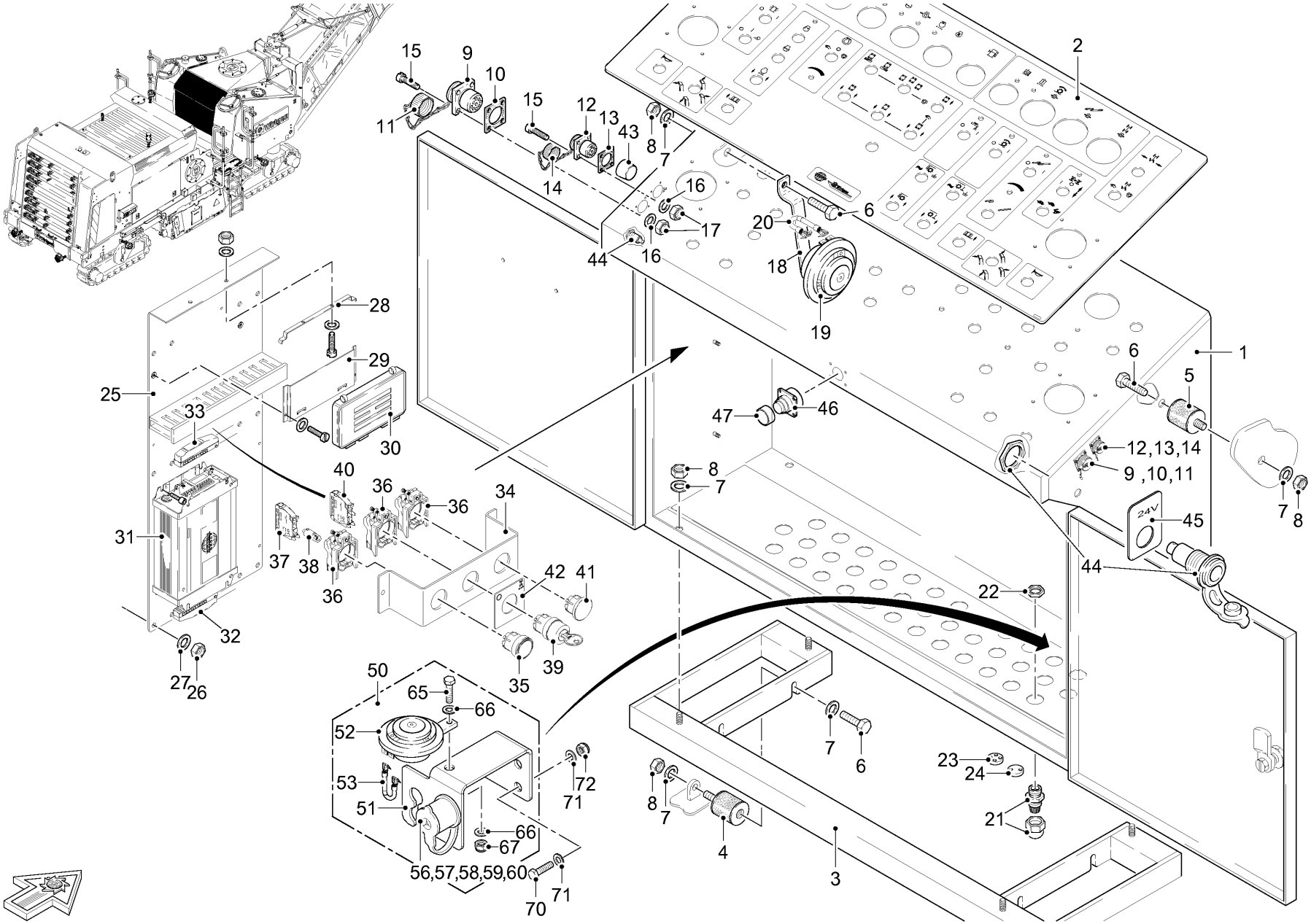
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.01 / 00 154216	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK** *Designation:* **ELECTRICAL CABINET** *Denominación:* **ARMARIO DE MANDOS** *Dénomination:* **ARMOIRE DE COMMANDE**	**16/03/2020** **Seite 52**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	145408	1-195	1	PC	STEUERPULT	STEERING DESK	PUPITRE DE MANDO	PUPITRE DE COMMANDE
1	198393	196-251	1	PC	STEUERPULT	STEERING DESK	PUPITRE DE MANDO	PUPITRE DE COMMANDE
2	145383	1-195	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
2	178333	196-251	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
3	34803	1-251	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
4	12413	1-251	4	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
5	29797	1-251	2	PC	RUNDGUMMILAGER	RUBBER SUPPORT	ALOJAMIENTO DE GOMA	LOGEMENT CAOUTCHOUC
6	4218	1-251	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5274	1-251	18	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	5269	1-251	10	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	7194	1-251	2	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
10	7196	1-251	2	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
11	18641	1-251	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
12	71025	1-251	2	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
13	24066	1-251	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
14	24065	1-251	2	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
15	13260	1-251	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	28705	1-251	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	9420	1-251	16	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	31553	1-251	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
19	8015	1-251	1	PC	HUPE 24V	HORN 24V DC	BOCINA	KLAXON
20	52599	1-251	1	PC	FREILAUFDIODE KOMPLETT	FREE WHEEL DIODE 24V COMPLETE	DIODO RUEDA LIBRE	DIODE DE ROUE LIBRE
21	137397	1-251	37	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
22	137419	1-251	37	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
23	101013	1-251	19	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
24	101014	1-251	11	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
25	143874	1-251	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
26	5810	1-251	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
27	5800	1-251	9	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
28	144933	1-251	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
29	144934	1-251	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
30	147350	1-251	1	PC	ADM-FR MODUL	ADM-FR MODULE	MODULO ADM-FR	MODULE ADM-FR
31	144293	1-251	1	PC	MIKROCONTROLLER MC7	MICRO CONTROLLER 10-33V DC	MICROCONTROLADOR	MICROCONTROLEUR



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.01 / 00 154216	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK** *Designation:* **ELECTRICAL CABINET** *Denominación:* **ARMARIO DE MANDOS** *Dénomination:* **ARMOIRE DE COMMANDE**	**16/03/2020** **Seite 54**

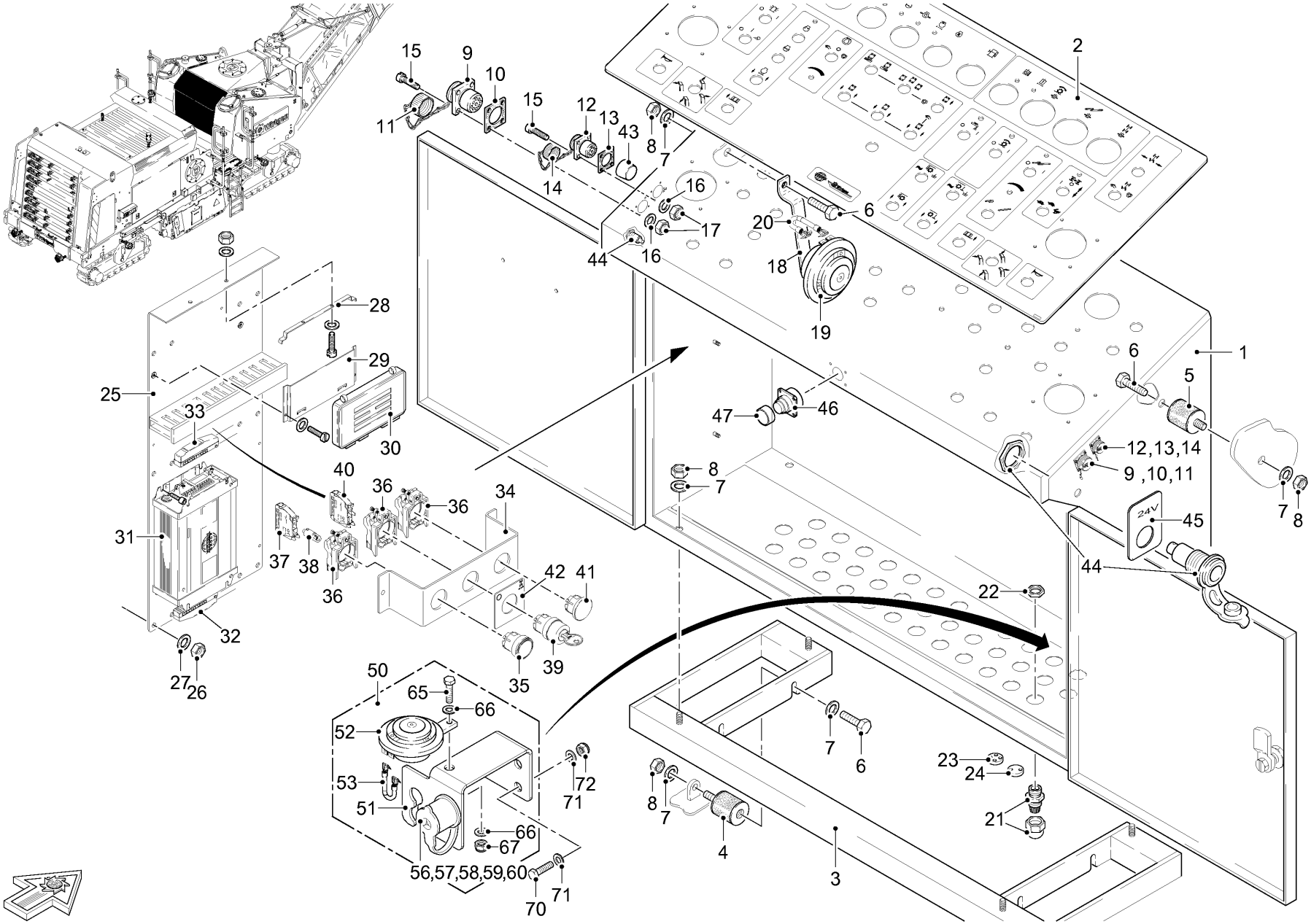
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
32	99276	1-251	1	PC	ANSCHLUSSKABEL 24V	CONNECTING CABLE 24V	CABLE DE CONEXIÓN 24V	CÂBLE DE CONNEXION 24V
33	5940	1-251	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
34	5950	1-251	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
35	10221	1-251	4	PC	SCHUTZKAPPE	PROTECTIVE CAP	CAPERUZA DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.01 / 01 2073019	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK** *Designation:* **ELECTRICAL CABINET** *Denominación:* **ARMARIO DE MANDOS** *Dénomination:* **ARMOIRE DE COMMANDE**	**16/03/2020** **Seite 56**

WIRTGEN

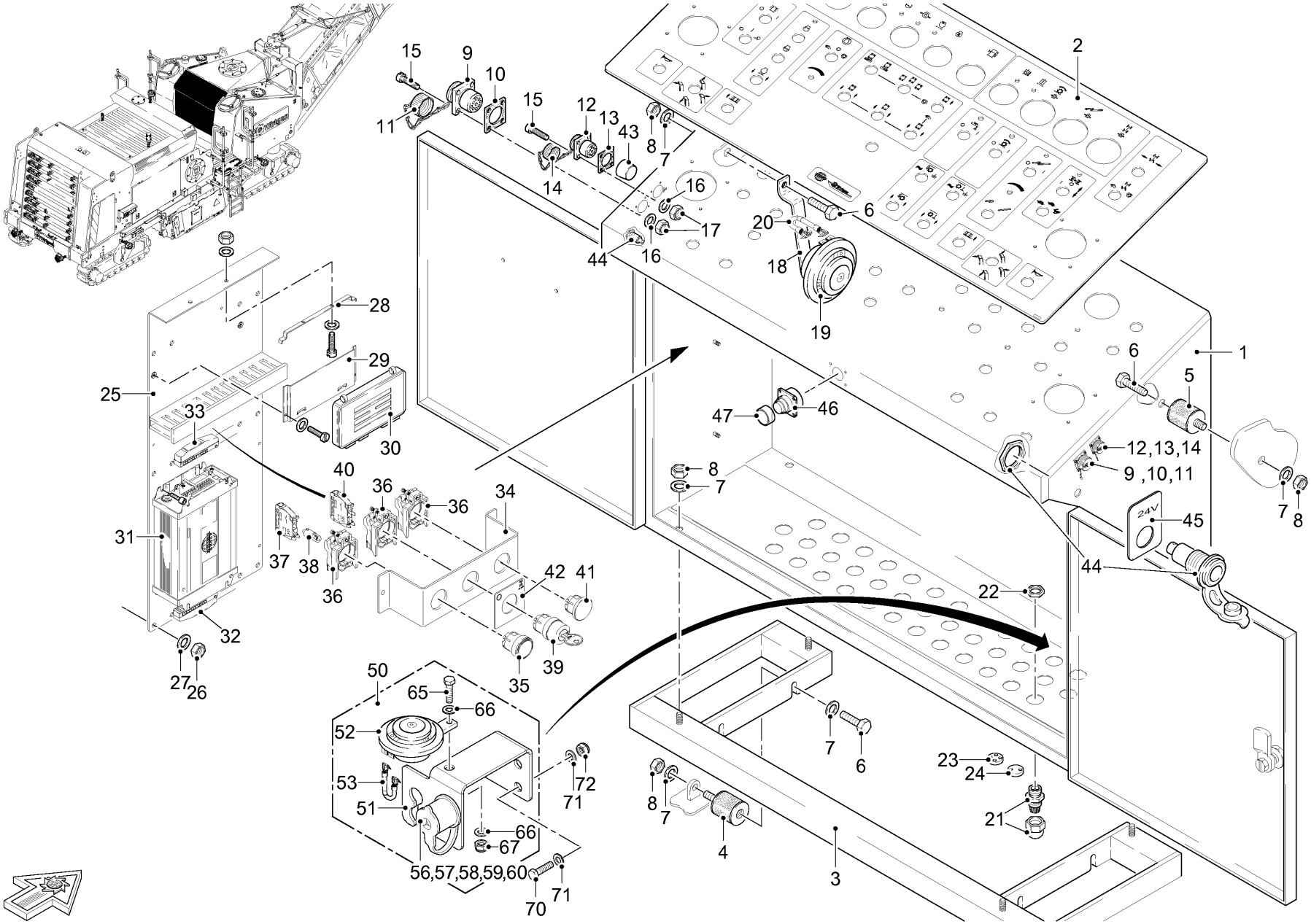
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2121645	252-321	1	PC	STEUERPULT	STEERING DESK	PUPITRE DE MANDO	PUPITRE DE COMMANDE
2	198182	252-321	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
3	34803	252-321	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
4	12413	252-321	4	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
5	29797	252-321	2	PC	RUNDGUMMILAGER	RUBBER SUPPORT	ALOJAMIENTO DE GOMA	LOGEMENT CAOUTCHOUC
6	4218	252-321	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5274	252-321	18	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	5269	252-321	10	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	7194	252-321	2	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
10	7196	252-321	2	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
11	18641	252-321	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
12	71025	252-321	2	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
13	24066	252-321	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
14	24065	252-321	2	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
15	13260	252-321	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	28705	252-321	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	9420	252-321	16	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	31553	252-321	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
19	8015	252-321	1	PC	HUPE 24V	HORN 24V DC	BOCINA	KLAXON
20	52599	252-321	1	PC	FREILAUFDIODE KOMPLETT	FREE WHEEL DIODE 24V COMPLETE	DIODO RUEDA LIBRE	DIODE DE ROUE LIBRE
21	137397	252-321	37	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
22	137419	252-321	37	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
23	101013	252-321	19	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
24	101014	252-321	11	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
25	198460	252-321	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
26	5810	252-321	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
27	5800	252-321	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
28	144933	252-321	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
29	144934	252-321	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
30	198208	252-321	1	PC	ADM-FR MODUL	ADM-FR MODULE	MODULO ADM-FR	MODULE ADM-FR
31	2106261	252-319	1	PC	MIKROCONTROLLER	MICRO CONTROLLER	MICROCONTROLADOR	MICROCONTRÔLEUR
31	2144668	320-321	1	PC	MIKROCONTROLLER	MICRO CONTROLLER	MICROCONTROLADOR	MICROCONTRÔLEUR
32	198198	252-283	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.01 / 01 2073019	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK** *Designation:* **ELECTRICAL CABINET** *Denominación:* **ARMARIO DE MANDOS** *Dénomination:* **ARMOIRE DE COMMANDE**	**16/03/2020** **Seite 58**

WIRTGEN

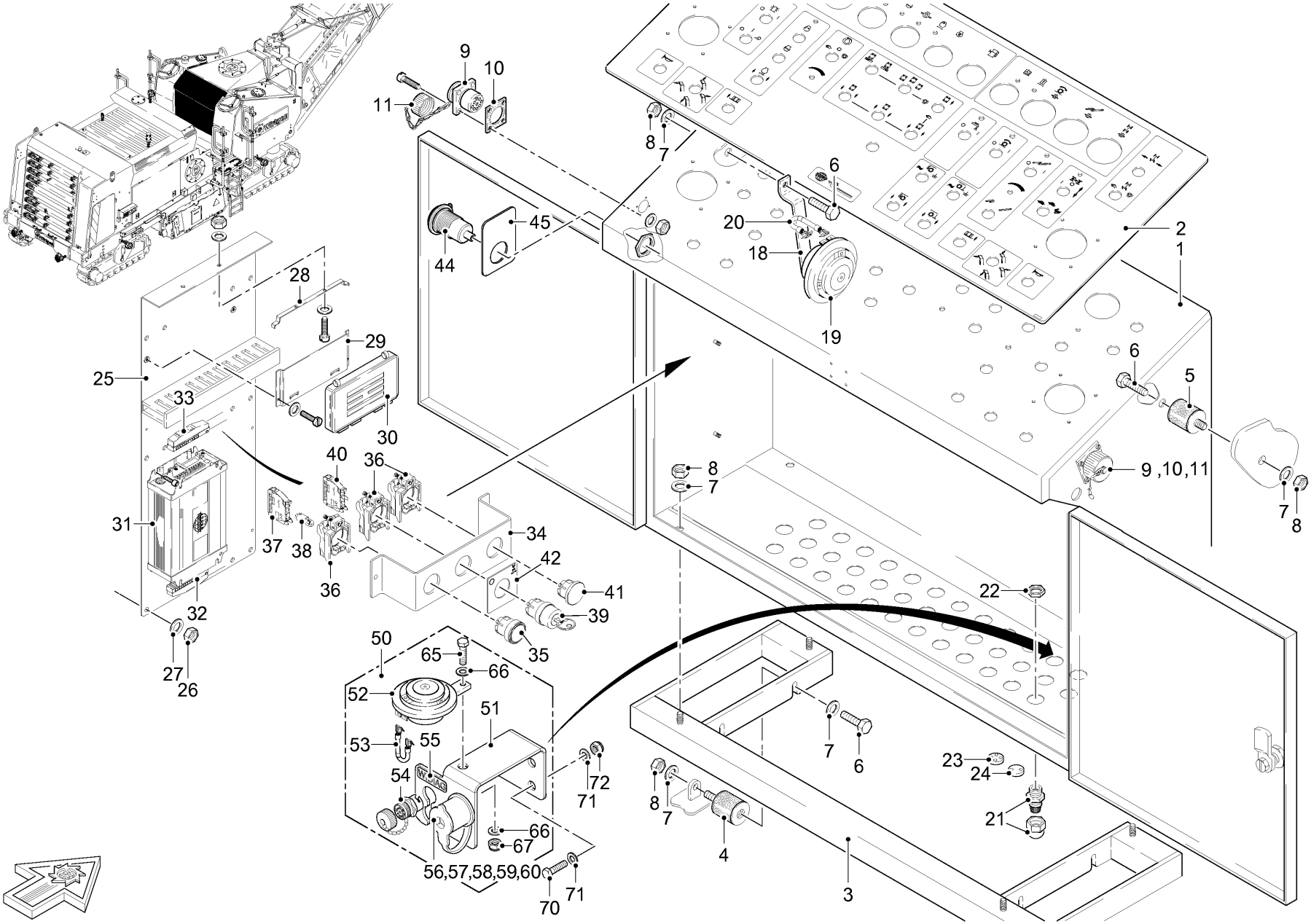
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
32	2064564	284-321	1	PC	KABELBAUM I/0	CABLE HARNESS I/0	ARNÉS DE CABLES I/0	FAISCEAU ÉLECTRIQUE I/0
33	198199	252-283	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
33	2064563	284-321	1	PC	KABELBAUM CPU	CABLE HARNESS CPU	ARNÉS DE CABLES CPU	FAISCEAU ÉLECTRIQUE CPU
34	148771	252-321	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
35	144277	252-321	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
36	144288	252-321	3	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
37	162494	252-321	1	PC	LAMPENFASSUNG	LAMP SOCKET	PORTALÁMPARA	DOUILLE DE LAMPE
38	9556	252-321	1	PC	GLÜHBIRNE 24V	BULB 24V DC	BOMBILLA	AMPOULE ELECTRIQUE
39	168450	252-321	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
40	144286	252-321	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
41	176646	252-321	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
42	200044	252-321	1	PC	ALUSCHILDER	SYMBOL PLATE	PLACAS DE CARACTERÍSTICAS	PLAQUES ALU.
43	10221	252-321	4	PC	SCHUTZKAPPE	PROTECTIVE CAP	CAPERUZA DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
44	7909	284-289	2	PC	STECKDOSE 12V/24V	PLUG SOCKET 12V/24V	CAJA DE ENCHUFE 12V/24V	PRISE DE COURANT 12V/24V
44	7909	290-321	1	PC	STECKDOSE 12V/24V	PLUG SOCKET 12V/24V	CAJA DE ENCHUFE 12V/24V	PRISE DE COURANT 12V/24V
45	175877	284-289	2	PC	ALUSCHILD	ALUMINIUM SIGN	PLACA DE CARACTERISTICAS	PLAQUE ALU.
45	175877	290-321	1	PC	ALUSCHILD	ALUMINIUM SIGN	PLACA DE CARACTERISTICAS	PLAQUE ALU.
46	2091376	290-321	1	PC	FLANSCHDOSE	FEMALE SOCKET	ENCHUFE HEMBRA DE BRIDA	PRISE COURANT FEMELLE À BRIDE
47	2091377	290-321	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
50	200041	252-321	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
51	190666	252-321	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
52	8015	252-321	1	PC	HUPE 24V	HORN 24V DC	BOCINA	KLAXON
53	52599	252-321	1	PC	FREILAUFDIODE KOMPLETT	FREE WHEEL DIODE 24V COMPLETE	DIODO RUEDA LIBRE	DIODE DE ROUE LIBRE
56	144935	252-321	1	PC	STECKERGEHÄUSE	CONNECTOR HOUSING	CARCASA DEL ENCHUFE	BOÎTE À FICHES
57	144936	252-321	1	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
58	144937	252-321	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
59	144938	252-321	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
60	144939	252-321	1	PC	BUCHSE	BUSHING	CASQUILLO	DOUILLE
65	4179	252-321	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
66	5206	252-321	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
67	12247	252-321	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
70	4218	252-321	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
71	5274	252-321	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.01 / 01 2073019	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK** *Designation:* **ELECTRICAL CABINET** *Denominación:* **ARMARIO DE MANDOS** *Dénomination:* **ARMOIRE DE COMMANDE**	**16/03/2020** **Seite 60**

WIRTGEN

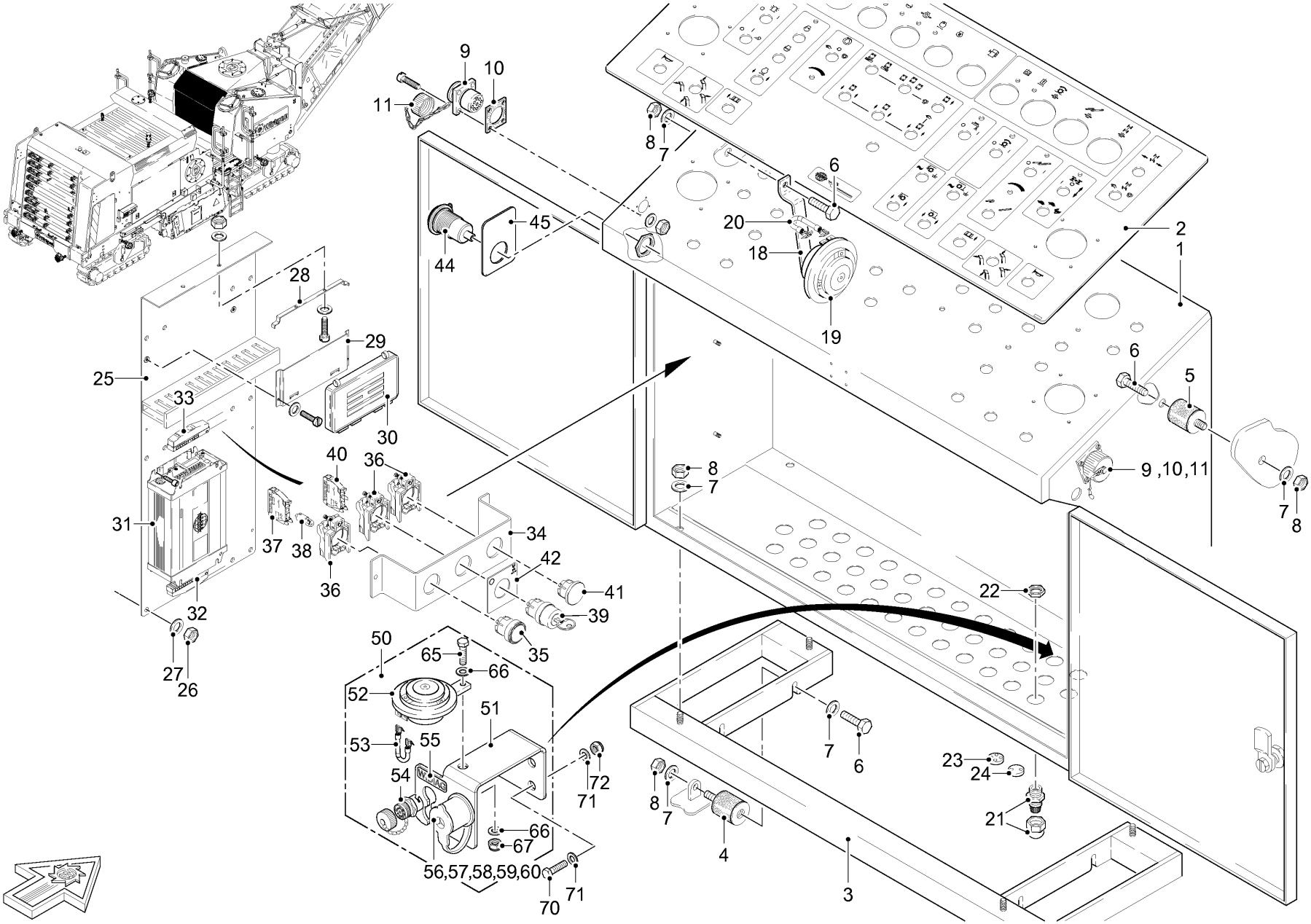
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
72	5269	252-321	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.01 / 02 2169074	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK** *Designation:* **ELECTRICAL CABINET** *Denominación:* **ARMARIO DE MANDOS** *Dénomination:* **ARMOIRE DE COMMANDE**	**16/03/2020** **Seite 62**

WIRTGEN

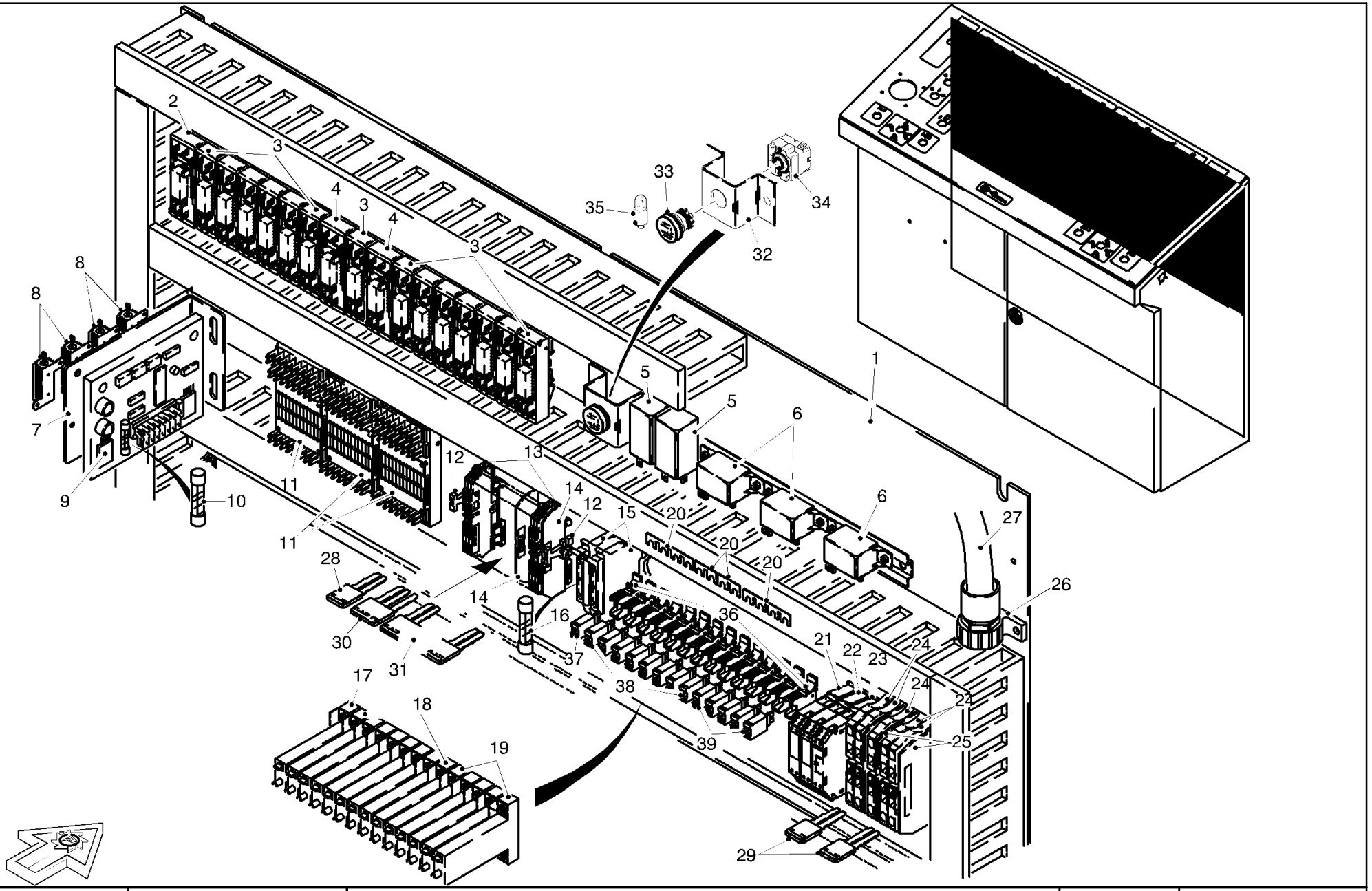
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2163391	322-9999	1	PC	STEUERPULT	STEERING DESK	PUPITRE DE MANDO	PUPITRE DE COMMANDE
2	198182	322-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
3	34803	322-9999	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
4	12413	322-9999	4	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
5	29797	322-9999	2	PC	RUNDGUMMILAGER	RUBBER SUPPORT	ALOJAMIENTO DE GOMA	LOGEMENT CAOUTCHOUC
6	4218	322-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5274	322-9999	18	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	5269	322-9999	10	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	7194	322-9999	2	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
10	18641	322-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
11	7196	322-9999	2	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
18	31553	322-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
19	8015	322-9999	1	PC	HUPE 24V	HORN 24V DC	BOCINA	KLAXON
20	52599	322-9999	1	PC	FREILAUFDIODE KOMPLETT	FREE WHEEL DIODE 24V COMPLETE	DIODO RUEDA LIBRE	DIODE DE ROUE LIBRE
21	137397	322-9999	37	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
22	137419	322-9999	37	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
23	101013	322-9999	19	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
24	101014	322-9999	11	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
25	198460	322-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
26	5810	322-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
27	5800	322-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
28	144933	322-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
29	144934	322-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
30	198208	322-9999	1	PC	ADM-FR MODUL	ADM-FR MODULE	MODULO ADM-FR	MODULE ADM-FR
31	2144668	322-9999	1	PC	MIKROCONTROLLER	MICRO CONTROLLER	MICROCONTROLADOR	MICROCONTRÔLEUR
32	2064564	322-9999	1	PC	KABELBAUM I/0	CABLE HARNESS I/0	ARNÉS DE CABLES I/0	FAISCEAU ÉLECTRIQUE I/0
33	2064563	322-9999	1	PC	KABELBAUM CPU	CABLE HARNESS CPU	ARNÉS DE CABLES CPU	FAISCEAU ÉLECTRIQUE CPU
34	148771	322-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
35	144277	322-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
36	144288	322-9999	3	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
37	162494	322-9999	1	PC	LAMPENFASSUNG	LAMP SOCKET	PORTALÁMPARA	DOUILLE DE LAMPE
38	9556	322-9999	1	PC	GLÜHBIRNE 24V	BULB 24V DC	BOMBILLA	AMPOULE ELECTRIQUE
39	168450	322-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.01 / 02 2169074	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK** *Designation:* **ELECTRICAL CABINET** *Denominación:* **ARMARIO DE MANDOS** *Dénomination:* **ARMOIRE DE COMMANDE**	**16/03/2020** **Seite 64**

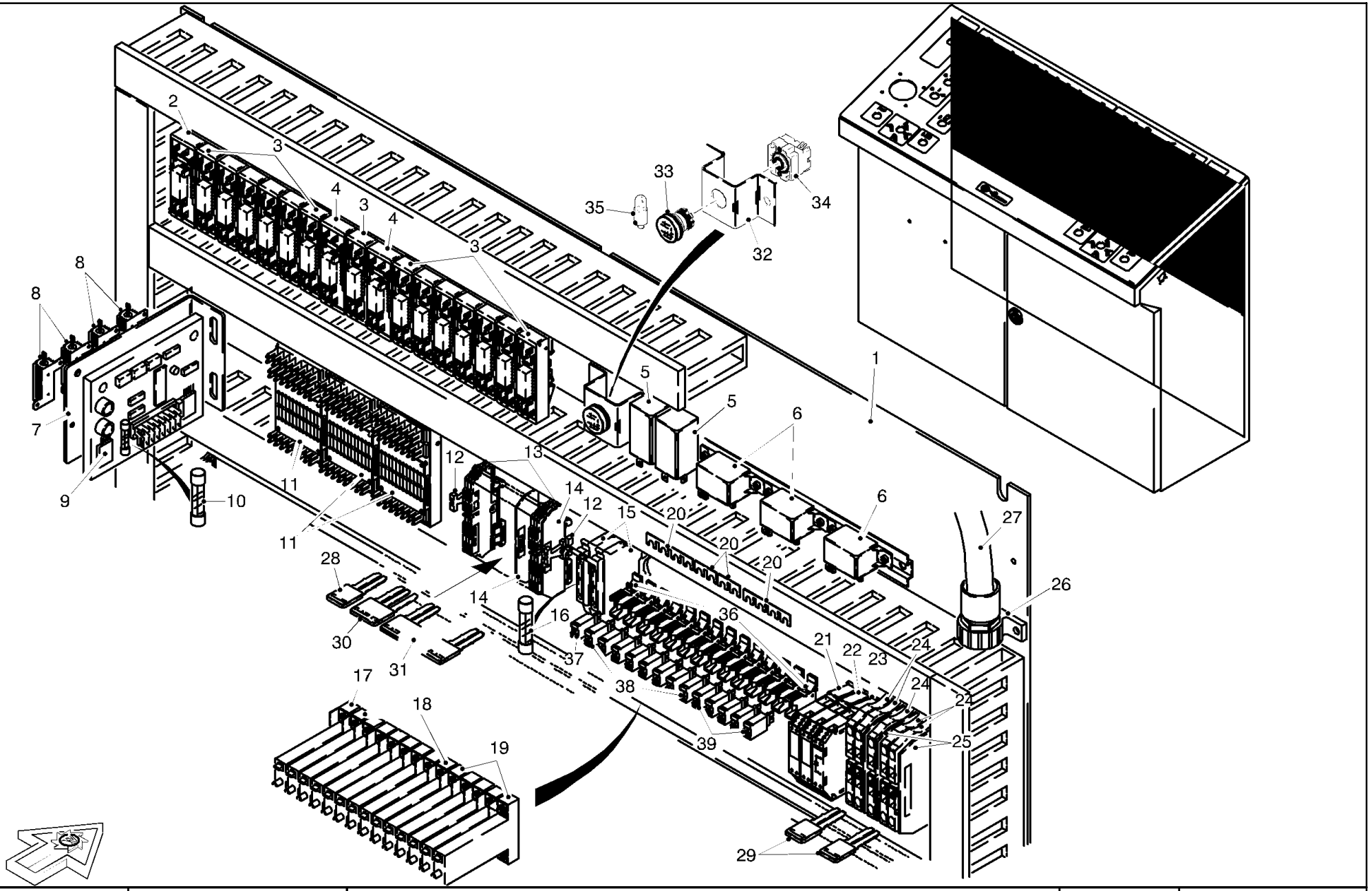
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
40	144286	322-9999	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
41	176646	322-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
42	200044	322-9999	1	PC	ALUSCHILDER	SYMBOL PLATE	PLACAS DE CARACTERÍSTICAS	PLAQUES ALU.
44	7909	322-9999	1	PC	STECKDOSE 12V/24V	PLUG SOCKET 12V/24V	CAJA DE ENCHUFE 12V/24V	PRISE DE COURANT 12V/24V
45	175877	322-9999	1	PC	ALUSCHILD	ALUMINIUM SIGN	PLACA DE CARACTERISTICAS	PLAQUE ALU.
50	200041	322-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
51	190666	322-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
52	8015	322-9999	1	PC	HUPE 24V	HORN 24V DC	BOCINA	KLAXON
53	52599	322-9999	1	PC	FREILAUFDIODE KOMPLETT	FREE WHEEL DIODE 24V COMPLETE	DIODO RUEDA LIBRE	DIODE DE ROUE LIBRE
54	2142902	322-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
55	2147294	322-9999	1	PC	BEDIENFOLIE	CONTROL FOIL	HOJA DE INSTRUMENTOS	PLASTIQUE D'INSTRUMENTS
56	144935	322-9999	1	PC	STECKERGEHÄUSE	CONNECTOR HOUSING	CARCASA DEL ENCHUFE	BOÎTE À FICHES
57	144936	322-9999	1	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
58	144937	322-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
59	144938	322-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
60	144939	322-9999	1	PC	BUCHSE	BUSHING	CASQUILLO	DOUILLE
65	4179	322-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
66	5206	322-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
67	12247	322-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
70	4218	322-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
71	5274	322-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
72	5269	322-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.02 / 00 154217	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK-MONTAGEPLATTE I** *Designation:* **ELEC.CABINET-MOUNTING PLATE I** *Denominación:* **ARMAR.MANDOS- PLACA MONTAJE I** *Dénomination:* **ARM.COMM.-PLAQUE DE MONTAGE I**	**16/03/2020** **Seite 66**	WIRTGEN

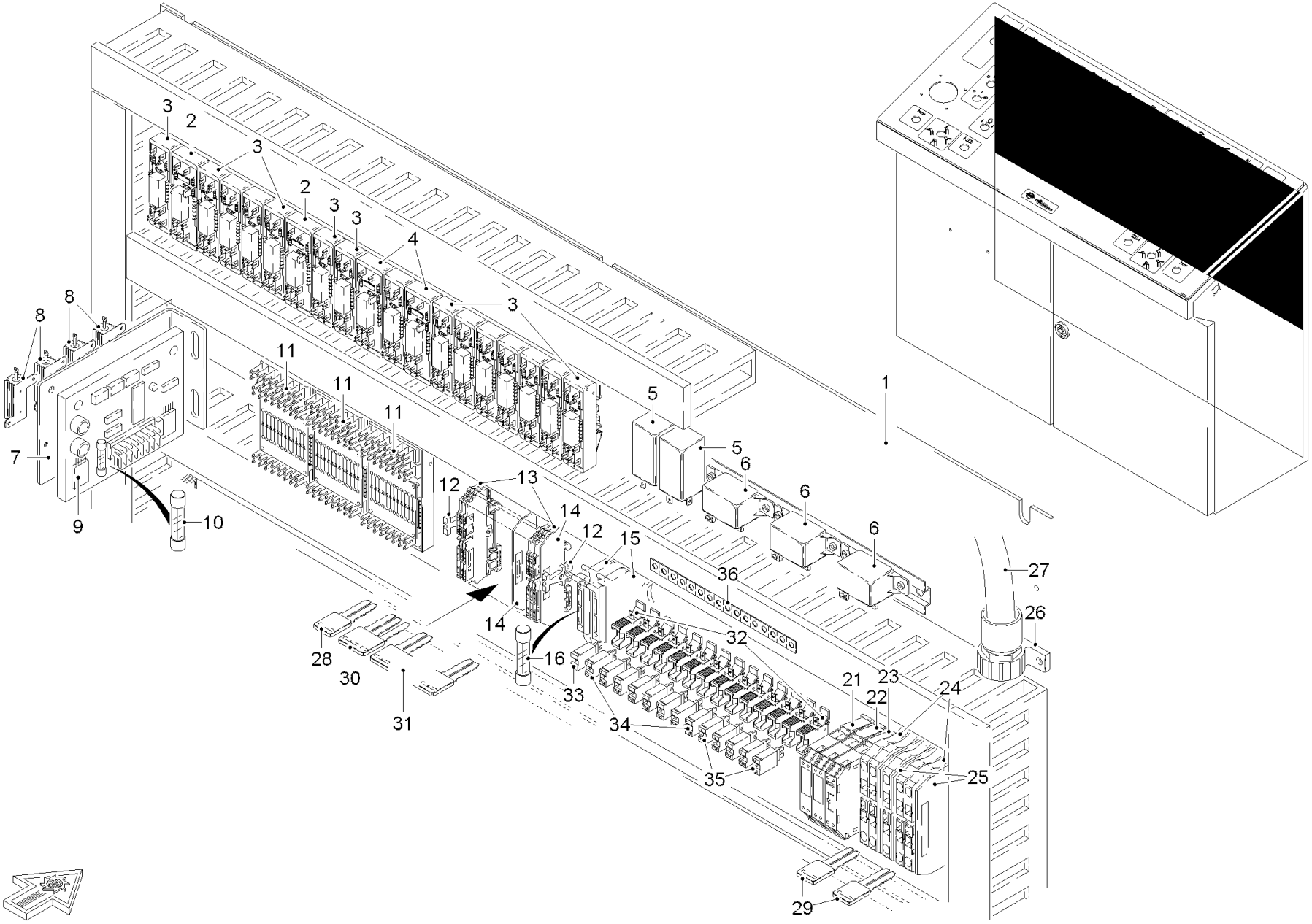
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	146821	1-237	1	PC	MONTAGEPLATTE	CONNECTING PLATE	PLACA DE EMPALME	PLAQUE DE RACCORDEMENT
2	144292	1-237	1	PC	ZEITRELAIS	TIMER RELAY	RELE DE TIEMPO	RELAIS TEMPORISE
3	29023	1-237	14	PC	RELAISBAUSTEIN	RELAY MODULE 24V DC	RELÉ	RELAIS
4	35212	1-237	2	PC	ZEITRELAIS	TIMER RELAY	RELE DE TIEMPO	RELAIS TEMPORISE
5	11159	1-237	2	PC	BLINKRELAIS 24V	BLINKER RELAY 24V	RELE SENAL DE DIRECCIÓN 24V	RELAIS CLIGNOTANT 24V
6	7990	1-237	3	PC	RELAIS 24V	RELAY 24V DC	RELE 24V	RELAIS 24V
7	29597	1-237	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
8	53217	1-237	4	PC	WIDERSTAND	RESISTOR	RESISTENCIA	RÉSISTANCE
9	91429	1-237	1	PC	PROPORTIONAL-VERSTÄRKER 24V	PROPORTIONAL AMPLIFIER 24V DC	AMPLIFICADOR PROPORCIONAL	AMPLIFICATEUR PROPORTIONNEL
10	45996	1-237	1	PC	FEINSICHERUNG	GLASS-FUSE	FUSIBLE	FUSIBLE
11	79364	1-237	3	PC	DIODENGATTER	DIODE RAILING	EJILLA DIODOS	PLATINE DE DIODES
12	22954	1-237	2	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
13	117286	1-237	33	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
14	117287	1-237	2	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
15	39571	1-237	2	PC	SICHERUNGSKLEMME	MICRO-FUSE TERMINAL	BORNA FUSIBLE	BORNE-FUSIBLE
16	25301	1-237	2	PC	FEINSICHERUNG	GLASS-FUSE	FUSIBLE	FUSIBLE
17	47961	1-195	1	PC	SICHERUNGSAUTOMAT (CCC)	FUSE AUTOMAT (CCC)	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
18	44070	1-195	8	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 8A	FUSE AUTOMAT 8A	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
19	48311	1-195	5	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 16A	FUSE AUTOMAT 16A	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
20	45447	1-237	3	PC	VERBINDUNGSSCHIENE 24V	CONNECTING BAR 24V	BARRA DE CONEXION 24V	BARRE DE CONNEXION 24V
21	147604	1-237	1	PC	DIODENKLEMME	DIODE HOLDER	BORNE DIODO	BORNE DIODE
22	90898	1-237	1	PC	WIDERSTANDSKLEMME	RESISTOR TERMINAL	BORNE RESISTENCIA	BORNE RESISTANCE
23	21465	1-237	1	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
24	133452	1-237	5	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
25	133453	1-237	3	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
26	37148	1-237	2	PC	SCHLAUCHHALTER	HOSE FASTENER	FIJACIÓN DE TUBO FLEXIBLE	FIXATION TUYAU FLEXIBLE
27	37147	1-237	0,40	M	KUNSTSTOFFSCHUTZSCHLAUCH	PLASTIC PROTECTIVE HOSE	TUBO FLEX. PROT. PLÁSTICO	TUYAU FLEX. PROT. PLAST.
28	117288	1-237	6	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
29	117294	1-237	2	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
30	117293	1-237	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
31	119186	1-237	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
32	50143	1-237	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
33	16637	1-237	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.02 / 00 154217	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK-MONTAGEPLATTE I** *Designation:* **ELEC.CABINET-MOUNTING PLATE I** *Denominación:* **ARMAR.MANDOS- PLACA MONTAJE I** *Dénomination:* **ARM.COMM.-PLAQUE DE MONTAGE I**	**16/03/2020** **Seite 68**	WIRTGEN

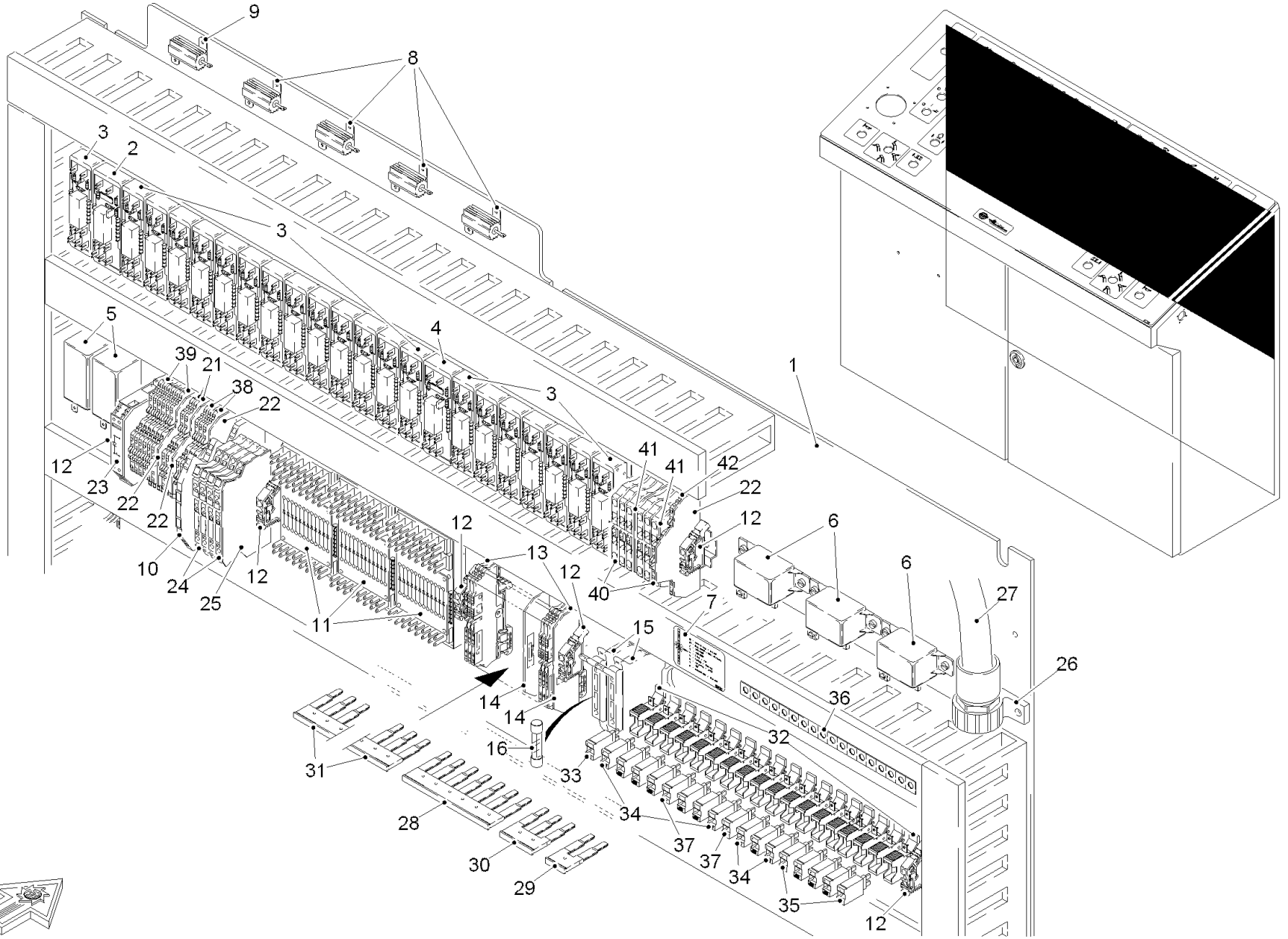
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	16635	1-237	1	PC	LEUCHTTAST.UNTERTEIL	PUSH-BUTTON.LOWER SECTION	PARTE INF.TECLA LUMINOSA	TOUCHE LUM.PARTIE INF.
35	9556	1-237	1	PC	GLÜHBIRNE 24V	BULB 24V DC	BOMBILLA	AMPOULE ELECTRIQUE
36	172542	196-237	14	PC	STECKSOCKEL 28V-32V	HEADER 28V-32V	BASE DE ENCHUFE 28V-32V	CONTACT A FICHES 28V-32V
37	172545	196-237	1	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 28V	FUSE AUTOMAT 28V	FUSIBLE AUTOMÁTICO 28V	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE 28V
38	172546	196-237	8	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 8A	FUSE AUTOMAT 8A	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
39	172548	196-237	5	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 28V	FUSE AUTOMAT 28V	FUSIBLE AUTOMÁTICO 28V	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE 28V

WIRTGEN



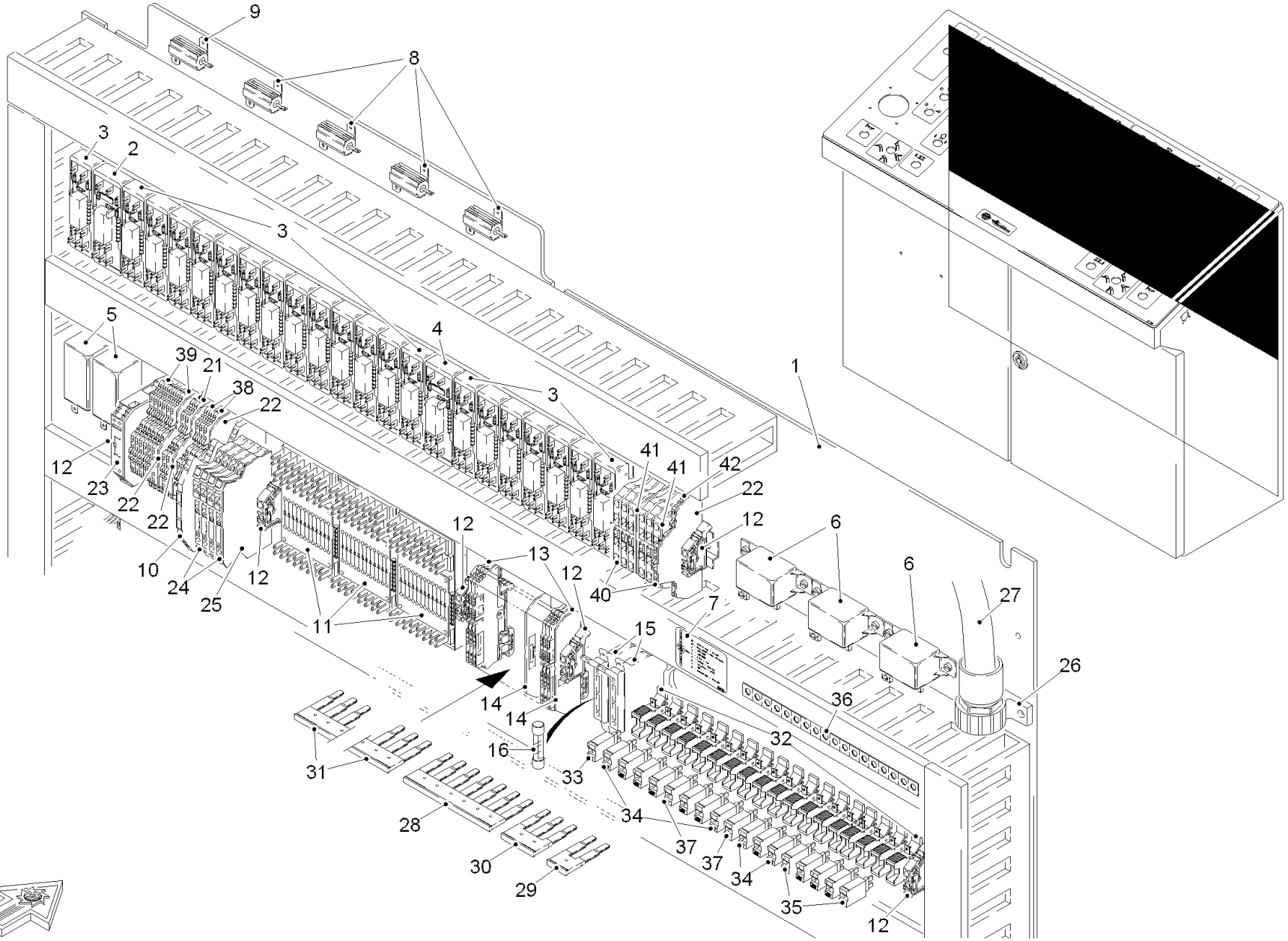
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.02 / 01 196756	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK-MONTAGEPLATTE I** *Designation:* **ELEC.CABINET-MOUNTING PLATE I** *Denominación:* **ARMAR.MANDOS- PLACA MONTAJE I** *Dénomination:* **ARM.COMM.-PLAQUE DE MONTAGE I**	**16/03/2020** **Seite 70**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	199062	238-251	1	PC	MONTAGEPLATTE	CONNECTING PLATE	PLACA DE EMPALME	PLAQUE DE RACCORDEMENT
2	144292	238-251	2	PC	ZEITRELAIS	TIMER RELAY	RELE DE TIEMPO	RELAIS TEMPORISE
3	29023	238-251	15	PC	RELAISBAUSTEIN	RELAY MODULE 24V DC	RELÉ	RELAIS
4	35212	238-251	2	PC	ZEITRELAIS	TIMER RELAY	RELE DE TIEMPO	RELAIS TEMPORISE
5	11159	238-251	2	PC	BLINKRELAIS 24V	BLINKER RELAY 24V	RELE SENAL DE DIRECCIÓN 24V	RELAIS CLIGNOTANT 24V
6	7990	238-251	3	PC	RELAIS 24V	RELAY 24V DC	RELE 24V	RELAIS 24V
7	29597	238-251	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
8	53217	238-251	4	PC	WIDERSTAND	RESISTOR	RESISTENCIA	RÉSISTANCE
9	91429	238-251	1	PC	PROPORTIONAL-VERSTÄRKER 24V	PROPORTIONAL AMPLIFIER 24V DC	AMPLIFICADOR PROPORCIONAL	AMPLIFICATEUR PROPORTIONNEL
10	45996	238-251	1	PC	FEINSICHERUNG	GLASS-FUSE	FUSIBLE	FUSIBLE
11	79364	238-251	3	PC	DIODENGATTER	DIODE RAILING	EJILLA DIODOS	PLATINE DE DIODES
12	22954	238-251	2	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
13	117286	238-251	33	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
14	117287	238-251	2	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
15	39571	238-251	2	PC	SICHERUNGSKLEMME	MICRO-FUSE TERMINAL	BORNA FUSIBLE	BORNE-FUSIBLE
16	25301	238-251	2	PC	FEINSICHERUNG	GLASS-FUSE	FUSIBLE	FUSIBLE
21	147604	238-251	1	PC	DIODENKLEMME	DIODE HOLDER	BORNE DIODO	BORNE DIODE
22	90898	238-251	1	PC	WIDERSTANDSKLEMME	RESISTOR TERMINAL	BORNE RESISTENCIA	BORNE RESISTANCE
23	21465	238-251	1	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
24	133452	238-251	5	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
25	133453	238-251	3	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
26	37148	238-251	2	PC	SCHLAUCHHALTER	HOSE FASTENER	FIJACIÓN DE TUBO FLEXIBLE	FIXATION TUYAU FLEXIBLE
27	37147	238-251	0,40	M	KUNSTSTOFFSCHUTZSCHLAUCH	PLASTIC PROTECTIVE HOSE	TUBO FLEX. PROT. PLÁSTICO	TUYAU FLEX. PROT. PLAST.
28	117288	238-251	6	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
29	117294	238-251	2	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
30	117293	238-251	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
31	119186	238-251	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
32	172542	238-251	14	PC	STECKSOCKEL 28V-32V	HEADER 28V-32V	BASE DE ENCHUFE 28V-32V	CONTACT A FICHES 28V-32V
33	172545	238-251	1	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 28V	FUSE AUTOMAT 28V	FUSIBLE AUTOMÁTICO 28V	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE 28V
34	172546	238-251	8	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 8A	FUSE AUTOMAT 8A	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
35	172548	238-251	5	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 28V	FUSE AUTOMAT 28V	FUSIBLE AUTOMÁTICO 28V	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE 28V
36	172543	238-251	1	PC	VERBINDUNGSSCHIENE 28V-32V	CONNECTING BAR 28V-32V	BARRA DE CONEXION 28V-32V	BARRE DE CONNEXION 28V-32V



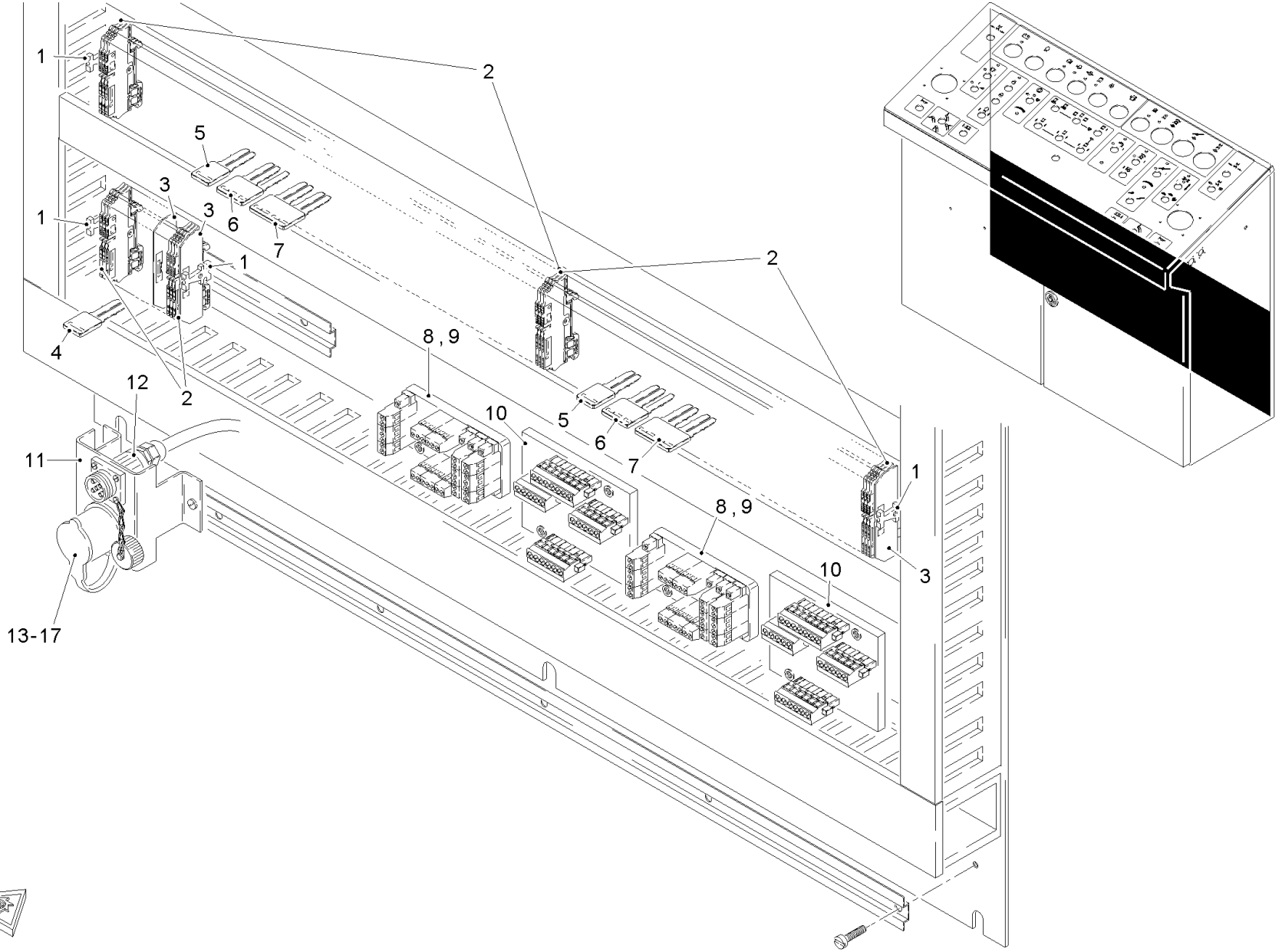
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.02 / 02 2074158	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK-MONTAGEPLATTE I** *Designation:* **ELEC.CABINET-MOUNTING PLATE I** *Denominación:* **ARMAR.MANDOS- PLACA MONTAJE I** *Dénomination:* **ARM.COMM.-PLAQUE DE MONTAGE I**	**16/03/2020** **Seite 72**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	199062	252-9999	1	PC	MONTAGEPLATTE	CONNECTING PLATE	PLACA DE EMPALME	PLAQUE DE RACCORDEMENT
2	144292	252-9999	1	PC	ZEITRELAIS	TIMER RELAY	RELE DE TIEMPO	RELAIS TEMPORISE
3	29023	252-283	19	PC	RELAISBAUSTEIN	RELAY MODULE 24V DC	RELÉ	RELAIS
3	29023	284-9999	21	PC	RELAISBAUSTEIN	RELAY MODULE 24V DC	RELÉ	RELAIS
4	35212	252-9999	1	PC	ZEITRELAIS	TIMER RELAY	RELE DE TIEMPO	RELAIS TEMPORISE
5	11159	252-9999	2	PC	BLINKRELAIS 24V	BLINKER RELAY 24V	RELE SENAL DE DIRECCIÓN 24V	RELAIS CLIGNOTANT 24V
6	7990	252-9999	3	PC	RELAIS 24V	RELAY 24V DC	RELE 24V	RELAIS 24V
7	2048582	284-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
8	53217	252-9999	4	PC	WIDERSTAND	RESISTOR	RESISTENCIA	RÉSISTANCE
9	56173	252-9999	1	PC	WIDERSTAND	RESISTOR	RESISTENCIA	RÉSISTANCE
10	188624	252-9999	1	PC	SPANNUNGSQUELLE	CONTINOUS VOLTAGE SOURCE 24V	FUENTE DE TENSIÓN CONSTANTE	SOURCE DE TENS. CONSTANTES
11	79364	252-9999	3	PC	DIODENGATTER	DIODE RAILING	EJILLA DIODOS	PLATINE DE DIODES
12	22954	252-9999	8	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
13	117286	252-283	40	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
13	117286	284-321	43	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
13	117286	322-9999	21	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
14	117287	252-9999	5	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
15	39571	252-9999	2	PC	SICHERUNGSKLEMME	MICRO-FUSE TERMINAL	BORNA FUSIBLE	BORNE-FUSIBLE
16	25301	252-9999	2	PC	FEINSICHERUNG	GLASS-FUSE	FUSIBLE	FUSIBLE
21	120518	252-9999	2	PC	WIDERSTANDSKLEMME	RESISTOR TERMINAL	BORNE RESISTENCIA	BORNE RESISTANCE
22	117297	252-9999	4	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
23	21465	252-9999	1	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
24	115899	252-283	2	PC	RELAISKOPPLER	RELAY COUPLING 24V	RELE ACOPLAMIENTO	RELAIS ACCOUPLEMENT
24	115899	284-9999	4	PC	RELAISKOPPLER	RELAY COUPLING 24V	RELE ACOPLAMIENTO	RELAIS ACCOUPLEMENT
25	115934	252-9999	1	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
26	37148	252-9999	2	PC	SCHLAUCHHALTER	HOSE FASTENER	FIJACIÓN DE TUBO FLEXIBLE	FIXATION TUYAU FLEXIBLE
27	37147	252-9999	0,40	M	KUNSTSTOFFSCHUTZSCHLAUCH	PLASTIC PROTECTIVE HOSE	TUBO FLEX. PROT. PLÁSTICO	TUYAU FLEX. PROT. PLAST.
28	2060325	252-9999	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
29	117294	252-9999	2	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
30	117293	252-9999	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
31	119186	252-9999	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
32	172542	252-321	18	PC	STECKSOCKEL 28V-32V	HEADER 28V-32V	BASE DE ENCHUFE 28V-32V	CONTACT A FICHES 28V-32V
32	2126685	332-9999	19	PC	SICHERUNGSKLEMME	MICRO-FUSE TERMINAL	BORNA FUSIBLE	BORNE-FUSIBLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.02 / 02 2074158	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK-MONTAGEPLATTE I** *Designation:* **ELEC.CABINET-MOUNTING PLATE I** *Denominación:* **ARMAR.MANDOS- PLACA MONTAJE I** *Dénomination:* **ARM.COMM.-PLAQUE DE MONTAGE I**	**16/03/2020** **Seite 74**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
33	172545	252-9999	1	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 28V	FUSE AUTOMAT 28V	FUSIBLE AUTOMÁTICO 28V	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE 28V
34	172546	252-9999	10	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 8A	FUSE AUTOMAT 8A	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
35	172548	252-9999	5	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 28V	FUSE AUTOMAT 28V	FUSIBLE AUTOMÁTICO 28V	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE 28V
36	172543	252-9999	2	PC	VERBINDUNGSSCHIENE 28V-32V	CONNECTING BAR 28V-32V	BARRA DE CONEXION 28V-32V	BARRE DE CONNEXION 28V-32V
37	172544	252-9999	2	PC	SICHERUNGSAUTOMAT	FUSE AUTOMAT	AUTOMÁTICO DE SEGURIDAD	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
38	117298	252-9999	3	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
39	179909	252-9999	6	PC	ANSCHLUSSKLEMME 24V	CONNECTION CLAMP 24V	BORNA DE CONEXION 24V	BORNE DE RACCORD 24V
40	150486	252-283	3	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
40	150486	284-9999	6	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
41	150488	252-283	1	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
41	150488	284-9999	2	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
42	157238	252-9999	1	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES

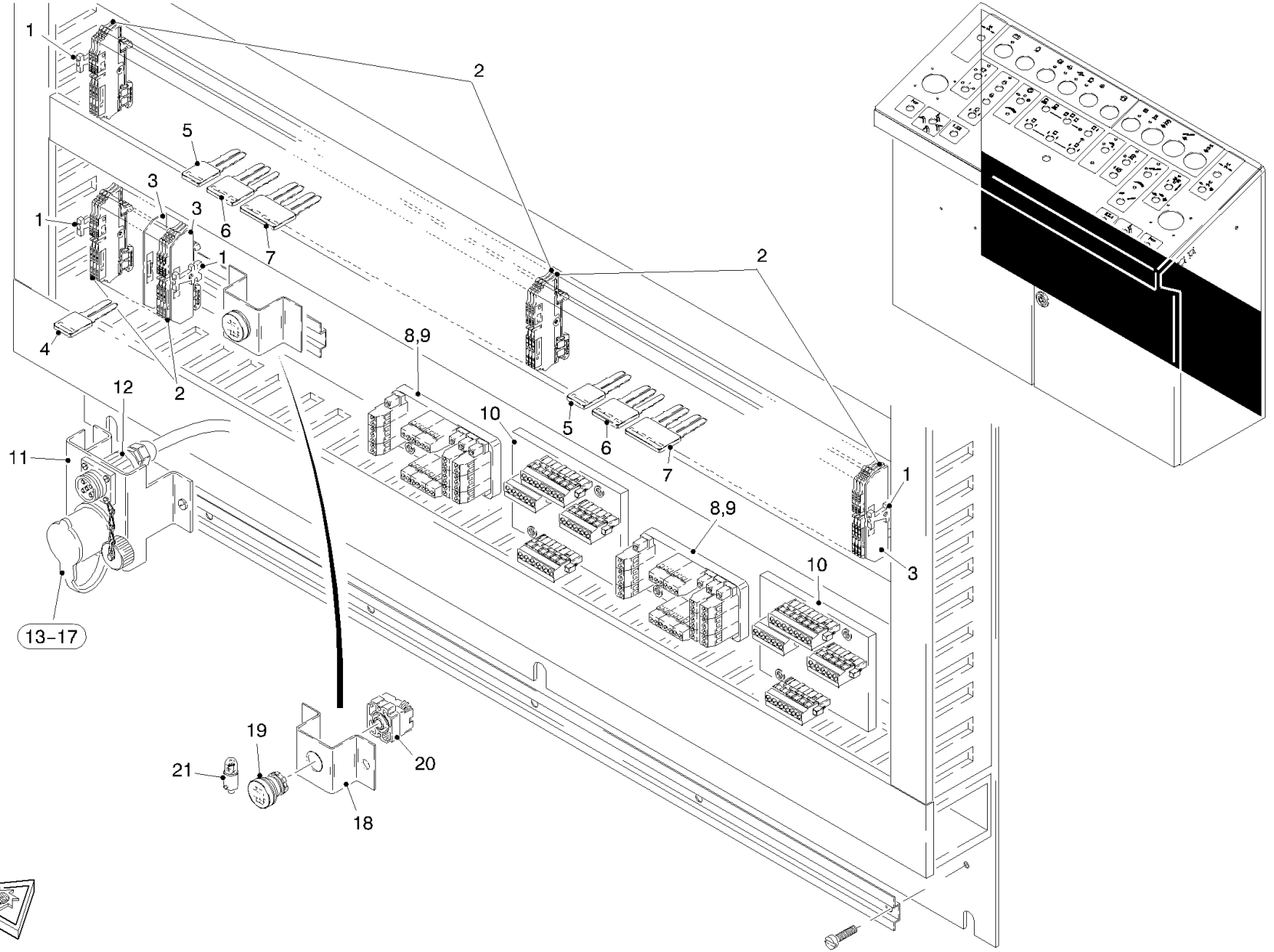


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.03 / 00 154218	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK-MONTAGEPLATTE II** *Designation:* **ELEC.CABINET-MOUNTING PLATE II** *Denominación:* **ARMAR.MANDOS- PLACA MONTAJE II** *Dénomination:* **ARM.COMM.-PLAQUE DE MONTAGE II**	**16/03/2020** **Seite 76**

WIRTGEN

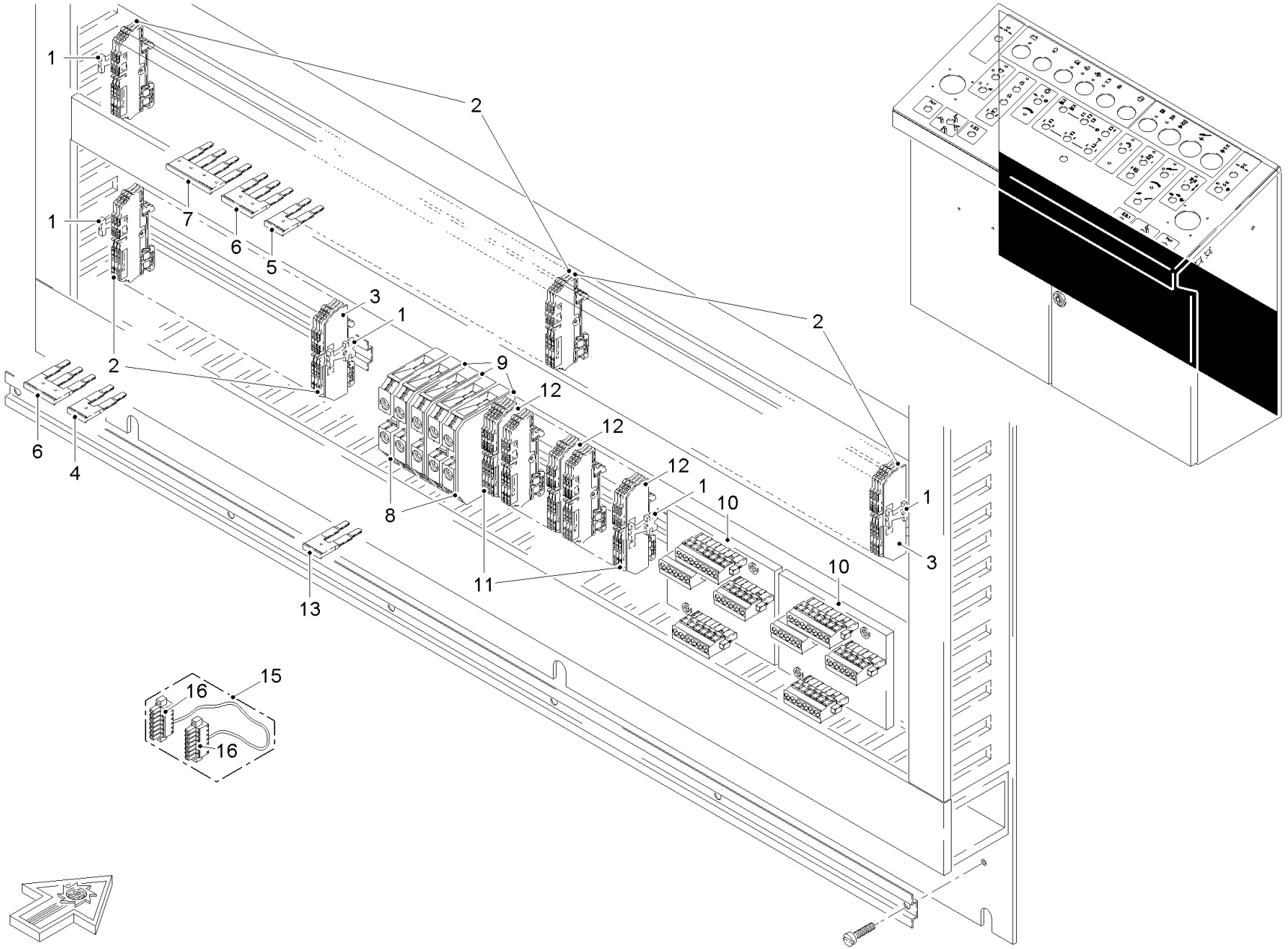
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	22954	1-237	4	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
2	117298	1-237	187	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
3	117297	1-237	3	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
4	117288	1-237	26	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
5	117294	1-237	42	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
6	117293	1-237	9	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
7	117292	1-237	2	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
8	95891	1-237	2	PC	UMSCHALTPLATINE	CHANGE PLATINE	PLATINA CONMUTADOR	PLATINE DE COMMUTATION
9	112941	1-237	2	PC	UMSCHALTPLATINE	CHANGE PLATINE	PLATINA CONMUTADOR	PLATINE DE COMMUTATION
10	118516	1-211	2	PC	MULTIPLEXPLATINE	MULTIPLEX PLATINE	PLATINA MULTIPLEX	PLATINE MULTIPLEX
10	179028	212-237	2	PC	MULTIPLEXPLATINE 24V	MULTIPLEX PLATINE 24V	PLATINA MULTIPLEX 24V	PLATINE MULTIPLEX 24V
11	146145	1-237	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
12	90230	1-237	1	PC	STECKDOSE 24V	PLUG SOCKET 24V	CAJA DE ENCHUFE 24V	PRISE DE COURANT 24V
13	144935	1-237	1	PC	STECKERGEHÄUSE	CONNECTOR HOUSING	CARCASA DEL ENCHUFE	BOÎTE À FICHES
14	144939	1-237	1	PC	BUCHSE	BUSHING	CASQUILLO	DOUILLE
15	144936	1-237	1	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
16	144937	1-237	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
17	144938	1-237	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE

WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.03 / 01 196757	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK-MONTAGEPLATTE II** *Designation:* **ELEC.CABINET-MOUNTING PLATE II** *Denominación:* **ARMAR.MANDOS- PLACA MONTAJE II** *Dénomination:* **ARM.COMM.-PLAQUE DE MONTAGE II**	**16/03/2020** **Seite 78**	WIRTGEN

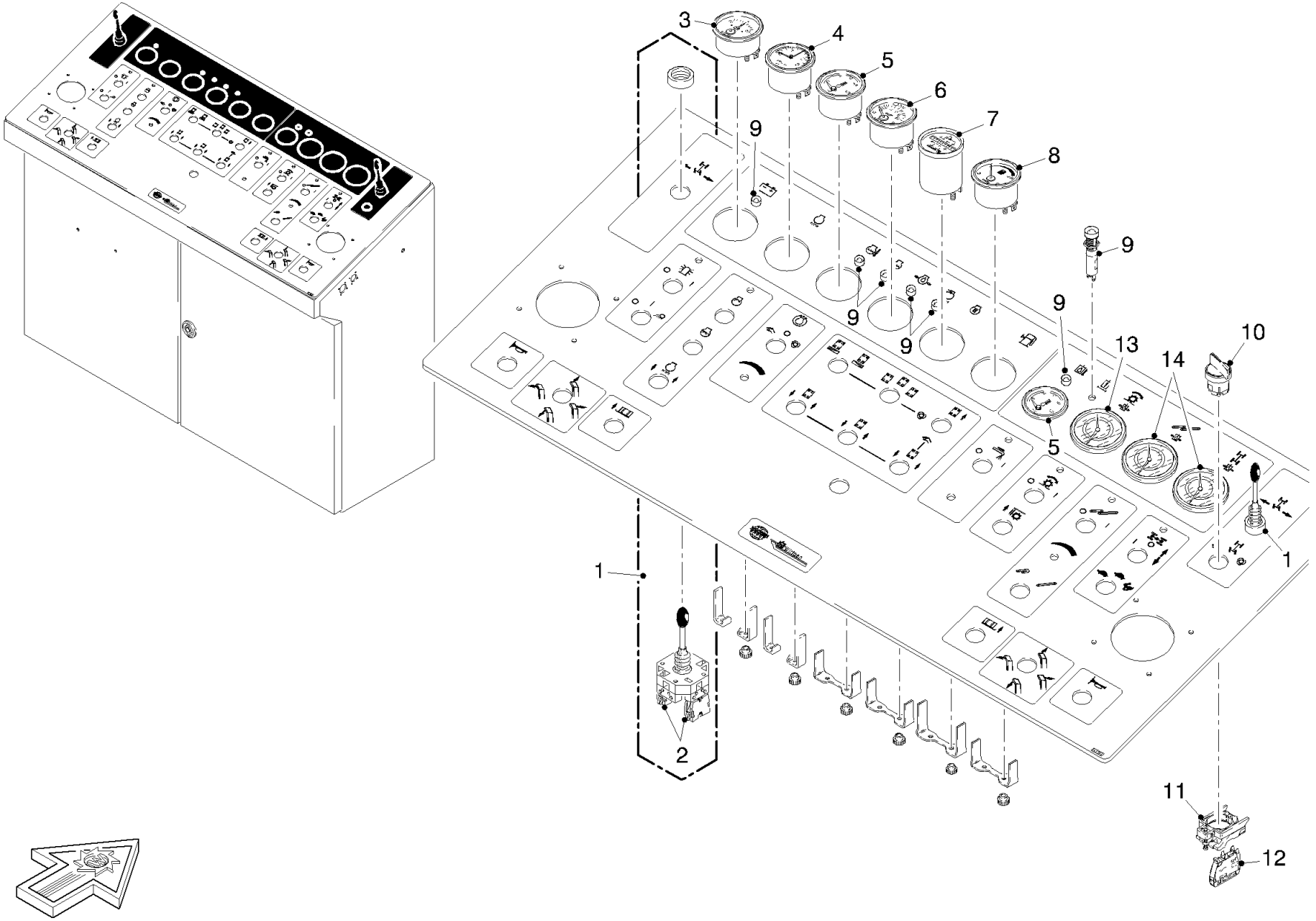
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	22954	238-251	4	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
2	117298	238-251	187	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
3	117297	238-251	3	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
4	117288	238-251	26	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
5	117294	238-251	42	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
6	117293	238-251	9	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
7	117292	238-251	2	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
8	95891	238-251	2	PC	UMSCHALTPLATINE	CHANGE PLATINE	PLATINA CONMUTADOR	PLATINE DE COMMUTATION
9	112941	238-251	2	PC	UMSCHALTPLATINE	CHANGE PLATINE	PLATINA CONMUTADOR	PLATINE DE COMMUTATION
10	179028	238-251	2	PC	MULTIPLEXPLATINE 24V	MULTIPLEX PLATINE 24V	PLATINA MULTIPLEX 24V	PLATINE MULTIPLEX 24V
11	146145	238-251	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
12	90230	238-251	1	PC	STECKDOSE 24V	PLUG SOCKET 24V	CAJA DE ENCHUFE 24V	PRISE DE COURANT 24V
13	144935	238-251	1	PC	STECKERGEHÄUSE	CONNECTOR HOUSING	CARCASA DEL ENCHUFE	BOÎTE À FICHES
14	144939	238-251	1	PC	BUCHSE	BUSHING	CASQUILLO	DOUILLE
15	144936	238-251	1	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
16	144937	238-251	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
17	144938	238-251	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	50143	238-251	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
19	16637	238-251	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
20	16635	238-251	1	PC	LEUCHTTAST.UNTERTEIL	PUSH-BUTTON.LOWER SECTION	PARTE INF.TECLA LUMINOSA	TOUCHE LUM.PARTIE INF.
21	9556	238-251	1	PC	GLÜHBIRNE 24V	BULB 24V DC	BOMBILLA	AMPOULE ELECTRIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.03 / 02 2074159	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**SCHALTSCHRANK-MONTAGEPLATTE II** **ELEC.CABINET-MOUNTING PLATE II** **ARMAR.MANDOS- PLACA MONTAJE II** **ARM.COMM.-PLAQUE DE MONTAGE II**

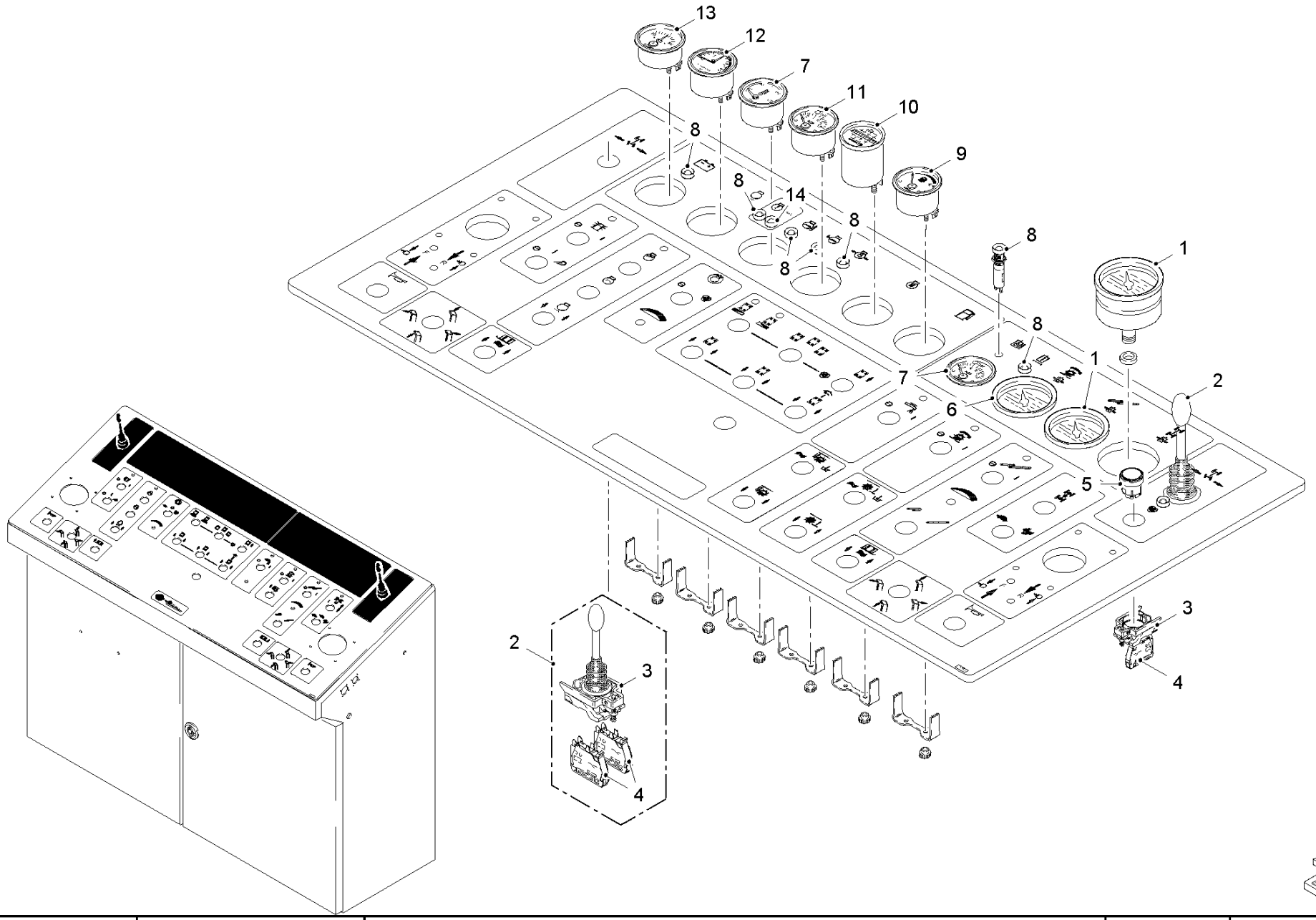
WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	22954	252-9999	6	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
2	117298	252-283	219	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
2	117298	284-9999	222	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
3	117297	252-9999	2	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
4	2060325	252-9999	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
5	117294	252-9999	42	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
6	117293	252-321	9	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
6	117293	322-9999	11	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
7	2057693	252-9999	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
8	133452	252-9999	5	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
9	133453	252-9999	3	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
10	179028	252-315	2	PC	MULTIPLEXPLATINE 24V	MULTIPLEX PLATINE 24V	PLATINA MULTIPLEX 24V	PLATINE MULTIPLEX 24V
11	117286	252-283	18	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
11	117286	284-321	28	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
11	117286	322-9999	18	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
12	117287	252-9999	3	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
13	133454	252-9999	2	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
15	119771	252-283	2	PC	VERBINDUNG	CONNECTION	CONEXIÓN	CONNEXION
15	2095949	284-9999	2	PC	VERBINDUNG 24V DC	CONNECTION 24V DC	CONEXIÓN 24V DC	CONNEXION 24V DC
16	112186	252-9999	4	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.02.01 / 00 154219	*Benennung:* **STEUERPULT I** *Designation:* **CONTROL PANEL I** *Denominación:* **PUPITRE DE MANDO I** *Dénomination:* **PUPITRE DE COMMANDE I**	**16/03/2020** **Seite 82**

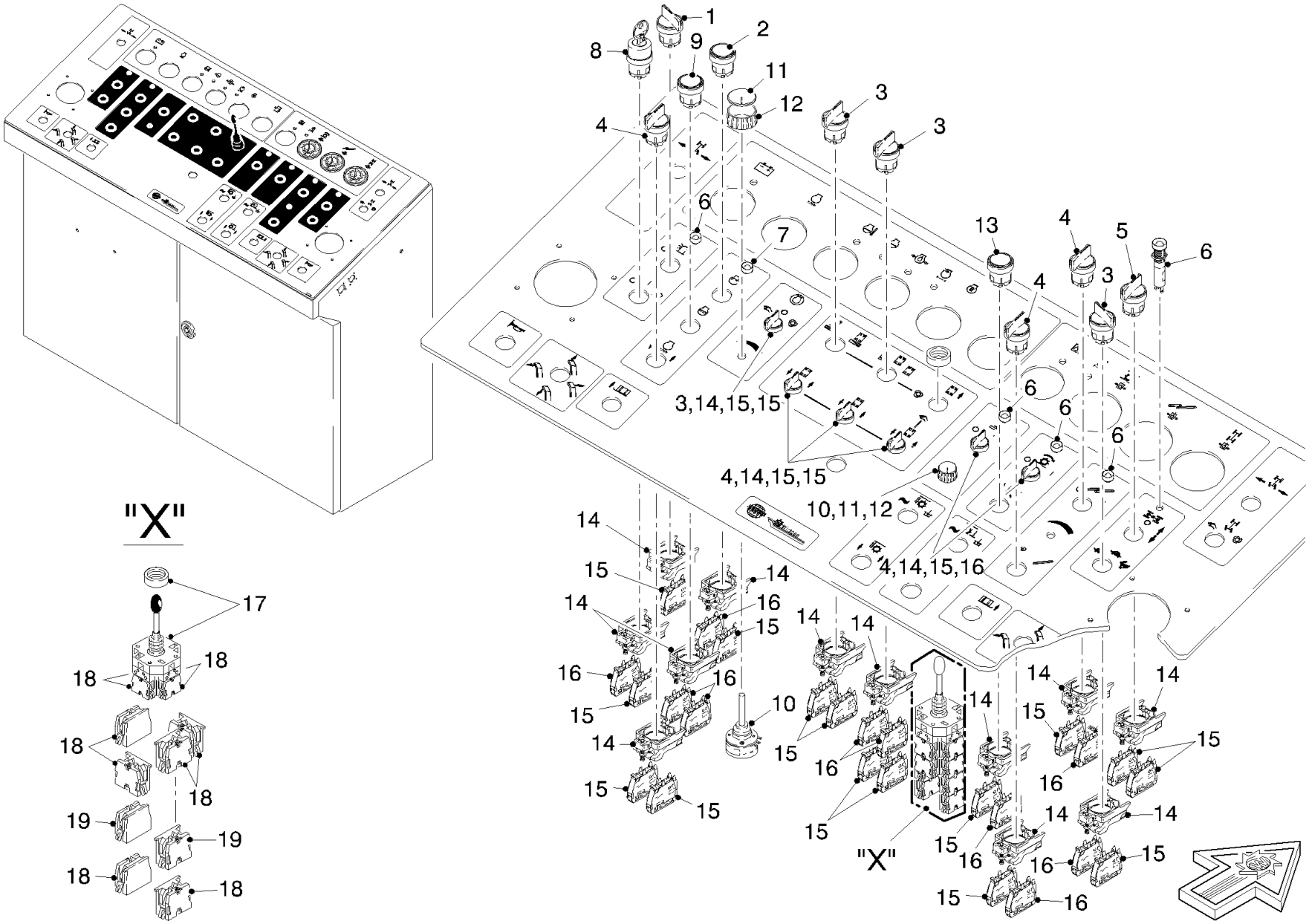
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	78188	1-251	2	PC	STEUERHEBEL	CONTROL STICK	PALANCA DE MANDO	LEVIER DE COMMANDE
2	16310	1-251	4	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
3	102196	1-251	1	PC	AMPEREMETER	AMMETER	AMPERÍMETRO	AMPÈREMÈTRE
4	102379	1-251	1	PC	DREHZAHLMESSER 30V	REVOLUTION COUNTER 30V	TAQUIMETRO 30V	TACHYMETRE 30V
5	102198	1-251	2	PC	THERMOMETER 24V	THERMOMETER 24V	TERMOMETRO 24V	THERMOMETRE 24V
6	20147	1-251	1	PC	ÖLDRUCKANZEIGE	OIL PRESSURE INDICATOR	INDICADOR PRESIÓN DEL ACEITE	INDICATEUR DE PRESSION D'HUILE
7	102200	1-251	1	PC	BETRIEBSSTUNDENZÄHLER	HOURMETER	CONTADOR DE HORAS DE SERVICIO	COMPTEUR D'HEURES DE SERVICE
8	102201	1-251	1	PC	VORRATSANZEIGE	TANK LEVEL INDICATOR	INDICADOR COMBUSTIBLE	INDICATEUR RESERVE CARBURANT
9	117531	1-251	7	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
10	144244	1-251	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
11	144288	1-251	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
12	144286	1-251	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
13	5012	1-251	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
14	5008	1-251	2	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.02.01 / 01 2090088	*Benennung:* **STEUERPULT I** *Designation:* **CONTROL PANEL I** *Denominación:* **PUPITRE DE MANDO I** *Dénomination:* **PUPITRE DE COMMANDE I**	**16/03/2020** **Seite 84**

WIRTGEN

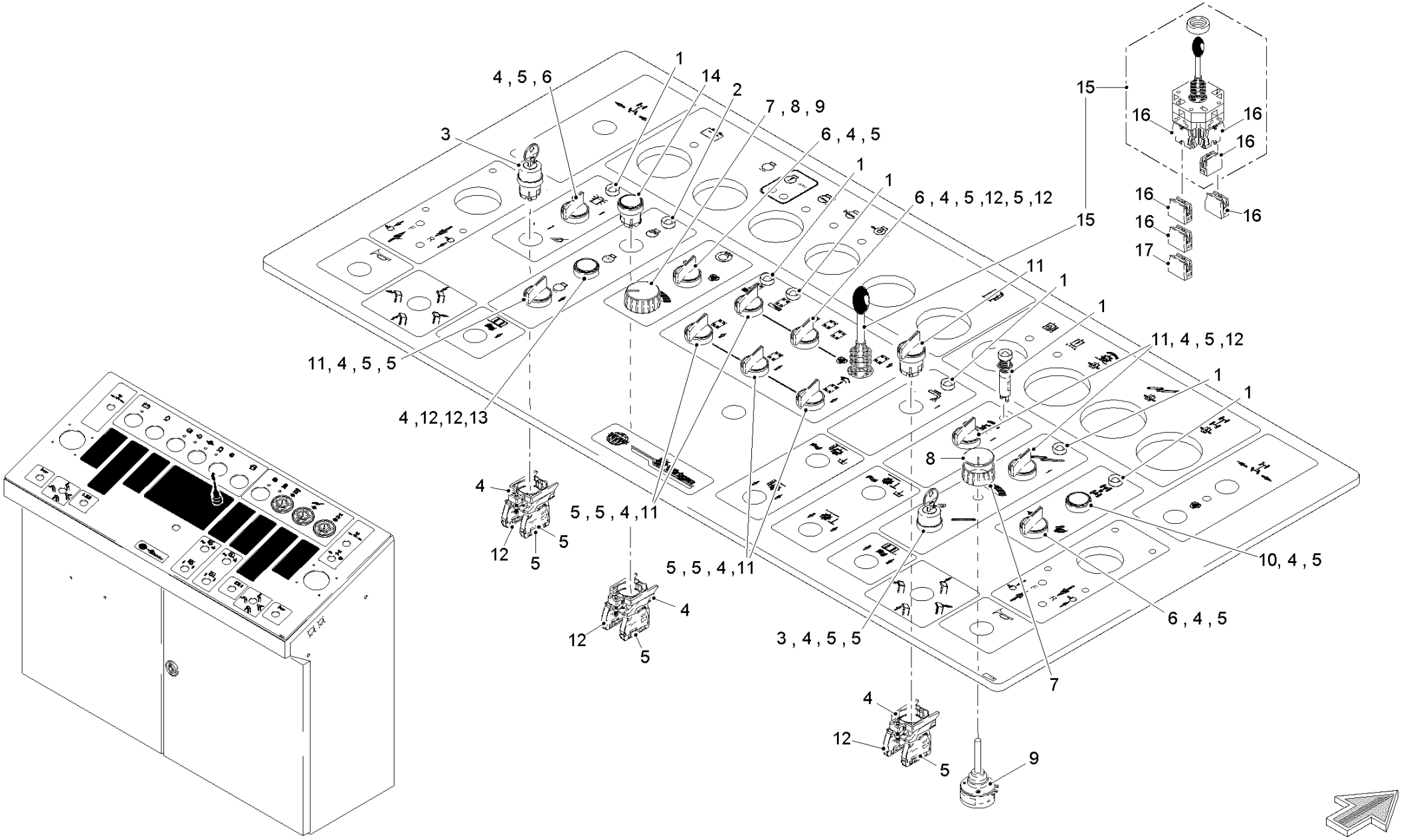
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	5008	252-9999	2	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
2	164081	252-9999	2	PC	STEUERSCHALTER (CCC)	JOYSTICK (CCC)	INTERRUPTOR DE MANDO (CCC)	INTERRUPTEUR DE COMMANDE (CCC)
3	144288	252-9999	3	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
4	144286	252-9999	5	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
5	144271	252-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
6	5012	252-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
7	102198	252-9999	1	PC	THERMOMETER 24V	THERMOMETER 24V	TERMOMETRO 24V	THERMOMETRE 24V
8	117531	252-9999	7	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
9	102201	252-9999	1	PC	VORRATSANZEIGE	TANK LEVEL INDICATOR	INDICADOR COMBUSTIBLE	INDICATEUR RESERVE CARBURANT
10	102200	252-9999	1	PC	BETRIEBSSTUNDENZÄHLER	HOURMETER	CONTADOR DE HORAS DE SERVICIO	COMPTEUR D'HEURES DE SERVICE
11	20147	252-9999	1	PC	ÖLDRUCKANZEIGE	OIL PRESSURE INDICATOR	INDICADOR PRESIÓN DEL ACEITE	INDICATEUR DE PRESSION D'HUILE
12	102379	252-9999	1	PC	DREHZAHLMESSER 30V	REVOLUTION COUNTER 30V	TAQUIMETRO 30V	TACHYMETRE 30V
13	102196	252-9999	1	PC	AMPEREMETER	AMMETER	AMPERÍMETRO	AMPÈREMÈTRE
14	117533	252-9999	1	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.02.02 / 00 154220	*Benennung:* **STEUERPULT II** *Designation:* **CONTROL PANEL II** *Denominación:* **PUPITRE DE MANDO II** *Dénomination:* **PUPITRE DE COMMANDE II**	**16/03/2020** **Seite 86**

WIRTGEN

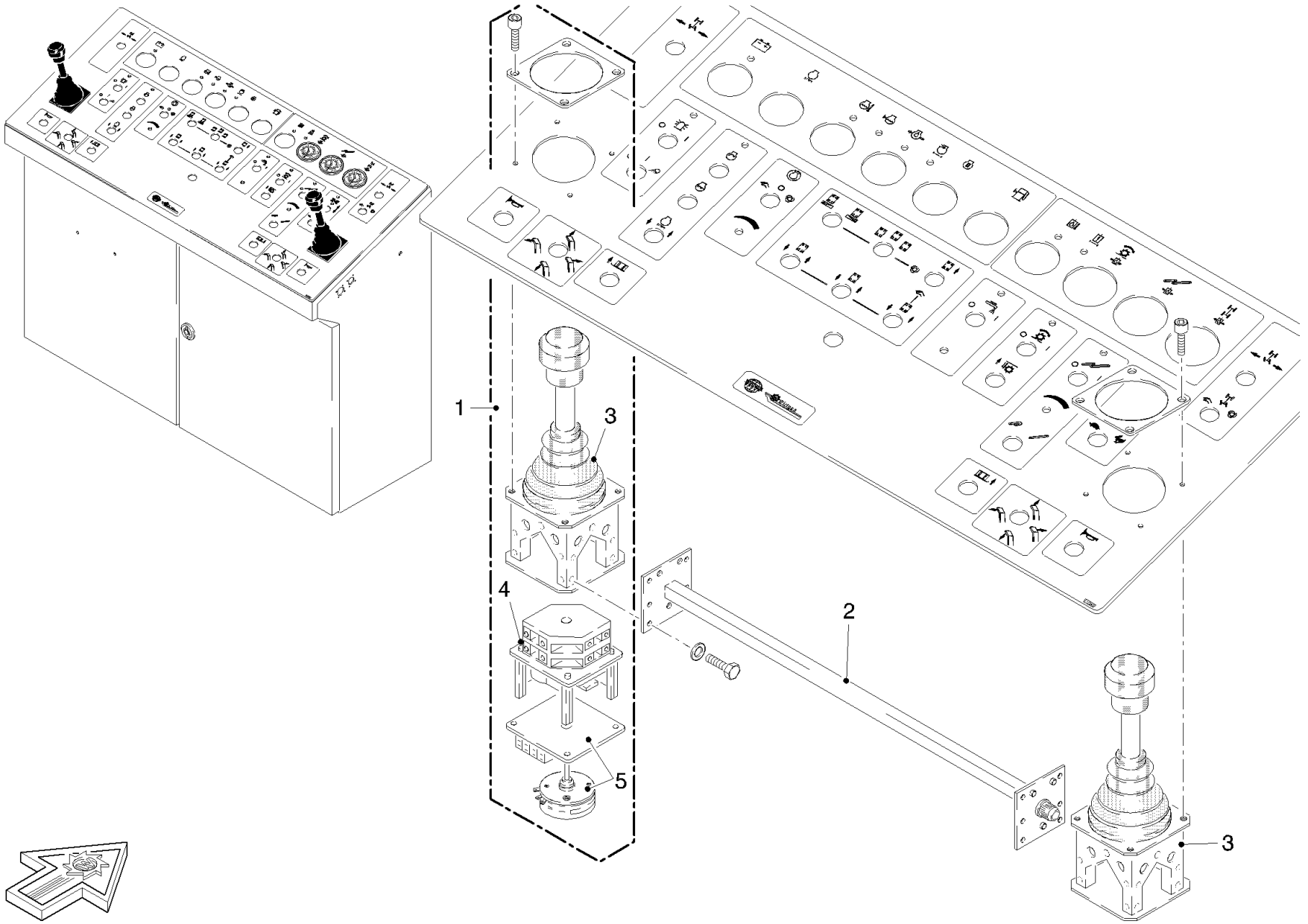
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	144244	1-251	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
2	144272	1-251	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
3	144246	1-251	3	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
4	144247	1-251	7	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
5	144249	1-251	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
6	117533	1-251	5	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
7	117534	1-251	1	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
8	144265	1-251	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
9	144273	1-251	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
10	107744	1-251	2	PC	POTENTIOMETER	POTENTIOMETER	POTENCIÓMETRO	POTENTIOMÈTRE
11	90889	1-251	2	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
12	193032	1-251	2	PC	DREHKNOPF	CONTROL KNOB	BOTÓN GIRATORIO	BOUTON DE COMMANDE
13	144274	1-195	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
14	144288	1-195	19	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
14	144288	196-251	18	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
15	144286	1-195	25	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
15	144286	196-251	24	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
16	144287	1-195	12	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
16	144287	196-251	11	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
17	29595	1-251	1	PC	STEUERSCHALTER	CONTROL SWITCH	INTERRUPTOR DE MANDO	INTERRUPTEUR DE COMMANDE
18	16310	1-251	10	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
19	16311	1-251	2	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.02.02 / 01 2089948	*Benennung:* **STEUERPULT II** *Designation:* **CONTROL PANEL II** *Denominación:* **PUPITRE DE MANDO II** *Dénomination:* **PUPITRE DE COMMANDE II**	**16/03/2020** **Seite 88**

WIRTGEN

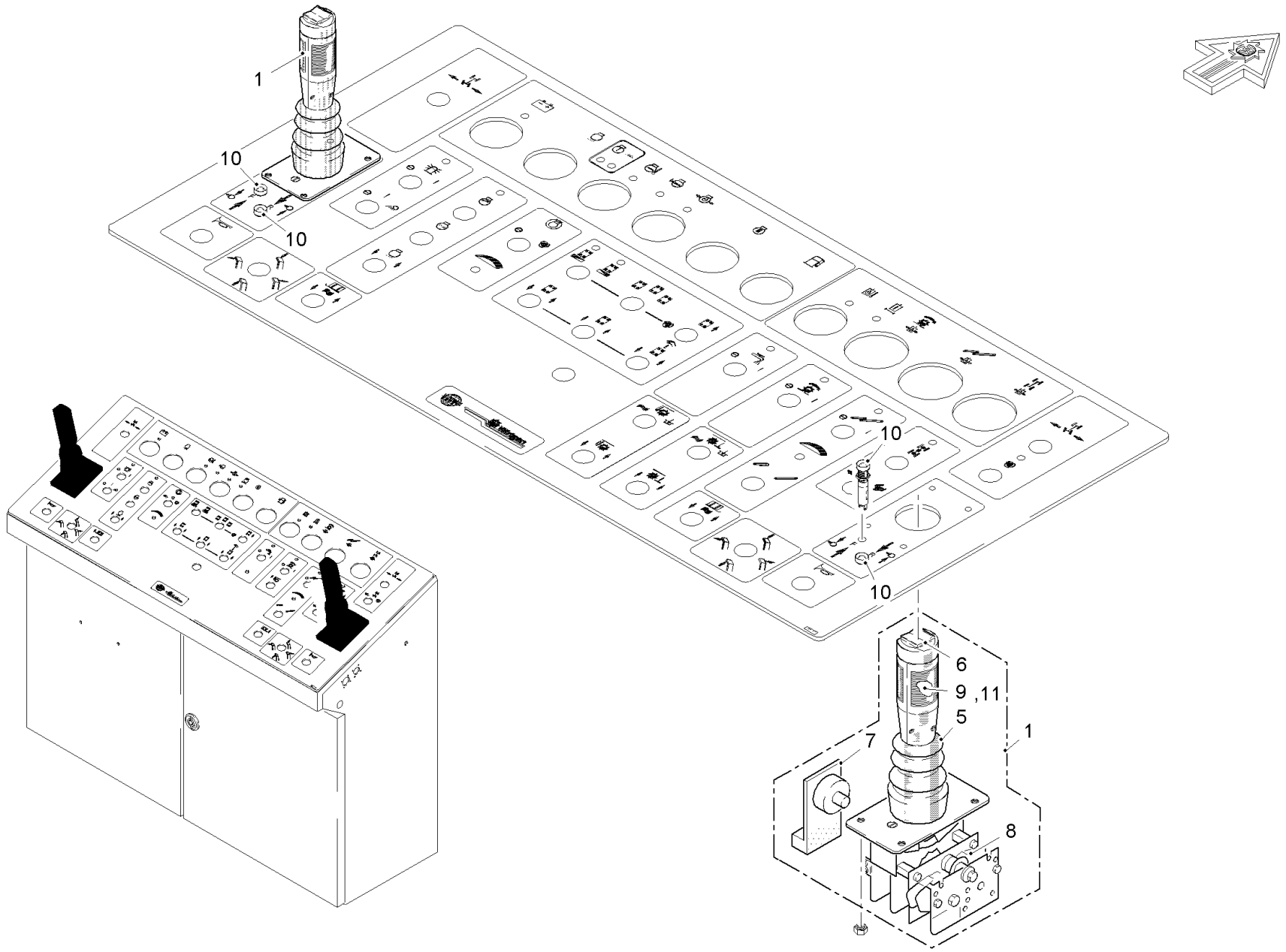
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	117536	-	7	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
2	117534	-	1	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
3	144265	-	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
4	144288	-	17	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
5	144286	-	23	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
6	144246	-	4	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
7	193032	-	2	PC	DREHKNOPF	CONTROL KNOB	BOTÓN GIRATORIO	BOUTON DE COMMANDE
8	90889	-	2	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
9	107744	-	2	PC	POTENTIOMETER	POTENTIOMETER	POTENCIÓMETRO	POTENTIOMÈTRE
10	144271	-	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
11	144247	-	7	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
12	144287	-	9	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
13	144273	-	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
14	144272	-	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
15	29595	-	1	PC	STEUERSCHALTER	CONTROL SWITCH	INTERRUPTOR DE MANDO	INTERRUPTEUR DE COMMANDE
16	16310	-	7	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
17	16311	-	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.02.03 / 00 154221	*Benennung:* **STEUERPULT III** *Designation:* **CONTROL PANEL III** *Denominación:* **PUPITRE DE MANDO III** *Dénomination:* **PUPITRE DE COMMANDE III**	**16/03/2020** **Seite 90**

WIRTGEN

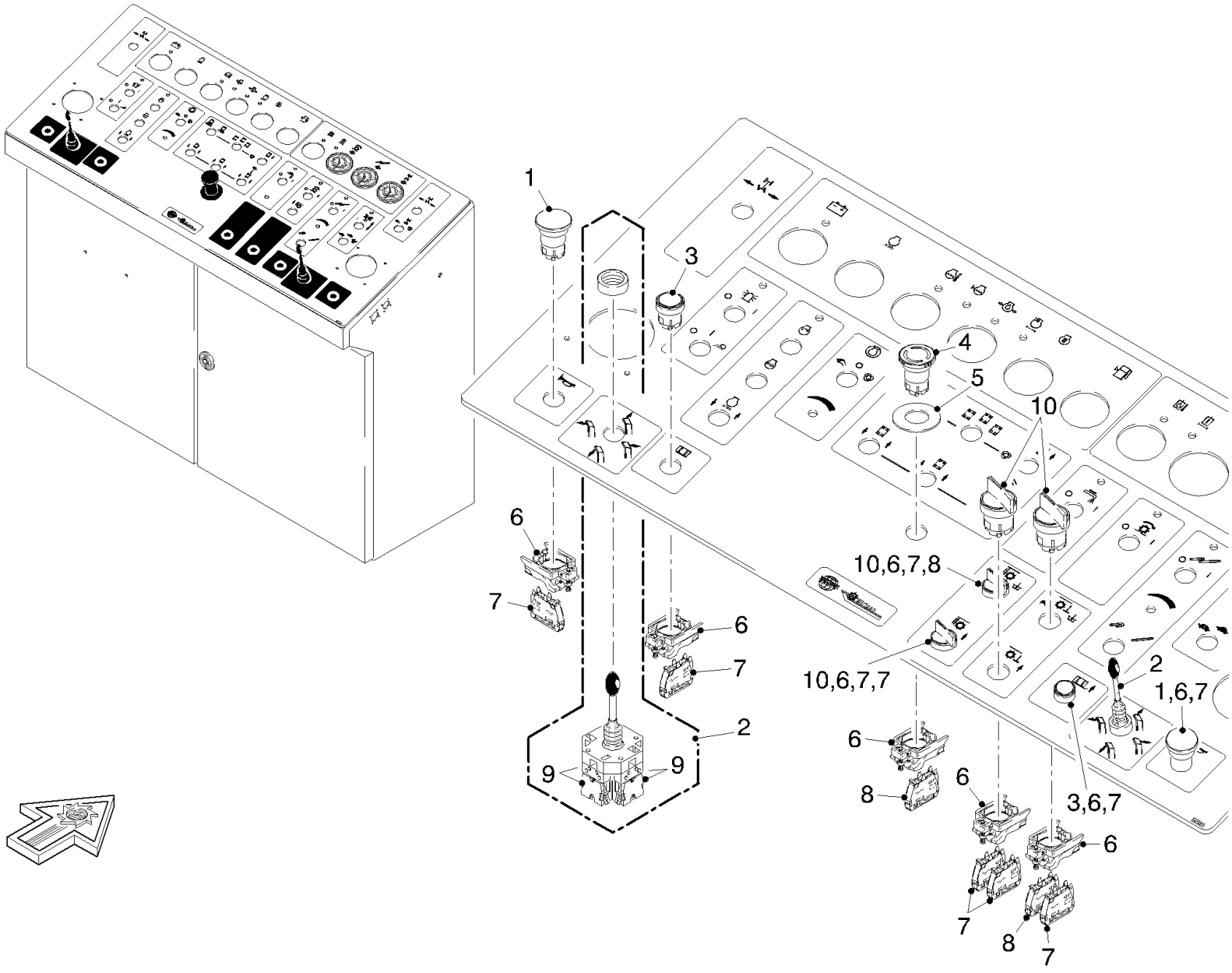
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	192478	1-251	1	PC	STEUERHEBEL	CONTROL STICK	PALANCA DE MANDO	LEVIER DE COMMANDE
2	34369	1-251	1	PC	WELLE	SHAFT	ARBOL	ARBRE
3	34370	1-251	2	PC	STEUERHEBEL	CONTROL STICK	PALANCA DE MANDO	LEVIER DE COMMANDE
4	194277	1-251	1	PC	SCHALTER 24V DC	SWITCH 24V DC	INTERRUPTOR 24V DC	INTERRUPTEUR 24V DC
5	128163	1-251	1	PC	POTENTIOMETER 24V	POTENTIOMETER 24V	POTENCIÓMETRO 24V	POTENTIOMÈTRE 24V



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.02.03 / 01 2090090	*Benennung:* **STEUERPULT III** *Designation:* **CONTROL PANEL III** *Denominación:* **PUPITRE DE MANDO III** *Dénomination:* **PUPITRE DE COMMANDE III**	**16/03/2020** **Seite 92**

WIRTGEN

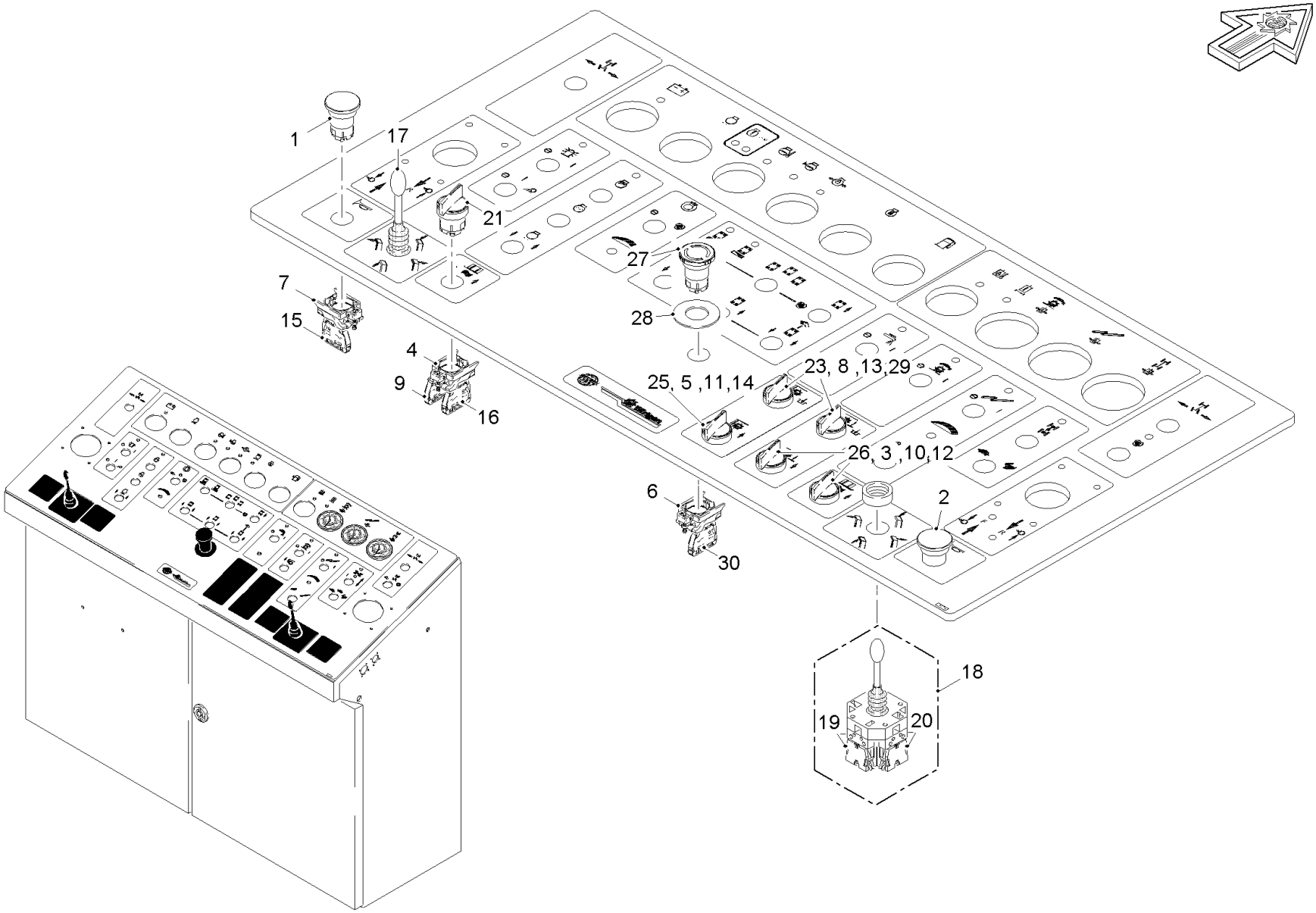
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	192494	252-9999	2	PC	STEUERHEBEL 24V DC	CONTROL STICK 24V DC	PALANCA DE MANDO 24V DC	LEVIER DE COMMANDE 24V DC
5	62534	252-9999	2	PC	FALTENBALG	BELLOWS	FUELLE	TUYAU ACCORDÉON
6	124118	252-9999	2	PC	GUMMIKAPPE	RUBBER CAP	CAPERUZA DE GOMA	CAPUCHON EN CAOUTCHOUC
7	123998	252-9999	2	PC	POTENTIOMETER	POTENTIOMETER	POTENCIÓMETRO	POTENTIOMÈTRE
8	192574	252-9999	2	PC	MIKROSCHALTER	MICRO-CONTACT	MICROINTERRUPTOR	COMMUTATEUR MINIATURE
9	2069292	252-9999	2	PC	MIKROSCHALTER	MICRO-CONTACT	MICROINTERRUPTOR	COMMUTATEUR MINIATURE
10	117536	252-9999	4	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
11	2128190	252-9999	2	PC	SCHALTSTANGE	GEAR-SHIFT ROD	PÉRTIGA DE MANEJO	TRINGLE CHANGEMENT.VIT.



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.02.04 / 00 154222	*Benennung:* **STEUERPULT IV** *Designation:* **CONTROL PANEL IV** *Denominación:* **PUPITRE DE MANDO IV** *Dénomination:* **PUPITRE DE COMMANDE IV**	**16/03/2020** **Seite 94**

WIRTGEN

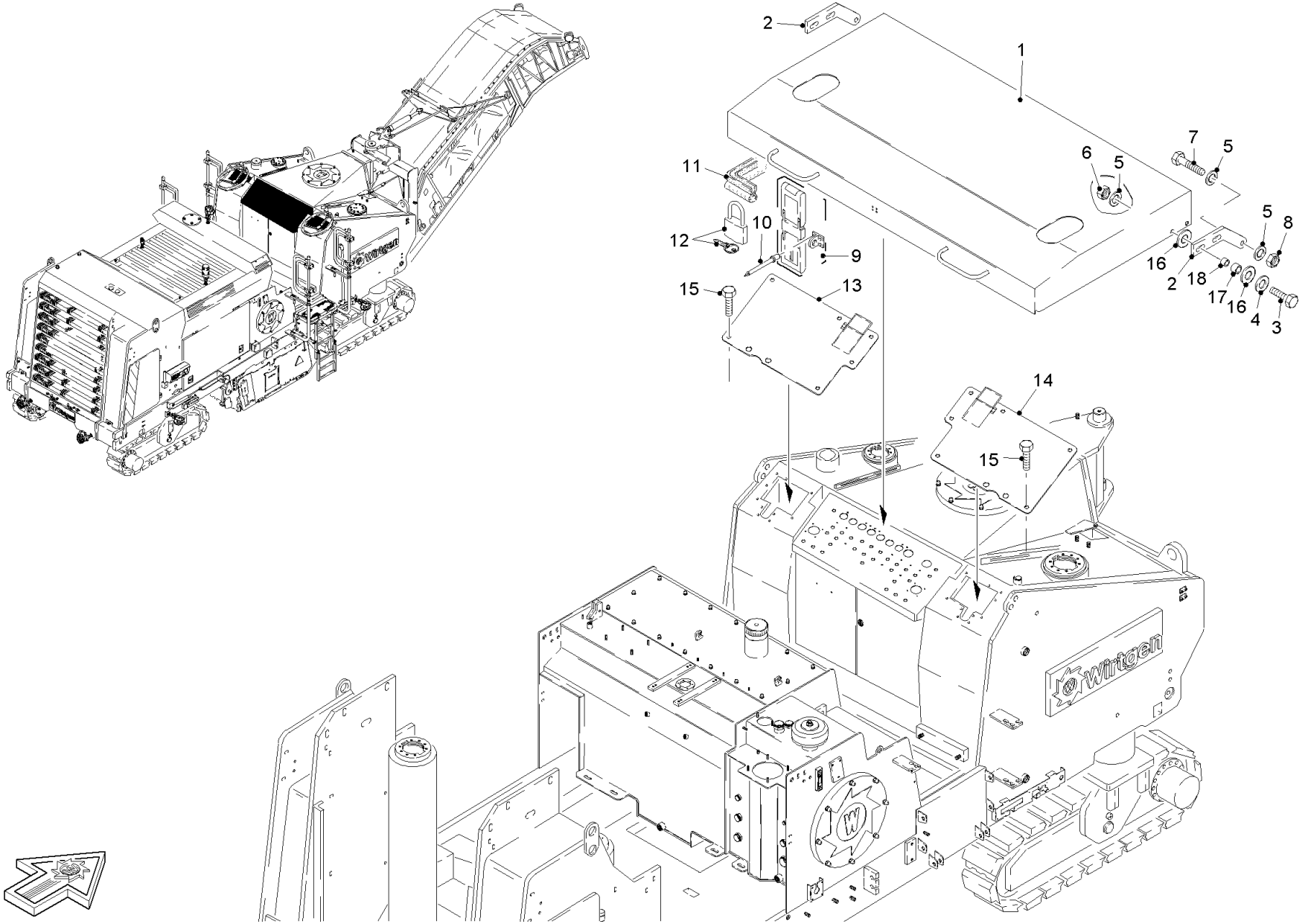
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	144270	1-251	2	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
2	56840	1-251	2	PC	STEUERSCHALTER	CONTROL SWITCH	INTERRUPTOR DE MANDO	INTERRUPTEUR DE COMMANDE
3	144274	1-251	2	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
4	144269	1-251	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
5	147046	1-251	1	PC	NOT-AUS SCHILD	EMERGENCY STOP SIGN	PLACA STOP EMERGENCIA	PANNEAU ARRET/URGENCE
6	144288	1-195	5	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
6	144288	196-251	9	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
7	144286	1-195	4	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
7	144286	196-251	10	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
8	144287	1-195	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
8	144287	196-251	3	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
9	16310	1-251	4	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
10	144247	196-251	4	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.02.04 / 01 2090091	*Benennung:* **STEUERPULT IV** *Designation:* **CONTROL PANEL IV** *Denominación:* **PUPITRE DE MANDO IV** *Dénomination:* **PUPITRE DE COMMANDE IV**	**16/03/2020** **Seite 96**

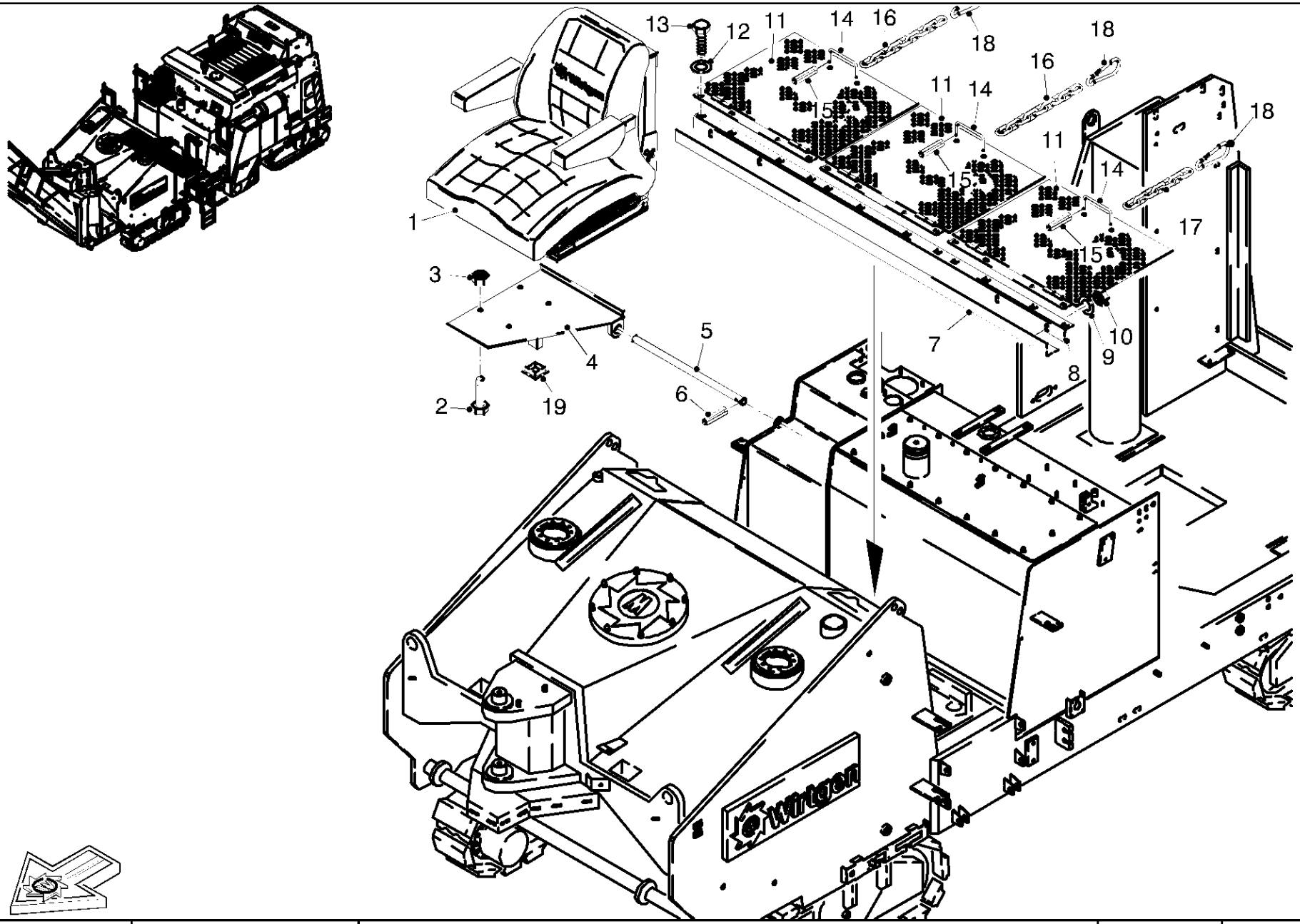
WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	144270	252-9999	2	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
2	144288	252-9999	9	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
3	144286	252-9999	12	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
4	56840	252-9999	2	PC	STEUERSCHALTER	CONTROL SWITCH	INTERRUPTOR DE MANDO	INTERRUPTEUR DE COMMANDE
5	16310	252-9999	4	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
6	144247	252-9999	6	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
7	144269	252-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
8	147046	252-9999	1	PC	NOT-AUS SCHILD	EMERGENCY STOP SIGN	PLACA STOP EMERGENCIA	PANNEAU ARRET/URGENCE
9	144287	252-9999	3	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE



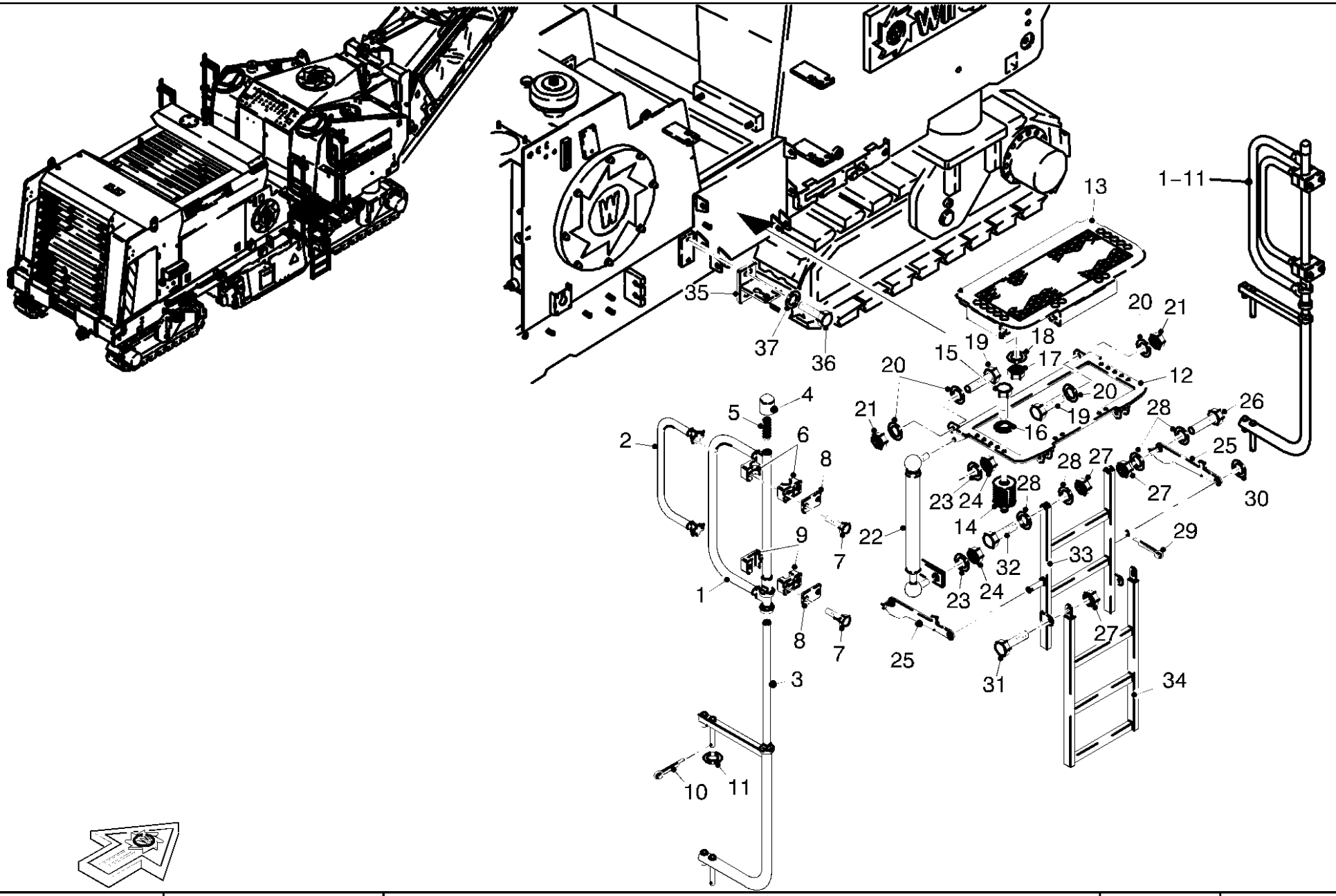
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.03.01 / 00 154223	*Benennung:* **ABDECKUNGEN** *Designation:* **COVERS** *Denominación:* **CUBIERTAS** *Dénomination:* **COUVERCLES**	**16/03/2020** **Seite 98**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	17376	1-9999	1	PC	ABDECKBLECH	COVER SHEET	CHAPA DE RECUBRIMIENTO	TÔLE DE RECOUVREMENT
2	55211	1-251	2	PC	HEBEL	LEVER	PALANCA	LEVIER
2	199756	252-9999	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
3	4220	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	51958	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	5274	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	5269	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	4213	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5268	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	9138	1-9999	1	PC	ÜBERFALLER	CLOSURE	CIERRE REBATIBLE	SERRURE
10	5032	1-9999	8	PC	BLINDNIETE	BLIND RIVET	REMACHE CIEGO	RIVET BORGNE
11	23625	1-9999	3,00	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
12	8647	1-9999	1	PC	VORHÄNGESCHLOSS	PADLOCK	CANDADO	CADENAS
13	145708	1-9999	1	PC	ABDECKBLECH	COVER SHEET	CHAPA DE RECUBRIMIENTO	TÔLE DE RECOUVREMENT
14	145723	1-9999	1	PC	ABDECKBLECH	COVER SHEET	CHAPA DE RECUBRIMIENTO	TÔLE DE RECOUVREMENT
15	57940	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	161038	252-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	161039	252-9999	2	PC	ROLLE	ROLLER	RODILLO	ROULEAU
18	161040	252-9999	2	PC	DISTANZROHR	DISTANCE TUBE	TUBO DE DISTANCIA	TUBE D'ÉCARTEMENT



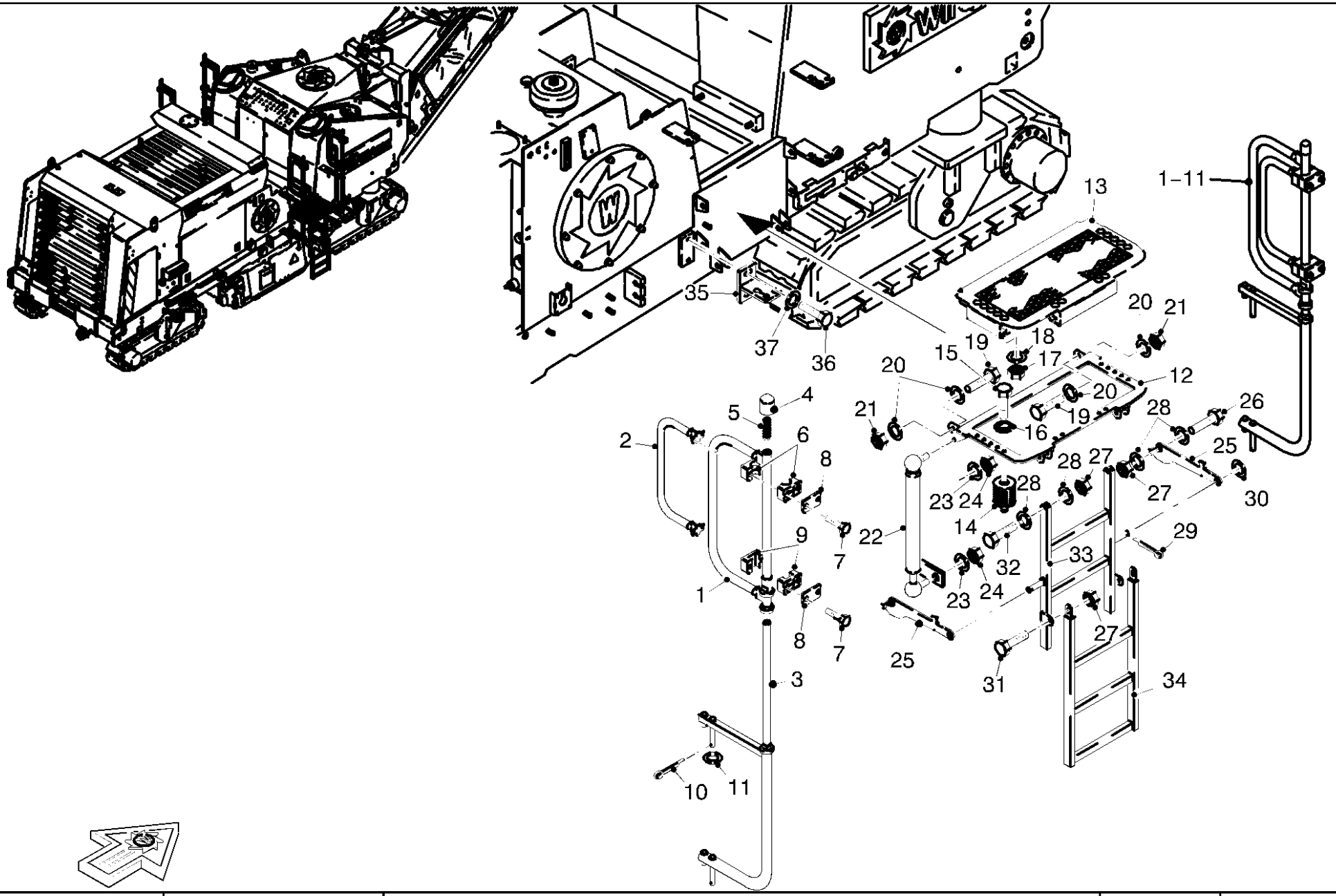
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.04.01 / 00 154224	*Benennung:* **FAHRERSTAND / FAHRERSITZ** *Designation:* **OPERATOR'S STATION AND SEAT** *Denominación:* **PUESTO Y ASIENTO DEL CONDUCTOR** *Dénomination:* **POSTE ET SIEGE DE CONDUCTEUR**	**16/03/2020** **Seite 100**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	68396	1-9999	1	PC	FAHRERSITZ	OPERATOR´S SEAT	ASIENTO DEL CONDUCTOR	SIÉGE CONDUCTEUR
2	4260	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	5192	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
4	54576	1-9999	1	PC	SITZBLECH	SEAT PLATE	BANQUETA CORRIDA	PLAQUE DE SIEGE
5	66317	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
6	1351	1-9999	2	PC	SPANNHÜLSE	CLAMPING SLEEVE	MANGUITO DE APRIETE	DOUILLE DE SERRAGE
7	72463	1-9999	1	PC	DICHTBLECH	METAL SEALING SHEET	PLACA DE ESTANCAMIENTO	TOLE D'ETANCHEITE
8	58457	1-9999	1	PC	AUFLAGEWINKEL	BEARING ELBOW	ANGULO	CORNIERE
9	5275	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	5269	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
11	53583	1-9999	3	PC	ABDECKBLECH	COVER SHEET	CHAPA DE RECUBRIMIENTO	TÔLE DE RECOUVREMENT
12	5211	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
13	4180	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	41226	1-9999	3	PC	BÜGEL	BRACKET	ESTRIBO	BRIDE DE FIXATION
15	8321	1-9999	3	PC	SPANNHÜLSE	CLAMPING SLEEVE	MANGUITO DE APRIETE	DOUILLE DE SERRAGE
16	59173	1-9999	2	PC	KETTE	CHAIN	CADENA	CHAÎNE
17	59174	1-9999	1	PC	KETTE	CHAIN	CADENA	CHAÎNE
18	10743	1-9999	3	PC	KARABINERHAKEN	SPRING HOOK	MOSQUETÓN	MOUSQUETON
19	42314	1-9999	1	PC	SCHUTZSTOPFEN	PROTECTIVE PLUG	TAPON	BOUCHON



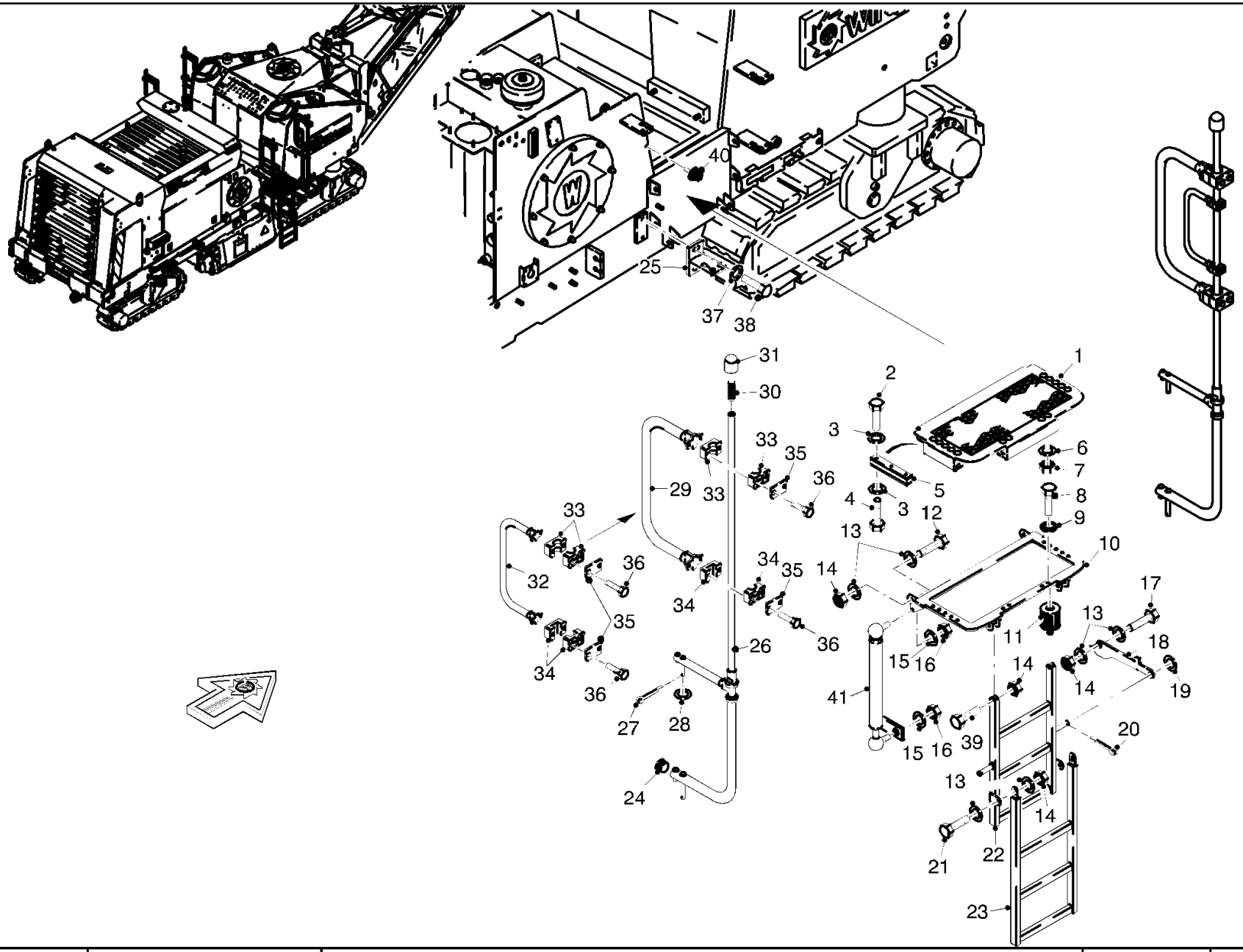
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.05.01 / 00 156411	*Benennung:* **LEITER LINKS/RECHTS** *Designation:* **LADDER LEFT/RIGHT** *Denominación:* **ESCALERA IZQ./DCHA.** *Dénomination:* **ÉCHELLE GAUCHE/DROITE**	**16/03/2020** **Seite 102**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	115605	1-153	4	PC	HANDLAUF	HAND-RAIL	PASAMANO	MAIN COURANTE
2	119875	1-153	4	PC	HANDLAUF	HAND-RAIL	PASAMANO	MAIN COURANTE
3	115523	1-153	4	PC	HANDLAUF	HAND-RAIL	PASAMANO	MAIN COURANTE
4	119961	1-153	4	PC	KUGELKOPF	BALL-HEAD	MANDO ESFERICO	POIGNEE SPHERIQUE
5	69062	1-153	4	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
6	4114	1-153	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
7	5950	1-153	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	17672	1-153	8	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
9	56028	1-153	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
10	13560	1-153	4	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
11	5131	1-153	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
12	140149	1-153	2	PC	AUFTRITT	FOOTSTEP	APOYAPIES	MARCHE-PIED
13	140146	1-153	2	PC	AUFTRITT	FOOTSTEP	APOYAPIES	MARCHE-PIED
14	101058	1-153	28	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
15	4179	1-153	28	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5208	1-153	28	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
17	12247	1-153	28	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	51957	1-153	28	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	4220	1-153	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	5274	1-153	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	5269	1-153	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
22	139877	1-153	4	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
23	5206	1-153	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	12247	1-153	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
25	140153	1-153	4	PC	SCHWENKBÜGEL	SLEWING BOW	ESTRIBO BASCULANTE	ETRIER PIVOTANT
26	4213	1-153	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	5269	1-153	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
28	5274	1-153	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
29	9851	1-153	4	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
30	5158	1-153	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
31	4222	1-153	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
32	4213	1-153	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	134315	1-153	2	PC	LEITER	LADDER	ESCALERA DE ACCESO	ÉCHELLE D'ACCES



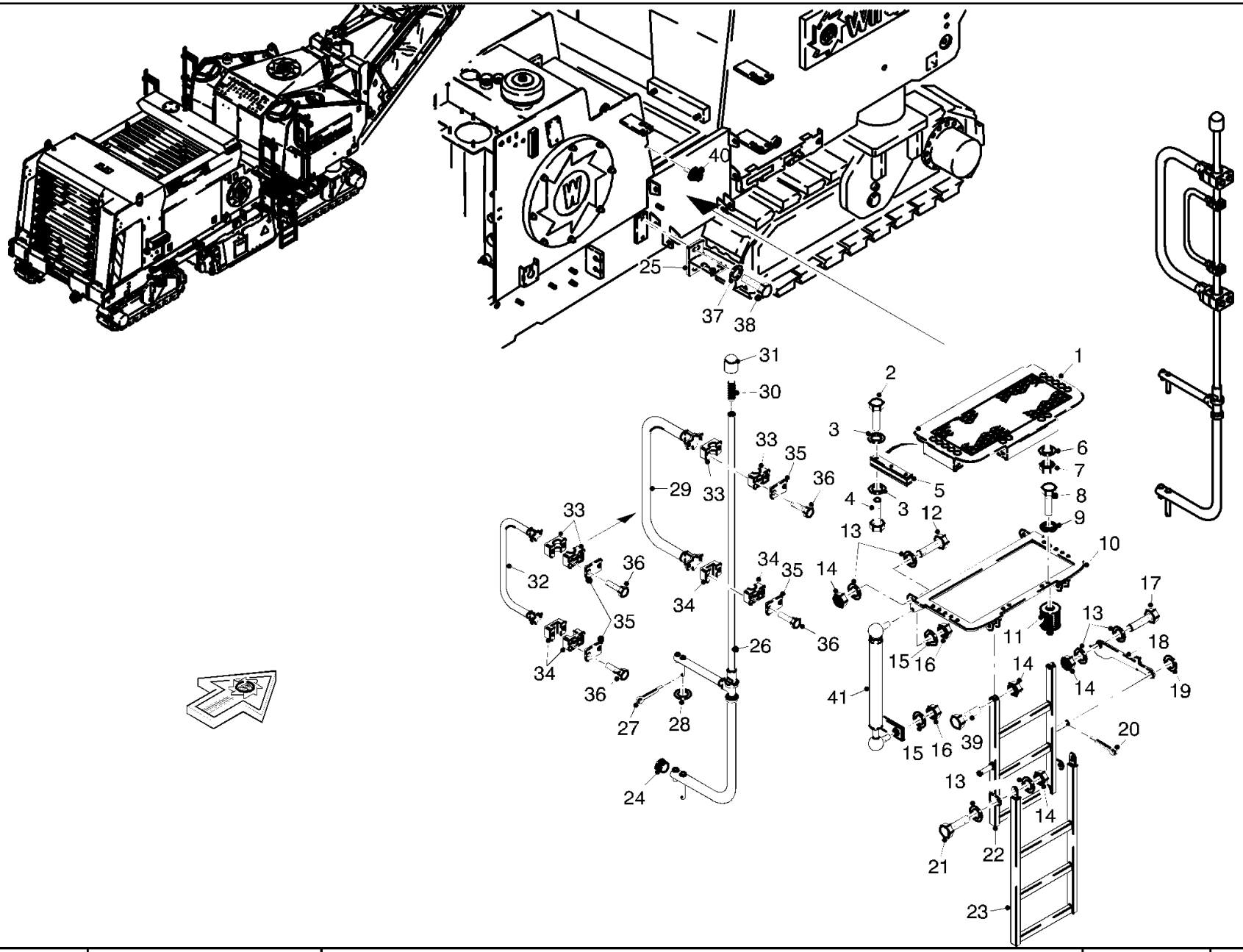
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.05.01 / 00 156411	*Benennung:* **LEITER LINKS/RECHTS** *Designation:* **LADDER LEFT/RIGHT** *Denominación:* **ESCALERA IZQ./DCHA.** *Dénomination:* **ÉCHELLE GAUCHE/DROITE**	**16/03/2020** **Seite 104**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	142417	1-153	2	PC	LEITER	LADDER	ESCALERA DE ACCESO	ÉCHELLE D'ACCES
35	143189	1-153	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
36	4262	1-153	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
37	39994	1-153	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



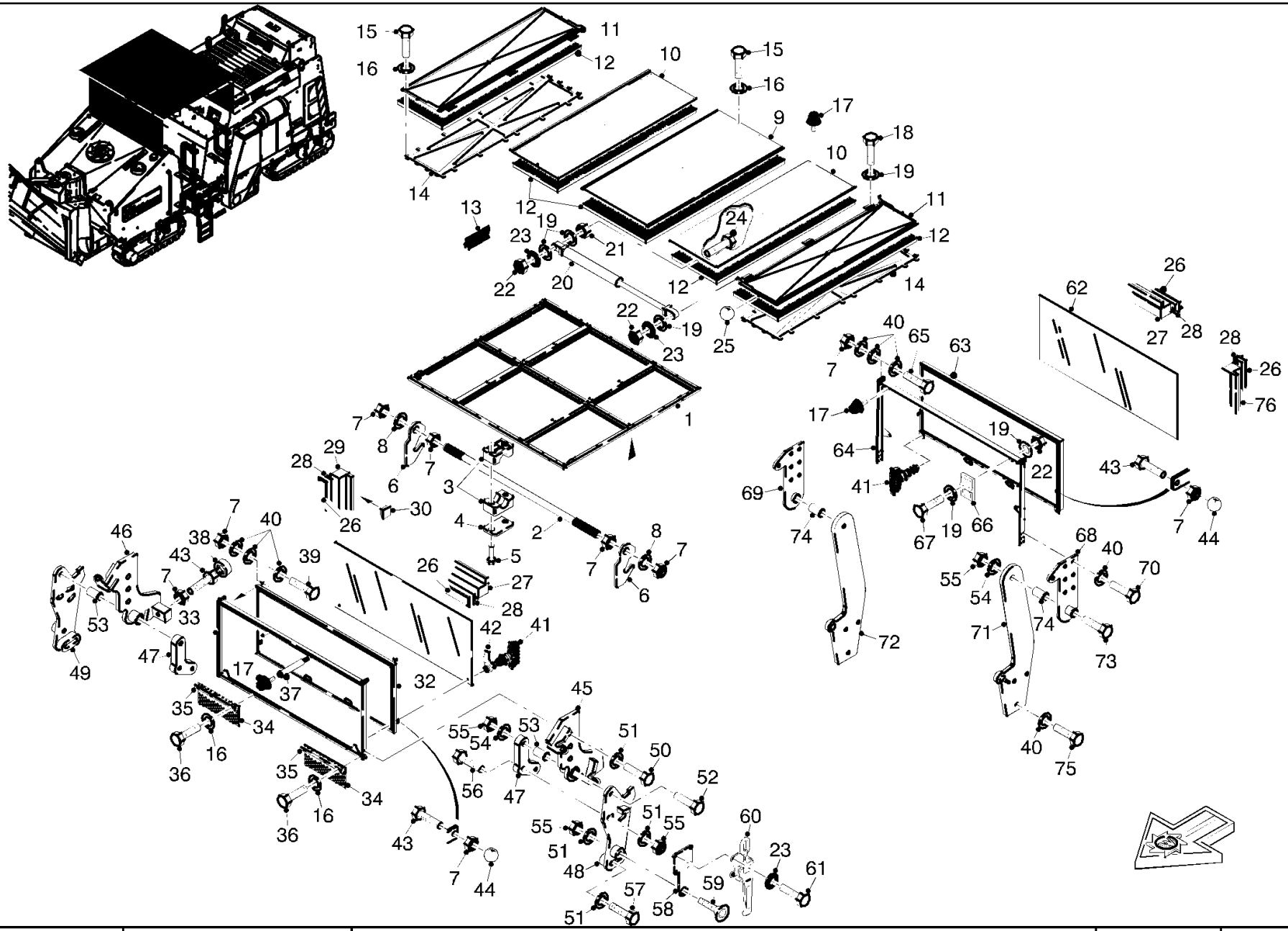
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.05.01 / 01 154225	*Benennung:* **LEITER LINKS/RECHTS** *Designation:* **LADDER LEFT/RIGHT** *Denominación:* **ESCALERA IZQ./DCHA.** *Dénomination:* **ÉCHELLE GAUCHE/DROITE**	**16/03/2020** **Seite 106**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	140146	154-219	2	PC	AUFTRITT	FOOTSTEP	APOYAPIES	MARCHE-PIED
1	159237	220-9999	2	PC	AUFTRITT	FOOTSTEP	APOYAPIES	MARCHE-PIED
2	57940	154-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	5206	154-9999	24	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	4178	154-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	150235	154-9999	4	PC	SCHWINGUNGSDÄMPFER	VIBRATION DAMPER	AMORTIGUADOR DE OSCILACIÓN	AMORTISSEUR VIBRATIONS
6	51957	154-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	12247	154-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	4179	154-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5208	154-9999	8	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
10	140149	154-9999	2	PC	AUFTRITT	FOOTSTEP	APOYAPIES	MARCHE-PIED
11	101058	154-9999	8	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
12	4220	154-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	5274	154-9999	24	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	5269	154-9999	16	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
15	5206	154-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	12247	154-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	4213	154-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	140153	154-9999	4	PC	SCHWENKBÜGEL	SLEWING BOW	ESTRIBO BASCULANTE	ETRIER PIVOTANT
19	5158	154-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	9851	154-9999	4	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
21	4222	154-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	134315	154-9999	2	PC	LEITER	LADDER	ESCALERA DE ACCESO	ÉCHELLE D'ACCES
23	142417	154-9999	2	PC	LEITER	LADDER	ESCALERA DE ACCESO	ÉCHELLE D'ACCES
24	150906	154-9999	8	PC	LAMELLENSTOPFEN	LAMELLAR PLUG	TAPÓN DE LÁMINAS	BOUCHON A LAMELLES
25	143189	154-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
26	150929	154-9999	3	PC	HANDLAUF	HAND-RAIL	PASAMANO	MAIN COURANTE
26	183126	9999-9999	3	PC	HANDLAUF	HAND-RAIL	PASAMANO	MAIN COURANTE
27	5849	154-9999	4	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
28	5131	154-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
29	150496	154-9999	4	PC	HANDLAUF	HAND-RAIL	PASAMANO	MAIN COURANTE
30	69062	154-9999	4	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
31	119961	154-9999	4	PC	KUGELKOPF	BALL-HEAD	MANDO ESFERICO	POIGNEE SPHERIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.05.01 / 01 154225	*Benennung:* **LEITER LINKS/RECHTS** *Designation:* **LADDER LEFT/RIGHT** *Denominación:* **ESCALERA IZQ./DCHA.** *Dénomination:* **ÉCHELLE GAUCHE/DROITE**	**16/03/2020** **Seite 108**	WIRTGEN

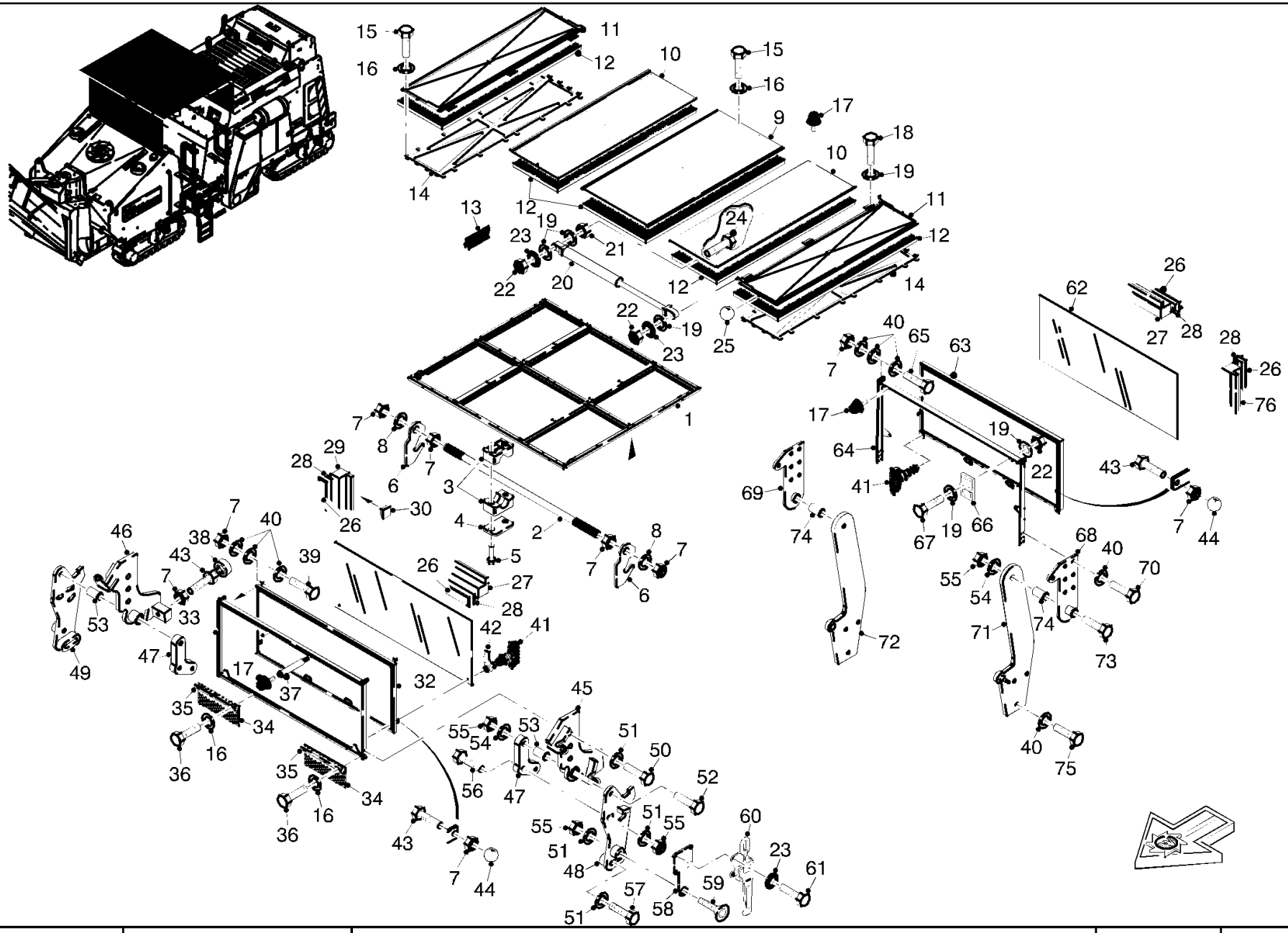
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
32	119875	154-9999	4	PC	HANDLAUF	HAND-RAIL	PASAMANO	MAIN COURANTE
33	4114	154-9999	8	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
34	56028	154-9999	8	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
35	17672	154-9999	16	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
36	5950	154-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
37	39994	154-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
38	4262	154-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
39	4213	154-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
40	17439	154-9999	2	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
41	139877	154-9999	4	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.01 / 00 154226	*Benennung:* **SCHUTZDACH** *Designation:* **PROTECTIVE ROOF** *Denominación:* **TECHO DE PROTECCIÓN** *Dénomination:* **TOIT DE PROTECTION**	**16/03/2020** **Seite 110**

WIRTGEN

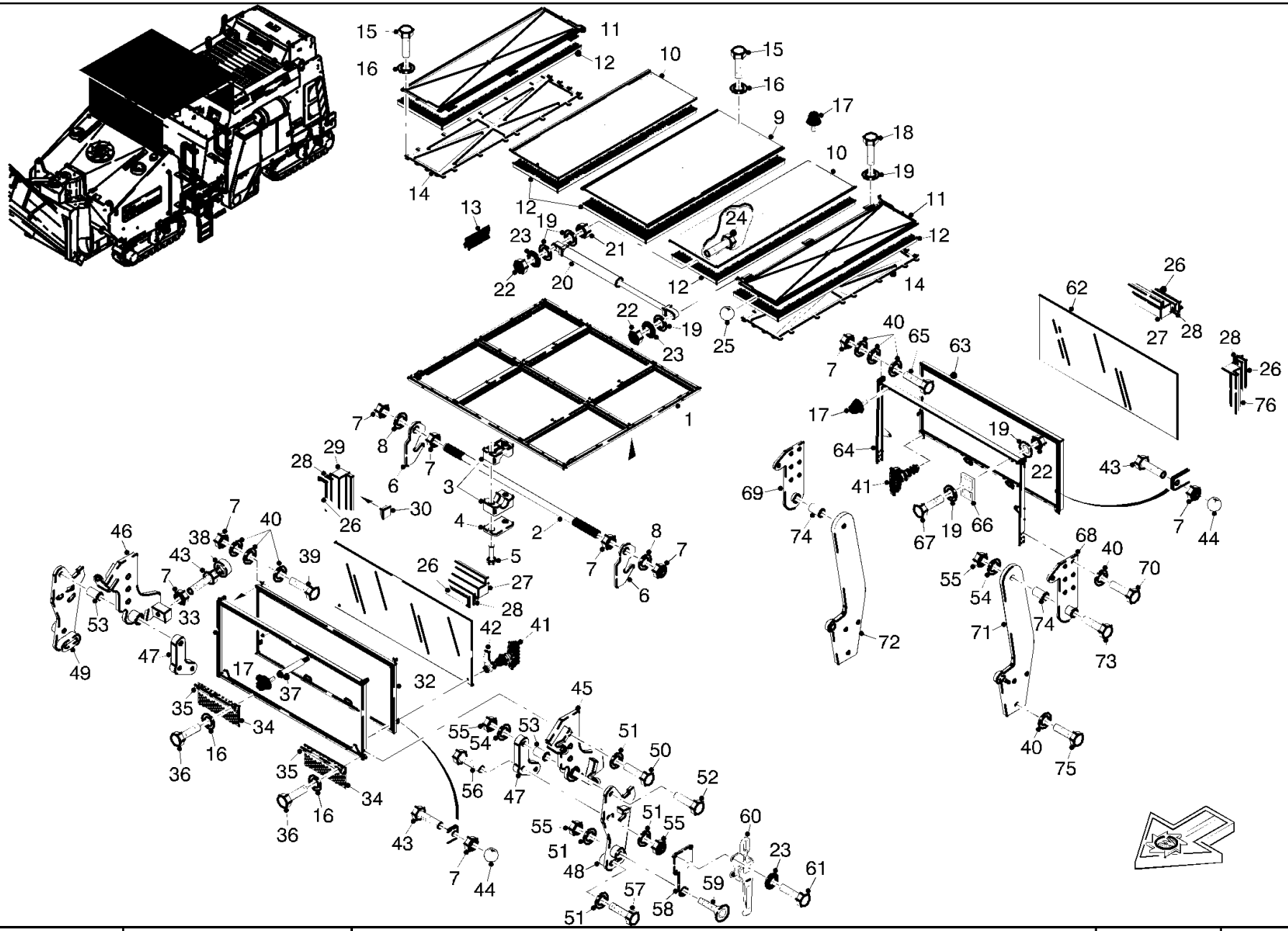
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	115731	1-183	1	PC	DACHRAHMEN	ROOF FRAME	BASTIDOR DE TECHO	CADRE DE TOIT
2	115827	1-183	1	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
3	4123	1-183	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
4	4136	1-183	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
5	5943	1-183	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	120137	1-183	2	PC	HAKEN	HOOK	GANCHO	CROCHET
7	5269	1-183	14	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	4828	1-183	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	115767	1-183	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
10	115765	1-183	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
11	115870	1-183	2	PC	DACHVERBREITERUNG	CANOPY EXTENSION	AMPLIACION DE TECHO	ELARGISSEMENT DE TOIT
12	45219	1-183	3,000	M2	SCHALLDÄMMPLATTE	SOUND ABSORBER PLATE	PLACA ANTIACUSTICA	PLAQUE D'INSONORISATION
13	23625	1-183	4,00	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
14	115862	1-183	2	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
15	5939	1-183	109	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5800	1-183	115	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	17439	1-183	10	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
18	4179	1-183	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	5206	1-183	36	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	81258	1-183	4	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
21	5210	1-183	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
22	12247	1-183	14	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
23	5208	1-183	16	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
24	4183	1-183	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	7734	1-183	4	PC	KUGELKNOPF	BALL HANDLE	BOLITA	POIGNÉE SPHÉRIQUE
26	115766	1-183	11,20	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
27	115768	1-183	11,20	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
28	115775	1-183	4	PC	STAHLPROFIL	PROFILED STEEL	PERFIL	PROFILE
29	115774	1-183	2	PC	STAHLPROFIL	PROFILED STEEL	PERFIL	PROFILE
30	118429	1-183	16	PC	SCHUTZSTOPFEN	PROTECTIVE PLUG	TAPON	BOUCHON
31	115796	1-183	1	PC	PLEXIGLASSCHEIBE	ACRYLIC GLASS SCREEN	VIDRIO PLEXIGLAS	VITRE VERRE ACRYLIQUE
32	115762	1-183	1	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
33	115811	1-183	1	PC	BÜGEL	BRACKET	ESTRIBO	BRIDE DE FIXATION



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.01 / 00 154226	*Benennung:* **SCHUTZDACH** *Designation:* **PROTECTIVE ROOF** *Denominación:* **TECHO DE PROTECCIÓN** *Dénomination:* **TOIT DE PROTECTION**	**16/03/2020** **Seite 112**

WIRTGEN

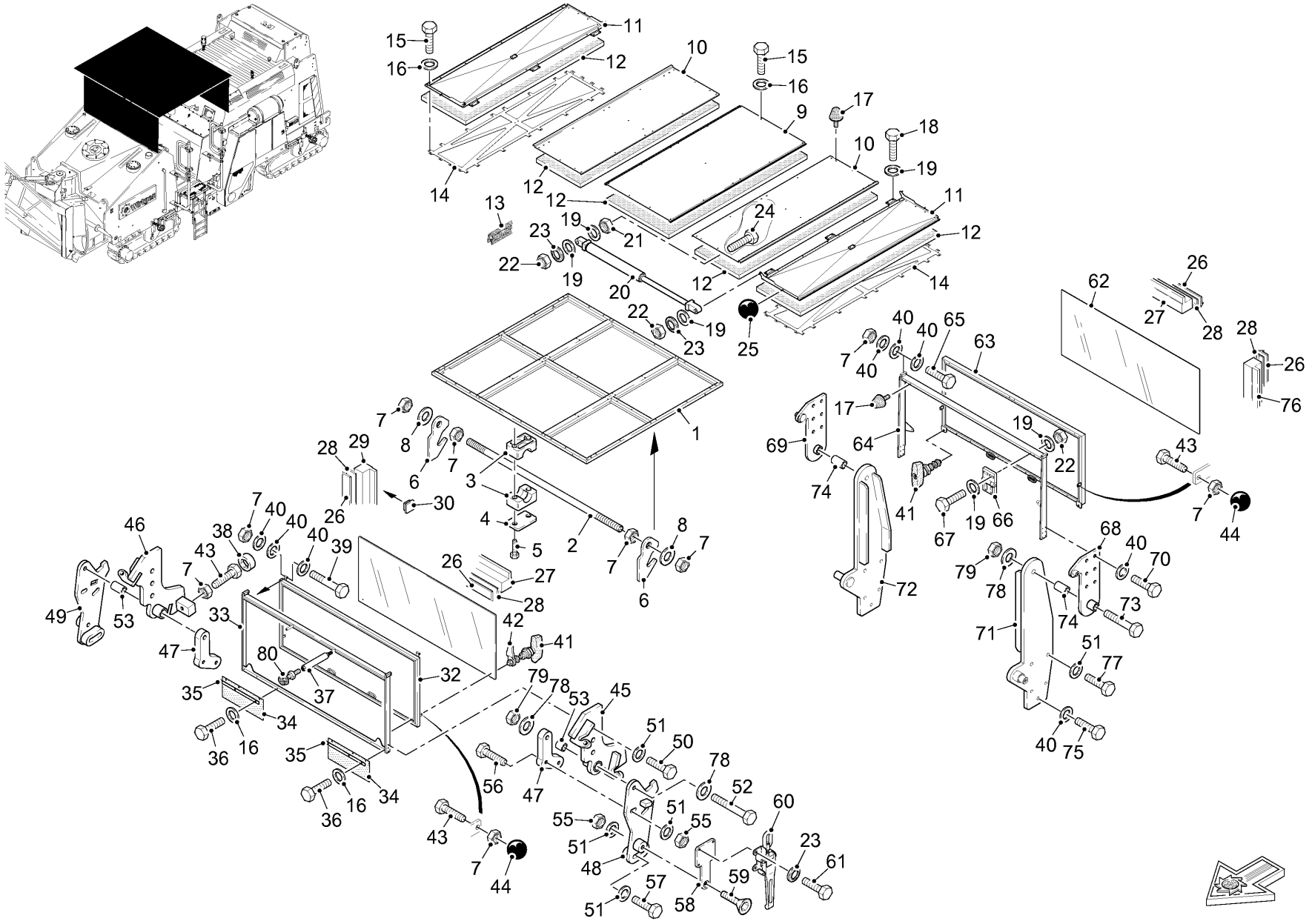
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	147713	1-183	2	PC	ABDICHTGUMMI	SEALING RUBBER	JUNTA ESTANCIÓN DE GOMA	JOINT ANNULAIRE CAOUTCHOUC
35	147732	1-183	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
36	5941	1-183	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
37	145919	1-183	2	PC	STÜTZE	SUPPORT	SOPORTE	SUPPORT
38	115828	1-183	2	PC	SCHUTZKAPPE	PROTECTIVE CAP	CAPERUZA DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
39	28628	1-183	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
40	5274	1-183	32	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
41	109218	1-183	4	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
42	123865	1-183	2	PC	ZUNGE	TONGUE	LENGÜETA	LANGUETTE
43	5617	1-183	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
44	7735	1-183	4	PC	KUGELKNOPF	BALL HANDLE	BOLITA	POIGNÉE SPHÉRIQUE
45	140226	1-183	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
46	140249	1-183	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
47	146535	1-183	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
48	140181	1-183	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
49	140225	1-183	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
50	4261	1-183	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
51	5195	1-183	14	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
52	4278	1-183	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
53	146798	1-183	2	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
54	39994	1-183	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
55	5192	1-183	10	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
56	1072	1-183	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
57	4272	1-183	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
58	115753	1-183	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
59	147106	1-183	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
60	74218	1-183	2	PC	EXZENTERVERSCHLUSS	FASTENING	CIERRE POR EXCÉNTRICA	FERMETURE A EXCENTRIQUE
61	4177	1-183	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
62	140277	1-183	1	PC	PLEXIGLASSCHEIBE	ACRYLIC GLASS SCREEN	VIDRIO PLEXIGLAS	VITRE VERRE ACRYLIQUE
63	140253	1-183	1	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
64	115721	1-183	1	PC	BÜGEL	BRACKET	ESTRIBO	BRIDE DE FIXATION
65	4227	1-183	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
66	37220	1-183	3	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.01 / 00 154226	*Benennung:* **SCHUTZDACH** *Designation:* **PROTECTIVE ROOF** *Denominación:* **TECHO DE PROTECCIÓN** *Dénomination:* **TOIT DE PROTECTION**	**16/03/2020** **Seite 114**

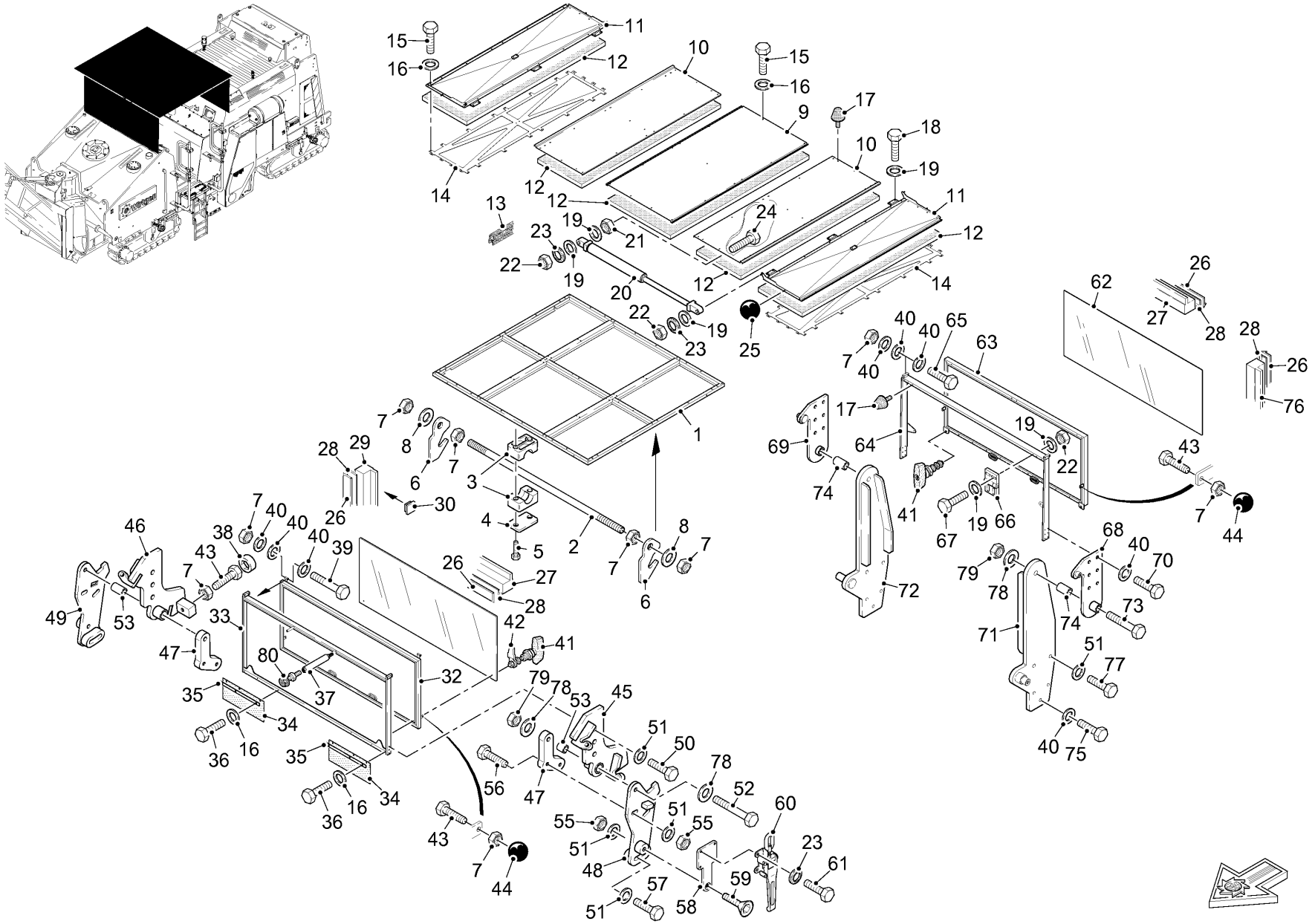
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
67	4178	1-183	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
68	140176	1-183	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
69	140177	1-183	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
70	4219	1-183	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
71	140179	1-183	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
72	140180	1-183	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
73	4275	1-183	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
74	121453	1-183	2	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
75	4220	1-183	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
76	140279	1-183	2	PC	STAHLPROFIL	PROFILED STEEL	PERFIL	PROFILE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.01 / 01 170765	*Benennung:* **SCHUTZDACH** *Designation:* **PROTECTIVE ROOF** *Denominación:* **TECHO DE PROTECCIÓN** *Dénomination:* **TOIT DE PROTECTION**	**16/03/2020** **Seite 116**

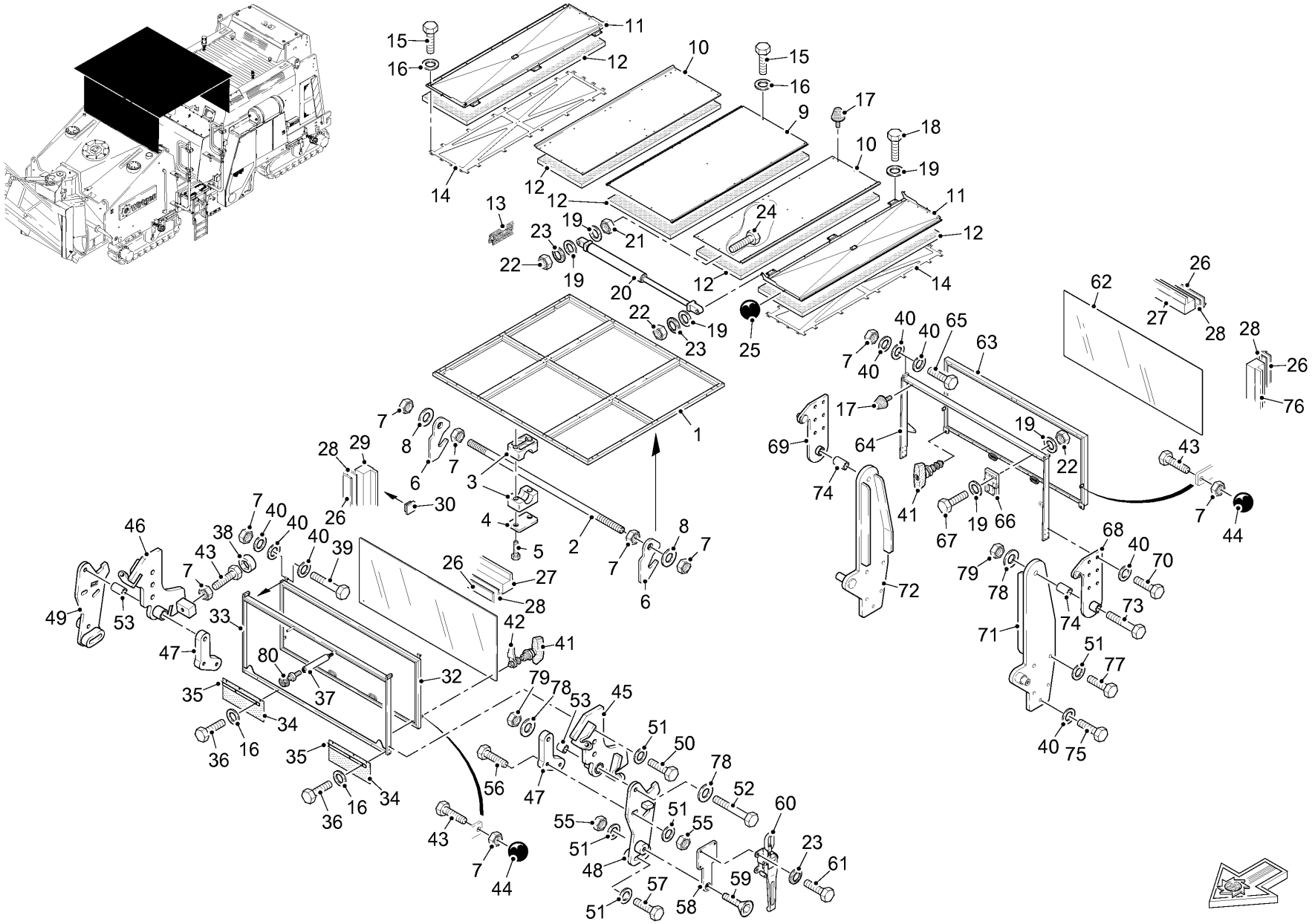
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	115731	184-193	1	PC	DACHRAHMEN	ROOF FRAME	BASTIDOR DE TECHO	CADRE DE TOIT
2	115827	184-193	1	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
3	4123	184-193	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
4	4136	184-193	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
5	5943	184-193	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	120137	184-193	2	PC	HAKEN	HOOK	GANCHO	CROCHET
7	5269	184-193	14	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	4828	184-193	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	115767	184-193	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
10	115765	184-193	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
11	115870	184-193	2	PC	DACHVERBREITERUNG	CANOPY EXTENSION	AMPLIACION DE TECHO	ELARGISSEMENT DE TOIT
12	45219	184-193	3,000	M2	SCHALLDÄMMPLATTE	SOUND ABSORBER PLATE	PLACA ANTIACUSTICA	PLAQUE D'INSONORISATION
13	23625	184-193	4,00	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
14	115862	184-193	2	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
15	5939	184-193	109	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5800	184-193	115	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	17439	184-193	8	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
18	4179	184-193	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	5206	184-193	36	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	81258	184-193	4	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
21	5210	184-193	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
22	12247	184-193	14	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
23	5208	184-193	16	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
24	4183	184-193	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	7734	184-193	4	PC	KUGELKNOPF	BALL HANDLE	BOLITA	POIGNÉE SPHÉRIQUE
26	115766	184-193	11,20	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
27	115768	184-193	11,20	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
28	115775	184-193	4	PC	STAHLPROFIL	PROFILED STEEL	PERFIL	PROFILE
29	115774	184-193	2	PC	STAHLPROFIL	PROFILED STEEL	PERFIL	PROFILE
30	118429	184-193	16	PC	SCHUTZSTOPFEN	PROTECTIVE PLUG	TAPON	BOUCHON
31	115796	184-193	1	PC	PLEXIGLASSCHEIBE	ACRYLIC GLASS SCREEN	VIDRIO PLEXIGLAS	VITRE VERRE ACRYLIQUE
32	115762	184-193	1	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
33	115811	184-193	1	PC	BÜGEL	BRACKET	ESTRIBO	BRIDE DE FIXATION



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.01 / 01 170765	*Benennung:* **SCHUTZDACH** *Designation:* **PROTECTIVE ROOF** *Denominación:* **TECHO DE PROTECCIÓN** *Dénomination:* **TOIT DE PROTECTION**	**16/03/2020** **Seite 118**

WIRTGEN

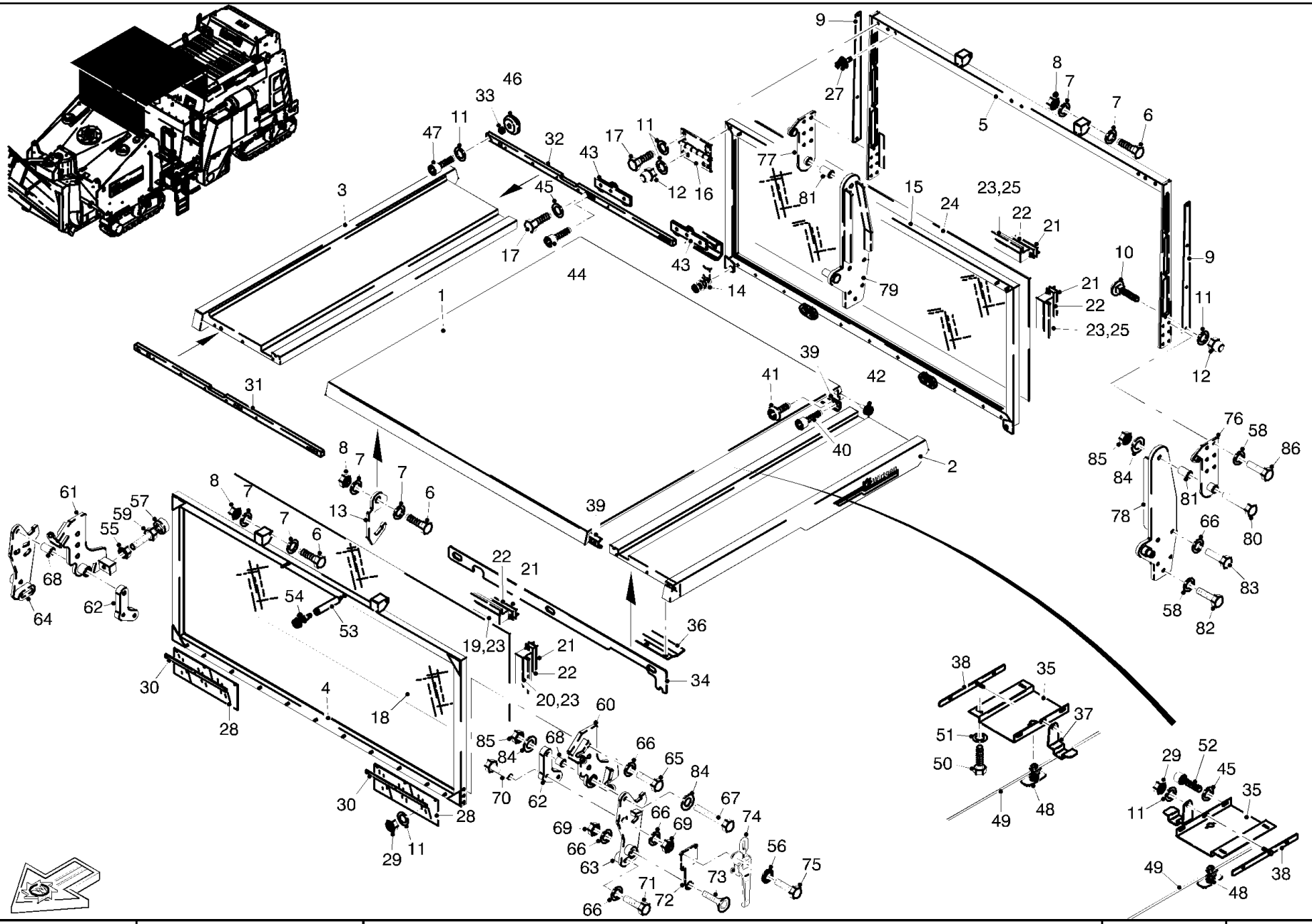
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	147713	184-193	2	PC	ABDICHTGUMMI	SEALING RUBBER	JUNTA ESTANCIÓN DE GOMA	JOINT ANNULAIRE CAOUTCHOUC
35	147732	184-193	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
36	5941	184-193	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
37	165933	184-193	2	PC	STÜTZE	SUPPORT	SOPORTE	SUPPORT
38	115828	184-193	2	PC	SCHUTZKAPPE	PROTECTIVE CAP	CAPERUZA DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
39	28628	184-193	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
40	5274	184-193	32	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
41	109218	184-193	4	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
42	123865	184-193	2	PC	ZUNGE	TONGUE	LENGÜETA	LANGUETTE
43	5617	184-193	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
44	7735	184-193	4	PC	KUGELKNOPF	BALL HANDLE	BOLITA	POIGNÉE SPHÉRIQUE
45	165811	184-193	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
46	165818	184-193	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
47	165783	184-193	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
48	165775	184-193	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
49	165782	184-193	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
50	4261	184-193	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
51	5195	184-193	18	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
52	4314	184-193	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
53	165820	184-193	2	PC	DISTANZHÜLSE	SPACER BUSH	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ECARTEMENT
54	36126	184-193	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
55	5192	184-193	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
56	1072	184-193	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
57	4272	184-193	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
58	115753	184-193	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
59	147106	184-193	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
60	74218	184-193	2	PC	EXZENTERVERSCHLUSS	FASTENING	CIERRE POR EXCÉNTRICA	FERMETURE A EXCENTRIQUE
61	4177	184-193	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
62	140277	184-193	1	PC	PLEXIGLASSCHEIBE	ACRYLIC GLASS SCREEN	VIDRIO PLEXIGLAS	VITRE VERRE ACRYLIQUE
63	140253	184-193	1	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
64	115721	184-193	1	PC	BÜGEL	BRACKET	ESTRIBO	BRIDE DE FIXATION
65	4227	184-193	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
66	37220	184-193	3	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.01 / 01 170765	*Benennung:* **SCHUTZDACH** *Designation:* **PROTECTIVE ROOF** *Denominación:* **TECHO DE PROTECCIÓN** *Dénomination:* **TOIT DE PROTECTION**	**16/03/2020** **Seite 120**

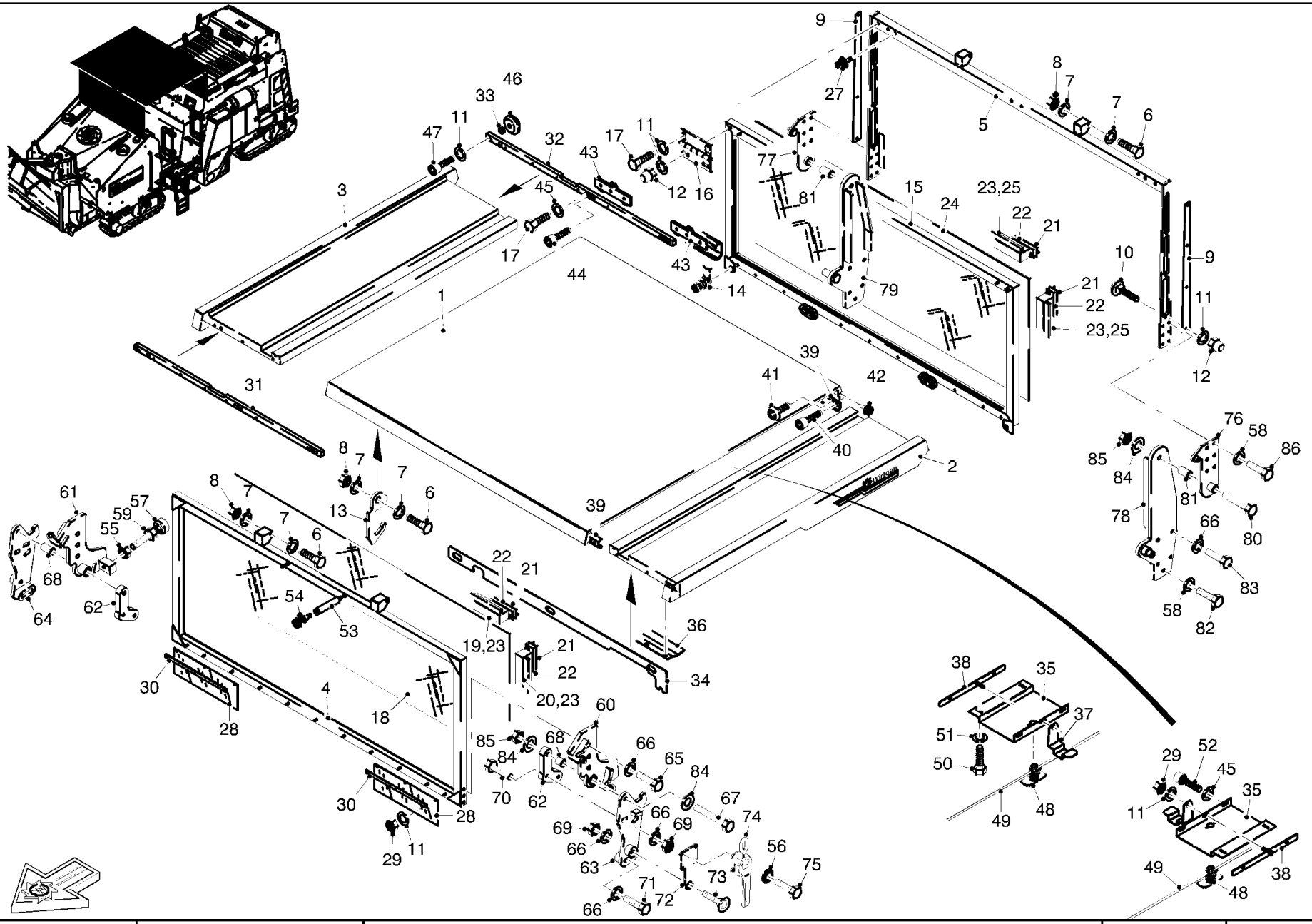
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
67	4178	184-193	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
68	165685	184-193	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
69	165681	184-193	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
70	4219	184-193	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
71	165614	184-193	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
72	165672	184-193	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
73	4297	184-193	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
74	163792	184-193	2	PC	DISTANZHÜLSE	SPACER BUSH	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ECARTEMENT
75	4220	184-193	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
76	140279	184-193	2	PC	STAHLPROFIL	PROFILED STEEL	PERFIL	PROFILE
77	4262	184-193	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
78	36126	184-193	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
79	5151	184-193	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
80	165948	184-193	2	PC	DRUCKSCHRAUBE	PRESSURE SCREW	TORNILLO DE PRESIÓN	VIS DE PRESSION



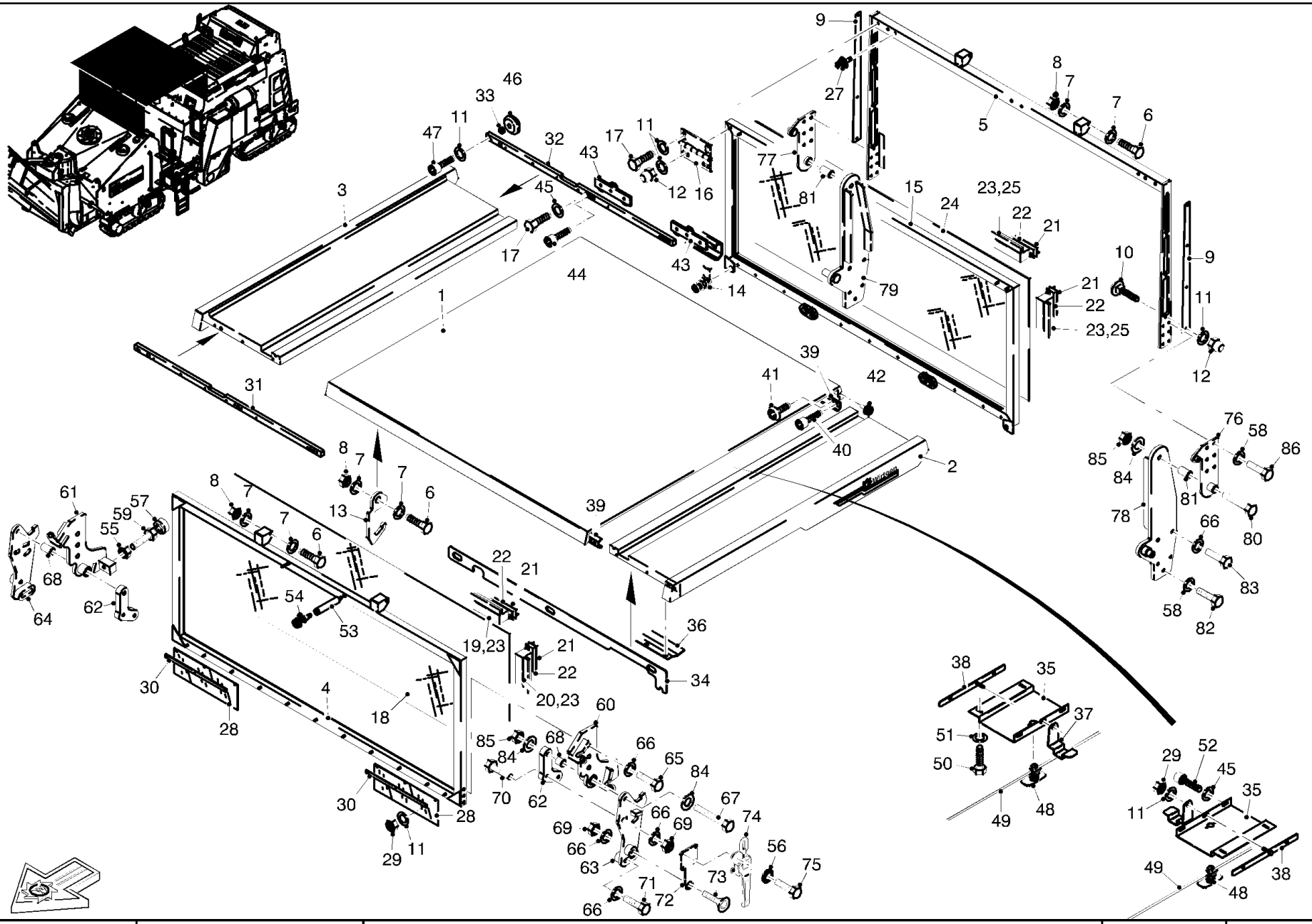
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:* 0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:* 02.50.01 / 02 175704	*Benennung:* **SCHUTZDACH** *Designation:* **PROTECTIVE ROOF** *Denominación:* **TECHO DE PROTECCIÓN** *Dénomination:* **TOIT DE PROTECTION**	**16/03/2020** **Seite 122**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	170392	194-251	1	PC	MITTELTEIL	CENTRAL SECTION	SECCIÓN CENTRAL	PARTIE CENTRALE
2	170393	194-251	1	PC	SEITENTEIL	SIDE PART	PIEZA LATERAL	PIÈCE LATÉRALE
3	170394	194-251	1	PC	SEITENTEIL	SIDE PART	PIEZA LATERAL	PIÈCE LATÉRALE
4	172571	194-251	1	PC	FENSTERRAHMEN VORNE	WINDOW FRAME	MARCO DE VENTANA	CADRE FENETRE
5	172605	194-251	1	PC	BÜGEL	BRACKET	ESTRIBO	BRIDE DE FIXATION
6	4237	194-251	5	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5274	194-251	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	5269	194-251	5	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	172607	194-251	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
10	131753	194-251	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	5206	194-251	59	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
12	6683	194-251	14	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
13	174009	194-251	1	PC	HAKEN	HOOK	GANCHO	CROCHET
14	109218	194-251	2	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
15	172584	194-251	1	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
16	37220	194-251	3	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
17	4178	194-251	18	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	172650	194-251	1	PC	PLEXIGLASSCHEIBE	ACRYLIC GLASS SCREEN	VIDRIO PLEXIGLAS	VITRE VERRE ACRYLIQUE
19	172656	194-251	2	PC	STAHLPROFIL	PROFILED STEEL	PERFIL	PROFILE
20	172657	194-251	2	PC	STAHLPROFIL	PROFILED STEEL	PERFIL	PROFILE
21	115766	194-251	11,30	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
22	115768	194-251	11,30	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
23	118429	194-251	16	PC	SCHUTZSTOPFEN	PROTECTIVE PLUG	TAPON	BOUCHON
24	172653	194-251	1	PC	PLEXIGLASSCHEIBE	ACRYLIC GLASS SCREEN	VIDRIO PLEXIGLAS	VITRE VERRE ACRYLIQUE
25	172658	194-251	2	PC	STAHLPROFIL	PROFILED STEEL	PERFIL	PROFILE
26	172660	194-251	2	PC	STAHLPROFIL	PROFILED STEEL	PERFIL	PROFILE
27	17439	194-251	2	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
28	147713	194-251	2	PC	ABDICHTGUMMI	SEALING RUBBER	JUNTA ESTANCIÓN DE GOMA	JOINT ANNULAIRE CAOUTCHOUC
29	12247	194-251	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
30	147732	194-251	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
31	170388	194-251	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
32	170389	194-251	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
33	170391	194-251	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



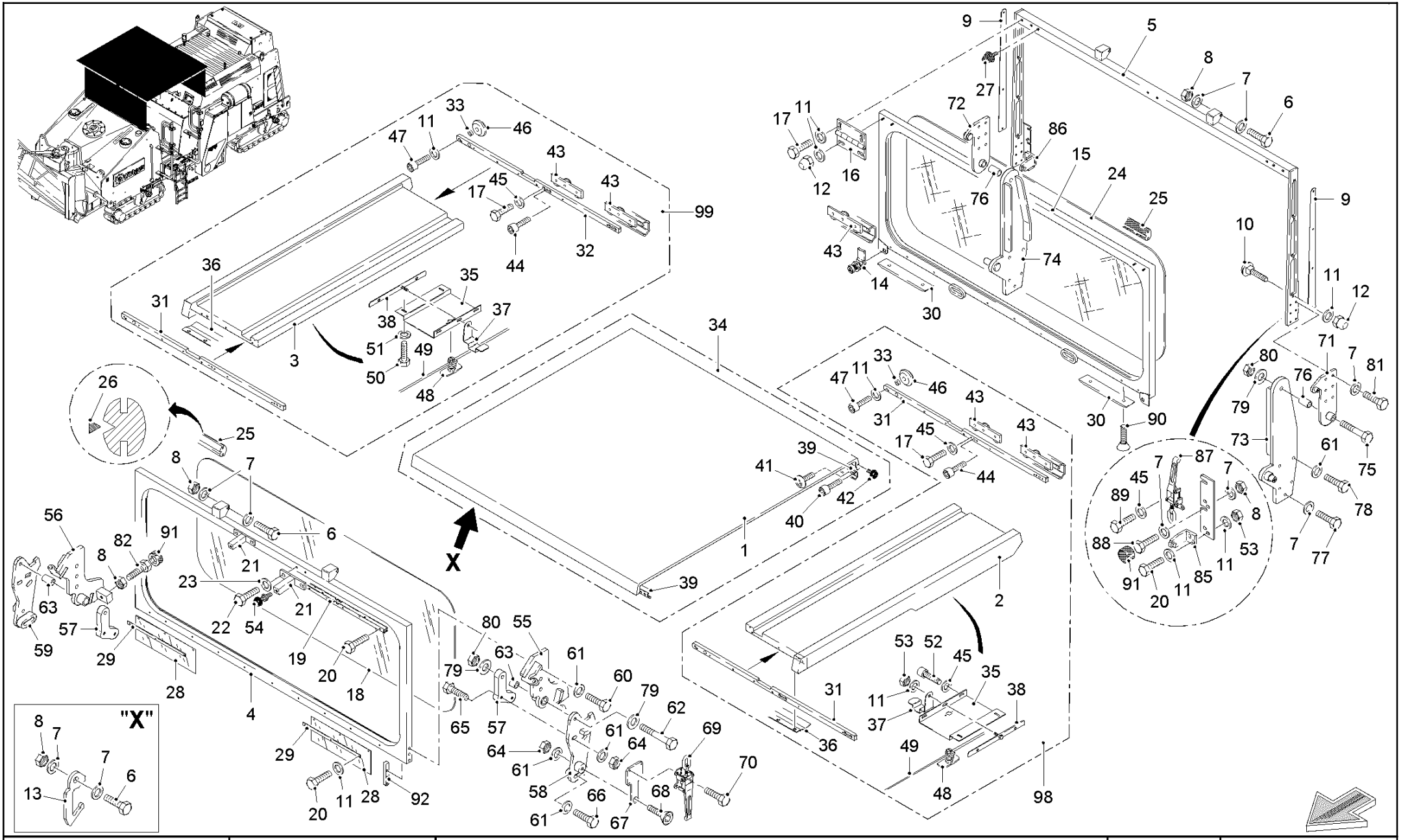
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:* 0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:* 02.50.01 / 02 175704	*Benennung:* **SCHUTZDACH** *Designation:* **PROTECTIVE ROOF** *Denominación:* **TECHO DE PROTECCIÓN** *Dénomination:* **TOIT DE PROTECTION**	**16/03/2020** **Seite 124**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	170386	194-251	4	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
35	170387	194-251	2	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
36	170385	194-251	4	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
37	173551	194-251	2	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
38	173959	194-251	2	PC	HALTELEISTE	RETAINING STRIP	LISTON DE SUJECION	BARRETTE DE FIXATION
39	170096	194-251	2	PC	LAUFSCHIENE	SLIDE RAIL	CARRIL DE RODADURA	RAIL DE ROULEMENT
40	4368	194-251	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
41	131621	194-251	28	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	133137	194-251	4	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
43	170097	194-251	8	PC	LÄUFER	RUNNER	MARCHA	INDUIT
44	6074	194-251	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
45	5800	194-251	20	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
46	170098	194-251	4	PC	ROLLE	ROLLER	RODILLO	ROULEAU
47	5497	194-251	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
48	170091	194-251	2	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
49	170093	194-251	4	PC	SCHLIESSSTANGE	FASTENER	CIERRE	FERMETURE
50	5940	194-251	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
51	5799	194-251	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
52	6073	194-251	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
53	165933	194-251	2	PC	STÜTZE	SUPPORT	SOPORTE	SUPPORT
54	165948	194-251	2	PC	DRUCKSCHRAUBE	PRESSURE SCREW	TORNILLO DE PRESIÓN	VIS DE PRESSION
55	5269	194-251	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
56	5208	194-251	8	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
57	115828	194-251	2	PC	SCHUTZKAPPE	PROTECTIVE CAP	CAPERUZA DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
58	5274	194-251	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
59	5617	194-251	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
60	165811	194-251	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
61	165818	194-251	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
62	165783	194-251	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
63	165775	194-251	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
64	165782	194-251	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
65	4261	194-251	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
66	5195	194-251	18	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:* 0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:* 02.50.01 / 02 175704	*Benennung:* **SCHUTZDACH** *Designation:* **PROTECTIVE ROOF** *Denominación:* **TECHO DE PROTECCIÓN** *Dénomination:* **TOIT DE PROTECTION**	**16/03/2020** **Seite 126**	WIRTGEN

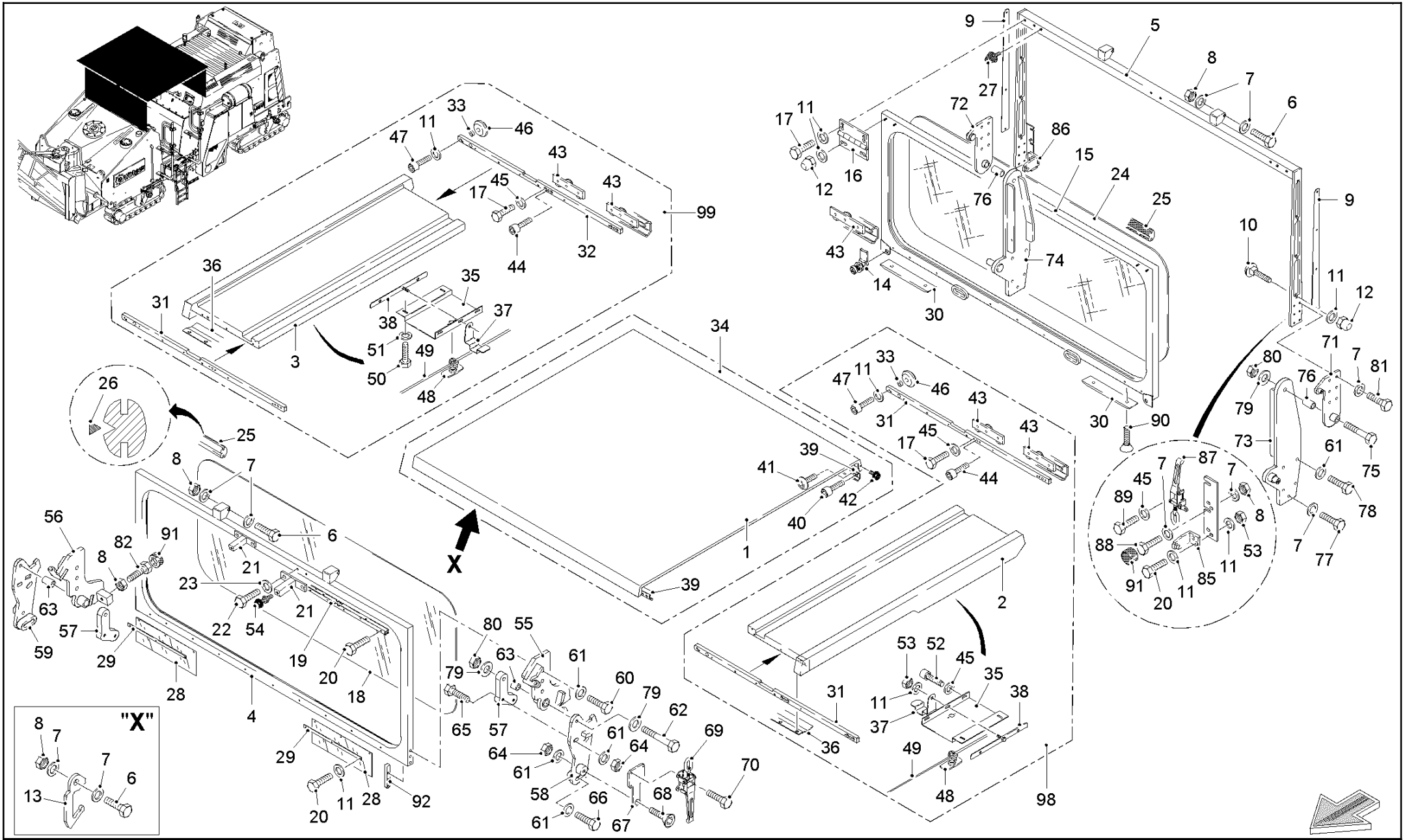
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
67	4314	194-251	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
68	165820	194-251	2	PC	DISTANZHÜLSE	SPACER BUSH	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ECARTEMENT
69	5192	194-251	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
70	1072	194-251	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
71	4272	194-251	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
72	115753	194-251	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
73	147106	194-251	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
74	74218	194-251	2	PC	EXZENTERVERSCHLUSS	FASTENING	CIERRE POR EXCÉNTRICA	FERMETURE A EXCENTRIQUE
75	4177	194-251	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
76	165685	194-251	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
77	165681	194-251	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
78	165614	194-251	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
79	165672	194-251	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
80	4279	194-251	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
81	163792	194-251	2	PC	DISTANZHÜLSE	SPACER BUSH	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ECARTEMENT
82	4220	194-251	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
83	4262	194-251	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
84	36126	194-251	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
85	5151	194-251	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
86	4219	194-251	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.01 / 03 2048019	*Benennung:* **SCHUTZDACH** *Designation:* **PROTECTIVE ROOF** *Denominación:* **TECHO DE PROTECCIÓN** *Dénomination:* **TOIT DE PROTECTION**	**16/03/2020** **Seite 128**

WIRTGEN

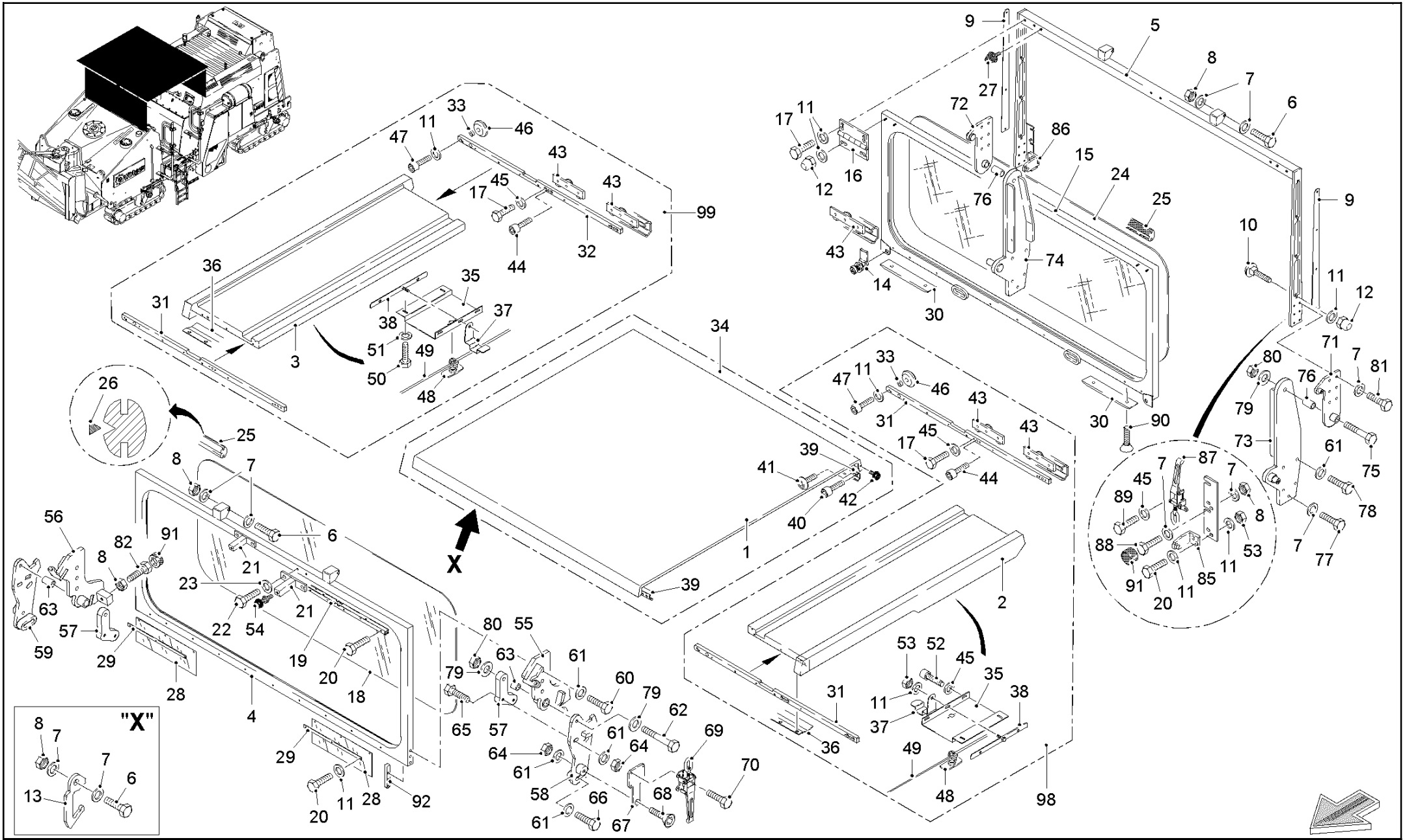
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	170392	252-321	1	PC	MITTELTEIL	CENTRAL SECTION	SECCIÓN CENTRAL	PARTIE CENTRALE
1	2707462	322-9999	1	PC	MITTELTEIL	CENTRAL SECTION	SECCIÓN CENTRAL	PARTIE CENTRALE
2	170393	252-321	1	PC	SEITENTEIL	SIDE PART	PIEZA LATERAL	PIÈCE LATÉRALE
2	2136307	322-9999	1	PC	SEITENTEIL LINKS	SIDE COMPONENT, LEFT	ELEMENTO LATERAL	ELEMENT LATERAL
3	170394	252-321	1	PC	SEITENTEIL	SIDE PART	PIEZA LATERAL	PIÈCE LATÉRALE
3	2136309	322-9999	1	PC	SEITENTEIL RECHTS	SIDE COMPONENT, RIGHT	ELEMENTO LATERAL	ELEMENT LATERAL
4	194253	252-9999	1	PC	FENSTERRAHMEN VORNE	WINDOW FRAME	MARCO DE VENTANA	CADRE FENETRE
5	194105	252-9999	1	PC	BÜGEL	BRACKET	ESTRIBO	BRIDE DE FIXATION
6	4237	252-9999	5	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5274	252-9999	23	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	5269	252-9999	9	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	172607	252-9999	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
10	131753	252-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	5206	252-9999	70	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
12	6683	252-9999	14	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
13	174009	252-9999	2	PC	HAKEN	HOOK	GANCHO	CROCHET
14	109218	252-9999	2	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
15	194121	252-9999	1	PC	FENSTERRAHMEN HINTEN	WINDOW FRAME	MARCO DE VENTANA	CADRE FENETRE
16	37220	252-9999	3	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
17	4178	252-9999	18	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	198717	252-9999	1	PC	PLEXIGLASSCHEIBE	ACRYLIC GLASS SCREEN	VIDRIO PLEXIGLAS	VITRE VERRE ACRYLIQUE
19	194108	252-9999	1	PC	BEFESTIGUNG	FIXATION	FIJACIÓN	FIXATION
20	4180	252-9999	24	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	198848	252-9999	2	PC	STÜTZE	SUPPORT	SOPORTE	SUPPORT
22	4219	252-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	51958	252-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	192355	252-9999	1	PC	PLEXIGLASSCHEIBE	ACRYLIC GLASS SCREEN	VIDRIO PLEXIGLAS	VITRE VERRE ACRYLIQUE
25	192356	252-9999	11,00	M	KLEMMPROFIL	CLAMPING PROFILE	INSERTO	INSERTION
26	141906	252-9999	11,00	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
27	17439	252-9999	2	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
28	147713	252-9999	2	PC	ABDICHTGUMMI	SEALING RUBBER	JUNTA ESTANCIÓN DE GOMA	JOINT ANNULAIRE CAOUTCHOUC
29	147732	252-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
30	12247	252-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.01 / 03 2048019	*Benennung:* **SCHUTZDACH** *Designation:* **PROTECTIVE ROOF** *Denominación:* **TECHO DE PROTECCIÓN** *Dénomination:* **TOIT DE PROTECTION**	**16/03/2020** **Seite 130**

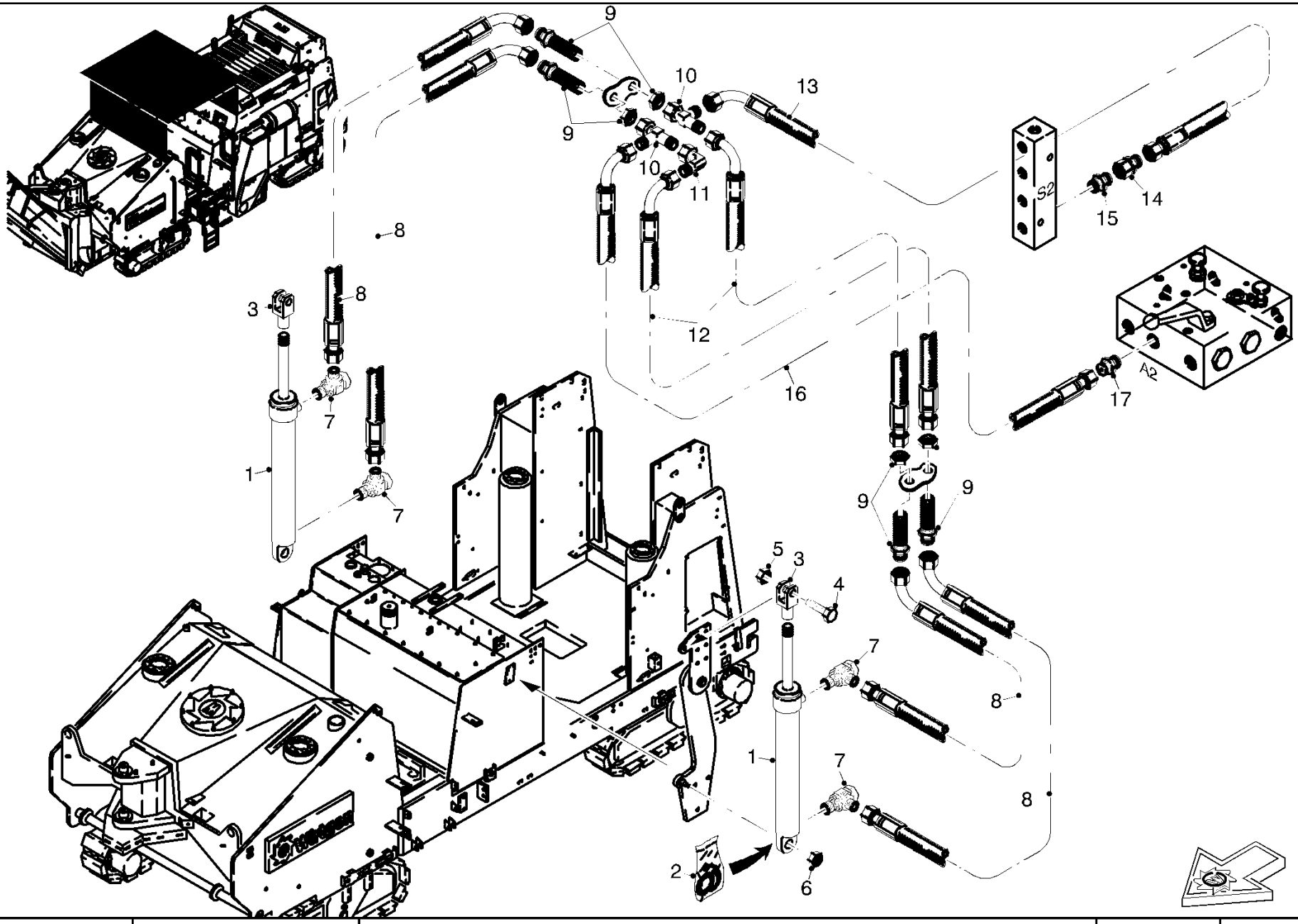
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	170388	252-9999	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
32	170389	252-9999	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
33	170391	252-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
34	2707507	322-9999	1	PC	MITTELTEIL	CENTRAL SECTION	SECCIÓN CENTRAL	PARTIE CENTRALE
35	170387	252-9999	2	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
36	170385	252-9999	4	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
37	173551	252-9999	2	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
38	173959	252-9999	2	PC	HALTELEISTE	RETAINING STRIP	LISTON DE SUJECION	BARRETTE DE FIXATION
39	170096	252-9999	2	PC	LAUFSCHIENE	SLIDE RAIL	CARRIL DE RODADURA	RAIL DE ROULEMENT
40	4368	252-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
41	131621	252-9999	28	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	133137	252-9999	4	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
43	170097	252-9999	8	PC	LÄUFER	RUNNER	MARCHA	INDUIT
44	6074	252-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
45	5800	252-9999	26	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
46	170098	252-9999	4	PC	ROLLE	ROLLER	RODILLO	ROULEAU
47	5497	252-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
48	170091	252-9999	2	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
49	170093	252-9999	4	PC	SCHLIESSSTANGE	FASTENER	CIERRE	FERMETURE
50	5940	252-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
51	5799	252-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
52	6073	252-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
53	12247	252-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
54	165948	252-9999	2	PC	DRUCKSCHRAUBE	PRESSURE SCREW	TORNILLO DE PRESIÓN	VIS DE PRESSION
55	165811	252-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
56	165818	252-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
57	165783	252-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
58	165775	252-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
59	165782	252-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
60	4261	252-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
61	5195	252-9999	18	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
62	4314	252-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
63	165820	252-9999	2	PC	DISTANZHÜLSE	SPACER BUSH	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ECARTEMENT



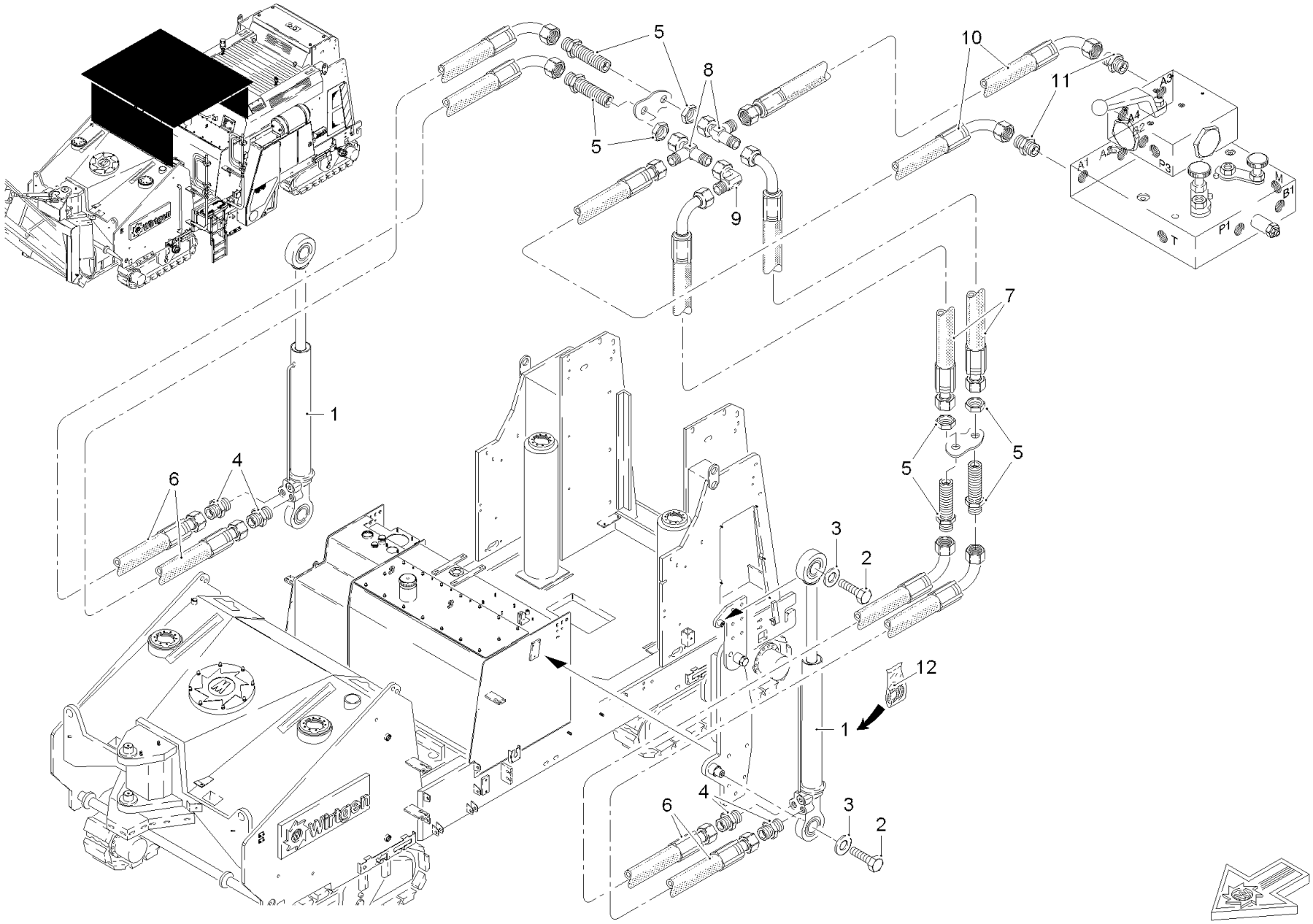
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:* 0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:* 02.50.01 / 03 2048019	*Benennung:* **SCHUTZDACH** *Designation:* **PROTECTIVE ROOF** *Denominación:* **TECHO DE PROTECCIÓN** *Dénomination:* **TOIT DE PROTECTION**	**16/03/2020** **Seite 132**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
64	5192	252-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
65	1072	252-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
66	4272	252-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
67	115753	252-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
68	147106	252-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
69	74218	252-9999	2	PC	EXZENTERVERSCHLUSS	FASTENING	CIERRE POR EXCÉNTRICA	FERMETURE A EXCENTRIQUE
70	4177	252-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
71	165685	252-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
72	165681	252-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
73	165614	252-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
74	165672	252-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
75	4279	252-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
76	163792	252-9999	2	PC	DISTANZHÜLSE	SPACER BUSH	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ECARTEMENT
77	4220	252-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
78	4262	252-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
79	36126	252-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
80	5151	252-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
81	4219	252-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
82	5617	252-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
85	194111	252-9999	1	PC	HALTER LINKS	HOLDER LEFT	SOPORTE	SUPPORT
86	194110	252-9999	1	PC	HALTER RECHTS	HOLDER RIGHT	SOPORTE	SUPPORT
87	192359	252-9999	2	PC	EXZENTERVERSCHLUSS	FASTENING	CIERRE POR EXCÉNTRICA	FERMETURE A EXCENTRIQUE
88	4223	252-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
89	5941	252-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
90	122121	252-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
91	115828	252-9999	4	PC	SCHUTZKAPPE	PROTECTIVE CAP	CAPERUZA DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
92	194107	252-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
98	2707093	322-9999	1	PC	SCHUTZDACH	PROTECTIVE ROOF	TECHO DE PROTECCIÓN	TOIT DE PROTECTION
99	2707096	322-9999	1	PC	SCHUTZDACH	PROTECTIVE ROOF	TECHO DE PROTECCIÓN	TOIT DE PROTECTION



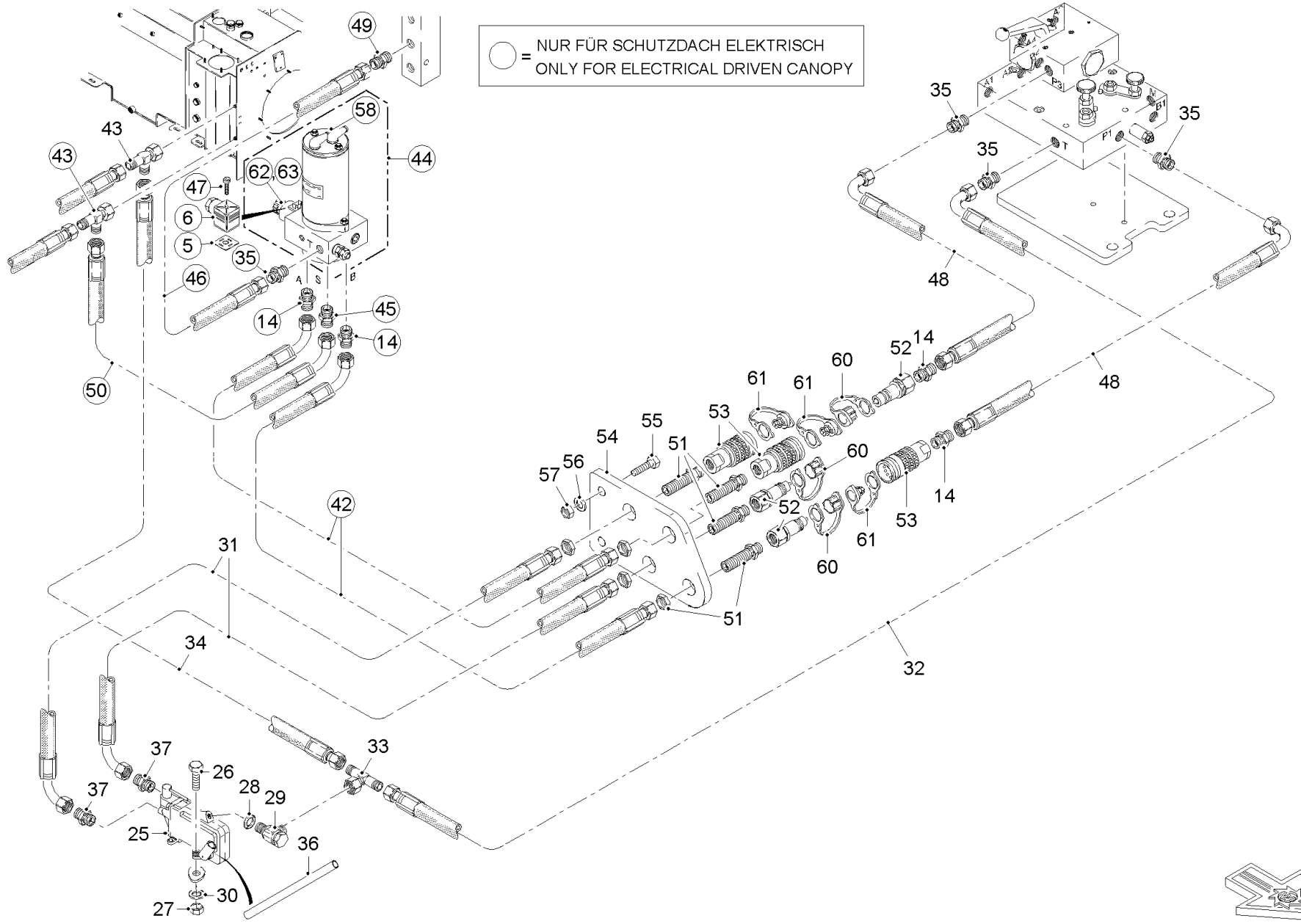
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.02 / 00 154227	*Benennung:* **SCHUTZDACH AUF/AB** *Designation:* **CONOPY UP/DOWN** *Denominación:* **TECHO PROTECT. SUBIR/BAJAR** *Dénomination:* **TOIT DE PROTECT. SOULEV/ABAISS**	**16/03/2020** **Seite 134**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	61124	1-183	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
2	76301	1-183	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
3	114506	1-183	2	PC	GABELKOPF	FORK HEAD	HORQUILLA	FOURCHETTE
4	4262	1-183	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	5192	1-183	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
6	61548	1-183	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	80602	1-183	4	PC	WINKEL-SCHWENKVERSCHRAUBUNG	BANJO COUPLING,ONE-PIECE BOLT	RACOR BASCULANTE	RACCORD ORIENTABLE
8	145669	1-183	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	2884	1-183	4	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
10	2887	1-183	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
11	2888	1-183	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
12	80673	1-183	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
13	106331	1-183	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
14	5047	1-183	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
15	3934	1-183	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
16	17118	1-183	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
17	38476	1-183	1	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT



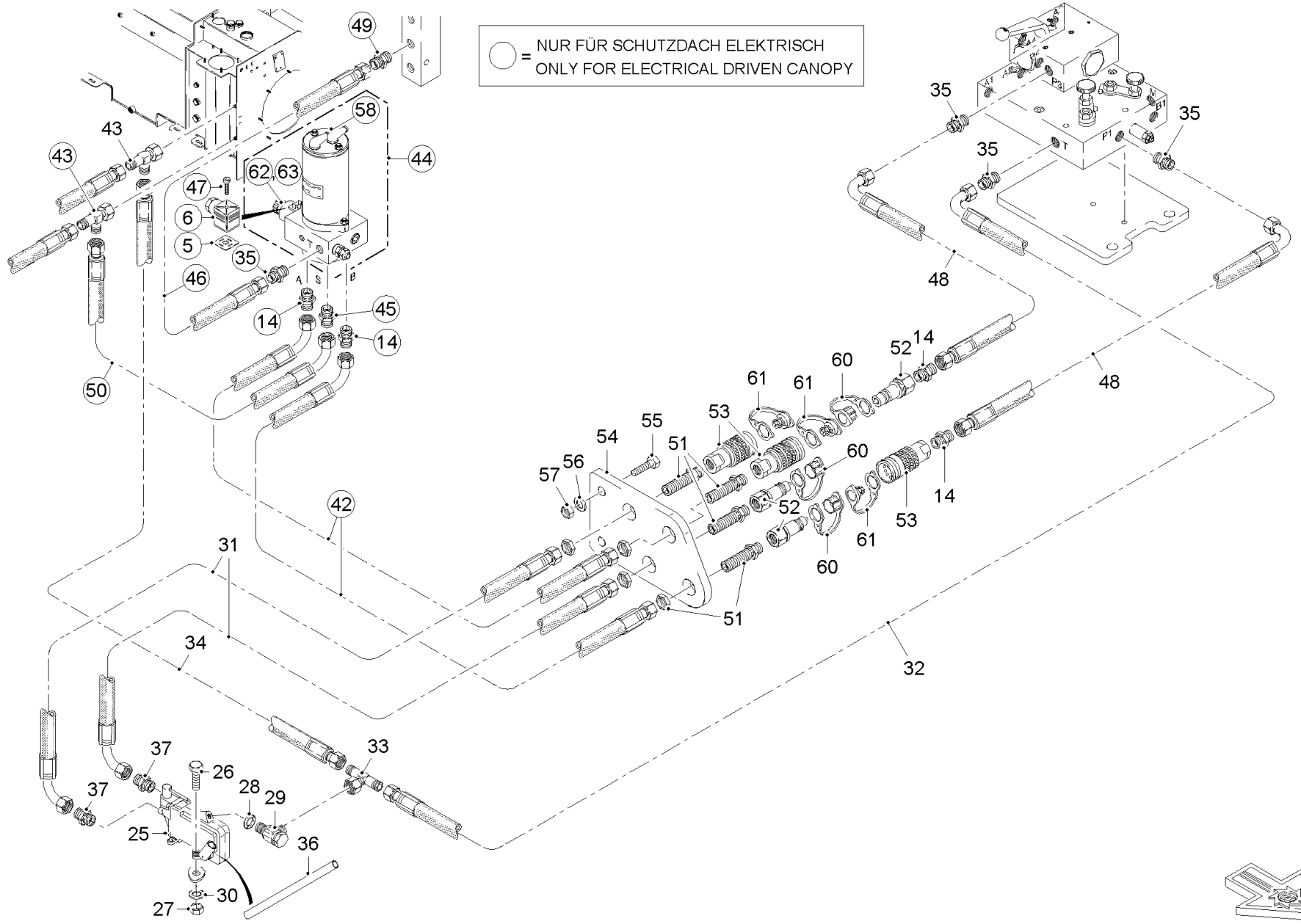
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.02 / 01 170766	*Benennung:* **SCHUTZDACH AUF/AB** *Designation:* **CONOPY UP/DOWN** *Denominación:* **TECHO PROTECT. SUBIR/BAJAR** *Dénomination:* **TOIT DE PROTECT. SOULEV/ABAISS**	**16/03/2020** **Seite 136**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	165370	184-323	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
1	2150627	324-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
2	4260	184-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	39994	184-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	4941	184-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
5	2884	184-9999	4	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
6	145669	184-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	80673	184-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	2887	184-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
9	2888	184-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
10	17118	184-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
11	5930	184-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
12	2159938	324-9999	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS



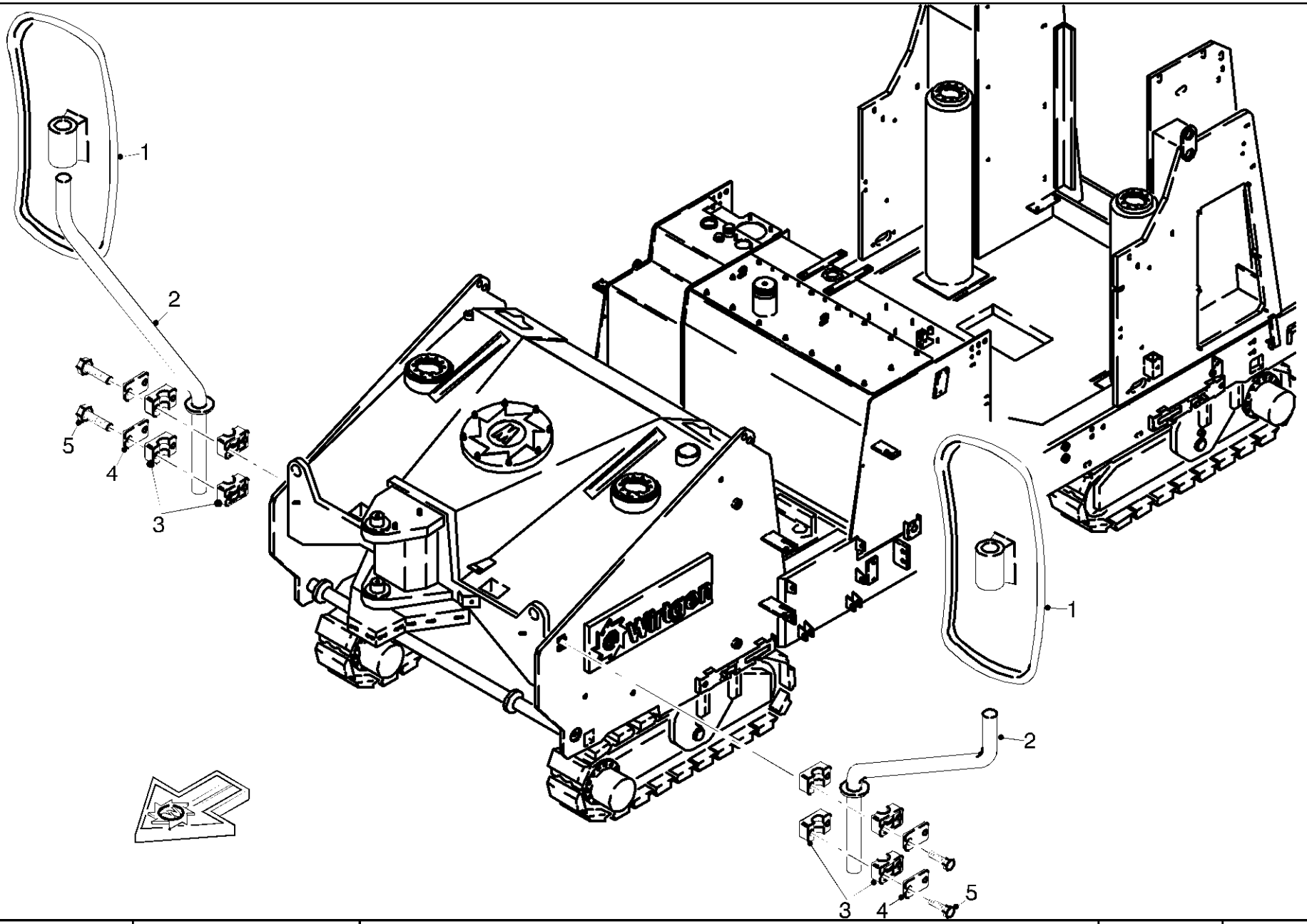
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.03 / 00 2106218	*Benennung:* **SCHUTZDACH PUMPENANSCHLÜSSE** *Designation:* **CANOPY PUMP CONNECTORS** *Denominación:* **TEJ.PROTECC.CONEXIONES BOMBAS** *Dénomination:* **PROTÈGE-COND.RACCORDS POMPES**	**16/03/2020** **Seite 138**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
5	21041	184-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
6	131097	184-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
14	5930	184-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
25	124157	184-9999	1	PC	HANDPUMPE	MANUAL PUMP	BOMBA MANUAL	POMPE À MAIN
26	4220	184-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	5268	184-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
28	7242	184-9999	1	PC	KUPFERRING	COPPER RING	ANILLO DE COBRE	BAGUE CUIVRE
29	3794	184-9999	1	PC	WINKEL-SCHWENKVERSCHRAUBUNG	BANJO COUPLING,ONE-PIECE BOLT	RACOR BASCULANTE	RACCORD ORIENTABLE
30	5274	184-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
31	145669	184-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
32	49470	184-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
33	19567	184-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
34	1627	184-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
35	38476	184-9999	4	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
36	121362	184-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
37	4941	184-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
42	80670	184-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
43	3929	184-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
44	165887	184-297	1	PC	HYDRAULIK-AGGREGAT	HYDRAULIC AGGREGAT	GRUPO HIDRAULICO	AGREGAT HYDRAULIQUE
44	2082216	298-9999	1	PC	HYDRAULIK-AGGREGAT	HYDRAULIC AGGREGAT	GRUPO HIDRAULICO	AGREGAT HYDRAULIQUE
45	169394	184-297	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
45	3622	298-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
46	68177	184-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
47	22790	184-9999	2	PC	RÄNDELKOPFSCHRAUBE	KNURLED HEAD SCREW	TORNILLO CENTRAL	VIS CENTRALE
48	98876	184-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
49	3934	184-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
50	54372	184-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
51	166345	184-9999	4	PC	SCHOTTADAPTER	BULKHEAD ADAPTER	ADAPTADOR MAMPARO	ADAPTATEUR ETANCHE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.03 / 00 2106218	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**SCHUTZDACH PUMPENANSCHLÜSSE** **CANOPY PUMP CONNECTORS** **TEJ.PROTECC.CONEXIONES BOMBAS** **PROTÈGE-COND.RACCORDS POMPES**	**16/03/2020** **Seite 140**	WIRTGEN

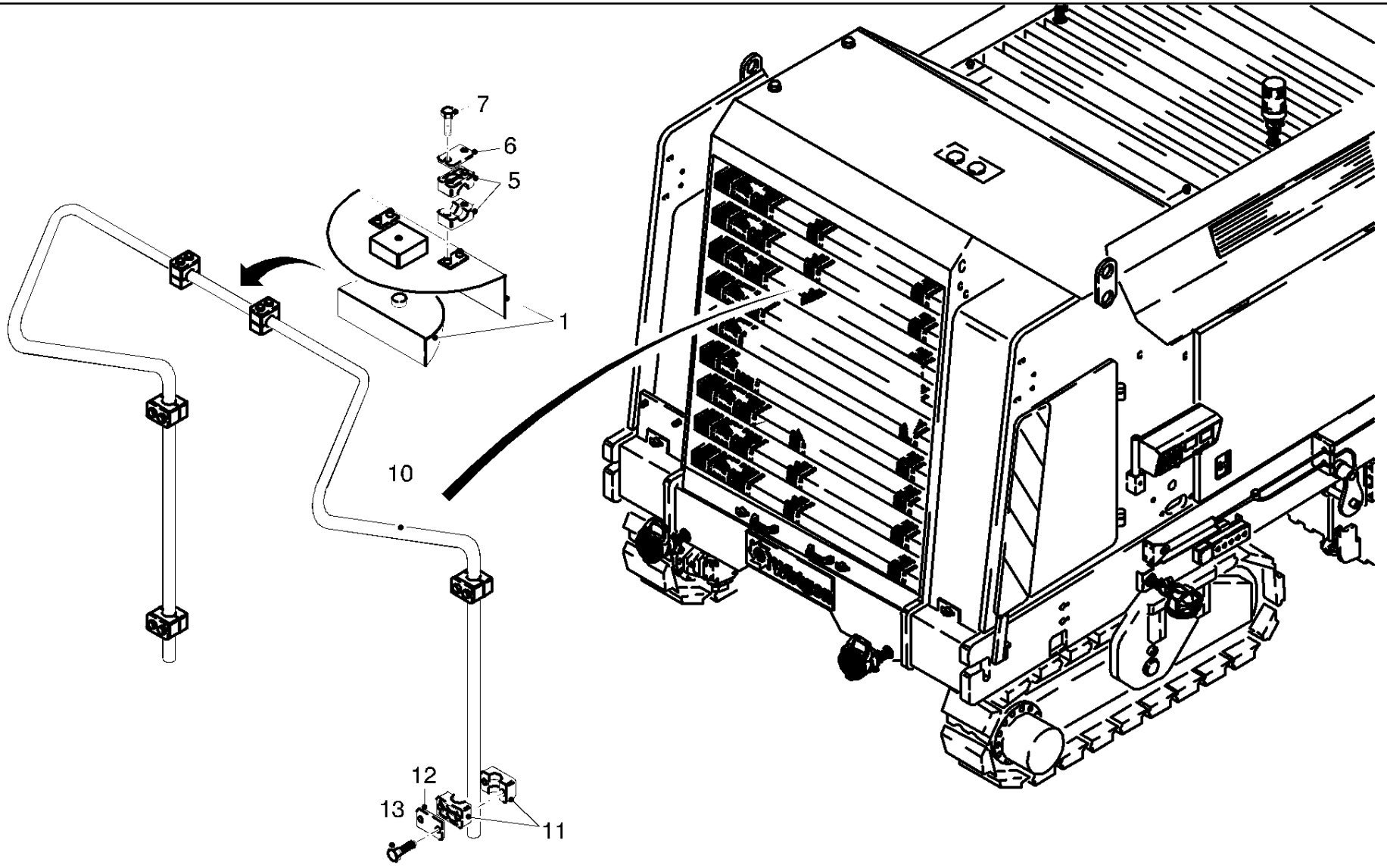
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
52	166341	184-285	3	PC	KUPPLUNGSSTECKER	COUPLING PLUG	CLAVIJA DE UNIÓN	FICHE DE JONCTION
52	2071407	286-9999	3	PC	KUPPLUNGSSTECKER	COUPLING PLUG	CLAVIJA DE UNIÓN	FICHE DE JONCTION
53	166342	184-285	3	PC	KUPPLUNGSMUFFE	COUPLING SOCKET	MANGUITO DE ACOPLAMIENTO	MANCHON D'ACCOUPLEMENT
53	2071408	286-9999	3	PC	KUPPLUNGSMUFFE	COUPLING SOCKET	MANGUITO DE ACOPLAMIENTO	MANCHON D'ACCOUPLEMENT
54	166915	184-9999	1	PC	SCHOTTLEISTE	BULKHEAD STRIP	LISTÓN DE MAMPARO	BARRETTE DE CLOISON
55	4181	184-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
56	5206	184-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
57	5210	184-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
58	2066651	184-9999	1	PC	ELEKTROMOTOR 24V DC	ELECTROMOTOR 24V DC	ELECTROMOTOR	ELECTRO-MOTEUR
60	166343	184-285	3	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
60	2071409	286-9999	3	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
61	166344	184-285	3	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
61	2071410	286-9999	3	PC	STAUBSTECKER	PROTECTING PLUG	GUARDAPOLVO	CHAPEAU ANTIPOUSIÈRE-MANCHON
62	188522	184-297	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
63	116951	184-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.51.01 / 00 154228	*Benennung:* **SPIEGEL** *Designation:* **MIRROR** *Denominación:* **ESPEJO** *Dénomination:* **MIROIR**	**16/03/2020** **Seite 142**

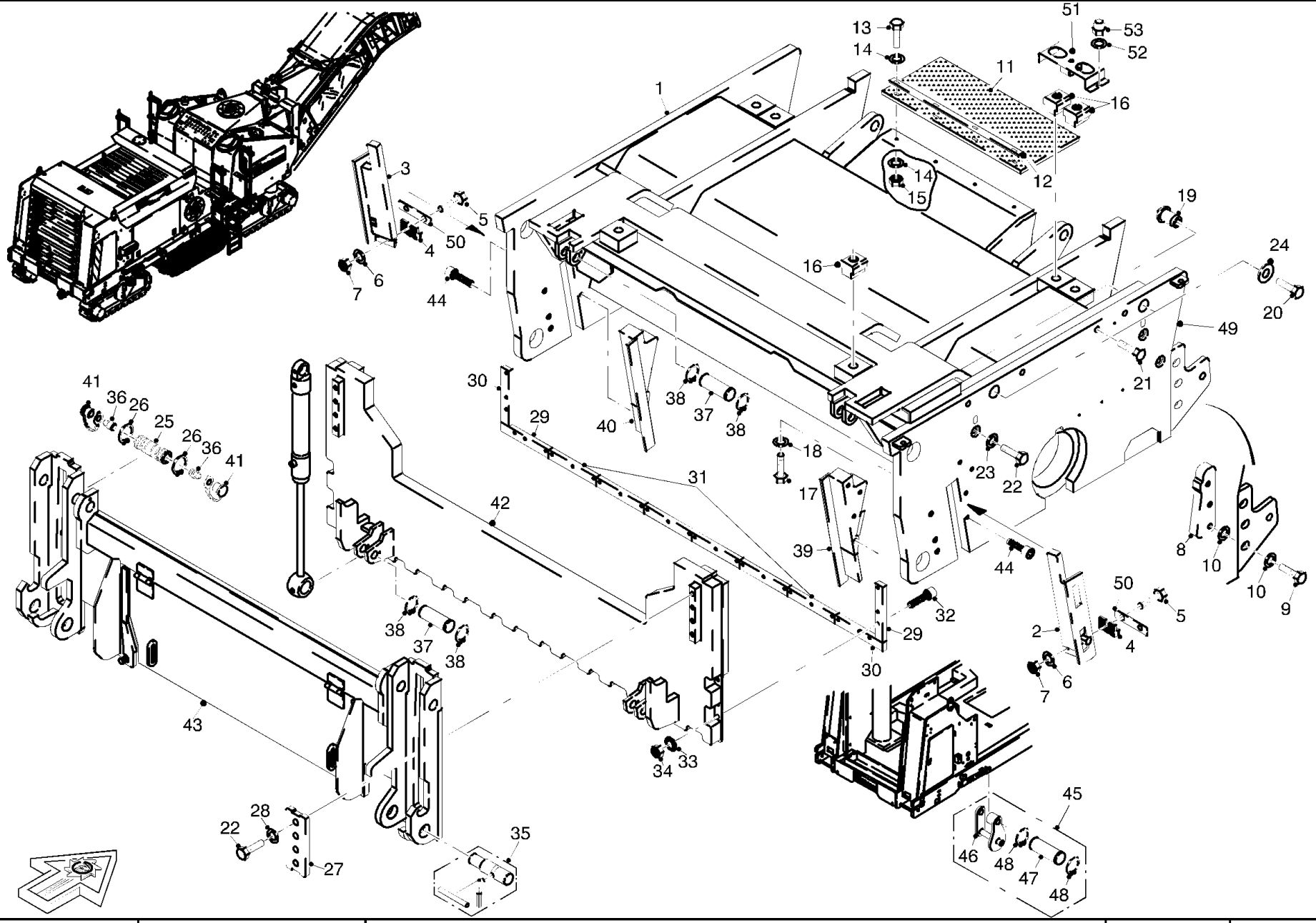
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	19805	1-9999	2	PC	SPIEGEL	MIRROR	ESPEJO	MIROIR
2	47981	1-9999	2	PC	SPIEGELHALTERARM	SUPPORT ARM MIRROR	BRAZO SOPORTE RETROVISOR	BRAS SUPPORT RETROVISEUR
3	4119	1-156	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
3	9093	157-9999	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
4	4128	1-9999	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
5	5945	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



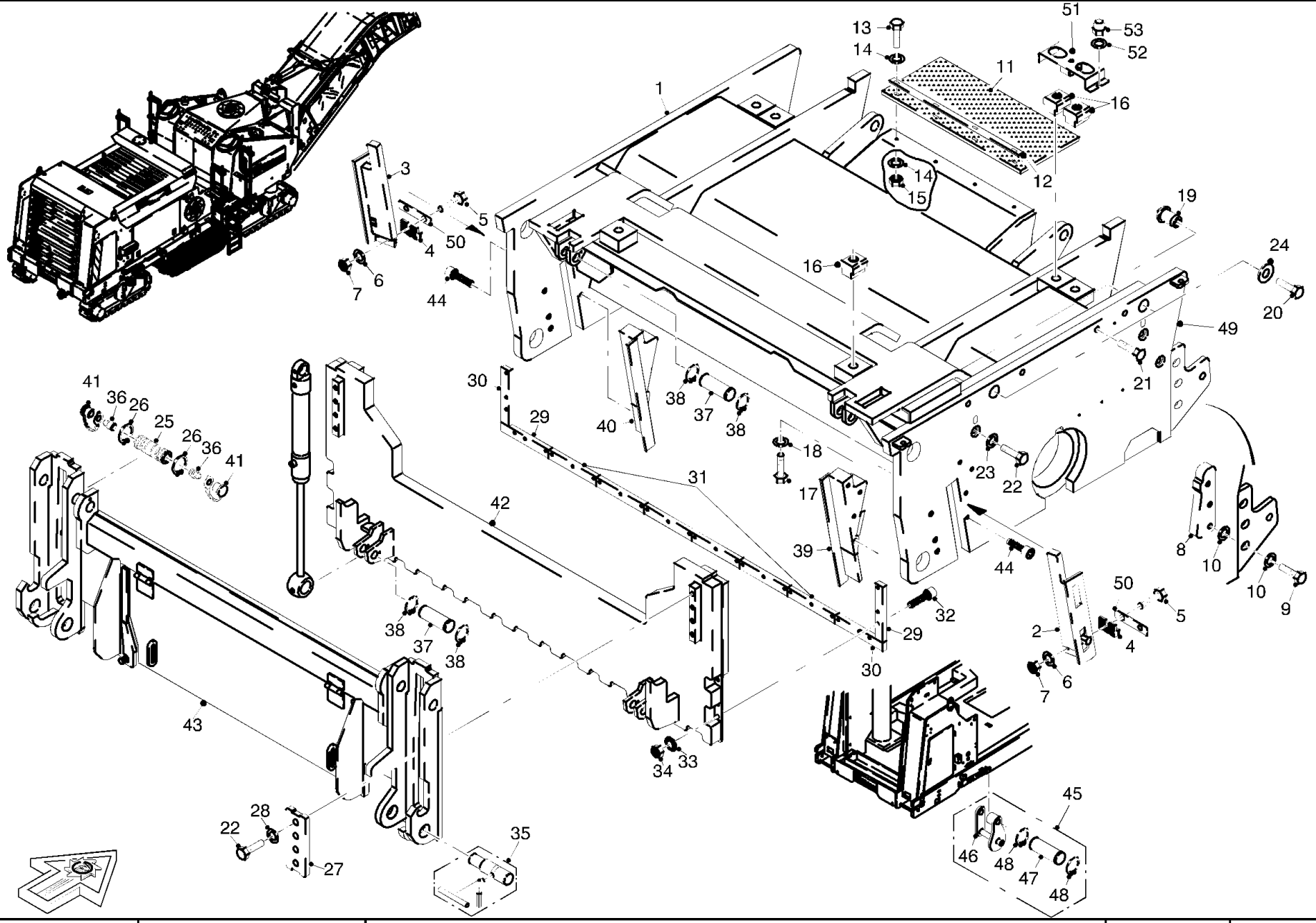
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.52.01 / 00 2047748	*Benennung:* **ZUSATZSPIEGEL** *Designation:* **ADDITIONAL MIRROR** *Denominación:* **ESPEJO ADICIONAL** *Dénomination:* **MIROIR ADDITIONNEL**	**16/03/2020** **Seite 144**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2045899	246-9999	1	PC	SPIEGEL	MIRROR	ESPEJO	MIROIR
5	4119	246-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
6	4128	246-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
7	5945	246-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	198726	246-9999	1	PC	SPIEGELHALTER	MIRROR-RETAINER	SOPORTE DEL ESPEJO	SUPPORT POUR MIROIR
11	4119	246-9999	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
12	4128	246-9999	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
13	5948	246-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



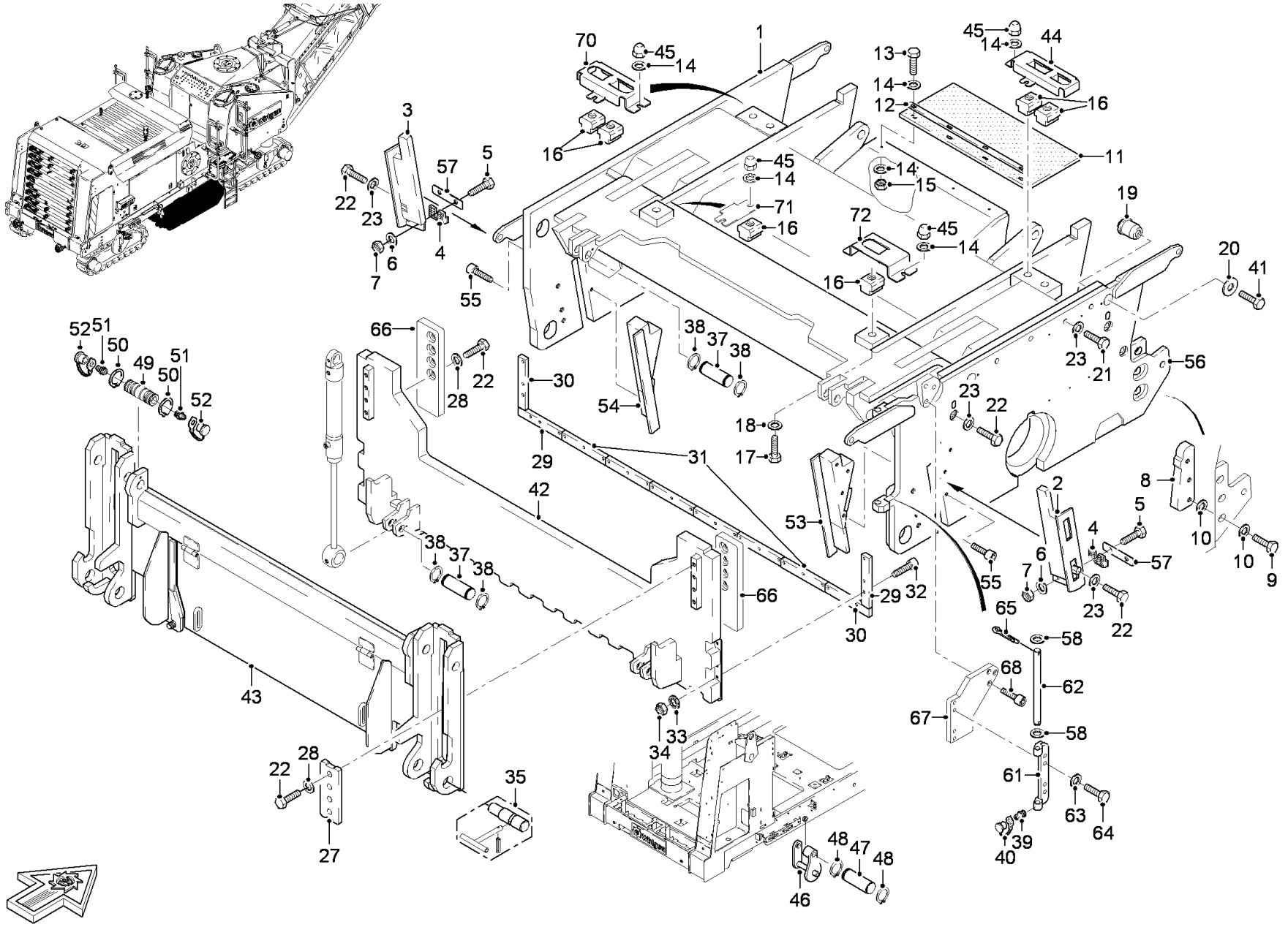
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.01.03 / 00 154232	*Benennung:* **WALZENAUFHÄNGUNG FB2000** *Designation:* **MILLING DRUM SUSPENSION FB2000** *Denominación:* **SUSPENSIÓN FRESA FB2000** *Dénomination:* **SUSPENSION FRAISE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 146**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	140560	1-219	1	PC	WALZENGEHÄUSE	MILLING DRUM HOUSING	CAJA RODILLO FRESADOR	CARTER TAMBOUR DE FRAISE
2	113181	1-219	1	PC	ABDICHTUNG	SEAL	DISPOSITIVO DE OBTURACIÓN	GARNITURE D'ÉTANCHÉITÉ
3	113182	1-219	1	PC	ABDICHTUNG	SEAL	DISPOSITIVO DE OBTURACIÓN	GARNITURE D'ÉTANCHÉITÉ
4	8838	1-219	4	PC	ABSTREIFER FB50	SCRAPER FB50	RASCADOR SB 50	REPROFILEUR SB 50
5	4220	1-219	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	5274	1-219	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	5268	1-219	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	113183	1-219	2	PC	FÜHRUNG	GUIDANCE	GUÍA	GUIDE
9	20500	1-219	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	29798	1-219	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	54844	1-219	1	PC	ABDECKGUMMI	COVERING RUBBER	GOMA COBERTERA	CAOUTCHOUC DE RECOUVREMENT
12	38562	1-219	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
13	4184	1-219	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	5206	1-219	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	5209	1-219	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
16	57294	1-171	4	PC	T-NUTSTEIN	T-SLOT NUT	TUERCA CORREDERA RANURA EN T	ECROU EN T POUR RAINURES
16	57294	172-219	6	PC	T-NUTSTEIN	T-SLOT NUT	TUERCA CORREDERA RANURA EN T	ECROU EN T POUR RAINURES
17	18457	1-171	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	18457	172-219	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	32111	1-171	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	32111	172-219	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	132113	1-219	2	PC	ZENTRIERBOLZEN	ALIGNMENT BOLT	PERNO DE CENTRAJE	BOULON DE CENTRAGE
20	4438	1-219	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	5623	1-219	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	4433	1-219	11	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	23935	1-219	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	113099	1-219	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
25	126213	1-219	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
26	8319	1-219	4	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
27	112556	1-219	2	PC	HALTEPLATTE	RETAINING PLATE	PLACA SOPORTE	PLAQUE À SUPPORT
28	5160	1-219	8	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
29	146457	1-219	2	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
30	146458	1-219	2	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR



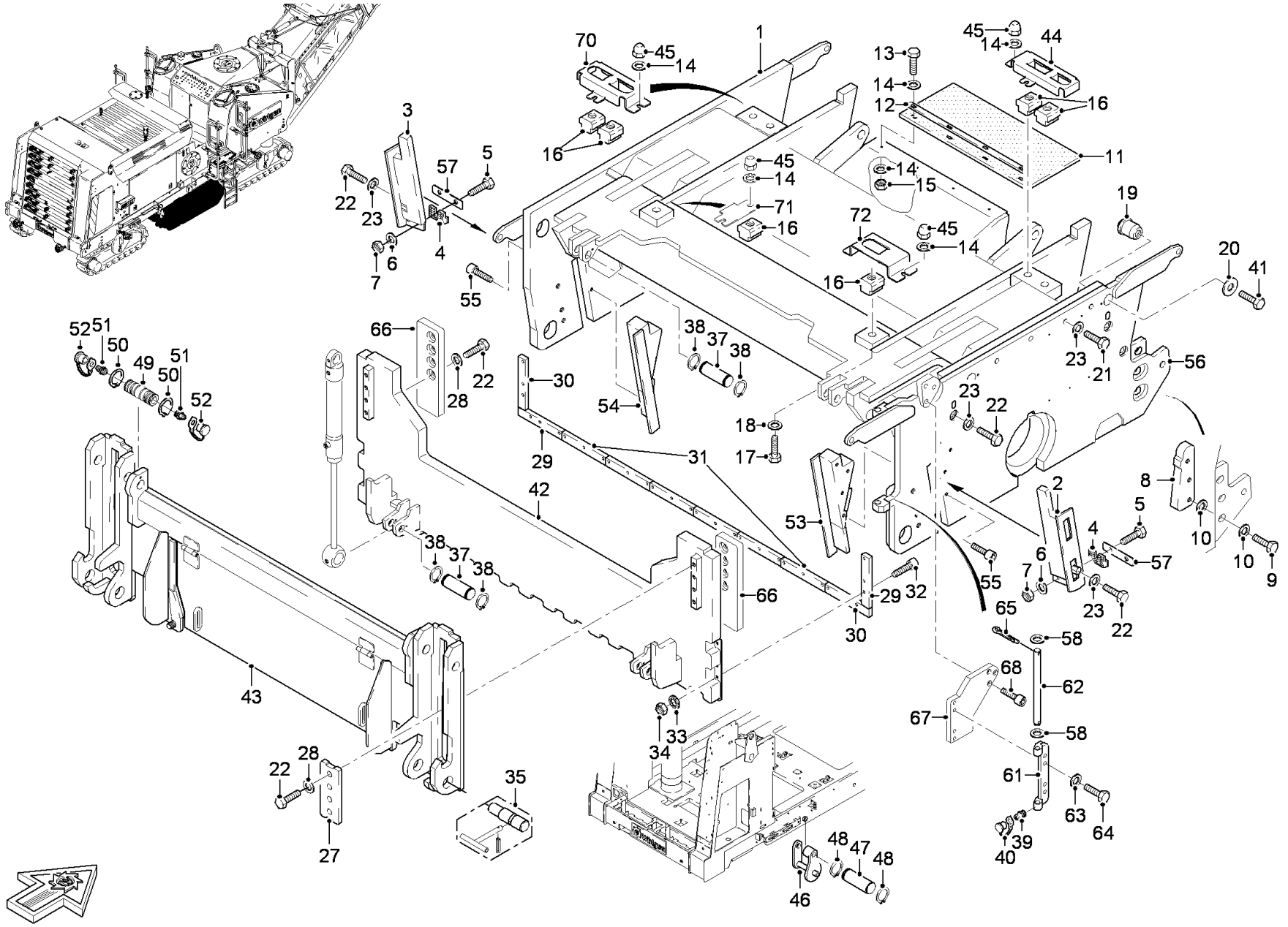
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.01.03 / 00 154232	*Benennung:* **WALZENAUFHÄNGUNG FB2000** *Designation:* **MILLING DRUM SUSPENSION FB2000** *Denominación:* **SUSPENSIÓN FRESA FB2000** *Dénomination:* **SUSPENSION FRAISE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 148**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	146456	1-219	6	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
32	4419	1-219	30	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	5271	1-219	30	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
34	5269	1-219	30	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
35	129545	1-219	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
36	1105	1-219	4	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
37	134626	1-219	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
38	10331	1-219	8	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
39	128103	1-219	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
40	128098	1-219	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
41	11181	1-219	4	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
42	112311	1-219	1	PC	ABSTREIFERUNTERTEIL	SCRAPER BLADE,BASE PART	PLACA RASCADORA,PARTE INFERIOR	RACLEUR,PARTIE INFERIEURE
43	112312	1-219	1	PC	ABSTREIFEROBERTEIL	SCRAPER BLADE,TOP PART	PLACA RASCADORA,PARTE SUPERIOR	RACLEUR,PARTIE SUPERIEURE
44	4491	1-219	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
45	145674	1-219	1	PC	KLINKE	LATCH	TRINQUETE	LOQUET
46	145671	1-219	1	PC	KLINKE	LATCH	TRINQUETE	LOQUET
47	145675	1-219	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
48	8319	1-219	2	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
49	152040	1-219	1	PC	SEITENPLATTE	SIDE PLATE	PLACA LATERAL	PLAQUE LATERALE
50	155640	1-219	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
51	160793	172-219	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
52	5206	172-219	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
53	6683	172-219	4	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE



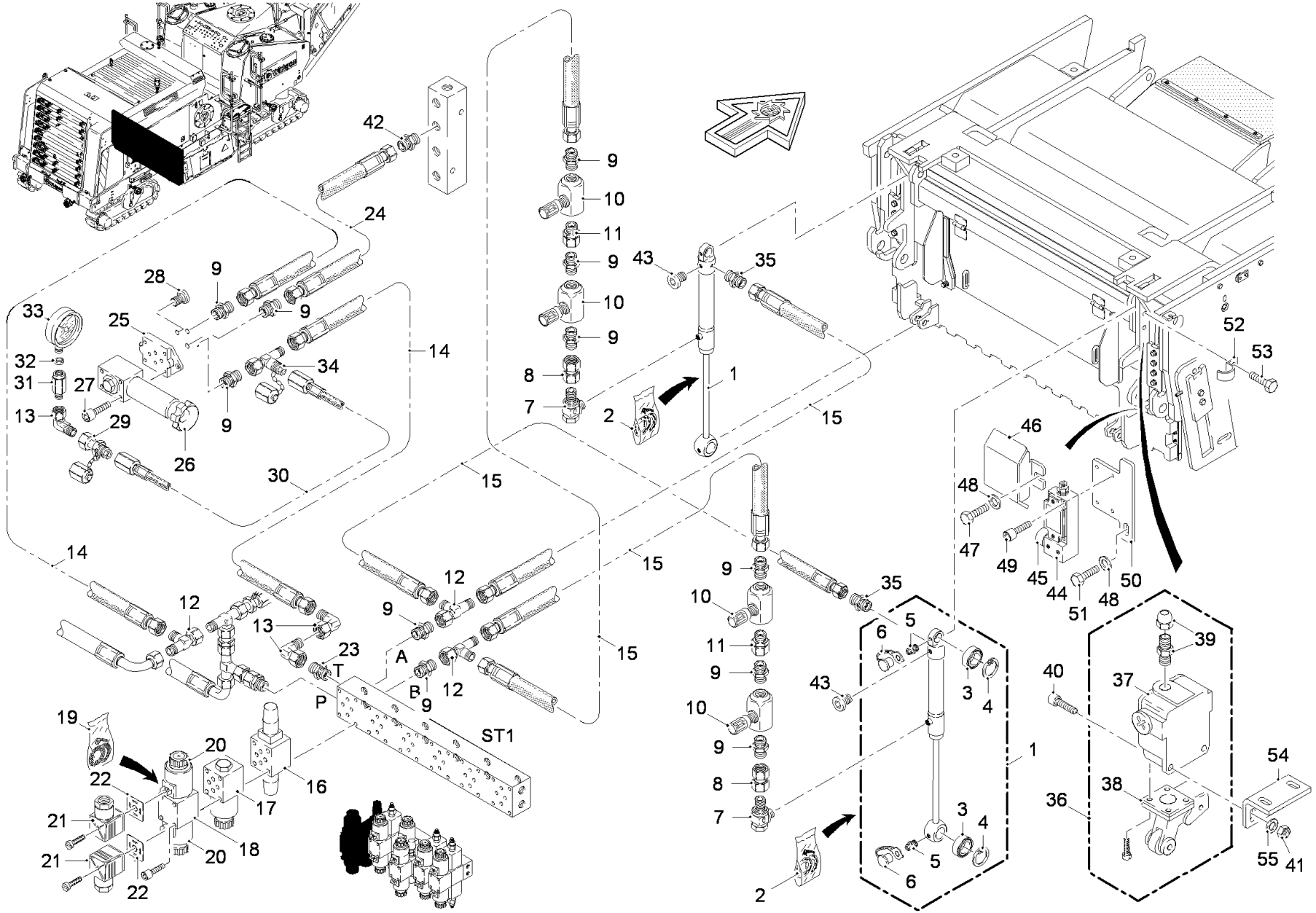
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.01.03 / 01 189351	*Benennung:* **WALZENAUFHÄNGUNG FB2000** *Designation:* **MILLING DRUM SUSPENSION FB2000** *Denominación:* **SUSPENSIÓN FRESA FB2000** *Dénomination:* **SUSPENSION FRAISE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 150**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	187073	220-9999	1	PC	WALZENGEHÄUSE	MILLING DRUM HOUSING	CAJA RODILLO FRESADOR	CARTER TAMBOUR DE FRAISE
2	150375	220-9999	1	PC	ABDICHTUNG	SEAL	DISPOSITIVO DE OBTURACIÓN	GARNITURE D'ÉTANCHÉITÉ
3	113182	220-9999	1	PC	ABDICHTUNG	SEAL	DISPOSITIVO DE OBTURACIÓN	GARNITURE D'ÉTANCHÉITÉ
4	8838	220-9999	4	PC	ABSTREIFER FB50	SCRAPER FB50	RASCADOR SB 50	REPROFILEUR SB 50
5	4220	220-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	5274	220-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	5268	220-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	113183	220-9999	2	PC	FÜHRUNG	GUIDANCE	GUÍA	GUIDE
9	20500	220-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	29798	220-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	54844	220-9999	1	PC	ABDECKGUMMI	COVERING RUBBER	GOMA COBERTERA	CAOUTCHOUC DE RECOUVREMENT
12	38562	220-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
13	4184	220-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	5206	220-9999	18	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	5209	220-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
16	57294	220-9999	6	PC	T-NUTSTEIN	T-SLOT NUT	TUERCA CORREDERA RANURA EN T	ECROU EN T POUR RAINURES
17	18457	220-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	32111	220-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	170408	220-9999	2	PC	ZENTRIERBOLZEN	ALIGNMENT BOLT	PERNO DE CENTRAJE	BOULON DE CENTRAGE
20	113099	220-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	5623	220-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	4433	220-9999	19	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	23935	220-9999	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
27	112556	220-9999	2	PC	HALTEPLATTE	RETAINING PLATE	PLACA SOPORTE	PLAQUE À SUPPORT
28	5160	220-9999	16	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
29	146457	220-9999	2	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
30	146458	220-9999	2	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
31	146456	220-9999	6	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
32	4419	220-9999	30	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	5271	220-9999	30	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
34	5269	220-9999	30	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
35	129545	220-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
37	134626	220-9999	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON



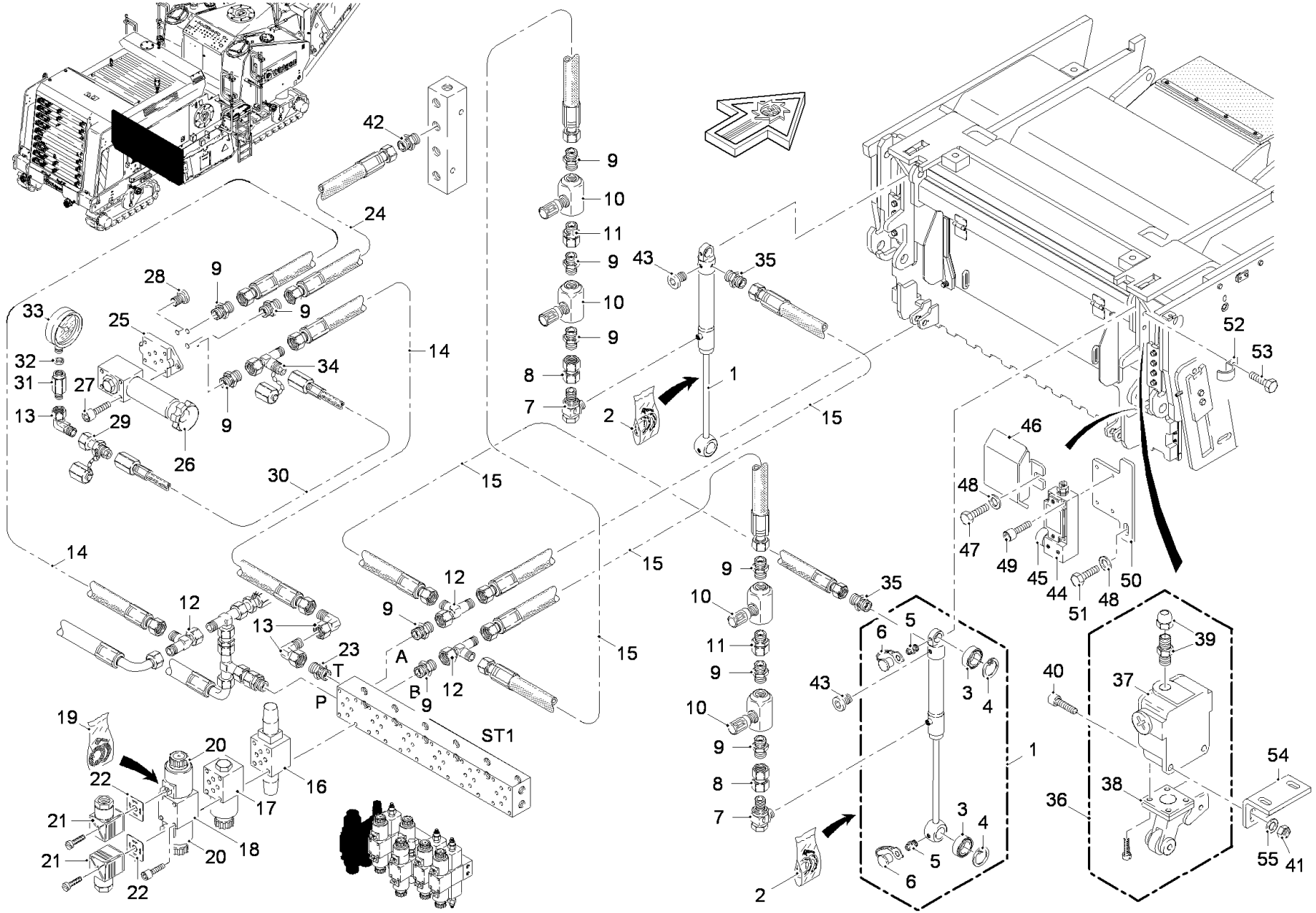
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.01.03 / 01 189351	*Benennung:* **WALZENAUFHÄNGUNG FB2000** *Designation:* **MILLING DRUM SUSPENSION FB2000** *Denominación:* **SUSPENSIÓN FRESA FB2000** *Dénomination:* **SUSPENSION FRAISE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 152**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
38	10331	220-9999	8	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
39	9065	220-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
40	11181	220-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
41	4438	220-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	112311	220-9999	1	PC	ABSTREIFERUNTERTEIL	SCRAPER BLADE,BASE PART	PLACA RASCADORA,PARTE INFERIOR	RACLEUR,PARTIE INFERIEURE
43	112312	220-9999	1	PC	ABSTREIFEROBERTEIL	SCRAPER BLADE,TOP PART	PLACA RASCADORA,PARTE SUPERIOR	RACLEUR,PARTIE SUPERIEURE
44	181435	220-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
45	6683	220-9999	10	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
46	145671	220-9999	1	PC	KLINKE	LATCH	TRINQUETE	LOQUET
47	145675	220-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
48	8319	220-9999	2	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
49	126213	220-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
50	8319	220-9999	4	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
51	1105	220-9999	4	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
52	11181	220-9999	4	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
53	128103	220-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
54	128098	220-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
55	4491	220-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
56	187075	220-9999	1	PC	SEITENPLATTE	SIDE PLATE	PLACA LATERAL	PLAQUE LATERALE
57	155640	220-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
58	4821	220-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
61	160831	220-9999	1	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
62	161001	220-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
63	5160	220-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
64	4360	220-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
65	5851	220-9999	2	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
66	186738	220-9999	2	PC	ADAPTERPLATTE	ADAPTER PLATE	PLACA ADAPTADORA	PLAQUE D'ADAPTATEUR
67	188030	220-9999	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
68	4627	220-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
70	181384	220-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
71	181445	220-299	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
72	181440	220-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT



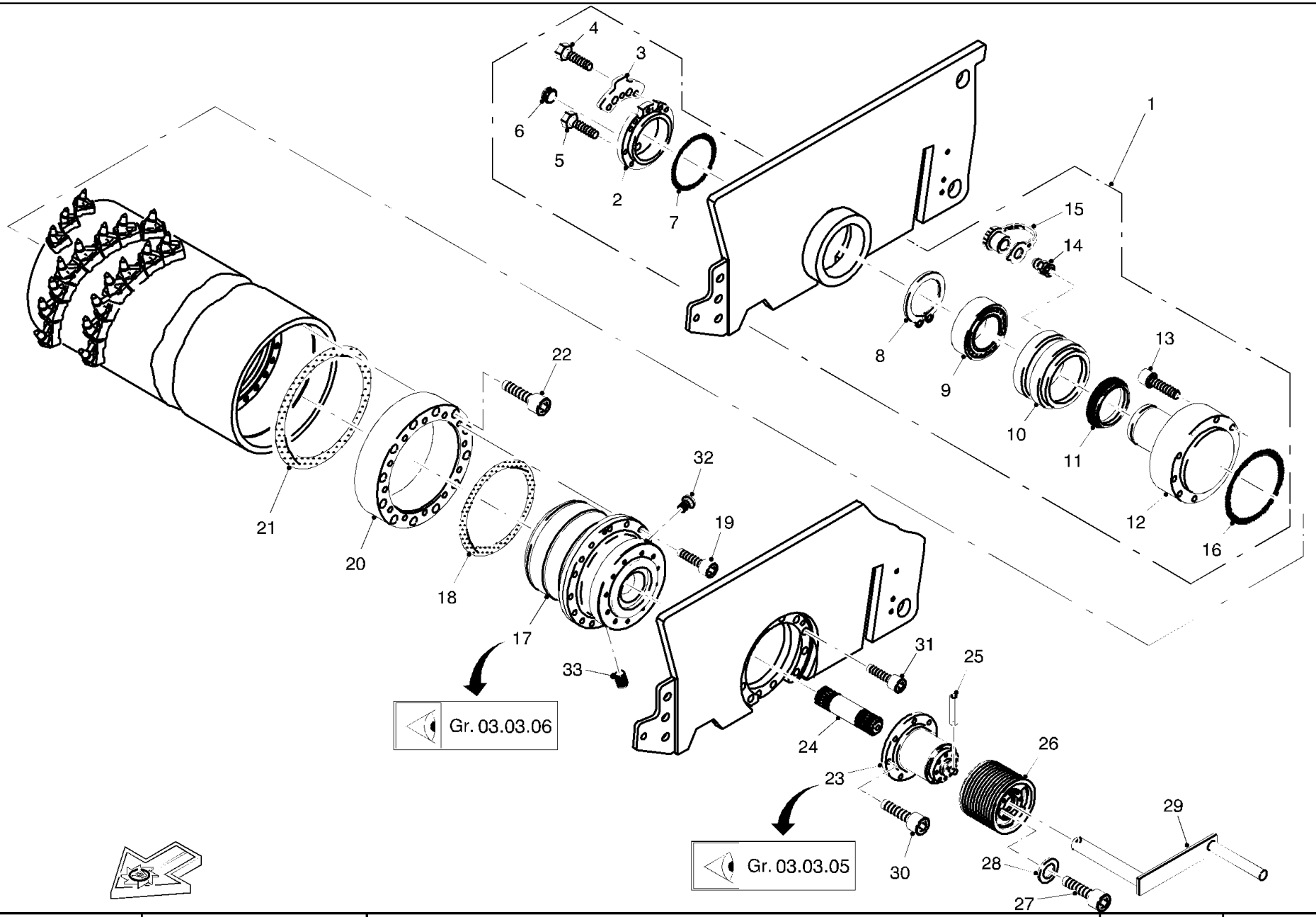
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.02.01 / 00 154233	*Benennung:* **WALZENKLAPPE AUF/AB** *Designation:* **DRUM FLAP UP/DOWN** *Denominación:* **TAPA ABATIB. FRESA SUBIR/BAJAR** *Dénomination:* **BOUC. DE FRAISE SOULEV/ABAISS**	**16/03/2020** **Seite 154**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	113317	1-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
2	106530	1-9999	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
3	61960	1-9999	4	PC	GELENKLAGER	ROD END BALL JOINT	COJINETE ARTICULADO	ARTICULATION À ROTULE
4	61961	1-9999	4	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
5	9065	1-9999	4	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
6	11181	1-9999	4	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
7	3794	1-9999	2	PC	WINKEL-SCHWENKVERSCHRAUBUNG	BANJO COUPLING,ONE-PIECE BOLT	RACOR BASCULANTE	RACCORD ORIENTABLE
8	51005	1-9999	2	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
9	1126	1-9999	11	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
10	4453	1-9999	4	PC	DROSSELRÜCKSCHLAGVENTIL	ORIFICE CHECK VALVE	VÁLVULA MARIPOSA RETENCIÓN	SOUPAPE D'ÉTRANGLEMENT RETENUE
11	90680	1-9999	2	PC	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	STUD STANDPIPE ADAPTOR	PITON RECTO PARA ENROSCAR	RACCORD D'ORIENTATION
12	3929	1-9999	3	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
13	31428	1-9999	3	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
14	16032	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
15	15603	1-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
16	114162	1-9999	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
17	137261	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
18	114131	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
19	114161	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
20	114160	1-9999	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
21	131097	1-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
22	21041	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
23	1499	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
24	20980	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	3406	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
26	110346	1-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
27	5492	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	9922	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
29	4646	1-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE



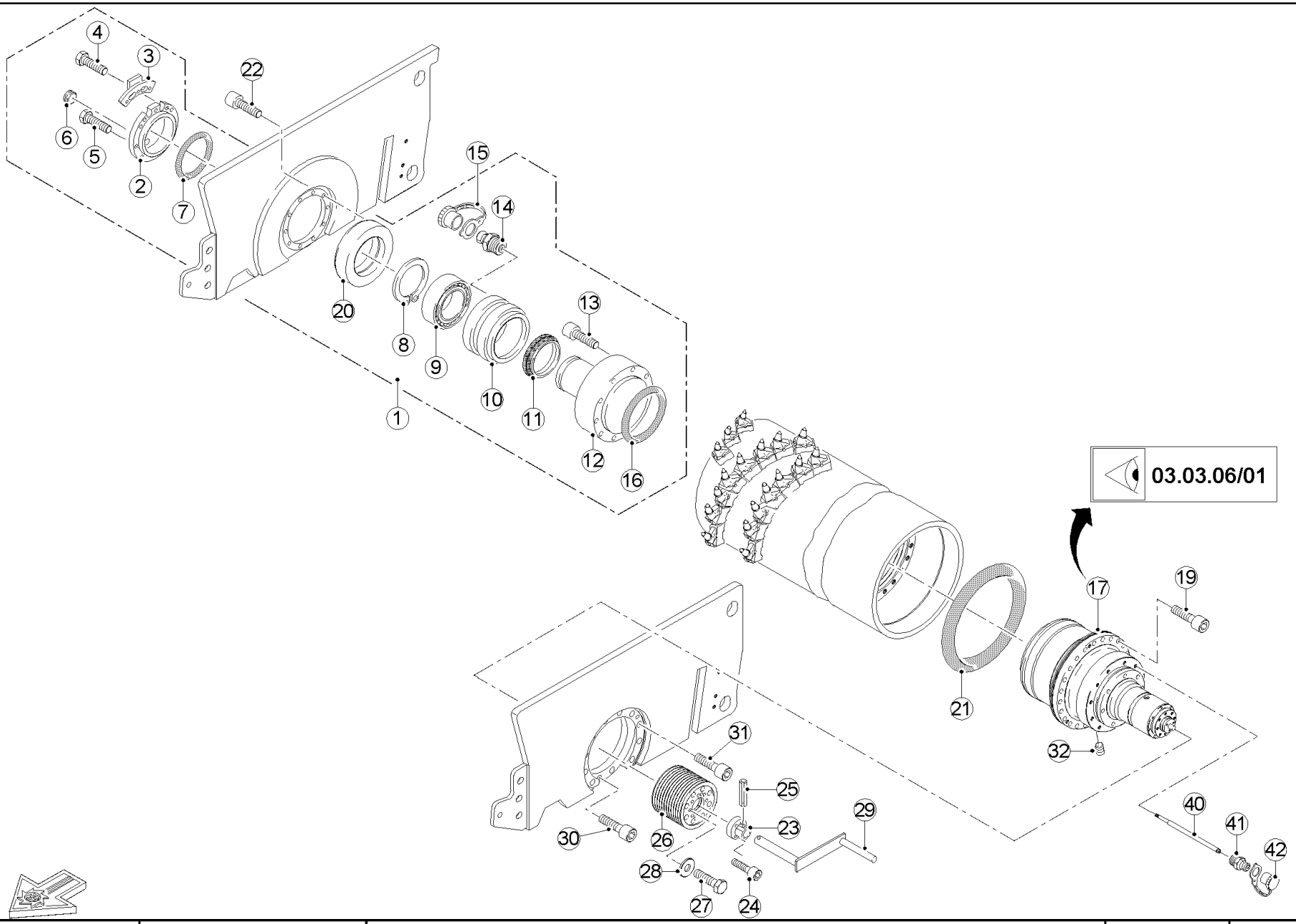
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.02.01 / 00 154233	*Benennung:* **WALZENKLAPPE AUF/AB** *Designation:* **DRUM FLAP UP/DOWN** *Denominación:* **TAPA ABATIB. FRESA SUBIR/BAJAR** *Dénomination:* **BOUC. DE FRAISE SOULEV/ABAISS**	**16/03/2020** **Seite 156**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
30	116680	1-9999	1	PC	MESSCHLAUCH	MEASURING HOSE	TUBO FLEXIBLE DE MEDICION	TUYAU FLEXIBLE DE MESURE
31	4959	1-9999	1	PC	MANOMETERVERSCHRAUBUNG	PARALLE FEMALE STUD COUPLING	ROSCA ENPALME MANOMETRO	UNION SIMPLE FEMELLE
32	11179	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
33	140080	1-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
34	98686	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
35	1114	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
36	7173	1-9999	1	PC	POSITIONS-SCHALTER	POSITION SWITCH	COMMUTADOR POSICION	COMMUTATEUR A POSITION
37	7175	1-9999	1	PC	POSITIONS-SCHALTER	POSITION SWITCH	COMMUTADOR POSICION	COMMUTATEUR A POSITION
38	7178	1-9999	1	PC	ANTRIEBS-KOPF	SWITCH CONNECTOR	CABEZAL IMPULSOR	PARTIE FICHE ELECTRIQUE
39	21990	1-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
40	5497	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
41	5809	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
42	3934	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
43	10189	1-9999	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
44	137941	284-9999	2	PC	ENDSCHALTER	LIMIT SWITCH	INTERRUPTOR DE FIN DE CARRERA	INTERRUPTEUR DE FIN DE COURSE
45	17000	284-9999	2	PC	ROLLEN-HEBEL	ROLLER LEVER	PALANCA	LEVIER A GALET
46	2070706	284-9999	2	PC	ENDSCHALTERBETÄTIGUNG	LIMIT SWITCH ACTUATION	DISPÓS. INTERRUPTOR FINAL	DISP.INTERRUPT. FINAL
47	4180	284-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
48	5206	284-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
49	5494	284-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
50	2070622	284-9999	2	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
51	4179	284-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
52	158125	284-9999	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
53	4178	284-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
54	199936	254-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
55	5800	254-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



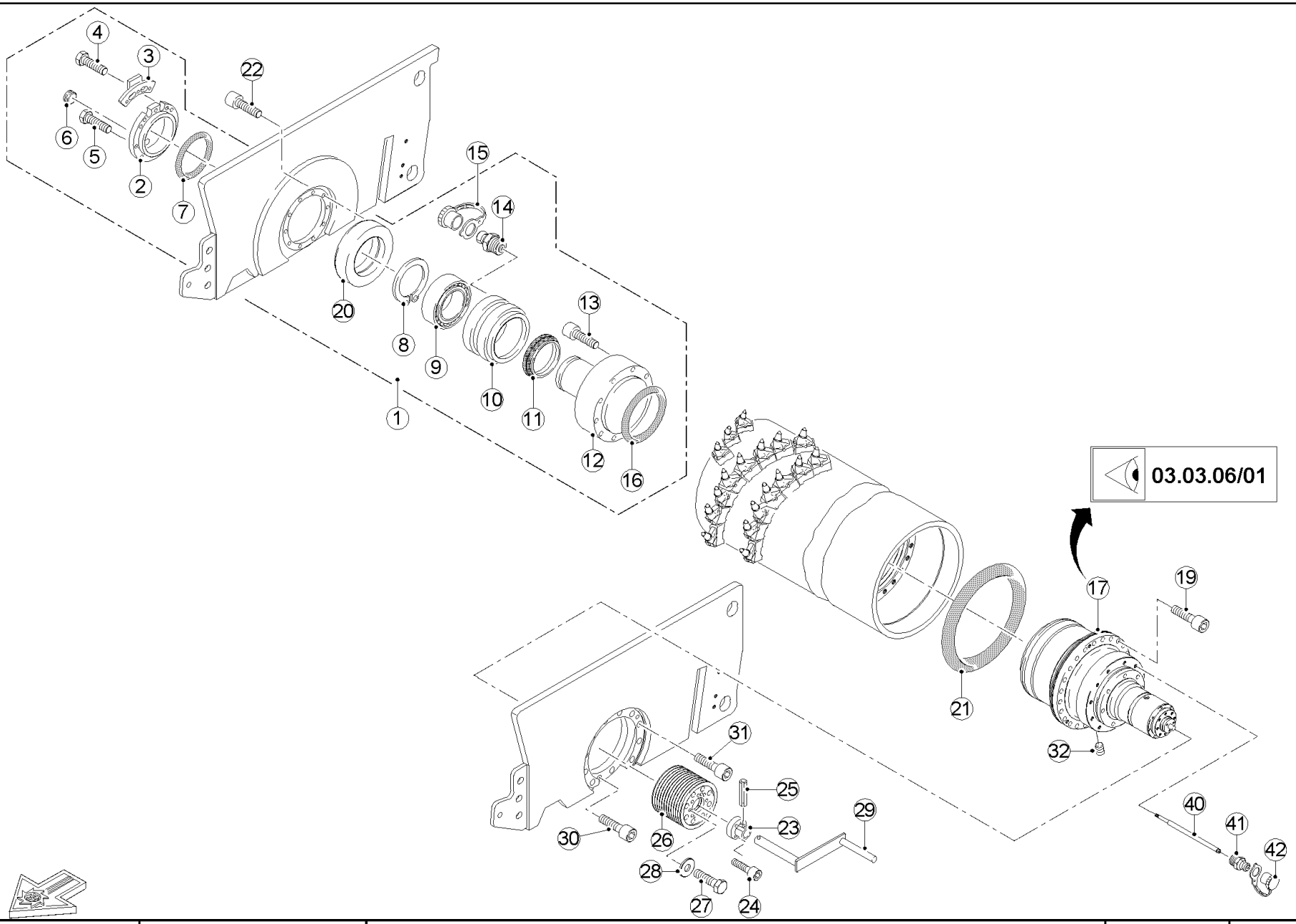
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.03.02 / 00 154235	*Benennung:* **WALZENLAGERUNG FB2000** *Designation:* **DRUM BEARING FB2000** *Denominación:* **COJINETE DEL RODILL.FB2000** *Dénomination:* **PALIER DE TAMBOUR FB2000**	**16/03/2020** **Seite 158**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	95594	1-219	1	PC	LOSLAGER	MOVABLE BEARING	COJINETE LIBRE	PALIER LIBRE
2	92961	1-219	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
3	92962	1-219	1	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
4	4222	1-219	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	4220	1-219	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	84803	1-219	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
7	27190	1-219	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
8	37616	1-219	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
9	21715	1-219	1	PC	PENDELROLLENLAGER	SPHERICAL ROLLER BEARING	RODAMIENTO RODILLOS A RÓTULA	ROULEMENT À ROTULE
10	92960	1-219	1	PC	LAGERGEHÄUSE	BEARING HOUSING	CARCASA DEL COJINETE	BOÎTIER DE PALIER
11	92820	1-219	1	PC	GLEITRINGDICHTUNG	AXIAL FACE SEAL	JUNTA DESLIZANTE	GARNITURE ÉTANCHE ANNEAU GLIS.
12	92959	1-219	1	PC	LAGERWELLE	BEARING SHAFT	ARBOL DEL COJINETE	ARBRE DE PALIER
13	35815	1-219	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	1105	1-219	3	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
15	11181	1-219	3	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
16	40148	1-219	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
17	87709	1-219	1	PC	GETRIEBE	GEARBOX	CAJA DE CAMBIOS	TRANSMISSION
18	18802	1-219	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
19	4678	1-219	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	143209	1-219	1	PC	ADAPTER	ADAPTER	ADAPTADOR	ADAPTATEUR
21	49295	1-219	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
22	26900	1-219	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	52609	1-219	1	PC	VORSATZLAGER FÜR FB1900/2000	FRONT BEARING	ARBOL DE IMPULSION	ARBRE PRIMAIRE
24	52611	1-219	1	PC	ZWISCHENWELLE FB1900/2000	INTERMEDIATE SHAFT	ÁRBOL INTERMEDIO	ARBRE INTERMEDIAIRE
25	8338	1-219	1	PC	SPANNHÜLSE	CLAMPING SLEEVE	MANGUITO DE APRIETE	DOUILLE DE SERRAGE
26	67150	1-219	1	PC	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POLEA DE CORREA TRAPEZOÏDAL	POULIE À GORGE
27	4469	1-219	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	39994	1-219	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
29	70821	1-219	1	PC	KURBEL	CRANK	CARRACA	CLIQUET
30	4631	1-219	5	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	4628	1-219	15	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
32	46944	1-219	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
33	49027	1-219	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE



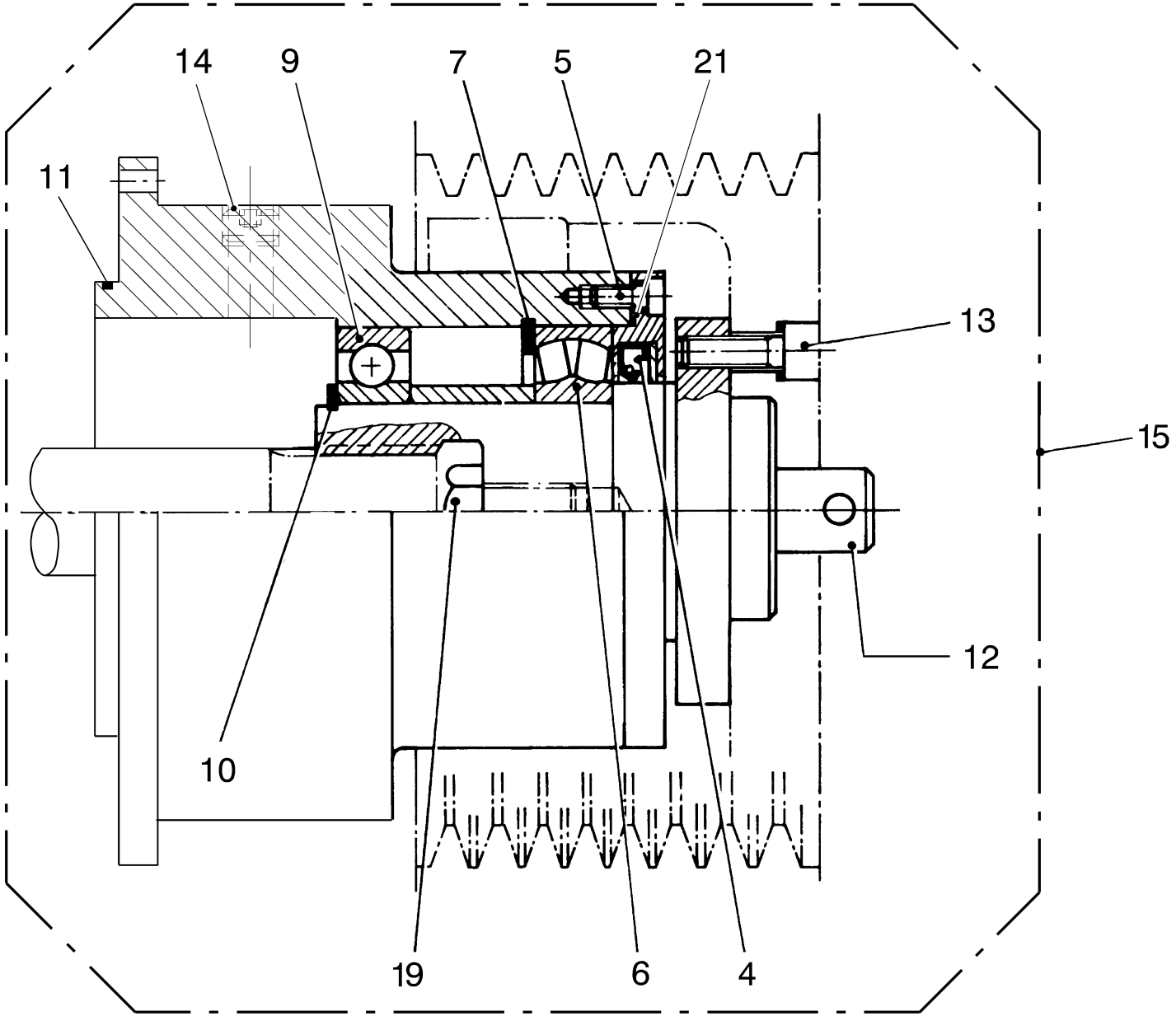
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:* 0920	*Gruppe:* *Assembly:* 03.03.02 / 01 *Grupo:* 189352 *Groupe:*	*Benennung:* **WALZENLAGERUNG FB2000** *Designation:* **DRUM BEARING FB2000** *Denominación:* **COJINETE DEL RODILL.FB2000** *Dénomination:* **PALIER DE TAMBOUR FB2000**	**16/03/2020** **Seite 160**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	162035	220-9999	1	PC	LOSLAGER	MOVABLE BEARING	COJINETE LIBRE	PALIER LIBRE
2	92961	220-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
3	92962	220-9999	1	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
4	4222	220-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	4220	220-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	84803	220-233	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
6	192799	234-9999	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
7	27190	220-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
8	37616	220-9999	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
9	21715	220-9999	1	PC	PENDELROLLENLAGER	SPHERICAL ROLLER BEARING	RODAMIENTO RODILLOS A RÓTULA	ROULEMENT À ROTULE
10	92960	220-9999	1	PC	LAGERGEHÄUSE	BEARING HOUSING	CARCASA DEL COJINETE	BOÎTIER DE PALIER
11	92820	220-9999	1	PC	GLEITRINGDICHTUNG	AXIAL FACE SEAL	JUNTA DESLIZANTE	GARNITURE ÉTANCHE ANNEAU GLIS.
12	92959	220-9999	1	PC	LAGERWELLE	BEARING SHAFT	ARBOL DEL COJINETE	ARBRE DE PALIER
13	35815	220-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	1105	220-9999	3	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
15	11181	220-9999	3	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
16	40148	220-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
17	126869	220-9999	1	PC	GETRIEBE	GEARBOX	CAJA DE CAMBIOS	TRANSMISSION
19	4914	220-9999	24	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	148578	220-9999	1	PC	LAGERSCHALE	BEARING SHELL	COJINETE	COUSSINET
21	49295	220-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
22	4628	220-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	147402	220-9999	1	PC	ADAPTER	ADAPTER	ADAPTADOR	ADAPTATEUR
24	4370	220-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	8338	220-9999	1	PC	SPANNHÜLSE	CLAMPING SLEEVE	MANGUITO DE APRIETE	DOUILLE DE SERRAGE
26	148639	220-9999	1	PC	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POLEA DE CORREA TRAPEZOÏDAL	POULIE À GORGE
27	43467	220-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	36126	220-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
29	70821	220-9999	1	PC	KURBEL	CRANK	CARRACA	CLIQUET
30	20218	220-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	114251	220-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
32	12186	220-9999	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
40	114642	254-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.03.02 / 01 189352	*Benennung:* **WALZENLAGERUNG FB2000** *Designation:* **DRUM BEARING FB2000** *Denominación:* **COJINETE DEL RODILL.FB2000** *Dénomination:* **PALIER DE TAMBOUR FB2000**	**16/03/2020** **Seite 162**

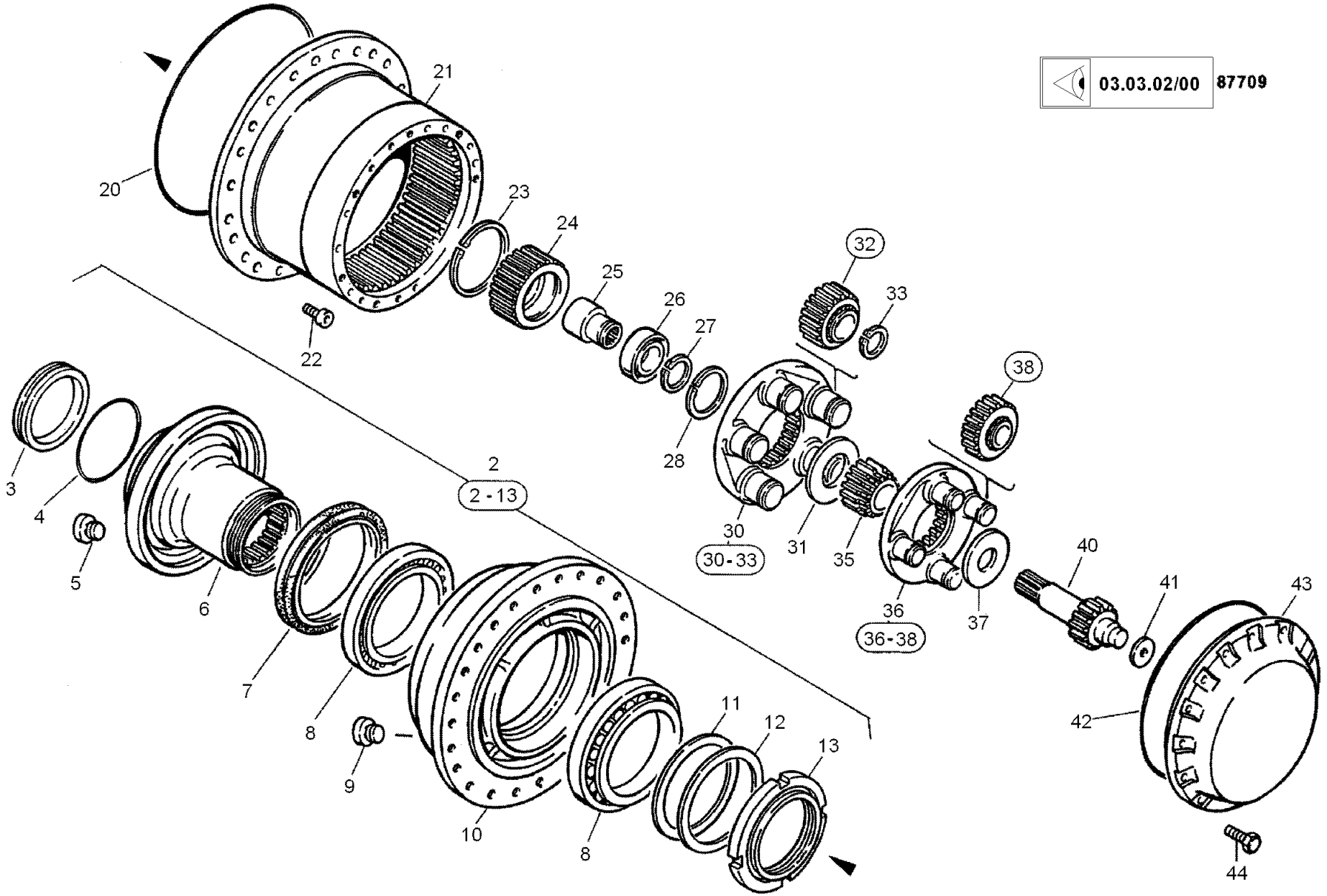
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
41	1105	254-9999	3	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
42	11181	254-9999	3	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.03.05 / 00 154238	*Benennung:* **VORSATZLAGER FB2000** *Designation:* **FRONT BEARING FB2000** *Denominación:* **COJINETE ANTEPUEST.FB2000** *Dénomination:* **PALIER PRIMAIRE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 164**

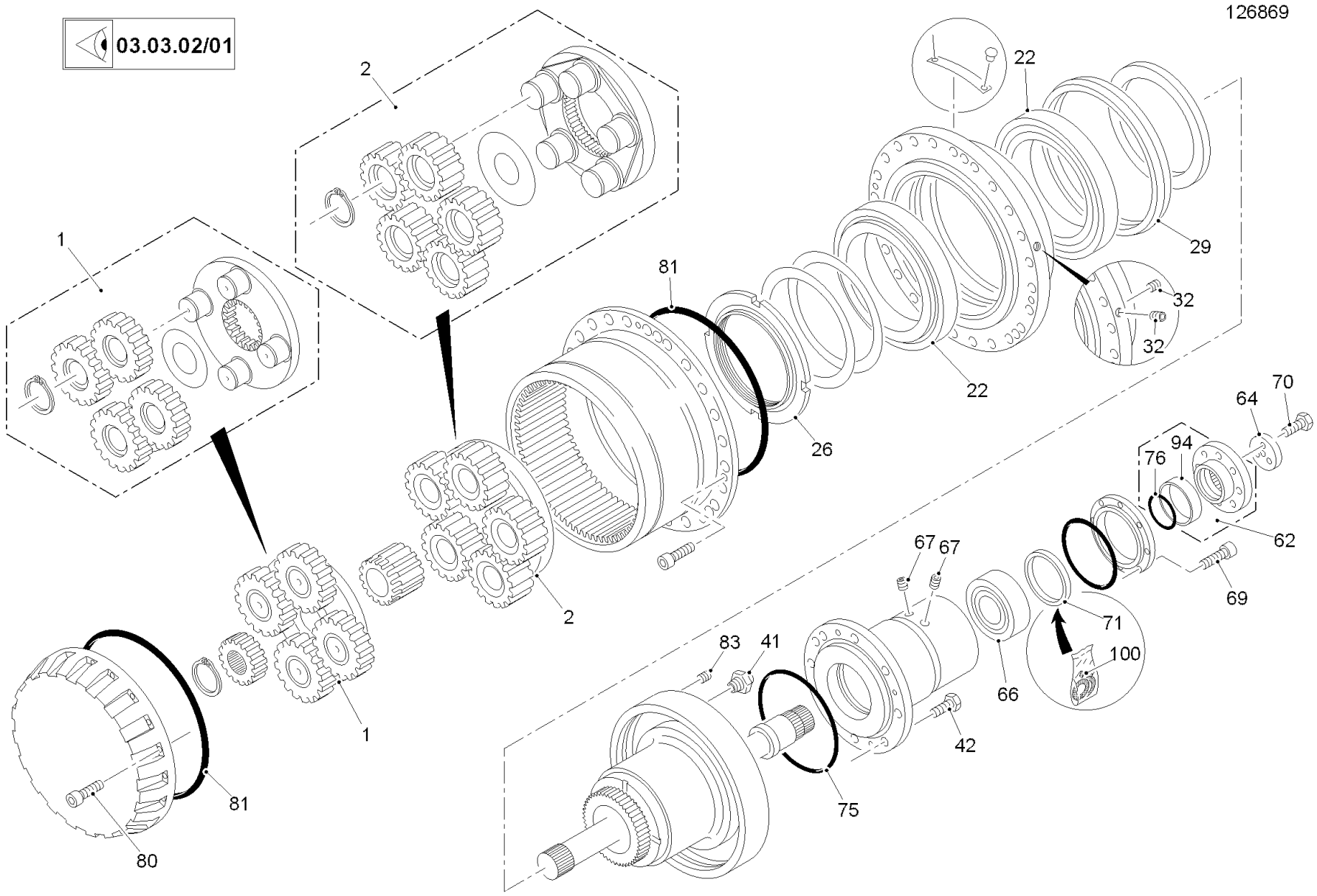
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
4	73747	1-9999	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
5	18721	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	27116	1-9999	1	PC	PENDELROLLENLAGER	SPHERICAL ROLLER BEARING	RODAMIENTO RODILLOS A RÓTULA	ROULEMENT À ROTULE
7	20191	1-9999	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
9	98664	1-9999	1	PC	RILLENKUGELLAGER	GROOVED BALL BEARING	RODAMIENTO RADIAL RÍGIDO	ROULEMENT RAINURE À BILLES
10	8320	1-9999	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
11	51558	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
12	98665	1-9999	1	PC	FLANSCHWELLE	FLANGED SHAFT	ARBOL DE BRIDA	FAUX ARBRE
13	4469	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	36410	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
15	52609	1-9999	1	PC	VORSATZLAGER FÜR FB1900/2000	FRONT BEARING	ARBOL DE IMPULSION	ARBRE PRIMAIRE
19	4357	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	105282	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.03.06 / 00 154239	*Benennung:* **GETRIEBE** *Designation:* **GEARBOX** *Denominación:* **CAJA DE CAMBIOS** *Dénomination:* **TRANSMISSION**	**16/03/2020** **Seite 166**

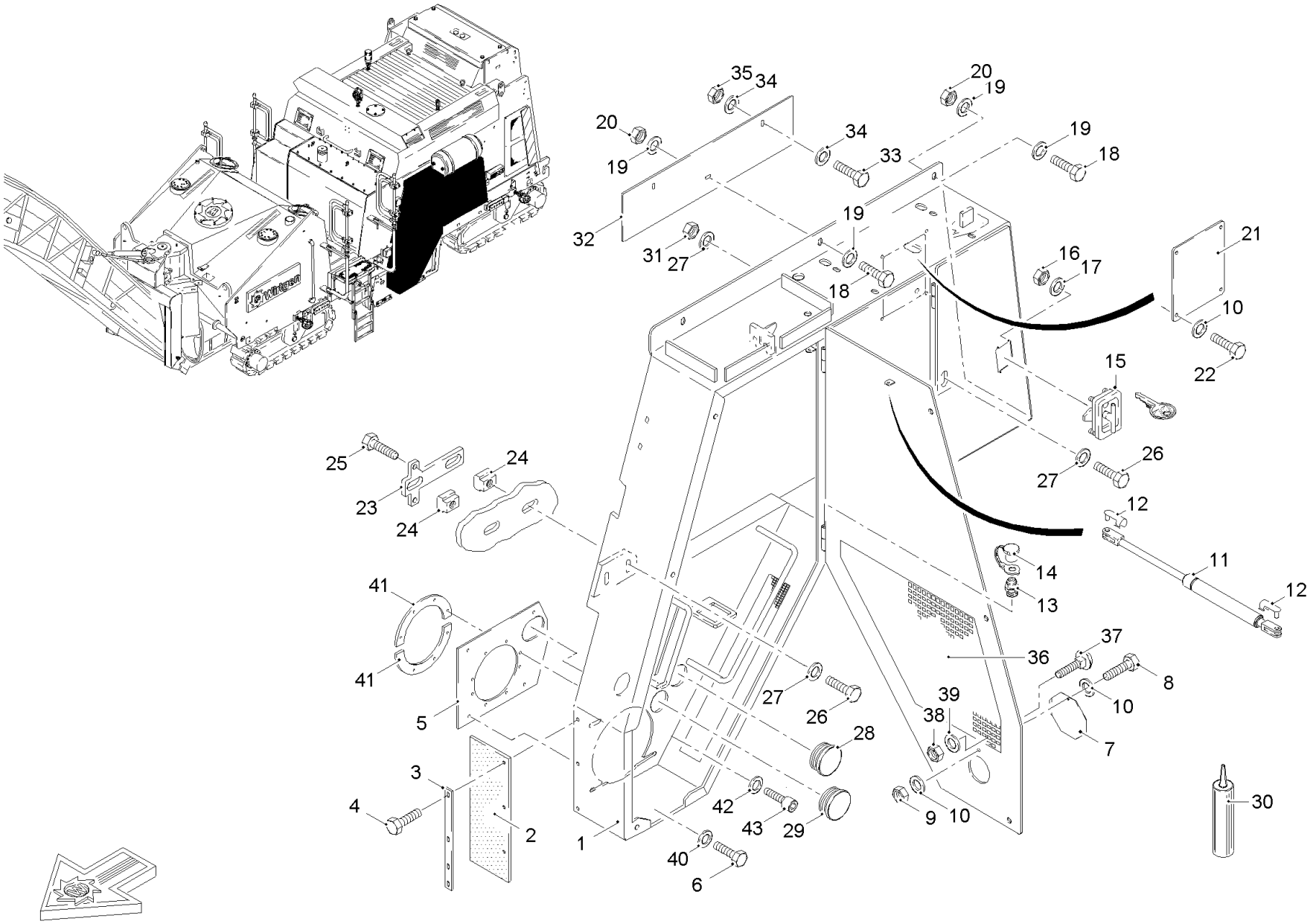
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
2	105016	1-219	1	PC	TRAGEINHEIT	CARRIER UNIT	KIT DE MONTAJE	KIT DE MONTAGE
4	109161	1-219	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
5	46944	1-219	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
7	109164	1-219	1	PC	GLEITRINGDICHTUNG	AXIAL FACE SEAL	JUNTA DESLIZANTE	GARNITURE ÉTANCHE ANNEAU GLIS.
8	109119	1-219	2	PC	KEGELROLLENLAGER	TAPER ROLLER BEARING	RODAMIENTO DE RODILLOS CÓNICOS	ROULEMENT À ROULEAUX CONIQUES
11	109162	1-219	3	PC	PASS-SCHEIBE	LOCATING DISC	ARANDELA DE AJUSTE	RONDELLE D'AJUSTAGE
12	109163	1-219	2	PC	PASS-SCHEIBE	LOCATING DISC	ARANDELA DE AJUSTE	RONDELLE D'AJUSTAGE
13	123743	1-219	1	PC	NUTMUTTER	GROOVE NUT	TUERCA RANURADA	ECROU À ENCOCHE
20	65334	1-219	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
22	4466	1-219	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
26	14440	1-219	1	PC	PENDELROLLENLAGER	SPHERICAL ROLLER BEARING	RODAMIENTO RODILLOS A RÓTULA	ROULEMENT À ROTULE
27	8318	1-219	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
28	71354	1-219	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
30	109122	1-219	1	PC	PLANETENTRÄGER KPL.	PINION CAGE COMPL.	SOPORTE PLANETARIO COMPL.	PORTE-PIGNONS SATELLITES CPL.
32	109123	1-219	1	SET	STIRNRADSATZ	SPUR WHEEL SET	JUEGO RUEDAS DENTADA RECTA	JEU PIGNONS DROIT
33	8318	1-219	5	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
36	109124	1-219	1	PC	PLANETENTRÄGER KPL.	PINION CAGE COMPL.	SOPORTE PLANETARIO COMPL.	PORTE-PIGNONS SATELLITES CPL.
38	109125	1-219	1	SET	STIRNRADSATZ	SPUR WHEEL SET	JUEGO RUEDAS DENTADA RECTA	JEU PIGNONS DROIT
42	65335	1-219	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.03.06 / 01 189353	*Benennung:* **GETRIEBE** *Designation:* **GEARBOX** *Denominación:* **CAJA DE CAMBIOS** *Dénomination:* **TRANSMISSION**	**16/03/2020** **Seite 168**

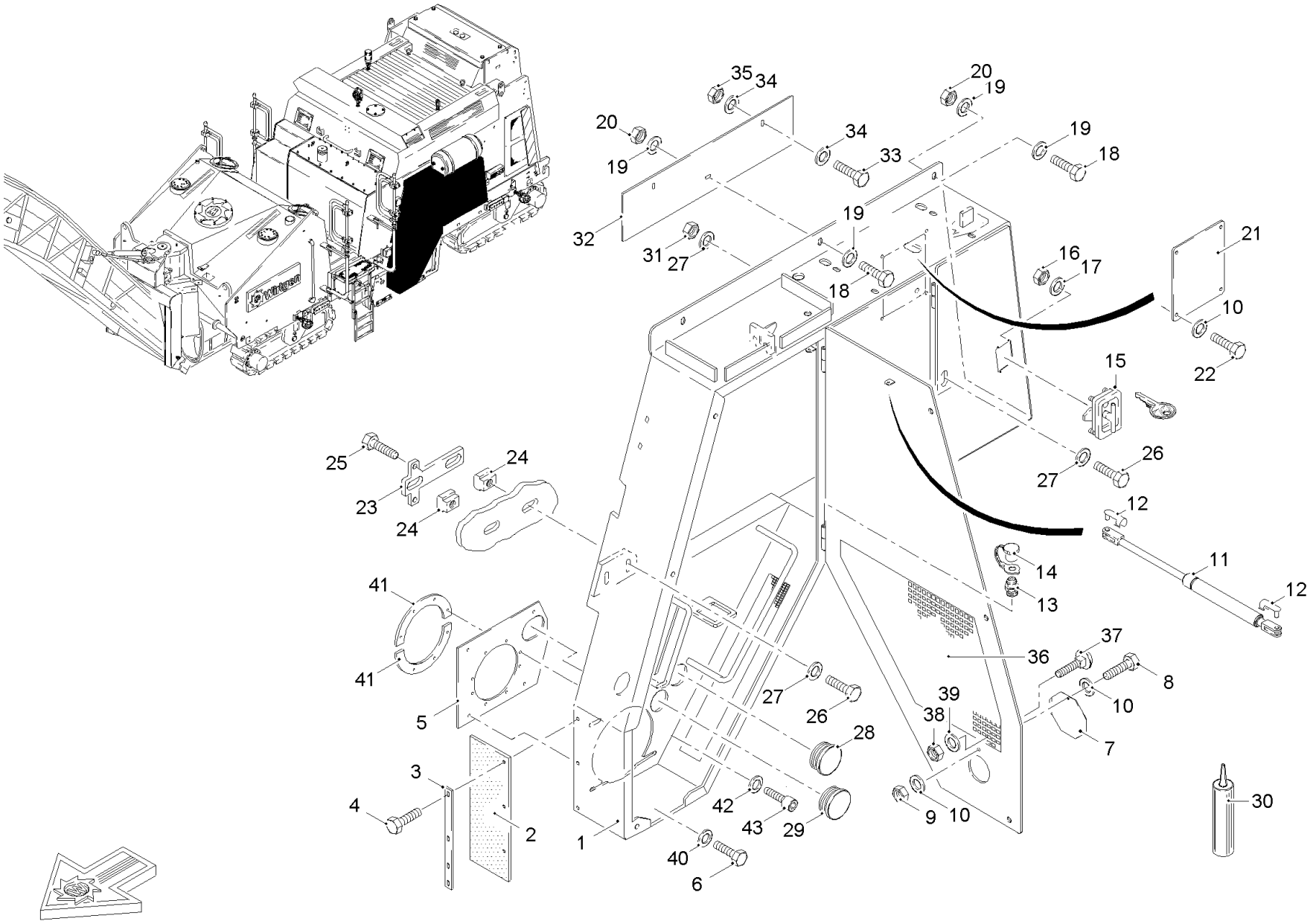
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	142345	220-9999	1	PC	PLANETENTRÄGER KPL.	PINION CAGE COMPL.	SOPORTE PLANETARIO COMPL.	PORTE-PIGNONS SATELLITES CPL.
2	142346	220-9999	1	PC	PLANETENTRÄGER KPL.	PINION CAGE COMPL.	SOPORTE PLANETARIO COMPL.	PORTE-PIGNONS SATELLITES CPL.
22	142048	220-9999	2	PC	KEGELROLLENLAGER	TAPER ROLLER BEARING	RODAMIENTO DE RODILLOS CÓNICOS	ROULEMENT À ROULEAUX CONIQUES
26	142046	220-9999	1	PC	NUTMUTTER	GROOVE NUT	TUERCA RANURADA	ECROU À ENCOCHE
29	129617	220-9999	1	PC	GLEITRINGDICHTUNG	AXIAL FACE SEAL	JUNTA DESLIZANTE	GARNITURE ÉTANCHE ANNEAU GLIS.
32	49027	220-9999	4	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
41	1105	220-9999	1	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
42	4433	220-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
62	170380	220-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
64	2071249	220-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
66	25108	220-9999	1	PC	PENDELROLLENLAGER	SPHERICAL ROLLER BEARING	RODAMIENTO RODILLOS A RÓTULA	ROULEMENT À ROTULE
67	142047	220-9999	3	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
69	4417	220-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
70	144816	220-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
71	155150	220-9999	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
75	142052	220-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
76	170378	220-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
77	27631	220-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
80	4467	220-9999	18	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
81	65334	220-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
83	142049	220-9999	1	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
94	155152	220-8999	1	PC	INNENRING	INNER RING	ANILLO INTERIOR	BAGUE INTÉRIEURE
94	2063781	9000-9999	1	PC	INNENRING	INNER RING	ANILLO INTERIOR	BAGUE INTÉRIEURE
100	155158	220-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS



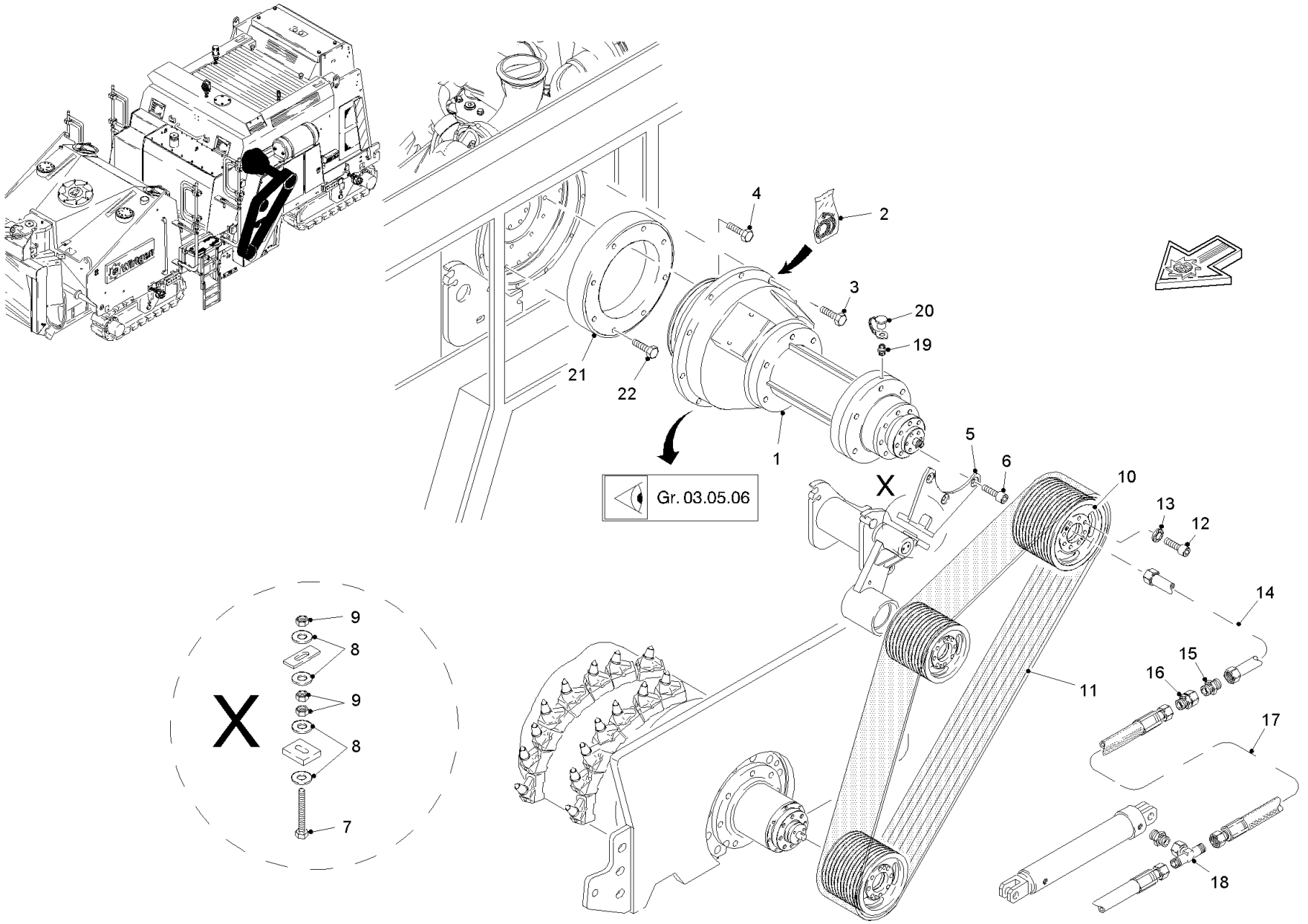
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.04.02 / 00 154241	*Benennung:* **RIEMENKASTEN FB2000** *Designation:* **BELT-DRIVE CASE FB2000** *Denominación:* **CAJA DE CORREA FB2000** *Dénomination:* **CARTER DE COURROIE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 170**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	144131	1-9999	1	PC	RIEMENKASTEN	DRIVE BELT COVER	CAJA PROTECTORA CINTA DE TRANSMISIÓN	CAPOT DE PROTECTION COURROIE DE TRANSMIS
2	61613	1-9999	1	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
3	17311	1-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
4	4182	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	57791	1-219	1	PC	RÜCKWAND	BACKPLATE	PARED POSTERIOR	PAROI ARRIERE
5	149254	220-9999	1	PC	RÜCKWAND	BACKPLATE	PARED POSTERIOR	PAROI ARRIERE
6	4221	1-219	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	4218	220-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	57793	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
8	4180	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5209	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	5206	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	112458	1-9999	2	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
12	3281	1-9999	4	PC	ES-BOLZEN	PIN CLIP	PERNO CON DISP. DE BLOQUEO	BOULON AVEC DISP. BLOC.
13	9065	1-9999	6	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
14	11181	1-9999	6	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
15	34867	1-9999	1	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
16	48710	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	5801	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	4264	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	5195	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	5192	1-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	145361	1-9999	1	PC	PLATTE	PLATE	PLACA	PLAQUE
22	57940	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	145311	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
24	48763	1-9999	2	PC	T-NUTSTEIN	T-SLOT NUT	TUERCA CORREDERA RANURA EN T	ECROU EN T POUR RAINURES
25	4178	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
26	33981	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	5131	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
28	53108	1-9999	1	PC	KEGELSTOPFEN	CONE PLUG	TAPÓN CÓNICO	BOUCHON CONIQUE
29	53109	1-9999	1	PC	KEGELSTOPFEN	CONE PLUG	TAPÓN CÓNICO	BOUCHON CONIQUE
30	23667	1-9999	1	PC	SISTA-TRANSPARENT	BONDING AGENT	PASTA ADHESIVA	TRANSPARENT SISTA
31	5151	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



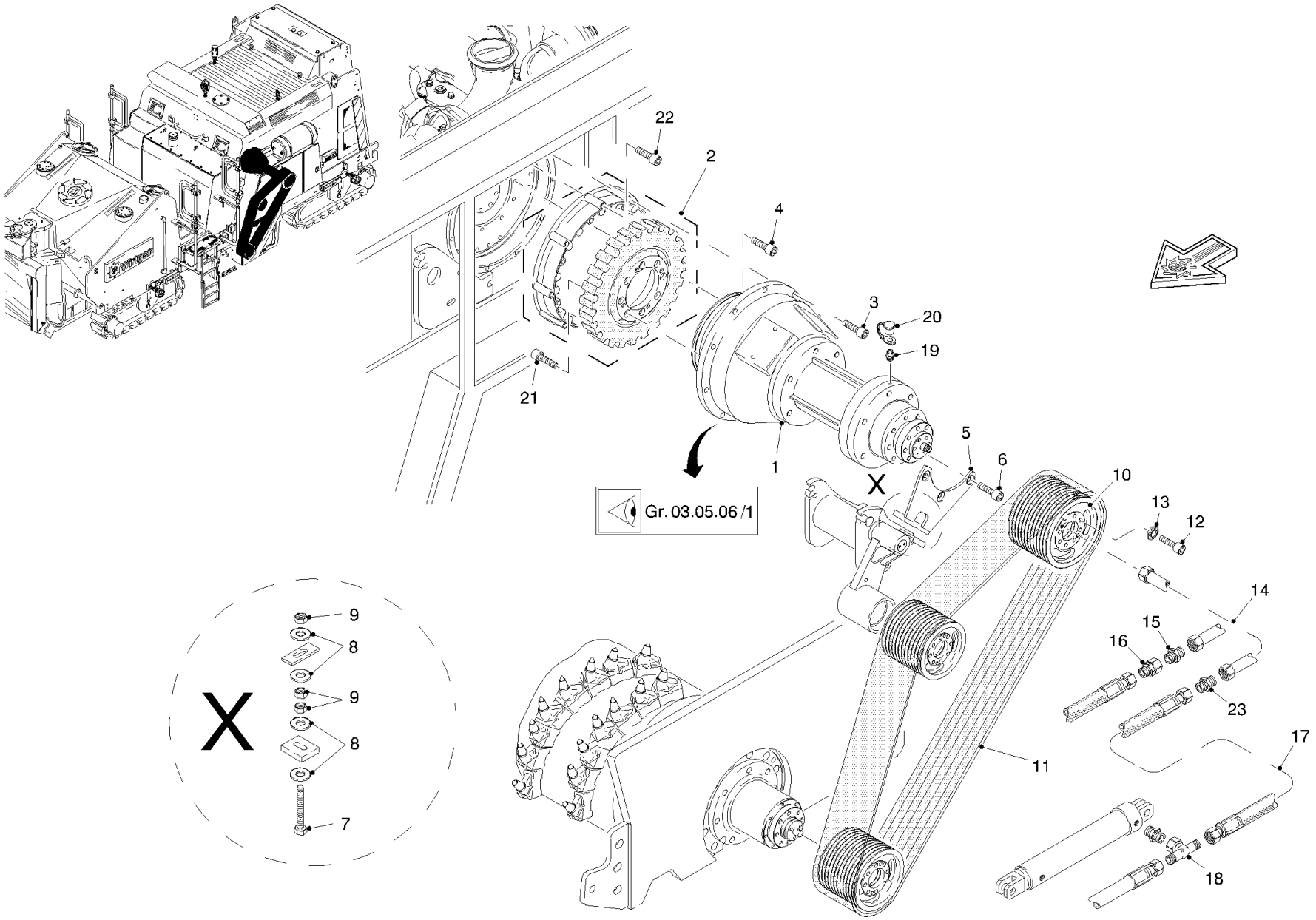
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.04.02 / 00 154241	*Benennung:* **RIEMENKASTEN FB2000** *Designation:* **BELT-DRIVE CASE FB2000** *Denominación:* **CAJA DE CORREA FB2000** *Dénomination:* **CARTER DE COURROIE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 172**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
32	57845	1-9999	1	PC	ABDECKBLECH	COVER SHEET	CHAPA DE RECUBRIMIENTO	TÔLE DE RECOUVREMENT
33	4263	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
34	4828	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	5192	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
40	51958	220-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
41	150374	220-9999	2	PC	DICHTBLECH	METAL SEALING SHEET	PLACA DE ESTANCAMIENTO	TOLE D'ETANCHEITE
42	5206	220-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
43	4368	220-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



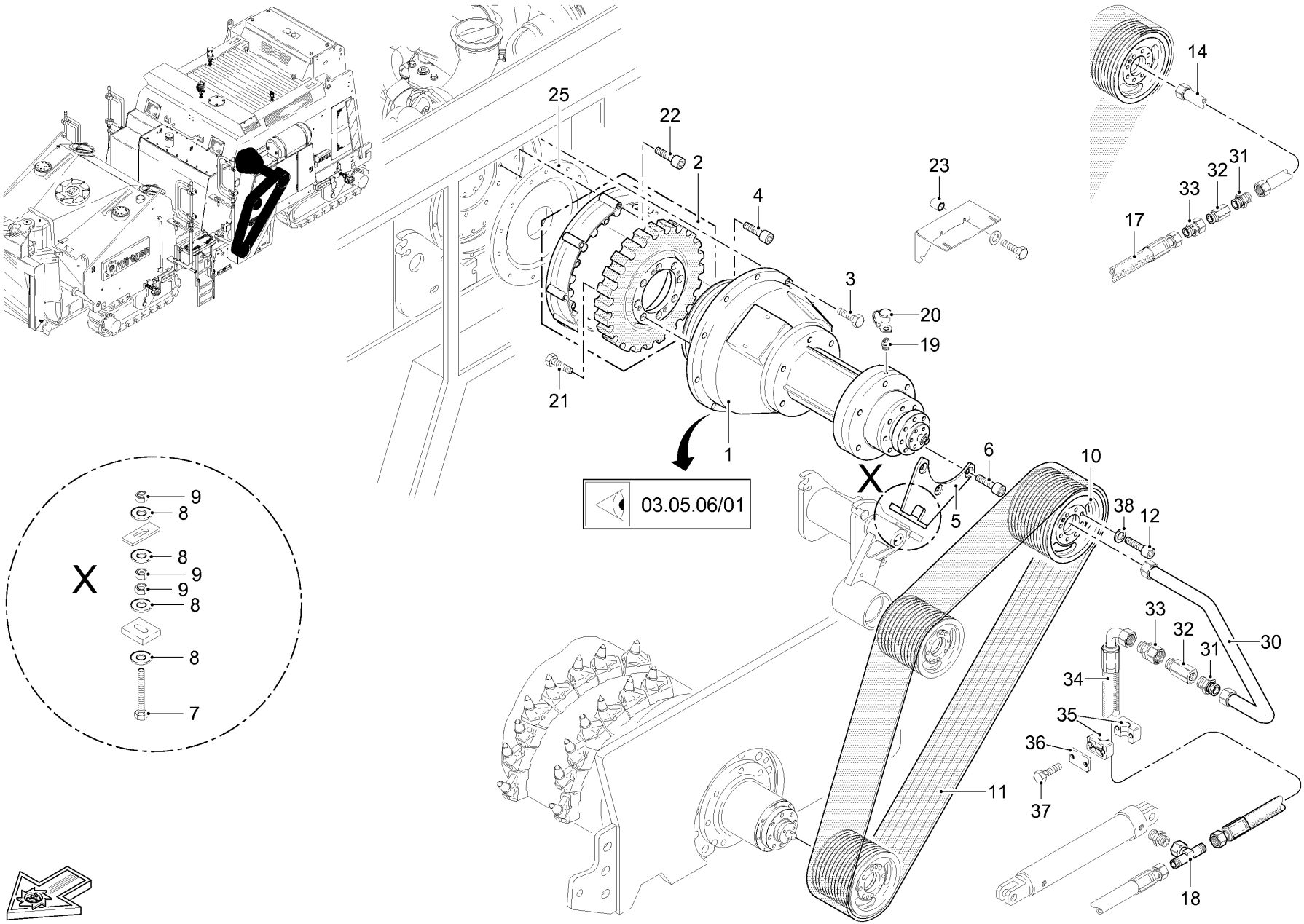
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.05.02 / 00 154243	*Benennung:* **ANTRIEB - WALZE FB2000** *Designation:* **DRIVE MILL.DRUM FB2000** *Denominación:* **ACC.RODIL.FRESAD.FB2000** *Dénomination:* **ENTRAINEM.FRAISE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 174**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	101823	1-169	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
2	134277	1-169	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
3	4220	1-169	9	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	28628	1-169	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	143761	1-169	1	PC	STÜTZBLECH	SUPPORT SHEET	CHAPA DE APOYO	TOLE D'APPUI
6	7865	1-169	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	4432	1-169	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	23935	1-169	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	5156	1-169	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	142158	1-169	1	PC	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POLEA DE CORREA TRAPEZOÏDAL	POULIE À GORGE
11	143377	1-169	1	SET	KRAFTBAND 5-5V 1650/4191 LA	POWER BELT COMPOUND UNIT	JUEGO DE CORREAS	JEU DE COURROIES DE TRANSMISS.
12	4489	1-169	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	5197	1-169	8	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
14	70274	1-169	1	PC	VERBINDUNGSROHR	CONNECTION PIPE	TUBO DE UNIÓN	TUYAU DE JONCTION
15	73733	1-169	1	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
16	56630	1-169	1	PC	GERADE AUFSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	FEMALE STUD COUPLING	RACOR DE ENPALME RECTO	UNION FEMALE
17	1645	1-169	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	19567	1-169	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
19	1105	1-169	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
20	11181	1-169	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
21	80739	1-169	1	PC	ZUSATZSCHWUNGMASSE	VIBRATING MASS (ADDITIONAL)	MASA VIBRANTE SUPLEMENTARIA	MASSE VIBRANTE SUPPLÉMENTAIRE
22	81850	1-169	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



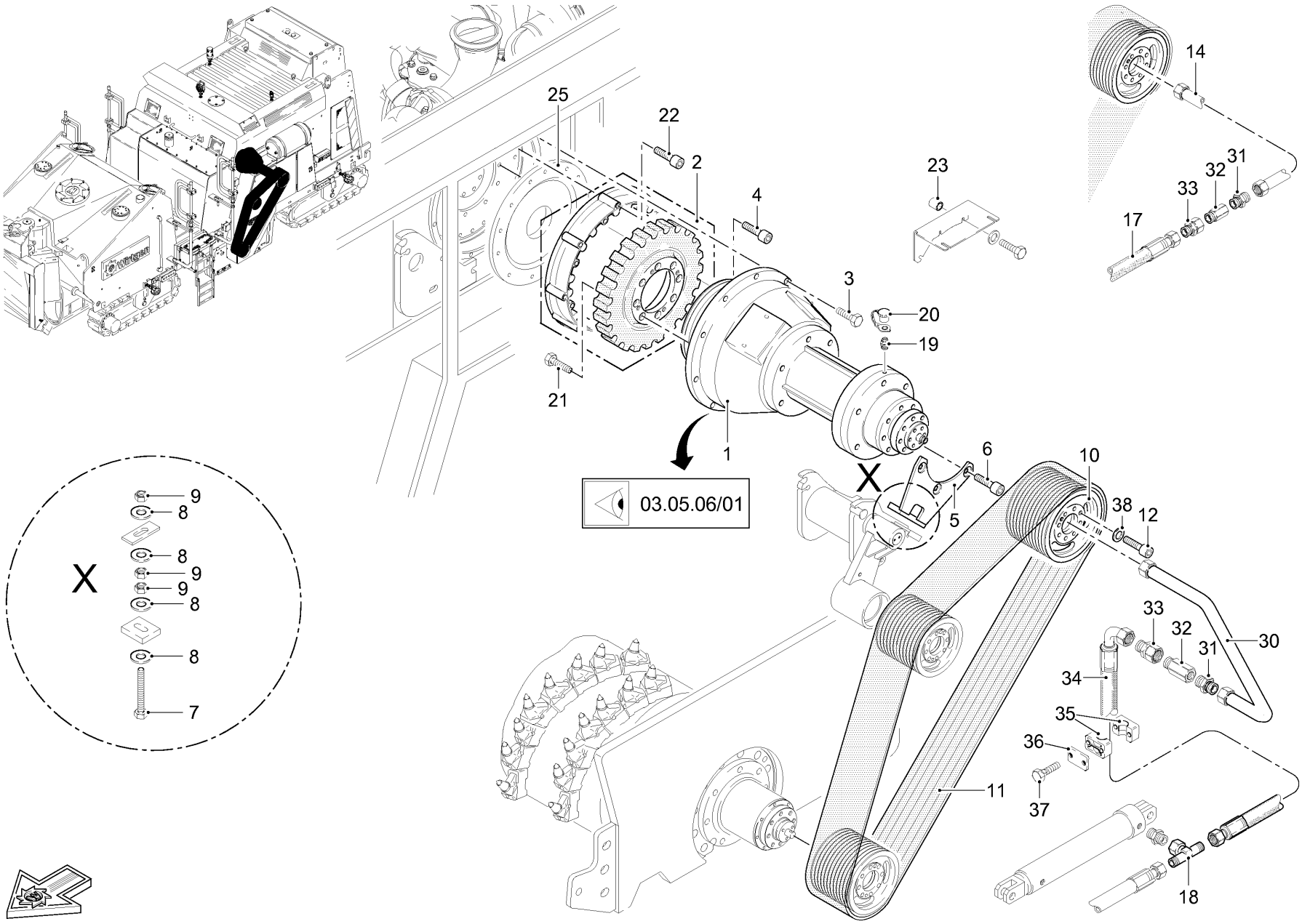
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.05.02 / 01 161569	*Benennung:* **ANTRIEB - WALZE FB2000** *Designation:* **DRIVE MILL.DRUM FB2000** *Denominación:* **ACC.RODIL.FRESAD.FB2000** *Dénomination:* **ENTRAINEM.FRAISE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 176**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	159245	170-275	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
2	159243	170-275	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
3	4419	170-275	9	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	4417	170-275	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	143761	170-275	1	PC	STÜTZBLECH	SUPPORT SHEET	CHAPA DE APOYO	TOLE D'APPUI
6	7865	170-275	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	4432	170-275	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	23935	170-275	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	5156	170-275	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	142158	170-275	1	PC	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POLEA DE CORREA TRAPEZOÏDAL	POULIE À GORGE
11	143377	170-275	1	SET	KRAFTBAND 5-5V 1650/4191 LA	POWER BELT COMPOUND UNIT	JUEGO DE CORREAS	JEU DE COURROIES DE TRANSMISS.
12	4469	170-275	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	5197	170-275	8	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
14	70274	170-275	1	PC	VERBINDUNGSROHR	CONNECTION PIPE	TUBO DE UNIÓN	TUYAU DE JONCTION
15	73733	170-251	1	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
16	56630	170-251	1	PC	GERADE AUFSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	FEMALE STUD COUPLING	RACOR DE ENPALME RECTO	UNION FEMALE
17	1645	170-275	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	19567	170-275	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
19	1105	170-275	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
20	11181	170-275	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
21	4489	170-275	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	82045	170-275	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	3926	252-275	1	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.05.02 / 02 2072257	*Benennung:* **ANTRIEB - WALZE FB2000** *Designation:* **DRIVE MILL.DRUM FB2000** *Denominación:* **ACC.RODIL.FRESAD.FB2000** *Dénomination:* **ENTRAINEM.FRAISE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 178**	WIRTGEN

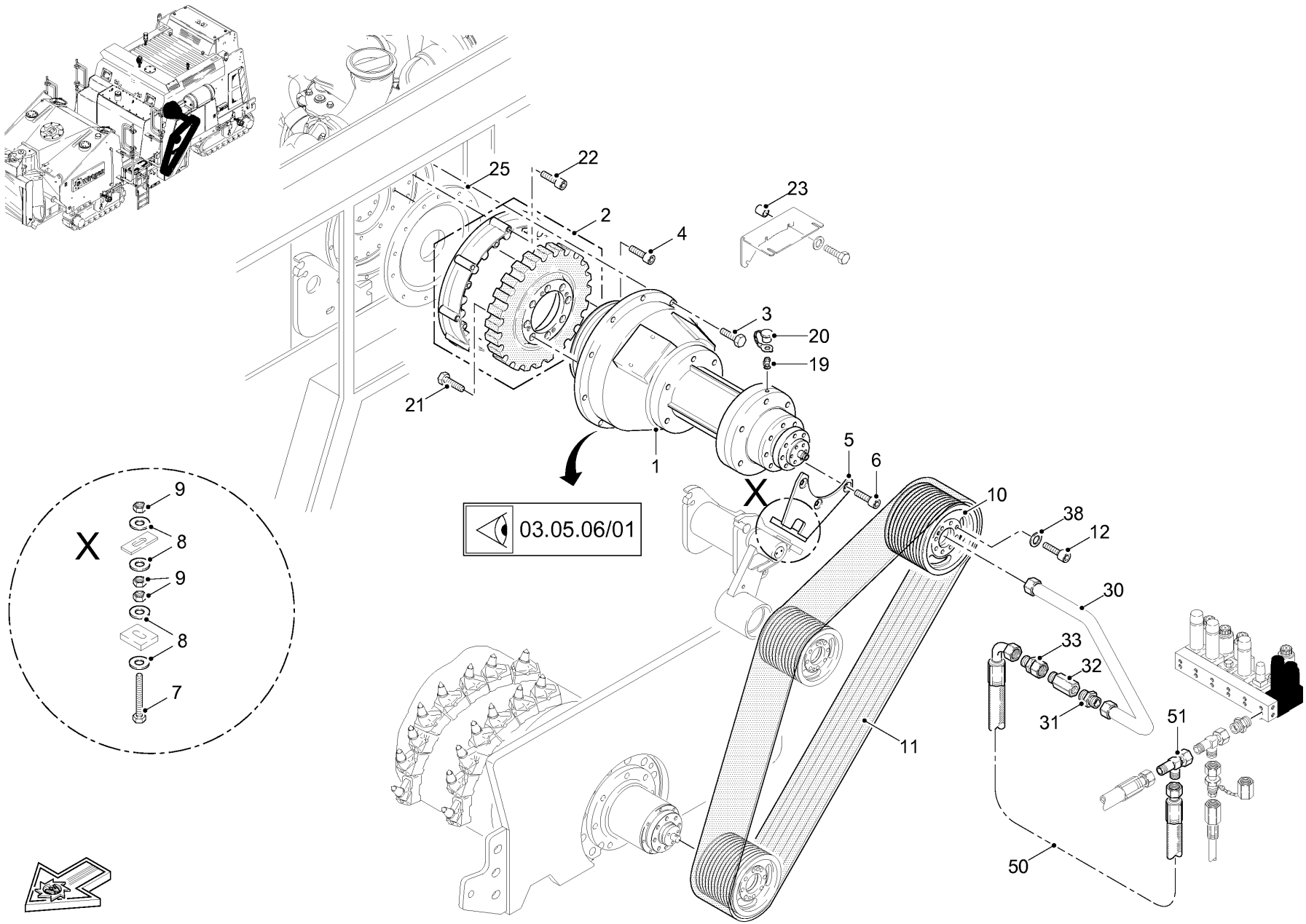
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	159245	276-315	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
2	159243	276-315	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
3	4241	276-315	9	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	4417	276-315	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	143761	276-315	1	PC	STÜTZBLECH	SUPPORT SHEET	CHAPA DE APOYO	TOLE D'APPUI
6	7865	276-315	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	4432	276-315	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	23935	276-315	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	5156	276-315	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	142158	276-315	1	PC	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POLEA DE CORREA TRAPEZOÏDAL	POULIE À GORGE
11	143377	276-315	1	SET	KRAFTBAND 5-5V 1650/4191 LA	POWER BELT COMPOUND UNIT	JUEGO DE CORREAS	JEU DE COURROIES DE TRANSMISS.
12	4489	276-315	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	2052420	276-295	1	PC	VERBINDUNGSROHR	CONNECTION PIPE	TUBO DE UNIÓN	TUYAU DE JONCTION
17	1645	276-295	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	19567	276-315	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
19	1105	276-315	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
20	11181	276-315	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
21	75899	276-315	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	82045	276-315	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	134071	276-315	3	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
24	1126	276-295	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
25	198005	276-315	1	PC	ZWISCHENFLANSCH	INTERMEDIATE FLANGE	BRIDA INTERMEDIA	BRIDE INTERMEDIAIRE
26	78148	276-295	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
30	2088514	296-315	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
31	1126	276-315	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
32	78148	276-315	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
33	56630	276-315	1	PC	GERADE AUFSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	FEMALE STUD COUPLING	RACOR DE ENPALME RECTO	UNION FEMALE
34	49225	296-315	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
35	9093	296-315	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
36	4128	296-315	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
37	5945	296-315	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.05.02 / 02 2072257	*Benennung:* **ANTRIEB - WALZE FB2000** *Designation:* **DRIVE MILL.DRUM FB2000** *Denominación:* **ACC.RODIL.FRESAD.FB2000** *Dénomination:* **ENTRAINEM.FRAISE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 180**	WIRTGEN

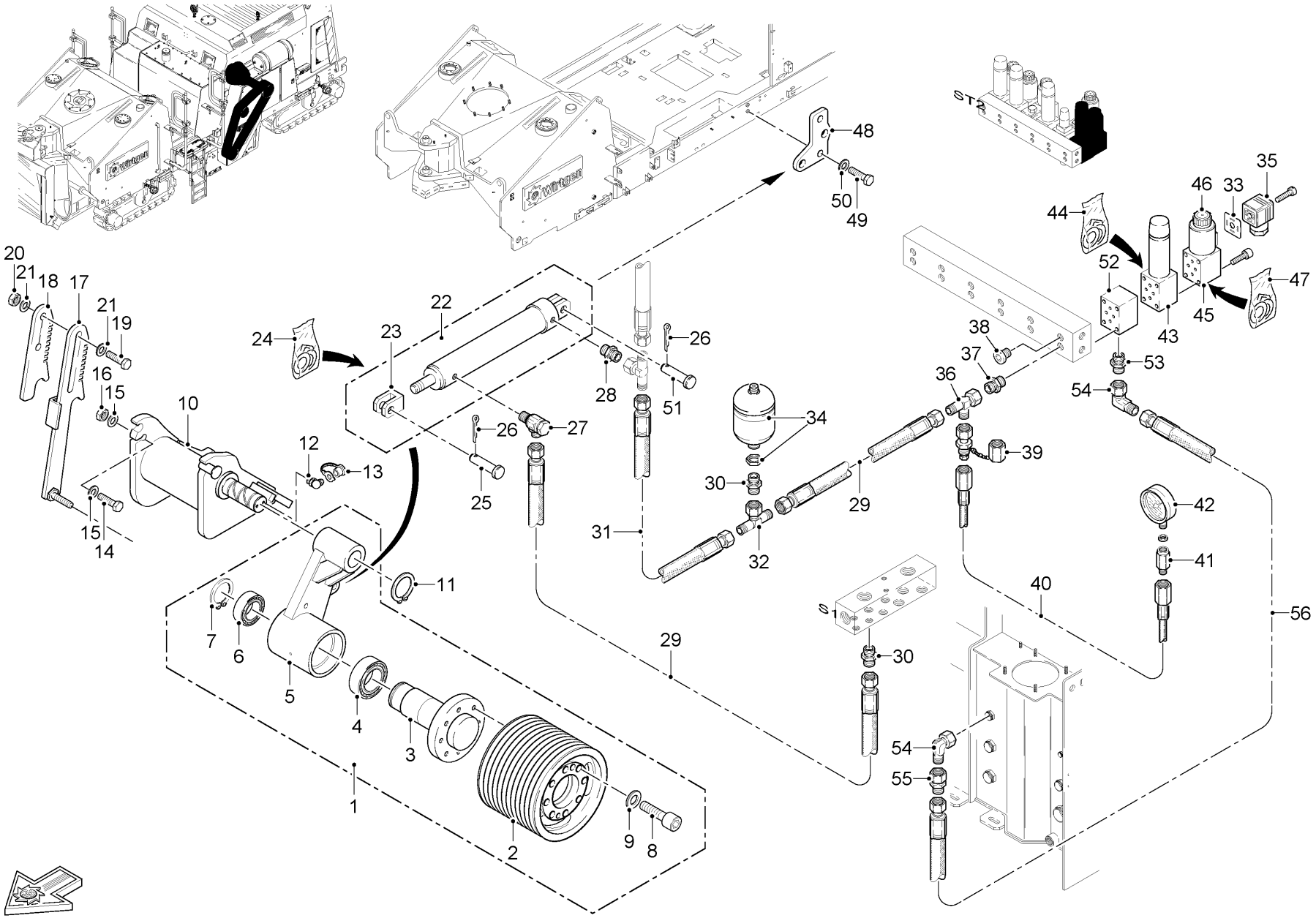
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
38	36126	276-315	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série: 0920	Gruppe: Assembly: 03.05.02 / 02 Grupo: 2072257 Groupe:	Benennung: **ANTRIEB - WALZE FB2000** Designation: **DRIVE MILL.DRUM FB2000** Denominación: **ACC.RODIL.FRESAD.FB2000** Dénomination: **ENTRAINEM.FRAISE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 181**	WIRTGEN



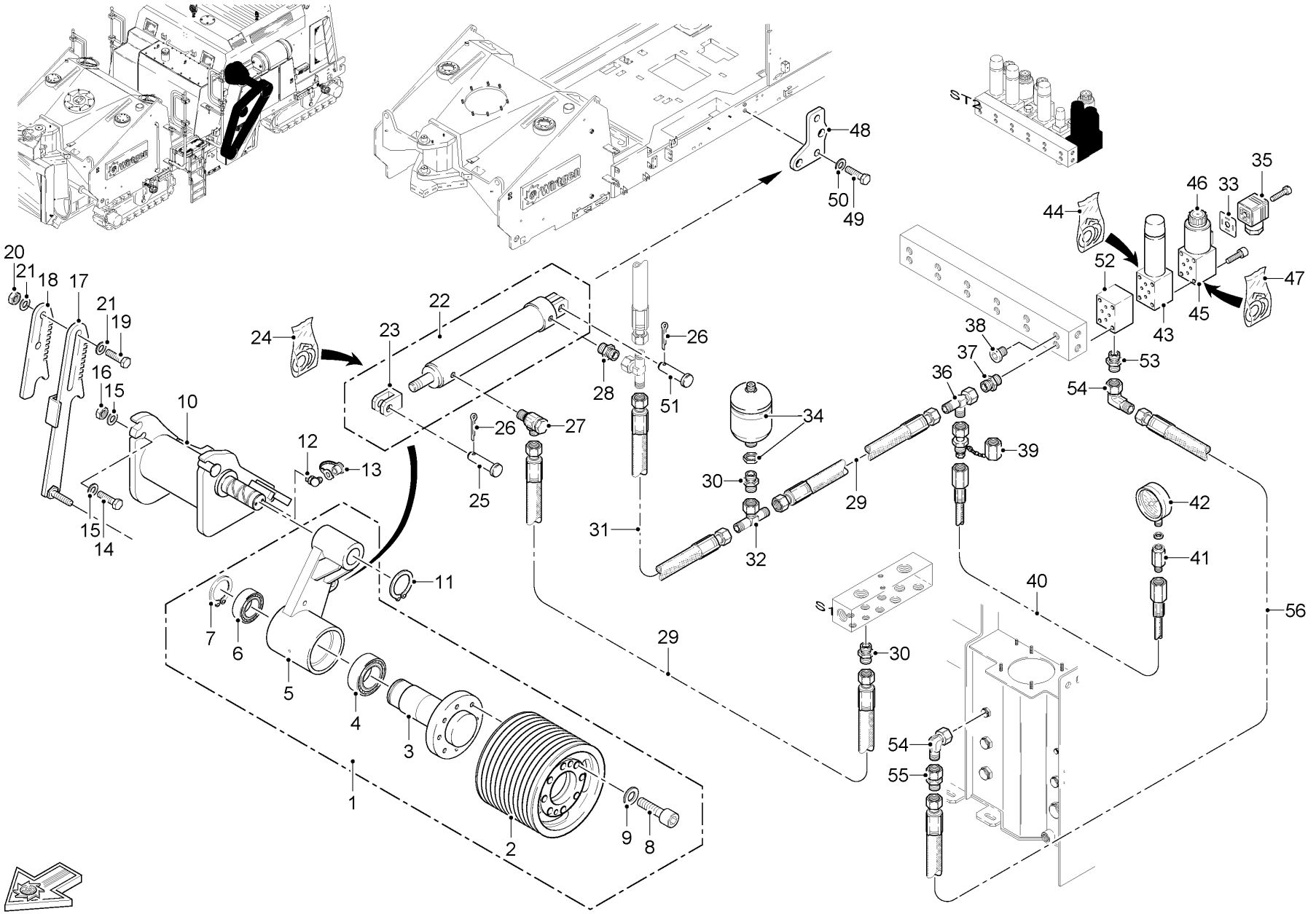
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.05.02 / 03 2135798	*Benennung:* **ANTRIEB - WALZE FB2000** *Designation:* **DRIVE MILL.DRUM FB2000** *Denominación:* **ACC.RODIL.FRESAD.FB2000** *Dénomination:* **ENTRAINEM.FRAISE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 182**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	159245	316-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
2	159243	316-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
3	4241	316-9999	9	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	4417	316-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	143761	316-9999	1	PC	STÜTZBLECH	SUPPORT SHEET	CHAPA DE APOYO	TOLE D'APPUI
6	7865	316-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	4432	316-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	23935	316-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	5156	316-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	142158	316-9999	1	PC	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POLEA DE CORREA TRAPEZOÏDAL	POULIE À GORGE
11	143377	316-9999	1	SET	KRAFTBAND 5-5V 1650/4191 LA	POWER BELT COMPOUND UNIT	JUEGO DE CORREAS	JEU DE COURROIES DE TRANSMISS.
12	4489	316-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	1105	316-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
20	11181	316-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
21	75899	316-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	82045	316-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	134071	316-9999	3	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
25	198005	316-9999	1	PC	ZWISCHENFLANSCH	INTERMEDIATE FLANGE	BRIDA INTERMEDIA	BRIDE INTERMEDIAIRE
30	2088514	316-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
31	1126	316-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
32	78148	316-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
33	56630	316-9999	1	PC	GERADE AUFSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	FEMALE STUD COUPLING	RACOR DE ENPALME RECTO	UNION FEMALE
38	36126	316-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
50	96159	316-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
51	3929	316-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L



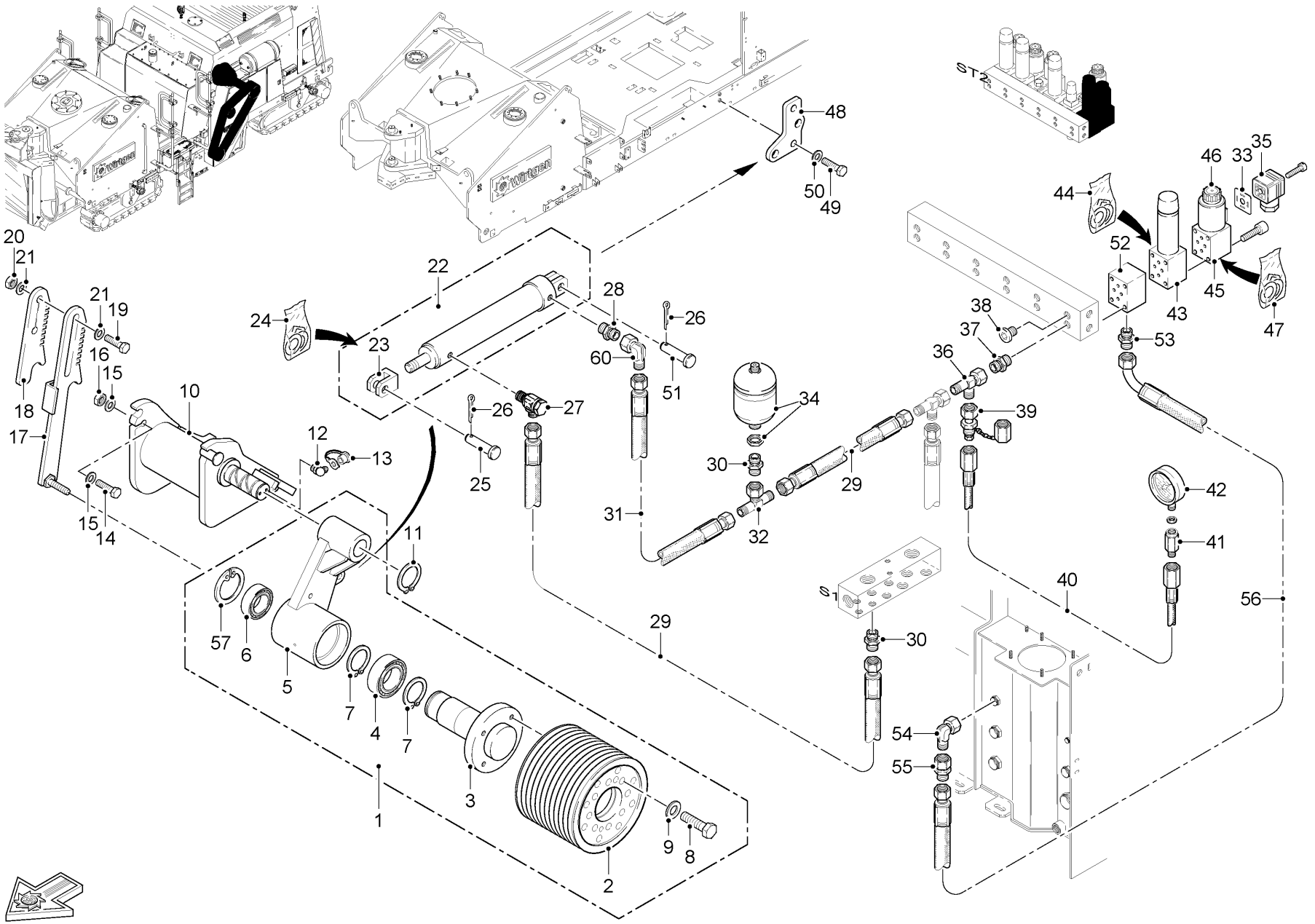
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.05.04 / 00 154245	*Benennung:* **RIEMENSPANNEINR.FB2000** *Designation:* **BELT TENSIONER UNIT FB2000** *Denominación:* **TENSOR DE CORREA FB2000** *Dénomination:* **TENDEUR DE COURROIE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 184**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	143177	1-219	1	PC	SPANNARM	TENSIONER ARM	BRAZO TENSOR	BRAS TENDEUR
2	67151	1-219	1	PC	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POLEA DE CORREA TRAPEZOÏDAL	POULIE À GORGE
3	143169	1-219	1	PC	LAGERWELLE	BEARING SHAFT	ARBOL DEL COJINETE	ARBRE DE PALIER
4	11465	1-219	1	PC	LAGER	BEARING	COJINETE	ROULEMENT
5	143160	1-219	1	PC	SPANNARM	TENSIONER ARM	BRAZO TENSOR	BRAS TENDEUR
6	89593	1-219	1	PC	LAGER	BEARING	COJINETE	ROULEMENT
7	8318	1-219	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
8	4469	1-219	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5195	1-219	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	143379	1-219	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
11	9795	1-219	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
12	8688	1-219	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
13	11181	1-219	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
14	38863	1-219	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	23935	1-219	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	5156	1-219	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	143855	1-219	1	PC	KLINKE FÜR RIEMENSPANNER	LATCH	TRINQUETE	LOQUET
18	63723	1-219	1	PC	HAKEN	HOOK	GANCHO	CROCHET
19	4295	1-219	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	5151	1-219	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	36126	1-219	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
22	57301	1-219	1	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
23	10481	1-219	1	PC	GABELKOPF	FORK HEAD	HORQUILLA	FOURCHETTE
24	38870	1-219	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
25	34465	1-219	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
26	5849	1-219	2	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
27	3794	1-219	1	PC	WINKEL-SCHWENKVERSCHRAUBUNG	BANJO COUPLING,ONE-PIECE BOLT	RACOR BASCULANTE	RACCORD ORIENTABLE
28	1114	1-219	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
29	15603	1-219	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
30	1499	1-219	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
31	20976	1-219	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



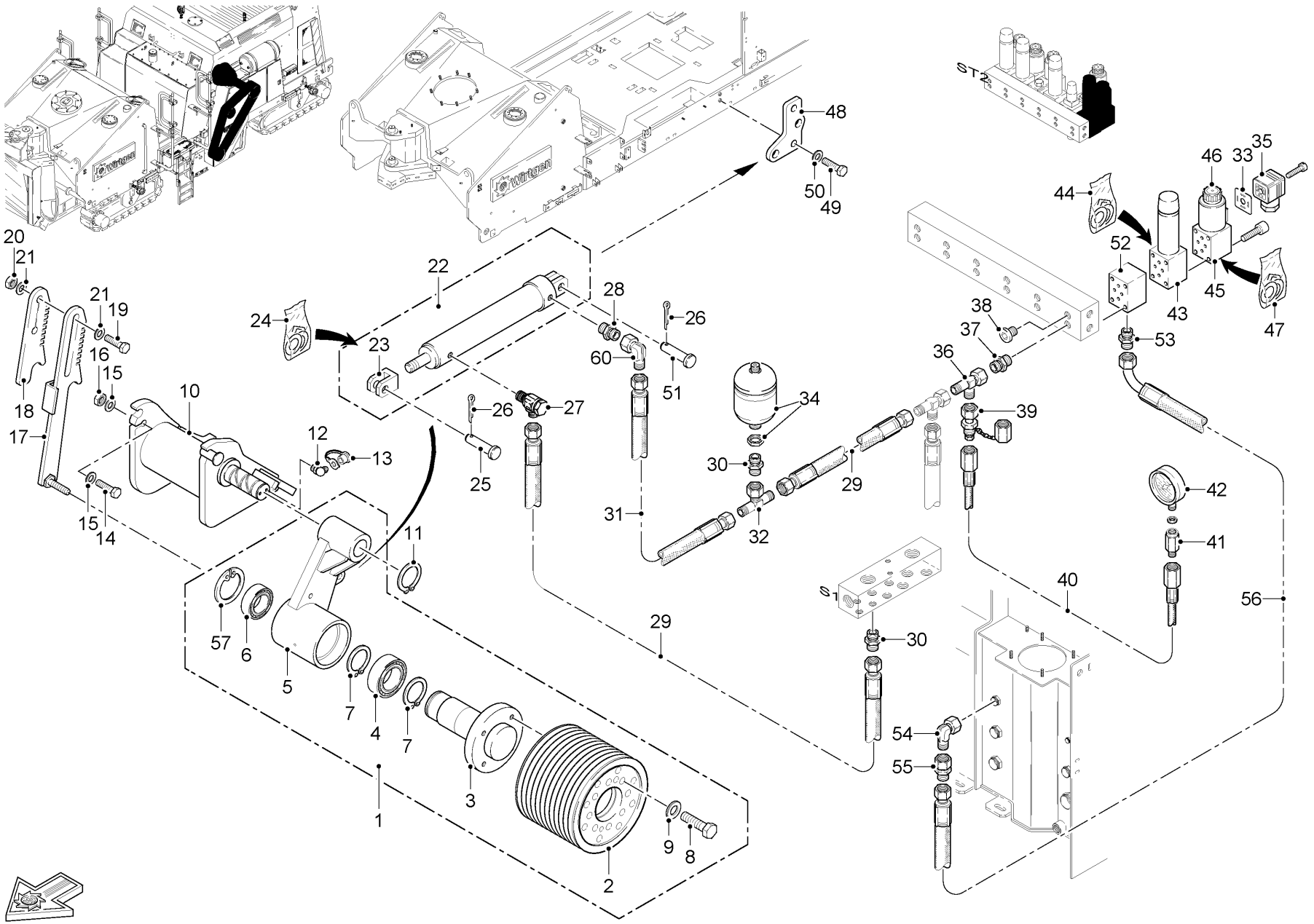
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.05.04 / 00 154245	*Benennung:* **RIEMENSPANNEINR.FB2000** *Designation:* **BELT TENSIONER UNIT FB2000** *Denominación:* **TENSOR DE CORREA FB2000** *Dénomination:* **TENDEUR DE COURROIE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 186**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
32	19567	1-219	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
33	21041	1-219	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
34	54724	1-219	1	PC	MEMBRANSPEICHER	DIAPHRAGM ACCUMULATOR	ACUMULADOR A MEMBRANA	RESERVOIR A PRESSION
35	131097	1-219	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
36	3929	1-219	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
37	1126	1-219	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
38	9922	1-219	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
39	4646	1-219	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
40	6546	1-219	1	PC	MESSCHLAUCH	MEASURING HOSE	TUBO FLEXIBLE DE MEDICION	TUYAU FLEXIBLE DE MESURE
41	4569	1-219	1	PC	MANOMETER-ANSCHLUSS	MANOMETER CONNECTOR	ENCHUFE DEL MANÓMETRO	RACCORD MANOMETRE
42	5012	1-219	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
43	35321	1-219	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
44	14747	1-219	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
45	114135	1-219	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
46	114160	1-219	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
47	114161	1-219	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
48	144572	1-219	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
49	10359	1-219	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
50	5131	1-219	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
51	17662	1-219	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
52	174874	190-219	1	PC	ZWISCHENPLATTE	INTERMEDIATE PLATE	PLACA INTERMEDIARIA	PLAQUE INTERMEDIAIRE
53	1126	190-219	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
54	31428	190-219	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
55	37207	190-219	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
56	16032	190-219	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



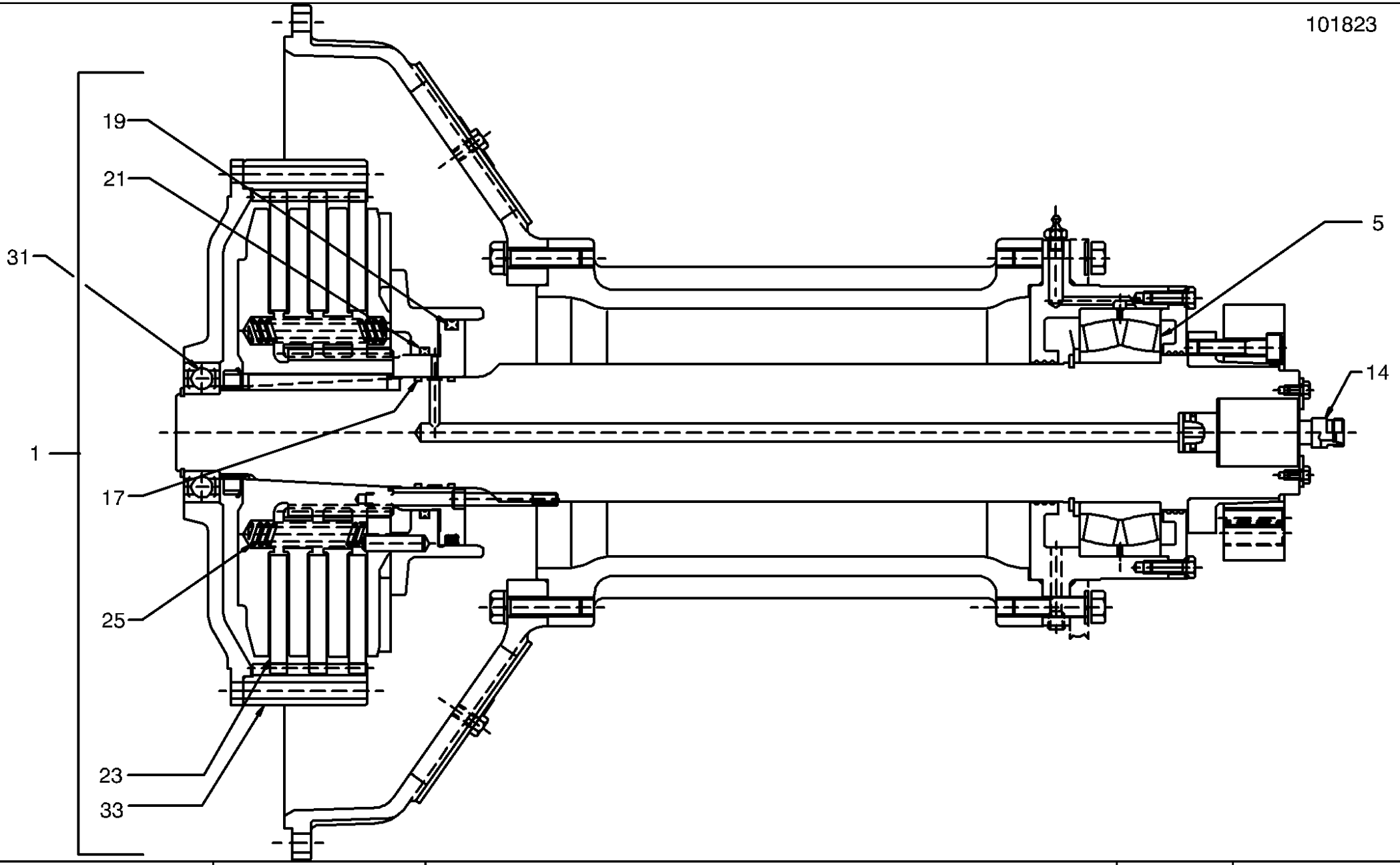
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:* 0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:* 03.05.04 / 01 189355	*Benennung:* **RIEMENSPANNEINR.FB2000** *Designation:* **BELT TENSIONER UNIT FB2000** *Denominación:* **TENSOR DE CORREA FB2000** *Dénomination:* **TENDEUR DE COURROIE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 188**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	187047	220-9999	1	PC	SPANNARM	TENSIONER ARM	BRAZO TENSOR	BRAS TENDEUR
2	186903	220-9999	1	PC	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POLEA DE CORREA TRAPEZOÏDAL	POULIE À GORGE
3	187006	220-9999	1	PC	LAGERWELLE	BEARING SHAFT	ARBOL DEL COJINETE	ARBRE DE PALIER
4	11465	220-9999	1	PC	LAGER	BEARING	COJINETE	ROULEMENT
5	186916	220-9999	1	PC	SPANNARM	TENSIONER ARM	BRAZO TENSOR	BRAS TENDEUR
6	89593	220-9999	1	PC	LAGER	BEARING	COJINETE	ROULEMENT
7	8318	220-9999	2	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
8	43467	220-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	65604	220-9999	8	PC	SPANNSCHEIBE	STRAIN WASHER	ARANDELA ELÁSTICA TENSORA	RONDELLE ÉLASTIQUE BOMBÉE
10	143379	220-9999	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
11	9795	220-9999	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
12	8688	220-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
13	11181	220-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
14	38863	220-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	23935	220-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	5156	220-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	143855	220-9999	1	PC	KLINKE FÜR RIEMENSPANNER	LATCH	TRINQUETE	LOQUET
18	63723	220-9999	1	PC	HAKEN	HOOK	GANCHO	CROCHET
19	4295	220-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	5151	220-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	36126	220-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
22	57301	220-9999	1	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
23	10481	220-9999	1	PC	GABELKOPF	FORK HEAD	HORQUILLA	FOURCHETTE
24	38870	220-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
25	165402	220-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
26	5849	220-9999	2	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
27	3794	220-9999	1	PC	WINKEL-SCHWENKVERSCHRAUBUNG	BANJO COUPLING,ONE-PIECE BOLT	RACOR BASCULANTE	RACCORD ORIENTABLE
28	1114	220-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
29	15603	220-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
30	1499	220-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
31	20976	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.05.04 / 01 189355	*Benennung:* **RIEMENSPANNEINR.FB2000** *Designation:* **BELT TENSIONER UNIT FB2000** *Denominación:* **TENSOR DE CORREA FB2000** *Dénomination:* **TENDEUR DE COURROIE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 190**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
32	19567	220-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
33	21041	220-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
34	54724	220-9999	1	PC	MEMBRANSPEICHER	DIAPHRAGM ACCUMULATOR	ACUMULADOR A MEMBRANA	RESERVOIR A PRESSION
35	131097	220-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
36	3929	220-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
37	1126	220-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
38	9922	220-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
39	4646	220-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
40	6546	220-9999	1	PC	MESSCHLAUCH	MEASURING HOSE	TUBO FLEXIBLE DE MEDICION	TUYAU FLEXIBLE DE MESURE
41	4569	220-9999	1	PC	MANOMETER-ANSCHLUSS	MANOMETER CONNECTOR	ENCHUFE DEL MANÓMETRO	RACCORD MANOMETRE
42	5012	220-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
43	35321	220-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
44	14747	220-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
45	114135	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
46	114160	220-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
47	114161	220-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
48	144572	220-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
49	10359	220-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
50	5131	220-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
51	17662	220-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
52	174874	220-9999	1	PC	ZWISCHENPLATTE	INTERMEDIATE PLATE	PLACA INTERMEDIARIA	PLAQUE INTERMEDIAIRE
53	1126	220-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
54	31428	220-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
55	37207	220-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
56	156108	252-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
57	14032	220-9999	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
60	31428	316-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE

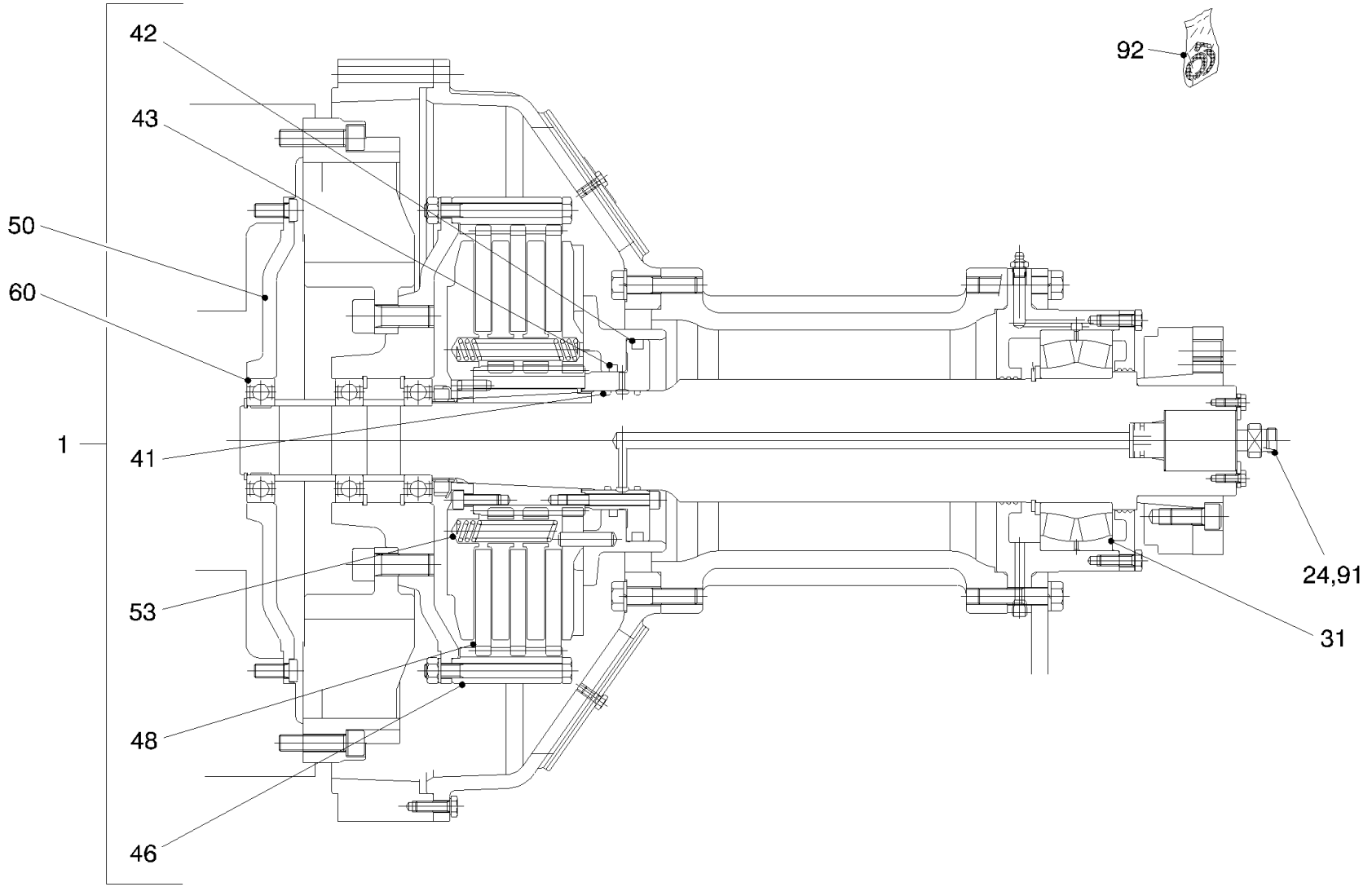


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.05.06 / 00 154247	*Benennung:* **KUPPLUNG FB2000** *Designation:* **CLUTCH FB2000** *Denominación:* **EMBRAGUE FB2000** *Dénomination:* **EMBRAYAGE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 192**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	135110	1-169	1	PC	KUPPLUNGSEINSATZ	CLUTCH INSERT	INSERTO DE EMBRAGUE	INSERTION D'EMBRAYAGE
5	2628	1-169	1	PC	PENDELROLLENLAGER	SPHERICAL ROLLER BEARING	RODAMIENTO RODILLOS A RÓTULA	ROULEMENT À ROTULE
14	66852	1-169	1	PC	DREHDURCHFÜHRUNG	ROTARY DUCT	DISTRIBUIDOR GIRATORIO	PASSAGE TOURNANT
17	135106	1-169	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
19	134278	1-169	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
21	134279	1-169	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
23	135108	1-169	3	PC	AUSSENLAMELLE	OUTER DISC	LAMINA EXTERIOR	LAMELLE EXTERIEURE
25	135107	1-169	6	PC	FEDER	SPRING	RESORTE	RESSORT
31	132183	1-169	1	PC	RILLENKUGELLAGER	GROOVED BALL BEARING	RODAMIENTO RADIAL RÍGIDO	ROULEMENT RAINURE À BILLES
33	135109	1-169	1	PC	ZAHNKRANZ	TOOTHED RING	CORONA DENTADA	COURONNE DENTÉE

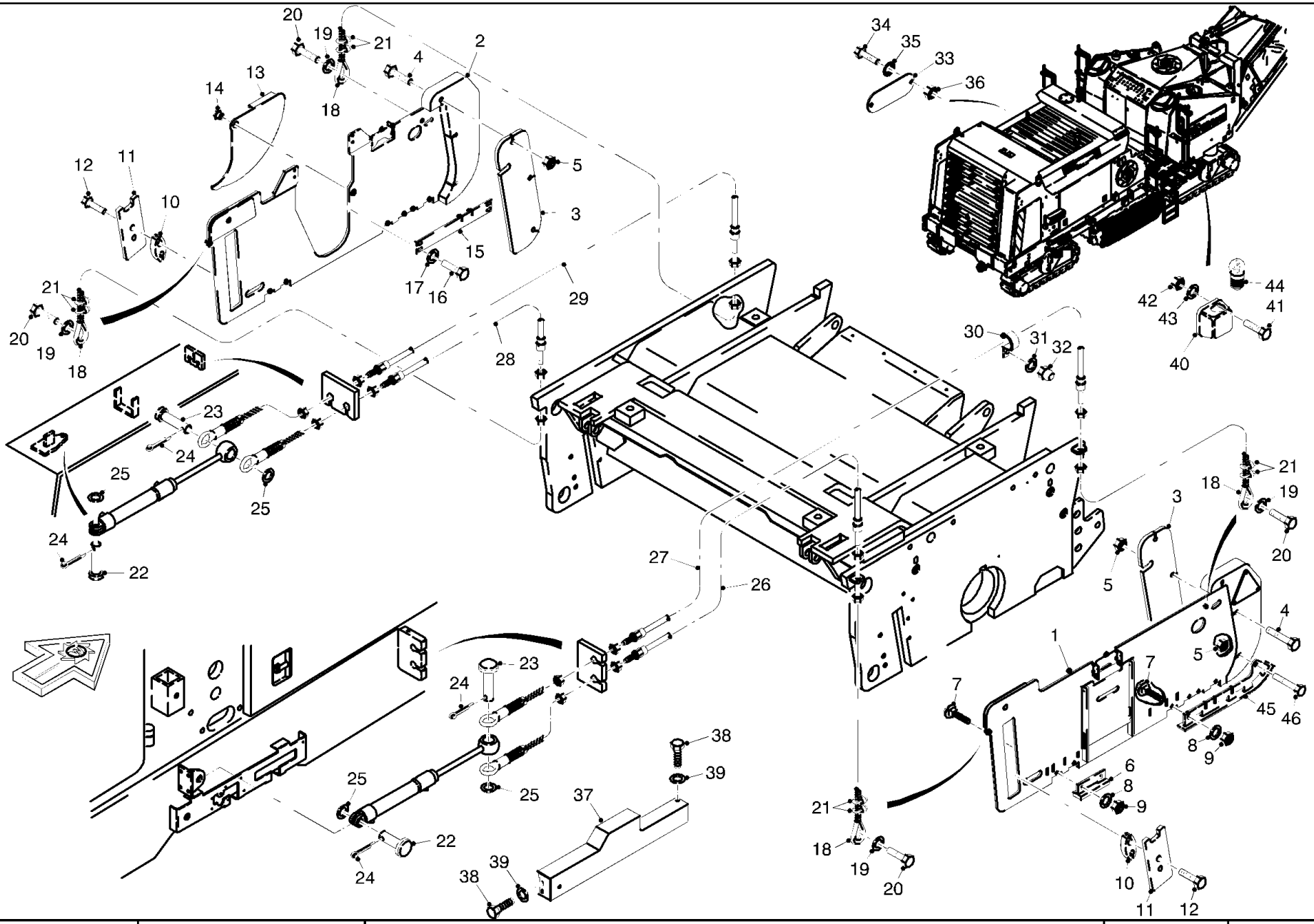
159245



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.05.06 / 01 161571	*Benennung:* **KUPPLUNG FB2000** *Designation:* **CLUTCH FB2000** *Denominación:* **EMBRAGUE FB2000** *Dénomination:* **EMBRAYAGE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 194**

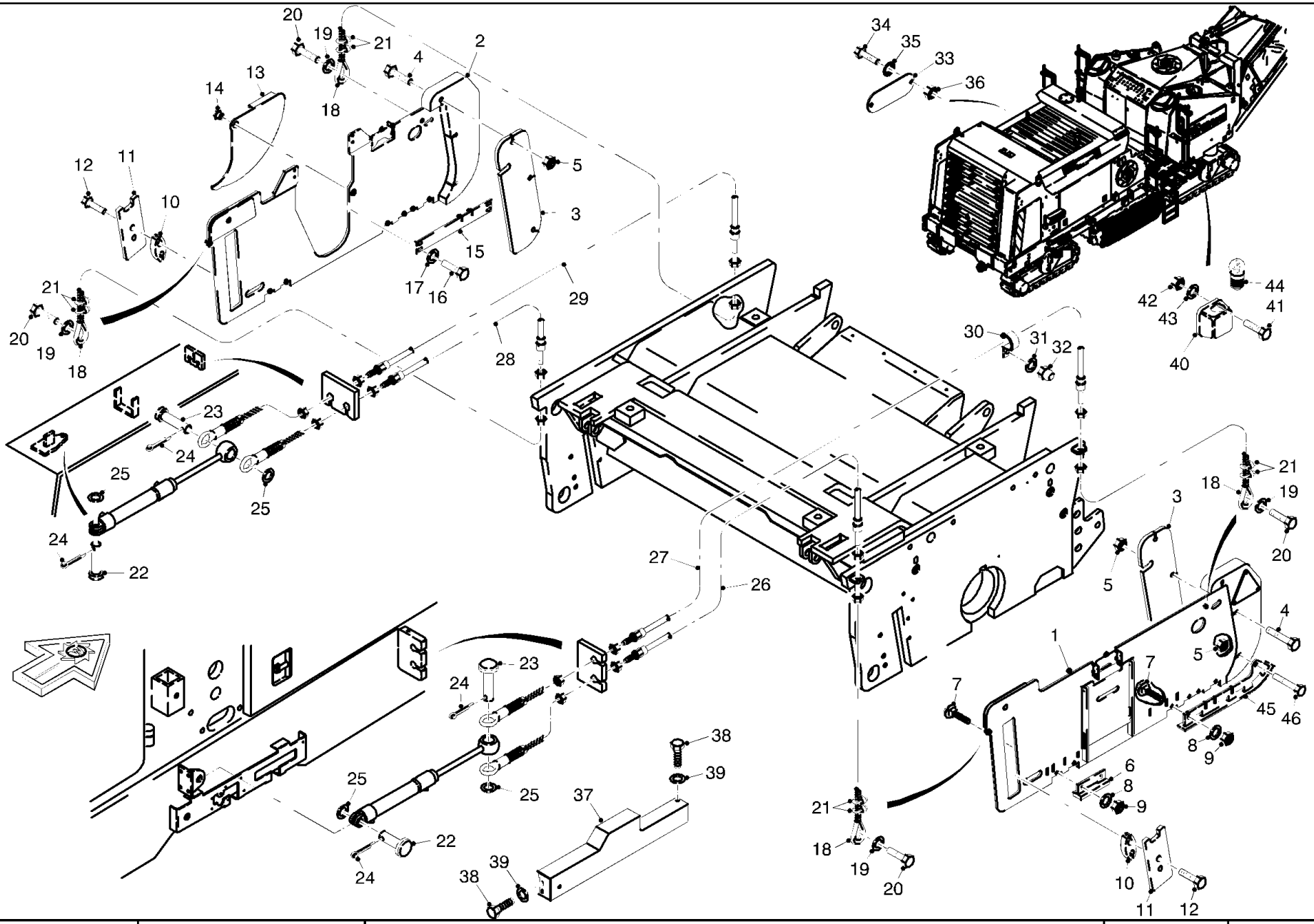
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	135110	170-9999	1	PC	KUPPLUNGSEINSATZ	CLUTCH INSERT	INSERTO DE EMBRAGUE	INSERTION D'EMBRAYAGE
24	66852	170-9999	1	PC	DREHDURCHFÜHRUNG	ROTARY DUCT	DISTRIBUIDOR GIRATORIO	PASSAGE TOURNANT
31	2628	170-9999	1	PC	PENDELROLLENLAGER	SPHERICAL ROLLER BEARING	RODAMIENTO RODILLOS A RÓTULA	ROULEMENT À ROTULE
41	135106	170-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
42	134278	170-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
43	134279	170-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
46	135109	170-9999	1	PC	ZAHNKRANZ	TOOTHED RING	CORONA DENTADA	COURONNE DENTÉE
48	135108	170-283	3	PC	AUSSENLAMELLE	OUTER DISC	LAMINA EXTERIOR	LAMELLE EXTERIEURE
48	2068961	284-9999	3	PC	AUSSENLAMELLE	OUTER DISC	LAMINA EXTERIOR	LAMELLE EXTERIEURE
50	198005	170-9999	1	PC	ZWISCHENFLANSCH	INTERMEDIATE FLANGE	BRIDA INTERMEDIA	BRIDE INTERMEDIAIRE
53	135107	170-9999	6	PC	FEDER	SPRING	RESORTE	RESSORT
60	11941	170-9999	3	PC	RILLENKUGELLAGER	GROOVED BALL BEARING	RODAMIENTO RADIAL RÍGIDO	ROULEMENT RAINURE À BILLES
91	49153	170-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
92	134277	170-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS



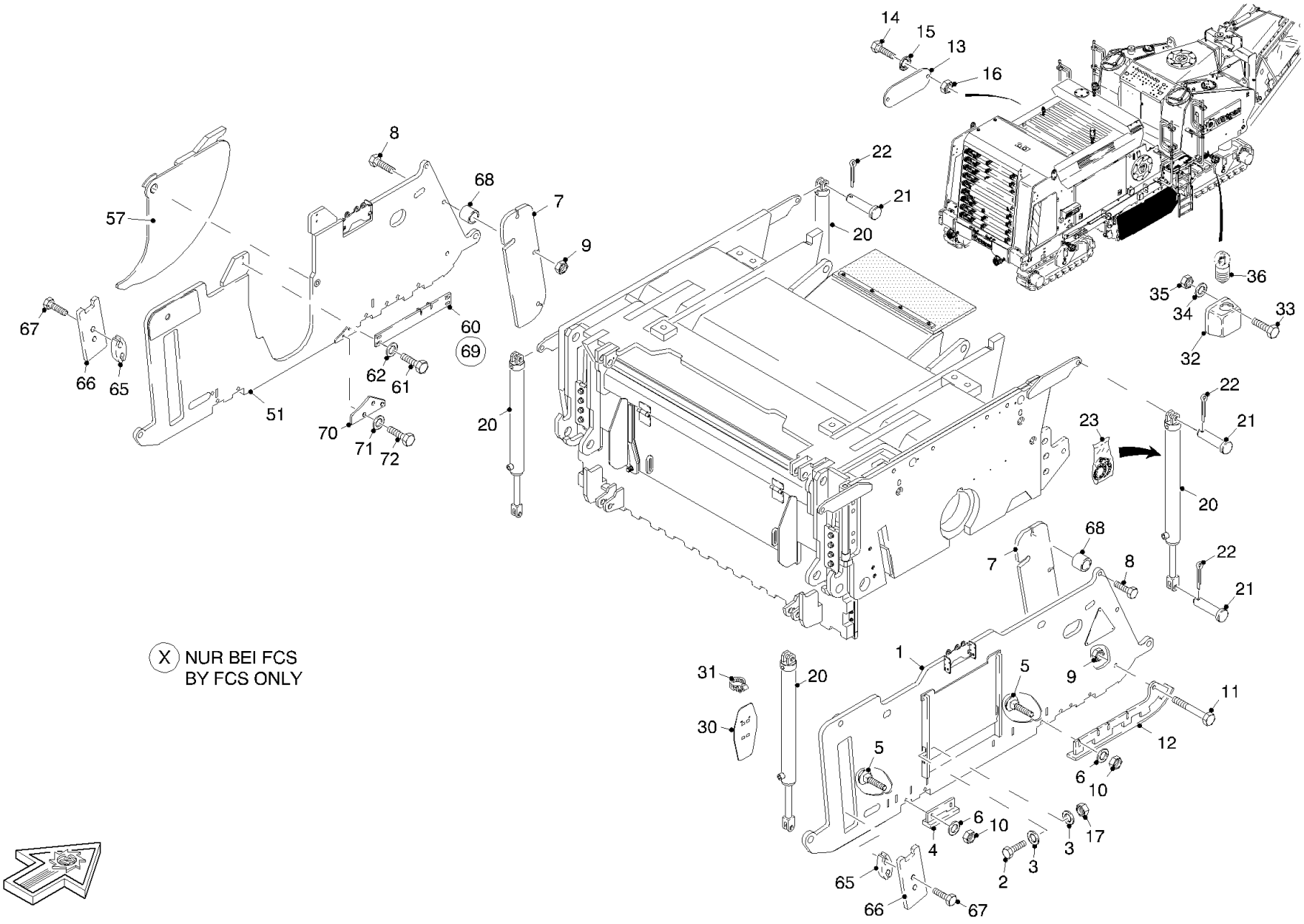
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.06.03 / 00 154250	*Benennung:* **KANTENSCHUTZ FB2000** *Designation:* **SIDE PLATE FB2000** *Denominación:* **CHAPA PROTECTORA FRESA FB2000** *Dénomination:* **PROTEGE-ARETE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 196**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	145351	1-219	1	PC	KANTENSCHUTZ RECHTS	SIDE PLATE RIGHT	CHAPA PROTECTORA FRESA	PROTEGE-ARETE
2	143093	1-219	1	PC	KANTENSCHUTZ	EDGE PROTECTION	PROTECCIÓN DE CANTOS	PROTÈGE-ARÊTE
3	141749	1-219	2	PC	VERSCHLEISSBLECH	WEAR SHEET	CHAPA DE DESGASTE	TOLE D'USURE
4	4314	1-219	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	5151	1-219	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
6	113001	1-9998	6	PC	SCHUTZKUFE 40X180	PROTECTOR SKID 40X180	PATIN PROTECTOR 40X180	PATIN PROTECTION 40X180
6	113001	9999-219	2	PC	SCHUTZKUFE 40X180	PROTECTOR SKID 40X180	PATIN PROTECTOR 40X180	PATIN PROTECTION 40X180
7	148982	1-219	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	39994	1-219	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	5192	1-219	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	57718	1-219	2	PC	DISTANZBLECH	DISTANCE SHEET	CHAPA DE DISTANCIA	TÔLE D'ÉCARTEMENT
11	57719	1-219	2	PC	ABDECKBLECH	COVER SHEET	CHAPA DE RECUBRIMIENTO	TÔLE DE RECOUVREMENT
12	4618	1-219	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	141888	1-219	1	PC	SCHIEBER	SLIDE	GUÍA	GUIDAGE
14	147408	1-219	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	58436	1-219	1	PC	VERSTÄRKUNG	REINFORCEMENT	REFUERZO	RENFORCEMENT
16	4219	1-219	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	5275	1-219	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	69522	1-219	4	PC	SEILKAUSCHE	ROPE EYE	GUARDACABOS	COSSE A CABLE
19	4091	1-219	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	4219	1-219	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	8026	1-219	8	PC	DRAHTSEILKLEMME	WIRE CLIP	MORDAZA PARA CABLE	PINCE-CÂBLE
22	34465	1-219	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
23	104971	1-219	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
24	9851	1-219	4	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
25	5158	1-219	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	145469	1-219	1	PC	BOWDENZUG	BOWDEN CABLE	CABLE BOWDEN	CÂBLE BOWDEN
27	145470	1-219	1	PC	BOWDENZUG	BOWDEN CABLE	CABLE BOWDEN	CÂBLE BOWDEN
28	145471	1-219	1	PC	BOWDENZUG	BOWDEN CABLE	CABLE BOWDEN	CÂBLE BOWDEN
29	142244	1-219	1	PC	BOWDENZUG	BOWDEN CABLE	CABLE BOWDEN	CÂBLE BOWDEN
30	58605	1-219	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
31	5274	1-219	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
32	6219	1-219	7	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.06.03 / 00 154250	*Benennung:* **KANTENSCHUTZ FB2000** *Designation:* **SIDE PLATE FB2000** *Denominación:* **CHAPA PROTECTORA FRESA FB2000** *Dénomination:* **PROTEGE-ARETE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 198**	WIRTGEN

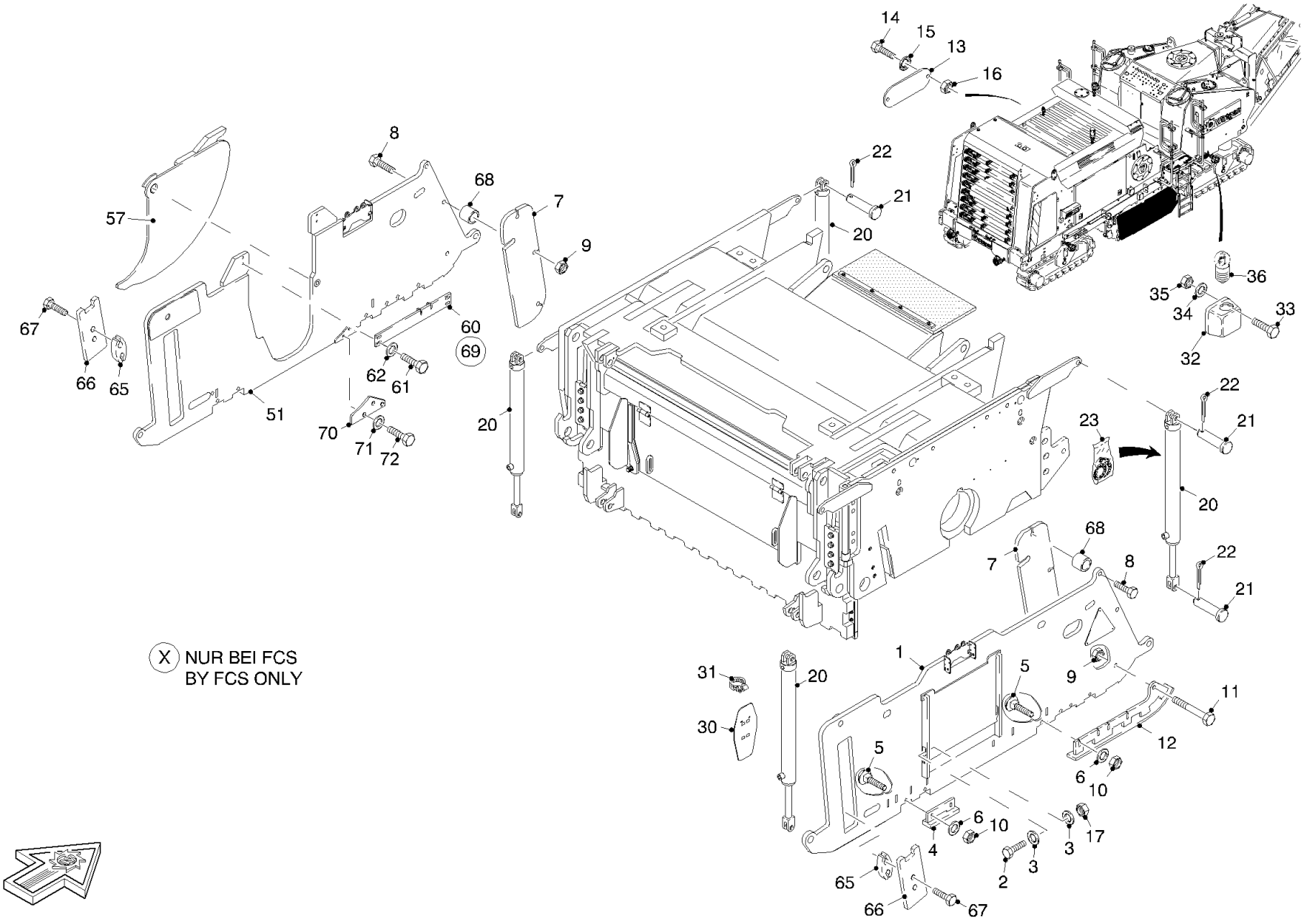
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
33	146384	1-219	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
34	5941	1-219	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
35	5803	1-219	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
36	5810	1-219	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
37	144626	1-219	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
38	4218	1-219	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
39	5274	1-219	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
40	35436	1-219	2	PC	BLINKLEUCHTE	FLASHLIGHT 12-24V	LUZ INTERMITENTE	FEU CLIGNOTANT
41	19168	1-219	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	20431	1-219	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
43	31632	1-219	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
44	10183	1-219	2	PC	GLÜHBIRNE 24V 21W	BULB 24V 21W	BOMBILLA	AMPOULE ELECTRIQUE
45	155630	9999-219	2	PC	SCHUTZKUFE 50X625	PROTECTOR SKID 50X625	PATIN PROTECTOR 50X625	PATIN PROTECTION 50X625
46	4316	9999-219	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.06.03 / 01 189356	*Benennung:* **KANTENSCHUTZ FB2000** *Designation:* **SIDE PLATE FB2000** *Denominación:* **CHAPA PROTECTORA FRESA FB2000** *Dénomination:* **PROTEGE-ARETE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 200**

WIRTGEN

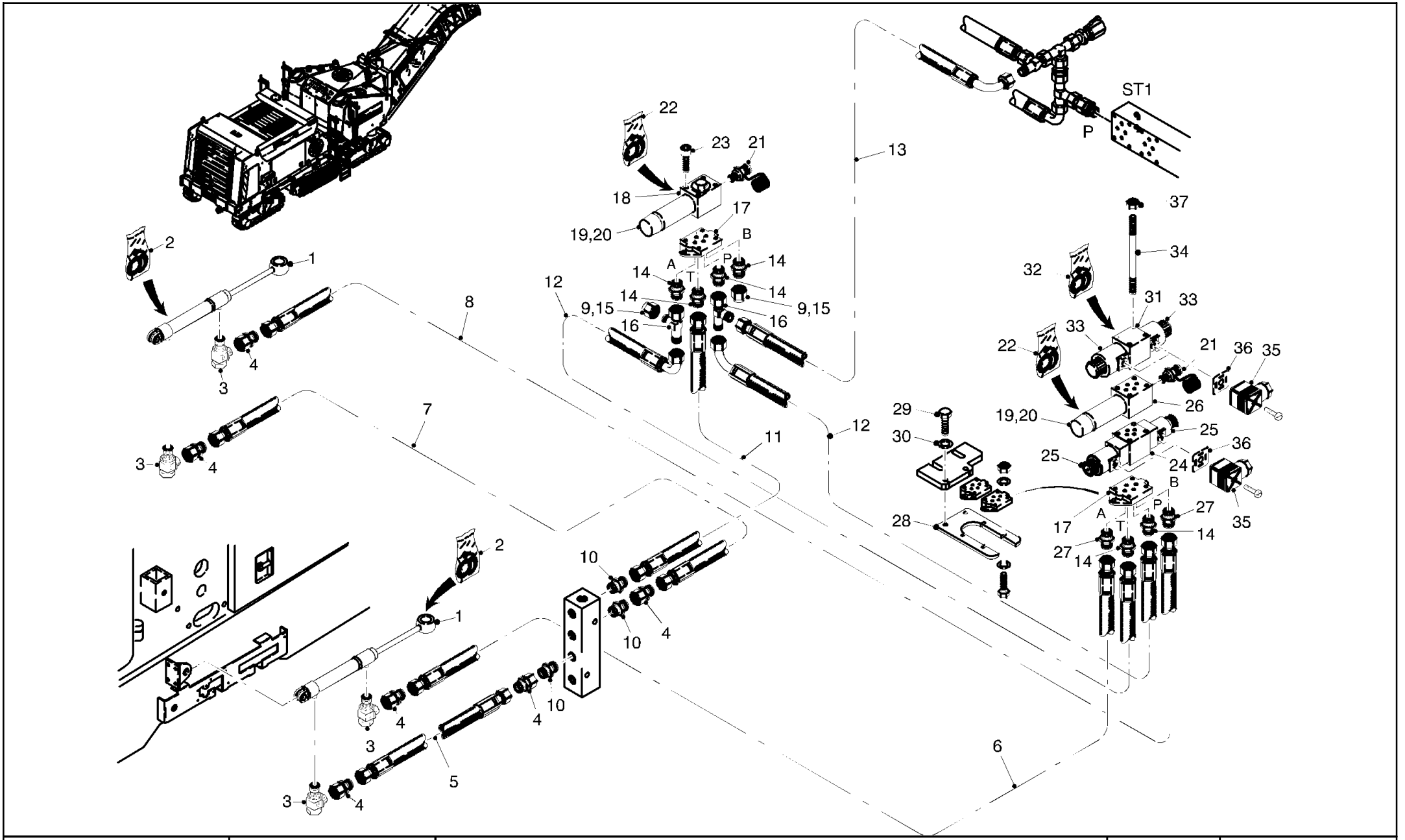
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	183910	220-9999	1	PC	KANTENSCHUTZ RECHTS	SIDE PLATE RIGHT	CHAPA PROTECTORA FRESA	PROTEGE-ARETE
2	4220	220-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	5274	220-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	113001	220-283	2	PC	SCHUTZKUFE 40X180	PROTECTOR SKID 40X180	PATIN PROTECTOR 40X180	PATIN PROTECTION 40X180
4	2069177	284-9999	2	PC	SCHUTZKUFE	PROTECTOR SKID	PATIN PROTECCION	PATIN PROTECTION
5	148982	220-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	39994	220-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	141749	220-9999	2	PC	VERSCHLEISSBLECH	WEAR SHEET	CHAPA DE DESGASTE	TOLE D'USURE
8	4314	220-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5151	220-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	5192	220-9999	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
11	4316	220-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	155630	220-9999	2	PC	SCHUTZKUFE 50X625	PROTECTOR SKID 50X625	PATIN PROTECTOR 50X625	PATIN PROTECTION 50X625
13	146384	220-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
14	5941	220-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	5803	220-9999	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
16	5810	220-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	5269	220-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
20	163871	220-9999	4	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
21	1322	220-9999	8	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
22	9855	220-9999	8	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
23	55812	220-9999	4	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
30	155720	220-9999	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
31	148157	220-9999	4	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
32	35436	220-9999	3	PC	BLINKLEUCHTE	FLASHLIGHT 12-24V	LUZ INTERMITENTE	FEU CLIGNOTANT
33	19168	220-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
34	31632	220-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	20431	220-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
36	10183	220-9999	3	PC	GLÜHBIRNE 24V 21W	BULB 24V 21W	BOMBILLA	AMPOULE ELECTRIQUE
51	184106	220-279	1	PC	KANTENSCHUTZ LINKS	SIDE PLATE LEFT	CHAPA PROTECTORA FRESA	PROTEGE-ARETE
51	2064178	280-9999	1	PC	KANTENSCHUTZ LINKS	SIDE PLATE LEFT	CHAPA PROTECTORA FRESA	PROTEGE-ARETE
57	141888	220-9999	1	PC	SCHIEBER	SLIDE	GUÍA	GUIDAGE
60	58436	220-9999	1	PC	VERSTÄRKUNG	REINFORCEMENT	REFUERZO	RENFORCEMENT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.06.03 / 01 189356	*Benennung:* **KANTENSCHUTZ FB2000** *Designation:* **SIDE PLATE FB2000** *Denominación:* **CHAPA PROTECTORA FRESA FB2000** *Dénomination:* **PROTEGE-ARETE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 202**

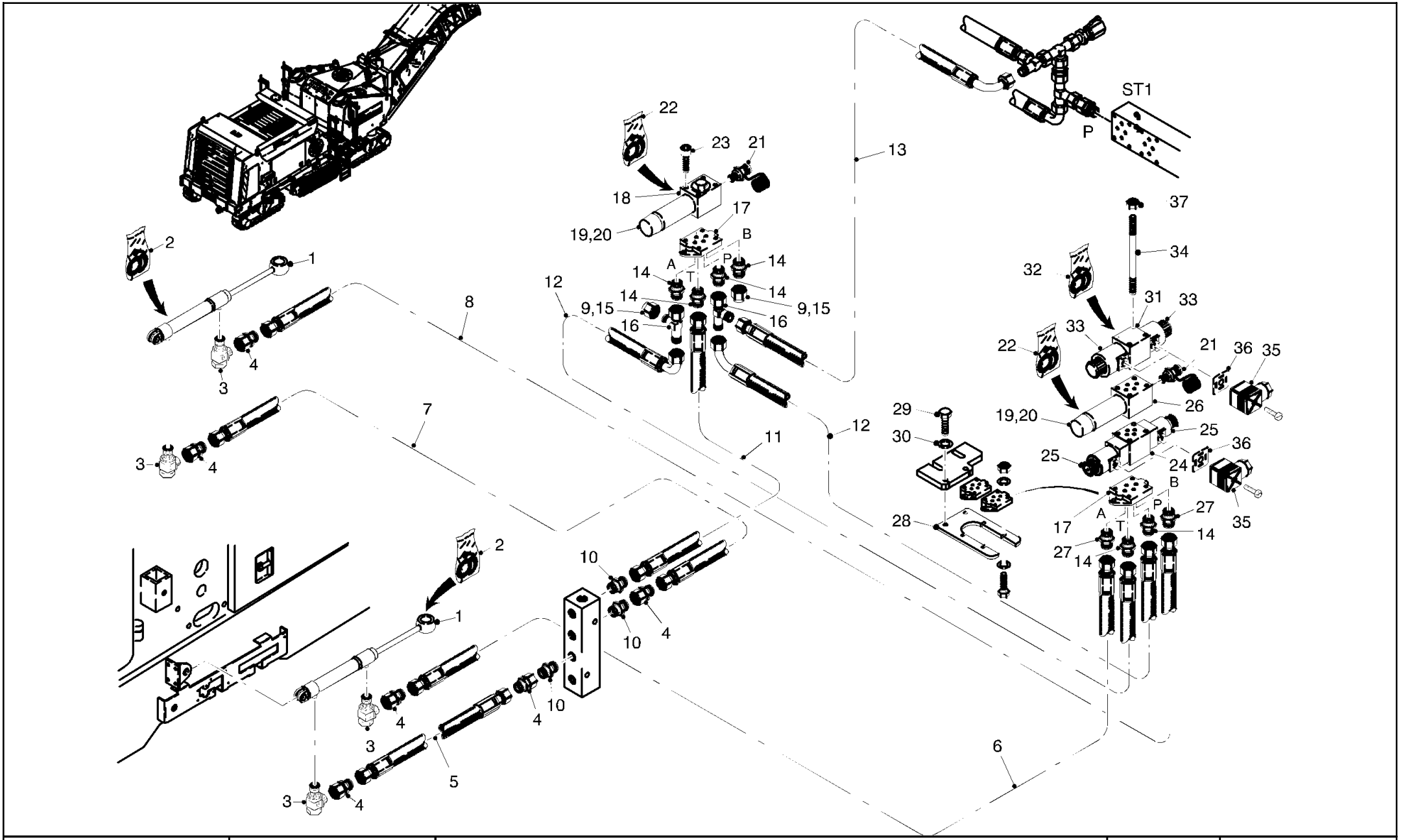
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
61	4219	220-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
62	5275	220-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
65	57718	220-9999	2	PC	DISTANZBLECH	DISTANCE SHEET	CHAPA DE DISTANCIA	TÔLE D'ÉCARTEMENT
66	57719	220-9999	2	PC	ABDECKBLECH	COVER SHEET	CHAPA DE RECUBRIMIENTO	TÔLE DE RECOUVREMENT
67	4618	220-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
68	183370	220-9999	6	PC	BUCHSE	BUSHING	CASQUILLO	DOUILLE
69	183128	220-9999	1	PC	VERSTÄRKUNG	REINFORCEMENT	REFUERZO	RENFORCEMENT
70	2064258	280-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
71	5274	280-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
72	4219	280-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.06.04 / 00 154251	*Benennung:* **KANTENSCHUTZ HEBEN/SENKEN** *Designation:* **SIDE PLATE UP/DOWN** *Denominación:* **PROTECC.DE BORDES ARRIBA/ABAJO** *Dénomination:* **PROTÈGE-REBORD RELEV./ABAISS.**	**16/03/2020** **Seite 204**	WIRTGEN

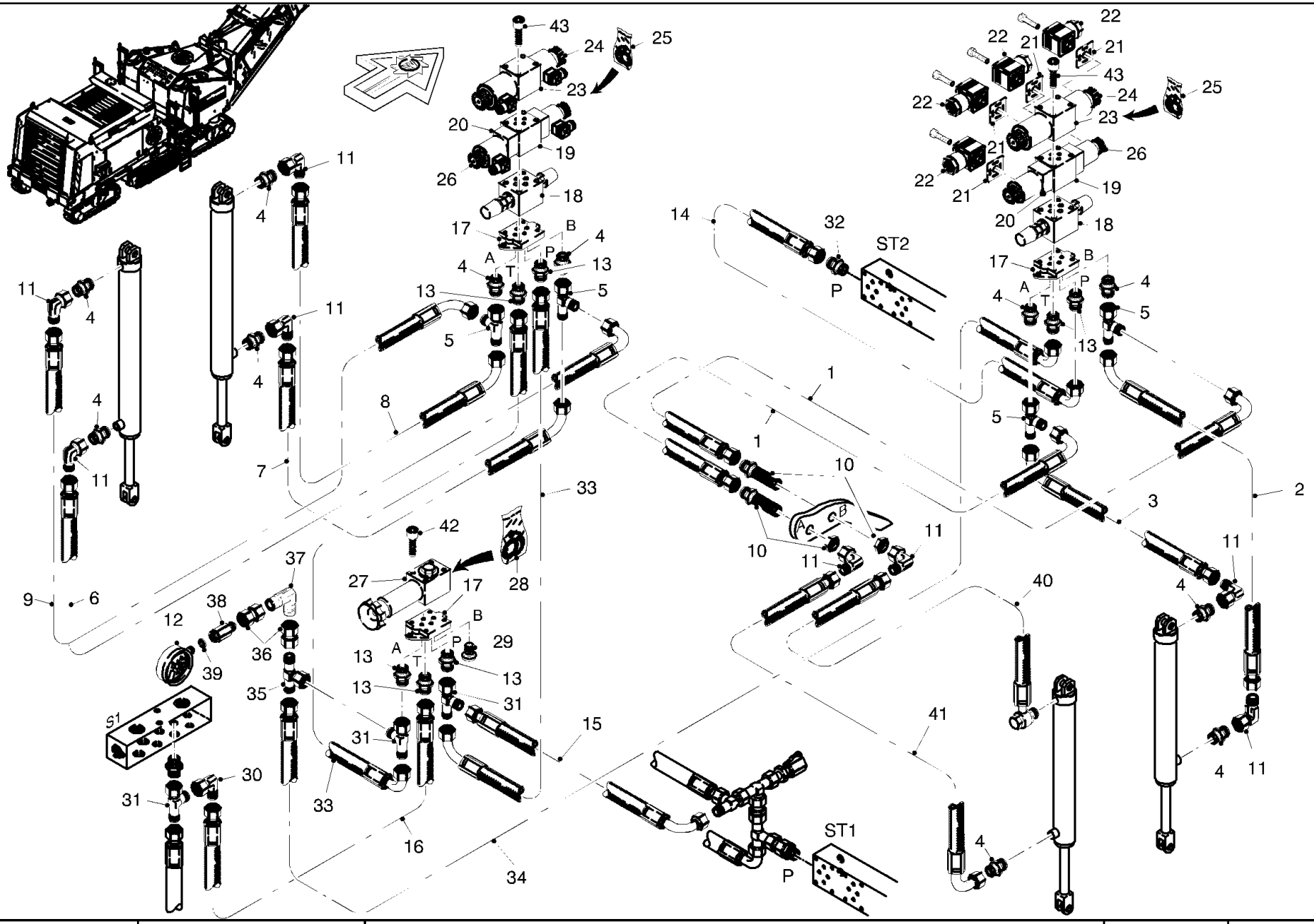
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	113565	1-219	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
2	74376	1-219	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
3	4974	1-219	4	PC	WINKEL-SCHWENKVERSCHRAUBUNG	BANJO COUPLING,ONE-PIECE BOLT	RACOR BASCULANTE	RACCORD ORIENTABLE
4	5047	1-219	6	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
5	49161	1-219	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
6	18177	1-219	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	85358	1-219	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	47787	1-219	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	5971	1-219	2	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
10	3934	1-219	3	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
11	16032	1-219	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
12	139898	1-219	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
13	49225	1-219	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
14	1126	1-219	6	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
15	31446	1-219	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
16	3929	1-219	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
17	3406	1-219	2	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
18	16920	1-219	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
19	45207	1-219	2	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
20	45209	1-219	2	PC	VERSTELLUNG	ADJUSTMENT	AJUSTE	CHANGEMENT
21	4643	1-219	2	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
22	14747	1-219	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
23	5492	1-219	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	144951	1-219	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
25	150107	1-219	2	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
26	114158	1-219	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
27	30243	1-219	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
28	145380	1-219	1	PC	HALTEPLATTE	RETAINING PLATE	PLACA SOPORTE	PLAQUE À SUPPORT
29	4263	1-219	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
30	5195	1-219	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
31	114131	1-219	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.06.04 / 00 154251	*Benennung:* **KANTENSCHUTZ HEBEN/SENKEN** *Designation:* **SIDE PLATE UP/DOWN** *Denominación:* **PROTECC.DE BORDES ARRIBA/ABAJO** *Dénomination:* **PROTÈGE-REBORD RELEV./ABAISS.**	**16/03/2020** **Seite 206**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
32	114161	1-219	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
33	114160	1-219	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
34	147698	1-219	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
35	131097	1-219	4	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
36	21041	1-219	4	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
37	147699	1-219	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL

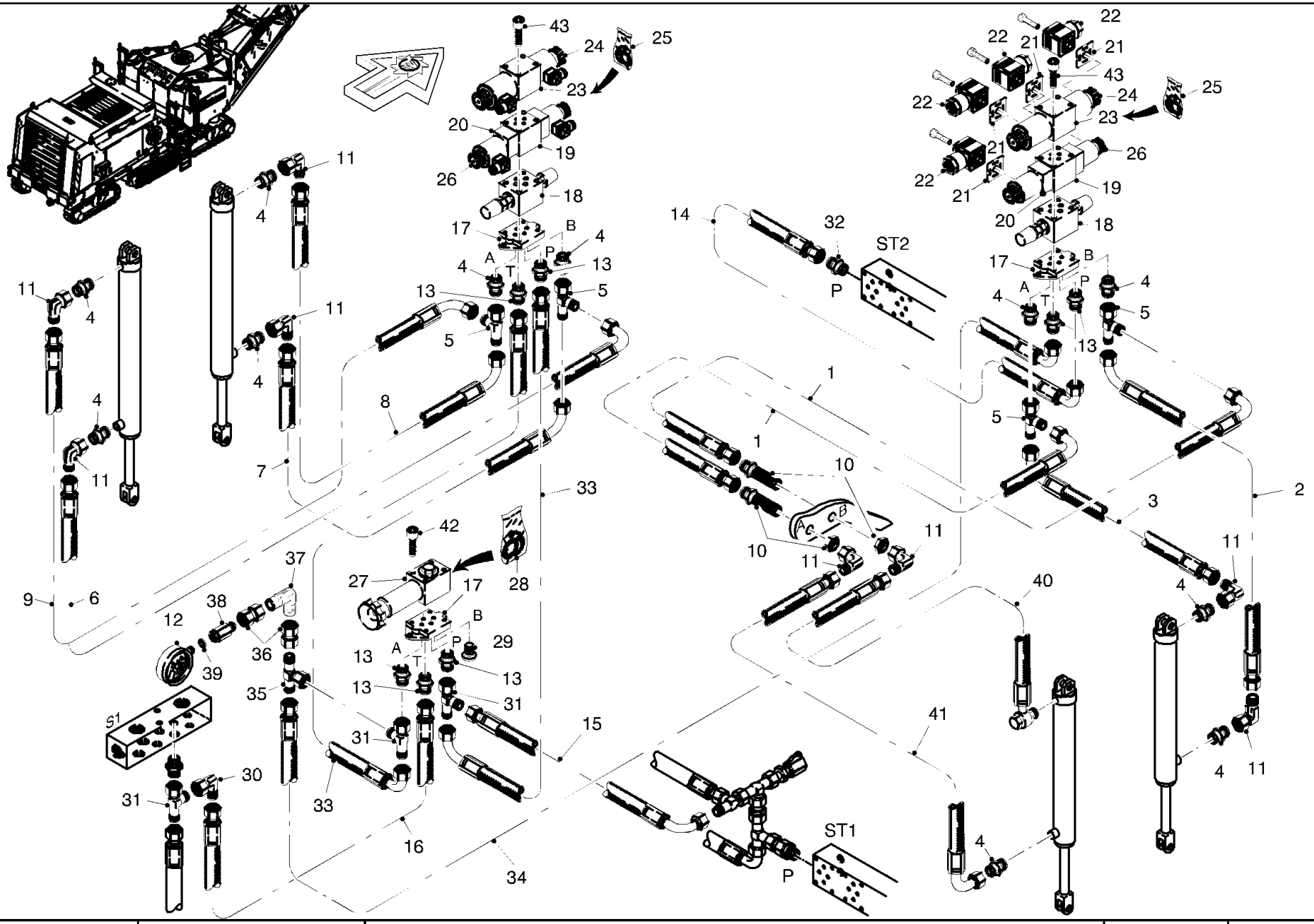
WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.06.04 / 01 189357	*Benennung:* **KANTENSCHUTZ HEBEN/SENKEN** *Designation:* **SIDE PLATE UP/DOWN** *Denominación:* **PROTECC.DE BORDES ARRIBA/ABAJO** *Dénomination:* **PROTÈGE-REBORD RELEV./ABAISS.**	**16/03/2020** **Seite 208**

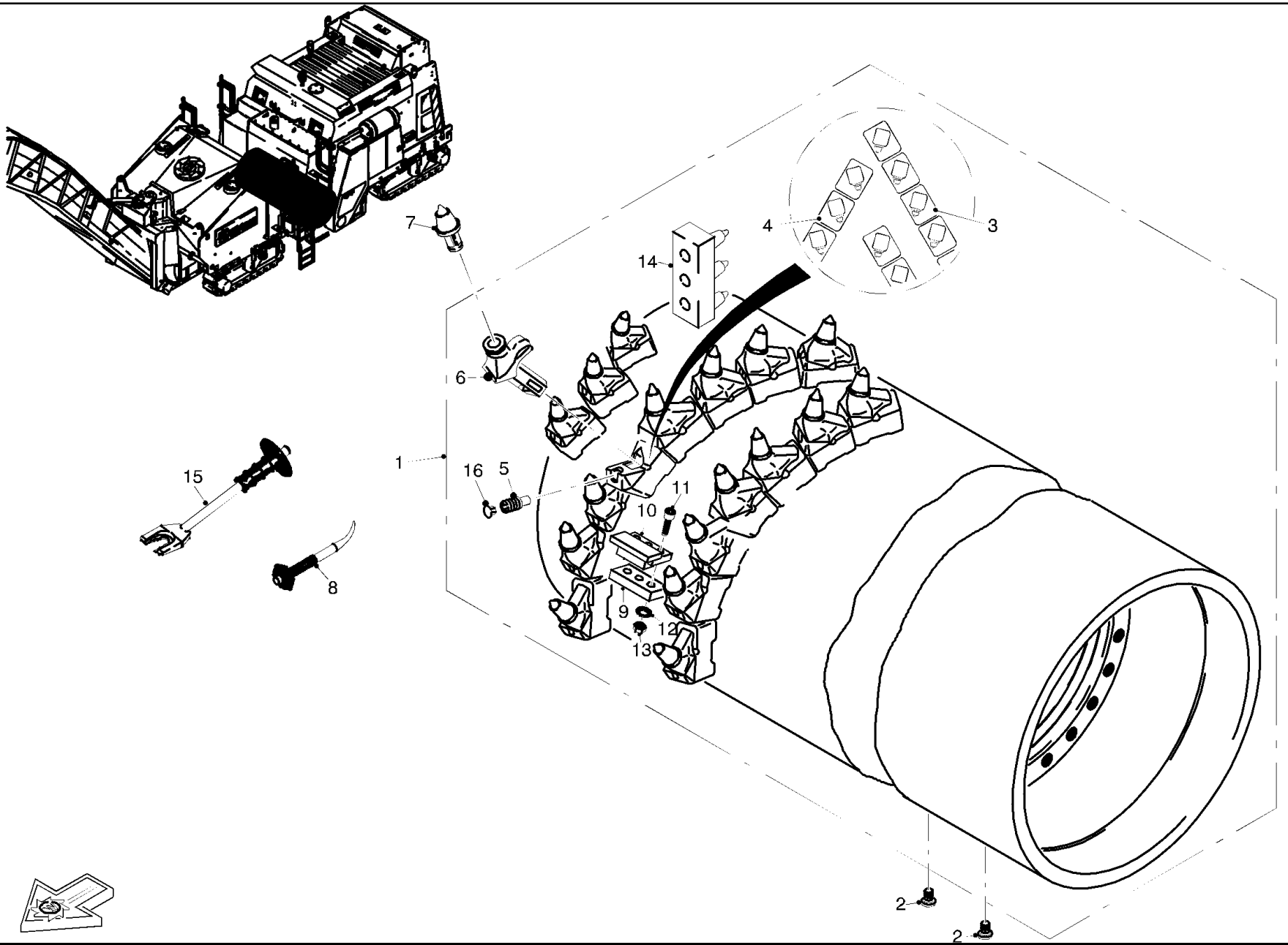
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	80674	220-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
2	170592	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
3	125059	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
4	30243	220-9999	11	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
5	2887	220-9999	4	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
6	187018	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	113568	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	169410	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	164624	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
10	2884	220-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
11	2888	220-9999	8	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
12	5012	220-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
13	1126	220-9999	7	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
14	1676	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
15	49225	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
16	133262	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
17	3406	220-9999	3	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
18	41935	220-9999	2	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
19	144951	220-9999	2	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
20	150107	220-9999	4	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
21	21041	220-9999	8	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
22	131097	220-9999	8	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
23	114131	220-9999	2	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
24	114160	220-9999	4	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
25	114161	220-9999	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
26	177642	220-9999	4	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
27	110346	220-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
28	14747	220-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
29	9922	220-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE



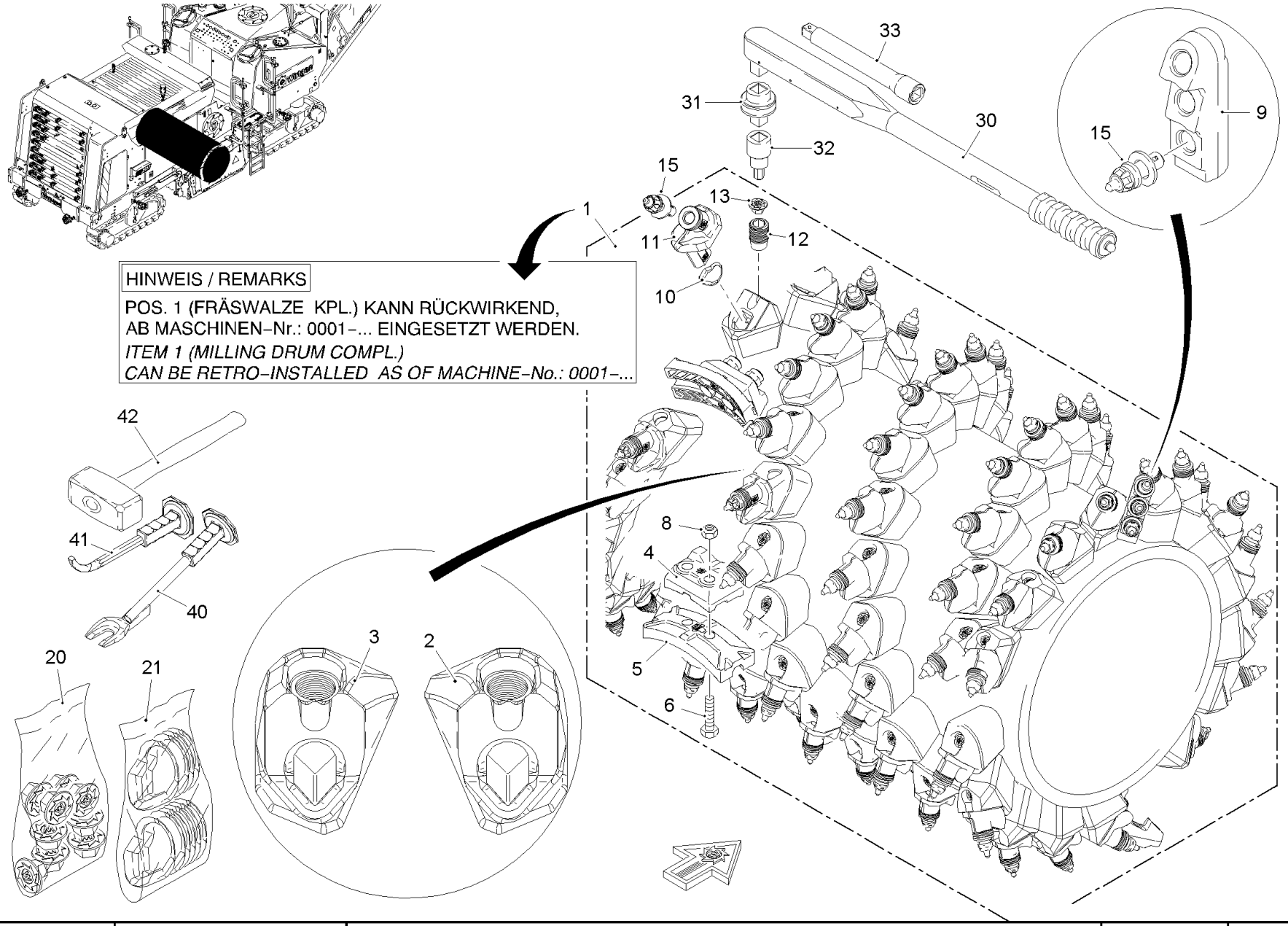
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.06.04 / 01 189357	*Benennung:* **KANTENSCHUTZ HEBEN/SENKEN** *Designation:* **SIDE PLATE UP/DOWN** *Denominación:* **PROTECC.DE BORDES ARRIBA/ABAJO** *Dénomination:* **PROTÈGE-REBORD RELEV./ABAISS.**	**16/03/2020** **Seite 210**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	31428	220-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
31	3929	220-9999	3	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
32	1499	220-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
33	139898	220-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
34	108263	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
35	19567	220-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
36	51005	220-9999	2	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
37	31500	220-9999	1	PC	WINKELVERSCHRAUBUNG	EQUAL ELBOW	RACOR ANGULAR	COUDE ÉGAUX
38	4959	220-9999	1	PC	MANOMETERVERSCHRAUBUNG	PARALLE FEMALE STUD COUPLING	ROSCA ENPALME MANOMETRO	UNION SIMPLE FEMELLE
39	11179	220-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
40	188581	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
41	153196	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
42	5492	220-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
43	165544	220-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



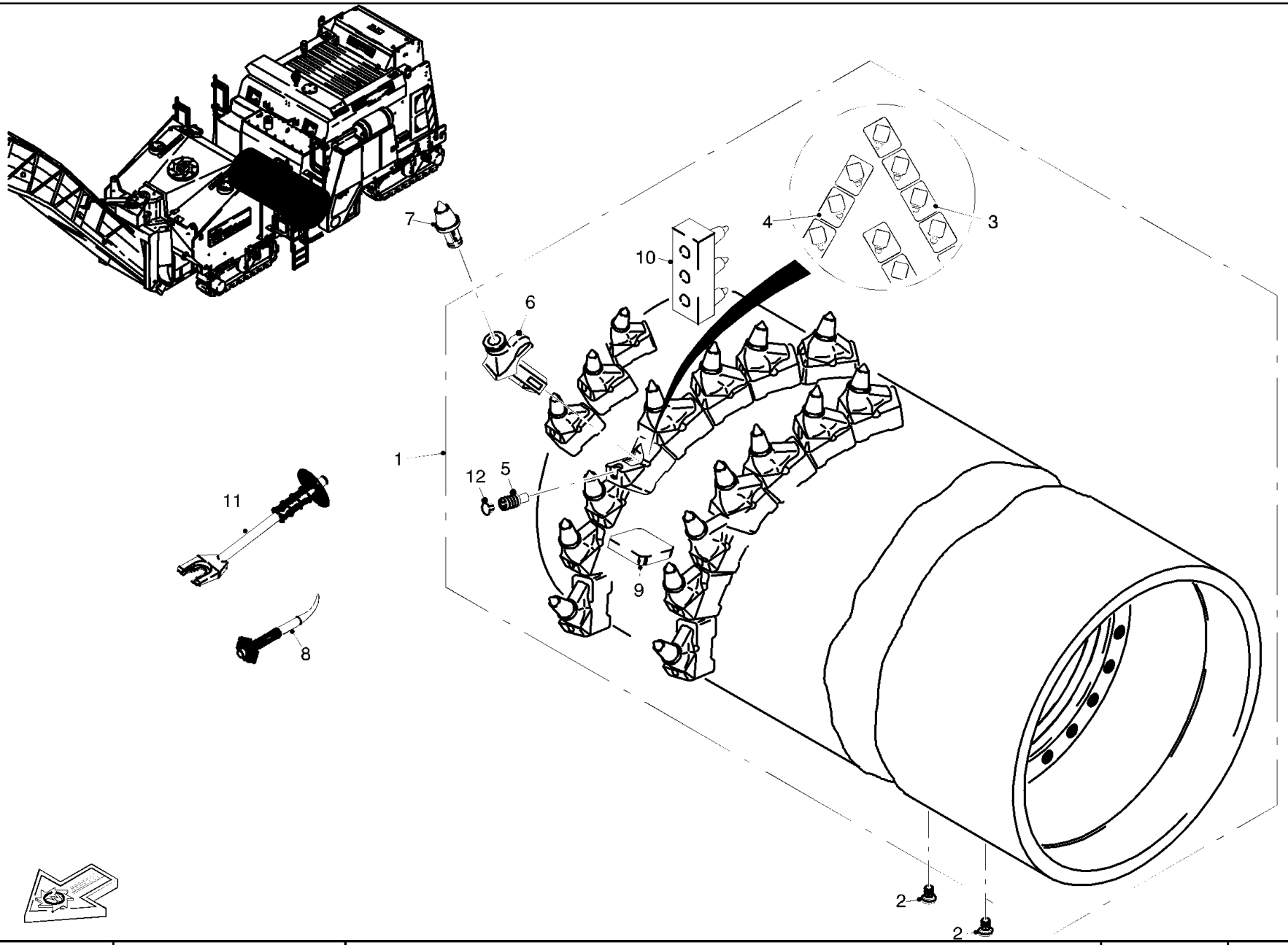
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.07.04 / 00 154255	*Benennung:* **FRÄSWALZE FB2000 HT3 LA15 AW3** *Designation:* **DRUM FB2000 HT3 LA15 AW3** *Denominación:* **RODILLO FB2000 HT3 LA15 AW3** *Dénomination:* **TAMBOUR FB2000 HT3 LA15 AW3**	**16/03/2020** **Seite 212**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	112000	1-217	1	PC	FRASWALZE FB2000 HT3 LA15 AW3	DRUM FB2000 HT3 LA15 AW3	RODILLO FB2000 HT3 LA15 AW3	TAMBOUR FB2000 HT3 LA15 AW3
2	12186	1-217	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
3	79996	1-217	72	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT3 185 RE	PICK SUPP.BASE SECT.HT3 185 RI	PORTA PICA PAR.INFER.HT3 185DE	PART.INFER.POR.PIC HT3 185 DR
4	79995	1-217	72	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT3 185 LI	PICK SUPP.BASE SECT.HT3 185 LE	PORTA PICA PAR.INFER.HT3 185IZ	PART.INFER.POR.PIC HT3 185 GA
5	79998	1-217	144	PC	HALTESCHRAUBE HT3 M24X2	RETAINER SCREW HT3 M24X2	TORN.DE SUJECIÓN HT3 M24X2	VIS DE RETENUE HT3 M24X2
6	128299	1-217	144	PC	RSM-HALTER HT3 PLUS D20	PICK SUPPORT HT3 PLUS D20	PORTA PICA HT3 PLUS D20	PORTE-PIC HT3 PLUS D20
7	72260	1-217	162	PC	STANDARDMEISSEL D20 >FB500-FB2000	STANDARD PICKS D20 >FB500-FB2000	PICAS ESTANDAR D20 >FB500-FB2000	PICS STANDARD D20 >FB500-FB2000
8	45275	1-217	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
9	37972	1-217	6	PC	AUSWERFERHALTER	EJECTOR BLOC	SOPORTE EXPULSOR	SUPPORT EJECTEUR
10	44097	1-217	6	PC	AUSWERFER	EJECTION DEVICE	EXPULSOR	EJECTEUR
11	4633	1-217	18	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	5160	1-217	18	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
13	5156	1-217	18	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
14	69902	1-217	6	PC	KANTENSCHONER 3-ER	EDGE PROTECTOR 3-ER	PICAS PROT.RODILL.3-ER	PROTEC.LATERAL 3-ER
15	28812	1-217	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS
16	126110	1-217	144	PC	STOPFEN HT3	PLUG HT3	TAPÓN HT3	BOUCHON HT3



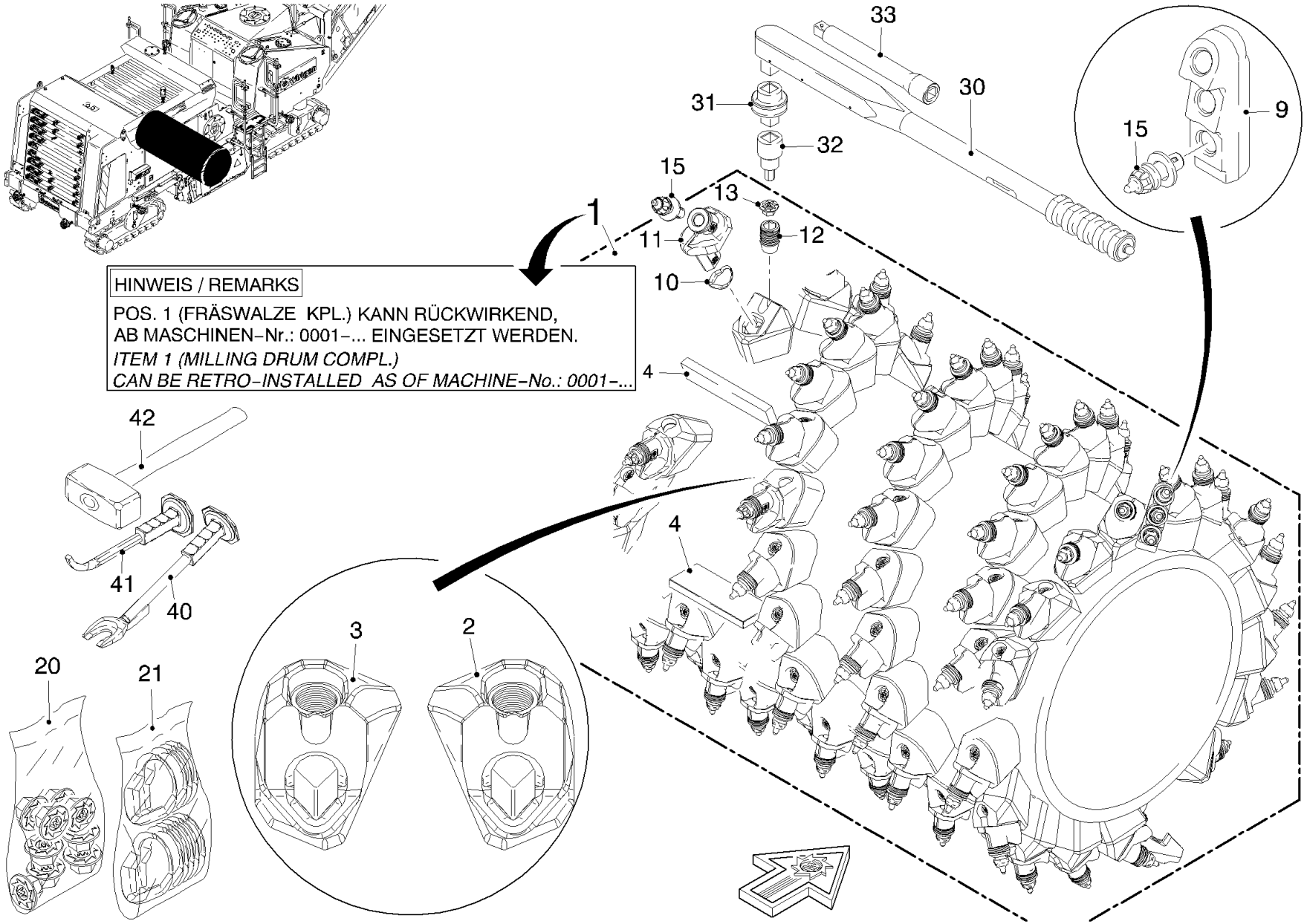
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.07.04 / 01 188335	*Benennung:* **FRÄSWALZE FB2000 HT11 LA15 AW3** *Designation:* **DRUM FB2000 HT11 LA15 AW3** *Denominación:* **RODILLO FB2000 HT11 LA15 AW3** *Dénomination:* **TAMBOUR FB2000 HT11 LA15 AW3**	**16/03/2020** **Seite 214**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	185300	218-9999	1	PC	FRASWALZE FB2000 HT11 LA15 AW3	DRUM FB2000 HT11 LA15 AW3	RODILLO FB2000 HT11 LA15 AW3	TAMBOUR FB2000 HT11 LA15 AW3
2	158503	218-9999	72	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT11 185 R	PICK SUPP.BASE SECT.HT11 185 R	PORTA PICA PAR.INFER.HT11 185R	PART.INFER.POR.PIC HT11 185 R
3	158502	218-9999	72	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT11 185 L	PICK SUPP.BASE SECT.HT11 185 L	PORTA PICA PAR.INFER.HT11 185L	PART.INFER.POR.PIC HT11 185 L
4	37972	218-321	6	PC	AUSWERFERHALTER	EJECTOR BLOC	SOPORTE EXPULSOR	SUPPORT EJECTEUR
4	2140637	322-9999	6	PC	AUSWERFERHALTER	EJECTOR BLOC	SOPORTE EXPULSOR	SUPPORT EJECTEUR
5	44097	218-321	6	PC	AUSWERFER	EJECTION DEVICE	EXPULSOR	EJECTEUR
5	2140635	322-9999	6	PC	AUSWERFER	EJECTION DEVICE	EXPULSOR	EJECTEUR
6	4633	218-321	18	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	4620	322-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5160	218-321	18	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
8	5156	218-321	18	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	30392	322-9999	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	69902	218-9999	6	PC	KANTENSCHONER 3-ER	EDGE PROTECTOR 3-ER	PICAS PROT.RODILL.3-ER	PROTEC.LATERAL 3-ER
10	158509	218-9999	144	PC	UNTERTEILABDICHTUNG HT11	BOTTOM PART SEALING HT11	EMPAQUETADURA PARTE INF. HT11	JOINT DE PIÈCE INFÉRIEURE HT11
11	187002	218-9999	144	PC	RSM-HALTER HT11-R D20	PICK SUPPORT HT11-R D20	PORTA PICA HT11-R D20	PORTE-PIC HT11-R D20
12	158501	218-9999	144	PC	HALTESCHRAUBE M30X2	RETAINER SCREW M30X2	TORN. DE SUJECIÓN M30X2	VIS DE RETENUE M30X2
13	158508	218-9999	144	PC	STOPFEN HT11	PLUG HT11	TAPÓN HT11	BOUCHON HT11
15	72260	218-9999	162	PC	STANDARDMEISSEL D20 >FB500-FB2000	STANDARD PICKS D20 >FB500-FB2000	PICAS ESTANDAR D20 >FB500-FB2000	PICS STANDARD D20 >FB500-FB2000
20	187004	218-9999	1	SET	STOPFEN HT11 (100 STK.)	PLUG HT11 (100 PIECES)	TAPÓN HT11 (100 PIEZAS)	BOUCHON HT11 (100 PIECES)
21	187005	218-9999	1	SET	DICHTUNG HT11 (100 STK.)	SEAL HT11 (100 PIECES)	JUNTA HT11 (100 PIEZAS)	JOINT HT11 (100 PIECES)
30	68273	218-9999	1	PC	DREHMOMENTSCHLÜSSEL BIS 700NM	TORQUE WRENCH UP TO 700NM	LLAVE DINAMOM. HASTA 700 NM	CLÉ DYNAMOM. AL.JUSQU'A 700NM
31	97204	218-9999	1	PC	AUFSTECK-KNARRE 3/4"	RATCHET 3/4"	LLAVE CARRACA 3/4"	CLIQUET SIMPLE 3/4"
32	11886	218-9999	1	PC	INNENSECHSKANTNUSS 17MM HT2	HEXAGON SOCKET 17MM FOR HT2	CILINDRO ADAP.HEX.INT.17MM HT2	ADAPTATEUR HEXAG.FEM. 17MM HT2
33	10747	218-9999	1	PC	VERLÄNGERUNG 3/4"	EXTENSION 3/4"	PROLONGACIÓN DE 3/4"	RALLONGE 3/4"
40	28812	218-9999	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS
41	45275	218-9999	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
42	5442	218-9999	1	PC	KUPFERHAMMER	COPPER HAMMER	MARTILLO DE COBRE	MARTEAU DE CUIVRE



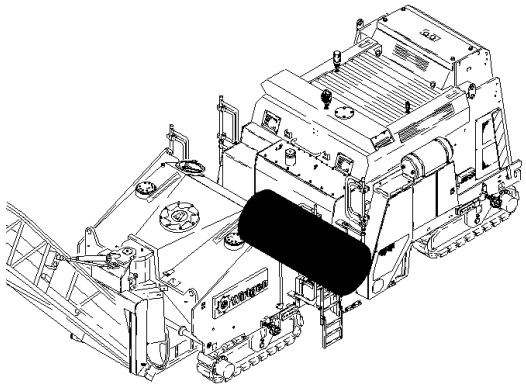
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.07.05 / 00 154256	*Benennung:* **FRÄSWALZE FB2000 HT3 LA8 AW3** *Designation:* **DRUM FB2000 HT3 LA8 AW3** *Denominación:* **RODILLO FB2000 HT3 LA8 AW3** *Dénomination:* **TAMBOUR FB2000 HT3 LA8 AW3**	**16/03/2020** **Seite 216**	WIRTGEN

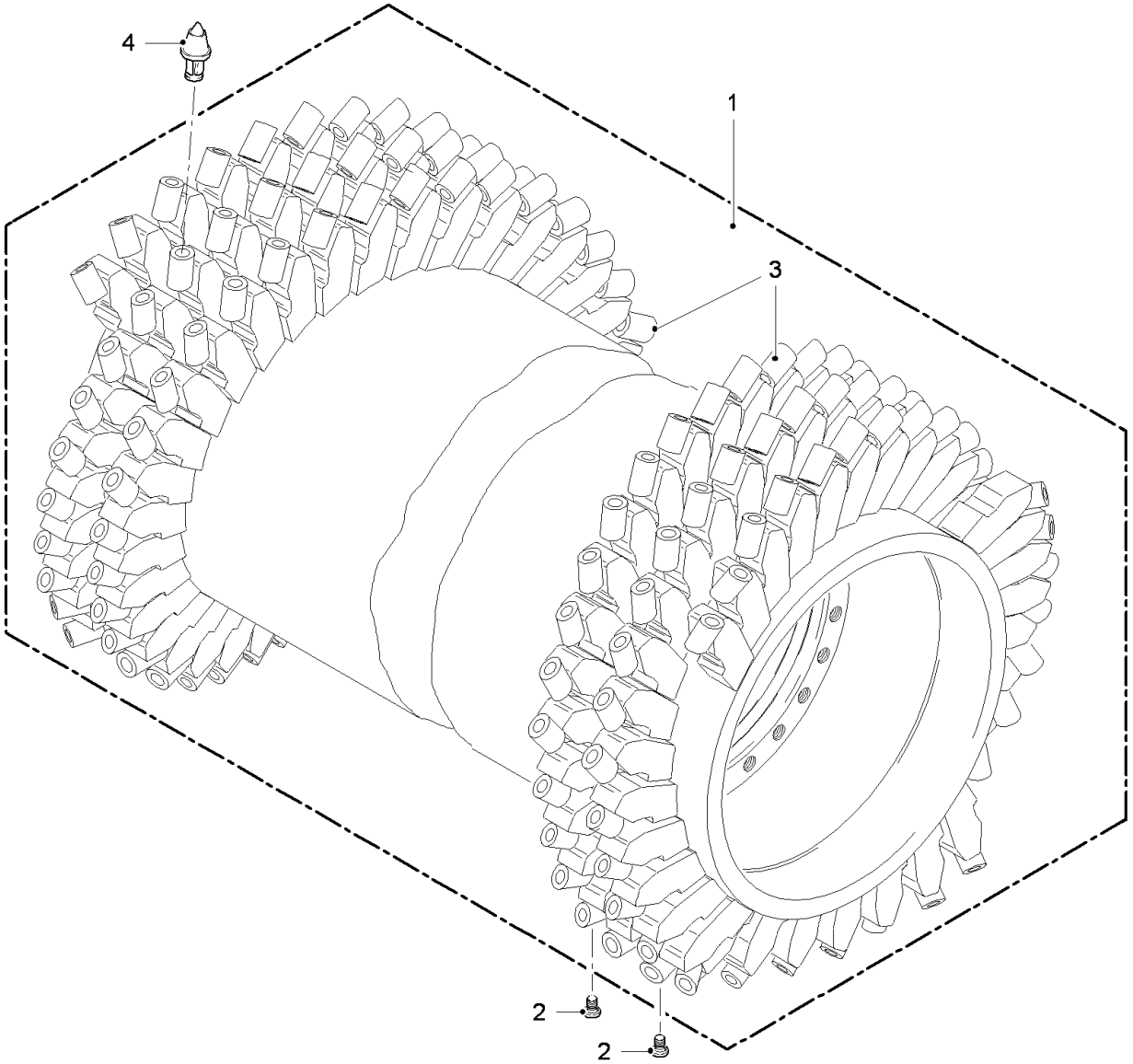
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	122732	1-217	1	PC	FRÄSWALZE FB2000 HT3 LA8 AW3	DRUM FB2000 HT3 LA8 AW3	RODILLO FB2000 HT3 LA8 AW3	TAMBOUR FB2000 HT3 LA8 AW3
2	12186	1-217	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
3	79996	1-217	128	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT3 185 RE	PICK SUPP.BASE SECT.HT3 185 RI	PORTA PICA PAR.INFER.HT3 185DE	PART.INFER.POR.PIC HT3 185 DR
4	79995	1-217	128	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT3 185 LI	PICK SUPP.BASE SECT.HT3 185 LE	PORTA PICA PAR.INFER.HT3 185IZ	PART.INFER.POR.PIC HT3 185 GA
5	79998	1-217	256	PC	HALTESCHRAUBE HT3 M24X2	RETAINER SCREW HT3 M24X2	TORN.DE SUJECIÓN HT3 M24X2	VIS DE RETENUE HT3 M24X2
6	128299	1-217	256	PC	RSM-HALTER HT3 PLUS D20	PICK SUPPORT HT3 PLUS D20	PORTA PICA HT3 PLUS D20	PORTE-PIC HT3 PLUS D20
7	72260	1-217	274	PC	STANDARDMEISSEL D20 >FB500-FB2000	STANDARD PICKS D20 >FB500-FB2000	PICAS ESTANDAR D20 >FB500-FB2000	PICS STANDARD D20 >FB500-FB2000
8	45275	1-217	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
9	82746	1-217	6	PC	AUSWERFER	EJECTION DEVICE	EXPULSOR	EJECTEUR
10	69902	1-217	6	PC	KANTENSCHONER 3-ER	EDGE PROTECTOR 3-ER	PICAS PROT.RODILL.3-ER	PROTEC.LATERAL 3-ER
11	28812	1-217	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS
12	126110	1-217	256	PC	STOPFEN HT3	PLUG HT3	TAPÓN HT3	BOUCHON HT3

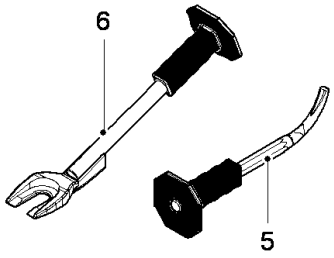


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.07.05 / 01 188336	*Benennung:* **FRÄSWALZE FB2000 HT11 LA8 AW3** *Designation:* **DRUM FB2000 HT11 LA8 AW3** *Denominación:* **RODILLO FB2000 HT11 LA8 AW3** *Dénomination:* **TAMBOUR FB2000 HT11 LA8 AW3**	**16/03/2020** **Seite 218**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	185283	218-9999	1	PC	FRASWALZE FB2000 HT11 LA8 AW3	DRUM FB2000 HT11 LA8 AW3	RODILLO FB2000 HT11 LA8 AW3	TAMBOUR FB2000 HT11 LA8 AW3
2	158503	218-9999	128	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT11 185 R	PICK SUPP.BASE SECT.HT11 185 R	PORTA PICA PAR.INFER.HT11 185R	PART.INFER.POR.PIC HT11 185 R
3	158502	218-9999	128	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT11 185 L	PICK SUPP.BASE SECT.HT11 185 L	PORTA PICA PAR.INFER.HT11 185L	PART.INFER.POR.PIC HT11 185 L
4	82746	218-9999	6	PC	AUSWERFER	EJECTION DEVICE	EXPULSOR	EJECTEUR
9	69902	218-9999	6	PC	KANTENSCHONER 3-ER	EDGE PROTECTOR 3-ER	PICAS PROT.RODILL.3-ER	PROTEC.LATERAL 3-ER
10	158509	218-9999	256	PC	UNTERTEILABDICHTUNG HT11	BOTTOM PART SEALING HT11	EMPAQUETADURA PARTE INF. HT11	JOINT DE PIÈCE INFÉRIEURE HT11
11	187002	218-9999	256	PC	RSM-HALTER HT11-R D20	PICK SUPPORT HT11-R D20	PORTA PICA HT11-R D20	PORTE-PIC HT11-R D20
12	158501	218-9999	256	PC	HALTESCHRAUBE M30X2	RETAINER SCREW M30X2	TORN. DE SUJECIÓN M30X2	VIS DE RETENUE M30X2
13	158508	218-9999	256	PC	STOPFEN HT11	PLUG HT11	TAPÓN HT11	BOUCHON HT11
15	72260	218-9999	274	PC	STANDARDMEISSEL D20 >FB500-FB2000	STANDARD PICKS D20 >FB500-FB2000	PICAS ESTANDAR D20 >FB500-FB2000	PICS STANDARD D20 >FB500-FB2000
20	187004	218-9999	1	SET	STOPFEN HT11 (100 STK.)	PLUG HT11 (100 PIECES)	TAPÓN HT11 (100 PIEZAS)	BOUCHON HT11 (100 PIECES)
21	187005	218-9999	1	SET	DICHTUNG HT11 (100 STK.)	SEAL HT11 (100 PIECES)	JUNTA HT11 (100 PIEZAS)	JOINT HT11 (100 PIECES)
30	68273	218-9999	1	PC	DREHMOMENTSCHLÜSSEL BIS 700NM	TORQUE WRENCH UP TO 700NM	LLAVE DINAMOM. HASTA 700 NM	CLÉ DYNAMOM. AL.JUSQU'A 700NM
31	97204	218-9999	1	PC	AUFSTECK-KNARRE 3/4"	RATCHET 3/4"	LLAVE CARRACA 3/4"	CLIQUET SIMPLE 3/4"
32	11886	218-9999	1	PC	INNENSECHSKANTNUSS 17MM HT2	HEXAGON SOCKET 17MM FOR HT2	CILINDRO ADAP.HEX.INT.17MM HT2	ADAPTATEUR HEXAG.FEM. 17MM HT2
33	10747	218-9999	1	PC	VERLÄNGERUNG 3/4"	EXTENSION 3/4"	PROLONGACIÓN DE 3/4"	RALLONGE 3/4"
40	28812	218-9999	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS
41	45275	218-9999	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
42	5442	218-9999	1	PC	KUPFERHAMMER	COPPER HAMMER	MARTILLO DE COBRE	MARTEAU DE CUIVRE



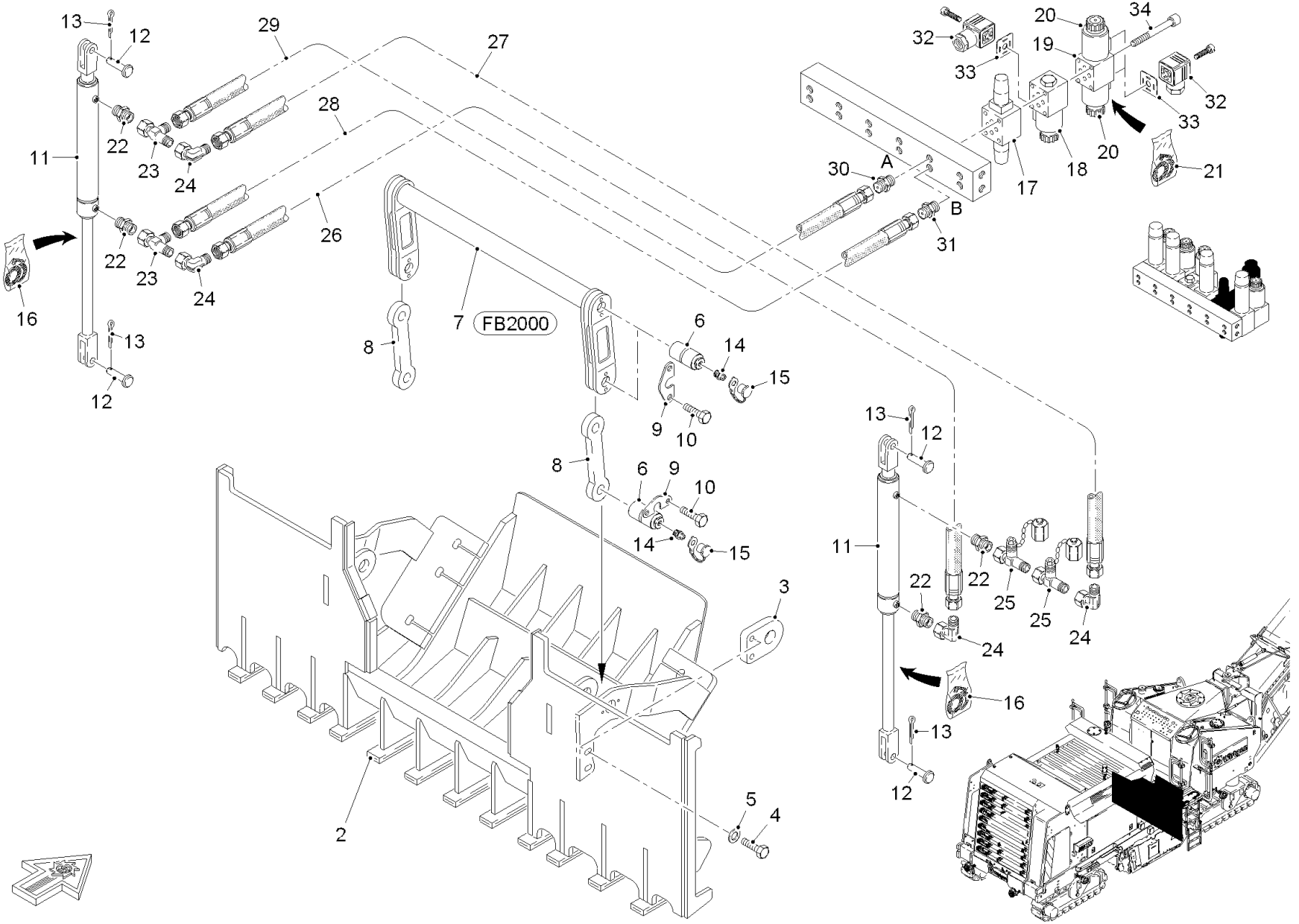




Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.07.06 / 00 154257	*Benennung:* **FRÄSWALZE FB2000 HT5 LA6X2 AW4** *Designation:* **DRUM FB2000 HT5 LA6X2 AW4** *Denominación:* **RODILLO FB2000 HT5 LA6X2 AW4** *Dénomination:* **TAMBOUR FB2000 HT5 LA6X2 AW4**	**16/03/2020** **Seite 220**

WIRTGEN

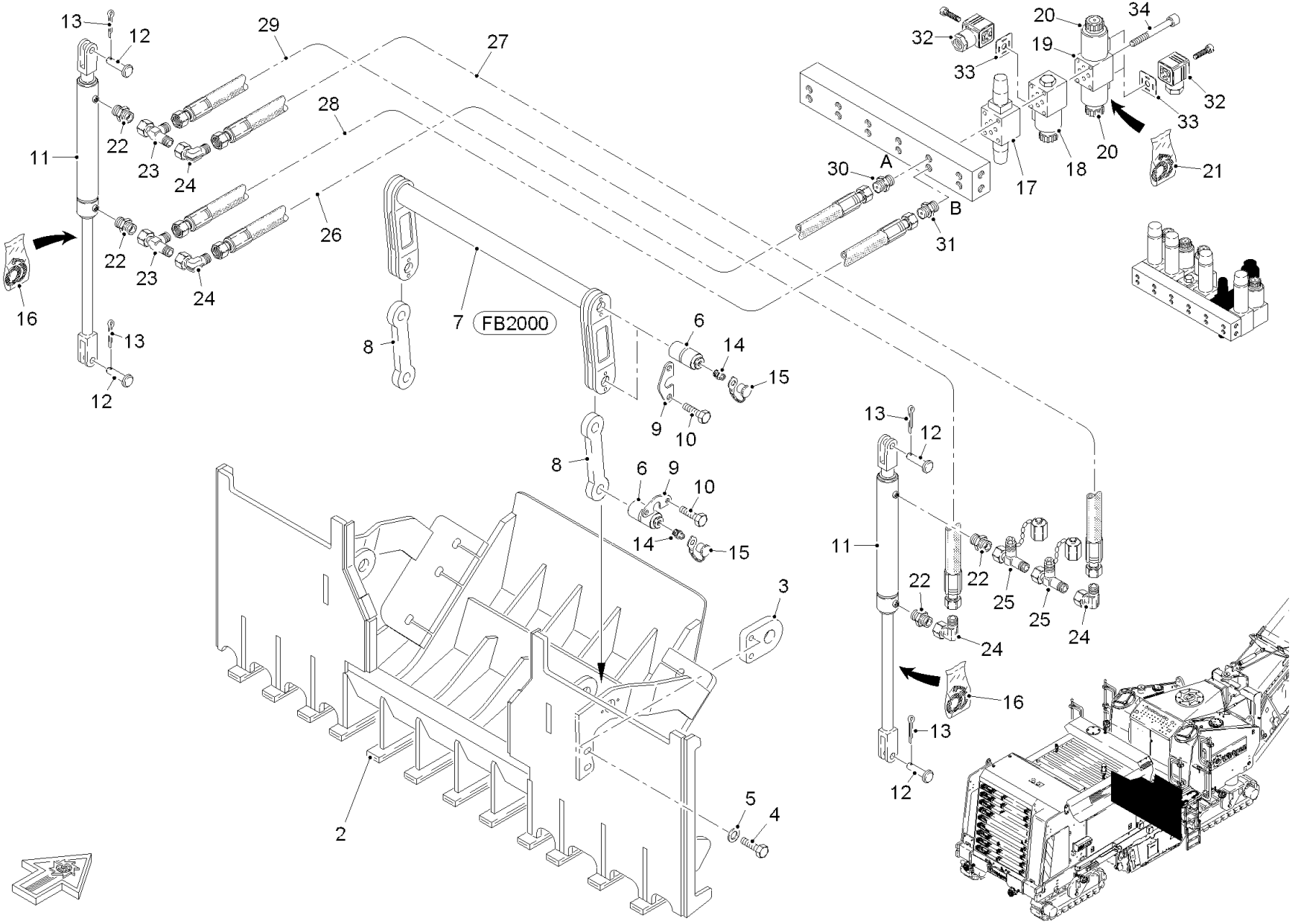
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	123977	1-9999	1	PC	FRASWALZE FB2000 HT5 LA6X2 AW4	DRUM FB2000 HT5 LA6X2 AW4	RODILLO FB2000 HT5 LA6X2 AW4	TAMBOUR FB2000 HT5 LA6X2 AW4
2	12186	1-9999	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
3	194362	1-9999	672	PC	RSM-HALTER HT5 PLUS	PICK SUPPORT HT5 PLUS	PORTA PICA HT5 PLUS	PORTE-PIC HT5 PLUS
4	72260	1-9999	672	PC	STANDARDMEISSEL D20 >FB500-FB2000	STANDARD PICKS D20 >FB500-FB2000	PICAS ESTANDAR D20 >FB500-FB2000	PICS STANDARD D20 >FB500-FB2000
5	45275	1-9999	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
6	28812	1-9999	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.08.01 / 00 154258	*Benennung:* **NIEDERHALTER** *Designation:* **MATERIAL DEPRESSOR** *Denominación:* **DISPOSITIVO SUJETADOR DE LA CINTA** *Dénomination:* **SYSTÈME ANTI-PLAQUE**	**16/03/2020** **Seite 222**

WIRTGEN

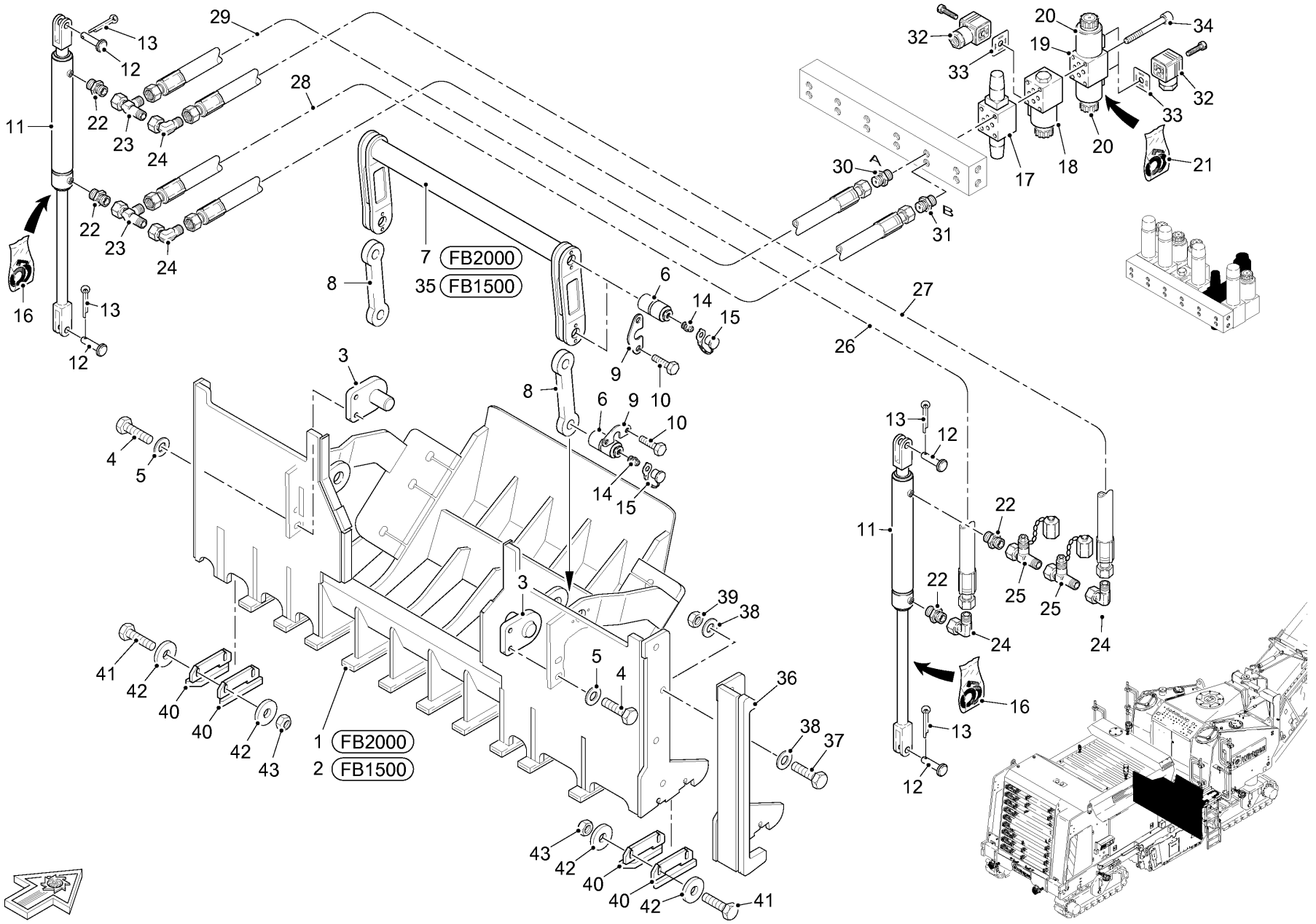
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
2	140300	1-219	1	PC	BANDSCHIEBER	DEPRESSOR	SUJETADOR	PRESSE-ASPHALTE
3	140751	1-219	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
4	10359	1-219	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	36126	1-219	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	134474	1-219	6	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
7	141561	1-219	1	PC	SCHWINGE	ROCKER	BALANCÍN	BIELLE
8	141562	1-219	2	PC	HEBEL UNTEN	LEVER	PALANCA	LEVIER
9	134475	1-219	6	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
10	4218	1-219	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	3266	1-219	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
12	34465	1-219	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
13	9851	1-219	4	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
14	9065	1-219	6	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
15	11181	1-219	6	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
16	6394	1-219	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
17	114162	1-219	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
18	137261	1-219	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
19	114131	1-219	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
20	114160	1-219	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
21	114161	1-219	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
22	1114	1-219	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
23	3929	1-219	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
24	31428	1-219	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
25	98686	1-219	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
26	20983	1-219	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
27	43725	1-219	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
28	20974	1-219	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
29	1623	1-219	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
30	40411	1-219	1	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
31	73733	1-219	1	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.08.01 / 00 154258	*Benennung:* **NIEDERHALTER** *Designation:* **MATERIAL DEPRESSOR** *Denominación:* **DISPOSITIVO SUJETADOR DE LA CINTA** *Dénomination:* **SYSTÈME ANTI-PLAQUE**	**16/03/2020** **Seite 224**

WIRTGEN

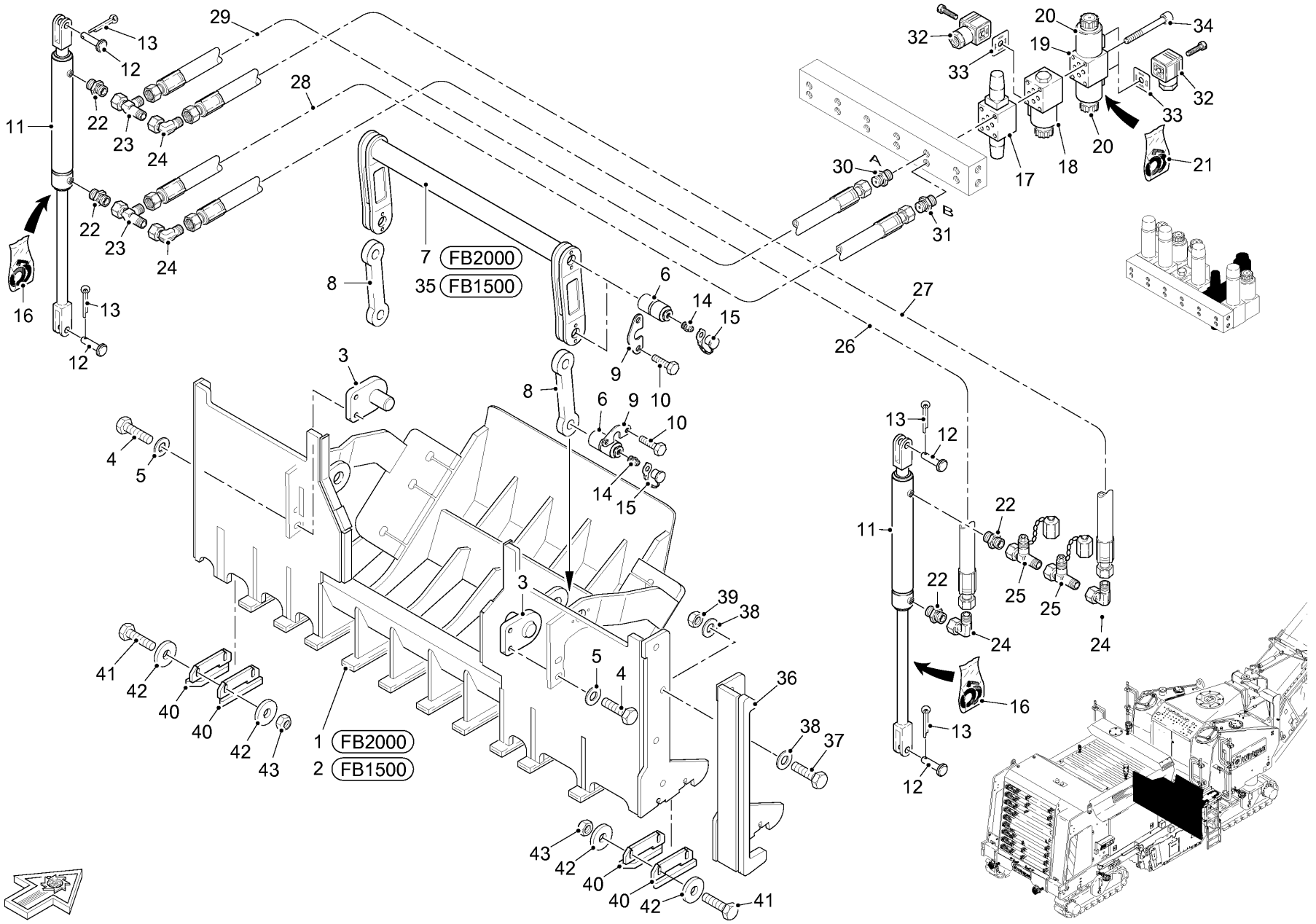
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
32	131097	1-219	3	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
33	21041	1-219	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
34	5491	1-219	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.08.01 / 01 2159944	*Benennung:* **NIEDERHALTER** *Designation:* **MATERIAL DEPRESSOR** *Denominación:* **DISPOSITIVO SUJETADOR DE LA CINTA** *Dénomination:* **SYSTÈME ANTI-PLAQUE**	**16/03/2020** **Seite 226**

WIRTGEN

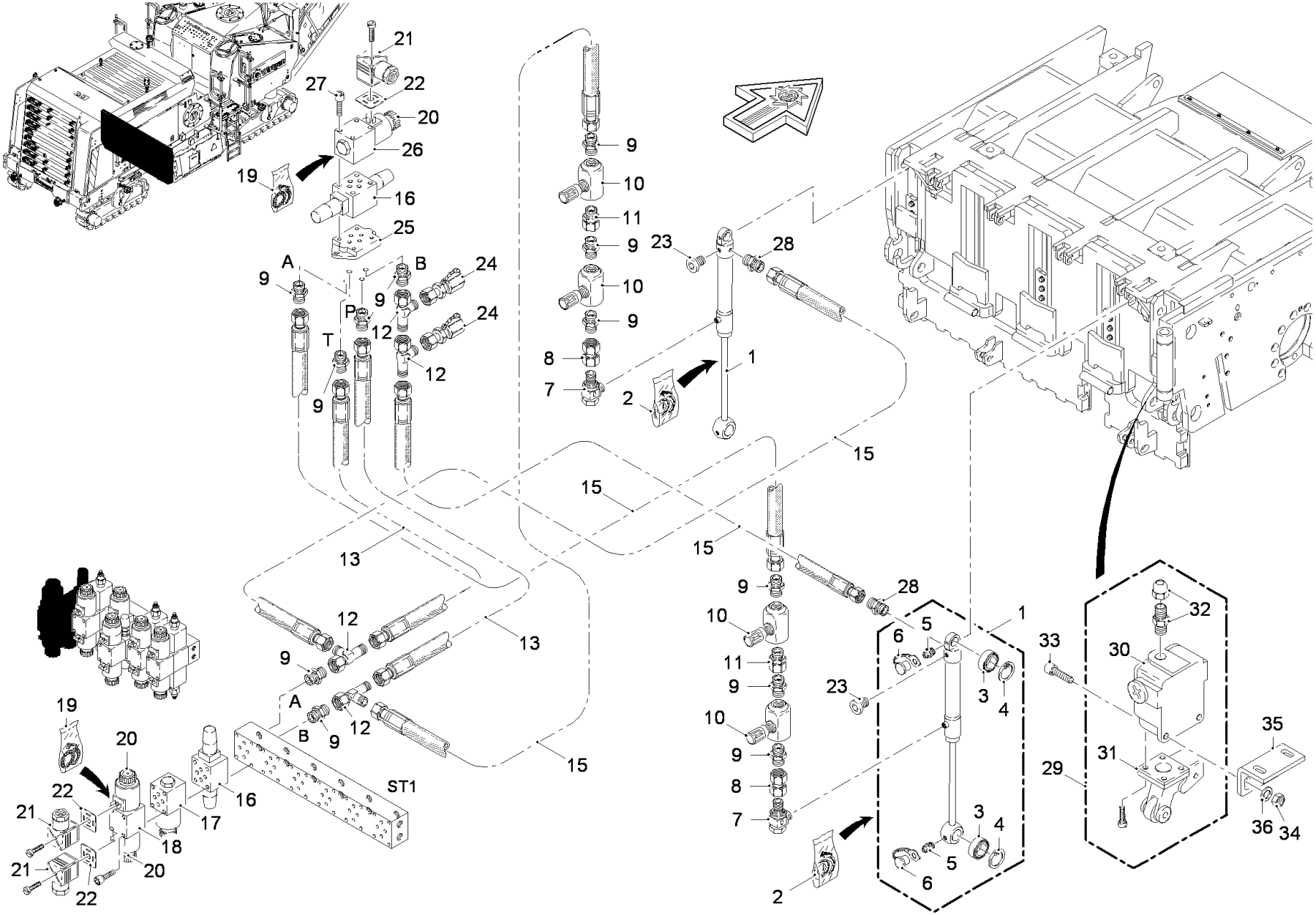
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	187660	220-9999	1	PC	BANDSCHIEBER	DEPRESSOR	SUJETADOR	PRESSE-ASPHALTE
2	142180	220-9999	1	PC	BANDSCHIEBER	DEPRESSOR	SUJETADOR	PRESSE-ASPHALTE
3	2070234	220-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
4	10359	220-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	36126	220-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	134474	220-9999	6	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
7	180658	220-9999	1	PC	SCHWINGE	ROCKER	BALANCÍN	BIELLE
8	141562	220-9999	2	PC	HEBEL UNTEN	LEVER	PALANCA	LEVIER
9	134475	220-9999	6	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
10	4218	220-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	3266	220-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
12	34465	220-9999	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
13	9851	220-9999	4	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
14	9065	220-9999	6	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
15	11181	220-9999	6	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
16	6394	220-9999	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
17	114162	220-9999	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
18	137261	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
19	114131	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
20	114160	220-9999	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
21	114161	220-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
22	1114	220-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
23	3929	220-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
24	31428	220-9999	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
25	98686	220-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
26	20983	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
27	43725	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
28	20974	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
29	1623	220-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
30	40411	220-9999	1	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
31	73733	220-9999	1	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.08.01 / 01 2159944	*Benennung:* **NIEDERHALTER** *Designation:* **MATERIAL DEPRESSOR** *Denominación:* **DISPOSITIVO SUJETADOR DE LA CINTA** *Dénomination:* **SYSTÈME ANTI-PLAQUE**	**16/03/2020** **Seite 228**

WIRTGEN

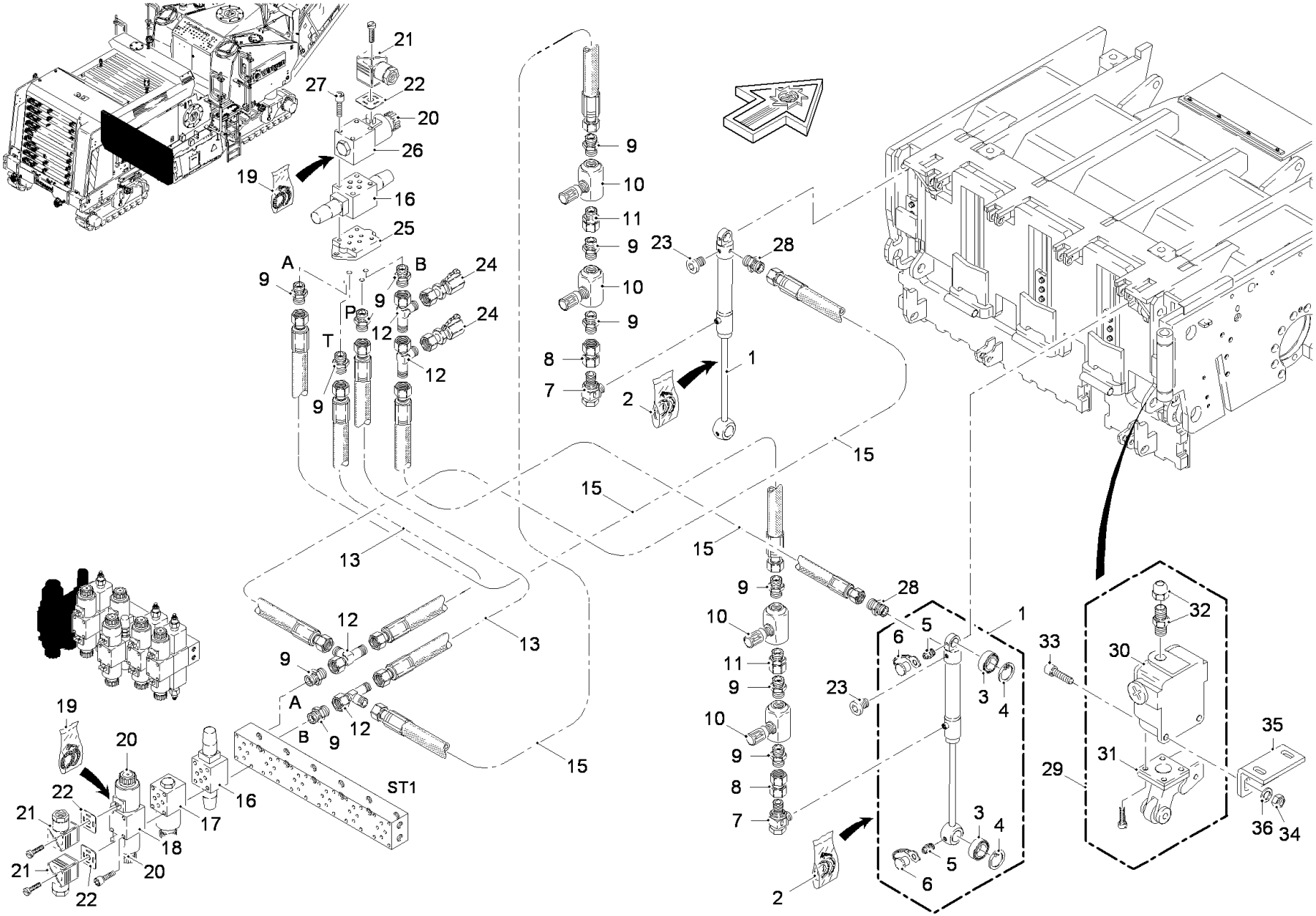
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
32	131097	220-9999	3	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
33	21041	220-9999	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
34	5491	220-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
35	141561	220-9999	1	PC	SCHWINGE	ROCKER	BALANCÍN	BIELLE
36	176242	220-9999	1	PC	SEGMENT	SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
37	4434	220-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
38	5158	220-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
39	36105	220-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
40	2069177	220-9999	4	PC	SCHUTZKUFE	PROTECTOR SKID	PATIN PROTECCION	PATIN PROTECTION
41	32914	220-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	39994	220-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
43	5192	220-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.50.02 / 00 154260	*Benennung:* **WALZENKLAPPE AUF/AB FCS** *Designation:* **DRUM FLAP UP/DOWN FCS** *Denominación:* **TAPA ABATIP. FRESA SUBIR/BAJAR** *Dénomination:* **BOUC. DE FRAISE SOULEV/ABAISS**	**16/03/2020** **Seite 230**	WIRTGEN

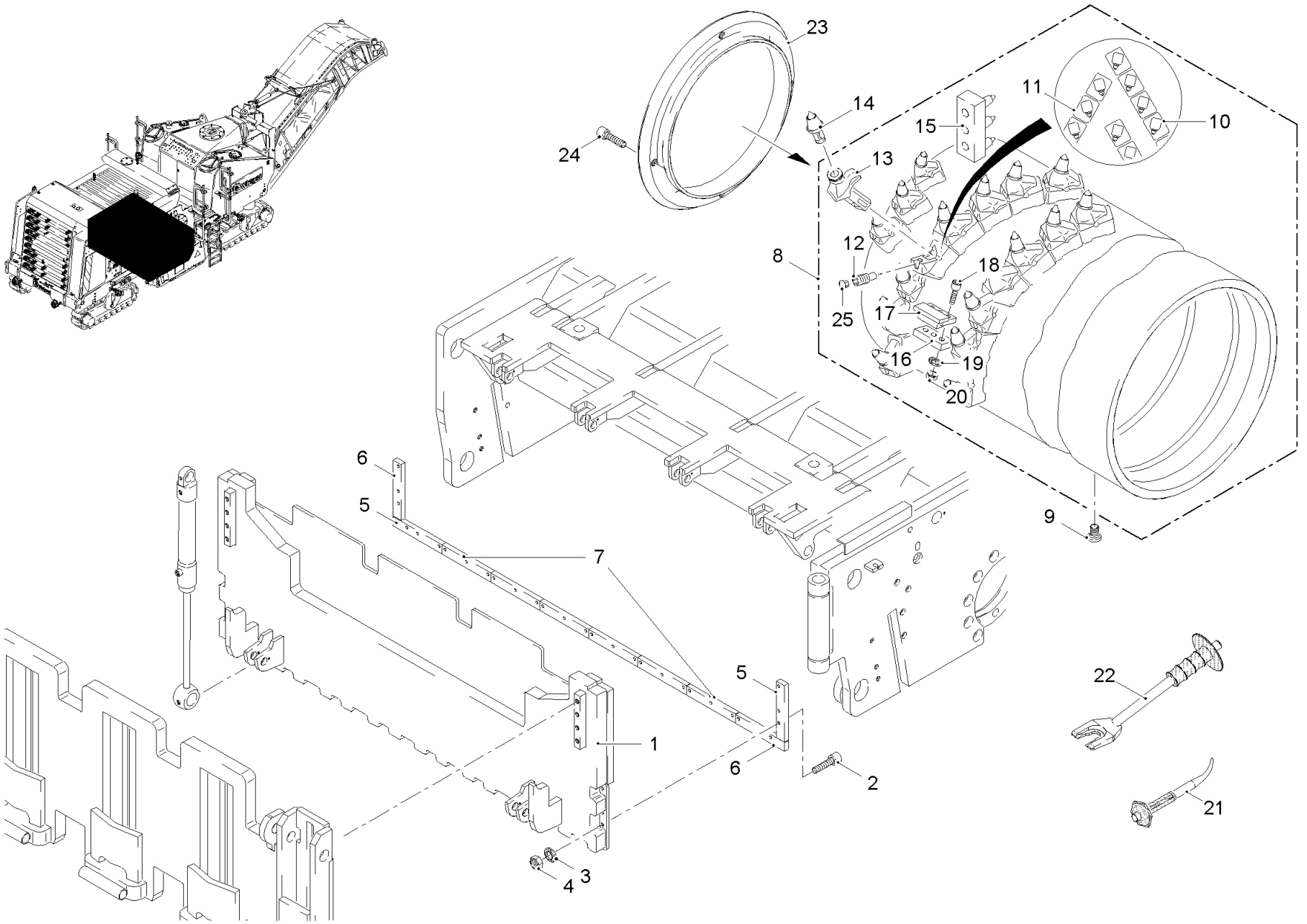
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	113317	1-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
2	106530	1-9999	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
3	61960	1-9999	4	PC	GELENKLAGER	ROD END BALL JOINT	COJINETE ARTICULADO	ARTICULATION À ROTULE
4	61961	1-9999	4	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
5	9065	1-9999	4	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
6	11181	1-9999	4	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
7	3794	1-9999	2	PC	WINKEL-SCHWENKVERSCHRAUBUNG	BANJO COUPLING,ONE-PIECE BOLT	RACOR BASCULANTE	RACCORD ORIENTABLE
8	51005	1-9999	2	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
9	1126	1-9999	12	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
10	4453	1-9999	4	PC	DROSSELRÜCKSCHLAGVENTIL	ORIFICE CHECK VALVE	VÁLVULA MARIPOSA RETENCIÓN	SOUPAPE D'ÉTRANGLEMENT RETENUE
11	90680	1-9999	2	PC	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	STUD STANDPIPE ADAPTOR	PITON RECTO PARA ENROSCAR	RACCORD D'ORIENTATION
12	3929	1-9999	4	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
13	1623	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
15	15603	1-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
16	114162	1-9999	2	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
17	137261	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
18	114131	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
19	114161	1-9999	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
20	114160	1-9999	3	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
21	131097	1-9999	3	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
22	21041	1-9999	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
23	10189	1-9999	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
24	4646	1-9999	2	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
25	3406	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
26	134528	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
27	5491	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	1114	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
29	7173	1-9999	1	PC	POSITIONS-SCHALTER	POSITION SWITCH	COMMUTADOR POSICION	COMMUTATEUR A POSITION
30	7175	1-9999	1	PC	POSITIONS-SCHALTER	POSITION SWITCH	COMMUTADOR POSICION	COMMUTATEUR A POSITION

WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.50.02 / 00 154260	*Benennung:* **WALZENKLAPPE AUF/AB FCS** *Designation:* **DRUM FLAP UP/DOWN FCS** *Denominación:* **TAPA ABATIP. FRESA SUBIR/BAJAR** *Dénomination:* **BOUC. DE FRAISE SOULEV/ABAISS**	**16/03/2020** **Seite 232**	WIRTGEN

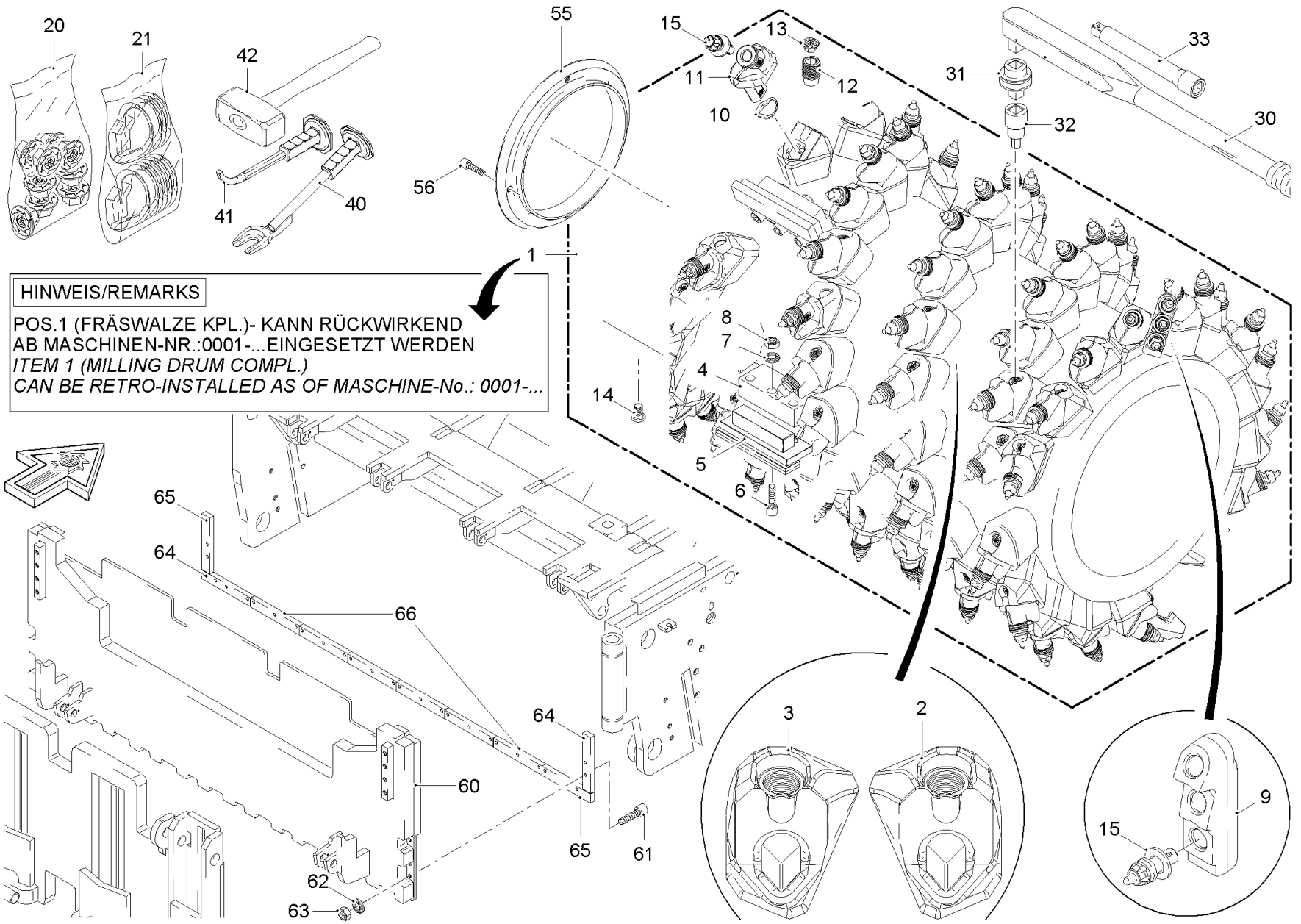
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	7178	1-9999	1	PC	ANTRIEBS-KOPF	SWITCH CONNECTOR	CABEZAL IMPULSOR	PARTIE FICHE ELECTRIQUE
32	21990	1-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
33	5497	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
34	5809	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
35	199936	254-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
36	5800	254-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.50.08 / 00 154266	*Benennung:* **FRÄSEINHEIT FB2000 HT3 LA15** *Designation:* **MILLING UNIT FB2000 HT3 LA15** *Denominación:* **UNID.FRESADOR FB2000 HT3 LA15** *Dénomination:* **UNITE FRAISAGE FB2000 HT3 LA15**	**16/03/2020** **Seite 234**

WIRTGEN

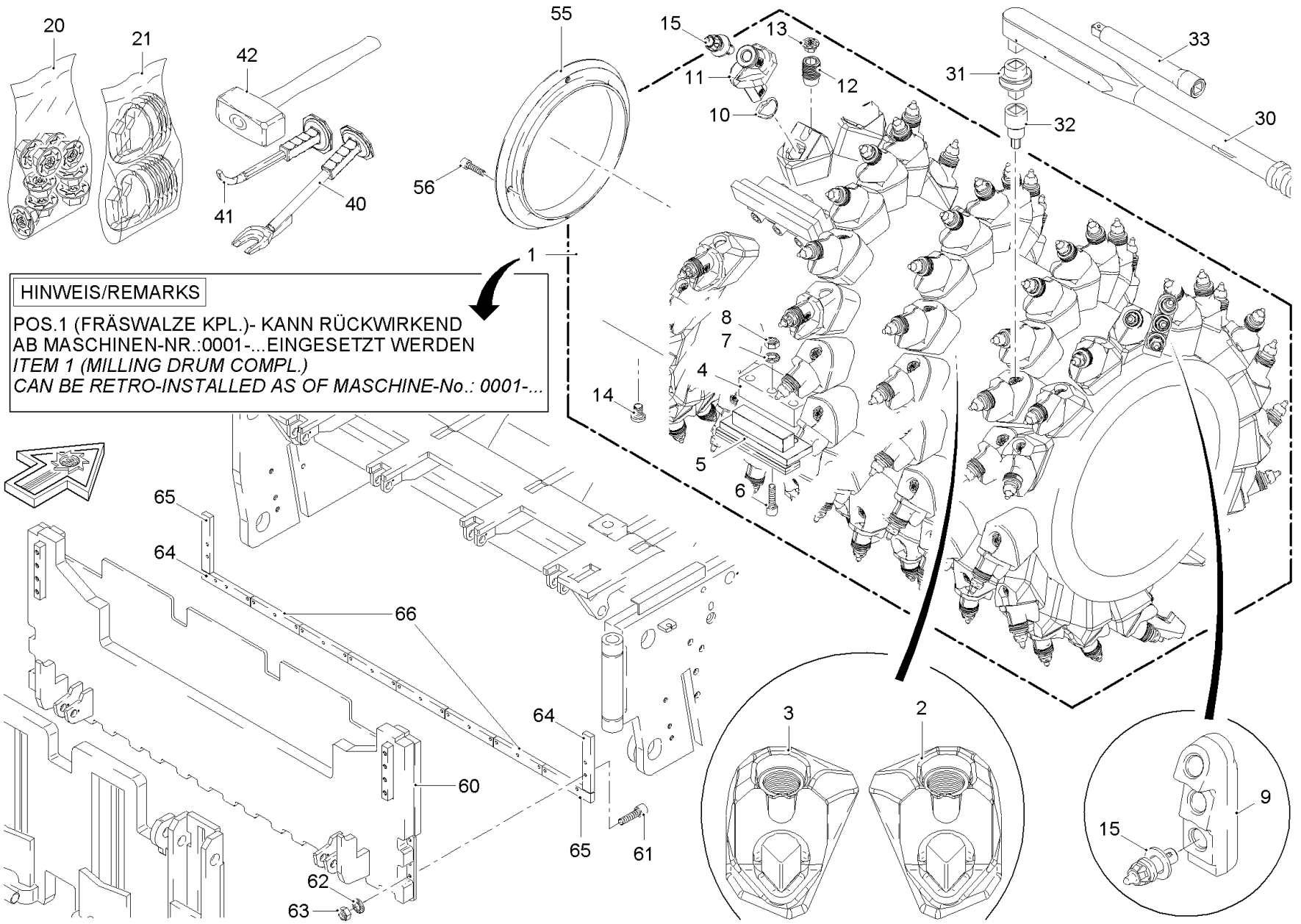
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	127731	1-217	1	PC	ABSTREIFERUNTERTEIL FB2000 FCS	BASE PART	PARTE INFERIOR	PARTIE INFERIEURE
2	4419	1-217	30	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	5271	1-217	30	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
4	5269	1-217	30	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	146457	1-217	2	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
6	146458	1-217	2	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
7	146456	1-217	6	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
8	123000	1-217	1	PC	FRÄSWALZE FB2000 HT3 LA15 FCS	DRUM FB2000 HT3 LA15 FCS	RODILLO FB2000 HT3 LA15 FCS	TAMBOUR FB2000 HT3 LA15 FCS
9	12186	1-217	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
10	79996	1-217	72	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT3 185 RE	PICK SUPP.BASE SECT.HT3 185 RI	PORTA PICA PAR.INFER.HT3 185DE	PART.INFER.POR.PIC HT3 185 DR
11	79995	1-217	72	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT3 185 LI	PICK SUPP.BASE SECT.HT3 185 LE	PORTA PICA PAR.INFER.HT3 185IZ	PART.INFER.POR.PIC HT3 185 GA
12	79998	1-217	144	PC	HALTESCHRAUBE HT3 M24X2	RETAINER SCREW HT3 M24X2	TORN.DE SUJECIÓN HT3 M24X2	VIS DE RETENUE HT3 M24X2
13	128299	1-217	144	PC	RSM-HALTER HT3 PLUS D20	PICK SUPPORT HT3 PLUS D20	PORTA PICA HT3 PLUS D20	PORTE-PIC HT3 PLUS D20
14	72260	1-217	162	PC	STANDARDMEISSEL D20 >FB500-FB2000	STANDARD PICKS D20 >FB500-FB2000	PICAS ESTANDAR D20 >FB500-FB2000	PICS STANDARD D20 >FB500-FB2000
15	69902	1-217	6	PC	KANTENSCHONER 3-ER	EDGE PROTECTOR 3-ER	PICAS PROT.RODILL.3-ER	PROTEC.LATERAL 3-ER
16	37972	1-217	6	PC	AUSWERFERHALTER	EJECTOR BLOC	SOPORTE EXPULSOR	SUPPORT EJECTEUR
17	44097	1-217	6	PC	AUSWERFER	EJECTION DEVICE	EXPULSOR	EJECTEUR
18	4633	1-217	18	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	5160	1-217	18	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
20	5156	1-217	18	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	45275	1-217	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
22	28812	1-217	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS
23	128237	1-217	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
24	4577	1-217	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	126110	1-217	144	PC	STOPFEN HT3	PLUG HT3	TAPÓN HT3	BOUCHON HT3



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.50.08 / 01 188338	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**FRÄSEINHEIT FB2000 HT11 LA15** **MILL.UNIT FB2000 HT11 LA15** **UNIDAD FRESADOR FB2000 HT11** **UNITE FRAISAGE FB2000 HT11**

WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	185301	218-219	1	PC	FRASWALZE FB2000 HT11 LA15 FCS	DRUM FB2000 HT11 LA15 FCS	RODILLO FB2000 HT11 LA15 FCS	TAMBOUR FB2000 HT11 LA15 FCS
2	158503	218-219	72	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT11 185 R	PICK SUPP.BASE SECT.HT11 185 R	PORTA PICA PAR.INFER.HT11 185R	PART.INFER.POR.PIC HT11 185 R
3	158502	218-219	72	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT11 185 L	PICK SUPP.BASE SECT.HT11 185 L	PORTA PICA PAR.INFER.HT11 185L	PART.INFER.POR.PIC HT11 185 L
4	37972	218-219	6	PC	AUSWERFERHALTER	EJECTOR BLOC	SOPORTE EXPULSOR	SUPPORT EJECTEUR
5	44097	218-219	6	PC	AUSWERFER	EJECTION DEVICE	EXPULSOR	EJECTEUR
6	4633	218-219	18	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5160	218-219	18	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
8	5156	218-219	18	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	69902	218-219	6	PC	KANTENSCHONER 3-ER	EDGE PROTECTOR 3-ER	PICAS PROT.RODILL.3-ER	PROTEC.LATERAL 3-ER
10	158509	218-219	144	PC	UNTERTEILABDICHTUNG HT11	BOTTOM PART SEALING HT11	EMPAQUETADURA PARTE INF. HT11	JOINT DE PIÈCE INFÉRIEURE HT11
11	187002	218-219	144	PC	RSM-HALTER HT11-R D20	PICK SUPPORT HT11-R D20	PORTA PICA HT11-R D20	PORTE-PIC HT11-R D20
12	158501	218-219	144	PC	HALTESCHRAUBE M30X2	RETAINER SCREW M30X2	TORN. DE SUJECIÓN M30X2	VIS DE RETENUE M30X2
13	158508	218-219	144	PC	STOPFEN HT11	PLUG HT11	TAPÓN HT11	BOUCHON HT11
14	12186	218-219	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
15	72260	218-219	162	PC	STANDARDMEISSEL D20 >FB500-FB2000	STANDARD PICKS D20 >FB500-FB2000	PICAS ESTANDAR D20 >FB500-FB2000	PICS STANDARD D20 >FB500-FB2000
20	187004	218-219	1	SET	STOPFEN HT11 (100 STK.)	PLUG HT11 (100 PIECES)	TAPÓN HT11 (100 PIEZAS)	BOUCHON HT11 (100 PIECES)
21	187005	218-219	1	SET	DICHTUNG HT11 (100 STK.)	SEAL HT11 (100 PIECES)	JUNTA HT11 (100 PIEZAS)	JOINT HT11 (100 PIECES)
30	68273	218-219	1	PC	DREHMOMENTSCHLÜSSEL BIS 700NM	TORQUE WRENCH UP TO 700NM	LLAVE DINAMOM. HASTA 700 NM	CLÉ DYNAMOM. AL.JUSQU'A 700NM
31	97204	218-219	1	PC	AUFSTECK-KNARRE 3/4"	RATCHET 3/4"	LLAVE CARRACA 3/4"	CLIQUET SIMPLE 3/4"
32	11886	218-219	1	PC	INNENSECHSKANTNUSS 17MM HT2	HEXAGON SOCKET 17MM FOR HT2	CILINDRO ADAP.HEX.INT.17MM HT2	ADAPTATEUR HEXAG.FEM. 17MM HT2
33	10747	218-219	1	PC	VERLÄNGERUNG 3/4"	EXTENSION 3/4"	PROLONGACIÓN DE 3/4"	RALLONGE 3/4"
40	28812	218-219	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS
41	45275	218-219	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
42	5442	218-219	1	PC	KUPFERHAMMER	COPPER HAMMER	MARTILLO DE COBRE	MARTEAU DE CUIVRE
55	128237	218-219	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
56	4577	218-219	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
60	127731	218-219	1	PC	ABSTREIFERUNTERTEIL FB2000 FCS	BASE PART	PARTE INFERIOR	PARTIE INFERIEURE
61	4419	218-219	30	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
62	5271	218-219	30	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT



HINWEIS/REMARKS

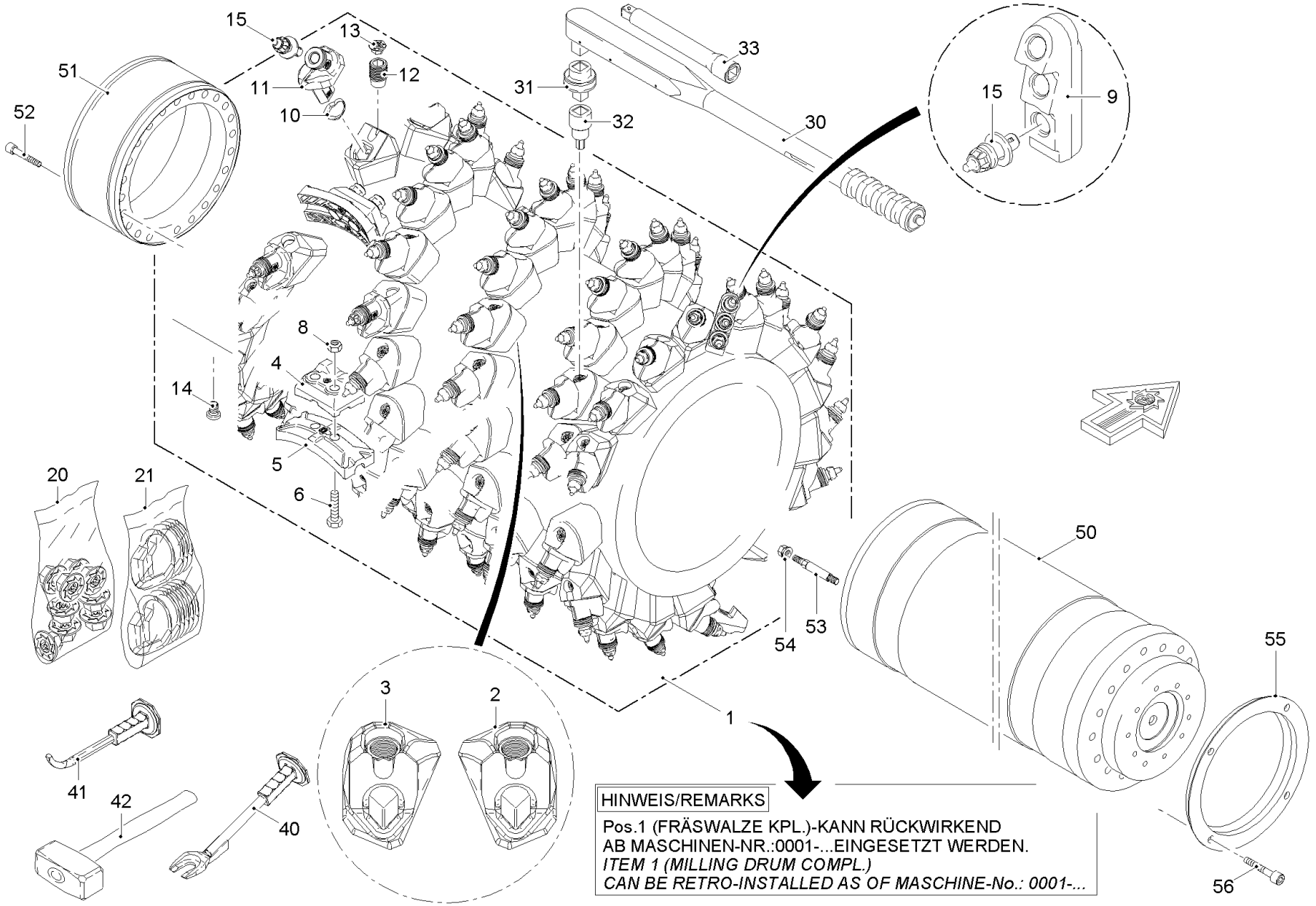
POS.1 (FRÄSWALZE KPL.)- KANN RÜCKWIRKEND AB MASCHINEN-NR.:0001-...EINGESETZT WERDEN

ITEM 1 (MILLING DRUM COMPL.) CAN BE RETRO-INSTALLED AS OF MASCHINE-No.: 0001-...

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.50.08 / 01 188338	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**FRÄSEINHEIT FB2000 HT11 LA15** **MILL.UNIT FB2000 HT11 LA15** **UNIDAD FRESADOR FB2000 HT11** **UNITE FRAISAGE FB2000 HT11**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
63	5269	218-219	30	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
64	146457	218-219	2	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
65	146458	218-219	2	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
66	146456	218-219	6	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR



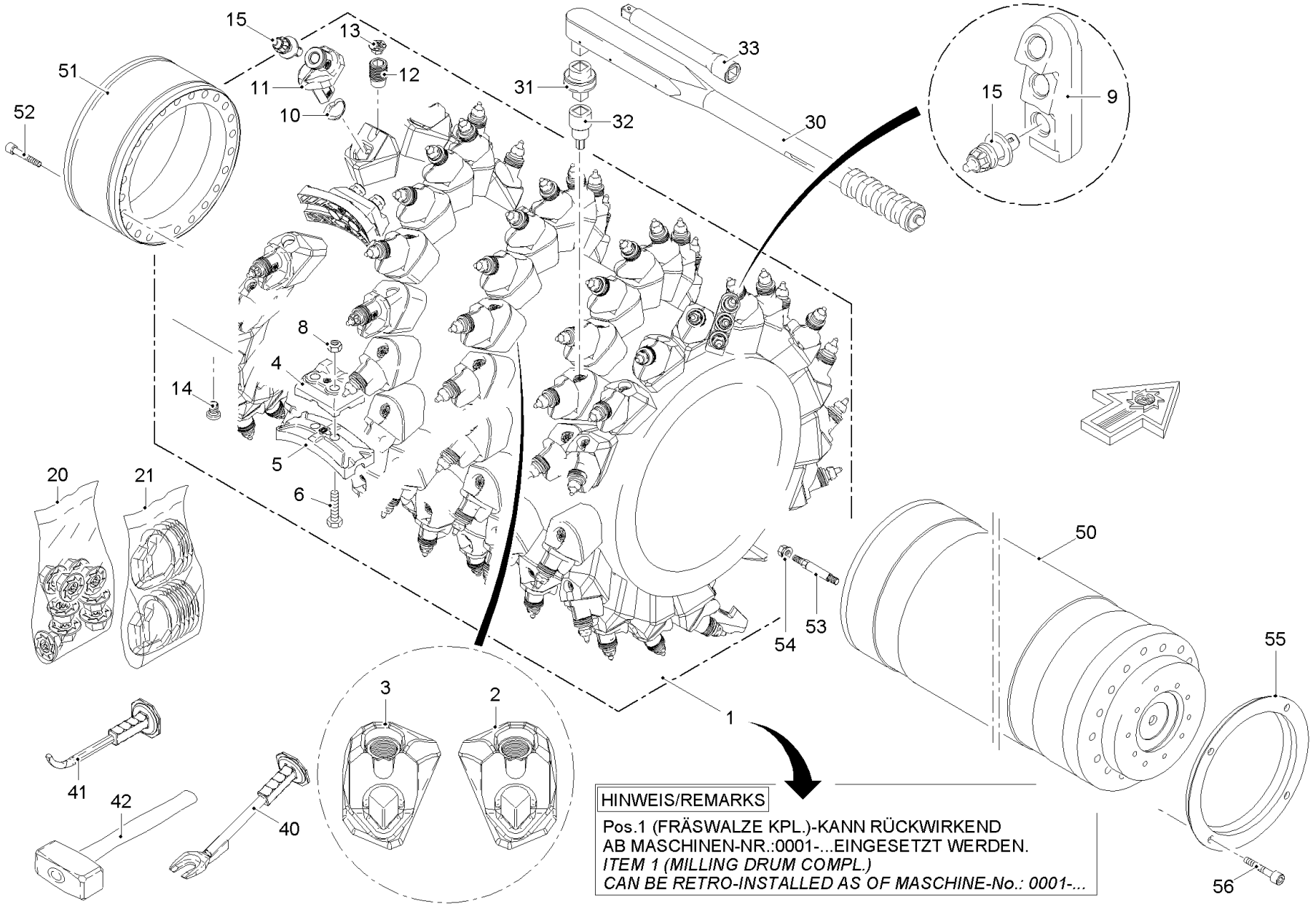
HINWEIS/REMARKS

Pos.1 (FRÄSWALZE KPL.)-KANN RÜCKWIRKEND AB MASCHINEN-NR.:0001-...EINGESETZT WERDEN.
ITEM 1 (MILLING DRUM COMPL.) CAN BE RETRO-INSTALLED AS OF MASCHINE-No.: 0001-...

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.50.08 / 02 2139166	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**FRÄSEINHEIT FB2000 HT11 LA15** **MILL.UNIT FB2000 HT11 LA15** **UNIDAD FRESADOR FB2000 HT11** **UNITE FRAISAGE FB2000 HT11**

WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	185301	220-9999	1	PC	FRASWALZE FB2000 HT11 LA15 FCS	DRUM FB2000 HT11 LA15 FCS	RODILLO FB2000 HT11 LA15 FCS	TAMBOUR FB2000 HT11 LA15 FCS
2	158503	220-9999	72	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT11 185 R	PICK SUPP.BASE SECT.HT11 185 R	PORTA PICA PAR.INFER.HT11 185R	PART.INFER.POR.PIC HT11 185 R
3	158502	220-9999	72	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT11 185 L	PICK SUPP.BASE SECT.HT11 185 L	PORTA PICA PAR.INFER.HT11 185L	PART.INFER.POR.PIC HT11 185 L
4	37972	220-632	6	PC	AUSWERFERHALTER	EJECTOR BLOC	SOPORTE EXPULSOR	SUPPORT EJECTEUR
4	2140637	633-9999	6	PC	AUSWERFERHALTER	EJECTOR BLOC	SOPORTE EXPULSOR	SUPPORT EJECTEUR
5	44097	220-632	6	PC	AUSWERFER	EJECTION DEVICE	EXPULSOR	EJECTEUR
5	2140635	633-9999	6	PC	AUSWERFER	EJECTION DEVICE	EXPULSOR	EJECTEUR
6	4633	220-632	18	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	4620	633-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5160	220-632	18	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
8	5156	220-632	18	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	30392	633-9999	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	69902	220-9999	6	PC	KANTENSCHONER 3-ER	EDGE PROTECTOR 3-ER	PICAS PROT.RODILL.3-ER	PROTEC.LATERAL 3-ER
10	158509	220-9999	144	PC	UNTERTEILABDICHTUNG HT11	BOTTOM PART SEALING HT11	EMPAQUETADURA PARTE INF. HT11	JOINT DE PIÈCE INFÉRIEURE HT11
11	187002	220-9999	144	PC	RSM-HALTER HT11-R D20	PICK SUPPORT HT11-R D20	PORTA PICA HT11-R D20	PORTE-PIC HT11-R D20
12	158501	220-9999	144	PC	HALTESCHRAUBE M30X2	RETAINER SCREW M30X2	TORN. DE SUJECIÓN M30X2	VIS DE RETENUE M30X2
13	158508	220-9999	144	PC	STOPFEN HT11	PLUG HT11	TAPÓN HT11	BOUCHON HT11
14	12186	220-9999	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
15	72260	220-9999	162	PC	STANDARDMEISSEL D20 >FB500-FB2000	STANDARD PICKS D20 >FB500-FB2000	PICAS ESTANDAR D20 >FB500-FB2000	PICS STANDARD D20 >FB500-FB2000
20	187004	220-9999	1	SET	STOPFEN HT11 (100 STK.)	PLUG HT11 (100 PIECES)	TAPÓN HT11 (100 PIEZAS)	BOUCHON HT11 (100 PIECES)
21	187005	220-9999	1	SET	DICHTUNG HT11 (100 STK.)	SEAL HT11 (100 PIECES)	JUNTA HT11 (100 PIEZAS)	JOINT HT11 (100 PIECES)
30	68273	220-9999	1	PC	DREHMOMENTSCHLÜSSEL BIS 700NM	TORQUE WRENCH UP TO 700NM	LLAVE DINAMOM. HASTA 700 NM	CLÉ DYNAMOM. AL.JUSQU'A 700NM
31	97204	220-9999	1	PC	AUFSTECK-KNARRE 3/4"	RATCHET 3/4"	LLAVE CARRACA 3/4"	CLIQUET SIMPLE 3/4"
32	11886	220-9999	1	PC	INNENSECHSKANTNUSS 17MM HT2	HEXAGON SOCKET 17MM FOR HT2	CILINDRO ADAP.HEX.INT.17MM HT2	ADAPTATEUR HEXAG.FEM. 17MM HT2
33	10747	220-9999	1	PC	VERLÄNGERUNG 3/4"	EXTENSION 3/4"	PROLONGACIÓN DE 3/4"	RALLONGE 3/4"
40	28812	220-9999	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS
41	45275	220-9999	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
42	5442	220-9999	1	PC	KUPFERHAMMER	COPPER HAMMER	MARTILLO DE COBRE	MARTEAU DE CUIVRE
50	123001	220-9999	1	PC	INNENROHR	INNER TUBE	TUBO INTERIOR	FÛT INTÉRIEUR

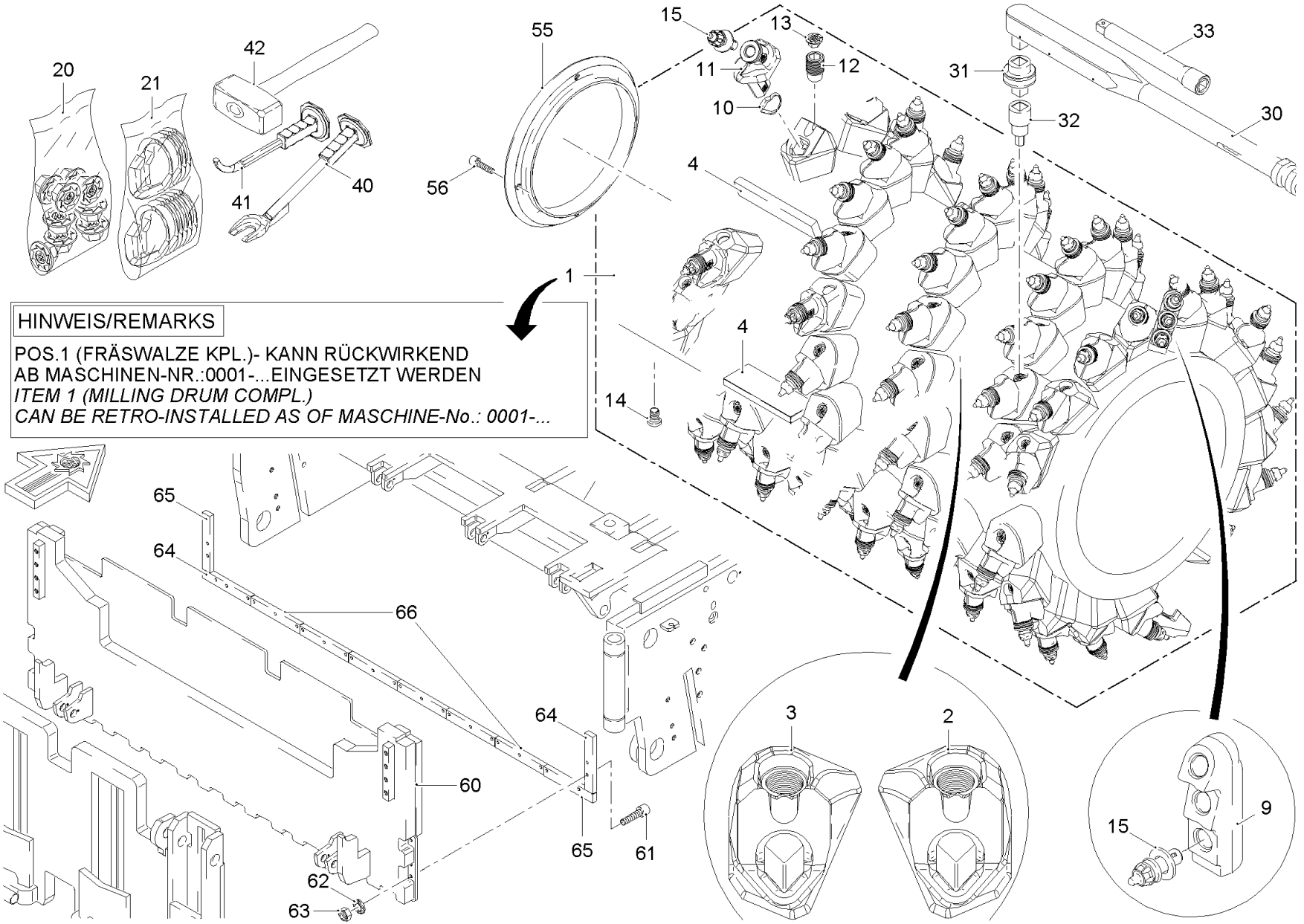


HINWEIS/REMARKS

Pos.1 (FRÄSWALZE KPL.)-KANN RÜCKWIRKEND
AB MASCHINEN-NR.:0001-...EINGESETZT WERDEN.
ITEM 1 (MILLING DRUM COMPL.)
CAN BE RETRO-INSTALLED AS OF MASCHINE-No.: 0001-...

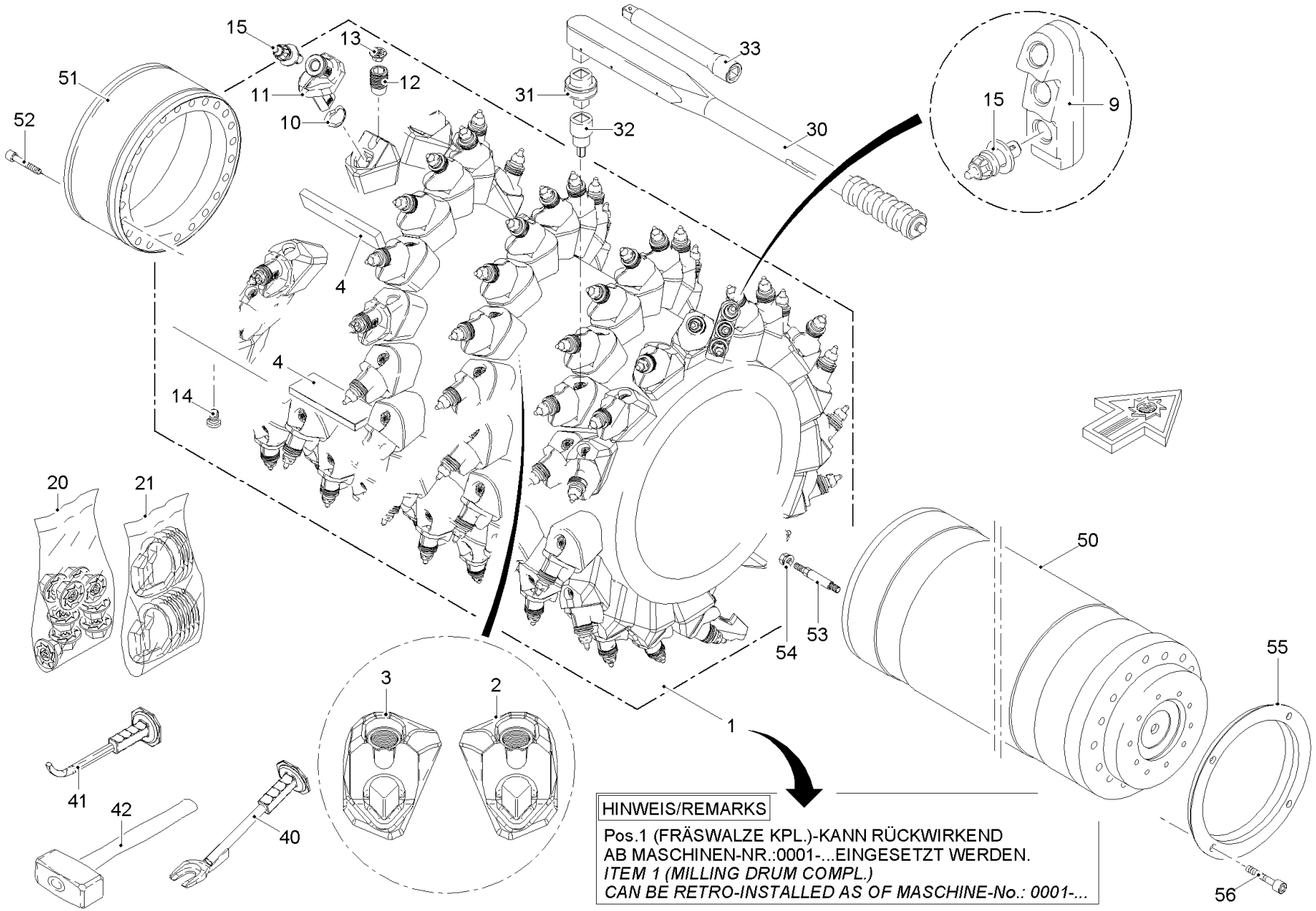
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.50.08 / 02 2139166	*Benennung:* **FRÄSEINHEIT FB2000 HT11 LA15** *Designation:* **MILL.UNIT FB2000 HT11 LA15** *Denominación:* **UNIDAD FRESADOR FB2000 HT11** *Dénomination:* **UNITE FRAISAGE FB2000 HT11**	**16/03/2020** **Seite 242**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
51	150638	220-9999	1	PC	ZENTRIERRING	CENTERING RING	ARANDELA DE CENTRADO	BAGUE DE CENTRAGE
52	26900	220-9999	24	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
53	123005	220-9999	24	PC	GEWINDEBOLZEN	THREADED BOLT	BULÓN ROSCADO	BOULON FILETÉ
54	62261	220-9999	24	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
55	128237	220-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
56	4577	220-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.50.09 / 00 188339	*Benennung:* **FRÄSEINHEIT FB2000 HT11 LA8** *Designation:* **MILL.UNIT FB2000 HT11 LA8** *Denominación:* **UNIDAD FRESADOR FB2000 HT11** *Dénomination:* **UNITE FRAISAGE FB2000 HT11**	**16/03/2020** **Seite 244**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	185298	218-219	1	PC	FRÄSWALZE FB2000 HT11 LA8 FCS	DRUM FB2000 HT11 LA8 FCS	RODILLO FB2000 HT11 LA8 FCS	TAMBOUR FB2000 HT11 LA8 FCS
2	158503	218-219	128	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT11 185 R	PICK SUPP.BASE SECT.HT11 185 R	PORTA PICA PAR.INFER.HT11 185R	PART.INFER.POR.PIC HT11 185 R
3	158502	218-219	128	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT11 185 L	PICK SUPP.BASE SECT.HT11 185 L	PORTA PICA PAR.INFER.HT11 185L	PART.INFER.POR.PIC HT11 185 L
4	82746	218-219	6	PC	AUSWERFER	EJECTION DEVICE	EXPULSOR	EJECTEUR
9	69902	218-219	6	PC	KANTENSCHONER 3-ER	EDGE PROTECTOR 3-ER	PICAS PROT.RODILL.3-ER	PROTEC.LATERAL 3-ER
10	158509	218-219	256	PC	UNTERTEILABDICHTUNG HT11	BOTTOM PART SEALING HT11	EMPAQUETADURA PARTE INF. HT11	JOINT DE PIÈCE INFÉRIEURE HT11
11	187002	218-219	256	PC	RSM-HALTER HT11-R D20	PICK SUPPORT HT11-R D20	PORTA PICA HT11-R D20	PORTE-PIC HT11-R D20
12	158501	218-219	256	PC	HALTESCHRAUBE M30X2	RETAINER SCREW M30X2	TORN. DE SUJECIÓN M30X2	VIS DE RETENUE M30X2
13	158508	218-219	256	PC	STOPFEN HT11	PLUG HT11	TAPÓN HT11	BOUCHON HT11
14	12186	218-219	3	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
15	72260	218-219	274	PC	STANDARDMEISSEL D20 >FB500-FB2000	STANDARD PICKS D20 >FB500-FB2000	PICAS ESTANDAR D20 >FB500-FB2000	PICS STANDARD D20 >FB500-FB2000
20	187004	218-219	1	SET	STOPFEN HT11 (100 STK.)	PLUG HT11 (100 PIECES)	TAPÓN HT11 (100 PIEZAS)	BOUCHON HT11 (100 PIECES)
21	187005	218-219	1	SET	DICHTUNG HT11 (100 STK.)	SEAL HT11 (100 PIECES)	JUNTA HT11 (100 PIEZAS)	JOINT HT11 (100 PIECES)
30	68273	218-219	1	PC	DREHMOMENTSCHLÜSSEL BIS 700NM	TORQUE WRENCH UP TO 700NM	LLAVE DINAMOM. HASTA 700 NM	CLÉ DYNAMOM. AL.JUSQU'A 700NM
31	97204	218-219	1	PC	AUFSTECK-KNARRE 3/4"	RATCHET 3/4"	LLAVE CARRACA 3/4"	CLIQUET SIMPLE 3/4"
32	11886	218-219	1	PC	INNENSECHSKANTNUSS 17MM HT2	HEXAGON SOCKET 17MM FOR HT2	CILINDRO ADAP.HEX.INT.17MM HT2	ADAPTATEUR HEXAG.FEM. 17MM HT2
33	10747	218-219	1	PC	VERLÄNGERUNG 3/4"	EXTENSION 3/4"	PROLONGACIÓN DE 3/4"	RALLONGE 3/4"
40	28812	218-219	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS
41	45275	218-219	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
42	5442	218-219	1	PC	KUPFERHAMMER	COPPER HAMMER	MARTILLO DE COBRE	MARTEAU DE CUIVRE
55	128237	218-219	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
56	4577	218-219	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
60	127731	218-219	1	PC	ABSTREIFERUNTERTEIL FB2000 FCS	BASE PART	PARTE INFERIOR	PARTIE INFERIEURE
61	4419	218-219	30	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
62	5271	218-219	30	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
63	5269	218-219	30	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
64	146457	218-219	2	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
65	146458	218-219	2	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
66	146456	218-219	6	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR



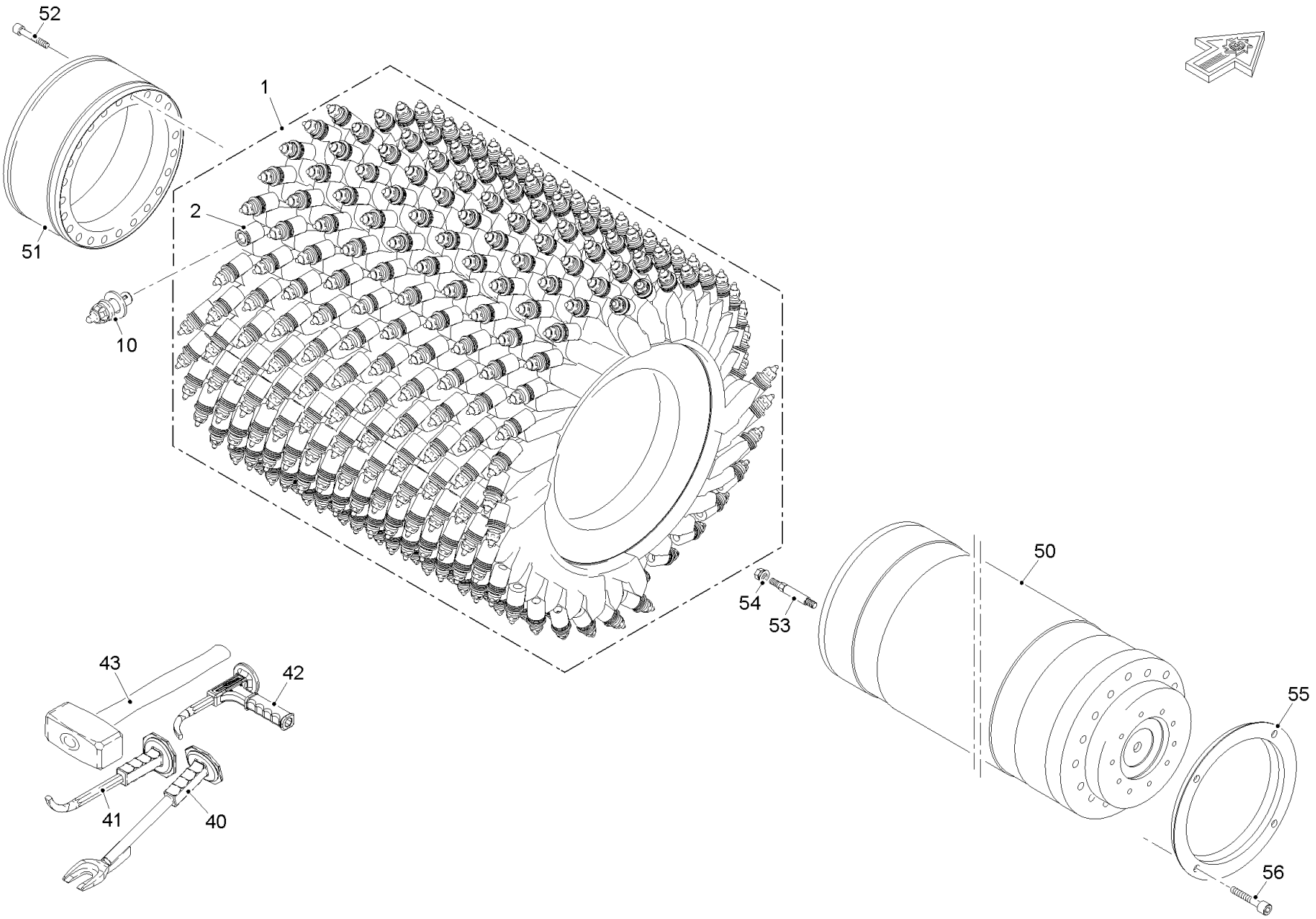
HINWEIS/REMARKS

Pos.1 (FRÄSWALZE KPL.)-KANN RÜCKWIRKEND AB MASCHINEN-NR.:0001-...EINGESETZT WERDEN.
ITEM 1 (MILLING DRUM COMPL.) CAN BE RETRO-INSTALLED AS OF MASCHINE-No.: 0001-...

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.50.09 / 01 2139167	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**FRÄSEINHEIT FB2000 HT11 LA8** **MILL.UNIT FB2000 HT11 LA8** **UNIDAD FRESADOR FB2000 HT11** **UNITE FRAISAGE FB2000 HT11**

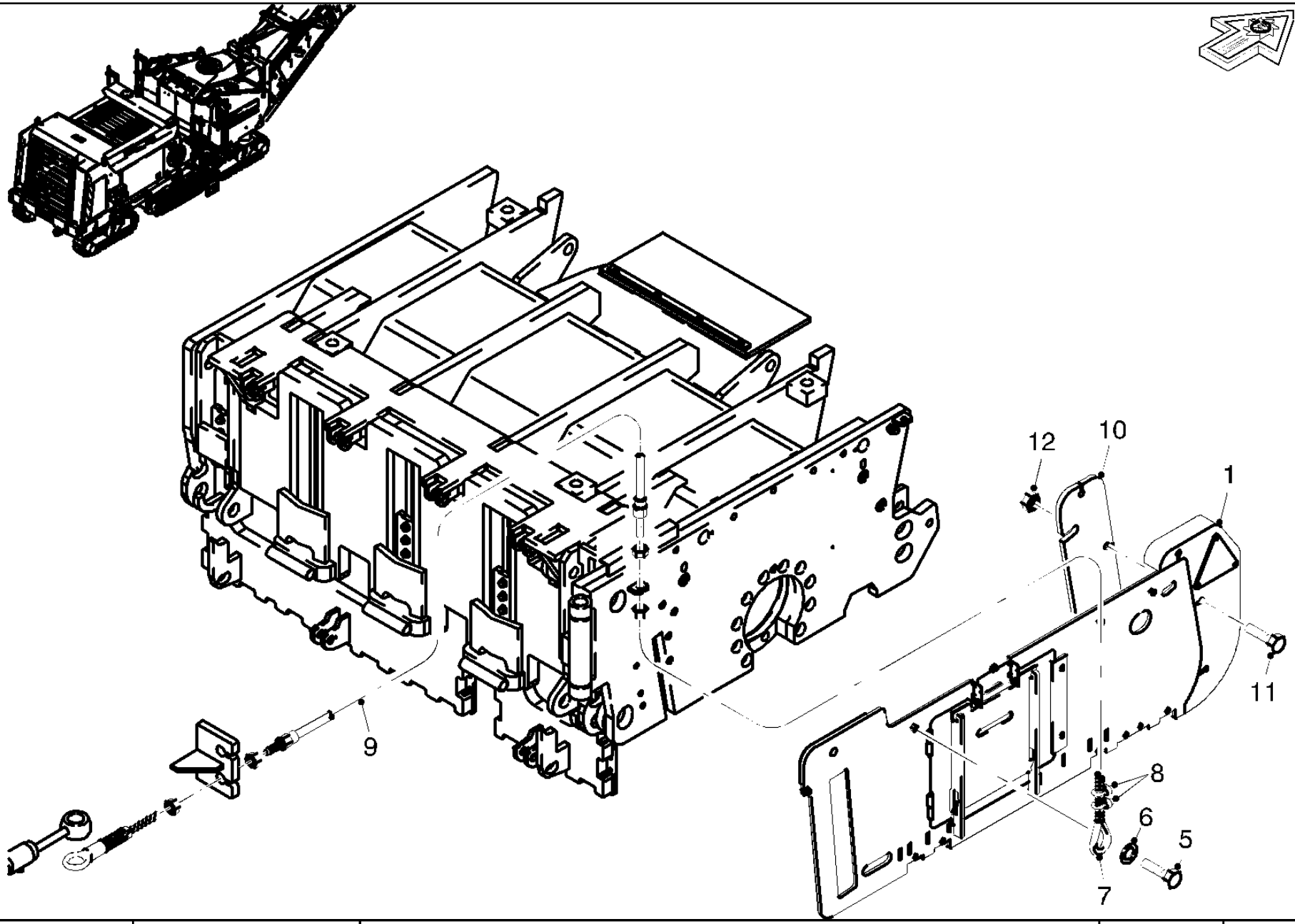
WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	185298	220-9999	1	PC	FRÄSWALZE FB2000 HT11 LA8 FCS	DRUM FB2000 HT11 LA8 FCS	RODILLO FB2000 HT11 LA8 FCS	TAMBOUR FB2000 HT11 LA8 FCS
2	158503	220-9999	128	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT11 185 R	PICK SUPP.BASE SECT.HT11 185 R	PORTA PICA PAR.INFER.HT11 185R	PART.INFER.POR.PIC HT11 185 R
3	158502	220-9999	128	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT11 185 L	PICK SUPP.BASE SECT.HT11 185 L	PORTA PICA PAR.INFER.HT11 185L	PART.INFER.POR.PIC HT11 185 L
4	82746	220-9999	6	PC	AUSWERFER	EJECTION DEVICE	EXPULSOR	EJECTEUR
9	69902	220-9999	6	PC	KANTENSCHONER 3-ER	EDGE PROTECTOR 3-ER	PICAS PROT.RODILL.3-ER	PROTEC.LATERAL 3-ER
10	158509	220-9999	256	PC	UNTERTEILABDICHTUNG HT11	BOTTOM PART SEALING HT11	EMPAQUETADURA PARTE INF. HT11	JOINT DE PIÈCE INFÉRIEURE HT11
11	187002	220-9999	256	PC	RSM-HALTER HT11-R D20	PICK SUPPORT HT11-R D20	PORTA PICA HT11-R D20	PORTE-PIC HT11-R D20
12	158501	220-9999	256	PC	HALTESCHRAUBE M30X2	RETAINER SCREW M30X2	TORN. DE SUJECIÓN M30X2	VIS DE RETENUE M30X2
13	158508	220-9999	256	PC	STOPFEN HT11	PLUG HT11	TAPÓN HT11	BOUCHON HT11
14	12186	220-9999	3	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
15	72260	220-9999	274	PC	STANDARDMEISSEL D20 >FB500-FB2000	STANDARD PICKS D20 >FB500-FB2000	PICAS ESTANDAR D20 >FB500-FB2000	PICS STANDARD D20 >FB500-FB2000
20	187004	220-9999	1	SET	STOPFEN HT11 (100 STK.)	PLUG HT11 (100 PIECES)	TAPÓN HT11 (100 PIEZAS)	BOUCHON HT11 (100 PIECES)
21	187005	220-9999	1	SET	DICHTUNG HT11 (100 STK.)	SEAL HT11 (100 PIECES)	JUNTA HT11 (100 PIEZAS)	JOINT HT11 (100 PIECES)
30	68273	220-9999	1	PC	DREHMOMENTSCHLÜSSEL BIS 700NM	TORQUE WRENCH UP TO 700NM	LLAVE DINAMOM. HASTA 700 NM	CLÉ DYNAMOM. AL.JUSQU'A 700NM
31	97204	220-9999	1	PC	AUFSTECK-KNARRE 3/4"	RATCHET 3/4"	LLAVE CARRACA 3/4"	CLIQUET SIMPLE 3/4"
32	11886	220-9999	1	PC	INNENSECHSKANTNUSS 17MM HT2	HEXAGON SOCKET 17MM FOR HT2	CILINDRO ADAP.HEX.INT.17MM HT2	ADAPTATEUR HEXAG.FEM. 17MM HT2
33	10747	220-9999	1	PC	VERLÄNGERUNG 3/4"	EXTENSION 3/4"	PROLONGACIÓN DE 3/4"	RALLONGE 3/4"
40	28812	220-9999	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS
41	45275	220-9999	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
42	5442	220-9999	1	PC	KUPFERHAMMER	COPPER HAMMER	MARTILLO DE COBRE	MARTEAU DE CUIVRE
50	123001	220-9999	1	PC	INNENROHR	INNER TUBE	TUBO INTERIOR	FÛT INTÉRIEUR
51	150638	220-9999	1	PC	ZENTRIERRING	CENTERING RING	ARANDELA DE CENTRADO	BAGUE DE CENTRAGE
52	26900	220-9999	24	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
53	123005	220-9999	24	PC	GEWINDEBOLZEN	THREADED BOLT	BULÓN ROSCADO	BOULON FILETÉ
54	62261	220-9999	24	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
55	128237	220-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
56	4577	220-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.50.10 / 00 2172746	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**FRÄSEINHEIT FB2000 HT5 LA6X2** **MILL.UNIT FB2000 HT5 LA6X2** **UNIDAD FRESAD.FB2000 HT5 LA6X2** **UNITE FRAIS. FB2000 HT5 LA6X2**	**16/03/2020** **Seite 248**	WIRTGEN

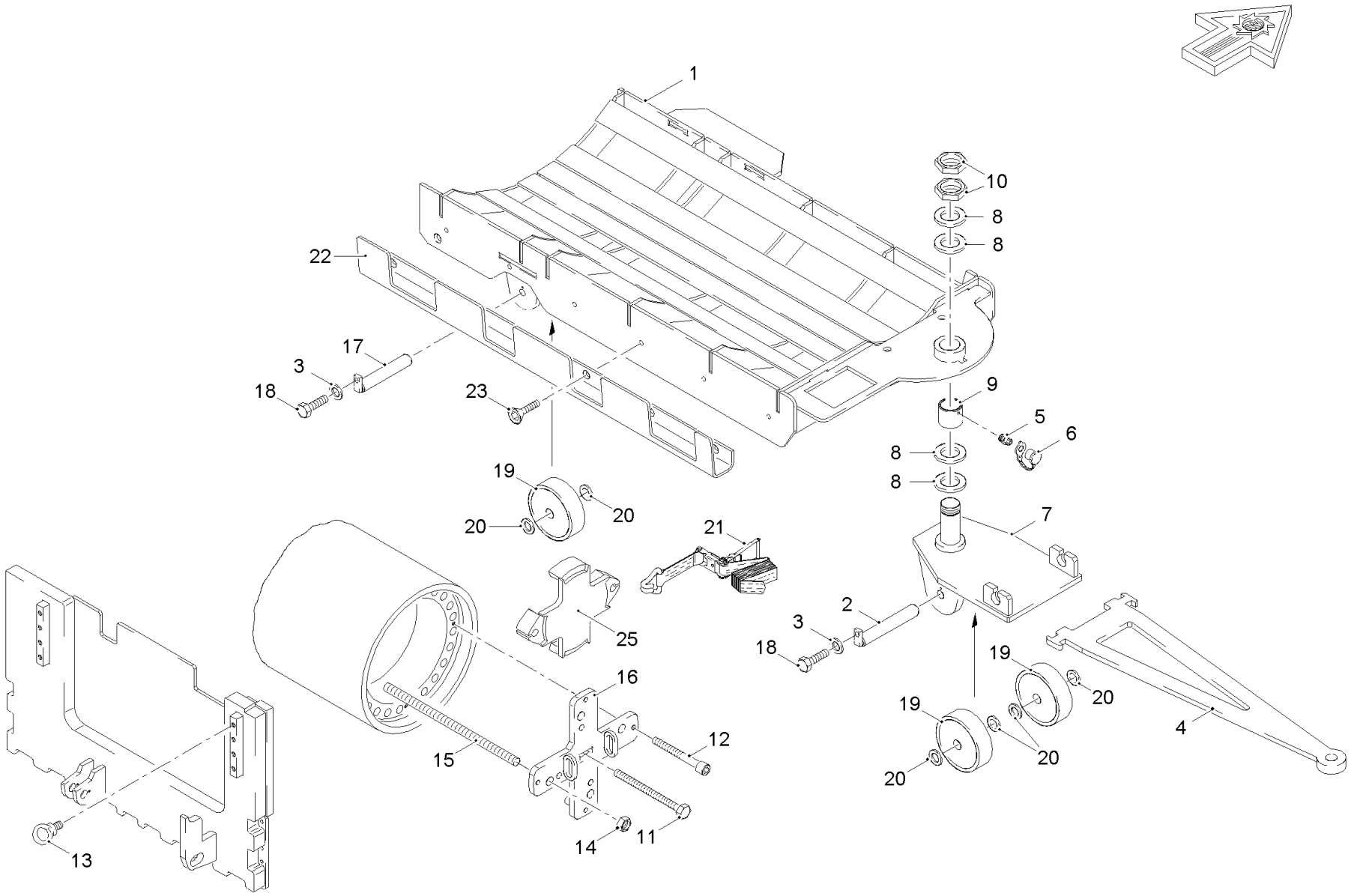
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	144986	316-9999	1	PC	FRASWALZE FB2000 HT5 LA6X2 FCS	DRUM FB2000 HT5 LA6X2 FCS	RODILLO FB2000 HT5 LA6X2 FCS	TAMBOUR FB2000 HT5 LA6X2 FCS
2	194362	316-9999	672	PC	RSM-HALTER HT5 PLUS	PICK SUPPORT HT5 PLUS	PORTA PICA HT5 PLUS	PORTE-PIC HT5 PLUS
10	72260	316-9999	672	PC	STANDARDMEISSEL D20 >FB500-FB2000	STANDARD PICKS D20 >FB500-FB2000	PICAS ESTANDAR D20 >FB500-FB2000	PICS STANDARD D20 >FB500-FB2000
40	28812	316-9999	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS
41	45275	316-9999	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
42	193685	316-9999	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEISSEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
43	5442	316-9999	1	PC	KUPFERHAMMER	COPPER HAMMER	MARTILLO DE COBRE	MARTEAU DE CUIVRE
50	123001	316-9999	1	PC	INNENROHR	INNER TUBE	TUBO INTERIOR	FÛT INTÉRIEUR
51	150638	316-9999	1	PC	ZENTRIERRING	CENTERING RING	ARANDELA DE CENTRADO	BAGUE DE CENTRAGE
52	26900	316-9999	24	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
53	123005	316-9999	24	PC	GEWINDEBOLZEN	THREADED BOLT	BULÓN ROSCADO	BOULON FILETÉ
54	62261	316-9999	24	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
55	128237	316-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
56	4577	316-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.50.11 / 00 154268	*Benennung:* **KANTENSCHUTZ FCS** *Designation:* **SIDE PLATE FCS** *Denominación:* **CHAPA PROTECTORA FRESA FCS** *Dénomination:* **PROTEGE-ARETE FCS**	**16/03/2020** **Seite 250**

WIRTGEN

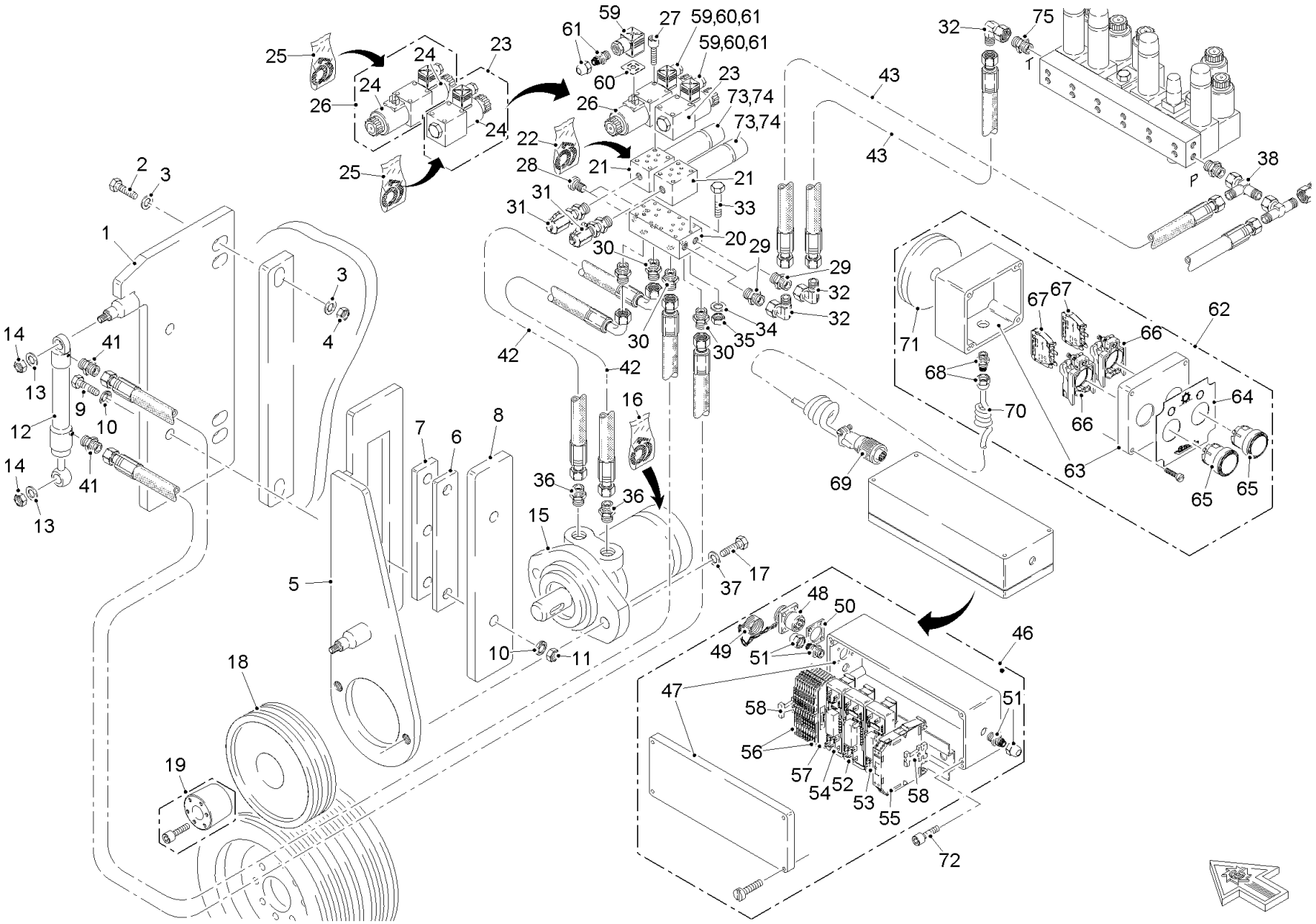
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	128262	1-219	1	PC	KANTENSCHUTZ	EDGE PROTECTION	PROTECCIÓN DE CANTOS	PROTÈGE-ARÊTE
5	4219	1-219	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	4091	1-219	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	69522	1-219	1	PC	SEILKAUSCHE	ROPE EYE	GUARDACABOS	COSSE A CABLE
8	8026	1-219	2	PC	DRAHTSEILKLEMME	WIRE CLIP	MORDAZA PARA CABLE	PINCE-CÂBLE
9	142244	1-219	1	PC	BOWDENZUG	BOWDEN CABLE	CABLE BOWDEN	CÂBLE BOWDEN
10	141749	1-219	1	PC	VERSCHLEISSBLECH	WEAR SHEET	CHAPA DE DESGASTE	TOLE D'USURE
11	4314	1-219	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	5151	1-219	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.50.12 / 00 154269	*Benennung:* **MONTAGEWERKZEUG FCS** *Designation:* **MOUNTING TOOL FCS** *Denominación:* **UTILE DE MONTAJE FCS** *Dénomination:* **OUTIL DE MONTAGE FCS**	**16/03/2020** **Seite 252**

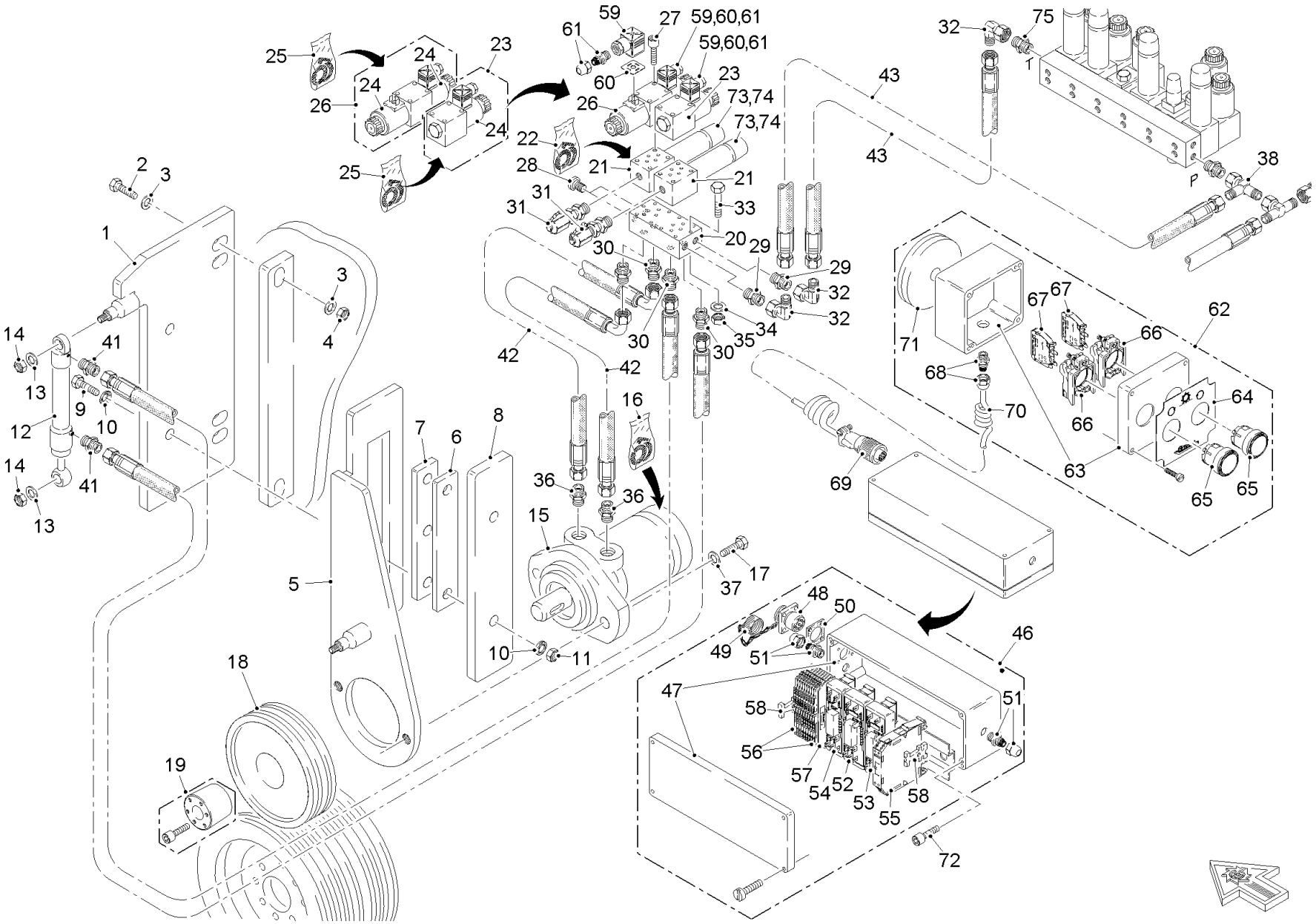
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	148825	1-9999	1	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
2	125254	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
3	5206	1-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	148303	1-9999	1	PC	ZUGGABEL	DRAWBAR	HORQUILLA DE TRACCION	FOURCHE DE REMORQUE
5	1105	1-9999	1	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
6	11181	1-9999	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
7	148304	1-9999	1	PC	LENKKOPF	STEERING HEAD	CABEZAL DE DIRECCION	TETE DE DIRECTION
8	55850	1-9999	4	PC	ANLAUFSCHEIBE	STOP WASHER	DISCO DE ARRANQUE	DISQUE DE BUTÉE
9	2891	1-9999	1	PC	BUCHSE	BUSHING	CASQUILLO	DOUILLE
10	61545	1-9999	2	PC	WELLENMUTTER	SHAFT NUT	TUERCA ONDULADA	ECROU D'ARBRE
11	23130	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	43411	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	4840	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	4825	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
15	74592	1-9999	4	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
16	130888	1-9999	1	PC	ABZIEHER	PULLING-OFF DEVICE	DISPOSITIVO EXTRACTOR	DISPOSITIF D'ENLÈVEMENT
17	151136	1-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
18	4180	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	125249	1-9999	4	PC	LAUFRAD	IMPELLER	RUEDA	ROUE
20	4826	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	40561	1-9999	1	PC	SPANNGURT	TENSIONER BELT	CINTA TENSORA	COURROIE DE SERRAGE
22	151135	1-9999	1	PC	AUFNAHME	MOUNTING FIXTURE	ALOJAMIENTO	LOGEMENT
23	4835	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	154183	220-9999	1	PC	ABSTÜTZRING	SUPPORT RING	ANILLO DE APOYO	BAGUE D'APPUI



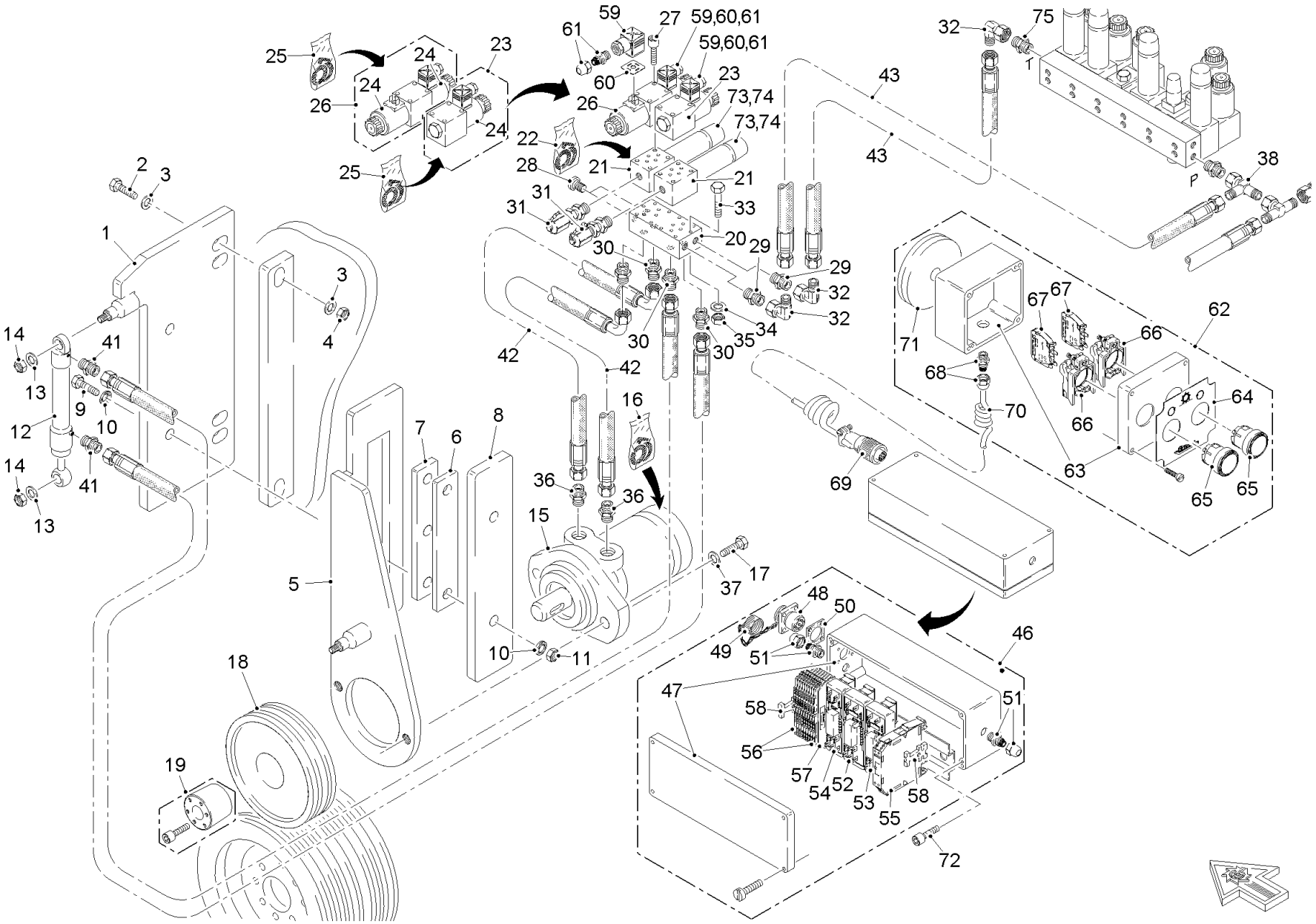
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.51.01 / 00 154270	*Benennung:* **WALZENDREHVORRICHTUNG** *Designation:* **DRUM ROTATION DEVICE** *Denominación:* **DISPOSITIVO DE GIRO DEL RODILLO** *Dénomination:* **DISPPOSITIF DE ROTATION DU TAMBOUR**	**16/03/2020** **Seite 254**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	144661	1-315	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	4266	1-315	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	39994	1-315	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	5192	1-315	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	144657	1-315	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
6	144760	1-315	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
7	144761	1-315	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
8	144660	1-315	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
9	4225	1-315	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	5271	1-315	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
11	5269	1-315	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	85844	1-315	1	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
13	5206	1-315	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	12247	1-315	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
15	1781	1-315	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
16	18253	1-315	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
17	4262	1-315	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	136836	1-315	1	PC	REIBRAD	WHEEL OF BROACH	RUEDA DE FRICCION	ROUE DE FRICTION
19	136835	1-315	1	PC	SPANNSATZ	TENSIONING ASSEMBLY	ELEMENTO DE APRIETO	ELÉMENT DE SERRAGE
20	31087	1-315	1	PC	REIHENFLANSCHPLATTE	MANIFOLD PLATE	PLACA DE BRIDA EN FILA	PLAQUE DE BRIDE EN LIGNE
21	114158	1-315	2	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
22	14747	1-315	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
23	114135	1-315	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
24	114160	1-315	3	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
25	114161	1-315	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
26	114131	1-315	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
27	5491	1-315	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	7164	1-315	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
29	1499	1-315	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
30	30243	1-315	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
31	4643	1-315	2	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
32	31428	1-315	3	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.51.01 / 00 154270	*Benennung:* **WALZENDREHVORRICHTUNG** *Designation:* **DRUM ROTATION DEVICE** *Denominación:* **DISPOSITIVO DE GIRO DEL RODILLO** *Dénomination:* **DISPPOSITIF DE ROTATION DU TAMBOUR**	**16/03/2020** **Seite 256**	WIRTGEN

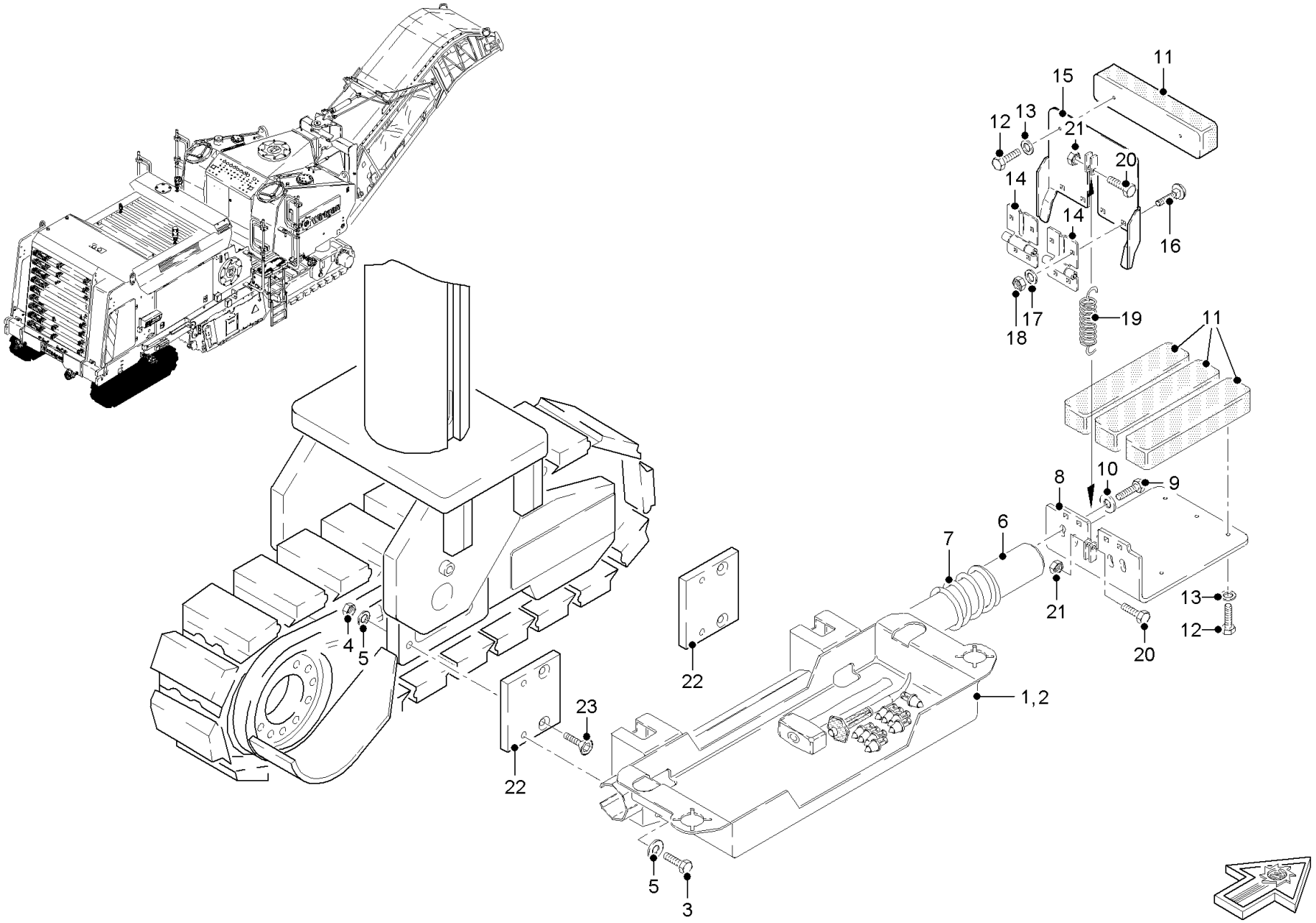
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
33	6067	1-315	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
34	5800	1-315	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	46115	1-315	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
36	133548	1-315	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
37	5195	1-315	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
38	3929	1-315	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
40	92442	1-315	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
41	5930	1-315	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
42	96199	1-315	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
43	15603	1-315	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
46	136258	1-315	1	PC	ANSCHLUSSDOSE 24V	PLUG BOX 24V	CAJA DE CONTACTO 24V	PRIESE DE COURANT 24V
47	137064	1-315	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
48	24064	1-315	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
49	24065	1-315	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
50	24066	1-315	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
51	21989	1-315	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
52	136831	1-315	1	PC	ZEITRELAIS	TIMER RELAY	RELE DE TIEMPO	RELAIS TEMPORISE
53	35212	1-315	1	PC	ZEITRELAIS	TIMER RELAY	RELE DE TIEMPO	RELAIS TEMPORISE
54	29023	1-315	1	PC	RELAISBAUSTEIN	RELAY MODULE 24V DC	RELÉ	RELAIS
55	22500	1-315	1	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
56	117286	1-315	9	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
57	117287	1-315	1	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
58	22954	1-315	2	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
59	131097	1-315	3	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
60	21041	1-315	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
61	6912	1-315	3	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
62	136260	1-315	1	PC	FERNBEDIENUNG	REMOTE CONTROL	TELEMANDO	TÉLÉCOMMANDE
63	137063	1-315	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
64	137062	1-315	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
65	144274	1-315	2	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
66	144288	1-315	2	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.51.01 / 00 154270	*Benennung:* **WALZENDREHVORRICHTUNG** *Designation:* **DRUM ROTATION DEVICE** *Denominación:* **DISPOSITIVO DE GIRO DEL RODILLO** *Dénomination:* **DISPPOSITIF DE ROTATION DU TAMBOUR**	**16/03/2020** **Seite 258**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
67	144286	1-315	2	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
68	21989	1-315	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
69	24063	1-315	1	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
70	6402	1-315	1	PC	SPIRALKABEL 500V	SPIRAL CABLE 500V	CABLE HELICOIDAL 500V	CABLE SPIRALE 500V
71	117675	1-315	1	PC	MAGNETHALTER	MAGNETIC BRACKET	SOPORTE MAGNETICO	SUPPORT MAGNETIQUE
72	6077	1-315	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
73	45207	1-315	2	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
74	45209	1-315	2	PC	VERSTELLUNG	ADJUSTMENT	AJUSTE	CHANGEMENT
75	1499	1-315	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE

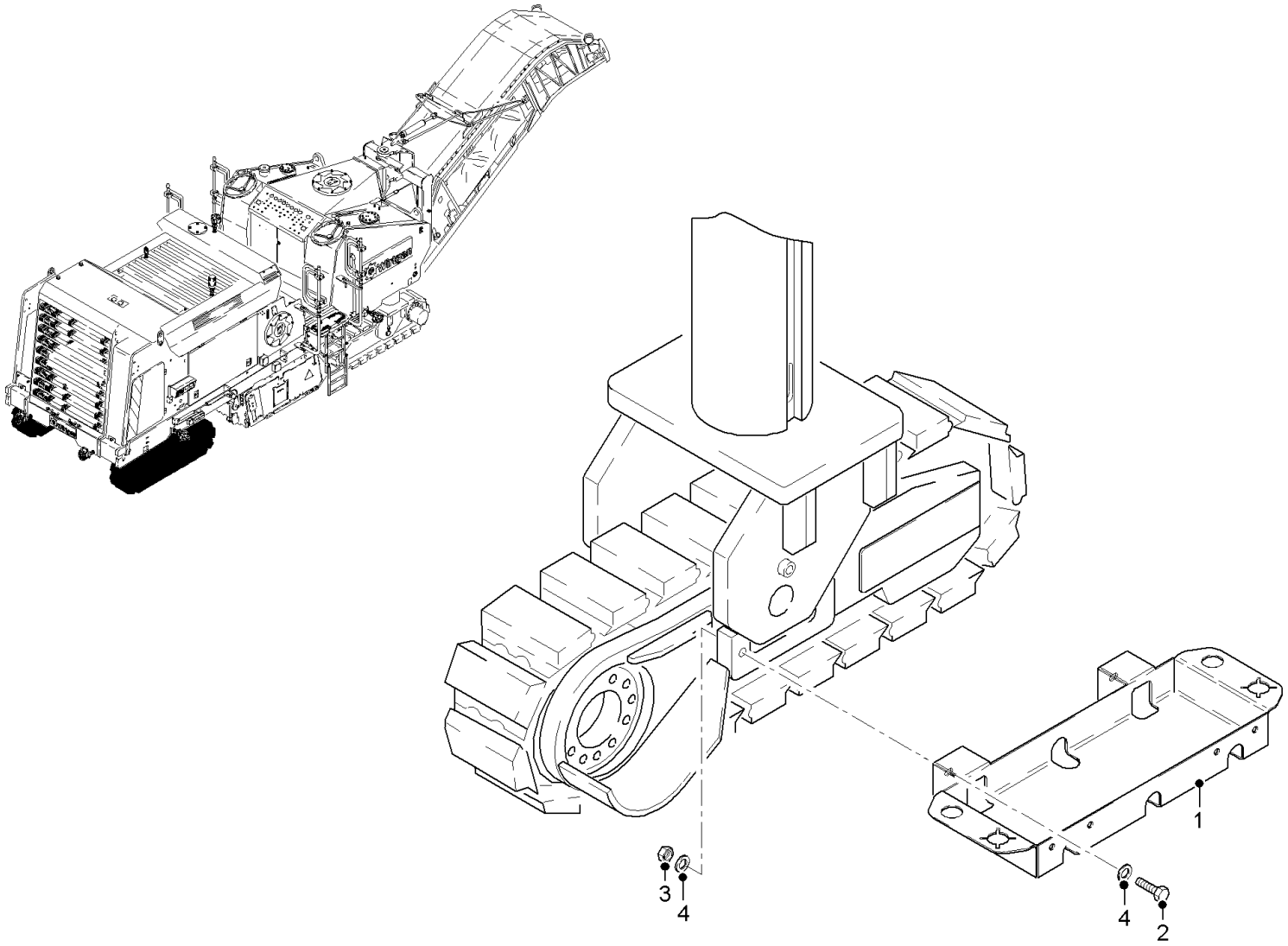
WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.52.01 / 00 154271	*Benennung:* **ZUSATZSITZ** *Designation:* **AUXILIARY SEAT** *Denominación:* **ASIENTO ADICIONAL** *Dénomination:* **SIEGE AUXILIAIRE**	**16/03/2020** **Seite 260**

WIRTGEN

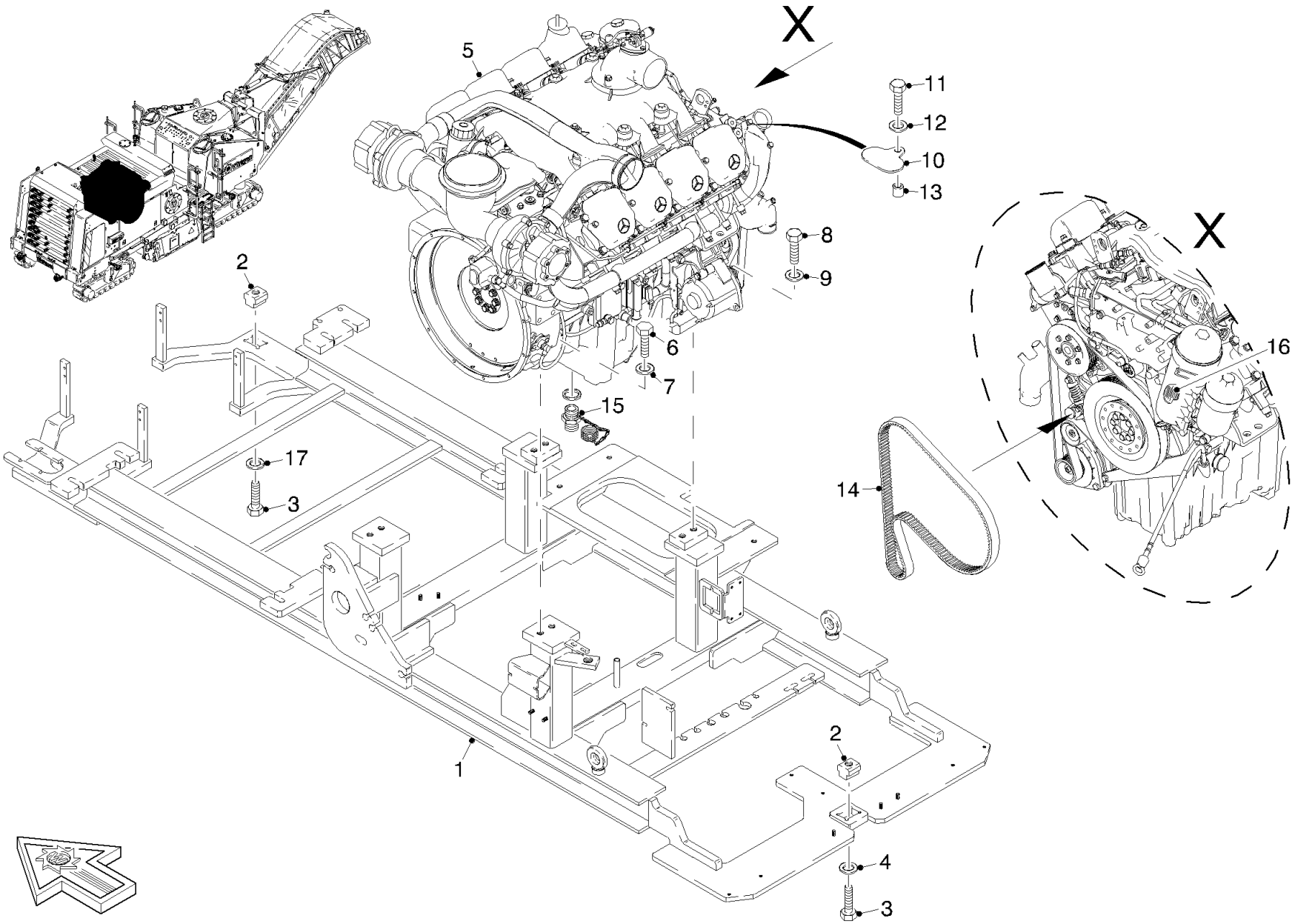
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	144050	1-9999	1	PC	HALTERAHMEN RECHTS	RETAINER FRAME RIGHT	MARCO DE FIJACION DERECHA	CADRE-PORTEUR DROITE
2	144051	1-9999	1	PC	HALTERAHMEN LINKS	RETAINER FRAME LEFT	MARCO DE FIJACION IZQ.	CADRE-PORTEUR GAUCHE
3	4261	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	5193	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	5195	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	144055	1-9999	2	PC	SITZHALTER	SEAT HOLDER	SOPORTE ASIENTO	SUPPORT SIEGE
7	125308	1-9999	2	PC	DRUCKFEDER	COMPRESSION SPRING	MUELLE DE PRESIÓN	RESSORT DE PRESSION
8	144058	1-9999	2	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
9	4261	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	39994	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	95515	1-9999	8	PC	ARMLEHNE	ARMREST	APOYABRAZOS	ACCOUDOIR
12	5806	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	5801	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	110626	1-9999	4	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
15	144159	1-9999	2	PC	LEHNE	BACKREST	RESPALDO	DOSSIER
16	131753	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	5208	1-9999	16	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
18	5210	1-9999	16	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
19	8755	1-9999	2	PC	ZUGFEDER	TENSION SPRING	MUELLE DE TRACCIÓN	RESSORT DE TRACTION
20	5943	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	46115	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
22	153502	1-9999	4	PC	ADAPTERPLATTE	ADAPTER PLATE	PLACA ADAPTADORA	PLAQUE D'ADAPTATEUR
23	9335	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.52.02 / 00 154272	*Benennung:* **STAUFACH F.MEISSELEIMER** *Designation:* **STORAGE COMPARTMENT FOR BUCKET** *Denominación:* **COMPARTIMENTO DE ALMADENAMIENTO POR CUBO** *Dénomination:* **COMPARTIMENT DE RANGEMENT POUR SEAU**	**16/03/2020** **Seite 262**

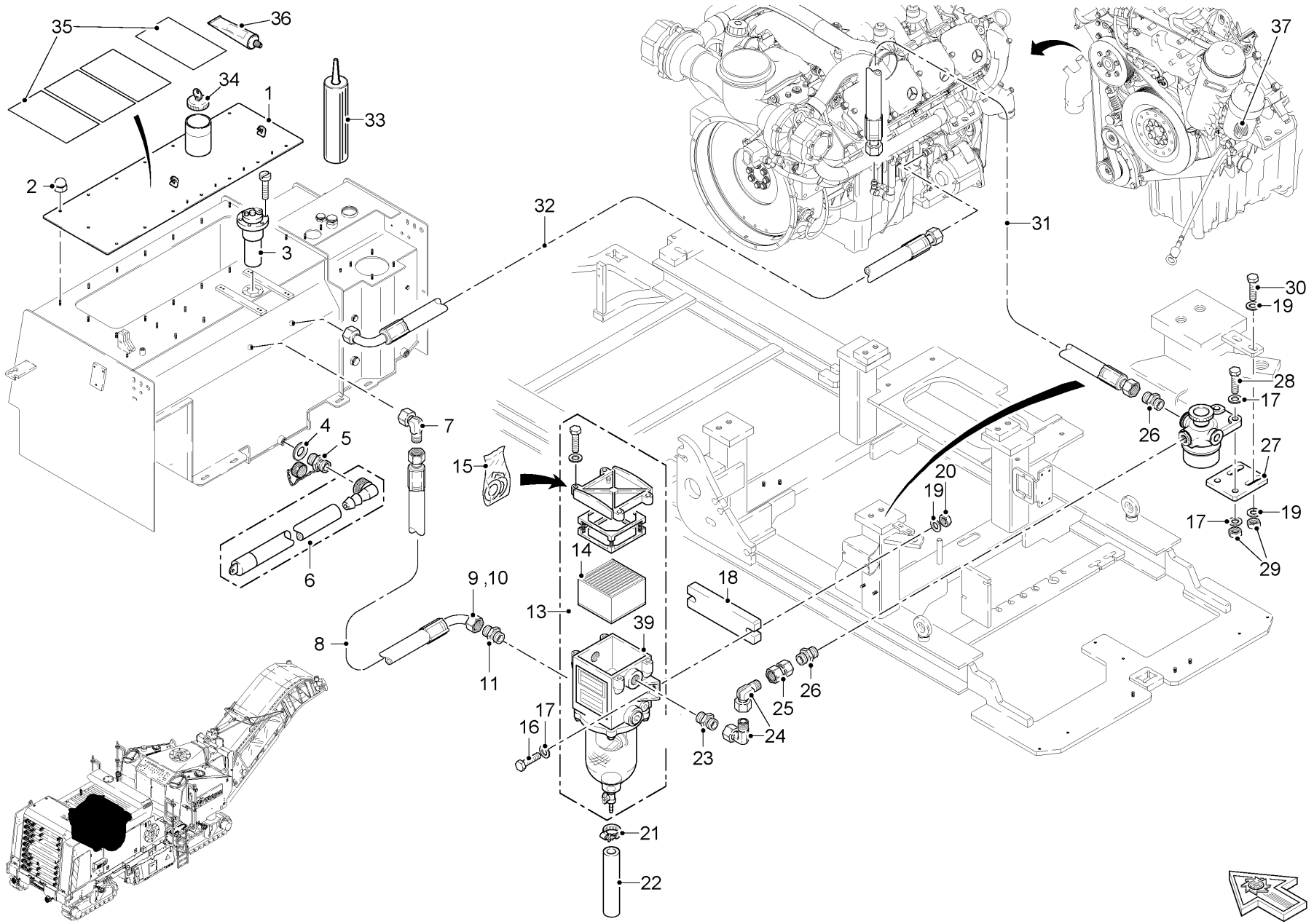
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	128002	1-9999	2	PC	HALTERAHMEN	RETAINER FRAME	MARCO DE FIJACION	CADRE-PORTEUR
2	4256	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	5193	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
4	5195	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



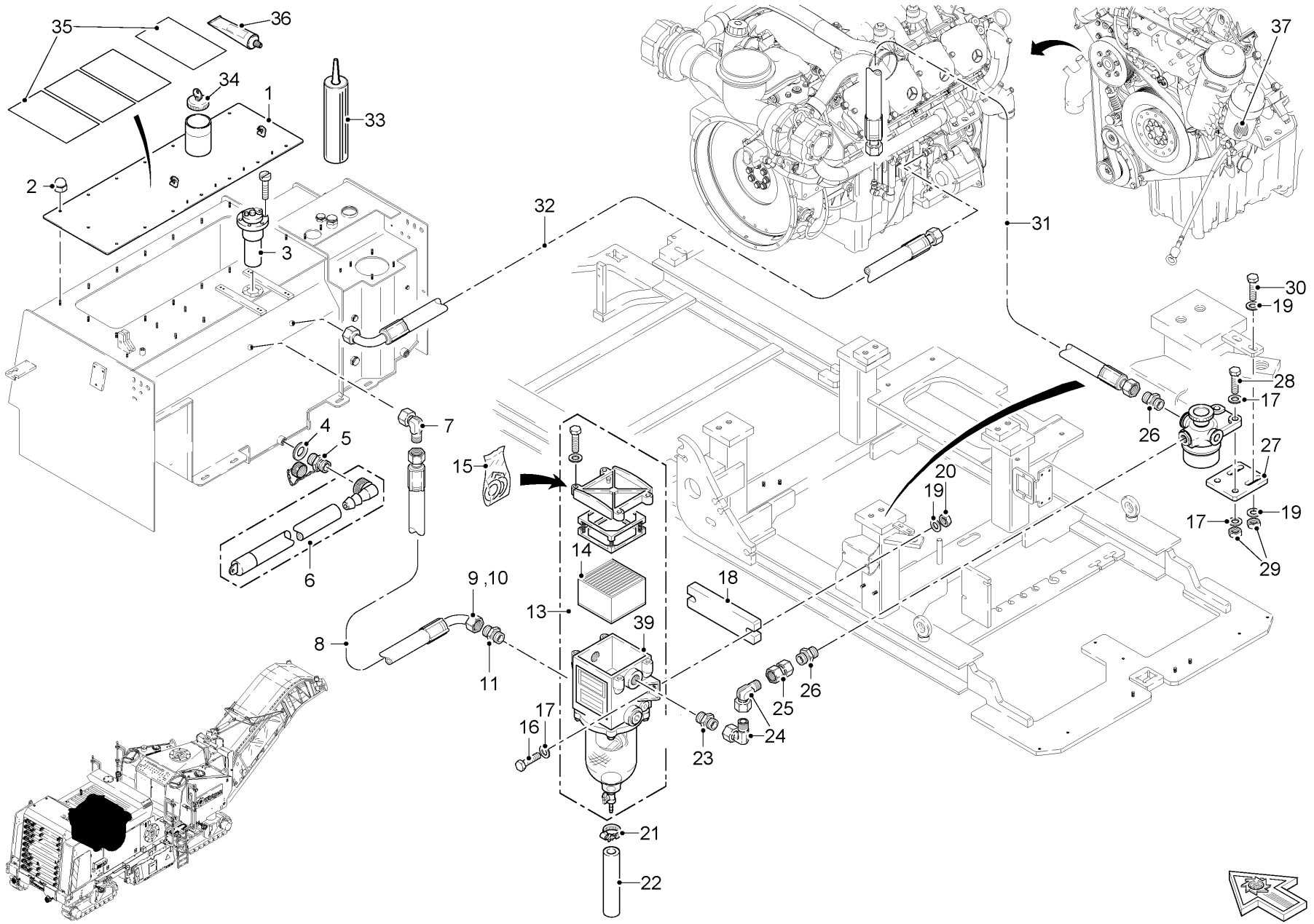
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.01.01 / 00 154291	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**MOTORSTATION** **ENGINE STATION** **UNIDAD MOTRIZ** **UNITÉ MOTRICE**	**16/03/2020** **Seite 264**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	141588	1-9999	1	PC	TRÄGERGESTELL	SUPERSTRUCTURE	BASTIDOR VIGA	CADRE PORTEUR
2	57294	1-9999	7	PC	T-NUTSTEIN	T-SLOT NUT	TUERCA CORREDERA RANURA EN T	ECROU EN T POUR RAINURES
3	4669	1-9999	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	32111	1-169	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	32111	170-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	139144	1-191	1	PC	DIESELMOTOR	DIESEL ENGINE	MOTOR DIESEL	MOTEUR DIESEL
5	177271	192-251	1	PC	DIESELMOTOR	DIESEL ENGINE	MOTOR DIESEL	MOTEUR DIESEL
5	194630	252-9999	1	PC	DIESELMOTOR	DIESEL ENGINE	MOTOR DIESEL	MOTEUR DIESEL
6	10359	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5131	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	4359	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5158	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	147128	1-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
11	4186	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	5206	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
13	74573	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
14	145048	1-251	1	PC	RIPPENBAND	POWER BELT	BANDA DE NERVADA	BANDE A NERVURES
14	2045711	252-9999	1	PC	RIPPENBAND	POWER BELT	BANDA DE NERVADA	BANDE A NERVURES
15	143873	1-9999	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
16	145939	1-9999	1	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
17	162251	170-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



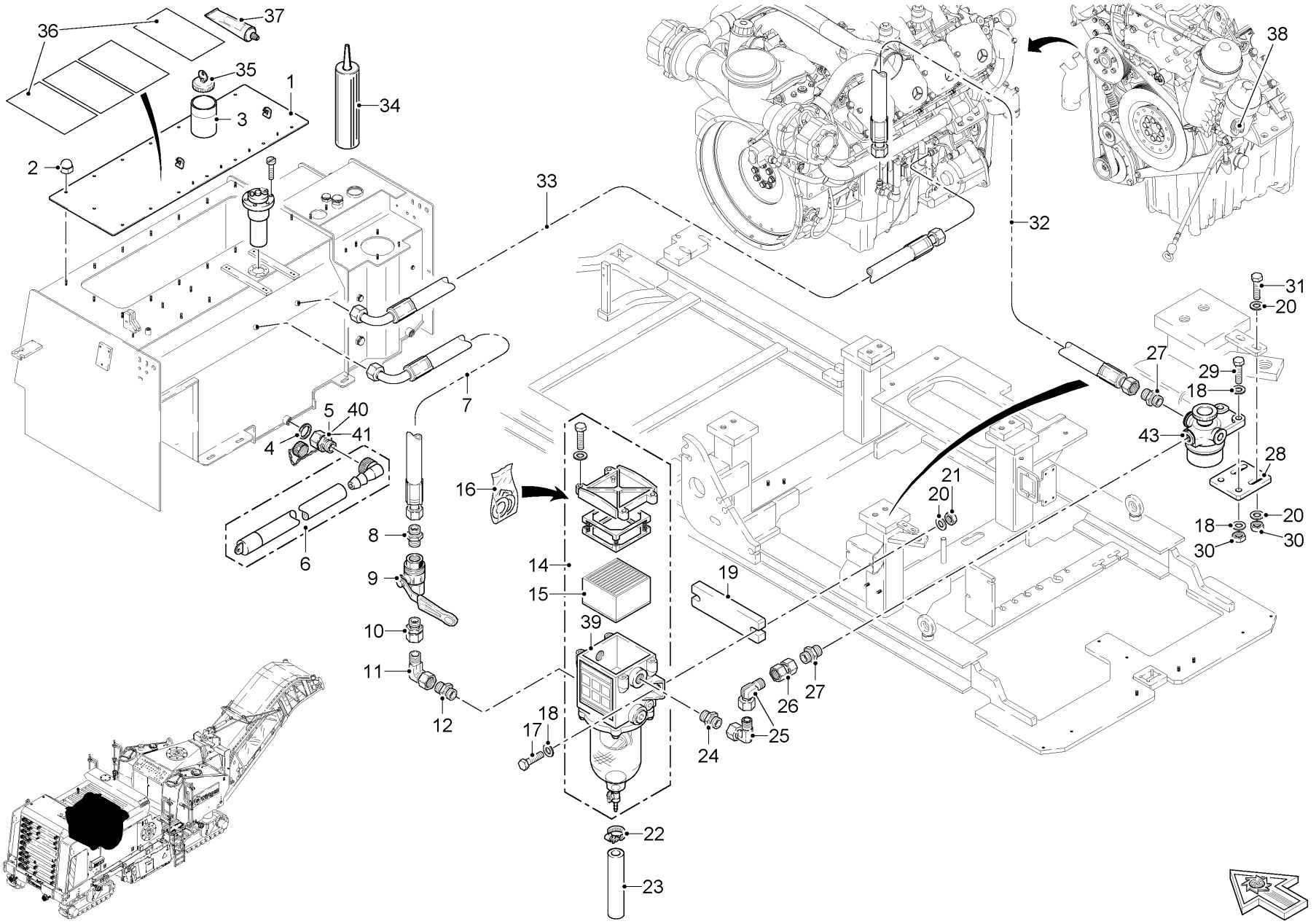
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.02.01 / 00 156410	*Benennung:* **KRAFTSTOFFVERSORGUNG** *Designation:* **FUEL SUPPLY** *Denominación:* **ALIMENTACIÓN DE COMBUSTIBLE** *Dénomination:* **ALIMENTATION DE CARBURANT**	**16/03/2020** **Seite 266**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	142329	1-157	1	PC	TANKDECKEL	TANK CAP	TAPA DEL DEPÓSITO	BOUCHON RÉSERVOIR
2	6219	1-157	16	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
3	66346	1-157	1	PC	TAUCHROHRGEBER	TANK LEVEL SENSOR	SENSOR TUBO DE INMERSIÓN	INDIC.NIVEAU RESERV.
4	19171	1-157	1	PC	KUPFERRING	COPPER RING	ANILLO DE COBRE	BAGUE CUIVRE
5	120371	1-157	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
6	124201	1-157	1	PC	ANSCHLUSSSTÜCK	CONNECTING PIECE	PIEZA DE CONEXION	PIECE DE RACCORDEMENT
7	4970	1-157	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
8	54265	1-157	1	PC	KRAFTSTOFFSCHLAUCH	FUEL HOSE	TUBO FLEXIBLE COMBUSTIBLES	TUYAU FLEXIBLE CARBURANT
9	31446	1-157	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
10	3800	1-157	1	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
11	158434	1-157	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
13	122647	1-157	1	PC	KRAFTSTOFF-FILTER	FUEL FILTER	FILTRO DE COMBUSTIBLE	FILTRE À CARBURANT
14	122648	1-157	1	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
15	151552	1-157	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
16	5205	1-157	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	5206	1-157	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	147287	1-157	1	PC	ZWISCHENSTÜCK	INTERMEDIATE PIECE	PIEZA INTERMEDIA	PIÈCE INTERMÉDIAIRE
19	5211	1-157	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	12247	1-157	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	3287	1-157	1	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
22	10222	1-157	0,60	M	KRAFTSTOFFSCHLAUCH	FUEL HOSE	TUBO FLEXIBLE COMBUSTIBLES	TUYAU FLEXIBLE CARBURANT
23	158434	1-157	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
25	51005	1-157	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
26	3551	1-157	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
27	147164	1-157	1	PC	PLATTE	PLATE	PLACA	PLAQUE
28	5204	1-157	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	5210	1-157	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
30	4181	1-157	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	145128	1-157	1	PC	KRAFTSTOFFSCHLAUCH	FUEL HOSE	TUBO FLEXIBLE COMBUSTIBLES	TUYAU FLEXIBLE CARBURANT
32	145112	1-157	1	PC	KRAFTSTOFFSCHLAUCH	FUEL HOSE	TUBO FLEXIBLE COMBUSTIBLES	TUYAU FLEXIBLE CARBURANT
33	57947	1-157	1	PC	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ



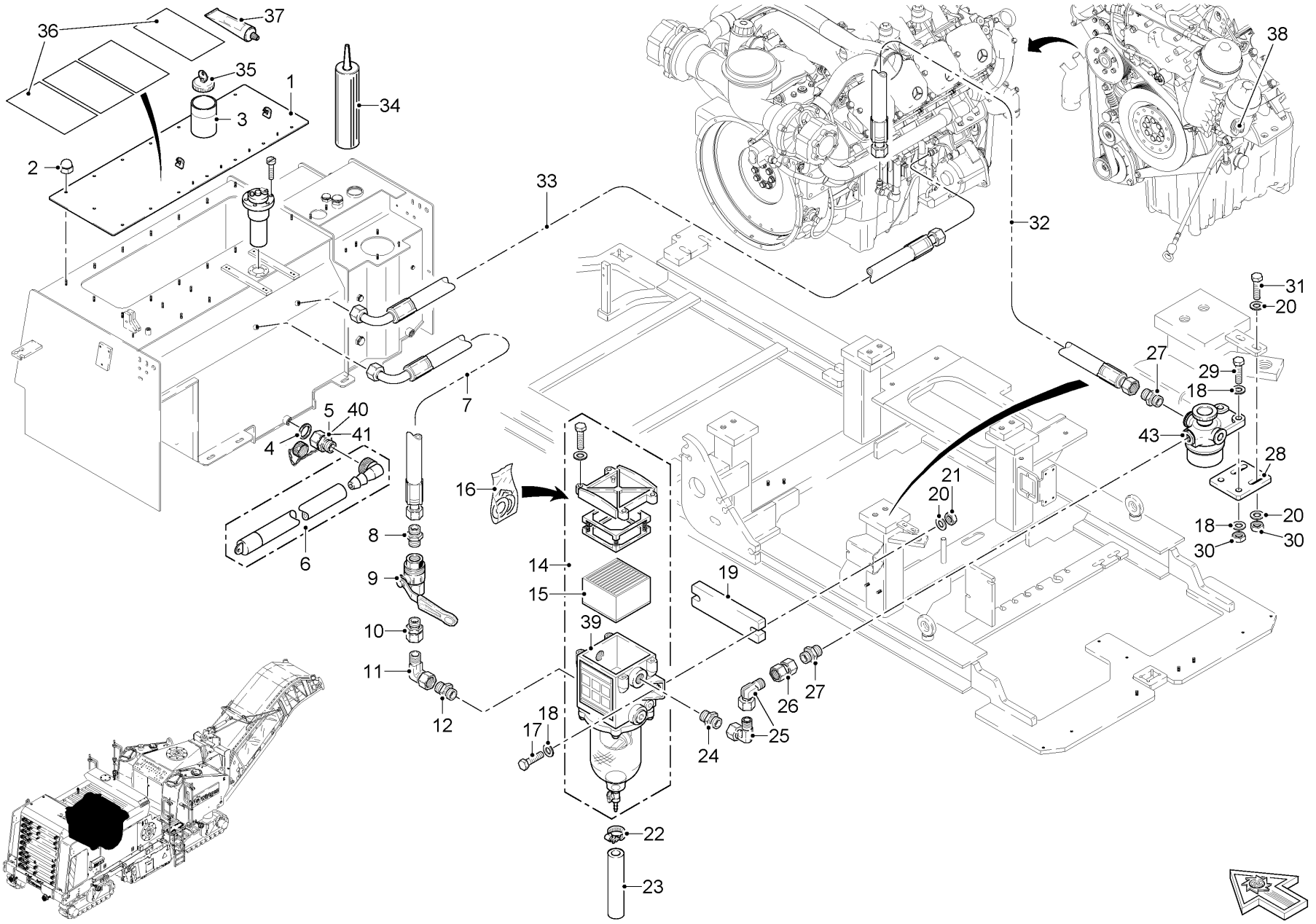
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.02.01 / 00 156410	*Benennung:* **KRAFTSTOFFVERSORGUNG** *Designation:* **FUEL SUPPLY** *Denominación:* **ALIMENTACIÓN DE COMBUSTIBLE** *Dénomination:* **ALIMENTATION DE CARBURANT**	**16/03/2020** **Seite 268**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	3353	1-157	1	PC	TANKDECKEL	TANK CAP	TAPA DEL DEPÓSITO	BOUCHON RÉSERVOIR
35	100505	1-157	4	PC	ANTIRUTSCHBELAG	ANTI-SLIP COVERING	CAPA CONTRA PATINAJE	REVÊTEMENT ANTIGLISSE
36	51183	1-157	1	PC	KLEBER	ADHESIVE	ADHESIVO	COLLE
37	145940	1-157	1	PC	KRAFTSTOFF-FILTER	FUEL FILTER	FILTRO DE COMBUSTIBLE	FILTRE À CARBURANT
39	165550	1-157	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE



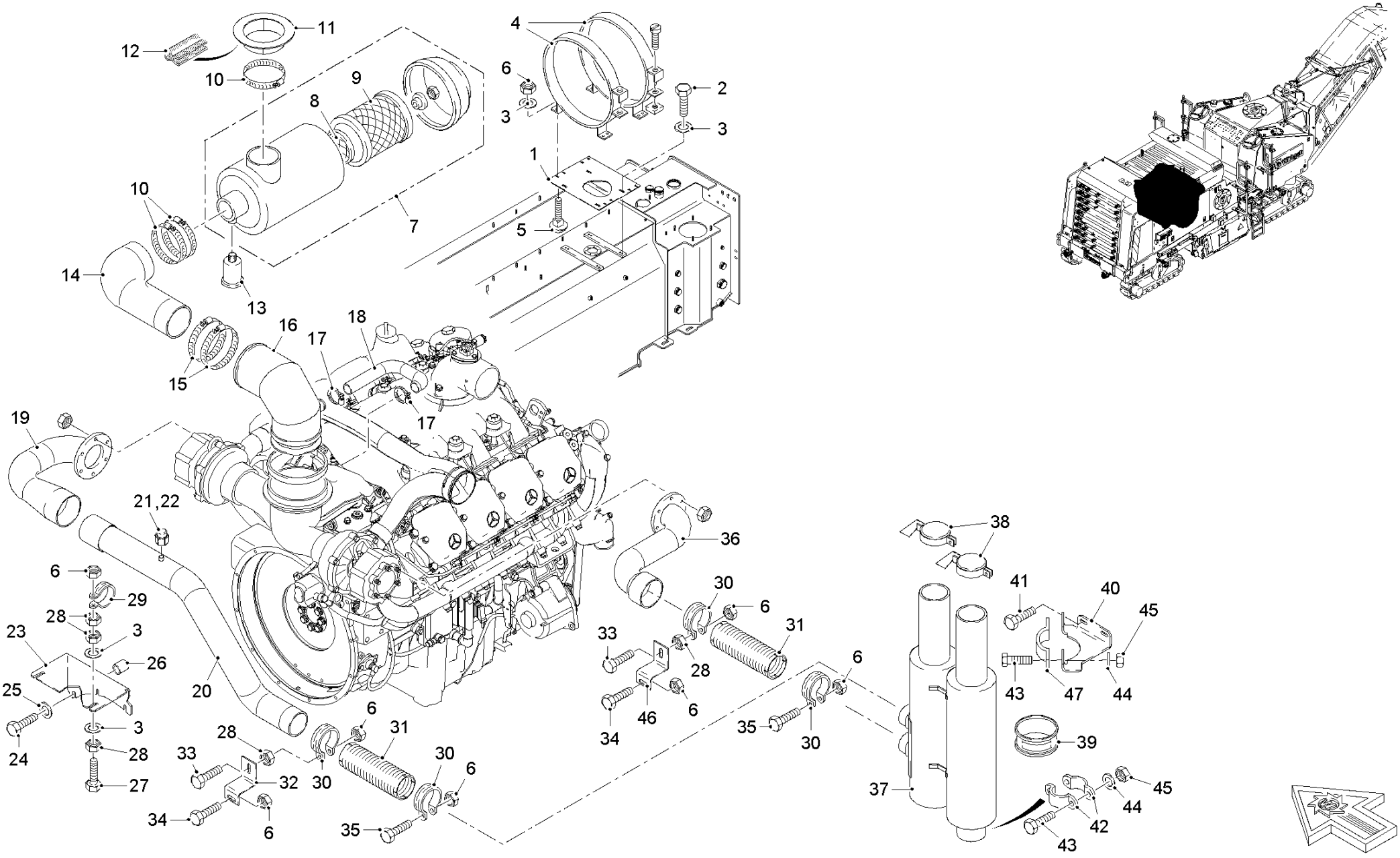
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.02.01 / 01 154293	*Benennung:* **KRAFTSTOFFVERSORGUNG** *Designation:* **FUEL SUPPLY** *Denominación:* **ALIMENTACIÓN DE COMBUSTIBLE** *Dénomination:* **ALIMENTATION DE CARBURANT**	**16/03/2020** **Seite 270**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	142329	158-9999	1	PC	TANKDECKEL	TANK CAP	TAPA DEL DEPÓSITO	BOUCHON RÉSERVOIR
2	6219	158-9999	16	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
3	66346	158-9999	1	PC	TAUCHROHRGEBER	TANK LEVEL SENSOR	SENSOR TUBO DE INMERSIÓN	INDIC.NIVEAU RESERV.
4	19171	158-195	1	PC	KUPFERRING	COPPER RING	ANILLO DE COBRE	BAGUE CUIVRE
5	120371	158-195	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
5	120382	196-9999	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
6	124201	158-9999	1	PC	ANSCHLUSSSTÜCK	CONNECTING PIECE	PIEZA DE CONEXION	PIECE DE RACCORDEMENT
7	124203	158-9999	1	PC	KRAFTSTOFFSCHLAUCH	FUEL HOSE	TUBO FLEXIBLE COMBUSTIBLES	TUYAU FLEXIBLE CARBURANT
8	143027	158-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
9	7166	158-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
10	141483	158-9999	1	PC	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	STUD STANDPIPE ADAPTOR	PITON RECTO PARA ENROSCAR	RACCORD D'ORIENTATION
11	4970	158-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
12	153102	158-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
14	122647	158-9999	1	PC	KRAFTSTOFF-FILTER	FUEL FILTER	FILTRO DE COMBUSTIBLE	FILTRE À CARBURANT
15	122648	158-9999	1	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
16	151552	158-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
17	5205	158-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	5206	158-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	147287	158-9999	1	PC	ZWISCHENSTÜCK	INTERMEDIATE PIECE	PIEZA INTERMEDIA	PIÈCE INTERMÉDIAIRE
20	5211	158-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	12247	158-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
22	3287	158-9999	1	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
23	10222	158-9999	0,60	M	KRAFTSTOFFSCHLAUCH	FUEL HOSE	TUBO FLEXIBLE COMBUSTIBLES	TUYAU FLEXIBLE CARBURANT
24	158434	158-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
25	31428	158-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
26	51005	158-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
27	3551	158-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
28	147164	158-9999	1	PC	PLATTE	PLATE	PLACA	PLAQUE
29	5204	158-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
30	5210	158-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



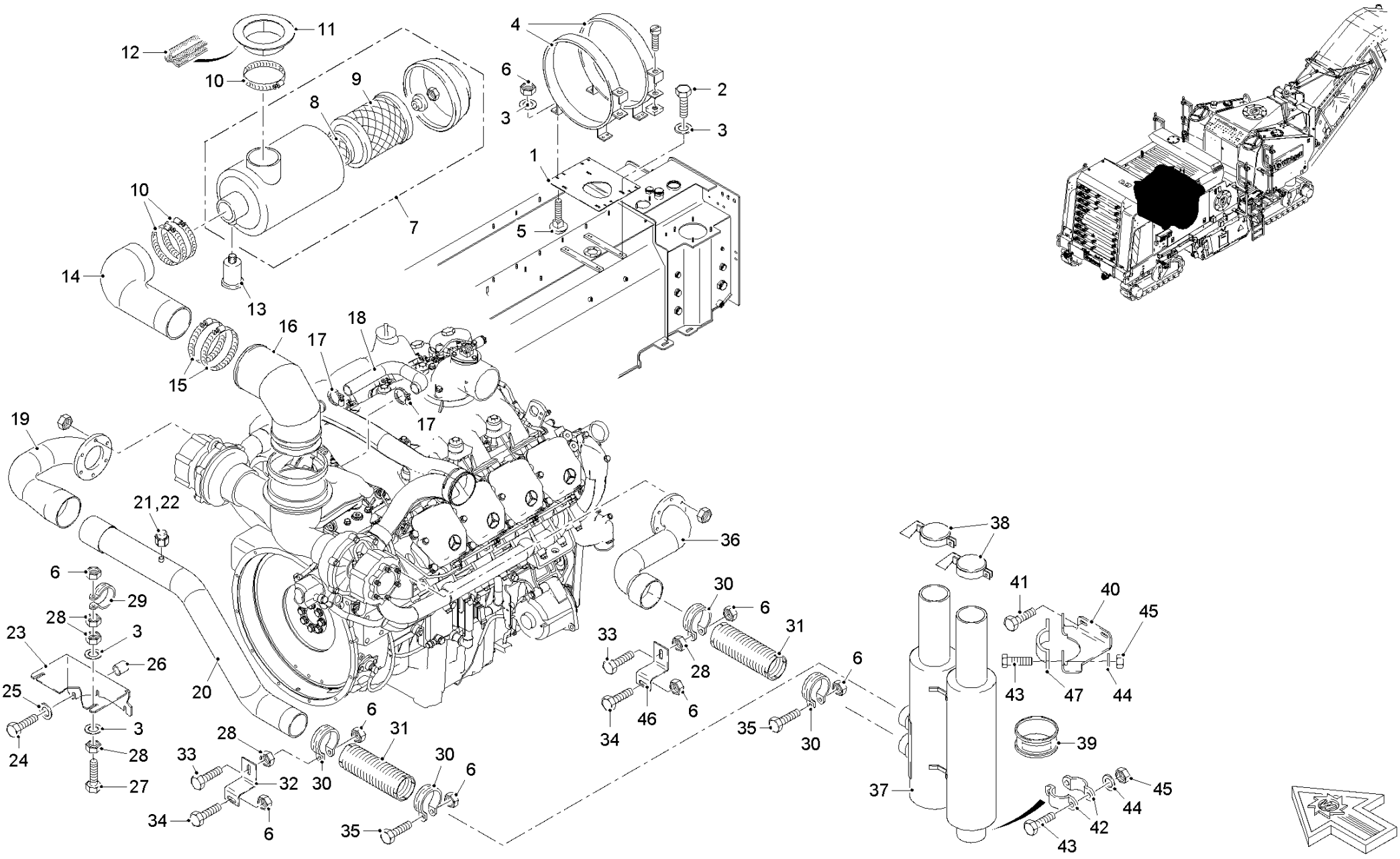
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.02.01 / 01 154293	*Benennung:* **KRAFTSTOFFVERSORGUNG** *Designation:* **FUEL SUPPLY** *Denominación:* **ALIMENTACIÓN DE COMBUSTIBLE** *Dénomination:* **ALIMENTATION DE CARBURANT**	**16/03/2020** **Seite 272**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	4181	158-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
32	145128	158-9999	1	PC	KRAFTSTOFFSCHLAUCH	FUEL HOSE	TUBO FLEXIBLE COMBUSTIBLES	TUYAU FLEXIBLE CARBURANT
33	145112	158-9999	1	PC	KRAFTSTOFFSCHLAUCH	FUEL HOSE	TUBO FLEXIBLE COMBUSTIBLES	TUYAU FLEXIBLE CARBURANT
34	57947	158-9999	1	PC	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ
35	3353	158-9999	1	PC	TANKDECKEL	TANK CAP	TAPA DEL DEPÓSITO	BOUCHON RÉSERVOIR
36	100505	158-9999	4	PC	ANTIRUTSCHBELAG	ANTI-SLIP COVERING	CAPA CONTRA PATINAJE	REVÊTEMENT ANTIGLISSE
37	51183	158-9999	1	PC	KLEBER	ADHESIVE	ADHESIVO	COLLE
38	145940	158-9999	1	PC	KRAFTSTOFF-FILTER	FUEL FILTER	FILTRO DE COMBUSTIBLE	FILTRE À CARBURANT
39	165550	158-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
40	3367	196-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
41	3342	196-9999	1	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
43	2091064	158-9999	1	PC	HANDPUMPE	MANUAL PUMP	BOMBA MANUAL	POMPE À MAIN



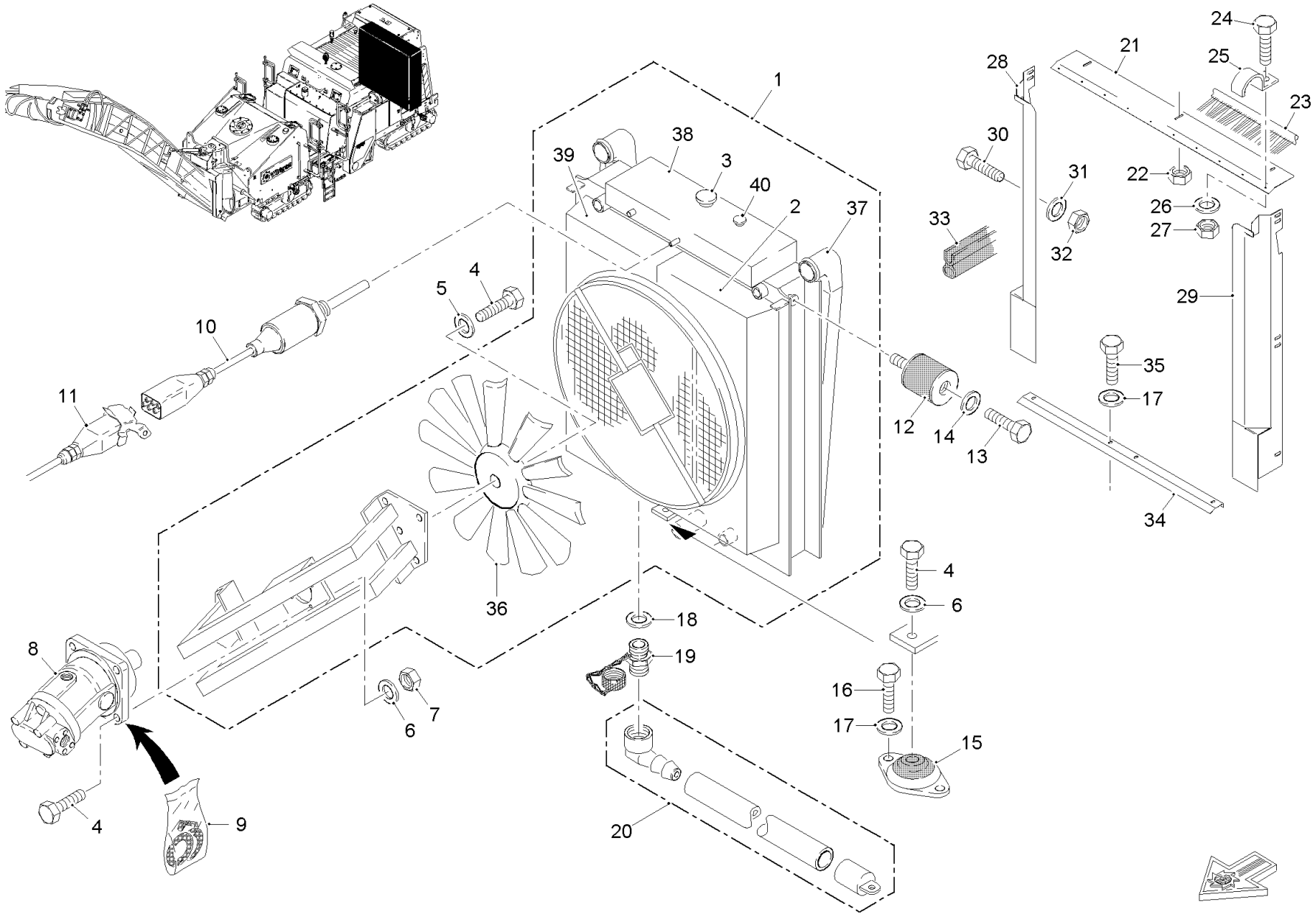
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.03.01 / 00 154294	*Benennung:* **SCHALLDÄMPFER UND LUFTFILTER** *Designation:* **EXHAUST SILENCER + AIR FILTER** *Denominación:* **SILENCIADOR Y FILTRO DE AIRE** *Dénomination:* **SILENCIEUX ET FILTRE A AIR**	**16/03/2020** **Seite 274**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	90674	1-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
2	4218	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	5274	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	90981	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
5	24156	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	5269	1-9999	16	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	90982	1-9999	1	PC	LUFTFILTER	AIR FILTER	FILTRO DE AIRE	FILTRE À AIR
8	90980	1-9999	1	PC	LUFTFILTERPATRONE	AIR FILTER CARTRIDGE	CARTUCHO DEL FILTRO DE AIRE	CARTOUCHE FILTRANTE À AIR
9	85691	1-9999	1	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
10	92292	1-9999	3	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
11	90730	1-9999	1	PC	VERBINDUNGSROHR	CONNECTION PIPE	TUBO DE UNIÓN	TUYAU DE JONCTION
12	21281	1-9999	1,00	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
13	20928	1-9999	1	PC	VERSCHMUTZUNGSANZEIGE	CONTAMINATION INDICATOR	INDICADOR DE SUCIEDAD	INDICATEUR DE COLMATAGE
14	92259	1-9999	1	PC	GUMMIKRÜMMER	RUBBER BEND	CODO DE GOMA	COLLECTEUR CAOUTCHOUC
15	39569	1-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
16	143424	1-9999	1	PC	LUFTROHR	AIR PIPE	TUBO DE AIRE	CONDUITE D'AIR
17	3306	1-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
18	145358	1-9999	1	PC	GUMMIFORMSCHLAUCH	SHAPED RUBBER HOSE	TUBO FLEXIBLE DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE CAOUTCHOUC
19	54437	1-9999	1	PC	ABGASROHR	FLUE GAS PIPE	TUBO DE ESCAPE	TUYAU D'ECHAPPEMENT
20	143451	1-9999	1	PC	ABGASZWISCHENROHR	INTERMEDIATE PIPE FOR EXHAUST	TUBO INTERMEDIO GAS ESCAPE	TUYAU D'ECHAPP. INTERMED.
21	5048	1-9999	4	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
22	5001	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
23	143408	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
24	4245	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	51958	1-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	131876	1-9999	3	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
27	4237	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	5268	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
29	53354	1-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
30	71479	1-9999	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
31	145167	1-9999	2	PC	KOMPENSATORROHR	COMPENSATOR TUBE	TUBO DEL COMPENSADOR	TUBE COMPENSATEUR
32	61448	1-9999	1	PC	BÜGEL	BRACKET	ESTRIBO	BRIDE DE FIXATION
33	4213	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



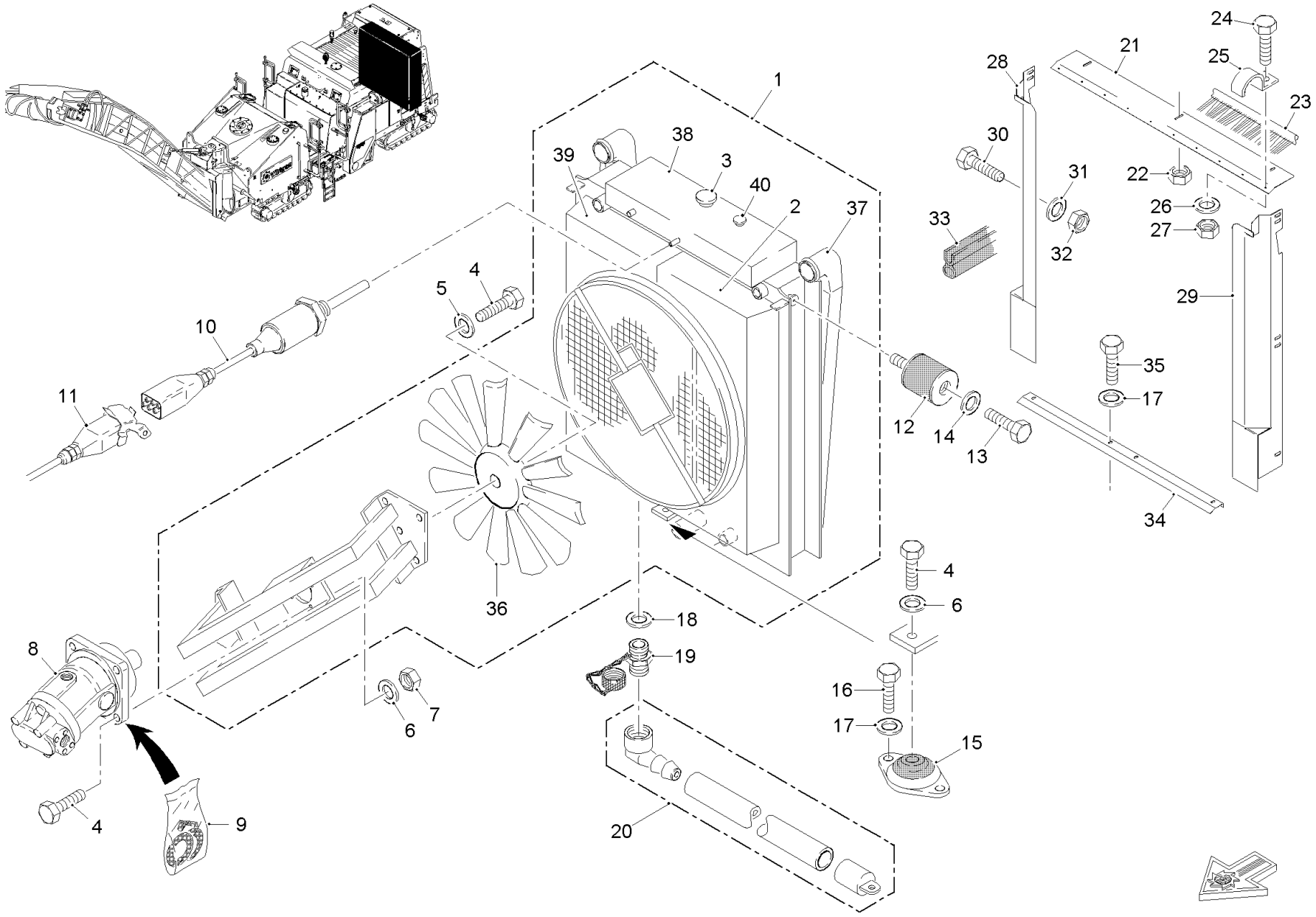
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.03.01 / 00 154294	*Benennung:* **SCHALLDÄMPFER UND LUFTFILTER** *Designation:* **EXHAUST SILENCER + AIR FILTER** *Denominación:* **SILENCIADOR Y FILTRO DE AIRE** *Dénomination:* **SILENCIEUX ET FILTRE A AIR**	**16/03/2020** **Seite 276**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	4220	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
35	4222	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
36	143465	1-9999	1	PC	ABGASROHR	FLUE GAS PIPE	TUBO DE ESCAPE	TUYAU D'ECHAPPEMENT
37	58856	1-9999	1	PC	SCHALLDÄMPFER	SILENCER	SILENCIADOR	SILENCIEUX
38	12754	1-9999	2	PC	REGENKLAPPE	RAIN COVER	PARA LLUVIA	CLAPET
39	54125	1-9999	1	PC	AUSPUFFKITT	SEALING COMPOUND	OBTURANTE GAS DE ESCAPE	MASTIC ECHAPPEMENT
40	143524	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
41	4179	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	57305	1-9999	1	PC	BEFESTIGUNG SCHALLDÄMPFER	FIXATION EXHAUST	ELEM. DE FIJACION DEL SILEN.	FIXATION DE SILENCIEUX
43	4265	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
44	5195	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
45	5193	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
46	2048699	1-9999	1	PC	HALTEBÜGEL	RETAINING BRACKET	ESTRIBO	ETRIER
47	2064961	1-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.04.01 / 00 154295	*Benennung:* **KOMBIKÜHLER** *Designation:* **COMBINED COOLER** *Denominación:* **RADIADOR COMBINADO** *Dénomination:* **RADIATEUR COMBINE**	**16/03/2020** **Seite 278**

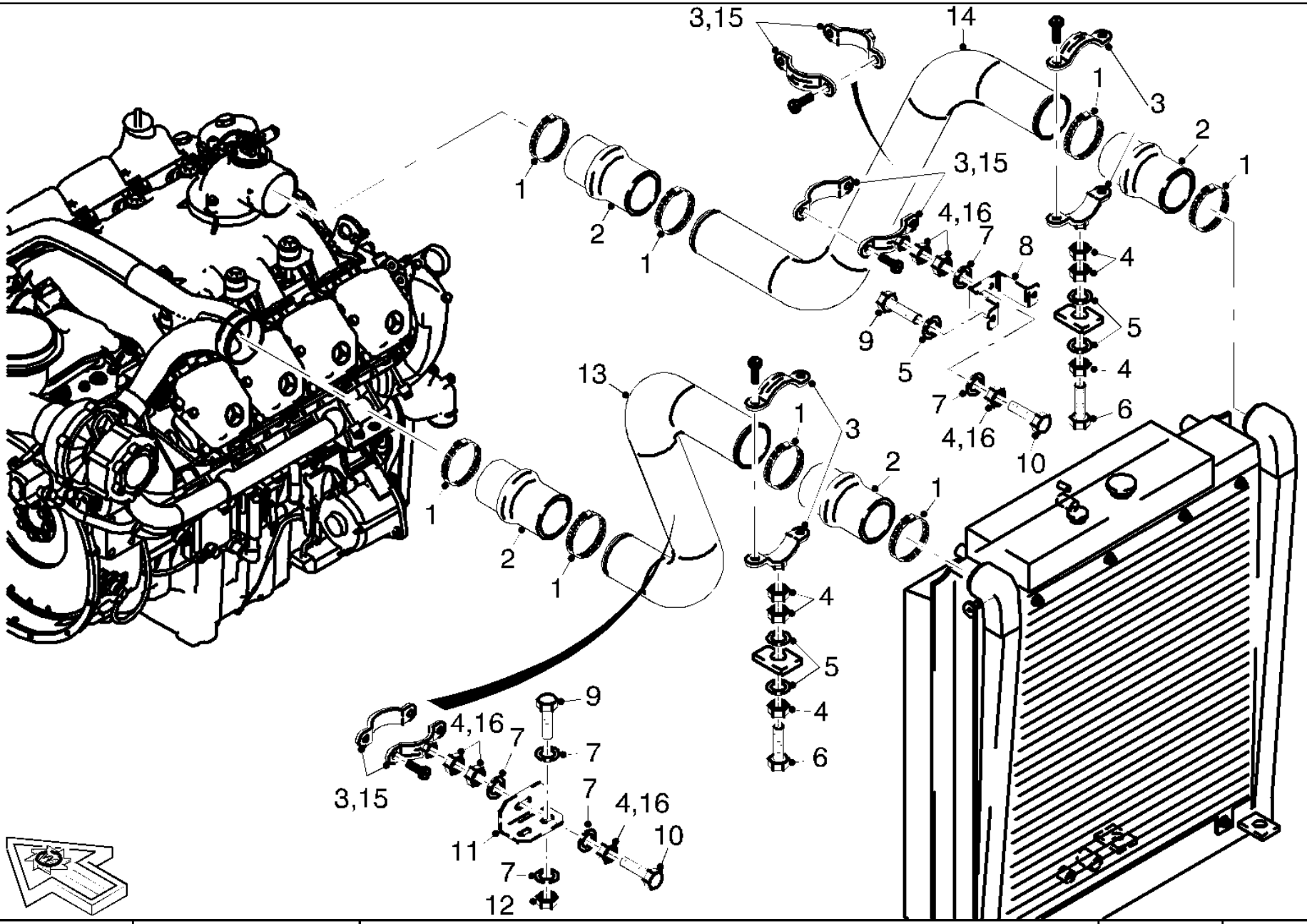
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	141559	1-191	1	PC	KOMBIKÜHLER	COMBINED COOLER	RADIADOR COMBINADO	RADIATEUR COMBINE
1	177767	192-321	1	PC	KOMBIKÜHLER	COMBINED COOLER	RADIADOR COMBINADO	RADIATEUR COMBINE
1	2144244	322-9999	1	PC	KOMBIKÜHLER	COMBINED COOLER	RADIADOR COMBINADO	RADIATEUR COMBINE
2	192844	1-321	1	PC	ÖLKÜHLER	OIL COOLER	REFRIGERADOR DE ACEITE	REFROIDISSEUR À HUILE
2	2148035	322-9999	1	PC	ÖLKÜHLER	OIL COOLER	REFRIGERADOR DE ACEITE	REFROIDISSEUR À HUILE
3	50431	1-191	1	PC	KÜHLERVERSCHLUSS	COOLER LID	CIERRE DE RADIADOR	BOUCHON RADIATEUR
3	50431	322-9999	1	PC	KÜHLERVERSCHLUSS	COOLER LID	CIERRE DE RADIADOR	BOUCHON RADIATEUR
3	192808	192-321	1	PC	KÜHLERVERSCHLUSS	COOLER LID	CIERRE DE RADIADOR	BOUCHON RADIATEUR
4	4264	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	111802	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	5195	1-9999	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	5193	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	89818	1-9999	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
9	24159	1-9999	1	SET	DICHTSATZ KPL.	SEALING KIT CPL.	KIT JUNTAS	JEU DE JOINTS
10	122473	1-9999	1	PC	ÜBERWACHUNGSSONDE	LEVEL MONITORING 12/24V DC	SONDA CONTROL LIQUIDO	SONDE CONTROLE LIQUIDE
11	20136	1-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
12	47566	1-9999	2	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
13	4263	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	77840	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	38451	1-9999	3	PC	SILENTBLOCK	SILENT BLOCK	CASQUILLO ELASTICO	SILENTBLOC
16	4218	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	5274	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	19171	1-9999	1	PC	KUPFERRING	COPPER RING	ANILLO DE COBRE	BAGUE CUIVRE
19	120371	1-9999	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
20	124201	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSSTÜCK	CONNECTING PIECE	PIEZA DE CONEXION	PIECE DE RACCORDEMENT
21	144134	1-9999	1	PC	DICHTBLECH	METAL SEALING SHEET	PLACA DE ESTANCAMIENTO	TOLE D'ETANCHEITE
22	5268	1-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
23	59137	1-9999	1,50	M	BÜRSTENLEISTE	BRUSH STRIP	LISTON ESCOBA	BARRETTE DE BALAI
24	5940	1-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	16250	1-9999	10	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
26	5800	1-9999	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
27	5810	1-9999	10	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
28	145905	1-321	1	PC	DICHTBLECH	METAL SEALING SHEET	PLACA DE ESTANCAMIENTO	TOLE D'ETANCHEITE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.04.01 / 00 154295	*Benennung:* **KOMBIKÜHLER** *Designation:* **COMBINED COOLER** *Denominación:* **RADIADOR COMBINADO** *Dénomination:* **RADIATEUR COMBINE**	**16/03/2020** **Seite 280**

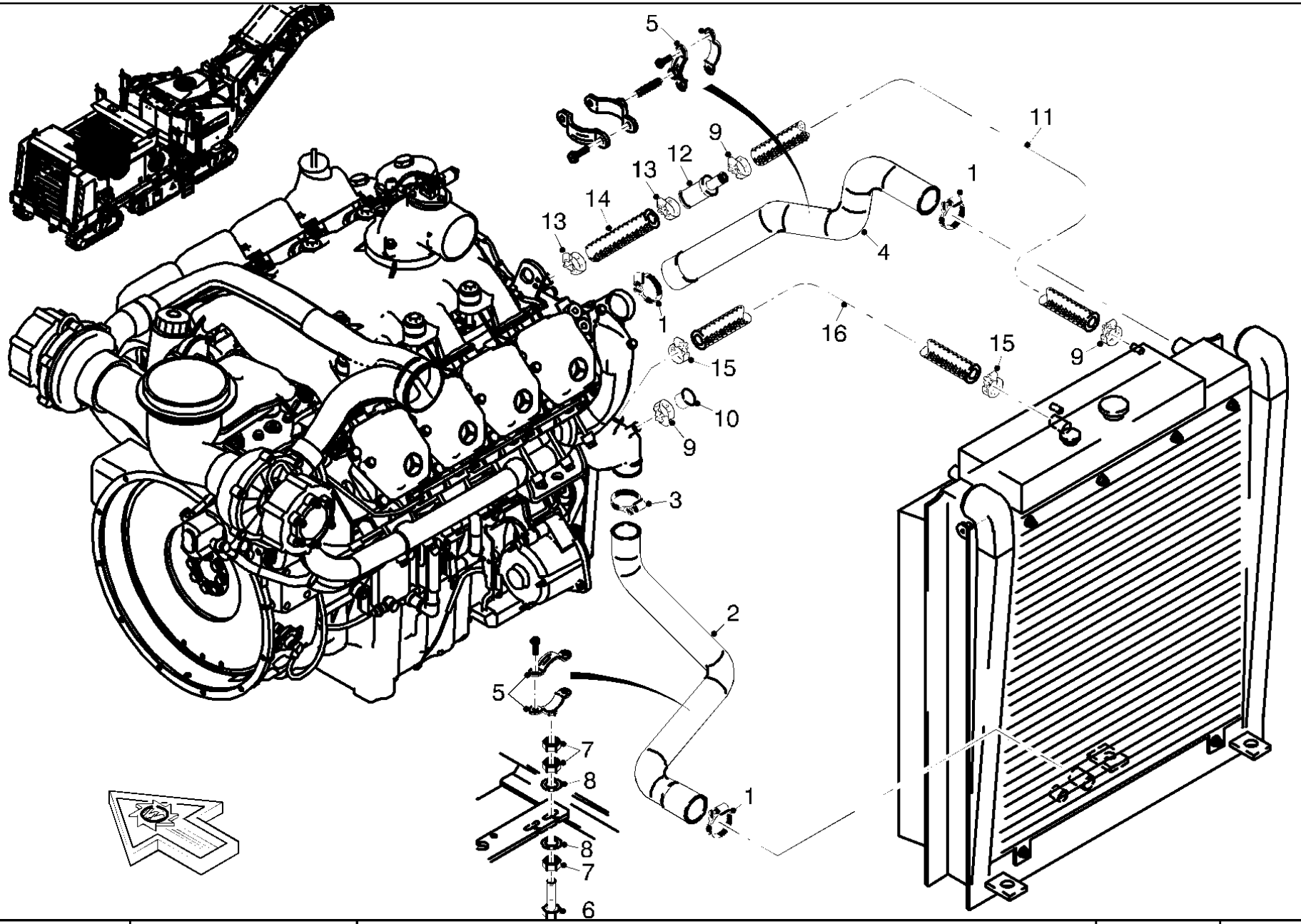
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
28	2141631	322-9999	1	PC	DICHTBLECH	METAL SEALING SHEET	PLACA DE ESTANCAMIENTO	TOLE D'ETANCHEITE
29	145964	1-321	1	PC	DICHTBLECH	METAL SEALING SHEET	PLACA DE ESTANCAMIENTO	TOLE D'ETANCHEITE
29	2141633	322-9999	1	PC	DICHTBLECH	METAL SEALING SHEET	PLACA DE ESTANCAMIENTO	TOLE D'ETANCHEITE
30	4220	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	5274	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
32	5269	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
33	36350	1-9999	4,20	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
34	144355	1-321	1	PC	DICHTBLECH	METAL SEALING SHEET	PLACA DE ESTANCAMIENTO	TOLE D'ETANCHEITE
34	2141634	322-9999	1	PC	DICHTBLECH	METAL SEALING SHEET	PLACA DE ESTANCAMIENTO	TOLE D'ETANCHEITE
35	4217	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
36	159264	1-9999	1	PC	LÜFTERRAD	FAN WHEEL	RODETE DEL VENTILADOR	ROUE DE VENTILATEUR
37	192841	1-321	1	PC	LUFTKÜHLER	AIR COOLER	RADIADOR DE AIRE	RADIATEUR D'AIR
37	2148038	322-9999	1	PC	LUFTKÜHLER	AIR COOLER	RADIADOR DE AIRE	RADIATEUR D'AIR
38	192839	1-321	1	PC	AUSGLEICHSBEHÄLTER	COMPENSATOR TANK	DEPÓSITO DE COMPENSACIÓN	RÉSERVOIR DE COMPENSATION
38	2148052	322-9999	1	PC	AUSGLEICHSBEHÄLTER	COMPENSATOR TANK	DEPÓSITO DE COMPENSACIÓN	RÉSERVOIR DE COMPENSATION
39	192842	1-321	1	PC	WASSERKÜHLERELEMENT	WATER COOLER ELEMENT	ELEM. RADIADOR DE AGUA	ELEMENT RADIATEUR EAU
39	2148037	322-9999	1	PC	WASSERKÜHLERELEMENT	WATER COOLER ELEMENT	ELEM. RADIADOR DE AGUA	ELEMENT RADIATEUR EAU
40	2116695	192-321	1	PC	KÜHLERVERSCHLUSS	COOLER LID	CIERRE DE RADIADOR	BOUCHON RADIATEUR



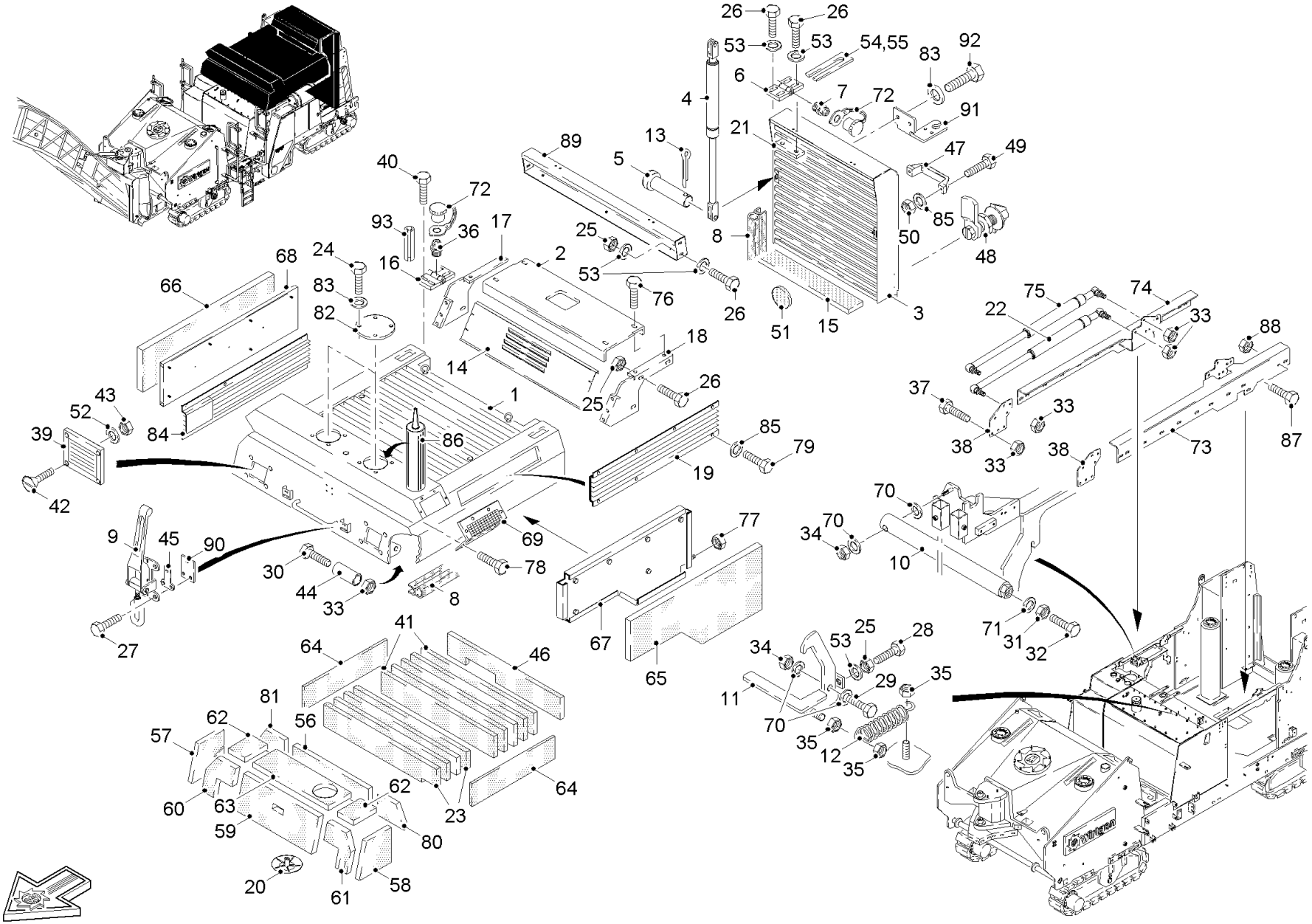
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.05.01 / 00 154296	*Benennung:* **LADELUFT KÜHLUNG** *Designation:* **AIR COOLING** *Denominación:* **RADIADOR DE AIRE** *Dénomination:* **RADIATEUR D'AIR**	**16/03/2020** **Seite 282**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	127473	1-9999	8	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
2	143641	1-9999	4	PC	GUMMIMUFFE	RUBBER SLEEVE	MANGUITO DE GOMA	MANCHON EN CAOUTCHOUC
3	143652	1-251	5	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
3	143652	252-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
4	5268	1-251	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
4	5268	252-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	5274	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	4215	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5275	1-251	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	5275	252-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	144426	1-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
9	4219	1-251	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	4828	252-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	4214	1-251	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	5620	252-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	144395	1-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
12	5269	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
13	142358	1-9999	1	PC	LUFTROHR	AIR PIPE	TUBO DE AIRE	CONDUITE D'AIR
14	142359	1-9999	1	PC	LUFTROHR RECHTS	AIR PIPE	TUBO DE AIRE	CONDUITE D'AI
15	2052892	252-9999	3	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
16	5193	252-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.06.01 / 00 154297	*Benennung:* **KÜHLSYSTEM** *Designation:* **COOLING SYSTEM** *Denominación:* **SISTEMA DE REFRIGERACIÓN** *Dénomination:* **SYSTÈME DE REFROIDISSEMENT**	**16/03/2020** **Seite 284**

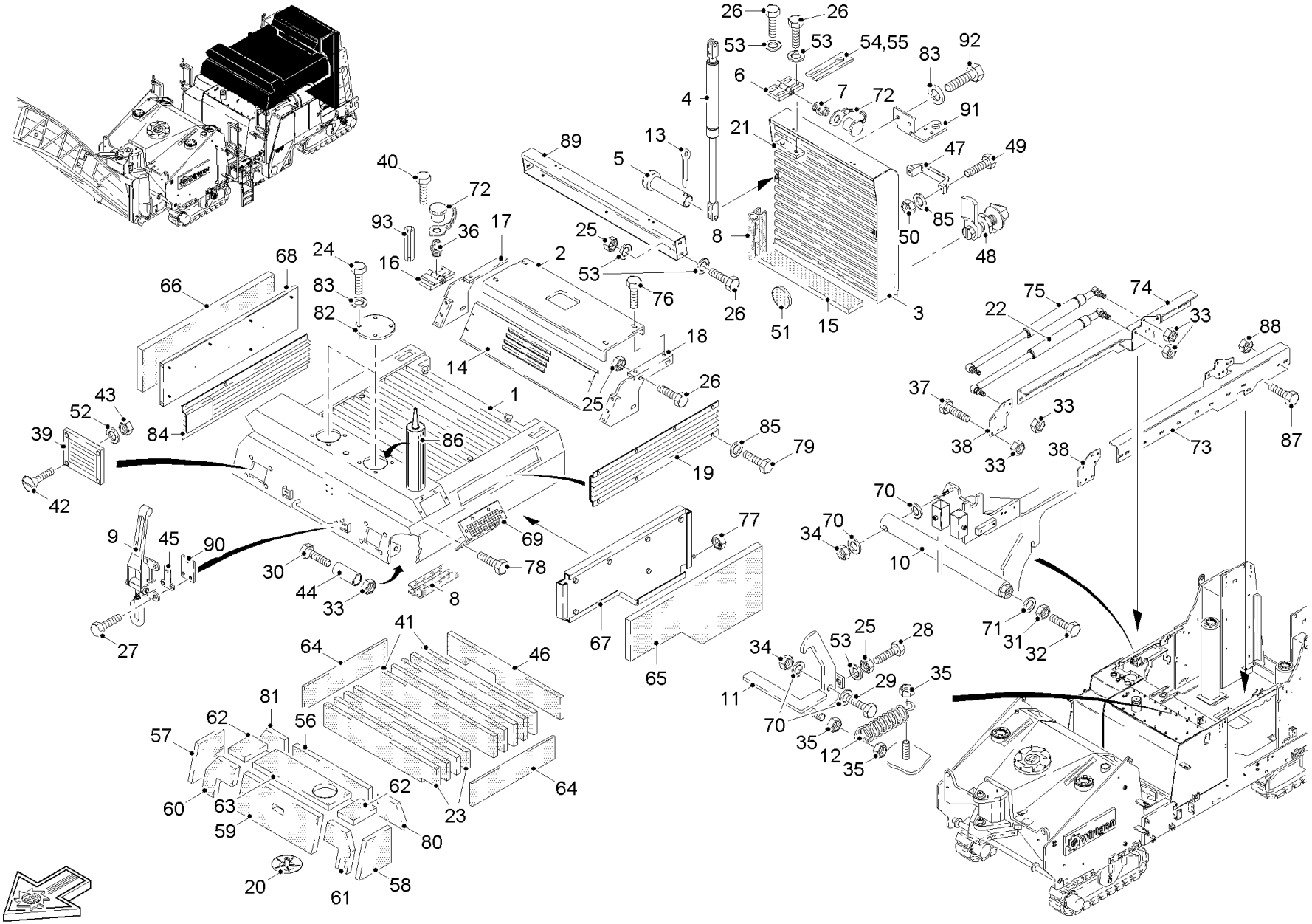
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	140038	1-9999	3	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
2	143174	1-9999	1	PC	GUMMIFORMSCHLAUCH	SHAPED RUBBER HOSE	TUBO FLEXIBLE DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE CAOUTCHOUC
3	148157	1-9999	1	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
4	143171	1-9999	1	PC	GUMMIFORMSCHLAUCH	SHAPED RUBBER HOSE	TUBO FLEXIBLE DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE CAOUTCHOUC
5	144517	1-251	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
5	2052985	252-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
6	4241	1-251	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	5620	252-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5268	1-251	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	5193	252-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	51958	1-251	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	39994	252-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	3287	1-9999	3	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
10	147379	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSKAPPE	CAP	CAPERUZA	CHAPEAU DE FERMETURE
11	39304	1-9999	1,20	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
12	144652	1-9999	1	PC	ADAPTER	ADAPTER	ADAPTADOR	ADAPTATEUR
13	3289	1-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
14	93118	1-9999	0,80	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
15	3306	1-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
16	4946	1-9999	1,50	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.07.01 / 00 154298	*Benennung:* **SCHALLSCHUTZ OBEN / HINTEN** *Designation:* **SOUNDPROOFING UPPER PART/REAR** *Denominación:* **INSONORIZACIÓN** *Dénomination:* **INSONORISATION**	**16/03/2020** **Seite 286**

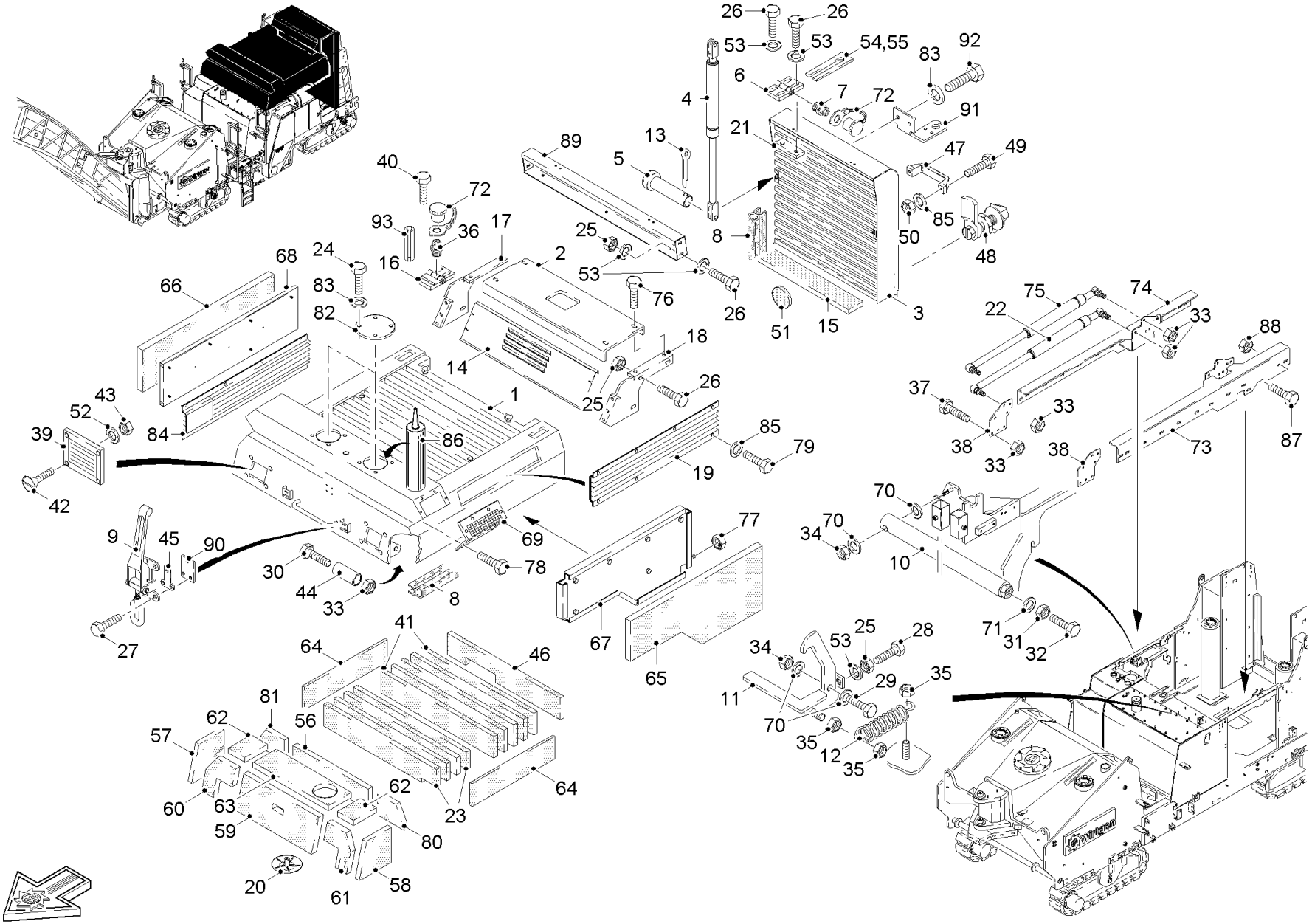
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	142331	1-251	1	PC	MOTORHAUBE	ENGINE COVER	TAPA DE MOTOR	CAPOT MOTEUR
1	199757	252-9999	1	PC	MOTORHAUBE	ENGINE COVER	TAPA DE MOTOR	CAPOT MOTEUR
2	142409	1-9999	1	PC	KÜHLERABDECKUNG	COOLER COVER	CUBIERTA DE RADIADOR	COUVERCLE DE RADIATEUR
3	115055	1-9999	1	PC	SCHUTZGITTER	PROTECTIVE GRID	REJILLA	GRILLE
4	85419	1-9999	2	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
5	64591	1-9999	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
6	78841	1-9999	2	PC	SCHRAUBSCHARNIER	FRAME JOINT FOR HOOD	BISAGRA PARA ATORNILLAR	CHARNIERE A VIS LAQUEE
7	9065	1-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
8	23625	1-9999	9,50	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
9	44801	1-9999	2	PC	EXZENTERVERSCHLUSS	FASTENING	CIERRE POR EXCÉNTRICA	FERMETURE A EXCENTRIQUE
10	90733	1-9999	1	PC	STÜTZE	SUPPORT	SOPORTE	SUPPORT
11	67048	1-9999	1	PC	SICHERUNGSHAKEN	BOW-BRACKET	GANCHO DE SEGURIDAD	CROCHET DE SECURITE
12	8755	1-9999	1	PC	ZUGFEDER	TENSION SPRING	MUELLE DE TRACCIÓN	RESSORT DE TRACTION
13	9843	1-9999	4	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
14	143081	1-9999	1	PC	ABDECKBLECH	COVER SHEET	CHAPA DE RECUBRIMIENTO	TÔLE DE RECOUVREMENT
15	121311	1-9999	14	PC	SCHALLKULISSE	SOUND ABSORBER	PARED ANTIACÚSTICA	INSONORISATION
16	43203	1-9999	2	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
17	142401	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
18	142403	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
19	90990	1-192	1	PC	LAMELLENGITTER LINKS	GRID LEFT	REJILLA DE LÁMINAS	GRILLE A LAMELLES
19	189792	193-9999	1	PC	LAMELLENGITTER LINKS	GRID LEFT	REJILLA DE LÁMINAS	GRILLE A LAMELLES
20	45609	1-9999	24	PC	CLIP	CLIP	CLIP	CLIP
21	40767	1-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
22	36991	1-281	2	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
22	2068028	282-9999	2	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
23	144116	1-9999	4	PC	SCHALLKULISSE	SOUND ABSORBER	PARED ANTIACÚSTICA	INSONORISATION
24	4178	1-191	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	4178	192-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	5268	1-9999	19	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	4219	1-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	4180	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	4213	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	4270	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.07.01 / 00 154298	*Benennung:* **SCHALLSCHUTZ OBEN / HINTEN** *Designation:* **SOUNDPROOFING UPPER PART/REAR** *Denominación:* **INSONORIZACIÓN** *Dénomination:* **INSONORISATION**	**16/03/2020** **Seite 288**	WIRTGEN

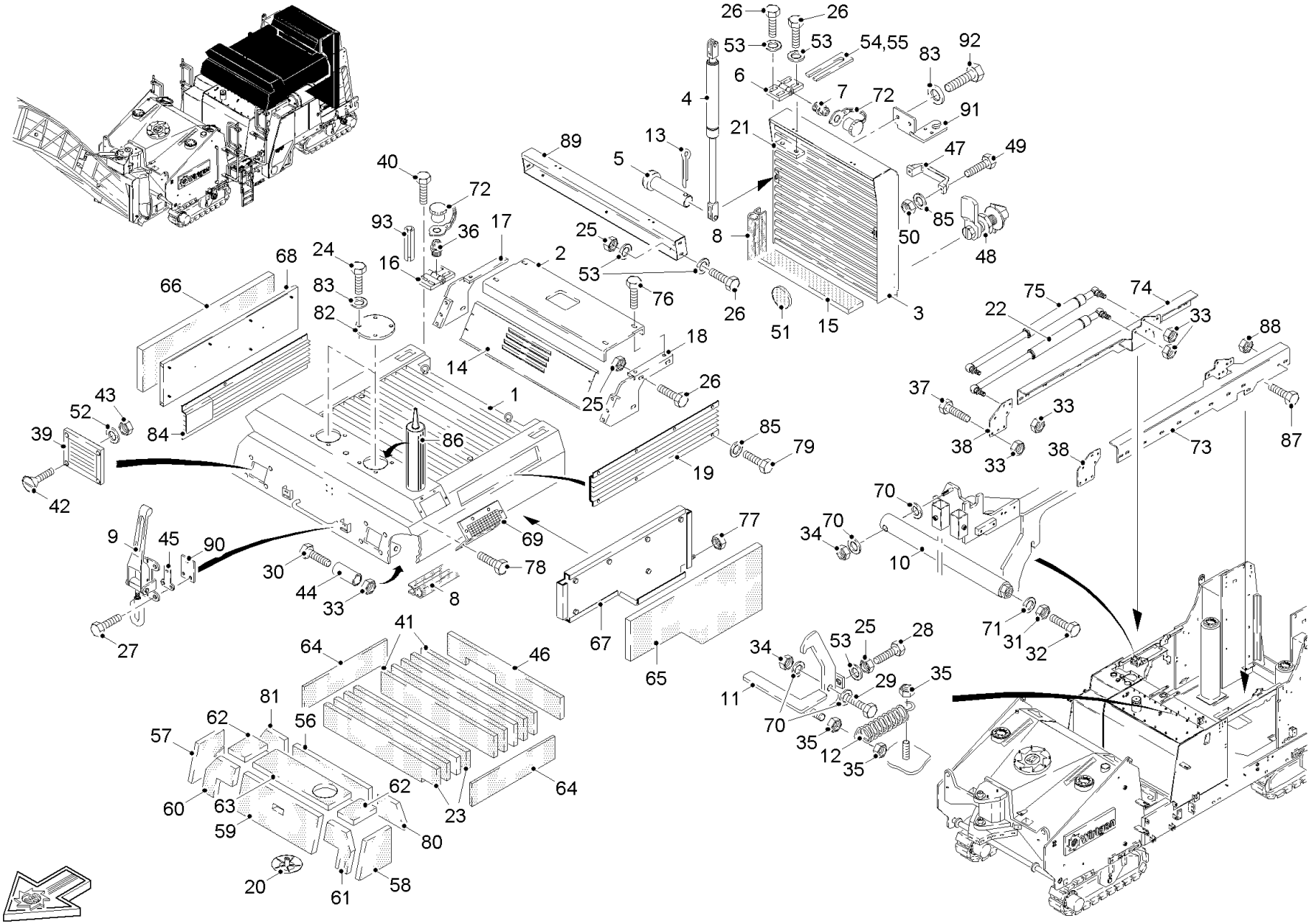
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	4242	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	5134	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
32	4313	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	5269	1-9999	11	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
34	5193	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
35	5210	1-9999	7	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
36	9065	1-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
37	4220	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
38	68956	1-9999	2	PC	PLATTE	PLATE	PLACA	PLAQUE
39	68769	1-9999	2	PC	LÜFTUNGSGITTER	VENTILATION GRID	REJILLA DE VENTILACION	GRILLE DE VENTILATION
40	4241	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
41	67249	1-9999	5	PC	SCHALLKULISSE	SOUND ABSORBER	PARED ANTIACÚSTICA	INSONORISATION
42	19402	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
43	5809	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
44	66882	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
45	66970	1-9999	2	PC	PLATTE	PLATE	PLACA	PLAQUE
46	147707	1-9999	1	PC	SCHALLKULISSE	SOUND ABSORBER	PARED ANTIACÚSTICA	INSONORISATION
47	57480	1-9999	2	PC	KUNSTSTOFFGRIFF	PLASTIC HANDLE	EMPUNADURA DE PLÁSTICO	POIGNEE PLASTIQUE
48	55182	1-9999	2	PC	VORREIBER	SASH LOCK	ALDABILLA	TOURNIQUET
49	5941	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
50	5810	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
51	65592	1-9999	4	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
52	5801	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
53	5274	1-9999	17	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
54	70287	1-9999	2	PC	DISTANZBLECH	DISTANCE SHEET	CHAPA DE DISTANCIA	TÔLE D'ÉCARTEMENT
55	70288	1-9999	2	PC	DISTANZBLECH	DISTANCE SHEET	CHAPA DE DISTANCIA	TÔLE D'ÉCARTEMENT
56	90995	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
57	91484	1-9999	1	PC	SCHALLDÄMMPLATTE	SOUND ABSORBER PLATE	PLACA ANTIACUSTICA	PLAQUE D'INSONORISATION
58	91485	1-9999	1	PC	SCHALLDÄMMPLATTE	SOUND ABSORBER PLATE	PLACA ANTIACUSTICA	PLAQUE D'INSONORISATION
59	147711	1-9999	1	PC	SCHALLDÄMMPLATTE	SOUND ABSORBER PLATE	PLACA ANTIACUSTICA	PLAQUE D'INSONORISATION
60	91487	1-9999	1	PC	SCHALLDÄMMPLATTE	SOUND ABSORBER PLATE	PLACA ANTIACUSTICA	PLAQUE D'INSONORISATION
61	91488	1-9999	1	PC	SCHALLDÄMMPLATTE	SOUND ABSORBER PLATE	PLACA ANTIACUSTICA	PLAQUE D'INSONORISATION
62	91489	1-9999	2	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.07.01 / 00 154298	*Benennung:* **SCHALLSCHUTZ OBEN / HINTEN** *Designation:* **SOUNDPROOFING UPPER PART/REAR** *Denominación:* **INSONORIZACIÓN** *Dénomination:* **INSONORISATION**	**16/03/2020** **Seite 290**

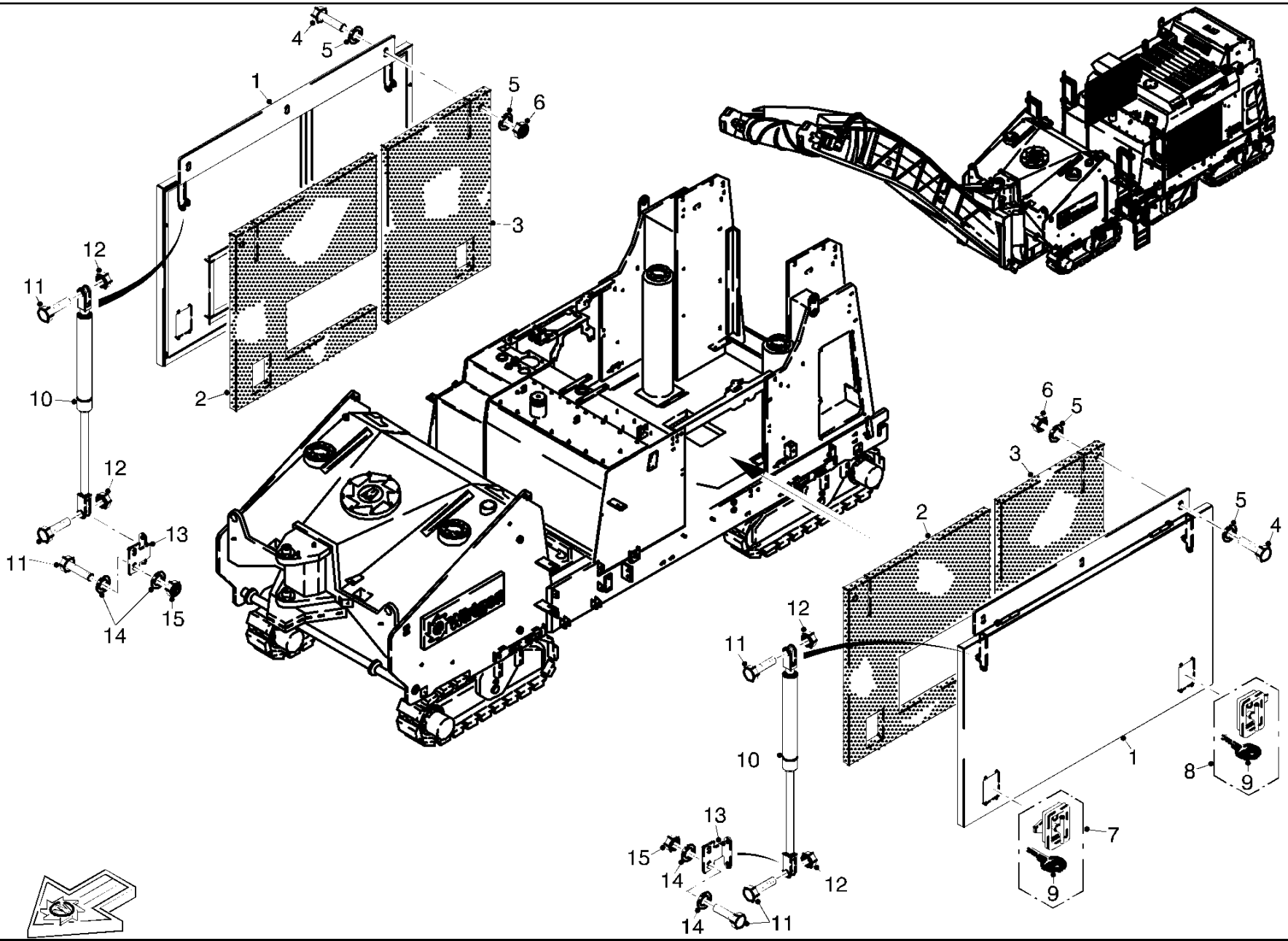
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
63	91490	1-9999	1	PC	SCHALLDÄMMPLATTE	SOUND ABSORBER PLATE	PLACA ANTIACUSTICA	PLAQUE D'INSONORISATION
64	91491	1-9999	2	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
65	144098	1-9999	1	PC	SCHALLDÄMMPLATTE	SOUND ABSORBER PLATE	PLACA ANTIACUSTICA	PLAQUE D'INSONORISATION
66	145487	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
67	144083	1-9999	1	PC	DÄMMELEMENT LINKS	SOUND ABSORBER	PLACA ANTIACUSTICA	PLAQUE D'INSONORISATION
68	145457	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
69	90989	1-9999	2	PC	GITTER	GRID	REJILLA	GRILLE
70	5195	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
71	5131	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
72	11181	1-9999	4	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
73	66318	1-9999	1	PC	AUFLAGE	SUPPORTING SURFACE	ASIENTO	SUPPORT
74	66320	1-9999	1	PC	AUFLAGE	SUPPORTING SURFACE	ASIENTO	SUPPORT
75	82246	1-9999	2	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
76	4218	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
77	5209	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
78	5939	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
79	5940	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
80	144109	1-9999	1	PC	SCHALLDÄMMPLATTE	SOUND ABSORBER PLATE	PLACA ANTIACUSTICA	PLAQUE D'INSONORISATION
81	92622	1-9999	1	PC	SCHALLDÄMMPLATTE	SOUND ABSORBER PLATE	PLACA ANTIACUSTICA	PLAQUE D'INSONORISATION
82	92796	1-191	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
82	92796	192-9999	2	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
83	5206	1-251	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
83	5206	252-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
84	93213	1-192	1	PC	LAMELLENGITTER RECHTS	GRID, RH	REJILLA DE LÁMINAS	GRILLE A LAMELLES
84	189791	193-9999	1	PC	LAMELLENGITTER RECHTS	GRID, RH	REJILLA DE LÁMINAS	GRILLE A LAMELLES
85	5800	1-9999	20	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
86	57947	1-9999	1	PC	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ
87	4263	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
88	5192	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
89	142269	1-9999	1	PC	KÜHLERABDECKUNG	COOLER COVER	CUBIERTA DE RADIADOR	COUVERCLE DE RADIATEUR
90	101633	1-9999	2	PC	PLATTE	PLATE	PLACA	PLAQUE
91	179275	252-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
92	4181	252-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



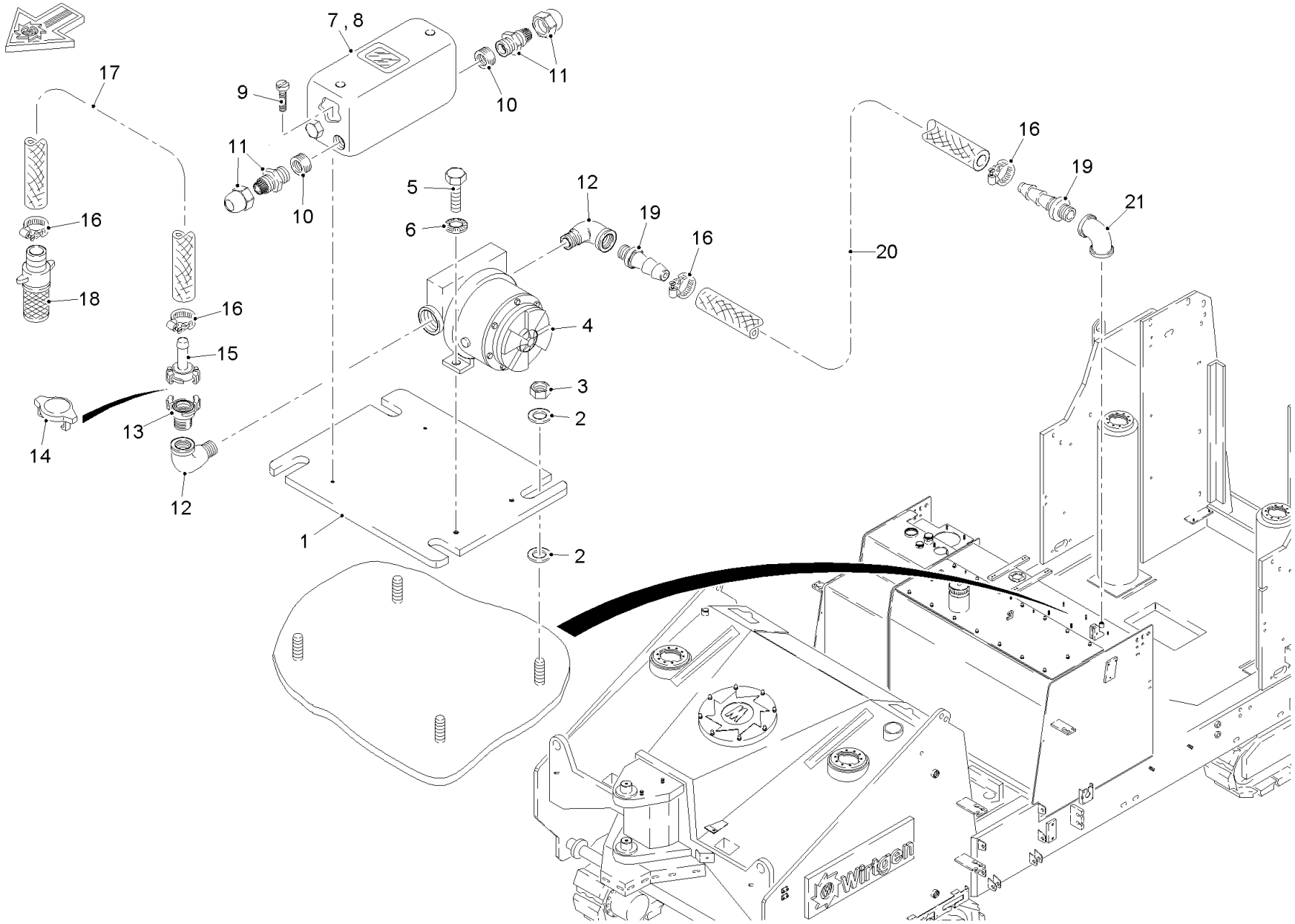
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.07.01 / 00 154298	*Benennung:* **SCHALLSCHUTZ OBEN / HINTEN** *Designation:* **SOUNDPROOFING UPPER PART/REAR** *Denominación:* **INSONORIZACIÓN** *Dénomination:* **INSONORISATION**	**16/03/2020** **Seite 292**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
93	36383	1-9999	2	PC	SPANNHÜLSE	CLAMPING SLEEVE	MANGUITO DE APRIETE	DOUILLE DE SERRAGE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.08.01 / 00 154300	*Benennung:* **SCHALLSCHUTZ RECHTS / LINKS** *Designation:* **SOUNDPROOFING RIGHT / LEFT** *Denominación:* **INSONORIZACIÓN DERECH./IZQU.** *Dénomination:* **INSONORISATION DROITE / GAUCHE**	**16/03/2020** **Seite 294**	WIRTGEN

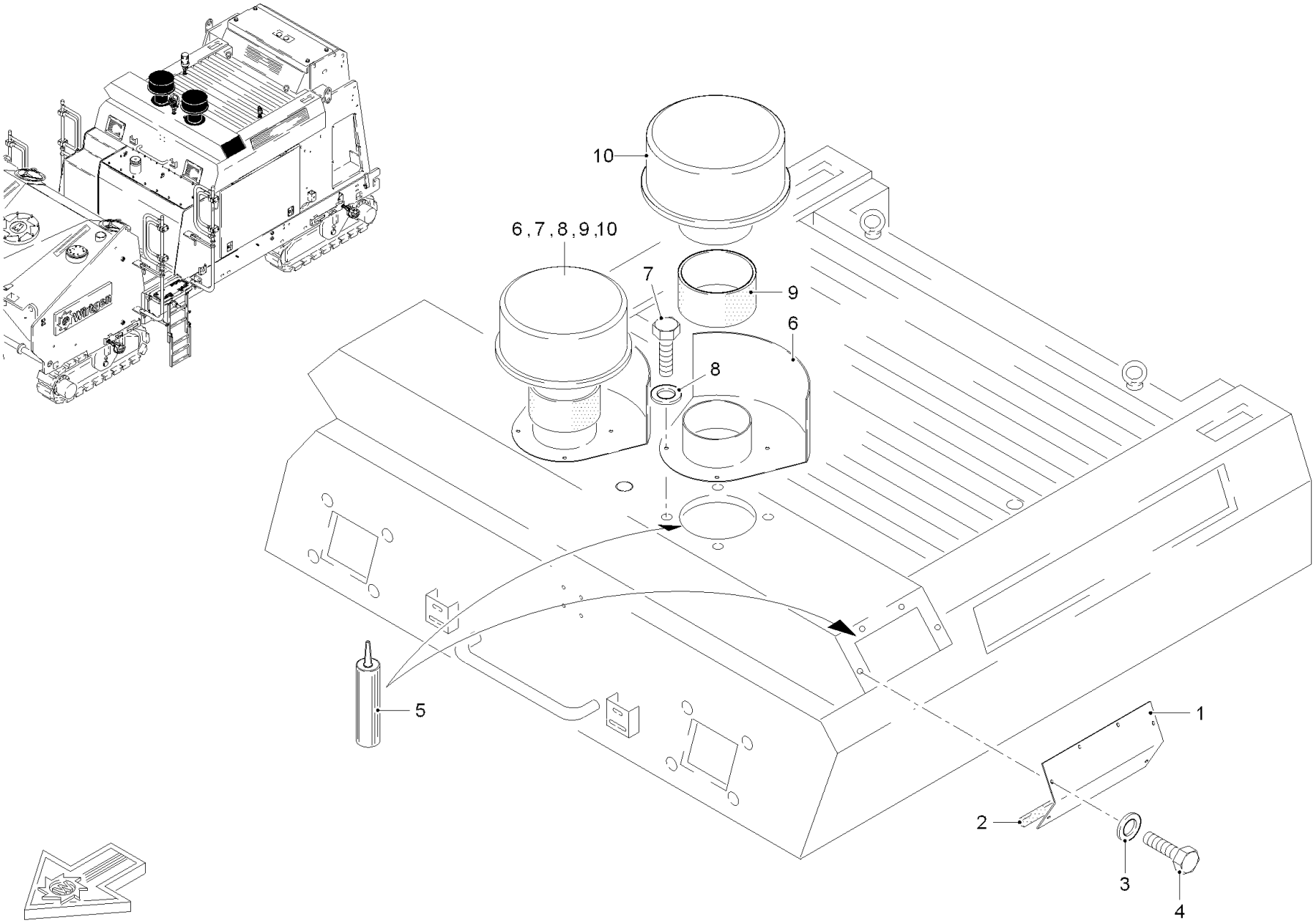
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	144693	1-9999	2	PC	TÜR	DOOR	PUERTA	PORTE
2	144754	1-9999	2	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
3	144752	1-9999	2	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
4	4263	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	4828	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	5192	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	34868	1-9999	2	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
8	34867	1-9999	2	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
9	35295	1-9999	4	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
10	112458	1-9999	4	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
11	4181	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	12247	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
13	144742	1-9999	4	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
14	5211	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	5209	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.50.01 / 00 154301	*Benennung:* **DIESELBEFÜLLPUMPE** *Designation:* **DIESEL FILLER PUMP** *Denominación:* **BOMBA DE LLENADO DE DIESEL** *Dénomination:* **POMPA DE REMPLISSAGE DIESEL**	**16/03/2020** **Seite 296**

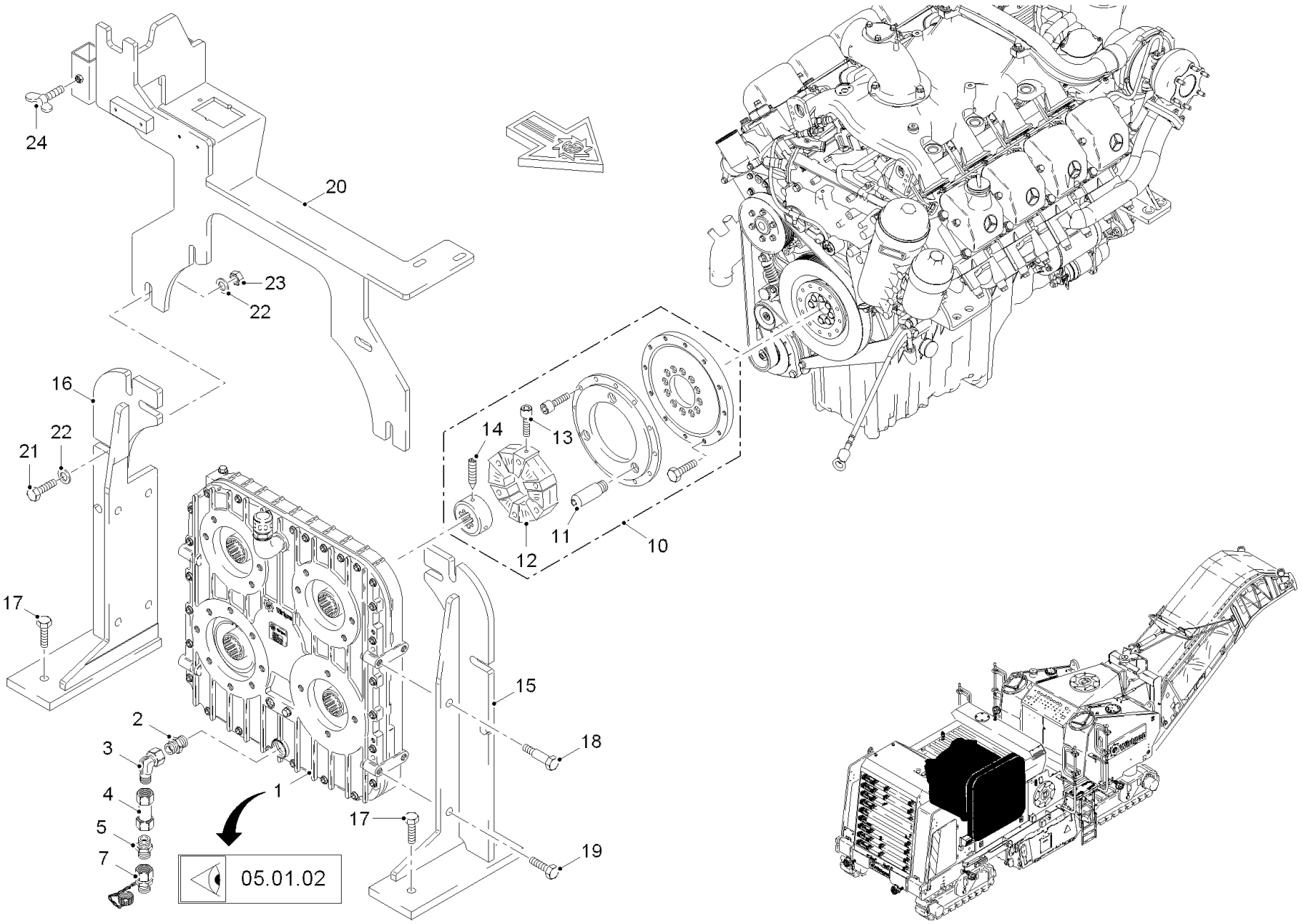
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	71825	1-315	1	PC	PLATTE	PLATE	PLACA	PLAQUE
2	5275	1-315	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
3	5268	1-315	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
4	64798	1-315	1	PC	DIESELPUMPE	BYPASS: FUEL PUMP	VÁLVULA BYPASS	VALVE BYPASS
5	5940	1-315	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	5803	1-315	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
7	83014	1-315	1	PC	MOTORSCHUTZ-SCHALTER	PROTECTING SWITCH	GUARDAMOTOR	DISJONCTEUR-PROTECTEUR
8	83015	1-315	1	PC	AUFBAUGEHÄUSE	HOUSING (CCC)	CARCASA MONT. SUPERFICIAL	CARTER CONSTR. SURFACE
9	8210	1-315	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	14511	1-315	2	PC	REDUZIERRING	REDUCING RING	ANILLO DE REDUCCIÓN	BAGUE DE RÉDUCTION
11	6912	1-315	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
12	5602	1-315	2	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
13	42181	1-315	1	PC	GEWINDESTÜCK	THREAD PIECE	PIEZA ROSCADA	DOUILLE FILETÉE
14	42182	1-315	1	PC	BLINDKUPPLUNG	BLIND COUPLING	ACOPLAMIENTO CIEGO	FAUX ACCOUPLEMENT
15	42180	1-315	1	PC	SCHLAUCHSTÜCK	HOSE PART	PIEZA FLEXIBLE	PIECE TUYAU FLEXIBLE
16	3289	1-315	4	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
17	10099	1-315	7,50	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
18	42183	1-315	1	PC	SAUGKORB	INLET STRAINER	ALCACHOFA	CREPINE D'ASPIRATION
19	102964	1-315	2	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
20	13770	1-315	0,17	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
21	11783	1-315	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.51.01 / 00 154302	*Benennung:* **ZYKLON-VORABSCHEIDER** *Designation:* **CYCLONE DUST PRECIPITATOR** *Denominación:* **DESVIADOR PREVIO DE CICLÓN** *Dénomination:* **PRÉFRACTIONNATEUR CYCLON**	**16/03/2020** **Seite 298**	WIRTGEN

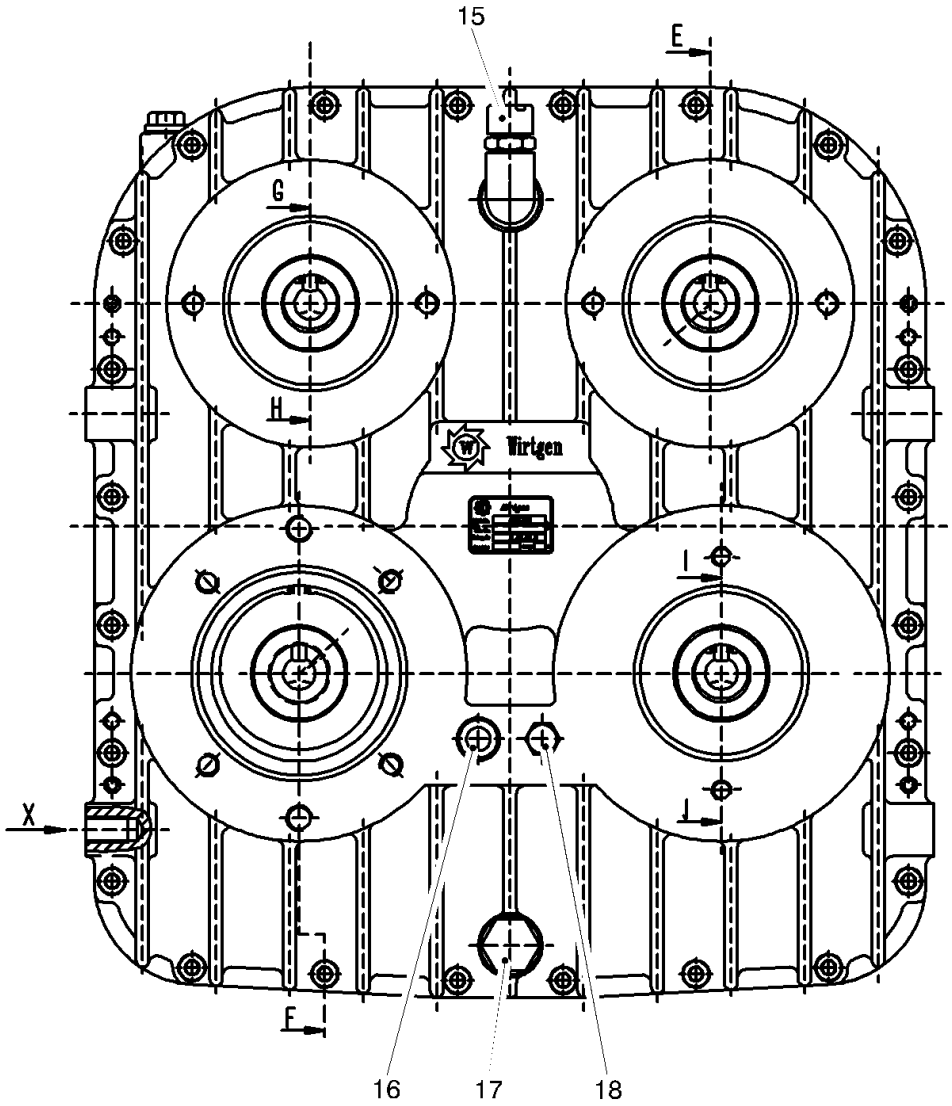
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	93714	1-325	2	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
2	77825	1-325	0,55	M	NEOPRENGUMMI	SEALING RUBBER	GOMA DE NEOPRENO	CAOUTCHOUC NEOPRENE
3	5940	1-325	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	5800	1-325	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	52363	1-325	1	PC	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ
6	92759	1-191	1	PC	LUFTROHR	AIR PIPE	TUBO DE AIRE	CONDUITE D'AIR
6	177330	192-325	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
7	4178	1-191	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	4178	192-325	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5206	1-191	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	5206	192-325	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	122119	1-191	1	PC	SCHRUMPFSCHLAUCH	SHRINKDOWN PLASTIC TUBING	MANGUERA ENCOBILE EN CALIENTE	GAINE RÉTRÉCISSABLE
9	122119	192-325	2	PC	SCHRUMPFSCHLAUCH	SHRINKDOWN PLASTIC TUBING	MANGUERA ENCOBILE EN CALIENTE	GAINE RÉTRÉCISSABLE
10	83423	1-191	1	PC	LUFTVORFILTER	PRECLEANER	PREFILTRO DE AIRE	FILTRE PREP. AIR
10	83423	192-325	2	PC	LUFTVORFILTER	PRECLEANER	PREFILTRO DE AIRE	FILTRE PREP. AIR



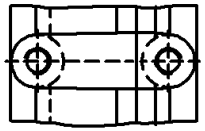
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.01.01 / 00 154303	*Benennung:* **PUMPENVERT.-GETRIEBE/KUPPLUNG** *Designation:* **PUMP SPLITTER GEARB./ CLUTCH** *Denominación:* **ENGRAN.DISTR.BOMBA Y ACOPLAM.** *Dénomination:* **REDUCT.ENTRAIN.POMPE/ACCOUPL.**	**16/03/2020** **Seite 300**

WIRTGEN

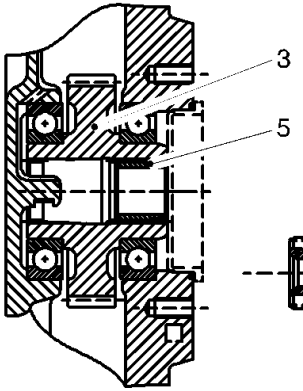
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	36963	1-9999	1	PC	PUMPENVERTEILERGETRIEBE	PUMP SPLITTER GEARBOX	REDUCTOR DISTRIBUCIÓN BOMBA	RÉDUCTEUR ENTRAÎN.POMPE
2	2761	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
3	1116	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
4	148336	1-9999	1	PC	ROHRSTUTZEN	PIPE SOCKET	TUBO CORTO	TUBULURE
5	3337	1-9999	1	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
7	120382	1-9999	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
10	141626	1-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
11	38808	1-9999	3	PC	STECKBOLZEN	SOCKET PIN	BULÓN ENCHUFABLE	BOULON DE FIXATION
12	38806	1-9999	1	PC	GUMMIELEMENT	RUBBER ELEMENT	FLECTOR	FLECTEUR
13	2240	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	6735	1-9999	3	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
15	57288	1-9999	1	PC	GETRIEBEKONSOLE	GEARBOX CONSOLE	CONSOLA ENGRANAJE	CONSOLE RÉDUCTEUR
16	57289	1-9999	1	PC	GETRIEBEKONSOLE	GEARBOX CONSOLE	CONSOLA ENGRANAJE	CONSOLE RÉDUCTEUR
17	10359	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	40605	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	4301	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	145826	1-321	1	PC	FILTERKONSOLE	FILTER CONSOLE	CONSOLA DE FILTRO	CONSOLE DE FILTRE
20	2154116	322-9999	1	PC	FILTERKONSOLE	FILTER CONSOLE	CONSOLA DE FILTRO	CONSOLE DE FILTRE
21	4302	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	36126	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	5151	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
24	9879	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



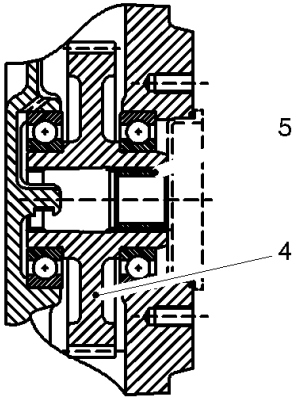
Ansicht/view X



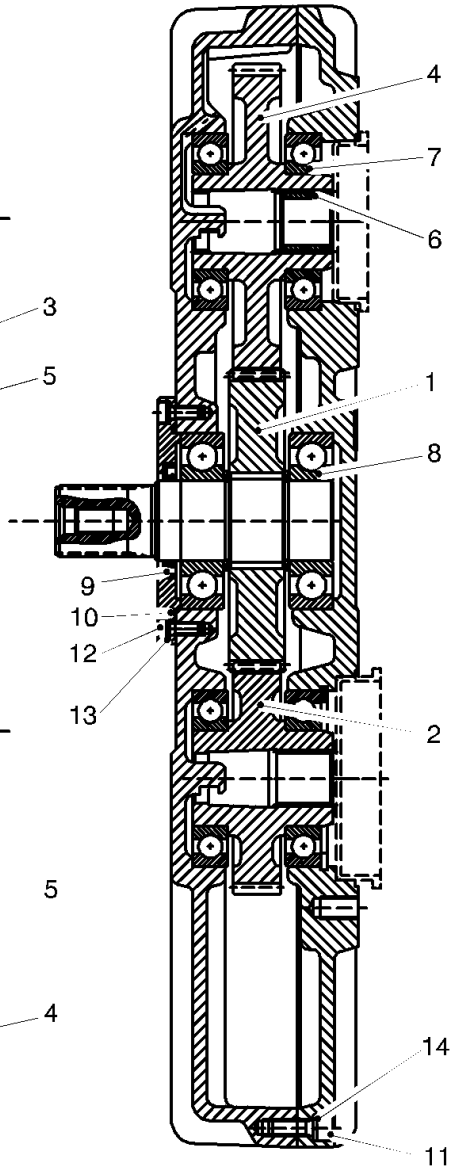
Schnitt/section I-J



Schnitt/section G-H



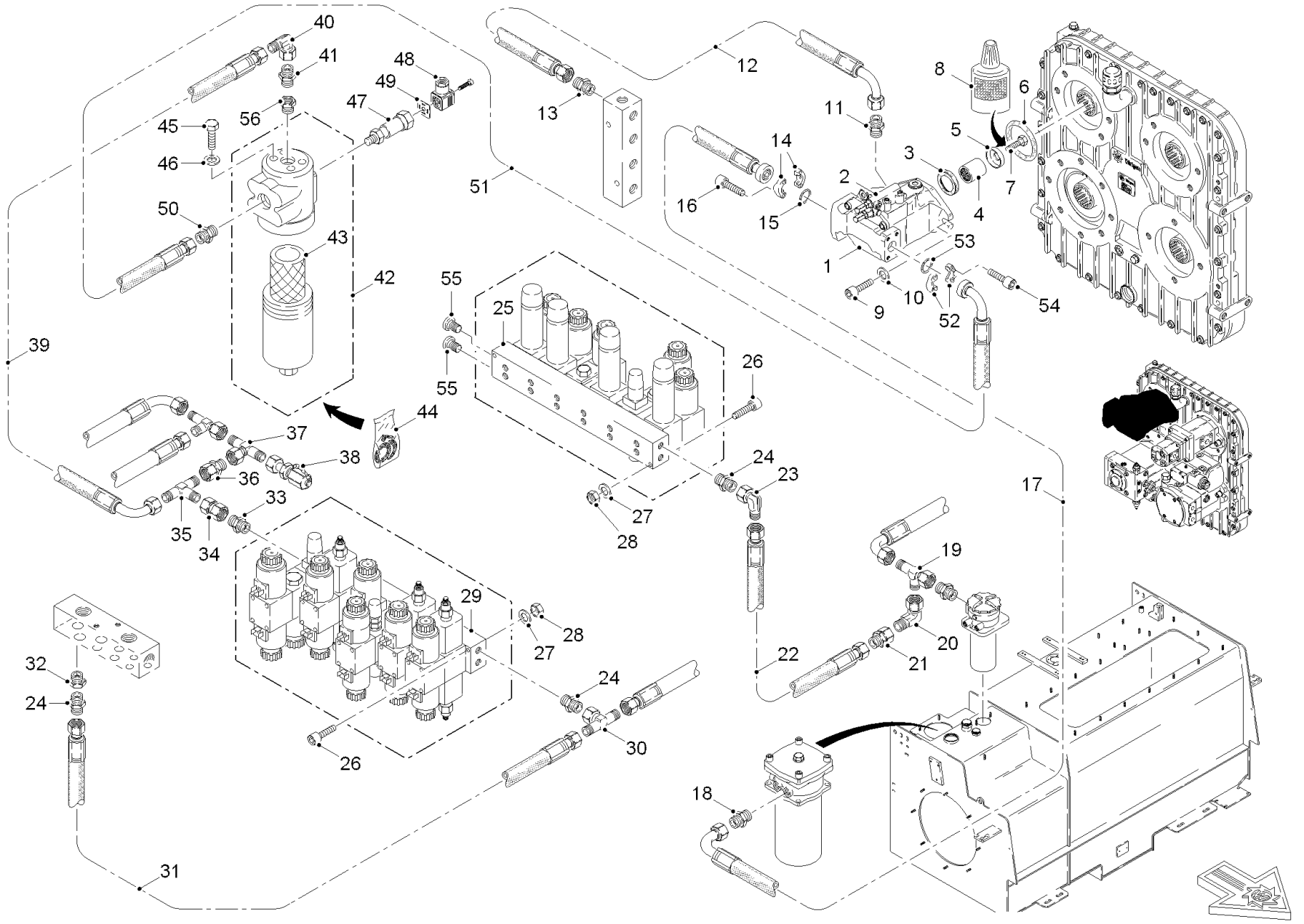
Schnitt/section E-F



36963

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.01.02 / 00 154304	*Benennung:* **PUMPENVERTEILERGETRIEBE** *Designation:* **PUMP SPLITTER GEARBOX** *Denominación:* **REDUCTOR DISTRIBUCIÓN BOMBA** *Dénomination:* **RÉDUCTEUR ENTRAÎN.POMPE**	**16/03/2020** **Seite 302**	WIRTGEN

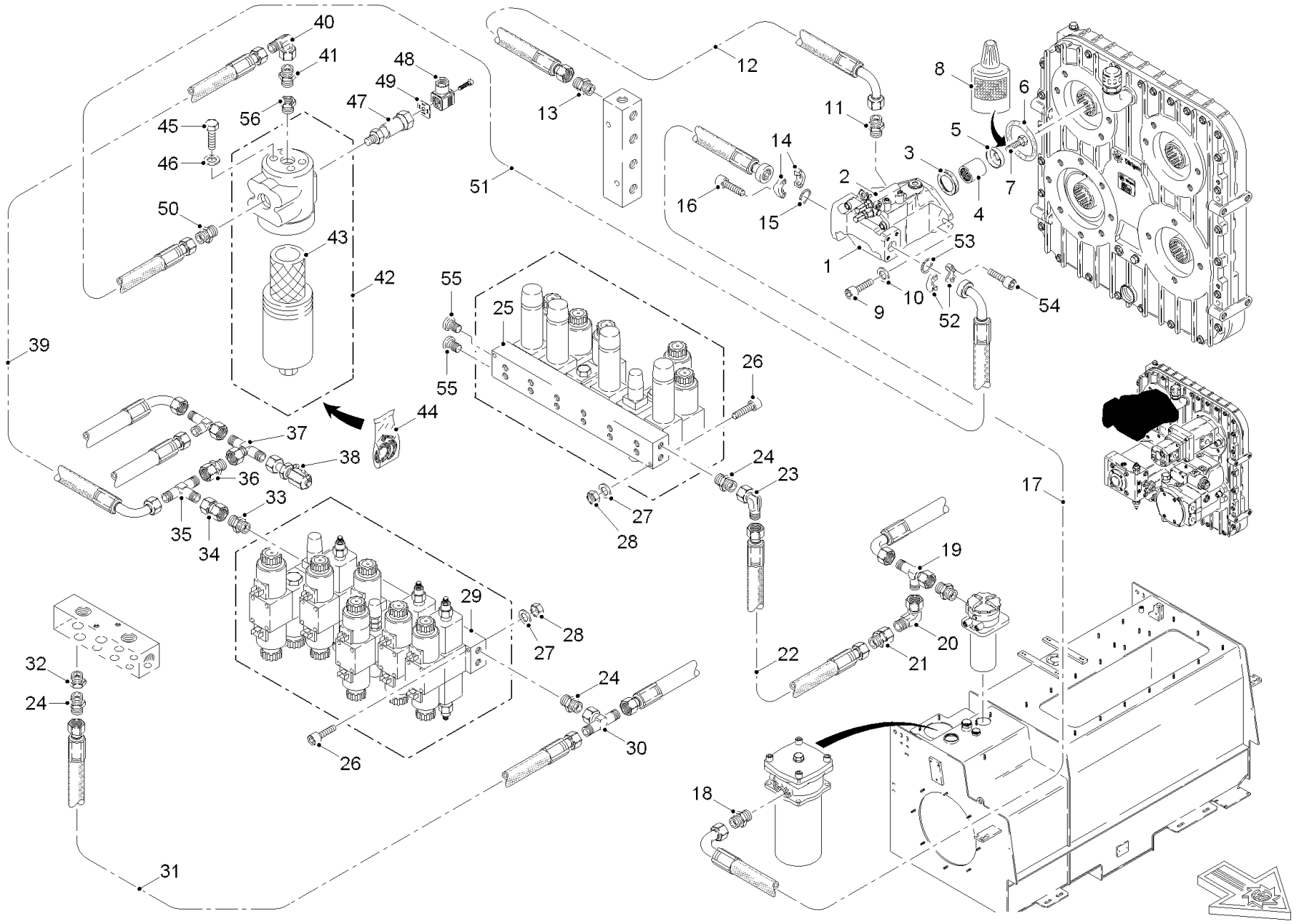
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	84807	1-9999	1	PC	STIRNRAD	SPUR WHEEL	RUEDA RECTA	ROUE DROITE
2	84808	1-9999	1	PC	STIRNRAD	SPUR WHEEL	RUEDA RECTA	ROUE DROITE
3	84809	1-9999	1	PC	STIRNRAD	SPUR WHEEL	RUEDA RECTA	ROUE DROITE
4	84810	1-9999	2	PC	STIRNRAD	SPUR WHEEL	RUEDA RECTA	ROUE DROITE
5	41335	1-9999	2	PC	PROFILBUCHSE	PROFILED BUSH	CASQUILLO PERFILADO	DOUILLE PROFILEE
6	50432	1-9999	1	PC	PROFILBUCHSE	PROFILED BUSH	CASQUILLO PERFILADO	DOUILLE PROFILEE
7	13550	1-9999	8	PC	RILLENKUGELLAGER	GROOVED BALL BEARING	RODAMIENTO RADIAL RÍGIDO	ROULEMENT RAINURE À BILLES
8	2470	1-9999	2	PC	RILLENKUGELLAGER	GROOVED BALL BEARING	RODAMIENTO RADIAL RÍGIDO	ROULEMENT RAINURE À BILLES
9	84811	1-9999	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
10	8117	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
11	4418	1-9999	24	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	17182	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	5214	1-9999	6	PC	FEDERRING	SPRING RING	ARANDELA ELÁSTICA	RONDELLE ÉLASTIQUE
14	5270	1-9999	24	PC	FEDERRING	SPRING RING	ARANDELA ELÁSTICA	RONDELLE ÉLASTIQUE
15	121835	1-9999	1	PC	ENTLÜFTUNGSFILTER	BREATHER FILTER	FILTRO DEL VENTILADOR	FILTRE DE DÉGAGEMENT D'AIR
16	12625	1-9999	1	PC	ÖLSCHAUGLAS	OIL SIGHT FEED GLASS	CRISTAL DE OBSERVACION	VOYANT DE NIVEAU D'HUILE
17	7244	1-9999	1	PC	KUPFERRING	COPPER RING	ANILLO DE COBRE	BAGUE CUIVRE
18	42915	1-9999	2	PC	KUPFERRING	COPPER RING	ANILLO DE COBRE	BAGUE CUIVRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.02.01 / 00 154305	*Benennung:* **ZYLINDERFUNKTIONEN** *Designation:* **CYLINDER FUNCTIONS** *Denominación:* **FUNCIONES CILINDRICOS** *Dénomination:* **FONCTIONS CYLINDRIQUES**	**16/03/2020** **Seite 304**

WIRTGEN

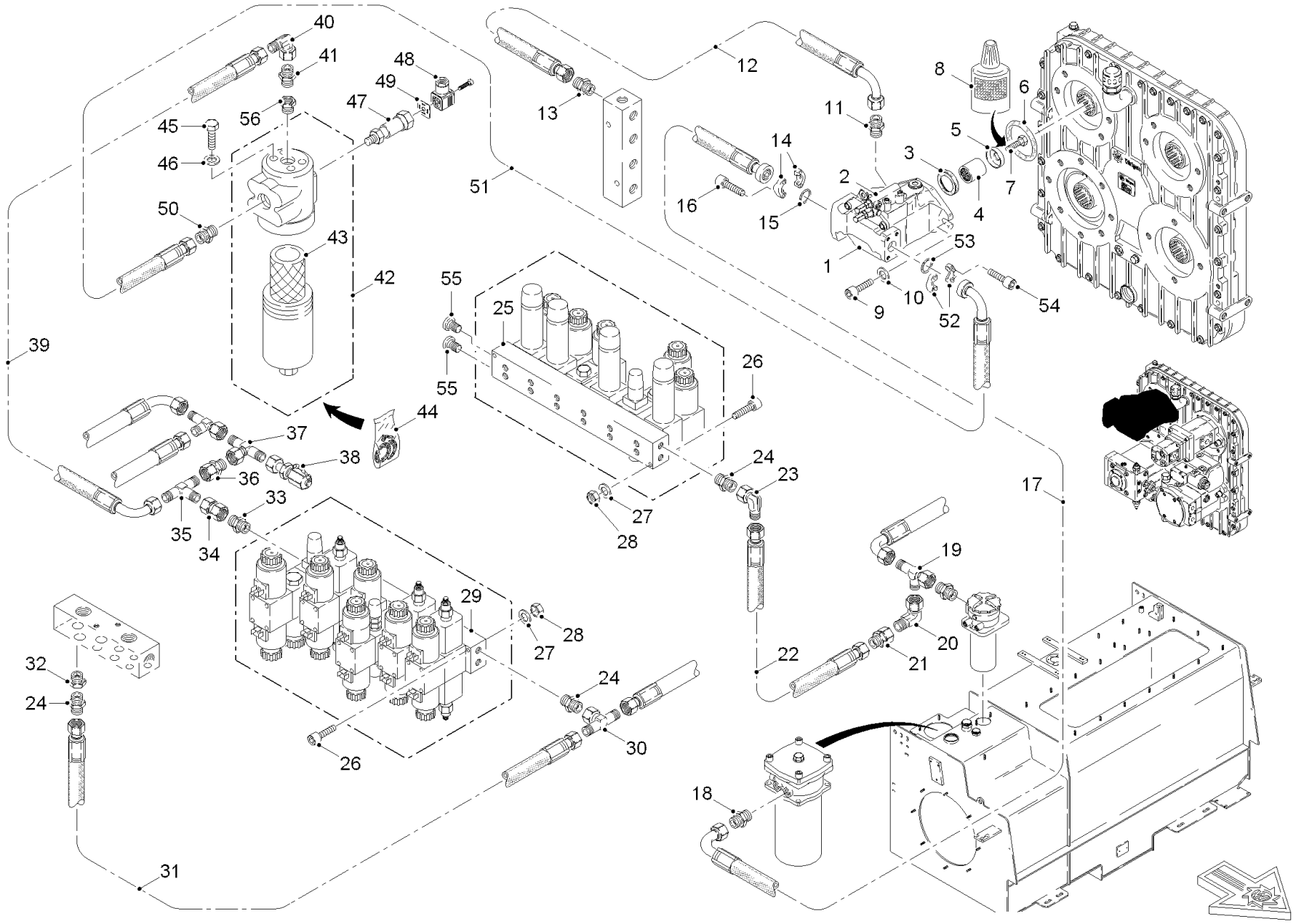
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	123347	1-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
2	129384	1-291	1	PC	STEUERVENTIL	STEERING VALVE	VALVULA PILOTO	VALVE DE COMMANDE
2	2081215	292-9999	1	PC	STEUERVENTIL	STEERING VALVE	VALVULA PILOTO	VALVE DE COMMANDE
3	129382	1-9999	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
4	50432	1-9999	1	PC	PROFILBUCHSE	PROFILED BUSH	CASQUILLO PERFILADO	DOUILLE PROFILEE
5	97214	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	13391	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
7	97218	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	9995	1-9999	1	PC	KLEBER	ADHESIVE	ADHESIVO	COLLE
9	4429	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	16584	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	2776	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
12	49474	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
13	2762	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
14	4143	1-9999	2	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
15	42658	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
16	7865	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	144210	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	2802	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
19	85965	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
20	1119	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
21	3368	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
22	17401	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
23	1116	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
24	2766	1-9999	3	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
25	35443	1-9999	1	PC	REIHENFLANSCHPLATTE	MANIFOLD PLATE	PLACA DE BRIDA EN FILA	PLAQUE DE BRIDE EN LIGNE
26	6117	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	68267	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
28	46115	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.02.01 / 00 154305	*Benennung:* **ZYLINDERFUNKTIONEN** *Designation:* **CYLINDER FUNCTIONS** *Denominación:* **FUNCIONES CILINDRICOS** *Dénomination:* **FONCTIONS CYLINDRIQUES**	**16/03/2020** **Seite 306**

WIRTGEN

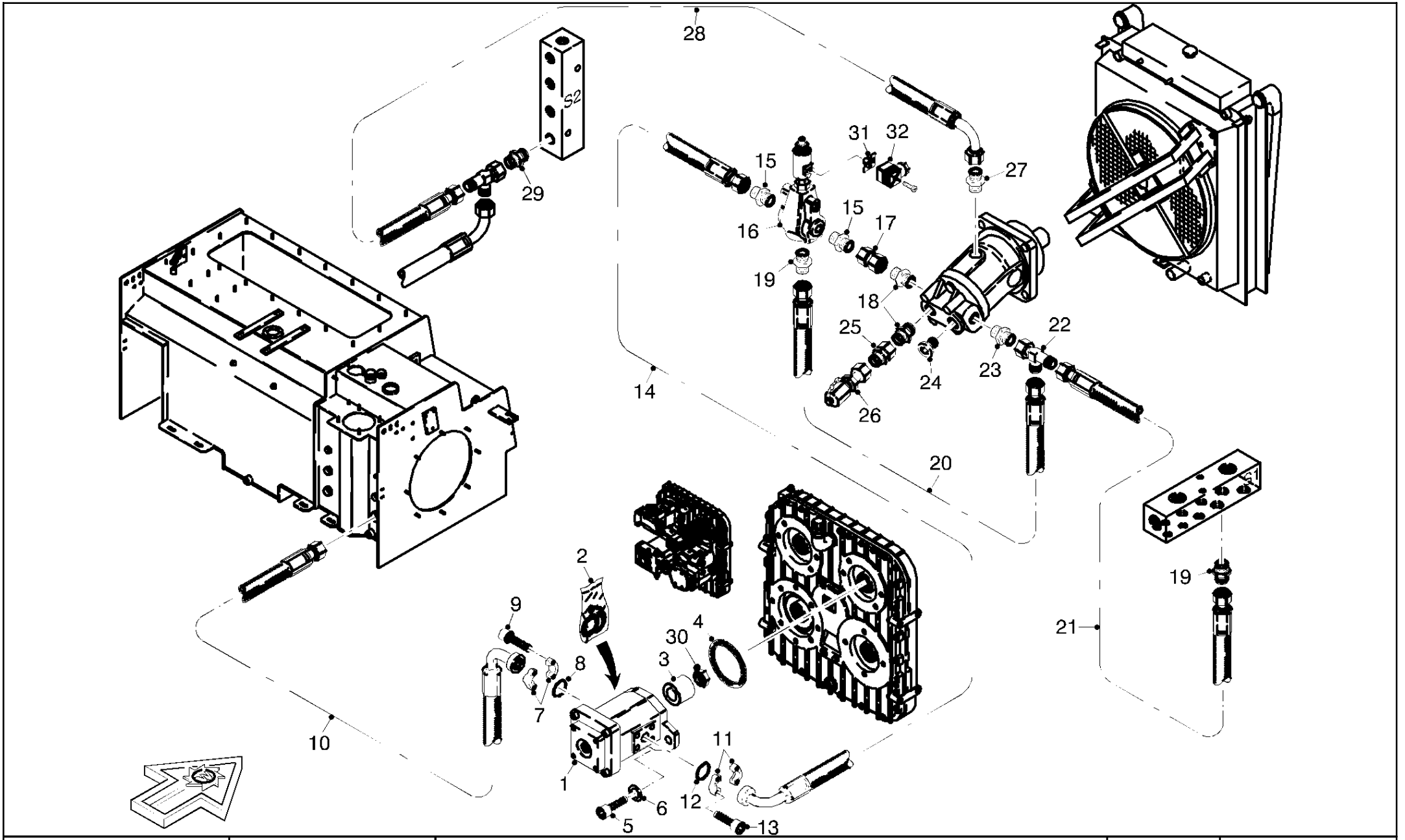
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
29	124397	1-9999	1	PC	REIHENFLANSCHPLATTE	MANIFOLD PLATE	PLACA DE BRIDA EN FILA	PLAQUE DE BRIDE EN LIGNE
30	45205	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
31	80677	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
32	3088	1-9999	1	PC	GEWINDE-REDUZIERSTUTZEN	REDUCING ADAPTOR	RACOR DE REDUCCIÓN	REDUCTION FILETEE
33	10853	1-251	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
33	3547	252-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
34	51007	1-251	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
34	57622	252-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
35	3363	1-251	1	PC	T-VERSCHRAUBUNG	EQUAL TEE	RACOR EN T	RACCORD EN T
35	3996	252-9999	1	PC	T-VERSCHRAUBUNG	EQUAL TEE	RACOR EN T	RACCORD EN T
36	3940	1-251	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
36	197565	252-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
37	19567	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
38	4646	1-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
39	10891	1-251	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
39	2097577	252-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
40	3036	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
40	3992	252-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
41	2767	1-251	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
41	3547	252-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
42	27841	1-321	1	PC	ÖLFILTER KPL.	OIL FILTER CPL.	FILTRO PARA ACEITE CPL.	FILTRE D'HUILE CPL.
42	2104511	322-9999	1	PC	ÖLFILTER	OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE	FILTRE D'HUILE
43	30294	1-321	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
43	2104522	322-9999	1	PC	FILTERELEMENT	FILTER ELEMENT	ELEMENTO FILTRANTE	ELEMENT FILTRE
44	30892	1-321	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
45	4219	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
46	51958	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
47	23888	1-321	1	PC	DIFFERENZDRUCKSCHALTER	DIFF.PRESS.SWITCH 28V DC	INTERRUPTOR PRESIÓN DIFER.	INTERRUPT.PRESS.DIFF.
47	2104523	322-9999	1	PC	DIFFERENZDRUCKSCHALTER	DIFF.PRESS.SWITCH 28V DC	INTERRUPTOR PRESIÓN DIFER.	INTERRUPT.PRESS.DIFF.



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.02.01 / 00 154305	*Benennung:* **ZYLINDERFUNKTIONEN** *Designation:* **CYLINDER FUNCTIONS** *Denominación:* **FUNCIONES CILINDRICOS** *Dénomination:* **FONCTIONS CYLINDRIQUES**	**16/03/2020** **Seite 308**

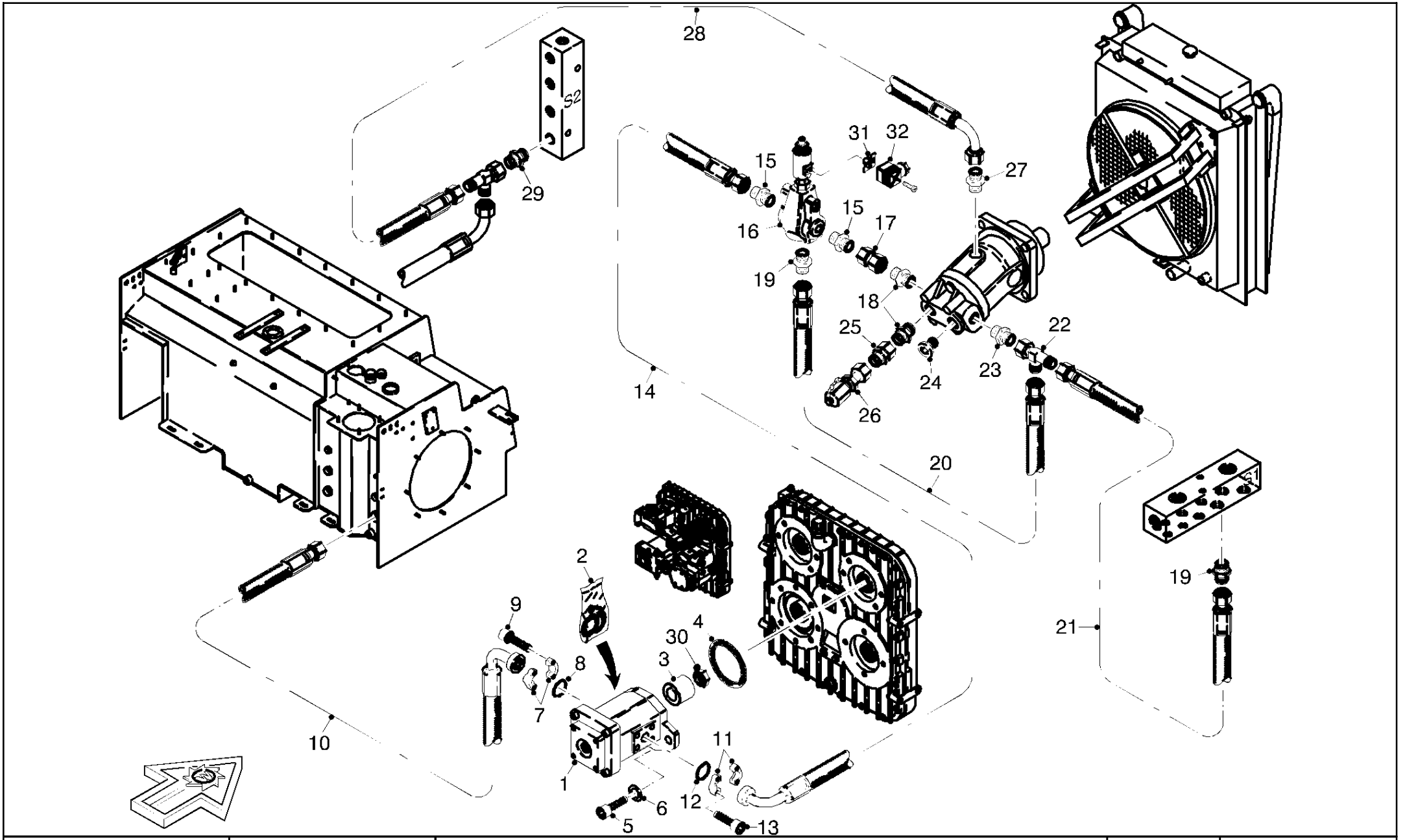
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
48	54379	1-321	1	PC	LEITUNGSDOSE 24V	FEMALE PLUG 24V	CAJA CONDUCTOR 24V	PRISE DE COURANT CONDUITE 24V
49	21041	1-321	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
50	2764	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
51	144206	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
52	4142	1-9999	2	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
53	10018	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
54	7866	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
55	7164	1-9999	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
56	3088	251-9999	1	PC	GEWINDE-REDUZIERSTUTZEN	REDUCING ADAPTOR	RACOR DE REDUCCIÓN	REDUCTION FILETEE



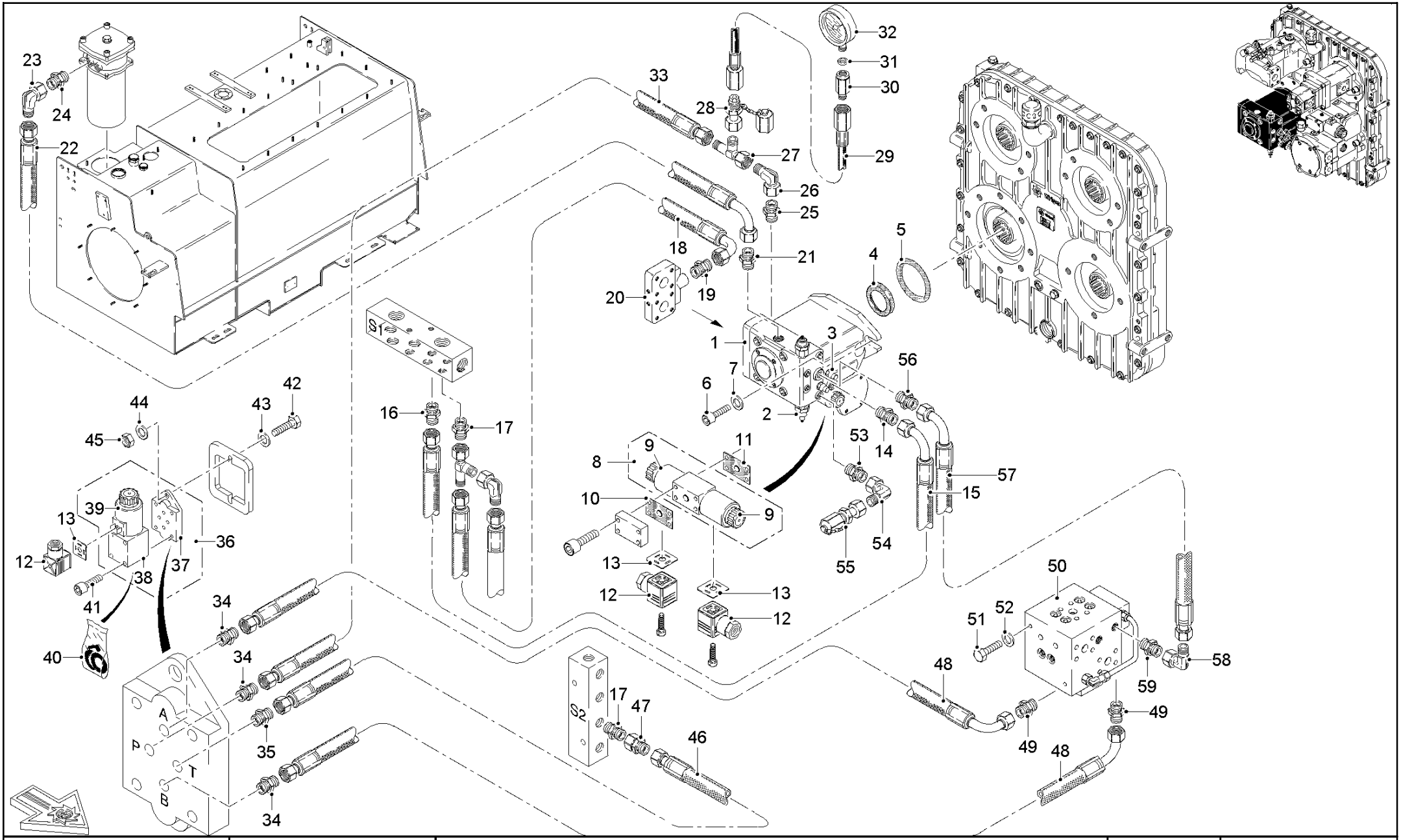
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.03.01 / 00 154306	*Benennung:* **ANTRIEB LÜFTER** *Designation:* **FAN DRIVE** *Denominación:* **ACCIONAM. VENTILADOR** *Dénomination:* **ENTRAINEMENT VENTILATEUR**	**16/03/2020** **Seite 310**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	141745	1-163	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
1	151331	164-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
2	135152	1-9999	1	PC	DICHTSATZ KPL.	SEALING KIT CPL.	KIT JUNTAS	JEU DE JOINTS
3	129130	1-163	1	PC	PROFILBUCHSE	PROFILED BUSH	CASQUILLO PERFILADO	DOUILLE PROFILEE
3	151400	164-9999	1	PC	PROFILBUCHSE	PROFILED BUSH	CASQUILLO PERFILADO	DOUILLE PROFILEE
4	13391	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
5	4429	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	16584	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	4144	1-9999	2	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
8	10490	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
9	16747	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	144209	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
11	4142	1-9999	2	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
12	11009	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
13	7857	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	144331	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
15	2764	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
16	7587	1-251	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
16	197822	252-9999	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
17	51010	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
18	2795	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
19	2918	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
20	2156	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
21	93010	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
22	85965	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
23	2916	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
24	21974	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
25	4957	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
26	4575	1-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.03.01 / 00 154306	*Benennung:* **ANTRIEB LÜFTER** *Designation:* **FAN DRIVE** *Denominación:* **ACCIONAM. VENTILADOR** *Dénomination:* **ENTRAINEMENT VENTILATEUR**	**16/03/2020** **Seite 312**	WIRTGEN

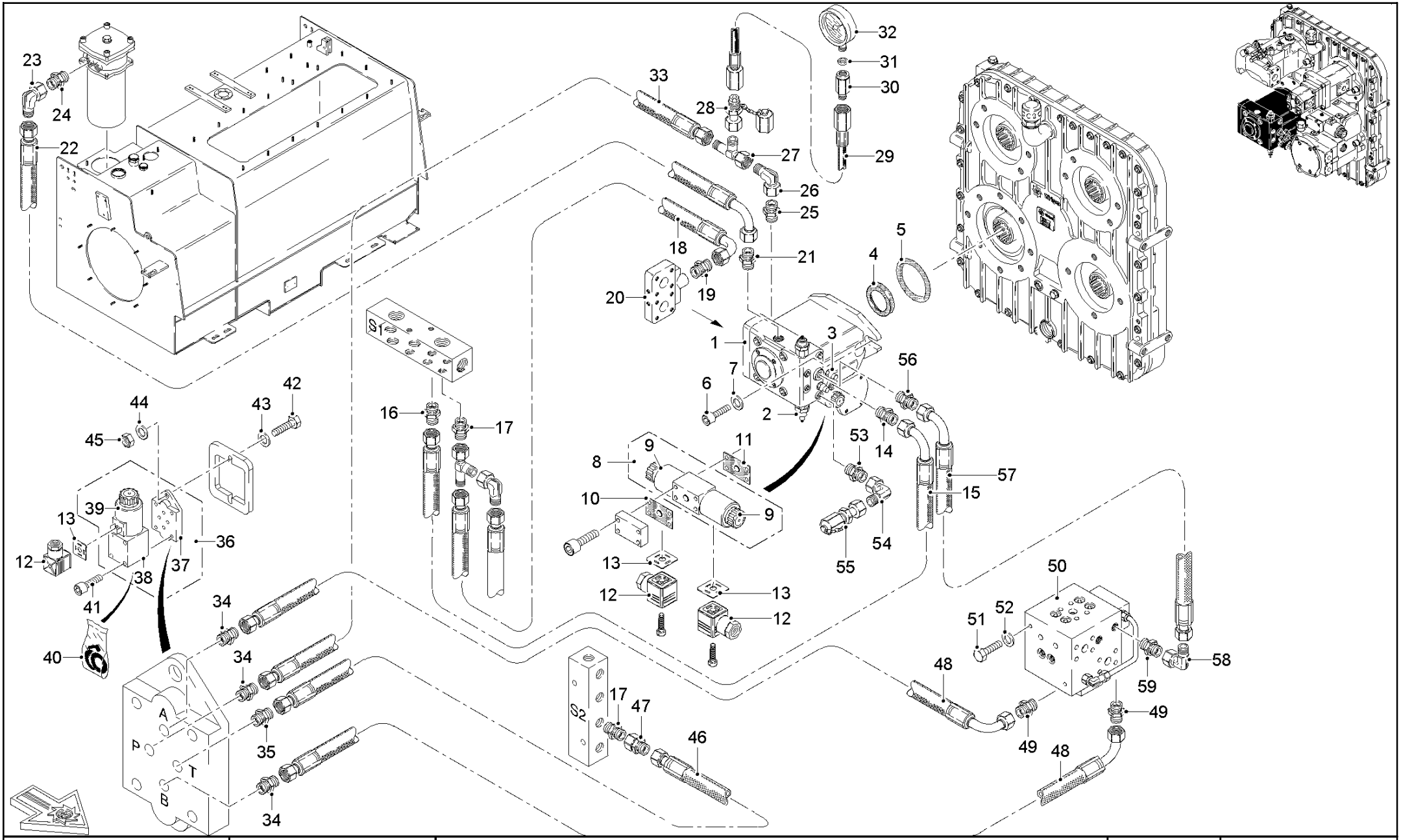
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
27	1114	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
28	4043	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
29	3934	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
30	151404	164-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
31	21041	252-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
32	131097	252-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.04.01 / 00 154307	*Benennung:* **FAHRANTRIEB** *Designation:* **ADVANCE DRIVE** *Denominación:* **ACCIONAMIENTO DE AVANCE** *Dénomination:* **AVANCEMENT**	**16/03/2020** **Seite 314**

WIRTGEN

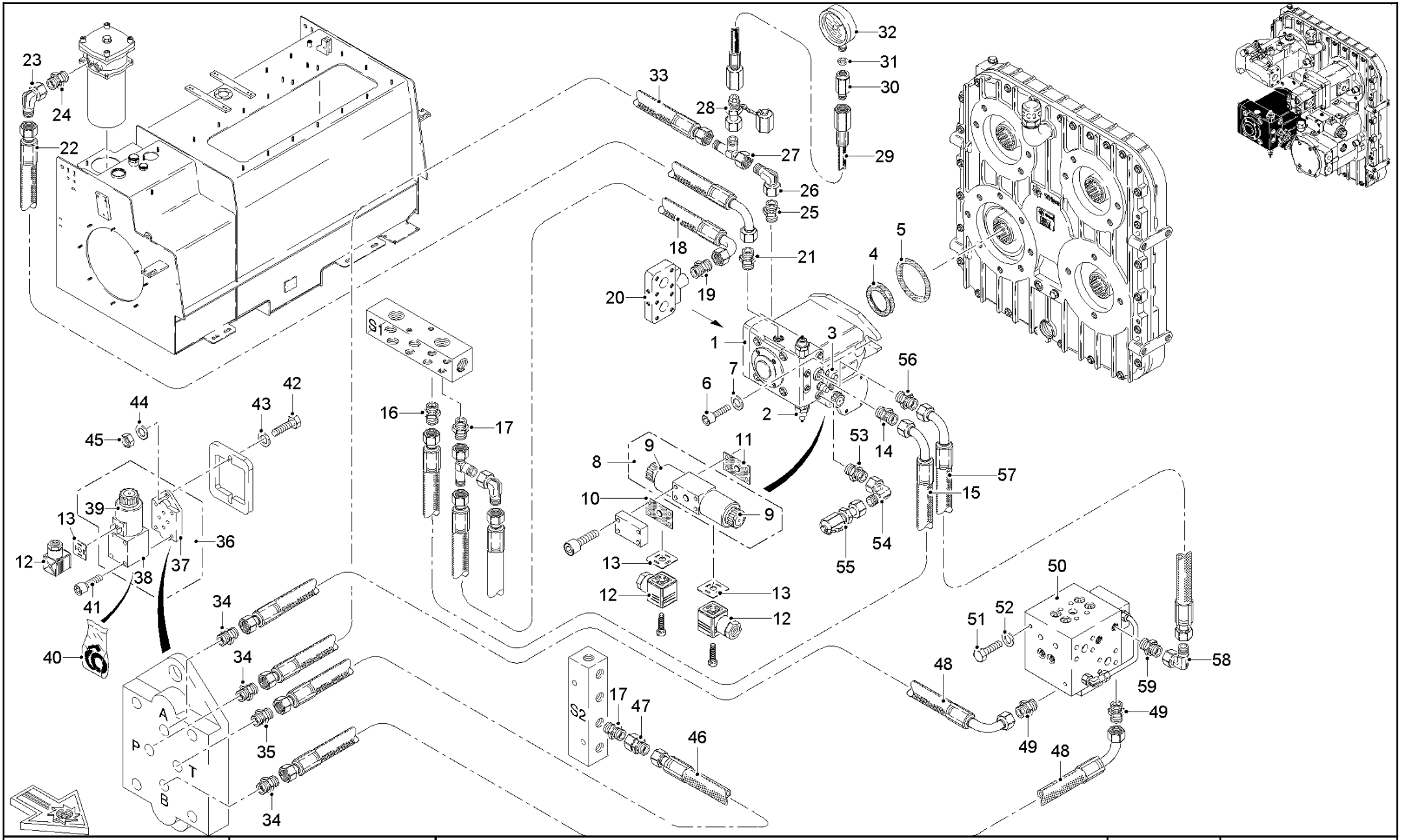
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	137165	1-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
2	4449	1-9999	2	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
3	88775	1-9999	1	PC	SPEISEDRUCKVENTIL	FEEDING PRESSURE VALVE	VÁLVULA PRESIÓN ALIMENTACIÓN	SOUPAPE DE PRESSION REMPLISSA.
4	88774	1-9999	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
5	32806	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
6	4489	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	36126	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	138920	1-9999	1	PC	ANSTEUERGERÄT	AUTOMATIC CONTROLLER	APARATO DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE
9	138888	1-9999	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
10	30584	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
11	30585	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
12	131097	1-9999	3	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
13	21041	1-9999	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
14	40144	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
15	30944	1-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
16	2908	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
17	3934	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
18	3997	1-251	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	1676	252-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
19	1500	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
20	86999	1-9999	1	PC	SPÜLVENTIL	FLUSH VALVE	VÁLVULA DE ENJUAGUE	SOUPAPE DE VIDANGE
21	44742	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
22	115817	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
23	2949	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
24	2912	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
25	110637	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
26	104515	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.04.01 / 00 154307	*Benennung:* **FAHRANTRIEB** *Designation:* **ADVANCE DRIVE** *Denominación:* **ACCIONAMIENTO DE AVANCE** *Dénomination:* **AVANCEMENT**	**16/03/2020** **Seite 316**

WIRTGEN

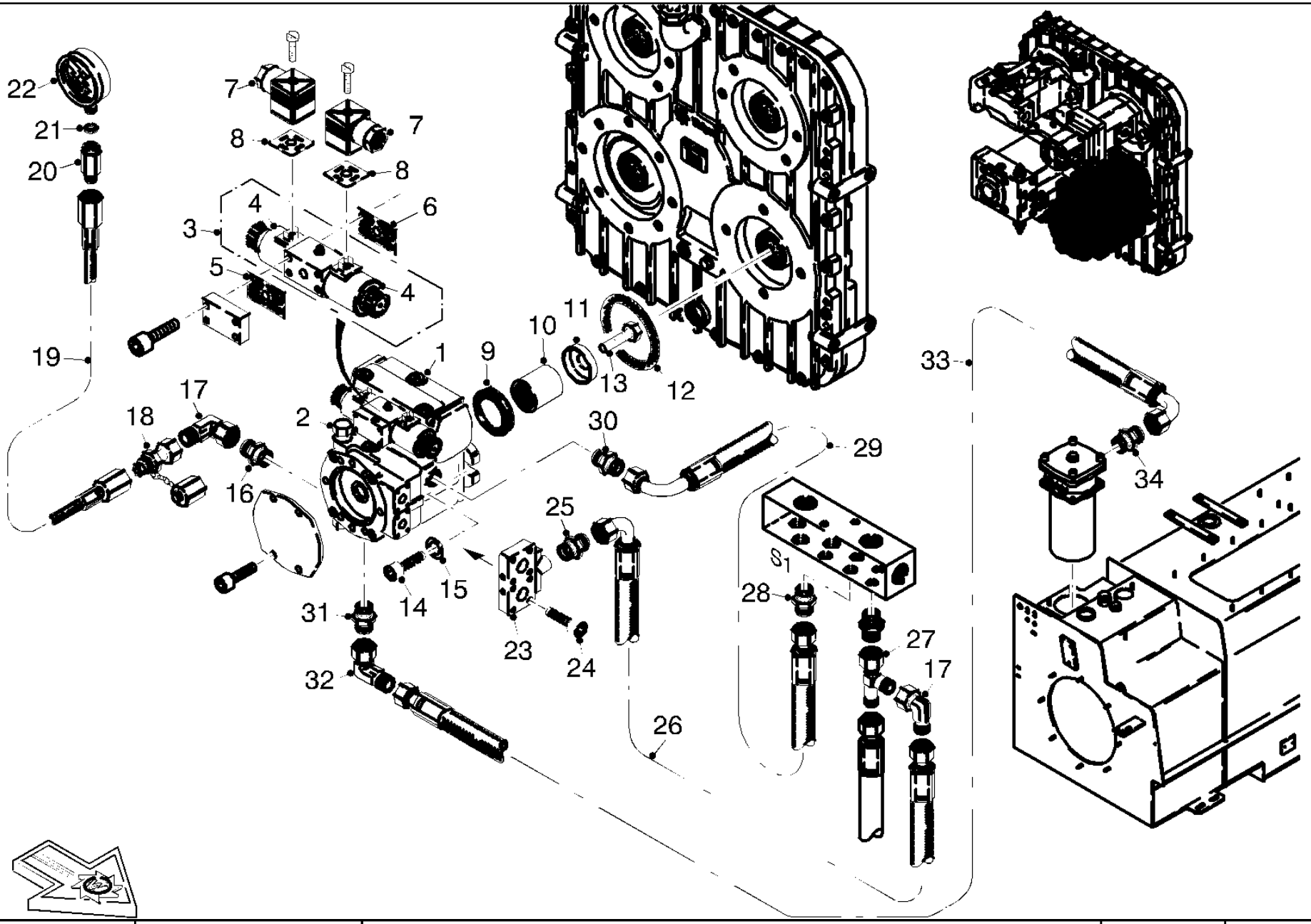
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
27	105791	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
28	148778	1-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
29	116684	1-9999	1	PC	MESSCHLAUCH	MEASURING HOSE	TUBO FLEXIBLE DE MEDICION	TUYAU FLEXIBLE DE MESURE
30	4569	1-9999	1	PC	MANOMETER-ANSCHLUSS	MANOMETER CONNECTOR	ENCHUFE DEL MANÓMETRO	RACCORD MANOMETRE
31	11179	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
32	5008	1-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
33	108269	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
34	104514	1-9999	3	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
35	30243	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
36	48699	1-9999	1	PC	STEUERBLOCK	CONTROL BLOCK	BLOQUE DE MANDO	BLOC DE COMMANDE
37	3406	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
38	114135	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
39	114160	1-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
40	114161	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
41	5492	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	5943	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
43	68267	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
44	5800	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
45	5810	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
46	1641	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
47	5047	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
48	110764	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
49	5931	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
50	113833	1-283	1	PC	MENGENTEILER	FLOW DIVIDER	DIVISOR DE CAUDAL	DIVISEUR DE FLUX
50	172363	284-9999	1	PC	MENGENTEILER	FLOW DIVIDER	DIVISOR DE CAUDAL	DIVISEUR DE FLUX
51	4181	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
52	51957	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
53	1114	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
54	31428	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
55	4646	1-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.04.01 / 00 154307	*Benennung:* **FAHRANTRIEB** *Designation:* **ADVANCE DRIVE** *Denominación:* **ACCIONAMIENTO DE AVANCE** *Dénomination:* **AVANCEMENT**	**16/03/2020** **Seite 318**

WIRTGEN

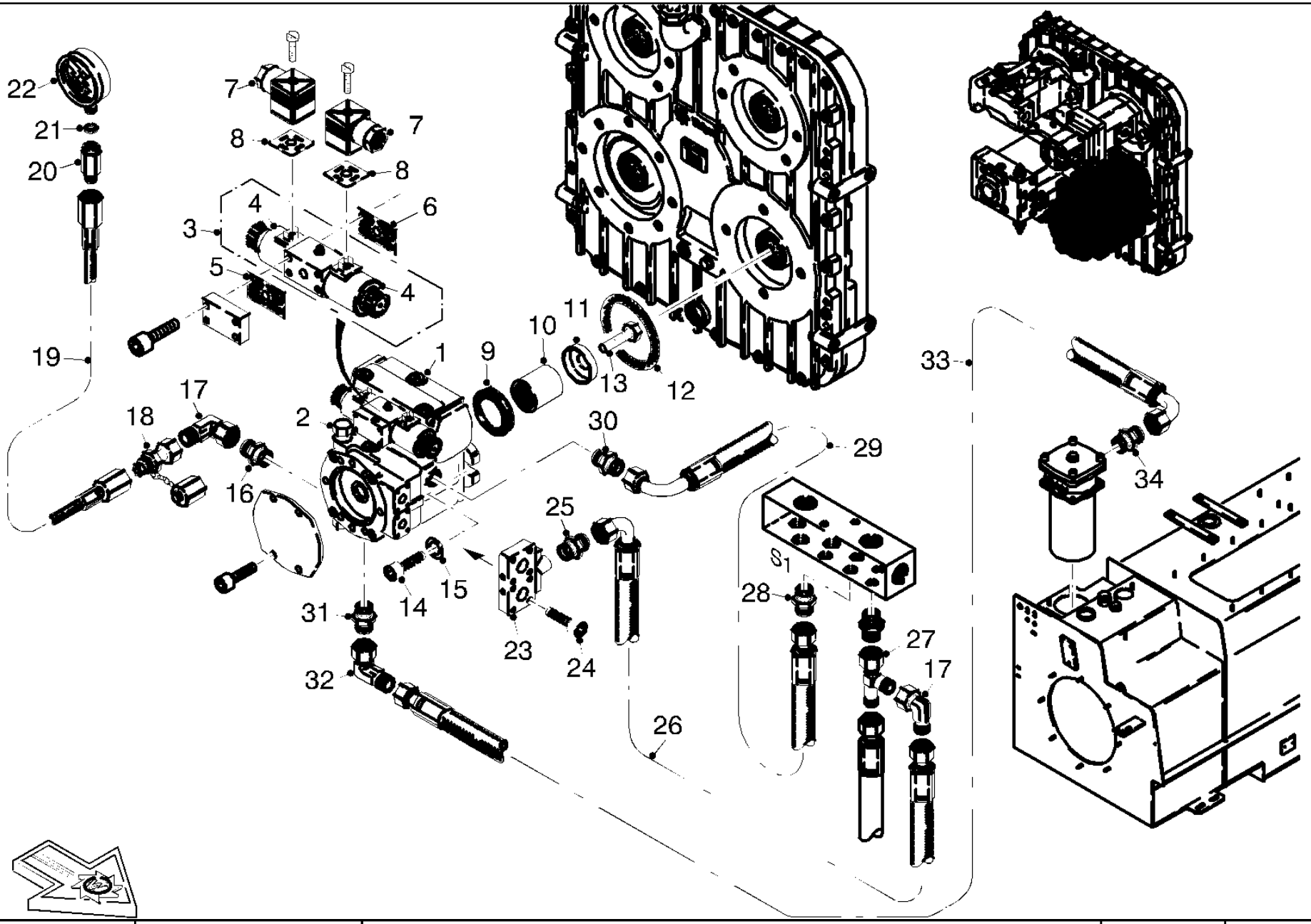
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
56	3927	284-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
57	54372	284-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
58	31428	284-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
59	1499	284-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.05.01 / 00 154308	*Benennung:* **BANDANTRIEB** *Designation:* **CONVEYOR DRIVE** *Denominación:* **CINTA DE DESCARGA** *Dénomination:* **BANDE DE DÉVERSEMENT**	**16/03/2020** **Seite 320**

WIRTGEN

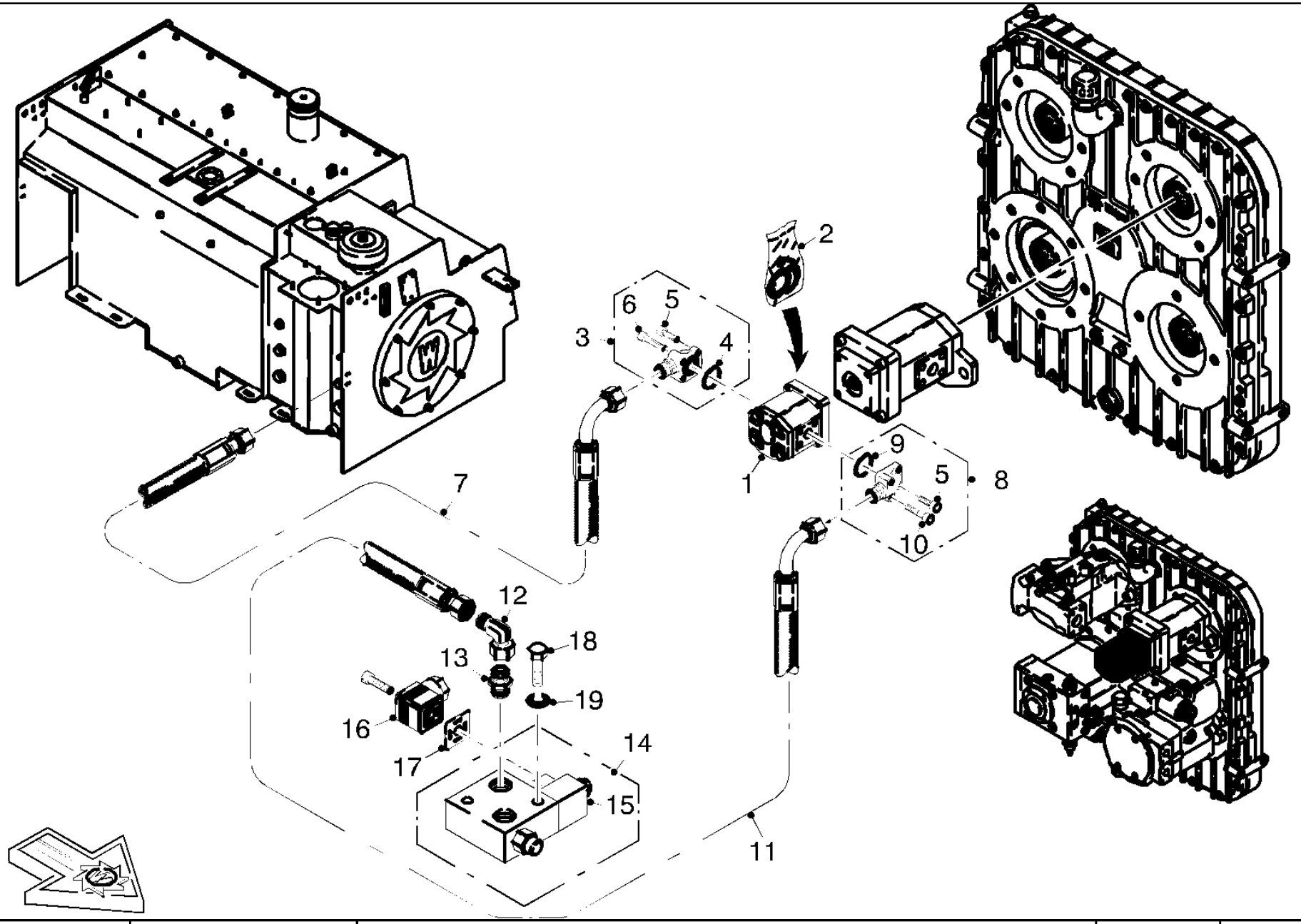
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	137167	1-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
2	92084	1-9999	2	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
3	138917	1-9999	1	PC	ANSTEUERGERÄT	AUTOMATIC CONTROLLER	APARATO DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE
4	138888	1-9999	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
5	30584	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
6	30585	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
7	131097	1-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
8	21041	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
9	87708	1-9999	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
10	50432	1-9999	1	PC	PROFILBUCHSE	PROFILED BUSH	CASQUILLO PERFILADO	DOUILLE PROFILEE
11	97215	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
12	13391	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
13	7856	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	16584	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	4429	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	96257	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
17	31428	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
18	4646	1-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
19	9000	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
20	4569	1-9999	1	PC	MANOMETER-ANSCHLUSS	MANOMETER CONNECTOR	ENCHUFE DEL MANÓMETRO	RACCORD MANOMETRE
21	11179	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
22	5008	1-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
23	98299	1-9999	1	PC	SPÜL-U.SPEISEDRUCKVENTIL	CIRCULATION + FEED PRESS.VALVE	VÁLV. PRES. ENJUAGUE Y ALIM.	SOUP. VID./PRESS. ALIM.
24	4419	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	1500	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
26	124315	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
27	3929	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
28	2761	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
29	4039	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.05.01 / 00 154308	*Benennung:* **BANDANTRIEB** *Designation:* **CONVEYOR DRIVE** *Denominación:* **CINTA DE DESCARGA** *Dénomination:* **BANDE DE DÉVERSEMENT**	**16/03/2020** **Seite 322**

WIRTGEN

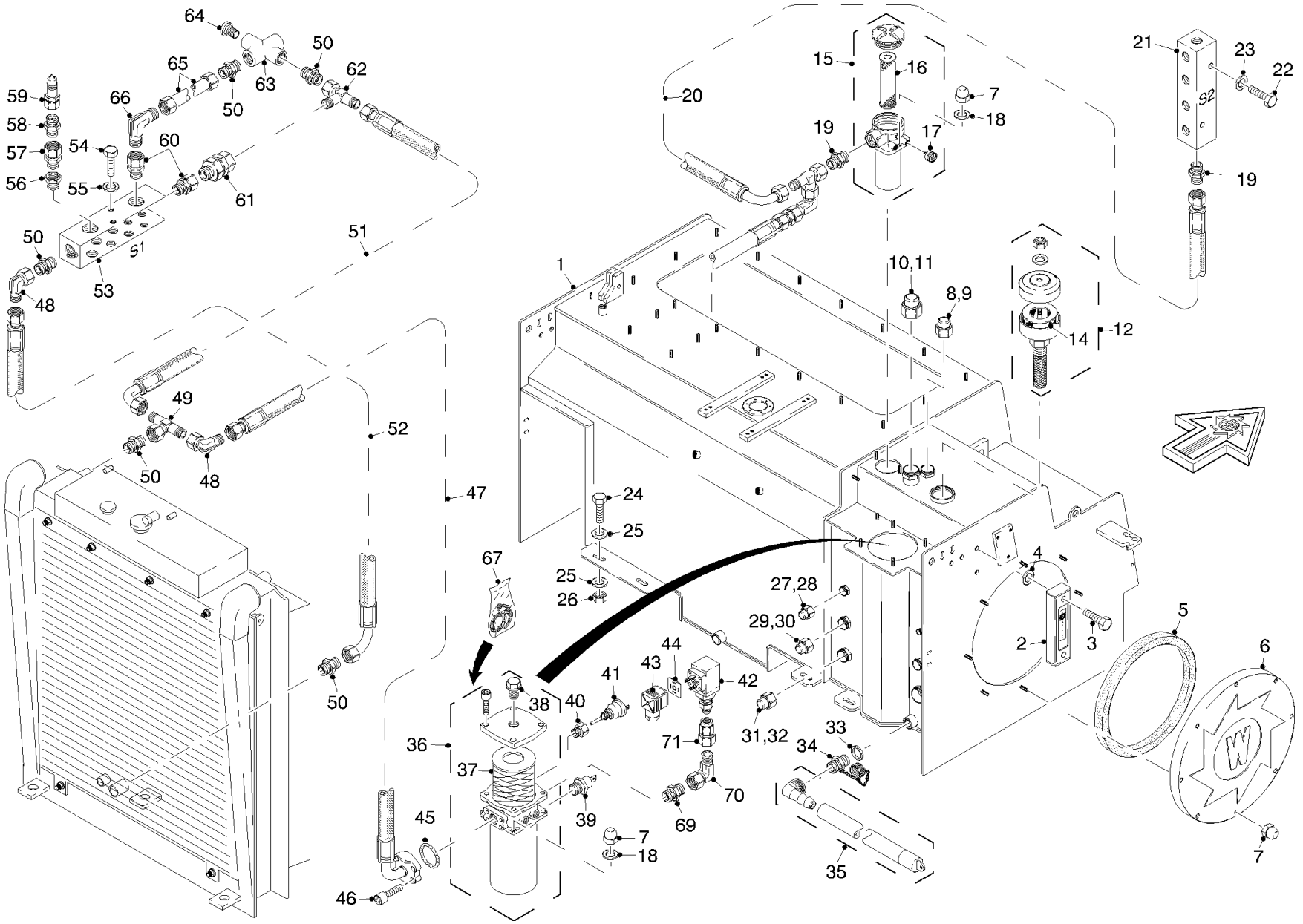
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	2774	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
31	2916	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
32	1119	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
33	1661	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
34	1118	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.06.01 / 00 154309	*Benennung:* **WASSERPUMPE** *Designation:* **WATER PUMP** *Denominación:* **BOMBA DE AGUA** *Dénomination:* **POMPE À EAU**	**16/03/2020** **Seite 324**

WIRTGEN

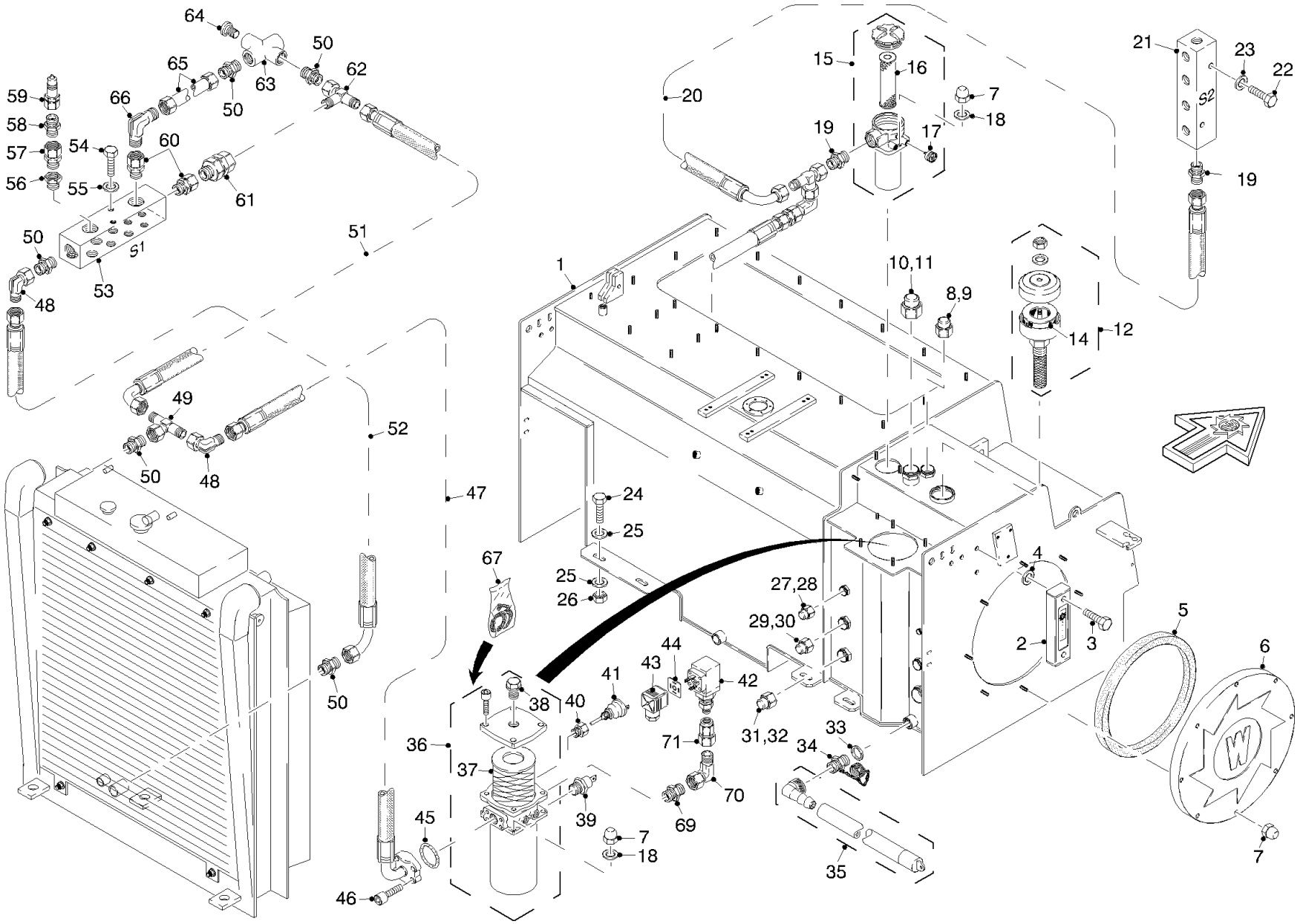
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	64796	1-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
2	64797	1-9999	1	SET	DICHTSATZ KPL.	SEALING KIT CPL.	KIT JUNTAS	JEU DE JOINTS
3	11062	1-9999	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
4	10894	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
5	10895	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	6112	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	144473	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	7257	1-9999	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
9	10917	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
10	6078	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	106205	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
12	31428	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
13	1499	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
14	196835	1-9999	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
15	188522	1-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
16	131097	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
17	21041	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
18	5802	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	5804	1-9999	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.07.01 / 00 154310	*Benennung:* **RÜCKLÄUFE** *Designation:* **RETURN FLOWS** *Denominación:* **RETORNOS** *Dénomination:* **RETOURS**	**16/03/2020** **Seite 326**

WIRTGEN

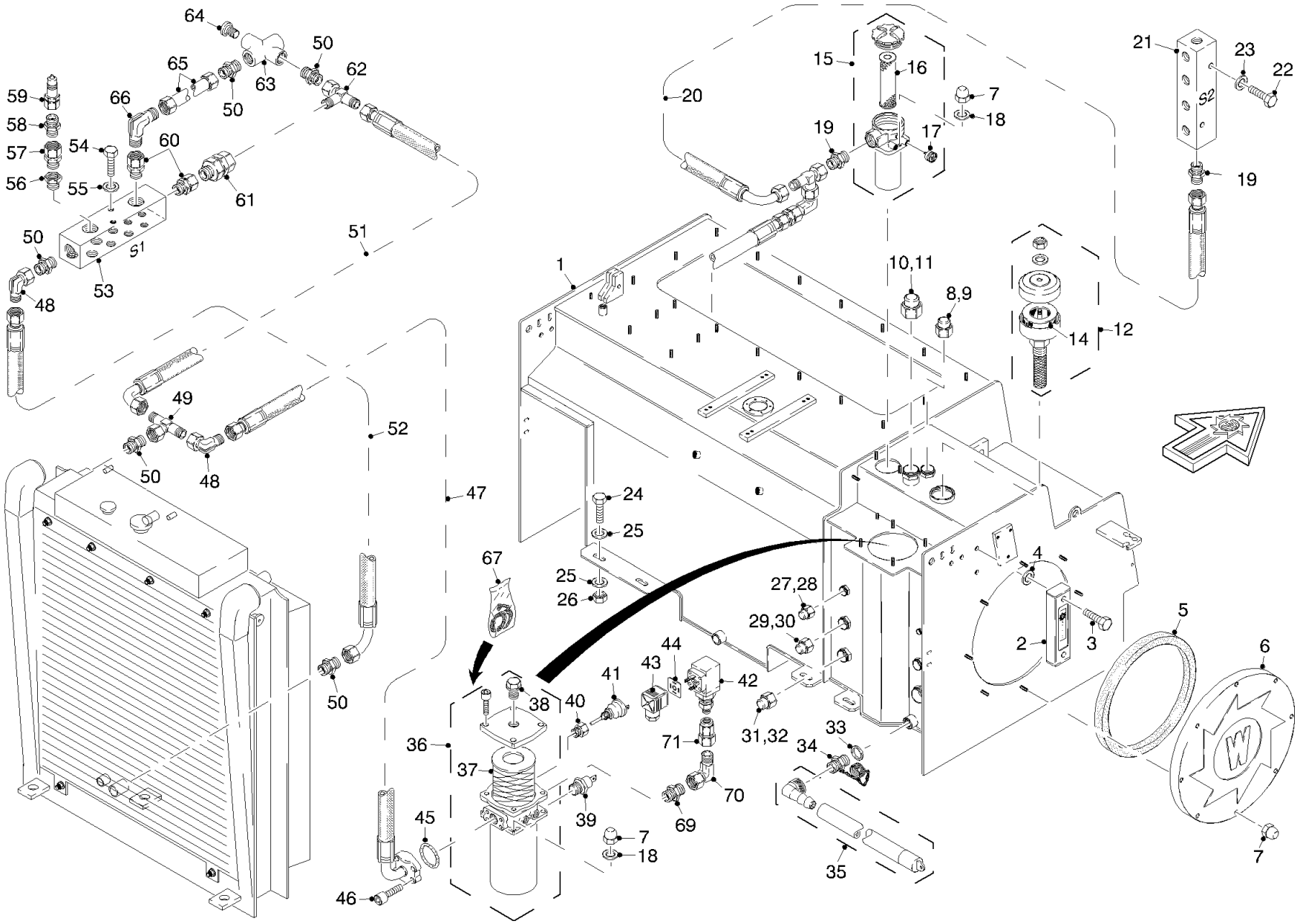
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	142280	1-195	1	PC	HYDRAULIK- UND DIESELTANK	HYDRAULIC OIL AND FUEL TANK	DEPÓSITO ACEITE HIDR./DIESEL	RESERVOIR DIESEL/HUILE HYDR.
1	174106	196-251	1	PC	HYDRAULIK- UND DIESELTANK	HYDRAULIC OIL AND FUEL TANK	DEPÓSITO ACEITE HIDR./DIESEL	RESERVOIR DIESEL/HUILE HYDR.
2	2896	1-251	1	PC	FÜLLSTANDSANZEIGE	LEVEL INDICATOR	INDICADOR DE NIVEL DE LLENADO	INDICATEUR DE NIVEAU
3	4514	1-251	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	53871	1-251	2	PC	DICHTSCHEIBE	SEALING WASHER	DISCO DE ESTANQUEIDAD	RONDELLE D'ÉTANCHÉITÉ
5	6337	1-251	1	PC	MOOSGUMMIRING	PROFILED SEAL	ANILLO GOMA ESPONJOSA	BAGUE CAOUTCHOUC MOUSSE
6	1998	1-251	1	PC	BEHÄLTERVERSCHLUSS	CONTAINER SEAL	CIERRE DE TAPA	FERMETURE DE RECIPIENT
7	6219	1-251	14	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
8	2998	1-251	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
9	3320	1-251	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
10	2935	1-251	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
11	8547	1-251	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
12	11123	1-251	1	PC	BELÜFTUNGSFILTER	VENT FILTER	FILTRO DE VENTILACIÓN	FILTRE DE VENTILATION
14	14171	1-251	1	PC	EINFÜLL-/BELÜFTUNGSFILTER	FILTER / VENTILATION FILTER	FILTRO DE RELLEN. Y DESAIREADO	FILTRE DE REMPLISS./D'AERATION
15	68502	1-251	1	PC	RÜCKLAUFFILTER	RETURN FILTER	FILTRO DE RETORNO	FILTRE DE RETOUR
16	74334	1-251	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
17	74333	1-251	1	PC	VERSCHMUTZUNGSANZEIGE	CONTAMINATION INDICATOR	INDICADOR DE SUCIEDAD	INDICATEUR DE COLMATAGE
18	5274	1-251	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	2918	1-251	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
20	144332	1-251	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
21	40184	1-251	1	PC	SAMMELBLOCK	COLLECTIVE BLOCK	BLOQUE COLECTOR	BLOC COLLECTEUR
22	4169	1-251	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	5206	1-251	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	4293	1-251	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	36126	1-251	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	5151	1-251	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
27	3367	1-251	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
28	3358	1-251	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
29	2997	1-251	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
30	3318	1-251	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
31	2998	1-251	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
32	3320	1-251	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
33	19171	1-251	1	PC	KUPFERRING	COPPER RING	ANILLO DE COBRE	BAGUE CUIVRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.07.01 / 00 154310	*Benennung:* **RÜCKLÄUFE** *Designation:* **RETURN FLOWS** *Denominación:* **RETORNOS** *Dénomination:* **RETOURS**	**16/03/2020** **Seite 328**

WIRTGEN

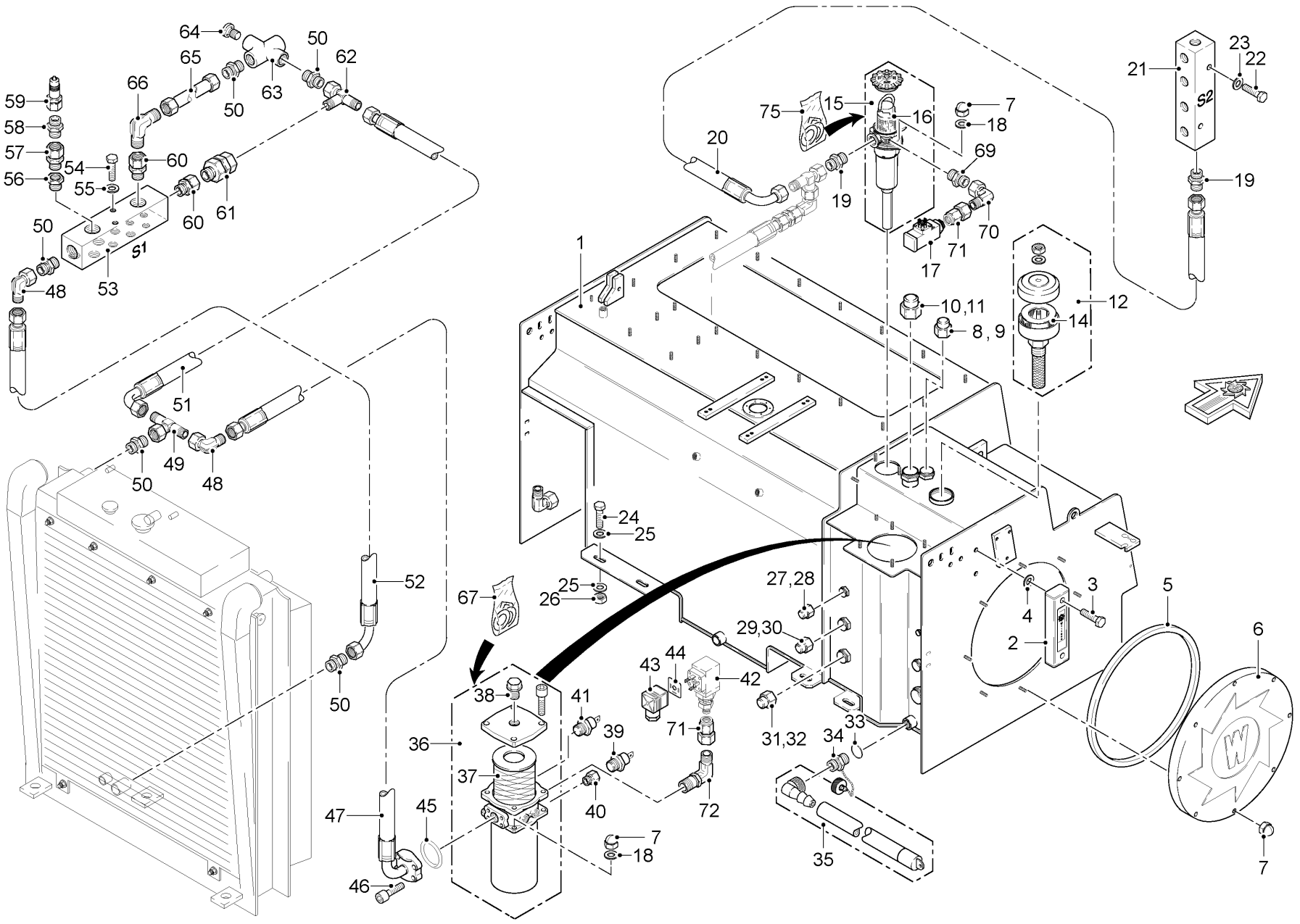
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	120371	1-251	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
35	124201	1-251	1	PC	ANSCHLUSSSTÜCK	CONNECTING PIECE	PIEZA DE CONEXION	PIECE DE RACCORDEMENT
36	118264	1-251	1	PC	RÜCKLAUFFILTER	RETURN FILTER	FILTRO DE RETORNO	FILTRE DE RETOUR
37	118266	1-251	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
38	138751	1-251	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
39	9571	1-249	1	PC	TEMPERATURGEBER 6-24V	THERMO COUPLE 6-24V	TRANSMISOR DE TEMPERATURA 6-24V	SONDE THERMIQUE 6-24V
39	192728	250-251	1	PC	TEMPERATURGEBER 24V	THERMO COUPLE 24V	TRANSMISOR DE TEMPERATURA 24V	SONDE THERMIQUE 24V
40	123854	1-251	1	PC	GEWINDE-REDUZIERSTUTZEN	REDUCING ADAPTOR	RACOR DE REDUCCIÓN	REDUCTION FILETEE
41	16925	1-251	1	PC	TEMPERATURSCHALTER 6-12V	TEMPERATURE SWITCH 6-12V	INTERRUPTOR DE TEMPERATURA	THERMOCONTACTEUR
42	120521	1-249	1	PC	VERSCHMUTZUNGSANZEIGE	CONTAMINATION INDICATOR	INDICADOR DE SUCIEDAD	INDICATEUR DE COLMATAGE
42	198426	250-251	1	PC	VERSCHMUTZUNGSANZEIGE	CONTAMINATION INDICATOR	INDICADOR DE SUCIEDAD	INDICATEUR DE COLMATAGE
43	54379	1-251	1	PC	LEITUNGSDOSE 24V	FEMALE PLUG 24V	CAJA CONDUCTOR 24V	PRISE DE COURANT CONDUITE 24V
44	21041	1-251	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
45	42657	1-251	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
46	4468	1-251	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
47	144328	1-251	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
48	2808	1-251	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
49	40380	1-251	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
50	2802	1-251	5	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
51	51309	1-251	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
52	144358	1-251	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
53	41543	1-251	1	PC	SAMMELBLOCK	COLLECTIVE BLOCK	BLOQUE COLECTOR	BLOC COLLECTEUR
54	4262	1-251	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
55	39994	1-251	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
56	3083	1-251	1	PC	GEWINDE-REDUZIERSTUTZEN	REDUCING ADAPTOR	RACOR DE REDUCCIÓN	REDUCTION FILETEE
57	2762	1-251	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
58	3040	1-251	1	PC	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	STUD STANDPIPE ADAPTOR	PITON RECTO PARA ENROSCAR	RACCORD D'ORIENTATION
59	4517	1-251	1	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
60	41694	1-251	2	PC	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	STUD STANDPIPE ADAPTOR	PITON RECTO PARA ENROSCAR	RACCORD D'ORIENTATION



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.07.01 / 00 154310	*Benennung:* **RÜCKLÄUFE** *Designation:* **RETURN FLOWS** *Denominación:* **RETORNOS** *Dénomination:* **RETOURS**	**16/03/2020** **Seite 330**

WIRTGEN

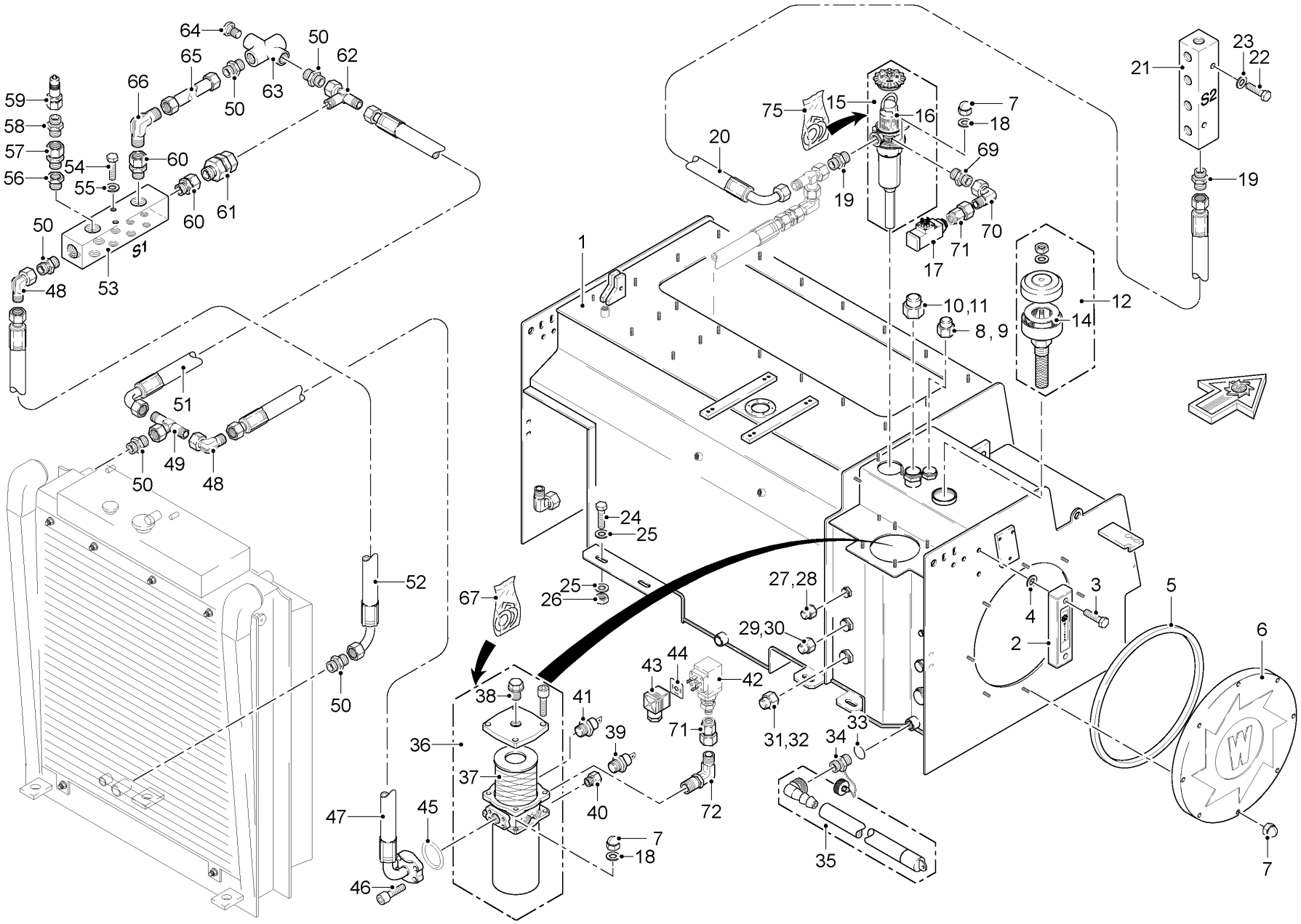
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
61	116707	1-251	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
62	18504	1-251	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
63	39203	1-251	1	PC	TEMPERATURREGLER	TEMPERATURE REGULATOR	REGULADOR DE TEMPERATURA	REGULATEUR DE TEMPERATURE
64	3252	1-251	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
65	123703	1-251	1	PC	ROHRSTUTZEN	PIPE SOCKET	TUBO CORTO	TUBULURE
66	2805	1-251	1	PC	WINKELVERSCHRAUBUNG	EQUAL ELBOW	RACOR ANGULAR	COUDE ÉGAUX
67	134452	1-251	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
69	13468	1-251	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
70	2888	1-251	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
71	186553	1-251	1	PC	GERADE AUFSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	FEMALE STUD COUPLING	RACOR DE ENPALME RECTO	UNION FEMALE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.07.01 / 01 2074420	*Benennung:* **RÜCKLÄUFE** *Designation:* **RETURN FLOWS** *Denominación:* **RETORNOS** *Dénomination:* **RETOURS**	**16/03/2020** **Seite 332**

WIRTGEN

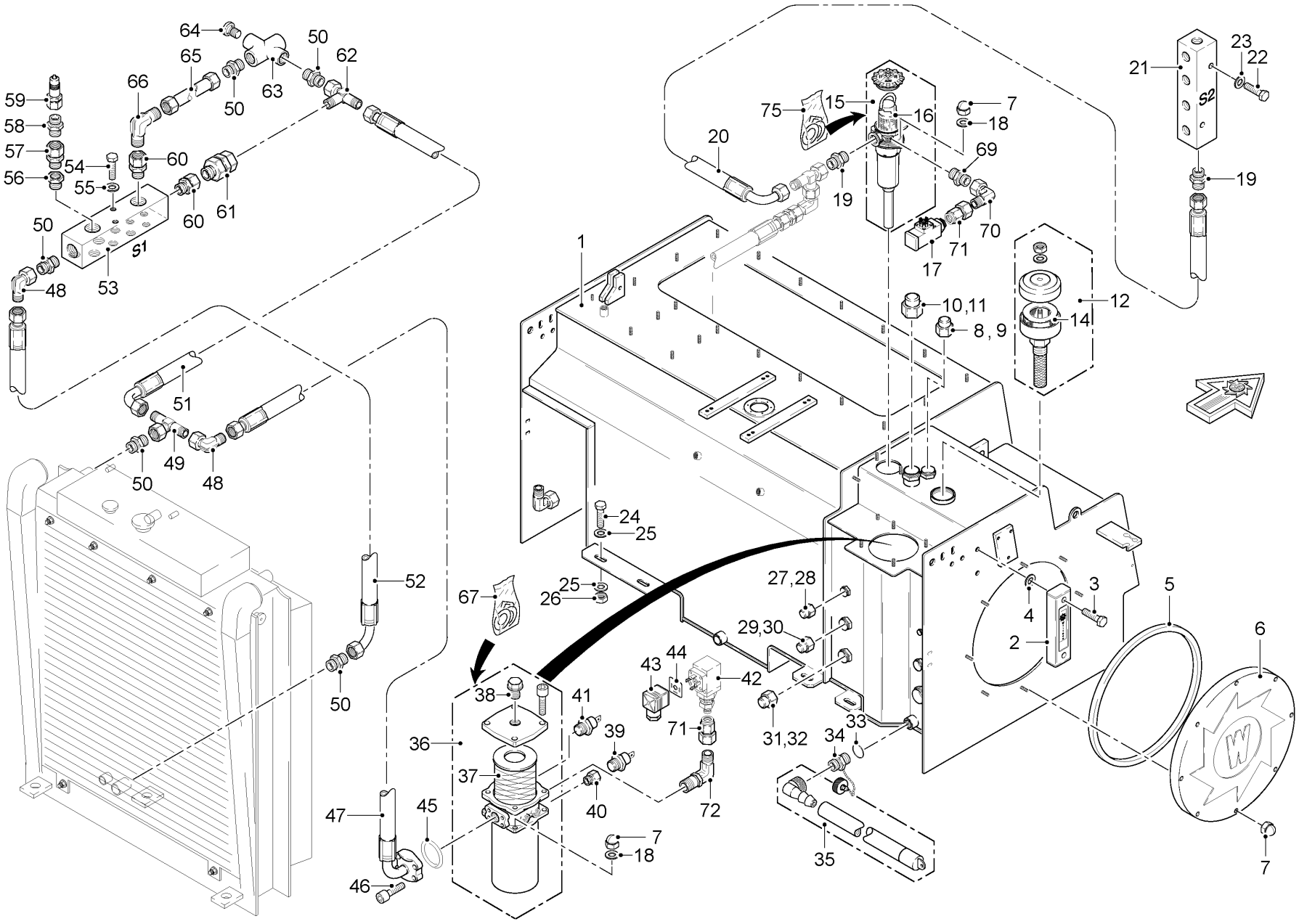
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	174106	252-9999	1	PC	HYDRAULIK- UND DIESELTANK	HYDRAULIC OIL AND FUEL TANK	DEPÓSITO ACEITE HIDR./DIESEL	RESERVOIR DIESEL/HUILE HYDR.
2	2896	252-9999	1	PC	FÜLLSTANDSANZEIGE	LEVEL INDICATOR	INDICADOR DE NIVEL DE LLENADO	INDICATEUR DE NIVEAU
3	4514	252-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	53871	252-9999	2	PC	DICHTSCHEIBE	SEALING WASHER	DISCO DE ESTANQUEIDAD	RONDELLE D'ÉTANCHÉITÉ
5	6337	252-9999	1	PC	MOOSGUMMIRING	PROFILED SEAL	ANILLO GOMA ESPONJOSA	BAGUE CAOUTCHOUC MOUSSE
6	1998	252-9999	1	PC	BEHÄLTERVERSCHLUSS	CONTAINER SEAL	CIERRE DE TAPA	FERMETURE DE RECIPIENT
7	6219	252-9999	14	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
8	2998	252-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
9	3320	252-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
10	2935	252-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
11	8547	252-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
12	11123	252-9999	1	PC	BELÜFTUNGSFILTER	VENT FILTER	FILTRO DE VENTILACIÓN	FILTRE DE VENTILATION
14	14171	252-9999	1	PC	EINFÜLL-/BELÜFTUNGSFILTER	FILTER / VENTILATION FILTER	FILTRO DE RELLEN. Y DESAIREADO	FILTRE DE REMPLISS./D'AERATION
15	163972	252-9999	1	PC	RÜCKLAUFFILTER	RETURN FILTER	FILTRO DE RETORNO	FILTRE DE RETOUR
16	74334	252-9999	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
17	74333	252-9999	1	PC	VERSCHMUTZUNGSANZEIGE	CONTAMINATION INDICATOR	INDICADOR DE SUCIEDAD	INDICATEUR DE COLMATAGE
17	198426	252-9999	1	PC	VERSCHMUTZUNGSANZEIGE	CONTAMINATION INDICATOR	INDICADOR DE SUCIEDAD	INDICATEUR DE COLMATAGE
18	5274	252-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	2918	252-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
20	144332	252-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
21	40184	252-9999	1	PC	SAMMELBLOCK	COLLECTIVE BLOCK	BLOQUE COLECTOR	BLOC COLLECTEUR
22	4169	252-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	5206	252-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	4293	252-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	36126	252-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	5151	252-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
27	3367	252-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
28	3358	252-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
29	2997	252-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
30	3318	252-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
31	2998	252-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
32	3320	252-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
33	19171	252-9999	1	PC	KUPFERRING	COPPER RING	ANILLO DE COBRE	BAGUE CUIVRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.07.01 / 01 2074420	*Benennung:* **RÜCKLÄUFE** *Designation:* **RETURN FLOWS** *Denominación:* **RETORNOS** *Dénomination:* **RETOURS**	**16/03/2020** **Seite 334**

WIRTGEN

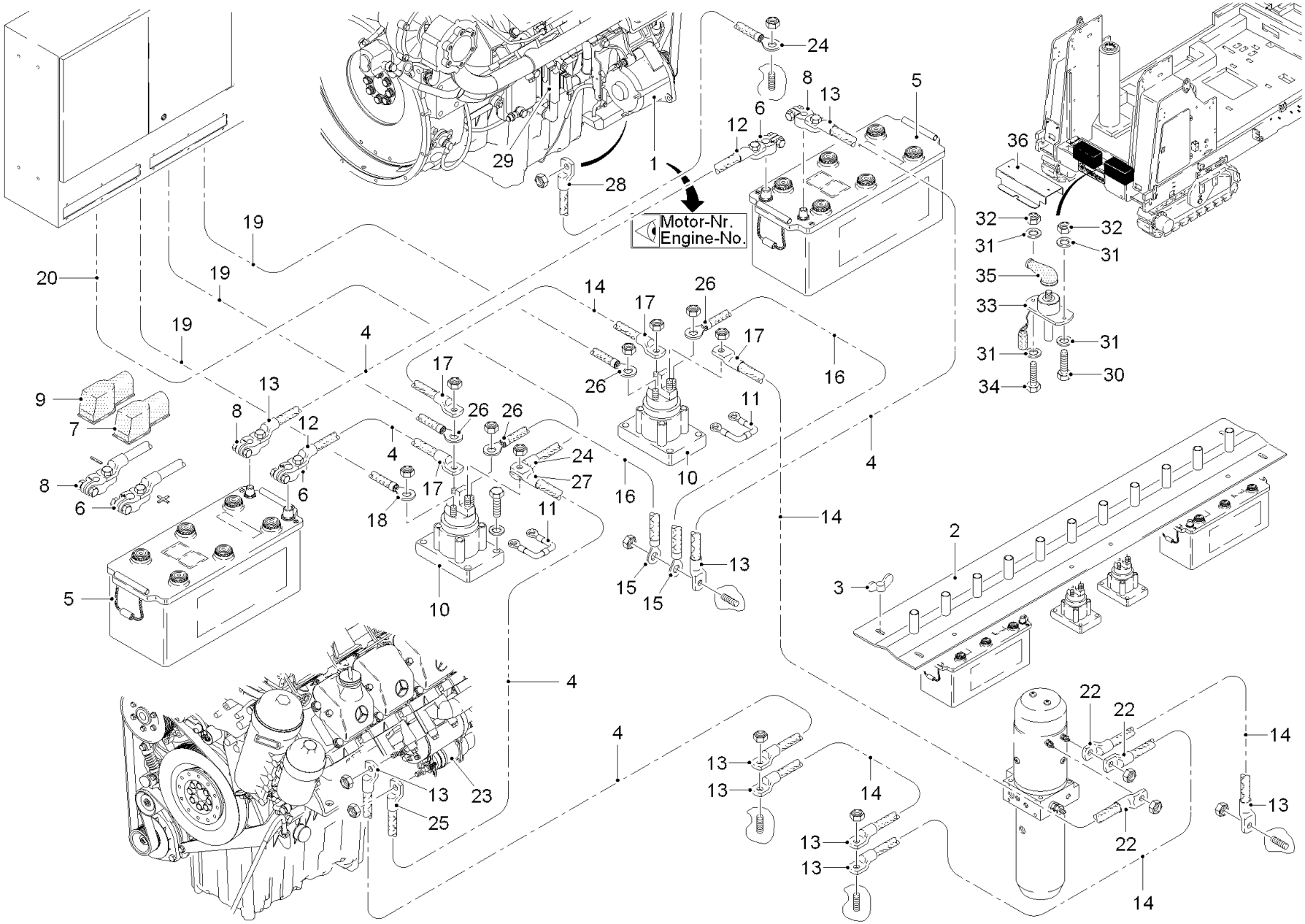
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	120371	252-9999	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
35	124201	252-9999	1	PC	ANSCHLUSSSTÜCK	CONNECTING PIECE	PIEZA DE CONEXION	PIECE DE RACCORDEMENT
36	118264	252-9999	1	PC	RÜCKLAUFFILTER	RETURN FILTER	FILTRO DE RETORNO	FILTRE DE RETOUR
37	118266	252-9999	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
38	138751	252-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
39	44038	252-9999	1	PC	TEMPERATURGEBER 6-24V	THERMO COUPLE 6-24V	TRANSMISOR DE TEMPERATURA 6-24V	SONDE THERMIQUE 6-24V
40	123854	252-9999	1	PC	GEWINDE-REDUZIERSTUTZEN	REDUCING ADAPTOR	RACOR DE REDUCCIÓN	REDUCTION FILETEE
41	192728	252-9999	1	PC	TEMPERATURGEBER 24V	THERMO COUPLE 24V	TRANSMISOR DE TEMPERATURA 24V	SONDE THERMIQUE 24V
42	198426	252-9999	1	PC	VERSCHMUTZUNGSANZEIGE	CONTAMINATION INDICATOR	INDICADOR DE SUCIEDAD	INDICATEUR DE COLMATAGE
43	54379	252-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 24V	FEMALE PLUG 24V	CAJA CONDUCTOR 24V	PRISE DE COURANT CONDUITE 24V
44	21041	252-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
45	42657	252-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
46	4468	252-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
47	144328	252-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
48	2808	252-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
49	40380	252-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
50	2802	252-9999	5	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
51	51309	252-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
52	144358	252-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
53	41543	252-9999	1	PC	SAMMELBLOCK	COLLECTIVE BLOCK	BLOQUE COLECTOR	BLOC COLLECTEUR
54	4262	252-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
55	39994	252-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
56	3083	252-9999	1	PC	GEWINDE-REDUZIERSTUTZEN	REDUCING ADAPTOR	RACOR DE REDUCCIÓN	REDUCTION FILETEE
57	2762	252-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
58	3040	252-9999	1	PC	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	STUD STANDPIPE ADAPTOR	PITON RECTO PARA ENROSCAR	RACCORD D'ORIENTATION
59	4517	252-9999	1	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
60	41694	252-9999	2	PC	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	STUD STANDPIPE ADAPTOR	PITON RECTO PARA ENROSCAR	RACCORD D'ORIENTATION
61	116707	252-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
62	18504	252-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.07.01 / 01 2074420	*Benennung:* **RÜCKLÄUFE** *Designation:* **RETURN FLOWS** *Denominación:* **RETORNOS** *Dénomination:* **RETOURS**	**16/03/2020** **Seite 336**

WIRTGEN

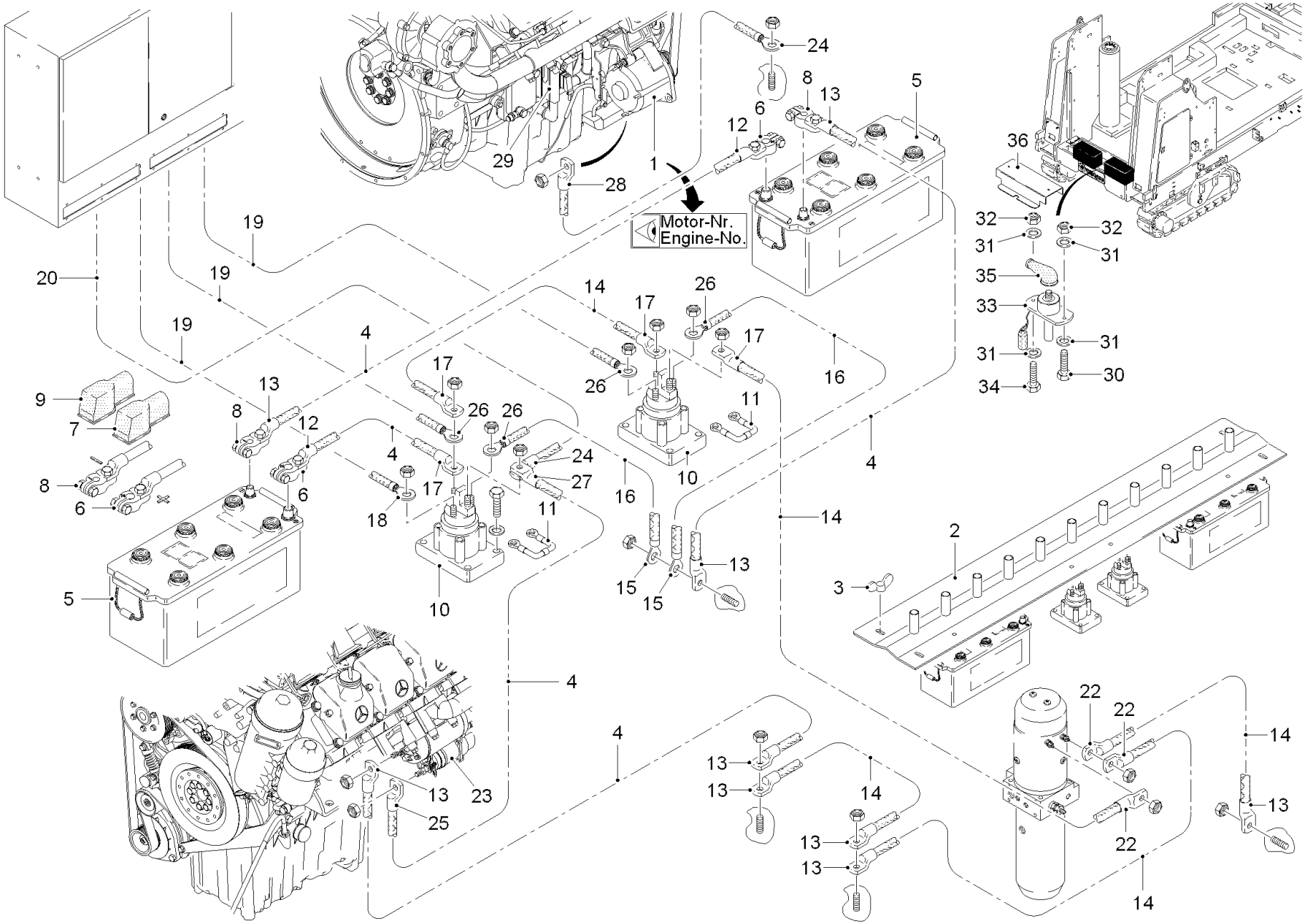
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
63	39203	252-9999	1	PC	TEMPERATURREGLER	TEMPERATURE REGULATOR	REGULADOR DE TEMPERATURA	REGULATEUR DE TEMPERATURE
64	3252	252-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
65	123703	252-9999	1	PC	ROHRSTUTZEN	PIPE SOCKET	TUBO CORTO	TUBULURE
66	2805	252-9999	1	PC	WINKELVERSCHRAUBUNG	EQUAL ELBOW	RACOR ANGULAR	COUDE ÉGAUX
67	134452	252-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
68	172152	252-9999	1	PC	GEWINDE-REDUZIERSTUTZEN	REDUCING ADAPTOR	RACOR DE REDUCCIÓN	REDUCTION FILETEE
69	13468	252-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
70	2888	252-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
71	186553	252-9999	1	PC	GERADE AUFSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	FEMALE STUD COUPLING	RACOR DE ENPALME RECTO	UNION FEMALE
72	199225	252-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
75	2128472	252-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.01.01 / 00 154311	*Benennung:* **BATTERIE/ANLASSER/LIMA** *Designation:* **BATTERY/STARTER/ALTERNATOR** *Denominación:* **BATERIA/ARRANCADOR/DINAMO** *Dénomination:* **BATTERIE/DEMARREUR/ALTERNATEUR**	**16/03/2020** **Seite 338**

WIRTGEN

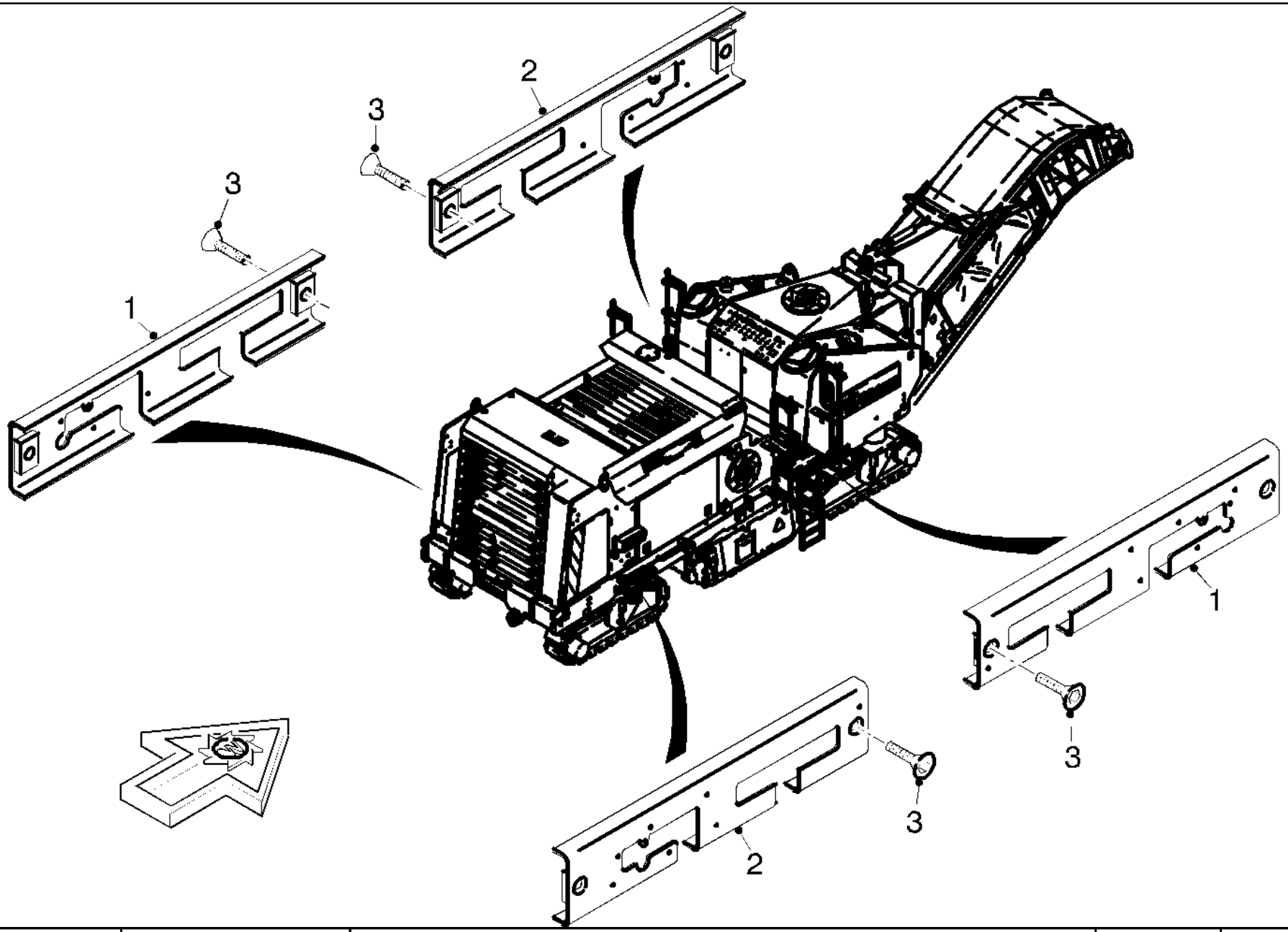
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	152954	1-191	1	PC	LICHTMASCHINE 28V DC	ALTERNATOR 28V DC	DÍNAMO 28V DC	ALTERNATEUR 28V DC
1	162678	1-9999	1	PC	LICHTMASCHINE 28V DC	ALTERNATOR 28V DC	DÍNAMO 28V DC	ALTERNATEUR 28V DC
2	142264	1-9999	1	PC	BATTERIEABDECKUNG	BATTERY COVERING	CUBIERTA DE LA BATERÍA	RECOUVREMENT DE BATTERIE
3	7976	1-9999	4	PC	FLÜGELMUTTER	THUMB NUT	TUERCA DE MARIPOSA	ECROU À OREILLES
4	48353	1-9999	4,50	M	KABEL	CABLE	CABLE	CABLE
5	5263	1-9999	2	PC	BATTERIE 12V	BATTERY 12V DC	BATERIA	BATTERIE
6	20121	1-9999	2	PC	BATTERIEKLEMME (+)	BATTERY CLAMP (+)	BORNE DE LA BATERÍA (+)	BORNE DE BATTERIE (+)
7	83448	1-285	2	PC	POLKAPPE RECHTS	POLE CAP, RH	CAPERUZA DE POLO	CAPUCHON DE POLE
7	2070290	286-9999	2	PC	POLKAPPE	POLE CAP	CAPERUZA DE POLO	CAPUCHON DE POLE
8	20122	1-9999	2	PC	BATTERIEKLEMME (-)	BATTERY CLAMP (-)	BORNE DE LA BATERÍA (-)	BORNE DE BATTERIE (-)
9	83447	1-285	2	PC	POLKAPPE LINKS	POLE CAP, LH	CAPERUZA DE POLO	CAPUCHON DE POLE
9	2070291	286-9999	2	PC	POLKAPPE	POLE CAP	CAPERUZA DE POLO	CAPUCHON DE POLE
10	74016	1-9999	2	PC	BATTERIESCHALTER RELAIS 24V	BATTERY SWITCH RELAY 24V DC	RELÉ INTERRUPTOR BATERÍA	RELAIS ROBINETS DE BATTERIE
11	36916	1-9999	2	PC	FREILAUFDIODE KOMPLETT	FREE WHEEL DIODE 24V COMPLETE	DIODO RUEDA LIBRE	DIODE DE ROUE LIBRE
12	10757	1-9999	2	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
13	9810	1-9999	9	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
14	5886	1-9999	20,00	M	KABEL	CABLE	CABLE	CABLE
15	86784	1-9999	2	PC	CRIMP RINGZUNGE	CRIMP RING CONNECTOR	TERMINAL ANULAR CRIMP	COSSE DE CABLE ANNULAIRE CRIMP
16	11865	1-9999	4,00	M	KABEL (CCC)	CABLE (CCC)	CABLE (CCC)	CABLE (CCC)
17	117276	1-9999	4	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
18	9770	1-9999	1	PC	CRIMP RINGZUNGE	CRIMP RING CONNECTOR	TERMINAL ANULAR CRIMP	COSSE DE CABLE ANNULAIRE CRIMP
19	14645	1-9999	16,00	M	KABEL (CCC)	CABLE (CCC)	CABLE (CCC)	CABLE (CCC)
20	30581	1-9999	6,30	M	KABEL	CABLE	CABLE	CABLE
22	9816	1-9999	3	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
23	152955	1-9999	1	PC	ANLASSER 24V DC	STARTER 24V DC	ARRANCADOR 24V DC	DÉMARREUR 24V DC
24	27027	1-9999	2	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
25	14591	1-9999	1	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
26	9630	1-9999	4	PC	CRIMP RINGZUNGE	CRIMP RING CONNECTOR	TERMINAL ANULAR CRIMP	COSSE DE CABLE ANNULAIRE CRIMP
27	144928	1-9999	1	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
28	27025	1-9999	1	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
29	153237	1-9999	1	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.01.01 / 00 154311	*Benennung:* **BATTERIE/ANLASSER/LIMA** *Designation:* **BATTERY/STARTER/ALTERNATOR** *Denominación:* **BATERIA/ARRANCADOR/DINAMO** *Dénomination:* **BATTERIE/DEMARREUR/ALTERNATEUR**	**16/03/2020** **Seite 340**

WIRTGEN

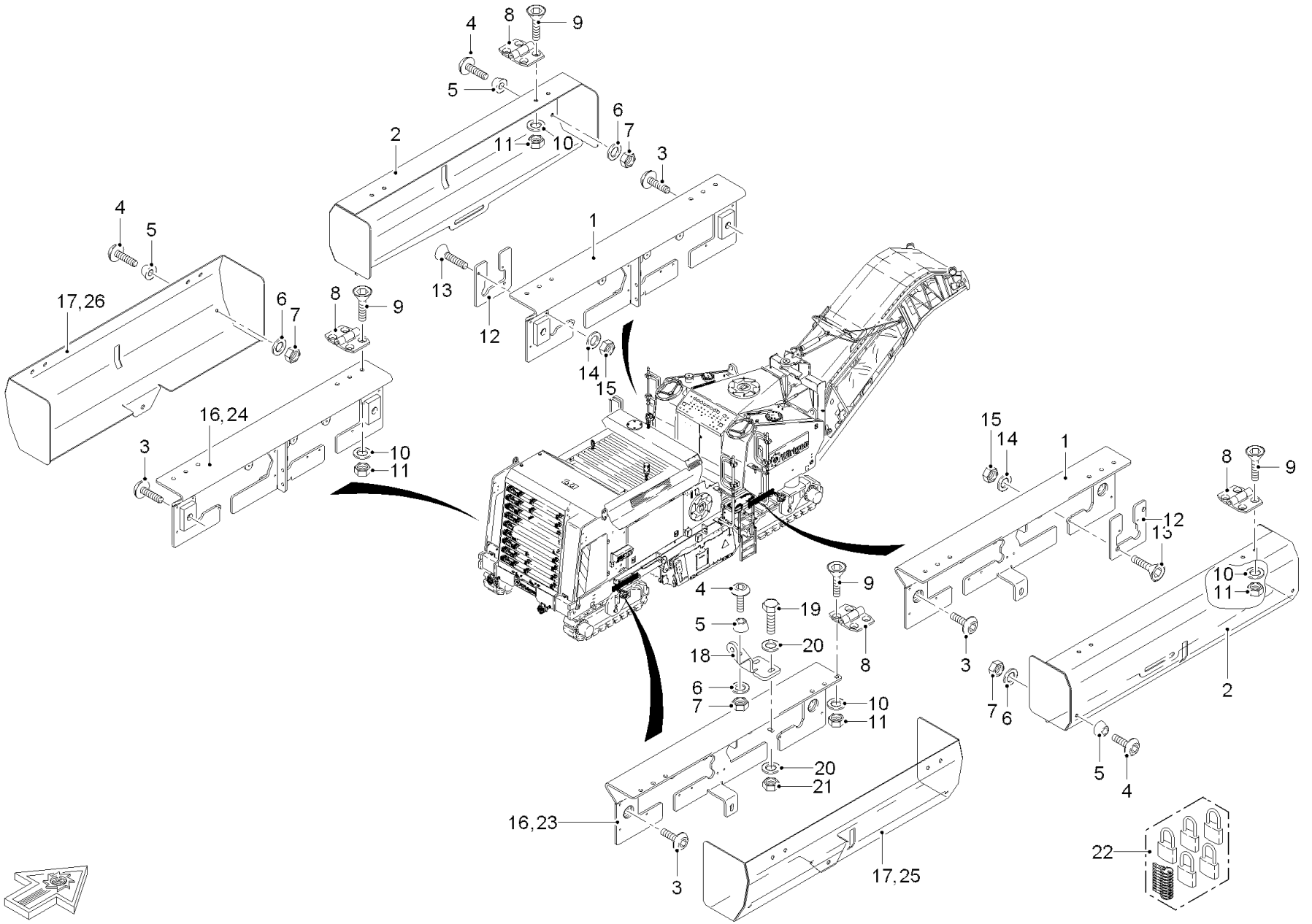
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	5940	252-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	5799	252-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
32	5810	252-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
33	191964	252-9999	1	PC	FREMDSTARTPUNKT	JUMP-START CONNECTION POINT	PUNTO PARTIDA PARA EL DESPEGUE	POINT DE DÉMARRAGE ÉTRANGER
34	5942	252-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
35	9643	252-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
36	2055602	252-9999	1	PC	SCHUTZHAUBE	PROTECTIVE HOOD	CAPUCHÓN	CAPUCHON DE PROTECTION



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.02.01 / 00 186814	*Benennung:* **HALTER BEDIEN-/KLEMMKÄSTEN** *Designation:* **BRACKET CONTR.UNITS/TERM.BOXES** *Denominación:* **SOPORTE CAJAS DE MANDO/BORNES** *Dénomination:* **SUPPORT BOITES DE COMM./BORNES**	**16/03/2020** **Seite 342**

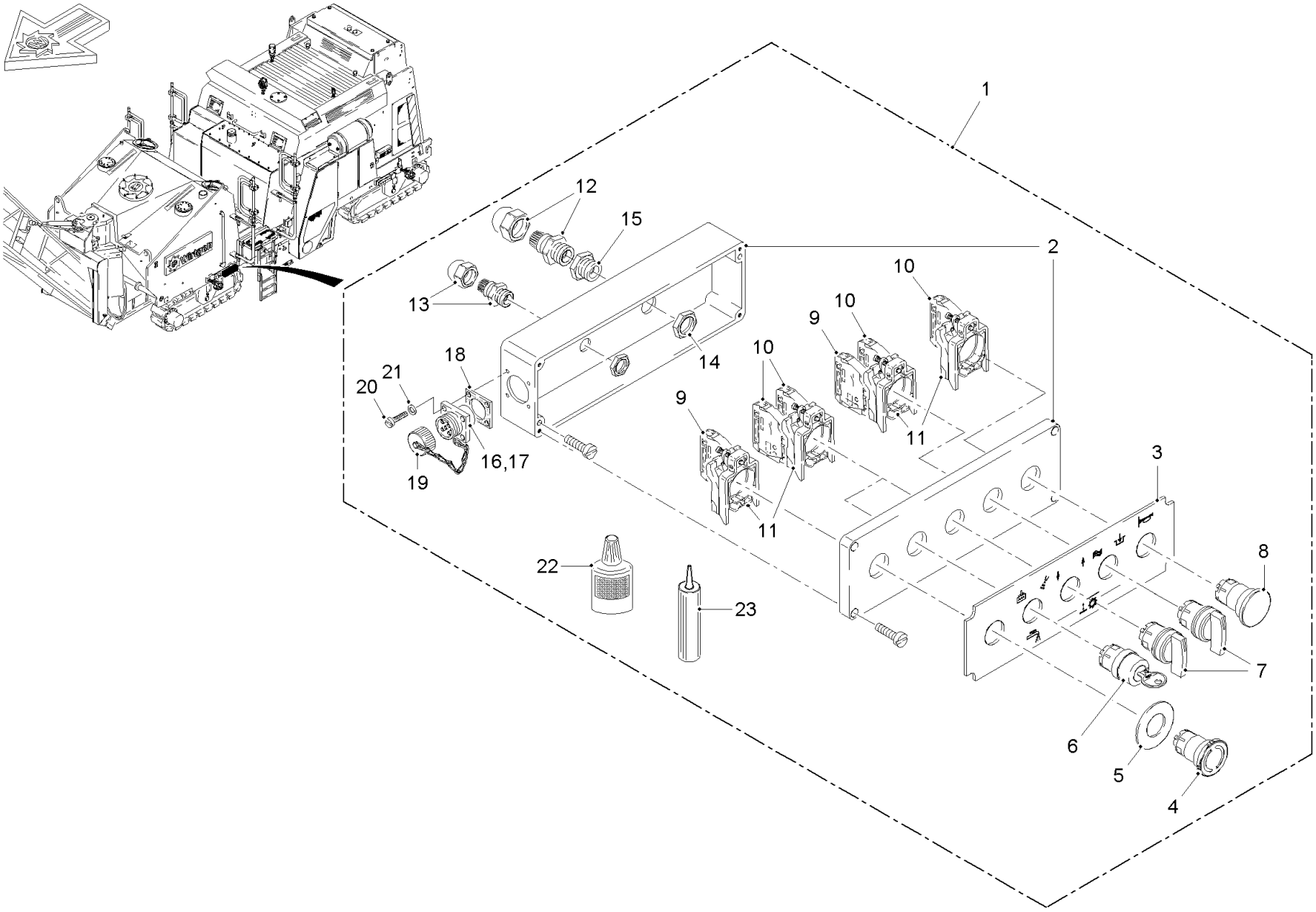
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	161659	173-185	2	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
1	170257	186-195	2	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
2	161660	173-185	2	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
2	170258	186-195	2	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
3	8913	173-185	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	170146	186-195	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



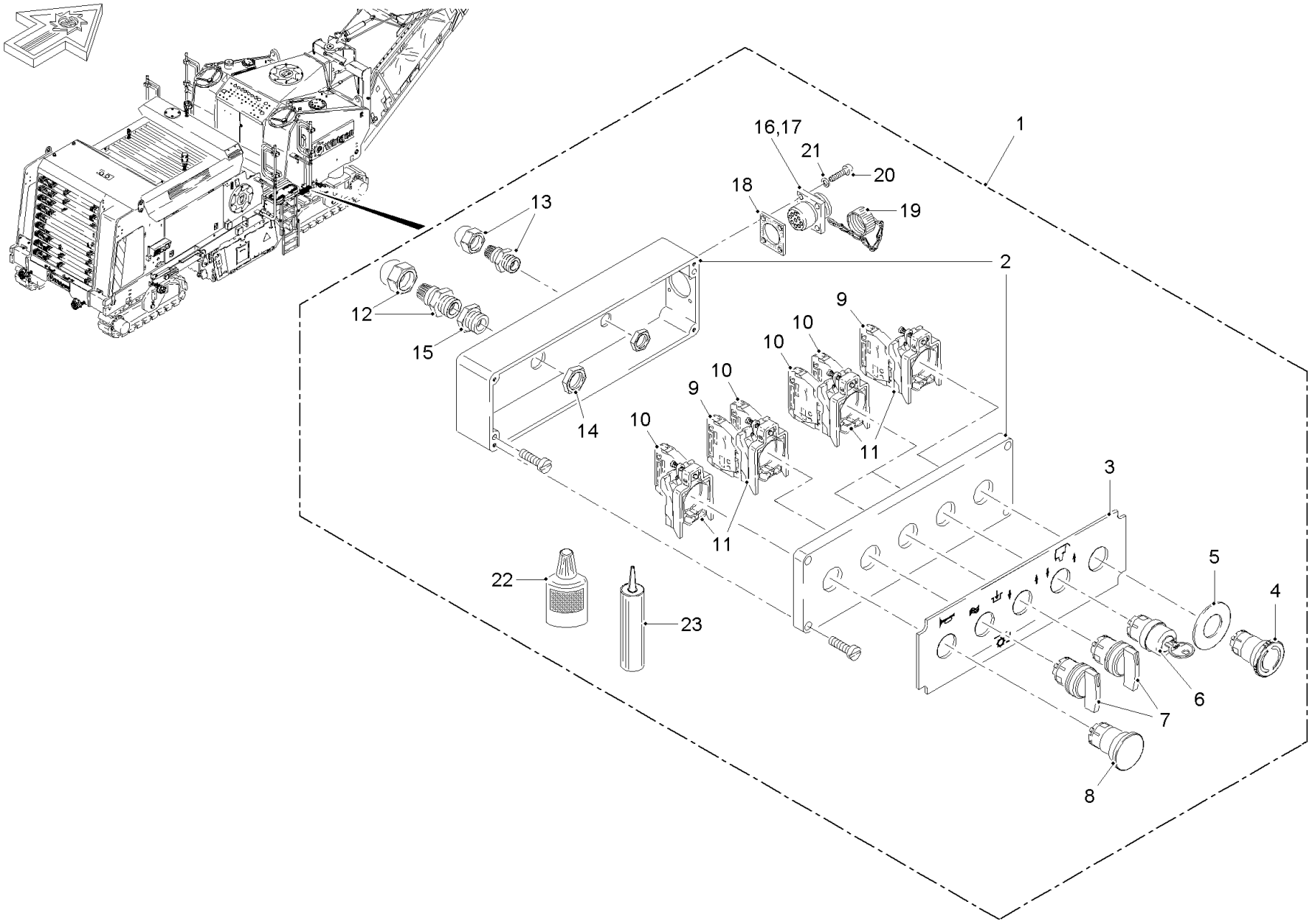
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.02.01 / 01 186815	*Benennung:* **HALTER BEDIEN-/KLEMMKÄSTEN** *Designation:* **BRACKET CONTR.UNITS/TERM.BOXES** *Denominación:* **SOPORTE CAJAS DE MANDO/BORNES** *Dénomination:* **SUPPORT BOITES DE COMM./BORNES**	**16/03/2020** **Seite 344**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	176616	196-9999	2	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
2	176592	196-9999	2	PC	SCHUTZHAUBE	PROTECTIVE HOOD	CAPUCHÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
3	170146	196-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	131621	196-277	9	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	131621	278-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	133137	196-277	9	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
5	133137	278-9999	8	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
6	5801	196-277	9	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	5801	278-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	32783	196-277	9	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	32783	278-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	176695	196-9999	8	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
9	179306	196-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	5800	196-9999	32	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	46115	196-9999	32	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	178280	196-9999	2	PC	ADAPTERPLATTE	ADAPTER PLATE	PLACA ADAPTADORA	PLAQUE D'ADAPTATEUR
13	21894	196-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	31632	196-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	9379	196-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
16	178340	196-277	2	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
17	178342	196-277	2	PC	SCHUTZHAUBE	PROTECTIVE HOOD	CAPUCHÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
18	178396	196-277	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
19	5941	196-277	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	5799	196-277	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	46115	196-277	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
22	164727	196-9999	1	PC	VORHÄNGESCHLOSS	PADLOCK	CANDADO	CADENAS
23	176616	278-9999	1	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
24	197063	278-9999	1	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
25	176594	278-9999	1	PC	SCHUTZHAUBE	PROTECTIVE HOOD	CAPUCHÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
26	197351	278-9999	1	PC	SCHUTZHAUBE	PROTECTIVE HOOD	CAPUCHÓN	CAPUCHON DE PROTECTION



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.03.01 / 00 154312	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**BEDIENEINHEIT, VORNE LINKS** **CONTROL UNIT, FRONT LEFT** **UNIDAD DE MANDO, DELANTE IZQUIERA** **UNITÉ DE COMMANDE, AVANT GAUCHE**	**16/03/2020** **Seite 346**	WIRTGEN

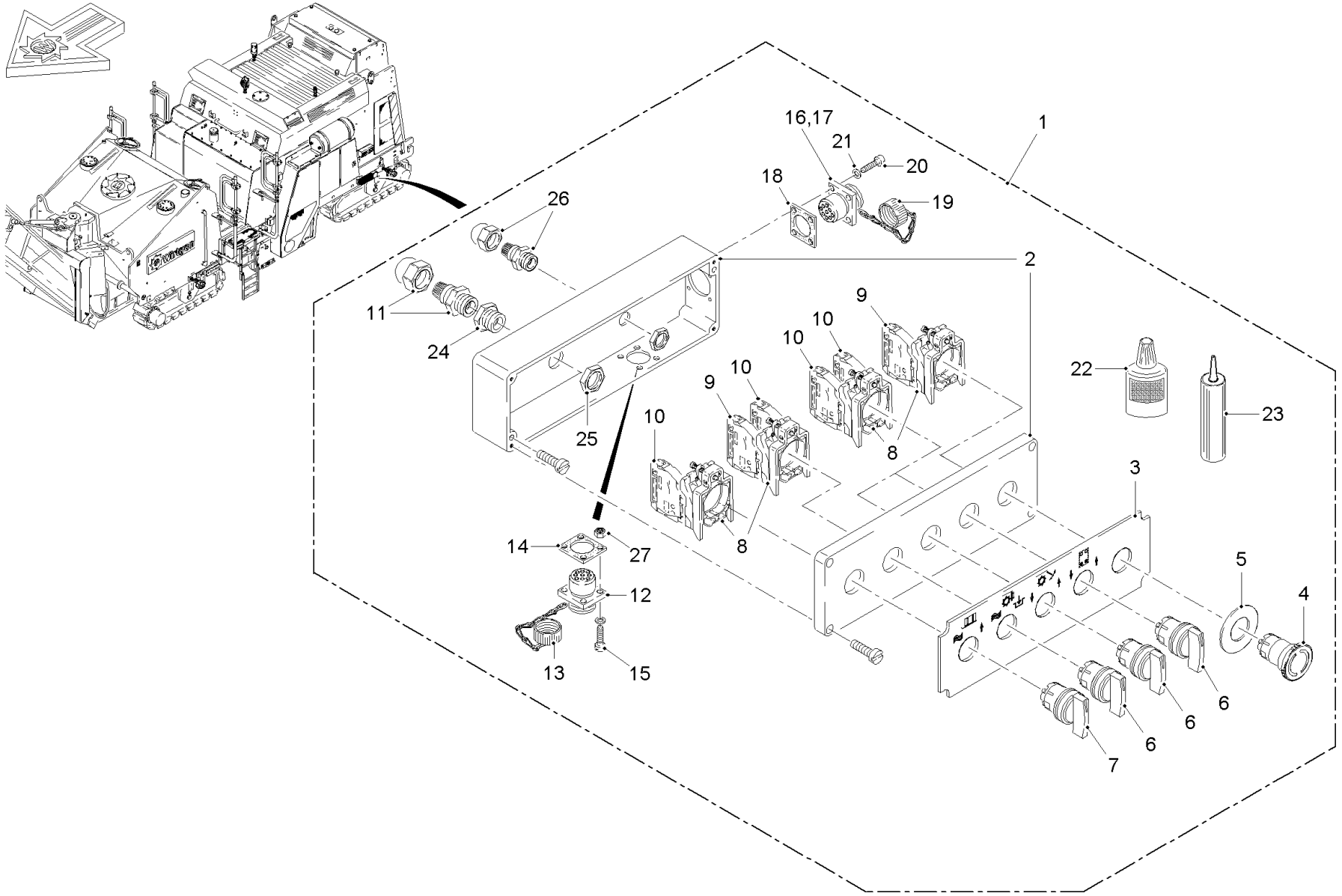
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	144076	1-331	1	PC	BEDIENEINHEIT 24V	CONTROL UNIT 24V	UNIDAD DE MANDO 24V	BOITE DE COMMANDE 24V
1	198409	332-9999	1	PC	BEDIENEINHEIT	CONTROL UNIT	UNIDAD DE MANDO	UNITÉ DE COMMANDE
2	144722	1-331	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
2	199216	332-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
3	145483	1-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
4	144269	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
5	147046	1-9999	1	PC	NOT-AUS SCHILD	EMERGENCY STOP SIGN	PLACA STOP EMERGENCIA	PANNEAU ARRET/URGENCE
6	144263	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
7	144247	1-9999	2	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
8	144270	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
9	144287	1-9999	2	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
10	144286	1-9999	6	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
11	144288	1-9999	5	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
12	137397	1-331	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
12	137396	332-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
13	137394	332-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
14	137419	1-9999	1	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
15	148013	332-9999	1	PC	REDUZIERRING	REDUCING RING	ANILLO DE REDUCCIÓN	BAGUE DE RÉDUCTION
16	70991	332-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
17	108463	332-9999	1	PC	VERGUSSKAPPE	SEALING CAP	CAPUCHA DE OBTURACIÓN	CAPUCHON A SCELLEMENT
18	24066	332-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
19	24065	332-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
20	8932	332-442	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	182657	443-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	178894	332-442	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
22	55949	1-9999	1	PC	LOCTITE	LOCTITE	LOCTITE	LOCTITE
23	58601	1-9999	1	ML	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.03.02 / 00 154313	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**BEDIENEINHEIT, VORNE RECHTS** **CONTROL UNIT, FRONT RIGHT** **UNIDAD DE MANDO, DELANTE DERECHA** **UNITÉ DE COMMANDE, AVANT DROITE**	**16/03/2020** **Seite 348**	WIRTGEN

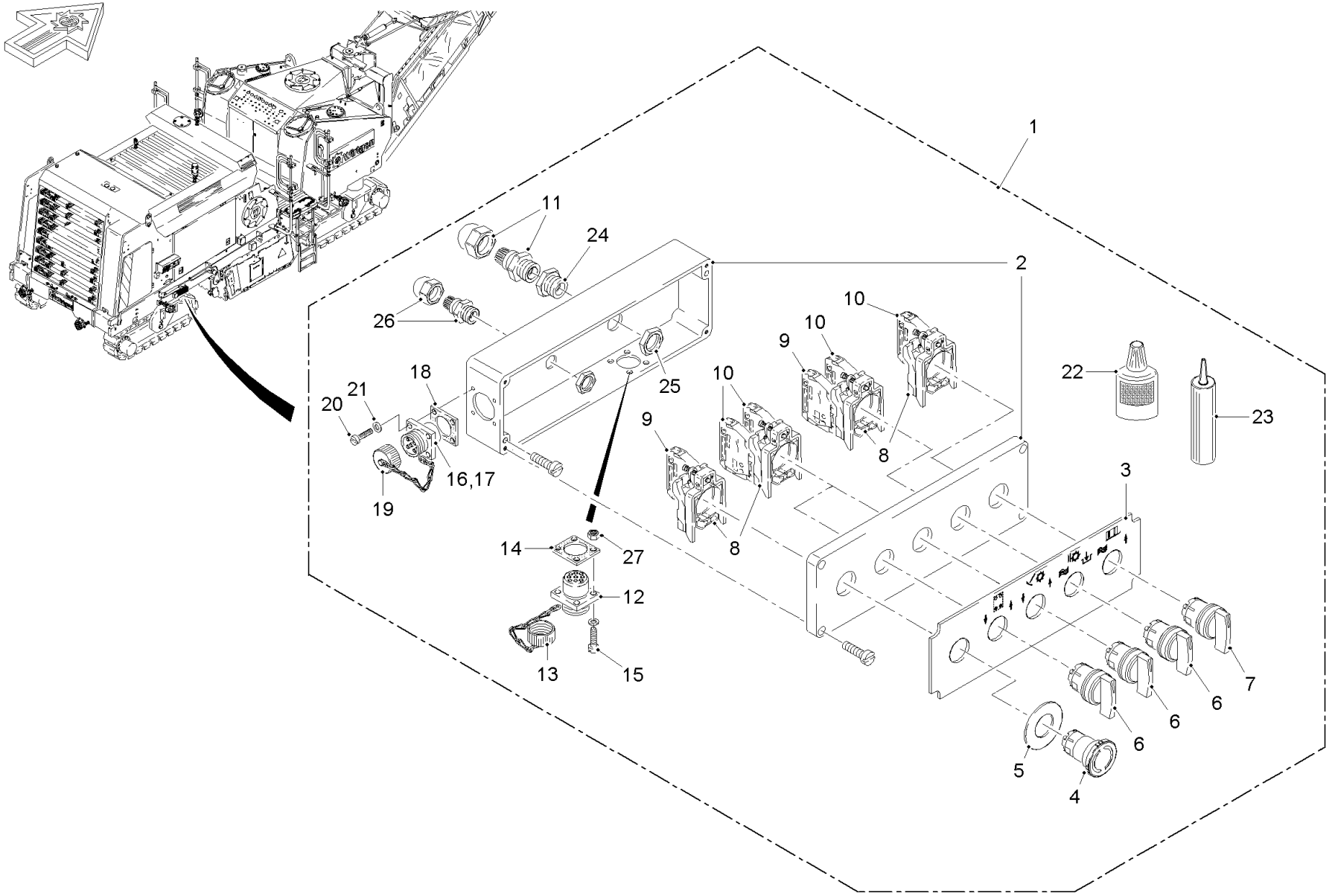
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	144077	1-331	1	PC	BEDIENEINHEIT	CONTROL UNIT	UNIDAD DE MANDO	UNITÉ DE COMMANDE
1	198410	332-9999	1	PC	BEDIENEINHEIT	CONTROL UNIT	UNIDAD DE MANDO	UNITÉ DE COMMANDE
2	144722	1-331	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
2	199215	332-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
3	145484	1-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
4	144269	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
5	147046	1-9999	1	PC	NOT-AUS SCHILD	EMERGENCY STOP SIGN	PLACA STOP EMERGENCIA	PANNEAU ARRET/URGENCE
6	144267	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
7	144247	1-9999	2	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
8	144270	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
9	144287	1-9999	2	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
10	144286	1-9999	6	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
11	144288	1-9999	5	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
12	137397	1-331	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
12	137396	332-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
13	137394	332-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
14	137419	1-9999	1	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
15	148013	332-9999	1	PC	REDUZIERRING	REDUCING RING	ANILLO DE REDUCCIÓN	BAGUE DE RÉDUCTION
16	70991	332-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
17	108463	332-9999	1	PC	VERGUSSKAPPE	SEALING CAP	CAPUCHA DE OBTURACIÓN	CAPUCHON A SCELLEMENT
18	24066	332-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
19	24065	332-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
20	8932	332-442	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	182657	443-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	178894	332-442	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
22	55949	1-9999	1	PC	LOCTITE	LOCTITE	LOCTITE	LOCTITE
23	58601	1-9999	1	ML	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ

WIRTGEN



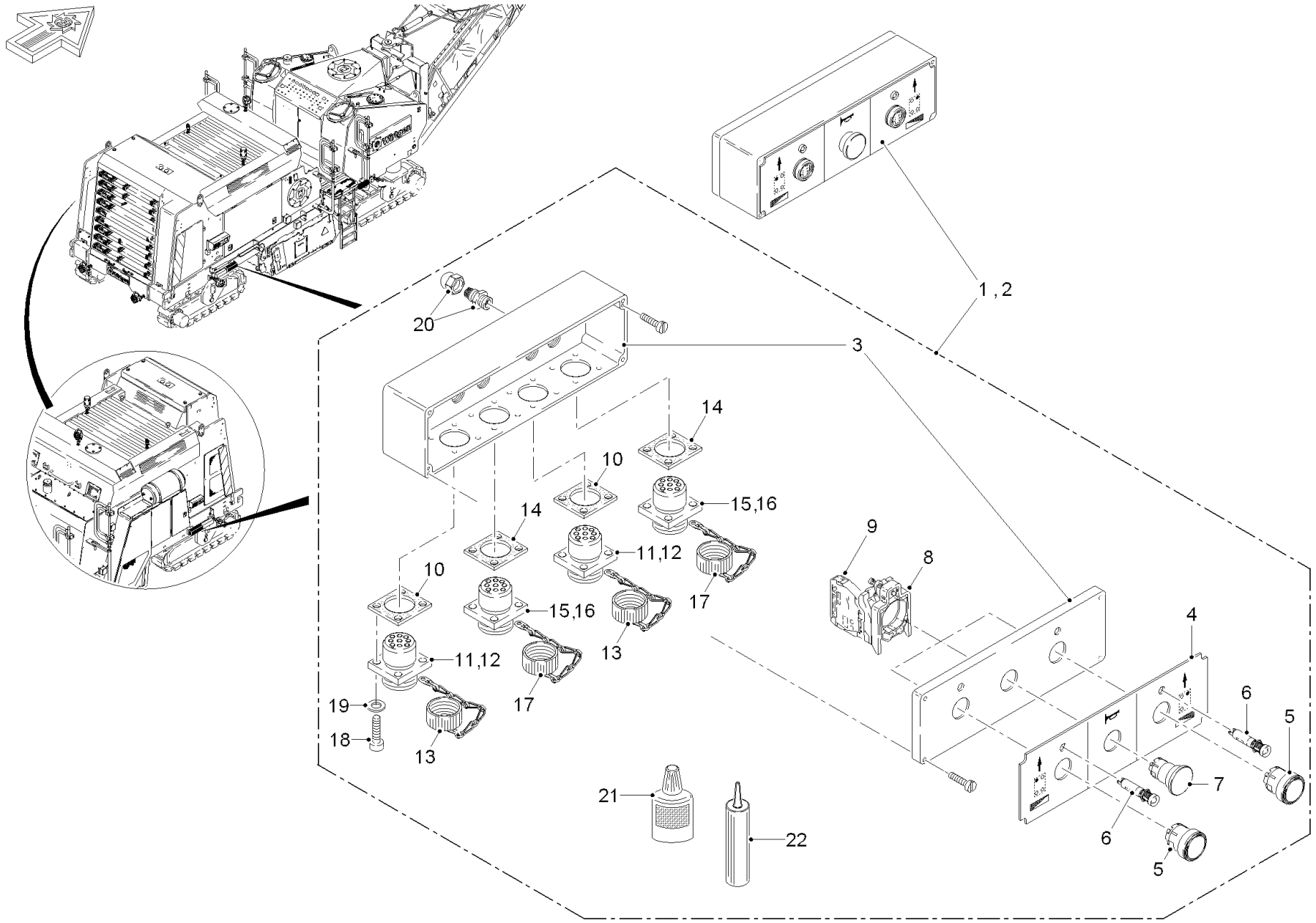
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.03.03 / 00 154314	*Benennung:* **BEDIENEINHEIT, HINTEN LINKS** *Designation:* **CONTROL UNIT, REAR LEFT** *Denominación:* **UNIDAD DE MANDO, ATRÁS IZQUIERA** *Dénomination:* **UNITÉ DE COMMANDE, ARRIÉRE GAUCHE**	**16/03/2020** **Seite 350**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	144078	1-331	1	PC	BEDIENEINHEIT 24V	CONTROL UNIT 24V	UNIDAD DE MANDO 24V	BOITE DE COMMANDE 24V
1	198411	332-9999	1	PC	BEDIENEINHEIT	CONTROL UNIT	UNIDAD DE MANDO	UNITÉ DE COMMANDE
2	144721	1-331	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
2	199215	332-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
3	150183	1-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
4	144269	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
5	147046	1-9999	1	PC	NOT-AUS SCHILD	EMERGENCY STOP SIGN	PLACA STOP EMERGENCIA	PANNEAU ARRET/URGENCE
6	144247	1-9999	3	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
7	144245	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
8	144288	1-9999	5	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
9	144287	1-9999	2	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
10	144286	1-9999	6	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
11	137397	1-331	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
11	137396	332-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
12	7194	1-331	1	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
13	7196	1-331	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
14	18641	1-331	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
15	13260	1-331	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	70991	332-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
17	108463	332-9999	1	PC	VERGUSSKAPPE	SEALING CAP	CAPUCHA DE OBTURACIÓN	CAPUCHON A SCELLEMENT
18	24066	332-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
19	24065	332-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
20	8932	332-442	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	182657	443-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	178894	332-442	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
22	55949	1-9999	1	PC	LOCTITE	LOCTITE	LOCTITE	LOCTITE
23	58601	1-9999	1	PC	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ
24	148013	332-9999	1	PC	REDUZIERRING	REDUCING RING	ANILLO DE REDUCCIÓN	BAGUE DE RÉDUCTION
25	137419	1-9999	1	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
26	137394	332-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
27	9420	1-331	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



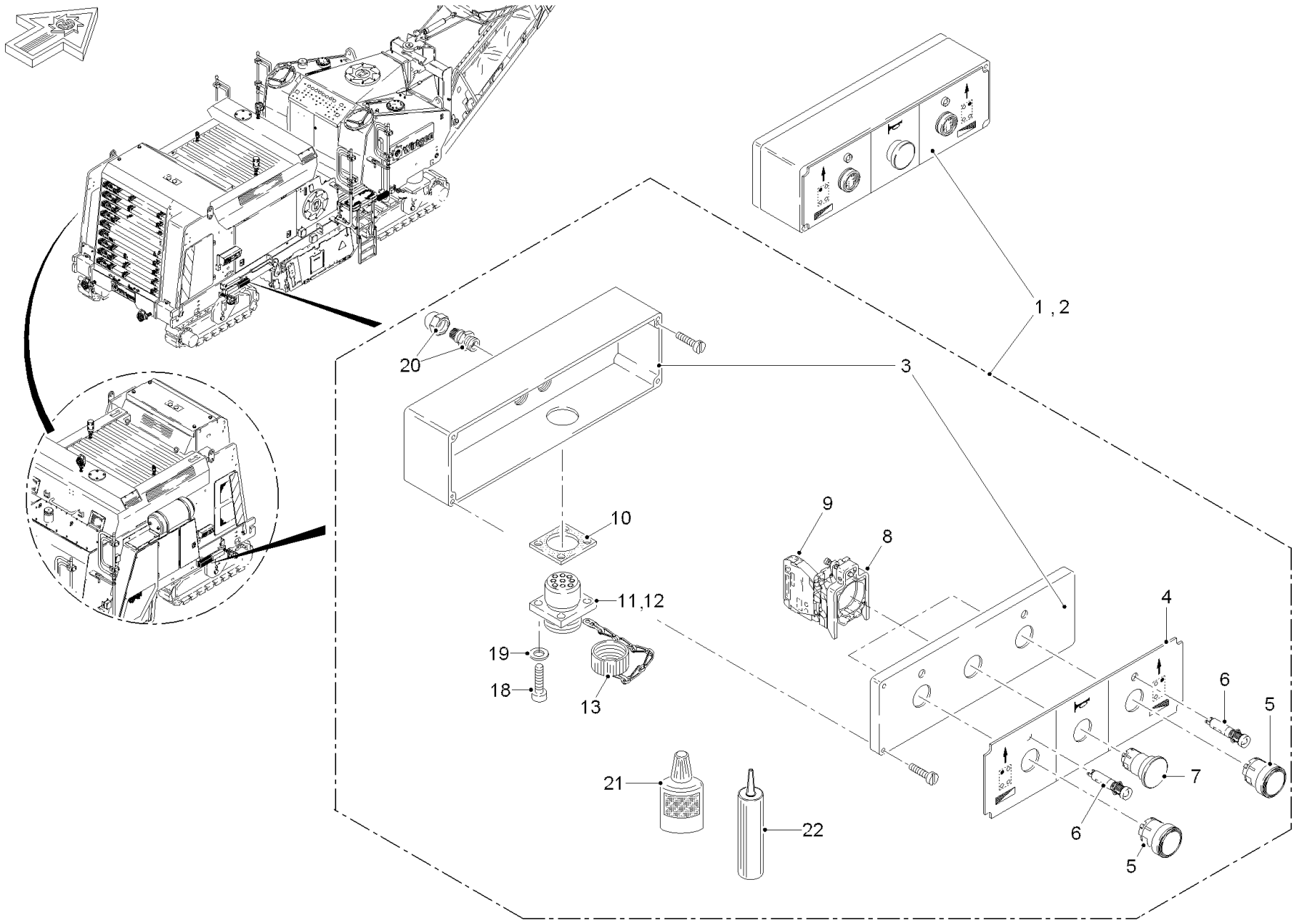
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.03.04 / 00 154315	*Benennung:* **BEDIENEINHEIT, HINTEN RECHTS** *Designation:* **CONTROL UNIT, REAR RIGHT** *Denominación:* **UNIDAD DE MANDO, ATRÁS DERECHA** *Dénomination:* **UNITÉ DE COMMANDE, ARRIÉRE DROITE**	**16/03/2020** **Seite 352**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	144079	1-331	1	PC	BEDIENEINHEIT	CONTROL UNIT	UNIDAD DE MANDO	UNITÉ DE COMMANDE
1	198412	332-9999	1	PC	BEDIENEINHEIT	CONTROL UNIT	UNIDAD DE MANDO	UNITÉ DE COMMANDE
2	144721	1-331	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
2	199216	332-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
3	150184	1-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
4	144269	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
5	147046	1-9999	1	PC	NOT-AUS SCHILD	EMERGENCY STOP SIGN	PLACA STOP EMERGENCIA	PANNEAU ARRET/URGENCE
6	144247	1-9999	3	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
7	144245	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
8	144288	1-9999	5	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
9	144287	1-9999	2	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
10	144286	1-9999	6	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
11	137397	1-331	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
11	137396	332-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
12	7194	1-331	1	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
13	7196	1-331	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
14	18641	1-331	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
15	13260	1-331	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	70991	332-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
17	108463	332-9999	1	PC	VERGUSSKAPPE	SEALING CAP	CAPUCHA DE OBTURACIÓN	CAPUCHON A SCELLEMENT
18	24066	332-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
19	24065	332-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
20	8932	332-442	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	182657	443-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	178894	332-442	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
22	55949	1-9999	1	PC	LOCTITE	LOCTITE	LOCTITE	LOCTITE
23	58601	1-9999	1	PC	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ
24	148013	332-9999	1	PC	REDUZIERRING	REDUCING RING	ANILLO DE REDUCCIÓN	BAGUE DE RÉDUCTION
25	137419	1-9999	1	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
26	137394	332-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
27	9420	1-331	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



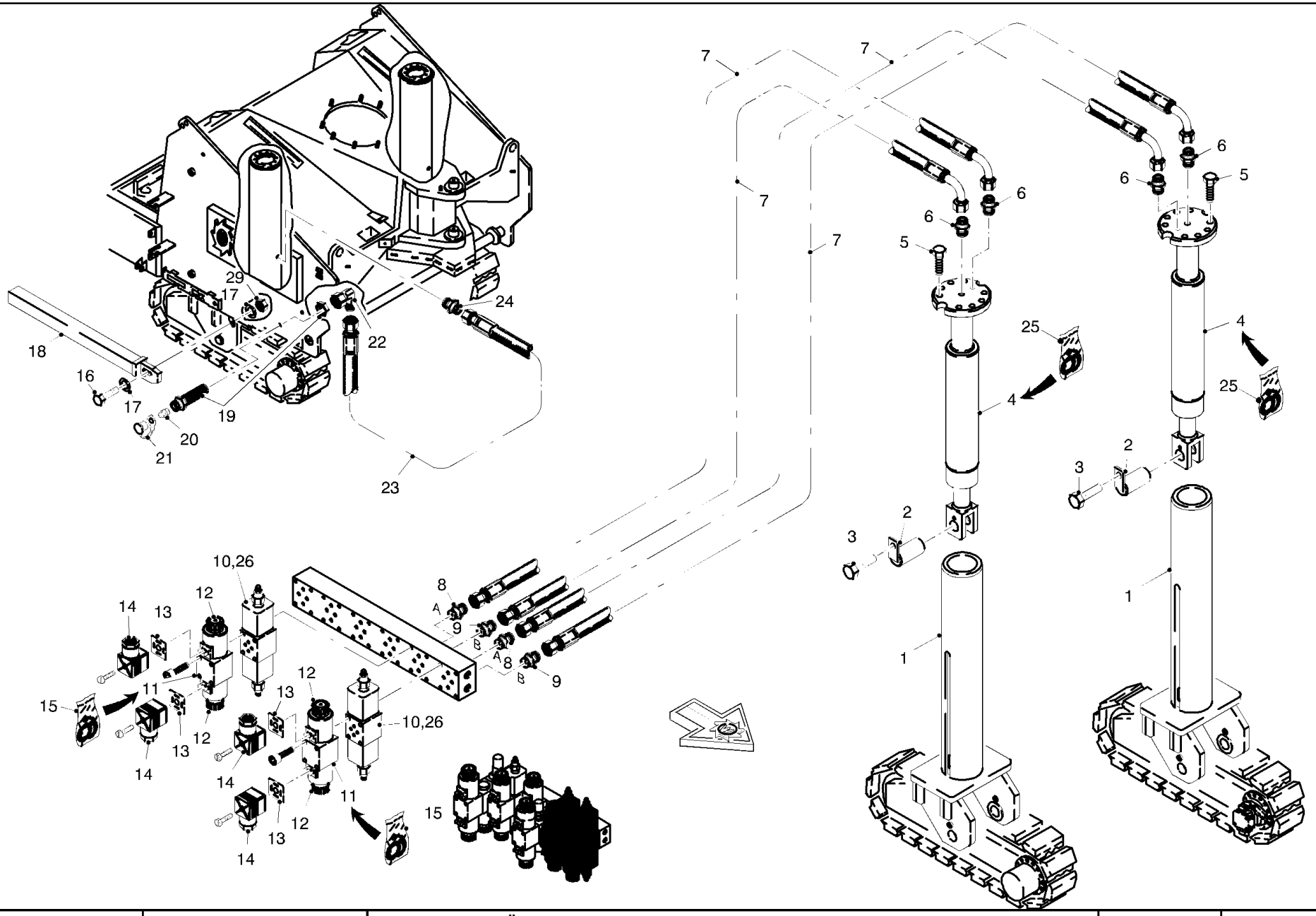
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.04.01 / 00 2168864	*Benennung:* **ANSCHLUSSBOX HÖHENVERSTELLUNG** *Designation:* **TERMINAL BOX HEIGHT ADJUSTMENT** *Denominación:* **CAJA CONEXIONES AJUSTE ALTURA** *Dénomination:* **BOÎTE JONCTION RÉGLAGE HAUTEUR**	**16/03/2020** **Seite 354**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	199188	284-321	1	PC	ANSCHLUSSBOX	JUNCTION BOX	CAJA CONEXIONES	BOÎTE JONCTION
2	199189	284-321	1	PC	ANSCHLUSSBOX 24V	TERMINAL BOX 24V	CAJA CONEXIONES 24V	BOÎTE JONCTION 24V
3	177594	284-321	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
4	132307	284-321	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
5	144271	284-321	2	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
6	117536	284-321	2	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
7	144270	284-321	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
8	144288	284-321	3	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
9	144286	284-321	3	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
10	18641	284-321	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
11	7194	284-321	2	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
12	148534	284-321	2	PC	VERGUSSKAPPE	SEALING CAP	CAPUCHA DE OBTURACIÓN	CAPUCHON A SCELLEMENT
13	7196	284-321	2	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
14	24066	284-321	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
15	71025	284-321	2	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
16	108463	284-321	2	PC	VERGUSSKAPPE	SEALING CAP	CAPUCHA DE OBTURACIÓN	CAPUCHON A SCELLEMENT
17	24065	284-321	2	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
18	8932	284-321	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	182657	284-321	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	28705	284-321	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	2074940	284-321	4	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
21	55949	284-321	1	PC	LOCTITE	LOCTITE	LOCTITE	LOCTITE
22	58601	284-321	1	PC	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ



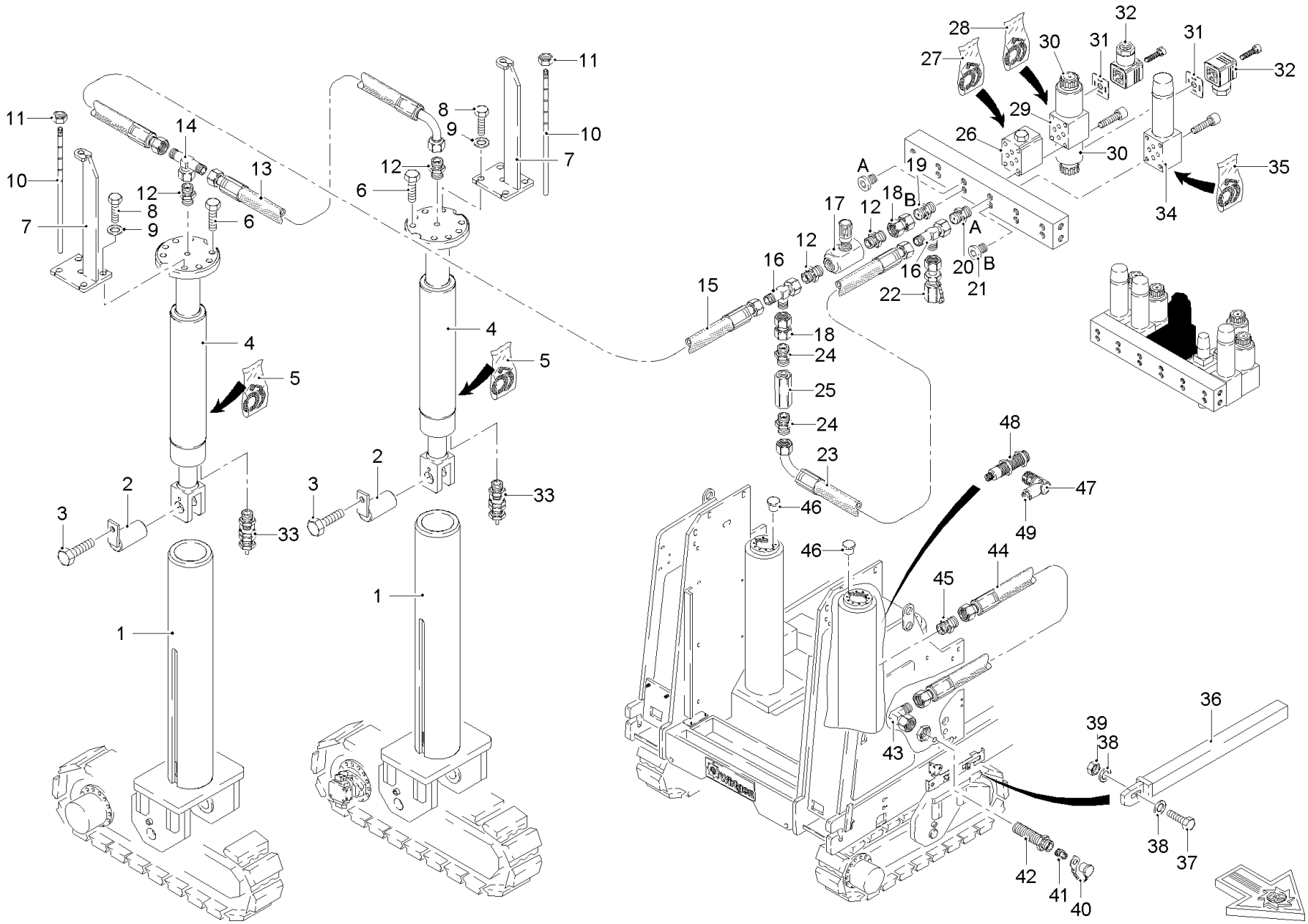
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.04.01 / 01 2168874	*Benennung:* **ANSCHLUSSBOX HÖHENVERSTELLUNG** *Designation:* **TERMINAL BOX HEIGHT ADJUSTMENT** *Denominación:* **CAJA CONEXIONES AJUSTE ALTURA** *Dénomination:* **BOÎTE JONCTION RÉGLAGE HAUTEUR**	**16/03/2020** **Seite 356**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2154649	322-9999	1	PC	ANSCHLUSSBOX	JUNCTION BOX	CAJA CONEXIONES	BOÎTE JONCTION
2	2154650	322-9999	1	PC	ANSCHLUSSBOX	JUNCTION BOX	CAJA CONEXIONES	BOÎTE JONCTION
3	2154435	322-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
4	132307	322-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
5	144271	322-9999	2	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
6	117536	322-9999	2	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
7	144270	322-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
8	144288	322-9999	3	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
9	144286	322-9999	3	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
10	18641	322-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
11	7194	322-9999	1	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
12	148534	322-9999	1	PC	VERGUSSKAPPE	SEALING CAP	CAPUCHA DE OBTURACIÓN	CAPUCHON A SCELLEMENT
13	7196	322-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
18	182657	322-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	2074940	322-9999	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
21	55949	322-9999	1	PC	LOCTITE	LOCTITE	LOCTITE	LOCTITE
22	58601	322-9999	1	PC	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ



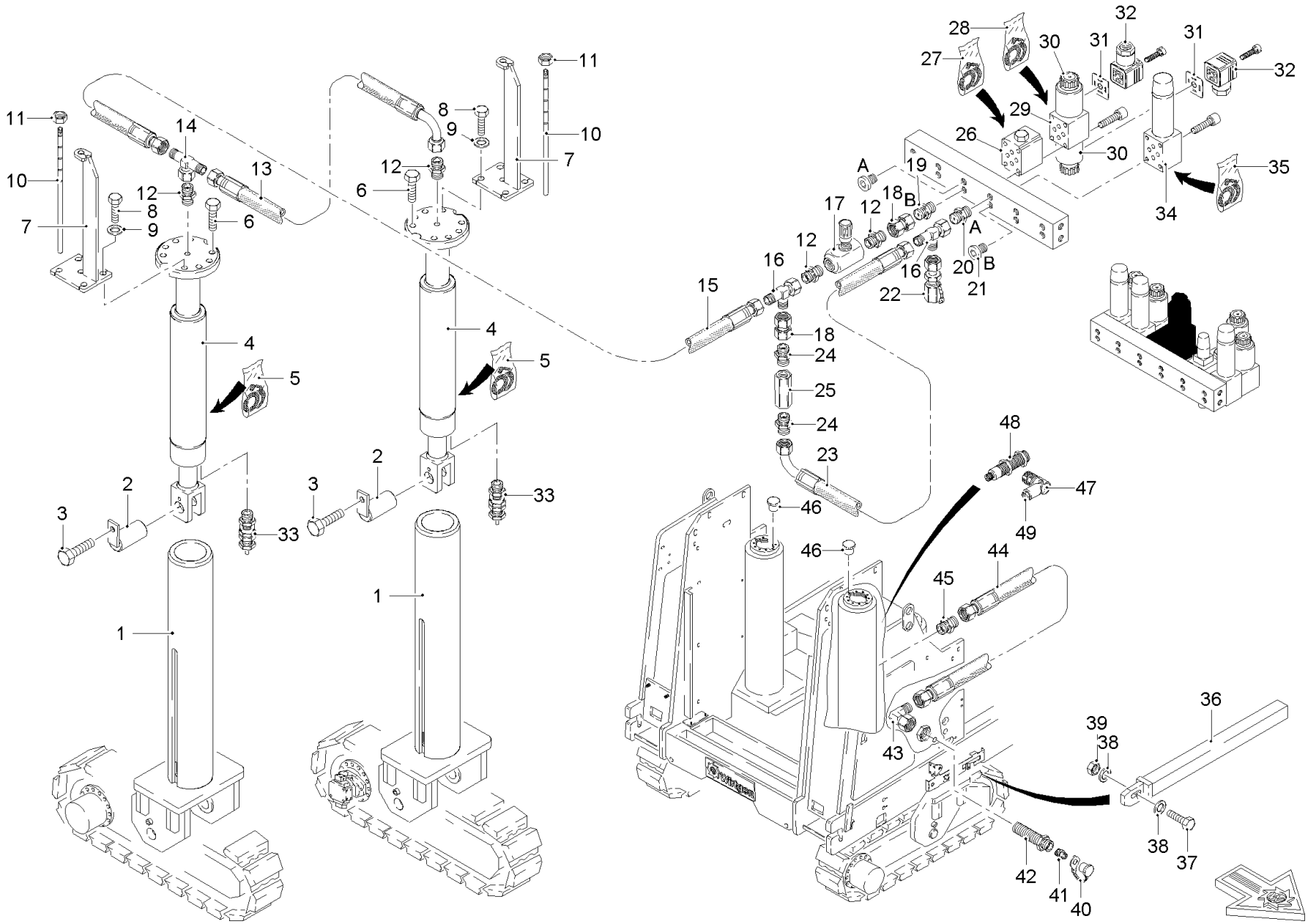
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	07.01.01 / 00 154316	*Benennung:* **HÖHENVERSTELLUNG VORNE** *Designation:* **HEIGHT ADJUSTMENT FRONT** *Denominación:* **AJUSTE ALTURA DELANTE** *Dénomination:* **REGLAGE DE HAUTEUR AVANT**	**16/03/2020** **Seite 358**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	153065	1-9999	2	PC	FAHRWERKKONSOLE	UNDERCARRIAGE BRACKET	CONSOLA MECANISMO TRASLACION	CONSOLE CHARIOT
2	53194	1-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
3	4219	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	85356	1-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
5	4302	1-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	1126	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
7	53468	1-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	40411	1-9999	2	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
9	73733	1-9999	2	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
10	179140	1-9999	2	PC	SENKBREMSVENTIL	LOWERING BRAKE VALVE	VALVULA DE FRENO	ROBINET DE FREINAGE
11	143615	1-9999	2	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
12	100155	1-9999	4	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
13	21041	1-9999	4	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
14	131097	1-9999	4	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
15	78141	1-9999	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
16	4257	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	5195	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	55213	1-9999	2	PC	ABSTÜTZUNG	BRACING	SOPORTE	APPUI
19	42930	1-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
20	1105	1-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
21	11181	1-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
22	2888	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
23	1641	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
24	4941	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
25	89623	1-9999	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
26	179141	1-9999	2	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	07.02.01 / 00 154317	*Benennung:* **HÖHENVERSTELLUNG HINTEN** *Designation:* **HEIGHT ADJUSTMENT REAR** *Denominación:* **AJUSTE ALTURA ATRAS** *Dénomination:* **REGLAGE DE HAUTEUR ARRIERE**	**16/03/2020** **Seite 360**	WIRTGEN

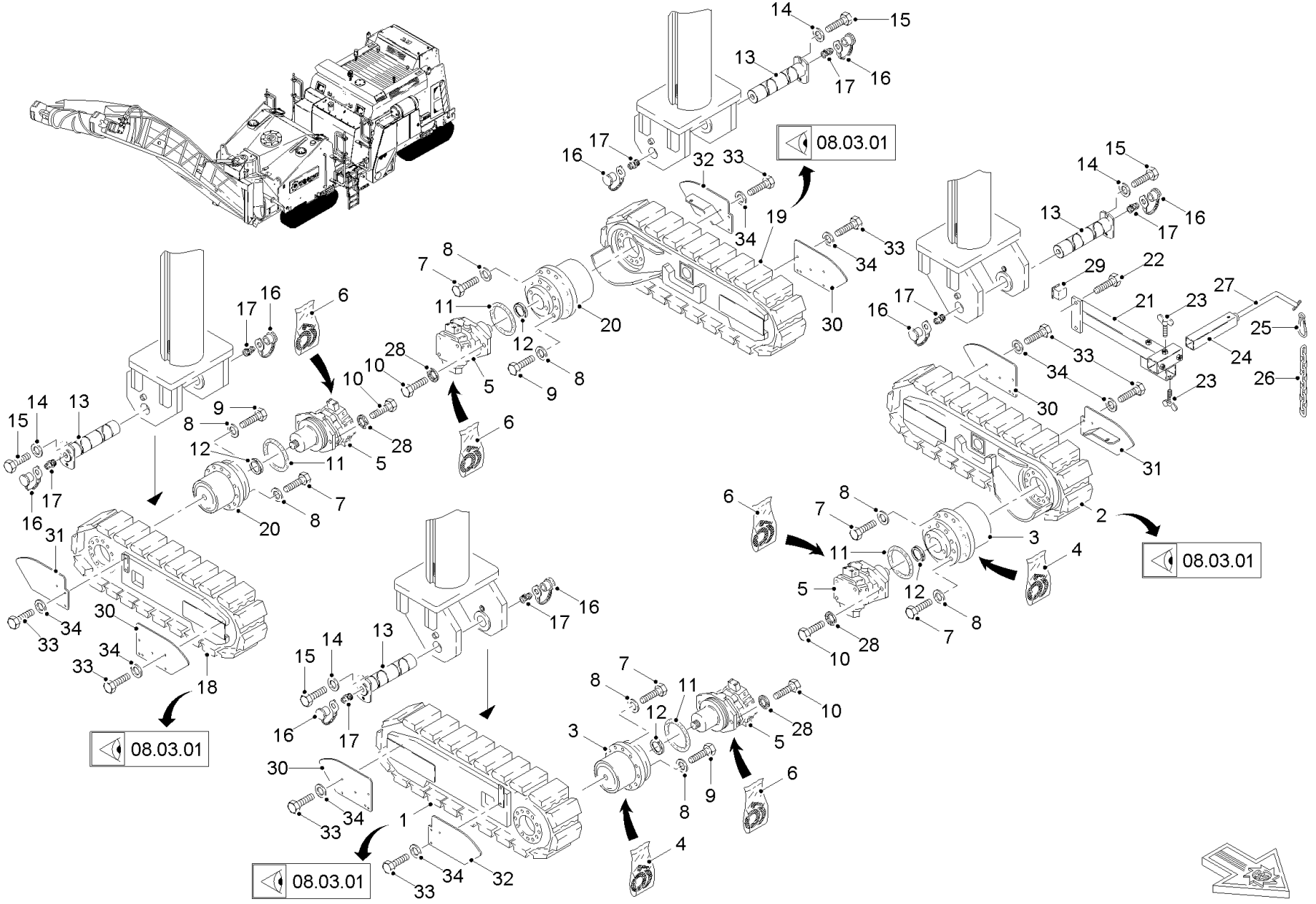
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	153065	1-9999	2	PC	FAHRWERKKONSOLE	UNDERCARRIAGE BRACKET	CONSOLA MECANISMO TRASLACION	CONSOLE CHARIOT
2	53194	1-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
3	4219	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	63063	1-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
5	64799	1-9999	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
6	4302	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	90726	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
8	4293	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5131	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	90725	1-9999	2	PC	ANZEIGESTANGE	DISPLAY ROD	BARRA INDICADORA	BARRE INDICATRICE
11	5151	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	1126	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
13	1705	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
14	19567	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
15	16535	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
16	3929	1-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
17	4453	1-9999	1	PC	DROSSELRÜCKSCHLAGVENTIL	ORIFICE CHECK VALVE	VÁLVULA MARIPOSA RETENCIÓN	SOUPAPE D'ÉTRANGLEMENT RETENUE
18	51005	1-9999	2	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
19	64388	1-9999	1	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
20	115759	1-9999	1	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
21	9922	1-9999	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
22	4646	1-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
23	3997	1-251	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
23	1676	252-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
24	1499	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
25	4560	1-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
26	53644	1-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
27	14745	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
28	114161	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
29	114131	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	07.02.01 / 00 154317	*Benennung:* **HÖHENVERSTELLUNG HINTEN** *Designation:* **HEIGHT ADJUSTMENT REAR** *Denominación:* **AJUSTE ALTURA ATRAS** *Dénomination:* **REGLAGE DE HAUTEUR ARRIERE**	**16/03/2020** **Seite 362**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	114160	1-9999	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
31	21041	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
32	131097	1-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
33	130268	1-9999	2	PC	SICHERHEITSVENTIL	RELIEF VALVE	VALVULA DE SEGURIDAD	SOUPAPE DE SURETE
34	16920	1-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
35	14747	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
36	55213	1-9999	2	PC	ABSTÜTZUNG	BRACING	SOPORTE	APPUI
37	4257	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
38	5195	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
39	5193	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
40	11181	1-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
41	1105	1-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
42	42930	1-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
43	2888	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
44	1641	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
45	4941	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
46	36908	1-9999	2	PC	SCHUTZSTOPFEN	PROTECTIVE PLUG	TAPON	BOUCHON
47	87769	1-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE	FEMALE PLUG	CAJA CONDUCTOR	PRISE DE COURANT CONDUITE
48	187786	1-9999	2	PC	NÄHERUNGSSCHALTER 12-48V	PROXIMITY SWITCH 12-48V	INTERRUPTOR DE PROXIMIDAD	COMMUTATEUR DE PROXIMITE
49	21776	1-9999	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE

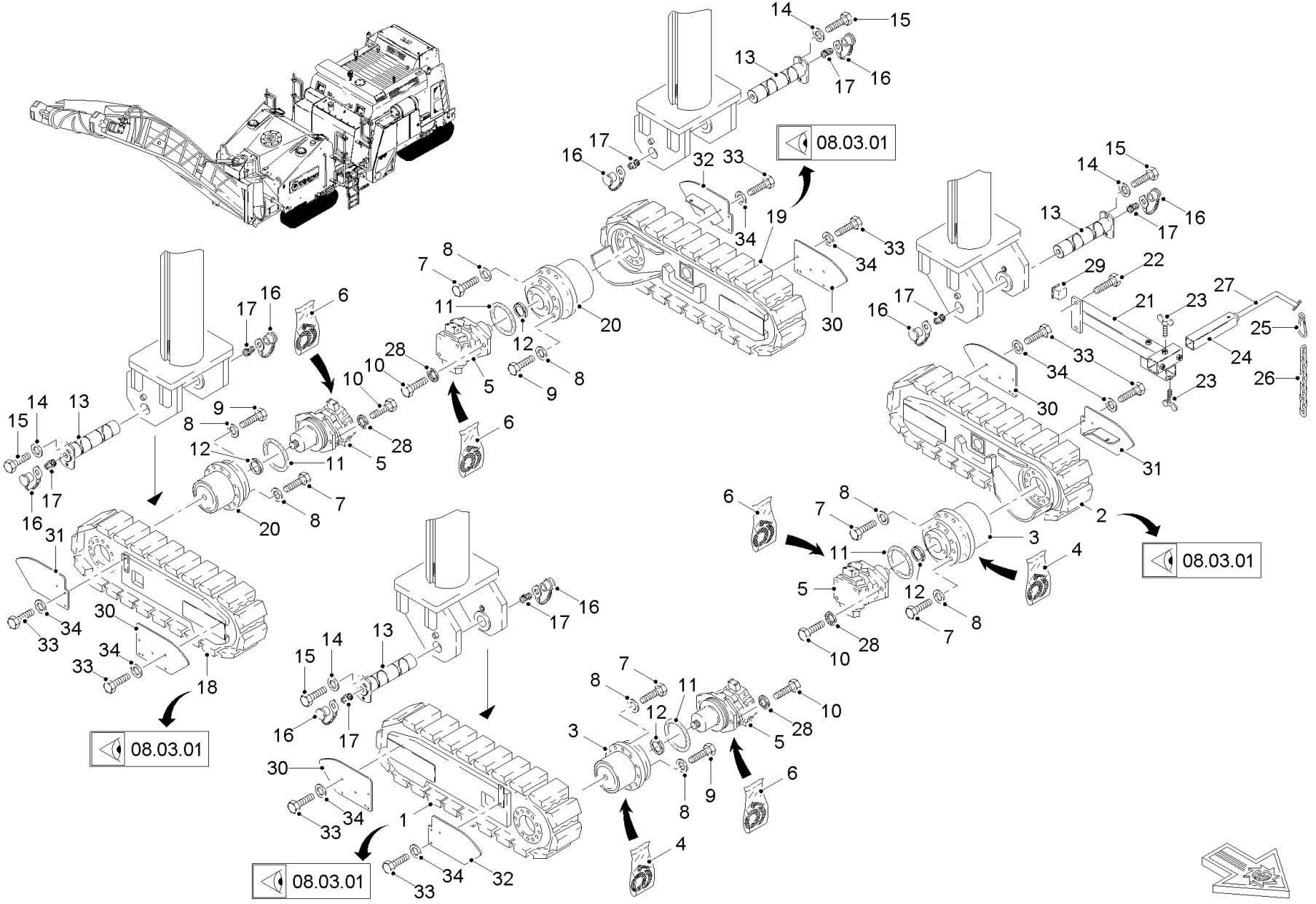
WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.01.01 / 00 154318	*Benennung:* **FAHRWERKE** *Designation:* **CRAWLERS** *Denominación:* **MECANISMOS DE TRASLACION** *Dénomination:* **TRAINS A CHENILLES**	**16/03/2020** **Seite 364**

WIRTGEN

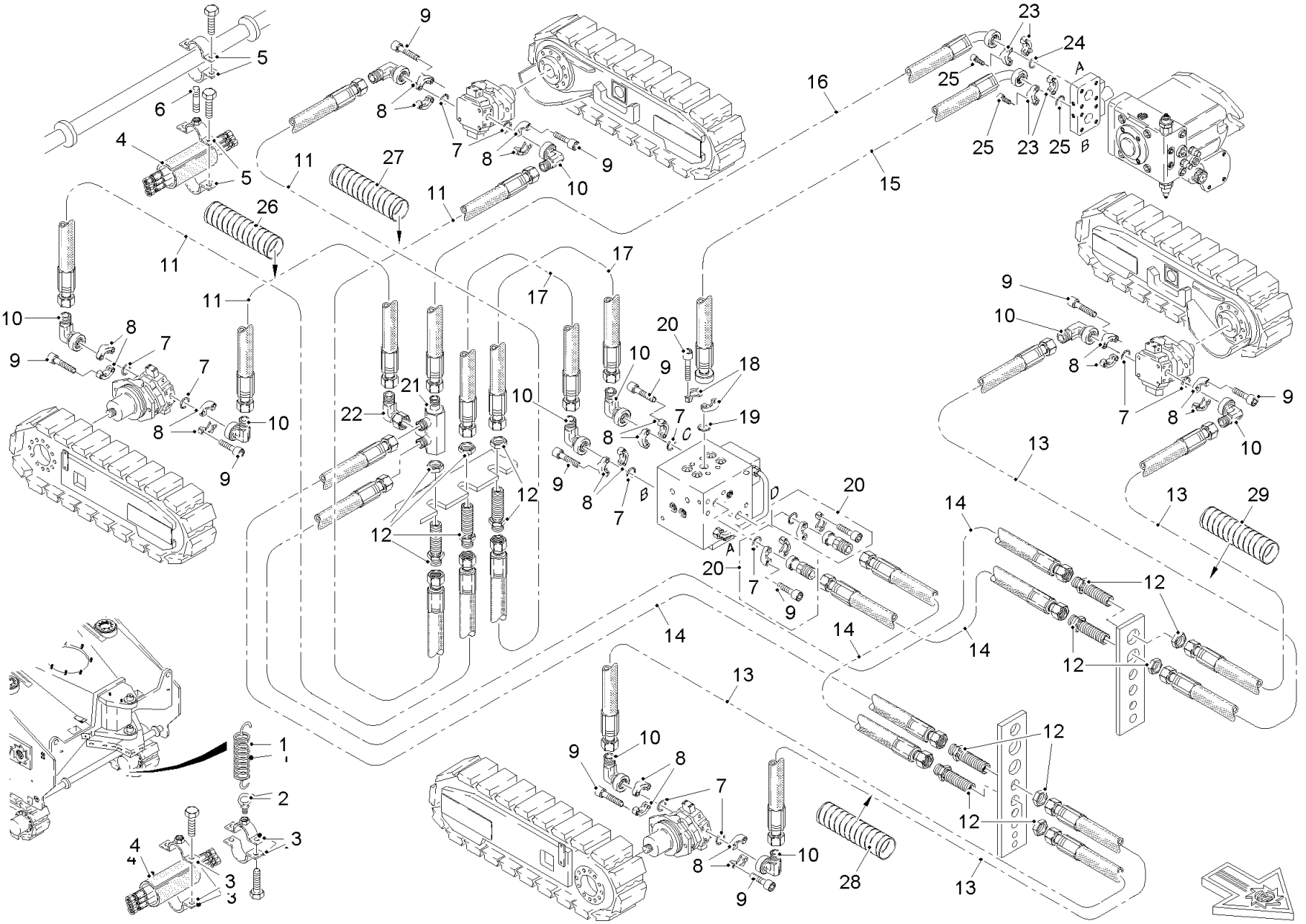
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	108759	1-166	1	PC	FAHRSCHIFF	CRAWLER-UNIT	ORUGA	TRAIN A CHENILLES
1	153636	167-9999	1	PC	FAHRSCHIFF	CRAWLER-UNIT	ORUGA	TRAIN A CHENILLES
2	108760	1-166	1	PC	FAHRSCHIFF	CRAWLER-UNIT	ORUGA	TRAIN A CHENILLES
2	153637	167-9999	1	PC	FAHRSCHIFF	CRAWLER-UNIT	ORUGA	TRAIN A CHENILLES
3	76491	1-319	2	PC	GETRIEBE	GEARBOX	CAJA DE CAMBIOS	TRANSMISSION
3	2077529	320-9999	2	PC	GETRIEBE	GEARBOX	CAJA DE CAMBIOS	TRANSMISSION
4	88219	1-9999	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
5	110028	1-9999	4	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
6	130618	1-9999	4	PC	DICHTSATZ KPL.	SEALING KIT CPL.	KIT JUNTAS	JEU DE JOINTS
7	75899	1-9999	48	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5131	1-9999	80	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	14403	1-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	4262	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	8040	1-9999	4	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
12	80607	1-9999	4	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
13	52458	1-166	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
13	159196	167-9999	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
14	36126	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	4301	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	11181	1-9999	8	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
17	1105	1-9999	8	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
18	108761	1-166	1	PC	FAHRSCHIFF	CRAWLER-UNIT	ORUGA	TRAIN A CHENILLES
18	153638	167-9999	1	PC	FAHRSCHIFF	CRAWLER-UNIT	ORUGA	TRAIN A CHENILLES
19	108762	1-166	1	PC	FAHRSCHIFF	CRAWLER-UNIT	ORUGA	TRAIN A CHENILLES
19	153639	167-9999	1	PC	FAHRSCHIFF	CRAWLER-UNIT	ORUGA	TRAIN A CHENILLES
20	76490	1-319	2	PC	GETRIEBE	GEARBOX	CAJA DE CAMBIOS	TRANSMISSION
20	2077528	320-9999	2	PC	GETRIEBE	GEARBOX	CAJA DE CAMBIOS	TRANSMISSION
21	55203	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
22	4220	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	9879	1-9999	5	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	36134	1-9999	1	PC	FÜHRUNGSROHR	GUIDE TUBE	TUBO GUÍA	TUYAU DE GUIDAGE
25	10744	1-9999	1	PC	KARABINERHAKEN	SPRING HOOK	MOSQUETÓN	MOUSQUETON
26	72439	1-9999	1	PC	KETTE	CHAIN	CADENA	CHAÎNE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.01.01 / 00 154318	*Benennung:* **FAHRWERKE** *Designation:* **CRAWLERS** *Denominación:* **MECANISMOS DE TRASLACION** *Dénomination:* **TRAINS A CHENILLES**	**16/03/2020** **Seite 366**

WIRTGEN

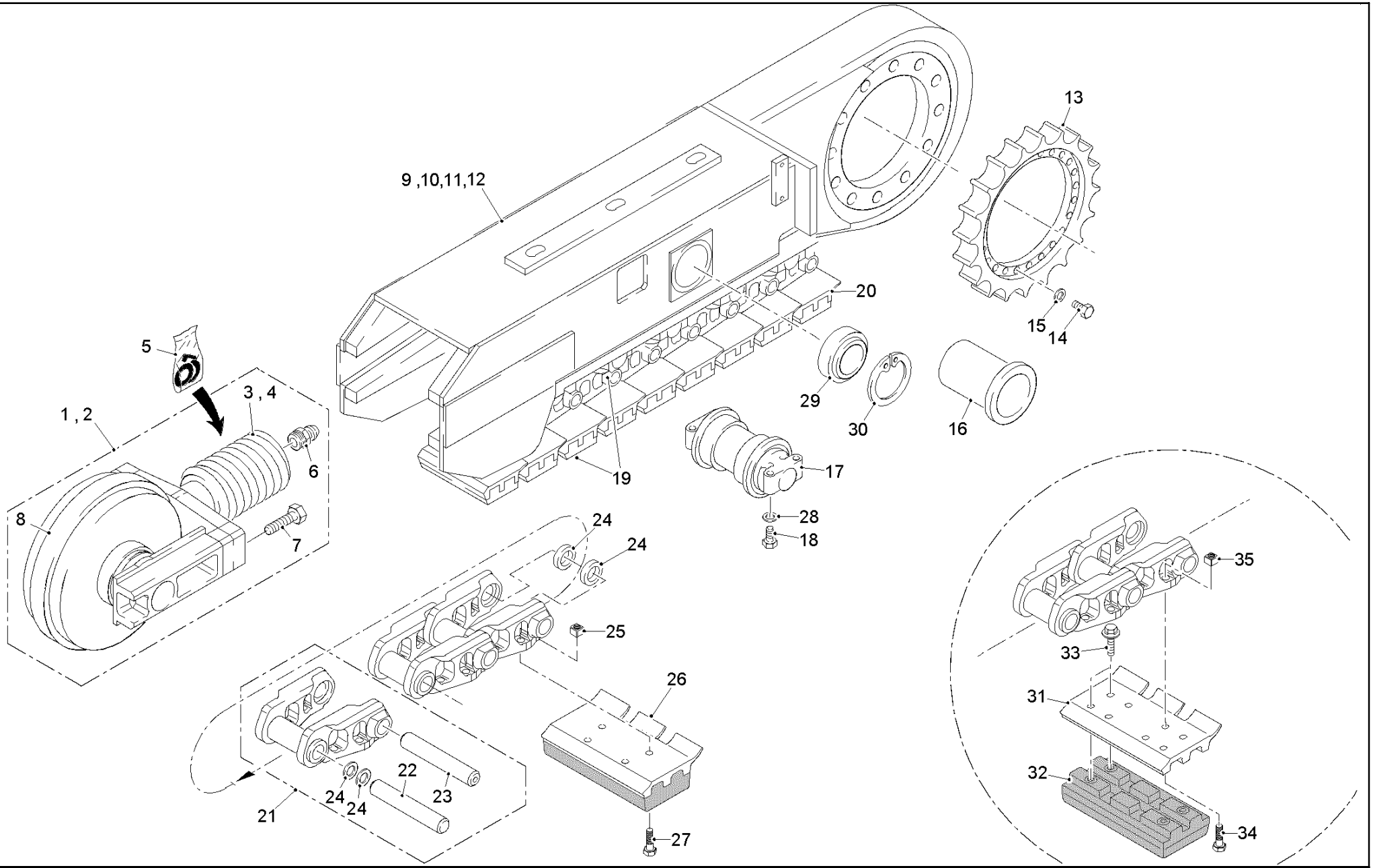
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
27	71827	1-9999	1	PC	PEILSTAB	LEVEL STICK	SONDA DE NIVEL	JAUGE NIVEAU CARBURANT
28	5197	1-9999	8	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
29	42314	1-9999	2	PC	SCHUTZSTOPFEN	PROTECTIVE PLUG	TAPON	BOUCHON
30	2060056	310-9999	4	PC	TRÄGER	CARRIER	VIGA	POUTRELLE
31	2060181	310-9999	2	PC	TRÄGER	CARRIER	VIGA	POUTRELLE
32	2060069	310-9999	2	PC	TRÄGER	CARRIER	VIGA	POUTRELLE
33	4221	310-9999	24	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
34	51958	310-9999	24	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.02.01 / 00 154319	*Benennung:* **FAHRANTRIEB** *Designation:* **ADVANCE DRIVE** *Denominación:* **ACCIONAMIENTO DE AVANCE** *Dénomination:* **AVANCEMENT**	**16/03/2020** **Seite 368**

WIRTGEN

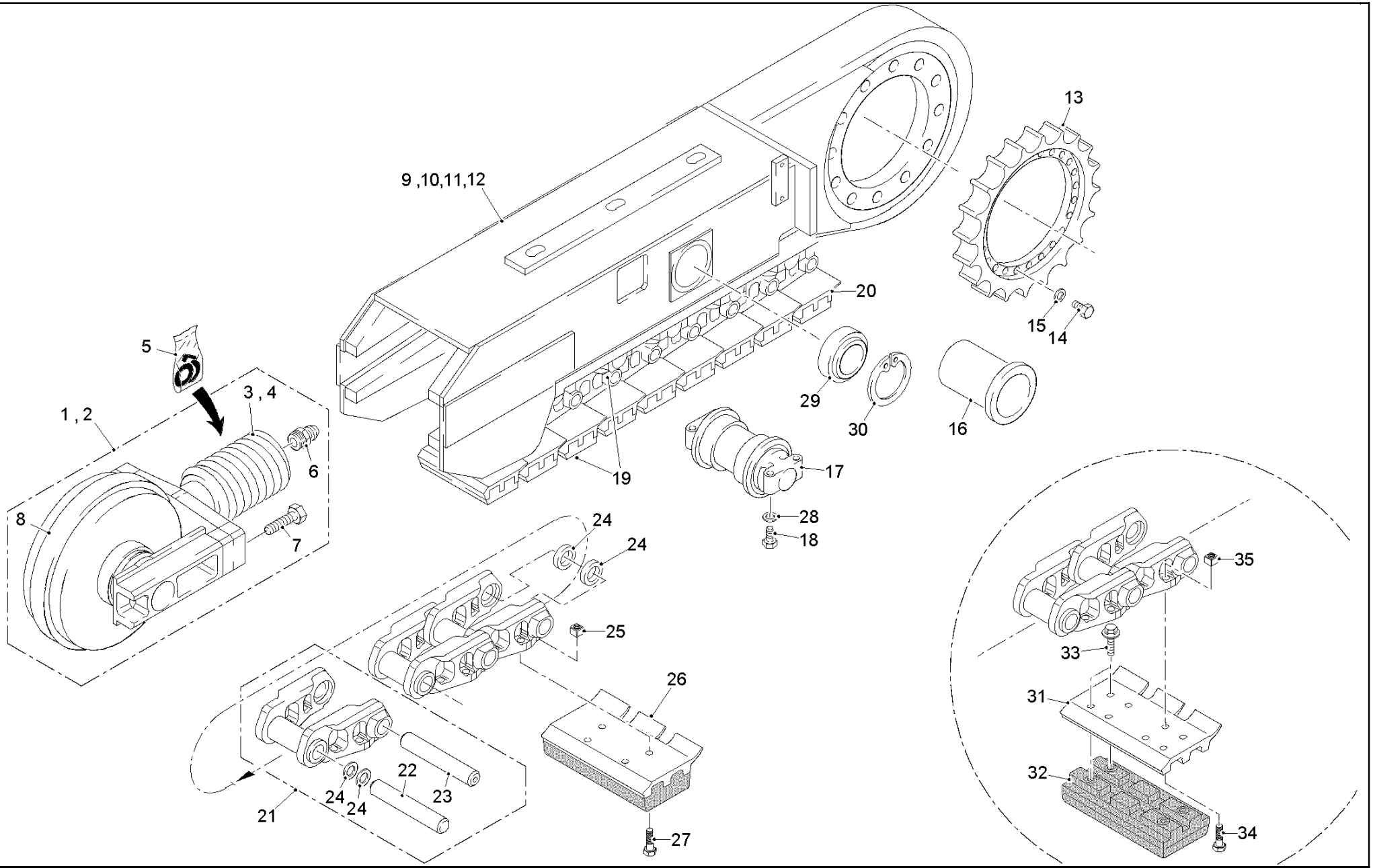
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	8755	1-9999	2	PC	ZUGFEDER	TENSION SPRING	MUELLE DE TRACCIÓN	RESSORT DE TRACTION
2	4838	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	73215	1-9999	6	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
4	72278	1-9999	0,160	M2	SCHEUERSCHUTZ	SCRUB PROTECTION	PROTECTOR CONTRA ABRASION	PROT.CONTRE ABRASION
5	73214	1-9999	6	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
6	21982	1-9999	2	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
7	11009	1-9999	12	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
8	4145	1-9999	20	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
9	4419	1-9999	48	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	44758	1-9999	10	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
11	1635	1-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
12	4998	1-9999	7	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
13	1634	1-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
14	144673	1-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
15	58080	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
16	59301	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
17	1631	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	4147	1-9999	2	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
19	10490	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
20	4430	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	88223	1-9999	1	PC	VERTEILERBLOCK	DISTRIBUTOR BLOCK	BLOQUE DE DISTRIBUCIÓN	BLOC DE DISTRIBUTION
22	3992	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
23	4146	1-9999	4	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
24	10018	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
25	90852	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
26	50007	1-9999	1,50	M	SCHLAUCHSCHUTZ	PROTECTOR (HOSE)	PROTECCIÓN TUBO FLEXIBLE	PROTECTION TUYAU FLEX.
27	50007	1-9999	1,50	M	SCHLAUCHSCHUTZ	PROTECTOR (HOSE)	PROTECCIÓN TUBO FLEXIBLE	PROTECTION TUYAU FLEX.
28	50007	1-9999	1,20	M	SCHLAUCHSCHUTZ	PROTECTOR (HOSE)	PROTECCIÓN TUBO FLEXIBLE	PROTECTION TUYAU FLEX.
29	50007	1-9999	1,20	M	SCHLAUCHSCHUTZ	PROTECTOR (HOSE)	PROTECCIÓN TUBO FLEXIBLE	PROTECTION TUYAU FLEX.



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.03.01 / 00 154320	*Benennung:* **FAHRSCHIFF** *Designation:* **CRAWLER-UNIT** *Denominación:* **ORUGA** *Dénomination:* **TRAIN A CHENILLES**	**16/03/2020** **Seite 370**

WIRTGEN

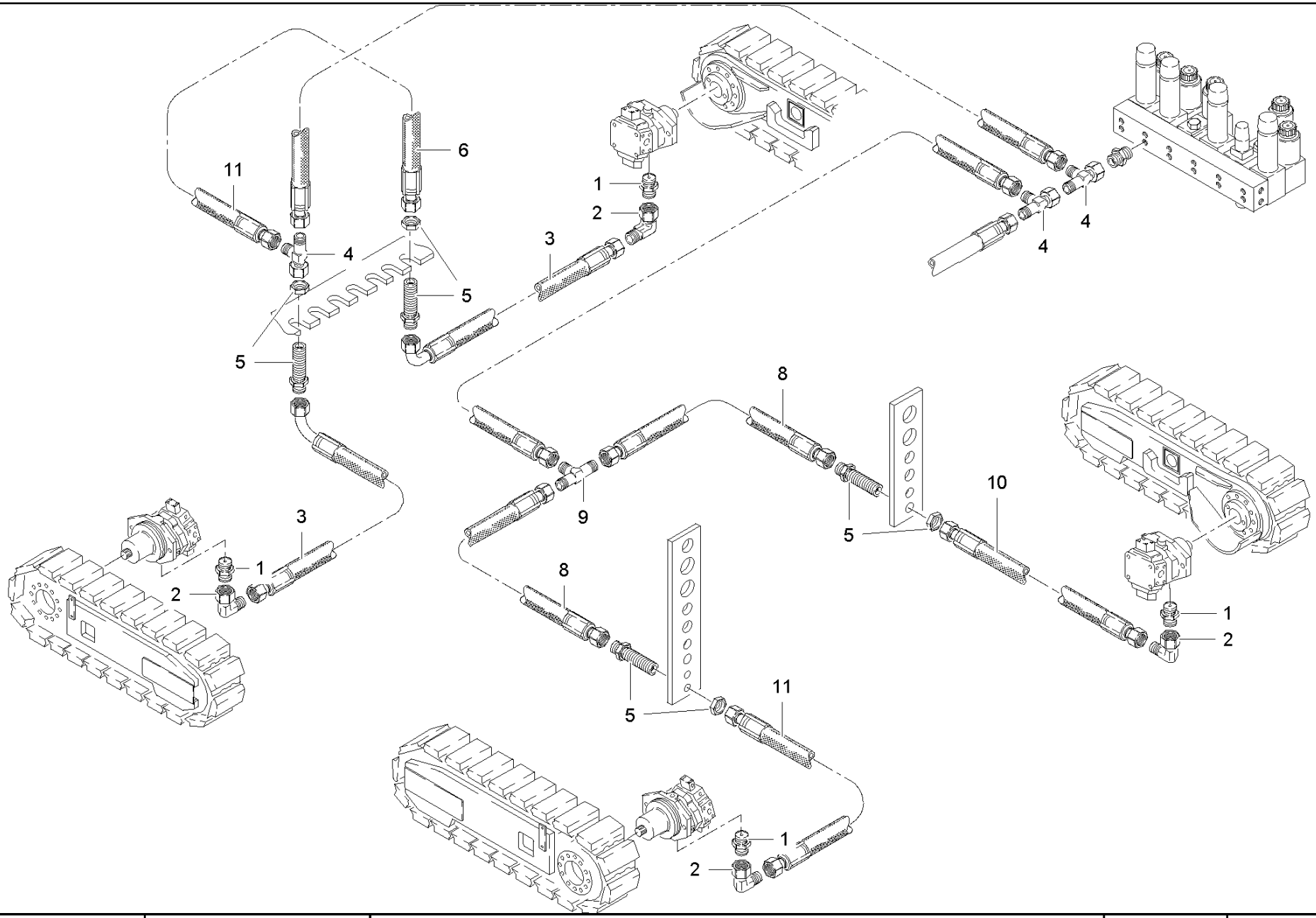
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	106030	1-9999	1	PC	LEITRADEINHEIT VORNE	IDLER UNIT FRONT	UNIDAD RUEDA CONDUCTORA DEL.	UNITE ROUE DIRECTRICE AVANT
2	106031	1-9999	1	PC	LEITRADEINHEIT HINTEN	IDLER UNIT REAR	UNIDAD RUEDA CONDUCTRIZ TRAS.	UNITE ROUE CONDUCTRICE ARRIERE
3	106035	1-9999	1	PC	SPANNEREINHEIT VORNE	TENSIONER UNIT FRONT	UNIDAD TENSOR DELANTERO	UNITE TENDEUR AVANT
4	106036	1-9999	1	PC	SPANNEREINHEIT HINTEN	TENSIONER UNIT REAR	UNIDAD TENSOR TRASERO	UNITE TENDEUR ARRIERE
5	101814	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
6	38480	1-9999	1	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
7	1063	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	87705	1-9999	1	PC	LEITRAD	FRONT IDLER	RUEDA DIRECTRIZ	ROUE DIRECTRICE
9	172500	1-9999	1	PC	SEITENTEIL	SIDE PART	PIEZA LATERAL	PIÈCE LATÉRALE
10	172508	1-9999	1	PC	SEITENTEIL	SIDE PART	PIEZA LATERAL	PIÈCE LATÉRALE
11	172509	1-9999	1	PC	SEITENTEIL	SIDE PART	PIEZA LATERAL	PIÈCE LATÉRALE
12	172510	1-9999	1	PC	SEITENTEIL	SIDE PART	PIEZA LATERAL	PIÈCE LATÉRALE
13	55602	1-9999	1	PC	ANTRIEBSRAD W1	DRIVE WHEEL W1	RUEDA MOTRIZ W1	ROUE MOTRICE W1
14	14403	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	43003	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	55660	1-107	2	PC	BUCHSE	BUSHING	CASQUILLO	DOUILLE
17	32007	1-9999	4	PC	LAUFROLLE W1 GLEITLAGER	TRACK ROLLER W1 FRICT.BEARING	RODILLO W1 MECAN. DESLIZANTE	GALET ROULEMENT W1 PA.GLISSEM.
18	4270	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	108756	1-9999	1	PC	FAHRWERKSKETTE W1 INKL. 24 BP	TRACK ASSY W1 INC. 24 T.P.	ORUGA W1 INCL. 24 TEJAS	CHENILLE W1 AVEC 24 PATINS
20	108750	1-9999	1	PC	GLIEDERKETTE W1 OHNE BODENP.	TRACK CHAIN W1 WITHOUT T.P.	ORUGA W1 SIN TEJAS	CHENILLE W1 SANS PATINS
21	108751	1-9999	1	PC	REPARATURSEGMENT	REPAIR SEGMENT	SEGMENTO DE REPARACIÓN	MAILLON CHAINE REPARATION
22	110107	1-9999	1	PC	HAMMERBOLZEN	HAMMER HEAD BOLT		BOULON DE VERROUILLAGE
23	110106	1-9999	1	PC	ENDBOLZEN	END BOLT	PERNO TERMINAL	BOULON FINAL
24	109070	1-9999	4	PC	SCHLUSSSCHEIBE	LOCKING PLATE	DISCO TERMINAL	RONDELLE VERROUILLAGE
25	18502	1-321	96	PC	BODENPLATTENMUTTER	NUT FOR TRACK PAD	TUERCA PARA PLACA BASAL	ECROU POUR PATIN
26	108743	1-154	24	PC	BODENPLATTE FAHRWERK KUNSTSTOFF	PLASTIC TRACK PAD	PLACA BASAL DE PLASTICO	PATIN EN PLASTIQUE
26	150740	155-321	24	PC	BODENPLATTE POLY GRIP W1	POLY GRIP TRACK PAD W1	TEJA DE ORUGA POLY GRIP W1	PATIN EN POLY GRIP W1
27	18501	1-321	96	PC	BODENPLATTENSCHRAUBE	BOLT FOR BASE PLATE	TORNILLO PARA PLACA BASAL	VIS POUR PATIN
28	5197	1-9999	15	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
29	18503	108-9999	2	PC	GELENKLAGER	ROD END BALL JOINT	COJINETE ARTICULADO	ARTICULATION À ROTULE
30	10453	108-9999	2	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.03.01 / 00 154320	*Benennung:* **FAHRSCHIFF** *Designation:* **CRAWLER-UNIT** *Denominación:* **ORUGA** *Dénomination:* **TRAIN A CHENILLES**	**16/03/2020** **Seite 372**

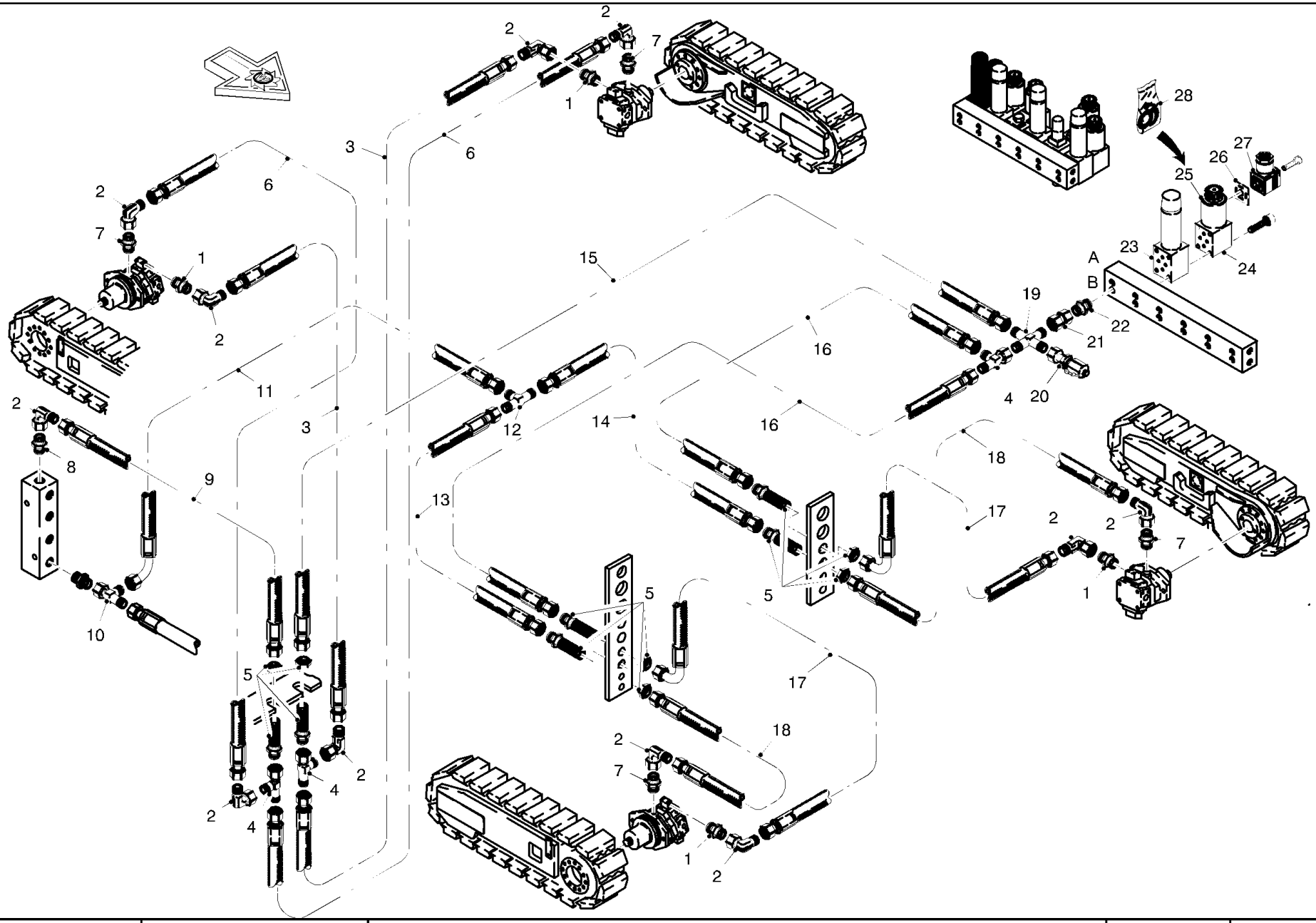
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	2063489	322-9999	24	PC	BASISPLATTE EPS	BASIS PLATE EPS	PLACA BÁSICA EPS	PLAQUE DE BASE EPS
32	2411111	322-9999	24	PC	PAD EPS	PAD EPS	PAD EPS	PAD EPS
33	2103002	322-9999	1	SET	SCHRAUBENSATZ	SCREW KIT	TORNILLO KIT	JEU DE VIS
34	18501	322-9999	96	PC	BODENPLATTENSCHRAUBE	BOLT FOR BASE PLATE	TORNILLO PARA PLACA BASAL	VIS POUR PATIN
35	18502	322-9999	96	PC	BODENPLATTENMUTTER	NUT FOR TRACK PAD	TUERCA PARA PLACA BASAL	ECROU POUR PATIN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.04.01 / 00 154321	*Benennung:* **FAHRANTRIEB - LECKÖL** *Designation:* **ADVANCE DRIVE - LEAKAGE OIL** *Denominación:* **ACCIONAMIENTO DE AVANCE - HUILE DE FUITE** *Dénomination:* **ADVANCEMENT - HUILE DE FUITE**	**16/03/2020** **Seite 374**

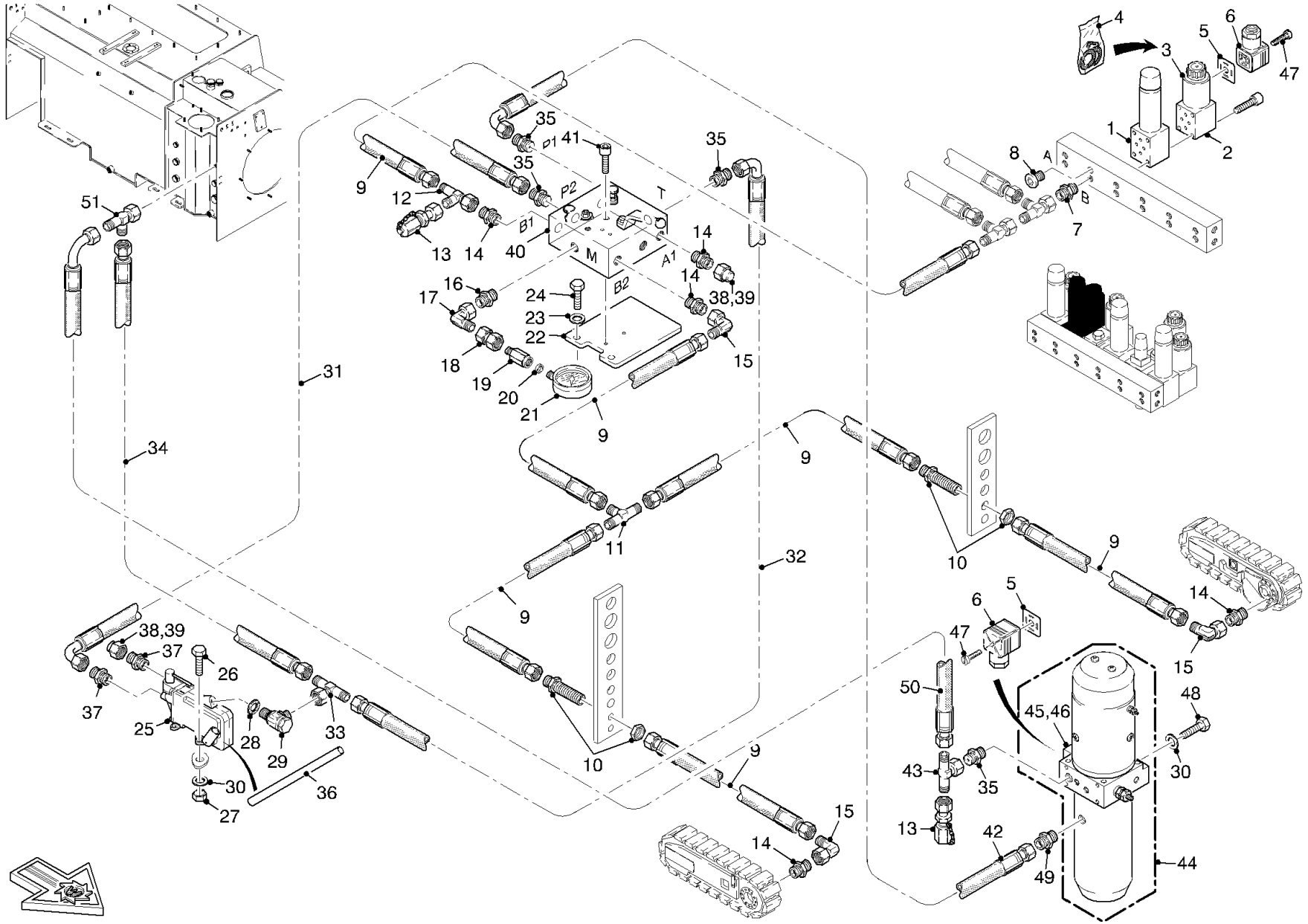
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	72625	1-9999	4	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
2	2888	1-9999	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
3	31418	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
4	2887	1-9999	3	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
5	2884	1-9999	4	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
6	133697	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	1619	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	104265	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	2882	1-9999	1	PC	T-VERSCHRAUBUNG	EQUAL TEE	RACOR EN T	RACCORD EN T
10	59801	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
11	1641	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.05.01 / 00 154322	*Benennung:* **SCHALTSYSTEM** *Designation:* **SWITCHING SYSTEM** *Denominación:* **SISTEMA DE CAMBIO** *Dénomination:* **SYSTEME DE COMMUTATION**	**16/03/2020** **Seite 376**

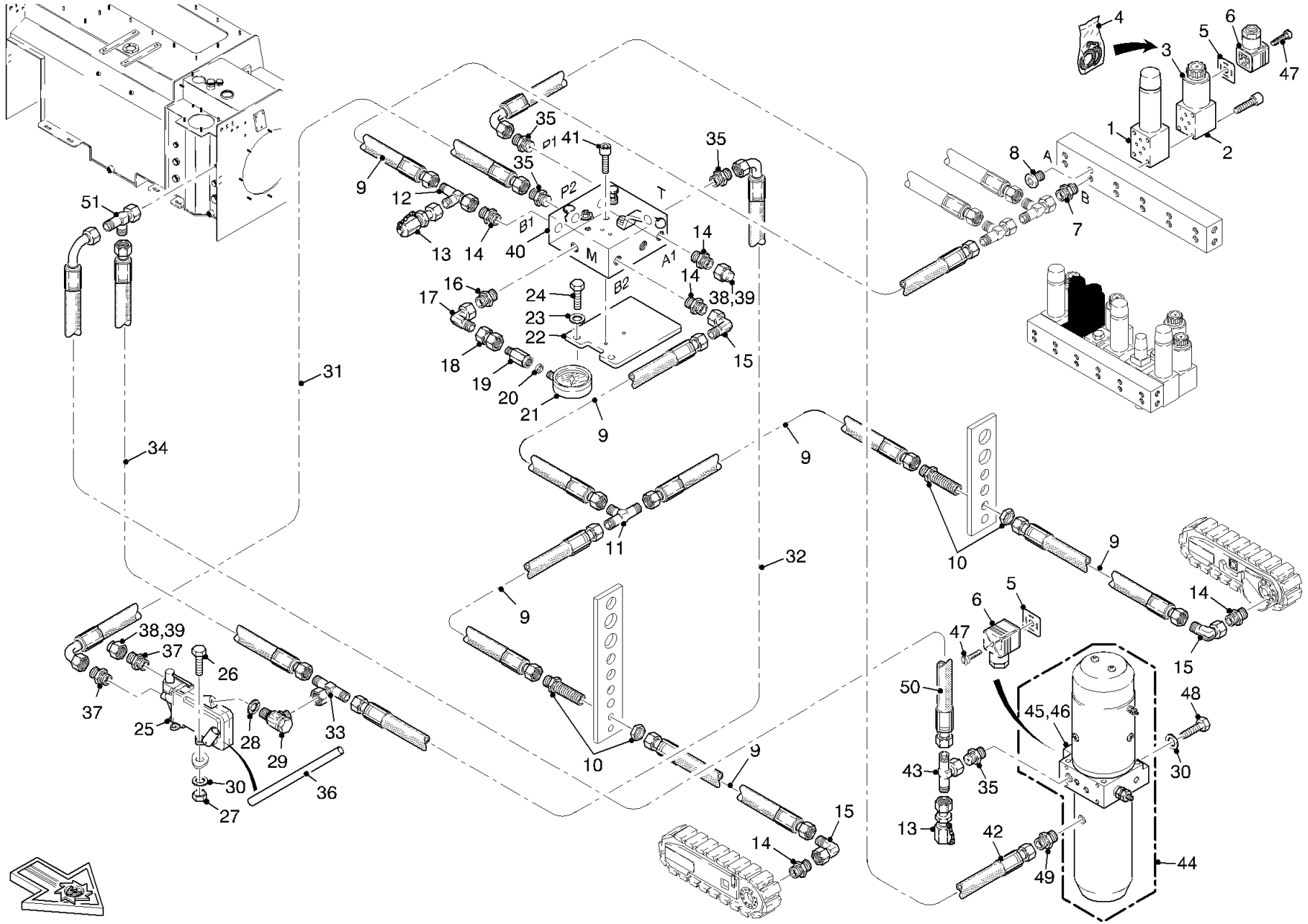
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	3551	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	31428	1-9999	11	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
3	15606	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
4	3929	1-9999	3	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
5	3928	1-9999	6	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
6	20983	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	1114	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	3047	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
9	20980	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
10	3929	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
11	41926	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
12	31457	1-9999	1	PC	T-VERSCHRAUBUNG	EQUAL TEE	RACOR EN T	RACCORD EN T
13	43725	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
14	54127	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
15	16031	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
16	20983	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
17	3999	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	1627	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
19	31458	1-9999	1	PC	KREUZVERSCHRAUBUNG	EQUAL CROSS	RACOR EN CRUZ	CROIX ÉGALE
20	4646	1-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
21	51005	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
22	1126	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
23	35321	1-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
24	114135	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
25	114160	1-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
26	21041	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
27	131097	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
28	114161	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
29	9922	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE



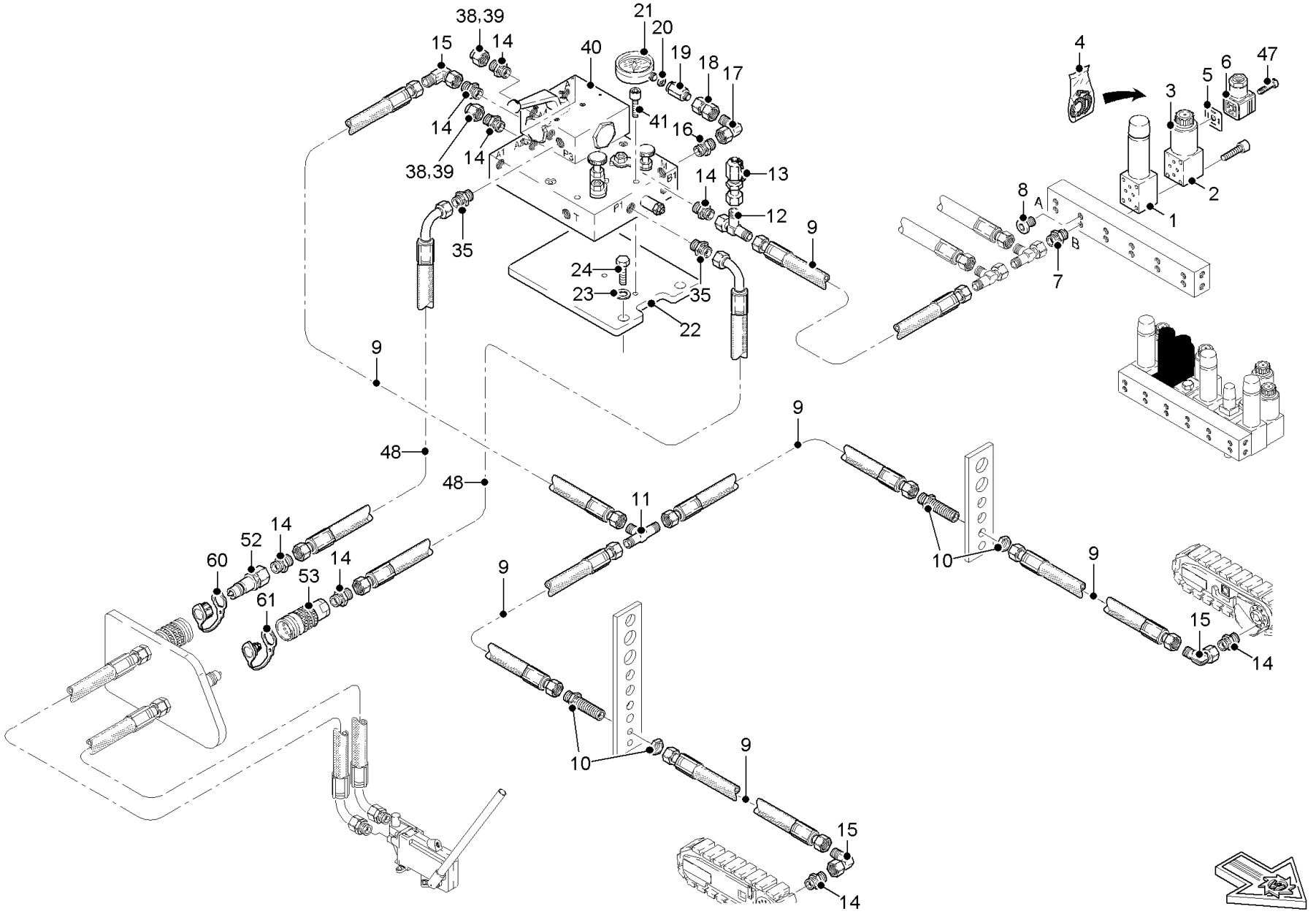
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.06.01 / 00 154323	*Benennung:* **BREMSSYSTEM/ABSCHLEPPVORRICHT.** *Designation:* **BRAKE SYS./EMERG.TOWING DEVICE** *Denominación:* **SIST.FRENADO/DISPOS.ARRASTRE** *Dénomination:* **SYS.FREINAGE/DISPOS.REMORQUAGE**	**16/03/2020** **Seite 378**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	35321	1-183	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
2	114135	1-183	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
3	114160	1-183	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
4	114161	1-183	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
5	21041	1-183	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
6	131097	1-183	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
7	30243	1-183	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	9922	1-183	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
9	104265	1-183	6	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
10	2884	1-183	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
11	2882	1-183	1	PC	T-VERSCHRAUBUNG	EQUAL TEE	RACOR EN T	RACCORD EN T
12	2887	1-183	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
13	148777	1-183	2	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
14	5930	1-183	5	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
15	2888	1-183	3	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
16	3622	1-183	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
17	31428	1-183	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
18	51005	1-183	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
19	4959	1-183	1	PC	MANOMETERVERSCHRAUBUNG	PARALLE FEMALE STUD COUPLING	ROSCA ENPALME MANOMETRO	UNION SIMPLE FEMELLE
20	11179	1-183	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
21	5025	1-183	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
22	144729	1-183	1	PC	HALTEPLATTE	RETAINING PLATE	PLACA SOPORTE	PLAQUE À SUPPORT
23	5274	1-183	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	4218	1-183	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	124157	1-183	1	PC	HANDPUMPE	MANUAL PUMP	BOMBA MANUAL	POMPE À MAIN
26	4220	1-183	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	5268	1-183	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
28	7242	1-183	1	PC	KUPFERRING	COPPER RING	ANILLO DE COBRE	BAGUE CUIVRE
29	3794	1-183	1	PC	WINKEL-SCHWENKVERSCHRAUBUNG	BANJO COUPLING,ONE-PIECE BOLT	RACOR BASCULANTE	RACCORD ORIENTABLE



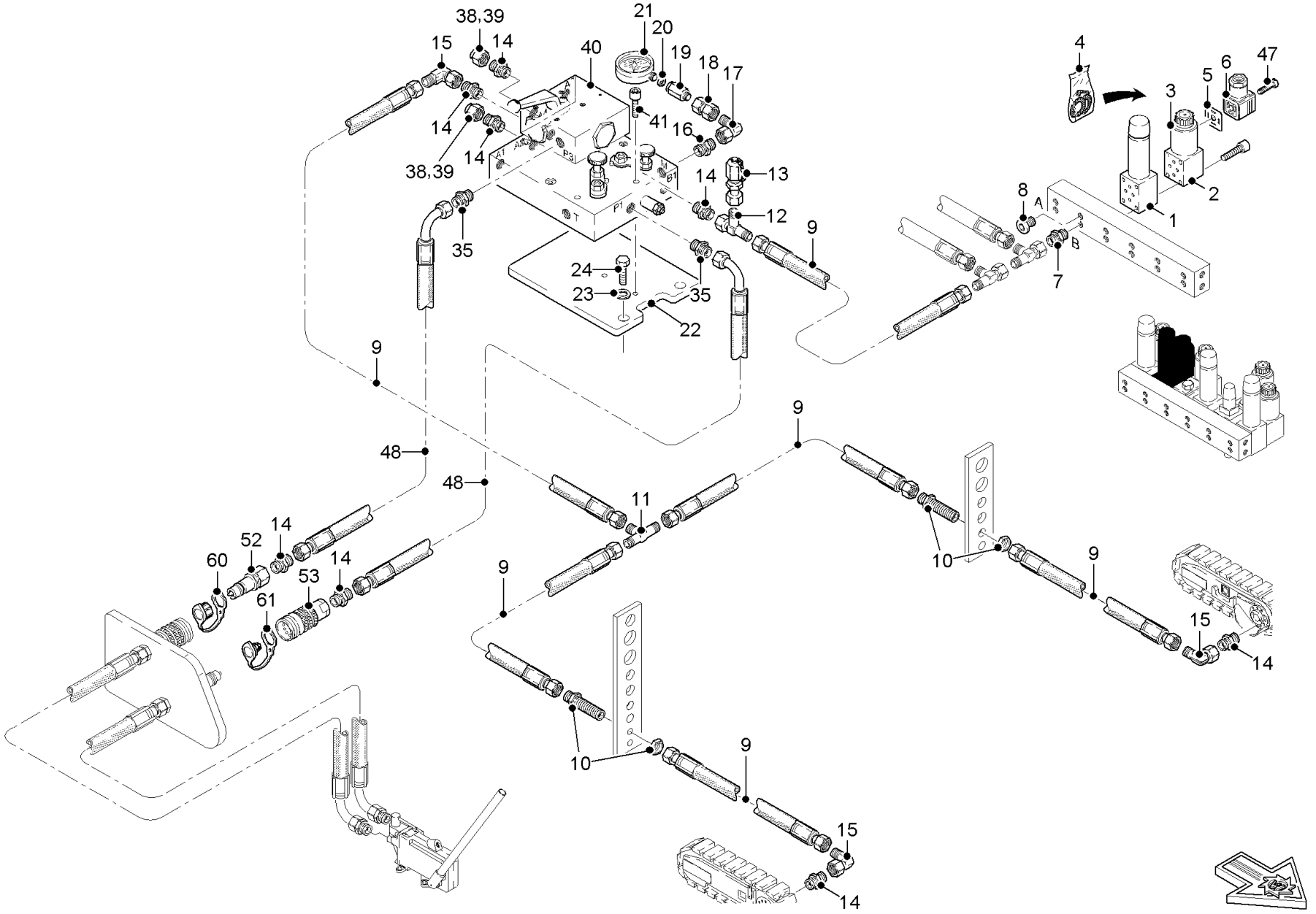
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.06.01 / 00 154323	*Benennung:* **BREMSSYSTEM/ABSCHLEPPVORRICHT.** *Designation:* **BRAKE SYS./EMERG.TOWING DEVICE** *Denominación:* **SIST.FRENADO/DISPOS.ARRASTRE** *Dénomination:* **SYS.FREINAGE/DISPOS.REMORQUAGE**	**16/03/2020** **Seite 380**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	5274	1-183	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
31	96199	1-183	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
32	49470	1-183	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
33	19567	1-183	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
34	1627	1-183	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
35	38476	1-183	4	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
36	121362	1-183	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
37	4941	1-183	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
38	5048	1-183	2	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
39	5000	1-183	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
40	115472	1-183	1	PC	STEUERBLOCK	CONTROL BLOCK	BLOQUE DE MANDO	BLOC DE COMMANDE
41	6112	1-183	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	80670	1-183	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
43	92366	1-183	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
44	115315	1-183	1	PC	HYDRAULIK-AGGREGAT	HYDRAULIC AGGREGAT	GRUPO HIDRAULICO	AGREGAT HYDRAULIQUE
45	124129	1-183	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
46	124130	1-183	1	PC	ELEKTROMAGNET	ELECTROMAGNET	ELECTROIMAN	ELECTRO-AIMANT
47	22790	1-183	2	PC	RÄNDELKOPFSCHRAUBE	KNURLED HEAD SCREW	TORNILLO CENTRAL	VIS CENTRALE
48	4219	1-183	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
49	75898	1-183	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
50	54372	1-183	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
51	3929	1-183	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L



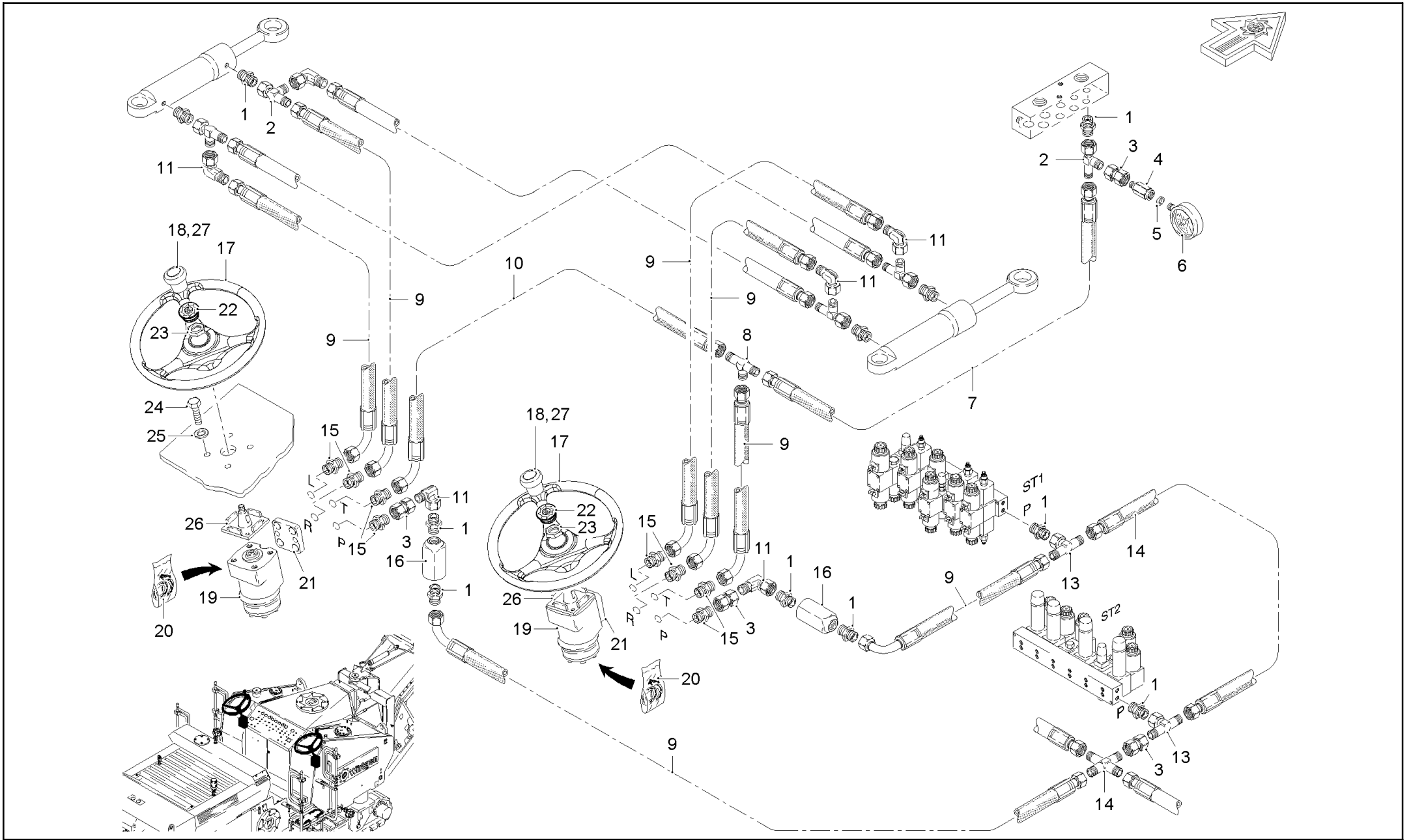
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.06.01 / 01 170767	*Benennung:* **BREMSSYSTEM/ABSCHLEPPVORRICHT.** *Designation:* **BRAKE SYS./EMERG.TOWING DEVICE** *Denominación:* **SIST.FRENADO/DISPOS.ARRASTRE** *Dénomination:* **SYS.FREINAGE/DISPOS.REMORQUAGE**	**16/03/2020** **Seite 382**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	35321	184-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
2	114135	184-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
3	114160	184-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
4	114161	184-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
5	21041	184-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
6	131097	184-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
7	30243	184-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	9922	184-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
9	104265	184-9999	6	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
10	2884	184-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
11	2882	184-9999	1	PC	T-VERSCHRAUBUNG	EQUAL TEE	RACOR EN T	RACCORD EN T
12	2887	184-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
13	148777	184-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
14	5930	184-9999	8	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
15	2888	184-9999	3	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
16	3622	184-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
17	31428	184-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
18	51005	184-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
19	4959	184-9999	1	PC	MANOMETERVERSCHRAUBUNG	PARALLE FEMALE STUD COUPLING	ROSCA ENPALME MANOMETRO	UNION SIMPLE FEMELLE
20	11179	184-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
21	5025	184-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
22	144729	184-9999	1	PC	HALTEPLATTE	RETAINING PLATE	PLACA SOPORTE	PLAQUE À SUPPORT
23	5274	184-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	4218	184-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
35	38476	184-9999	1	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
38	5048	184-9999	2	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
39	5000	184-9999	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
40	157254	184-9999	1	PC	STEUERBLOCK	CONTROL BLOCK	BLOQUE DE MANDO	BLOC DE COMMANDE
41	6112	184-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.06.01 / 01 170767	*Benennung:* **BREMSSYSTEM/ABSCHLEPPVORRICHT.** *Designation:* **BRAKE SYS./EMERG.TOWING DEVICE** *Denominación:* **SIST.FRENADO/DISPOS.ARRASTRE** *Dénomination:* **SYS.FREINAGE/DISPOS.REMORQUAGE**	**16/03/2020** **Seite 384**	WIRTGEN

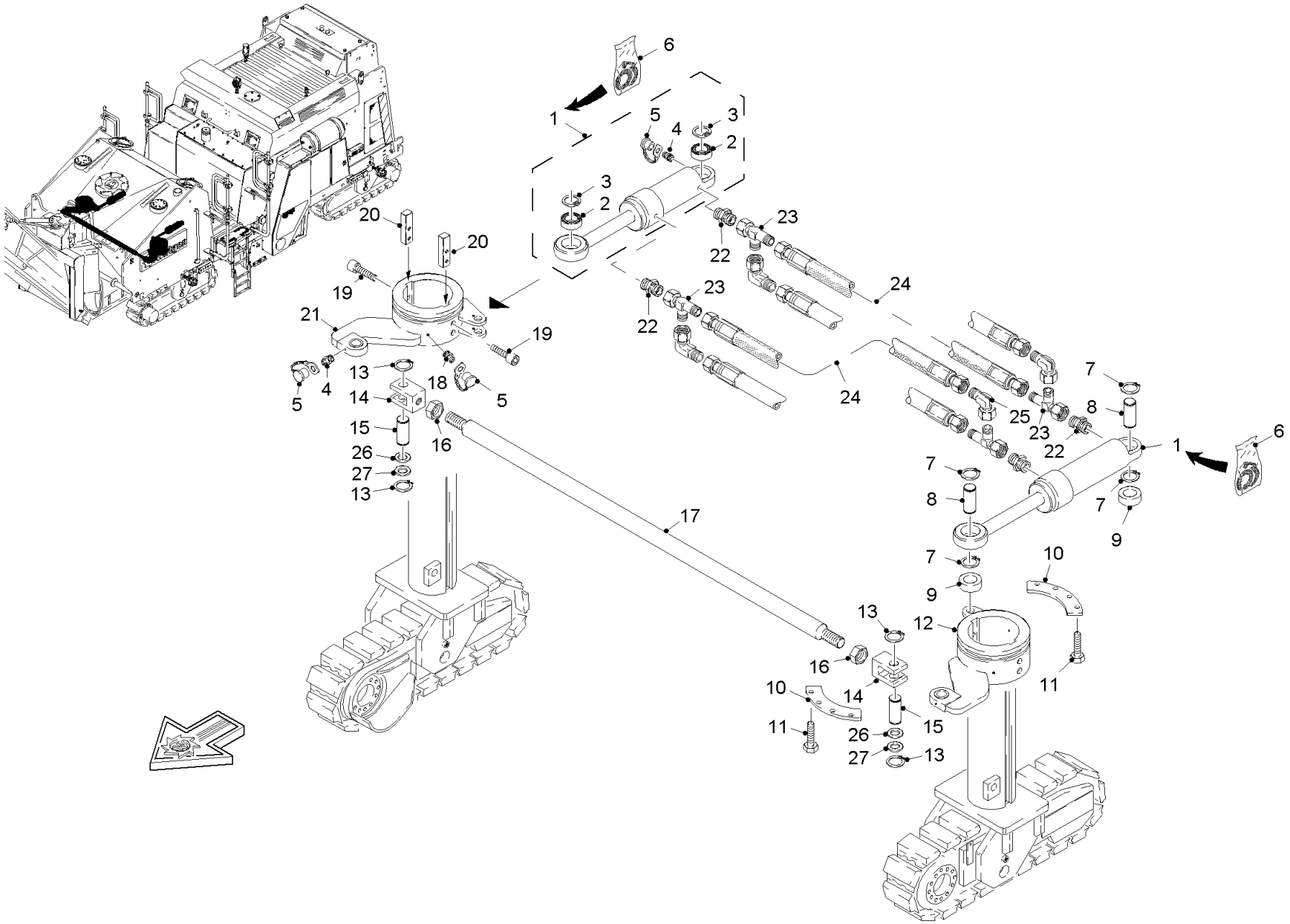
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
47	22790	184-9999	2	PC	RÄNDELKOPFSCHRAUBE	KNURLED HEAD SCREW	TORNILLO CENTRAL	VIS CENTRALE
48	98876	184-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
52	166341	184-285	1	PC	KUPPLUNGSSTECKER	COUPLING PLUG	CLAVIJA DE UNIÓN	FICHE DE JONCTION
52	2071407	286-9999	1	PC	KUPPLUNGSSTECKER	COUPLING PLUG	CLAVIJA DE UNIÓN	FICHE DE JONCTION
53	166342	184-285	1	PC	KUPPLUNGSMUFFE	COUPLING SOCKET	MANGUITO DE ACOPLAMIENTO	MANCHON D'ACCOUPLEMENT
53	2071408	286-9999	1	PC	KUPPLUNGSMUFFE	COUPLING SOCKET	MANGUITO DE ACOPLAMIENTO	MANCHON D'ACCOUPLEMENT
60	2071409	286-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
61	2071410	286-9999	1	PC	STAUBSTECKER	PROTECTING PLUG	GUARDAPOLVO	CHAPEAU ANTIPOUSIÈRE-MANCHON



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	09.01.01 / 00 154324	*Benennung:* **LENKEINHEIT** *Designation:* **STEERING UNIT** *Denominación:* **UNIDAD DE DIRECCIÓN** *Dénomination:* **UNITÉ DE DIRECTION**	**16/03/2020** **Seite 386**

WIRTGEN

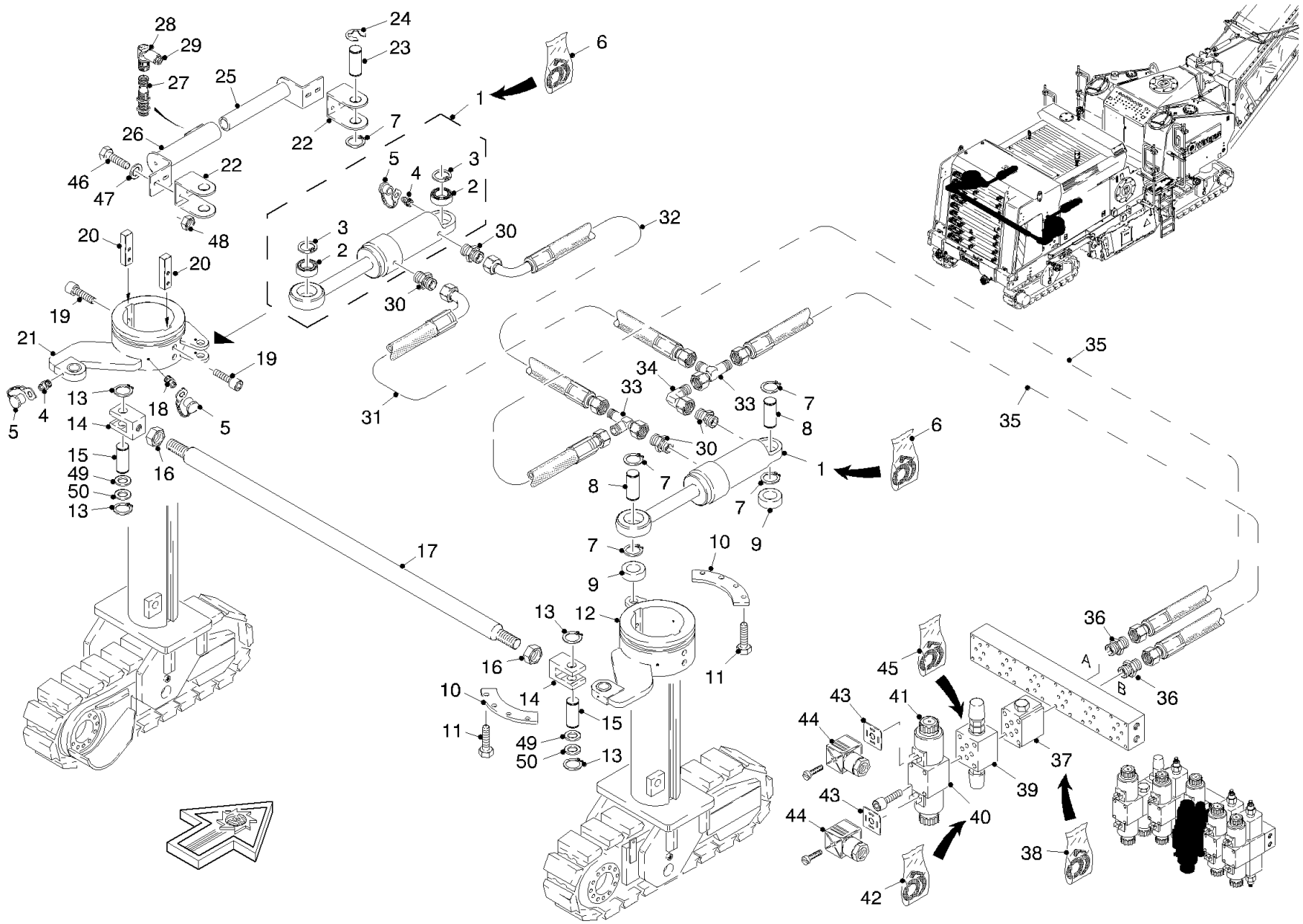
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	1499	1-9999	6	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	3929	1-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
3	51005	1-9999	3	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
4	4959	1-9999	1	PC	MANOMETERVERSCHRAUBUNG	PARALLE FEMALE STUD COUPLING	ROSCA ENPALME MANOMETRO	UNION SIMPLE FEMELLE
5	11179	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
6	9766	1-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
7	15603	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	31457	1-9999	1	PC	T-VERSCHRAUBUNG	EQUAL TEE	RACOR EN T	RACCORD EN T
9	1705	1-9999	7	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
10	20978	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
11	31428	1-9999	5	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
13	19567	1-9999	2	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
14	31458	1-9999	1	PC	KREUZVERSCHRAUBUNG	EQUAL CROSS	RACOR EN CRUZ	CROIX ÉGALE
15	1499	1-9999	8	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
16	4560	1-9999	2	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
17	2527	1-316	2	PC	LENKRAD	STEERING WHEEL	VOLANTE	VOLANT
17	172507	317-9999	2	PC	LENKRAD	STEERING WHEEL	VOLANTE	VOLANT
18	7707	1-316	2	PC	DREHKNOPF	CONTROL KNOB	BOTÓN GIRATORIO	BOUTON DE COMMANDE
18	2069510	317-9999	2	PC	DREHKNOPF	CONTROL KNOB	BOTÓN GIRATORIO	BOUTON DE COMMANDE
19	16845	1-9999	2	PC	LENKEINHEIT	STEERING UNIT	UNIDAD DE DIRECCIÓN	UNITÉ DE DIRECTION
20	19007	1-9999	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
21	17067	1-9999	2	PC	VENTILBLOCK	VALVE BLOCK	BLOQUE DE VÁLVULA	BLOC DE SOUPAPE
22	11479	1-316	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
22	175702	317-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
23	18174	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
24	7845	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	5274	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	1797	1-9999	2	PC	LENKSÄULE	STEERING COLUMN	COLUMNA DE DIRECCIÓN	COLONNE DE DIRECTION
27	2069782	317-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	09.02.01 / 00 154325	*Benennung:* **LENKUNG VORNE** *Designation:* **STEERING FRONT** *Denominación:* **DIRECCION DELANTE** *Dénomination:* **DIRECTION AVANT**	**16/03/2020** **Seite 388**

WIRTGEN

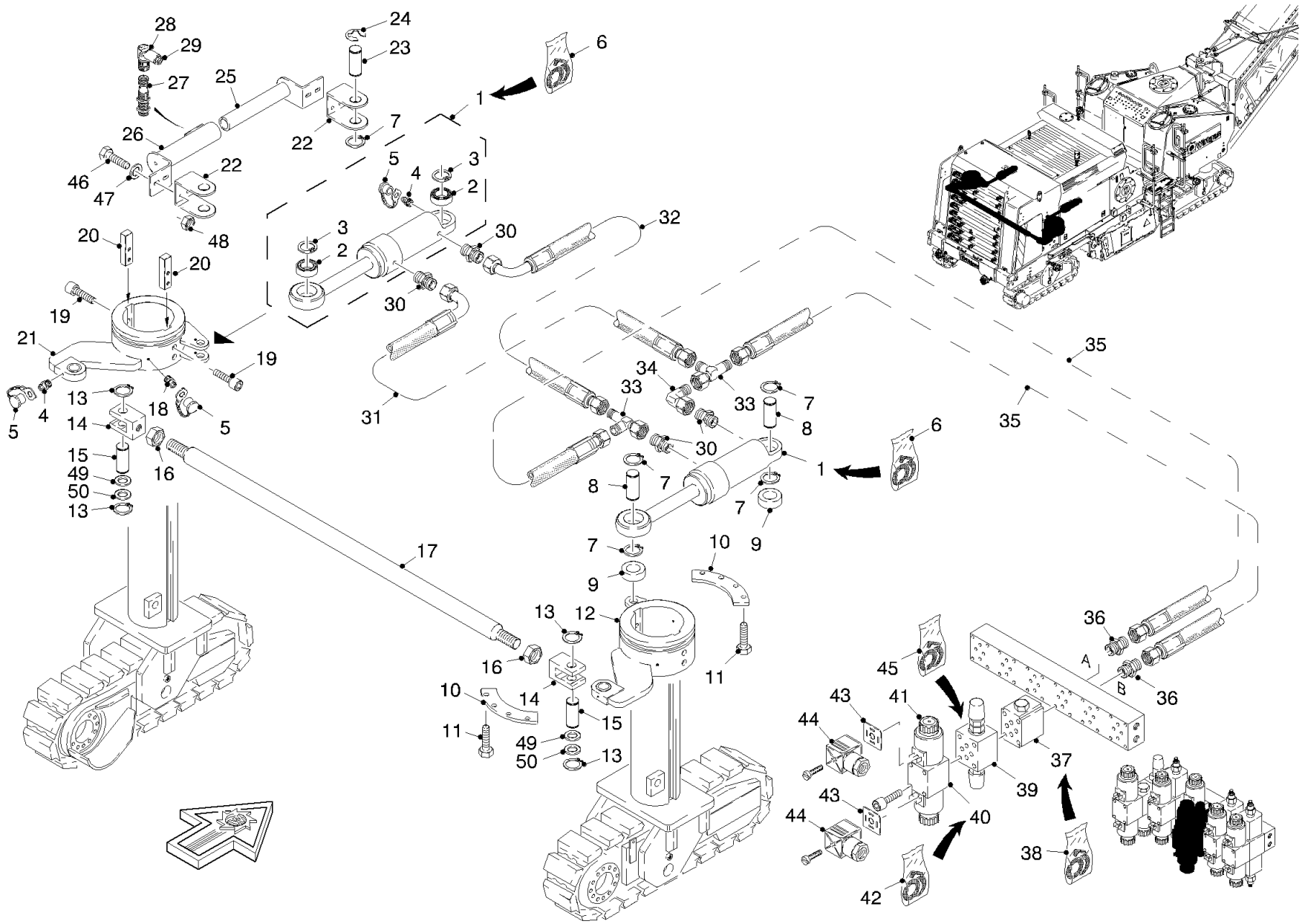
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	52725	1-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
2	89741	1-9999	4	PC	GELENKLAGER	ROD END BALL JOINT	COJINETE ARTICULADO	ARTICULATION À ROTULE
3	76644	1-9999	4	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
4	9065	1-9999	6	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
5	11181	1-9999	8	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
6	55810	1-9999	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
7	10278	1-9999	8	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
8	63096	1-9999	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
9	53472	1-9999	4	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
10	52481	1-9999	4	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
11	4301	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	52457	1-9999	1	PC	LENKRING	STEERING RING	ANILLO DE DIRECCIÓN	BAGUE DE DIRECTION
13	8319	1-9999	4	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
14	72473	1-9999	2	PC	GABELKOPF	FORK HEAD	HORQUILLA	FOURCHETTE
15	52806	1-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
16	74017	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	52480	1-9999	1	PC	SPURSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLAMIENTO	BARRE D'ACCOUPLEMENT
18	1105	1-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
19	4490	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	52483	1-9999	4	PC	PASSFEDER	FEATHER KEY	CHAVETA DE AJUSTE	RESSORT D'AJUSTAGE
21	52456	1-9999	1	PC	LENKRING	STEERING RING	ANILLO DE DIRECCIÓN	BAGUE DE DIRECTION
22	1499	1-9999	3	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
23	3929	1-9999	3	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
24	15605	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	31428	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
26	180820	1-9999	2	PC	ANLAUFSCHEIBE	STOP WASHER	DISCO DE ARRANQUE	DISQUE DE BUTÉE
27	180821	1-9999	2	PC	ANLAUFSCHEIBE	STOP WASHER	DISCO DE ARRANQUE	DISQUE DE BUTÉE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	09.03.01 / 00 154326	*Benennung:* **LENKUNG HINTEN** *Designation:* **STEERING REAR** *Denominación:* **DIRECCIÓN ATRÁS** *Dénomination:* **DIRECTION DERRIÉRE**	**16/03/2020** **Seite 390**

WIRTGEN

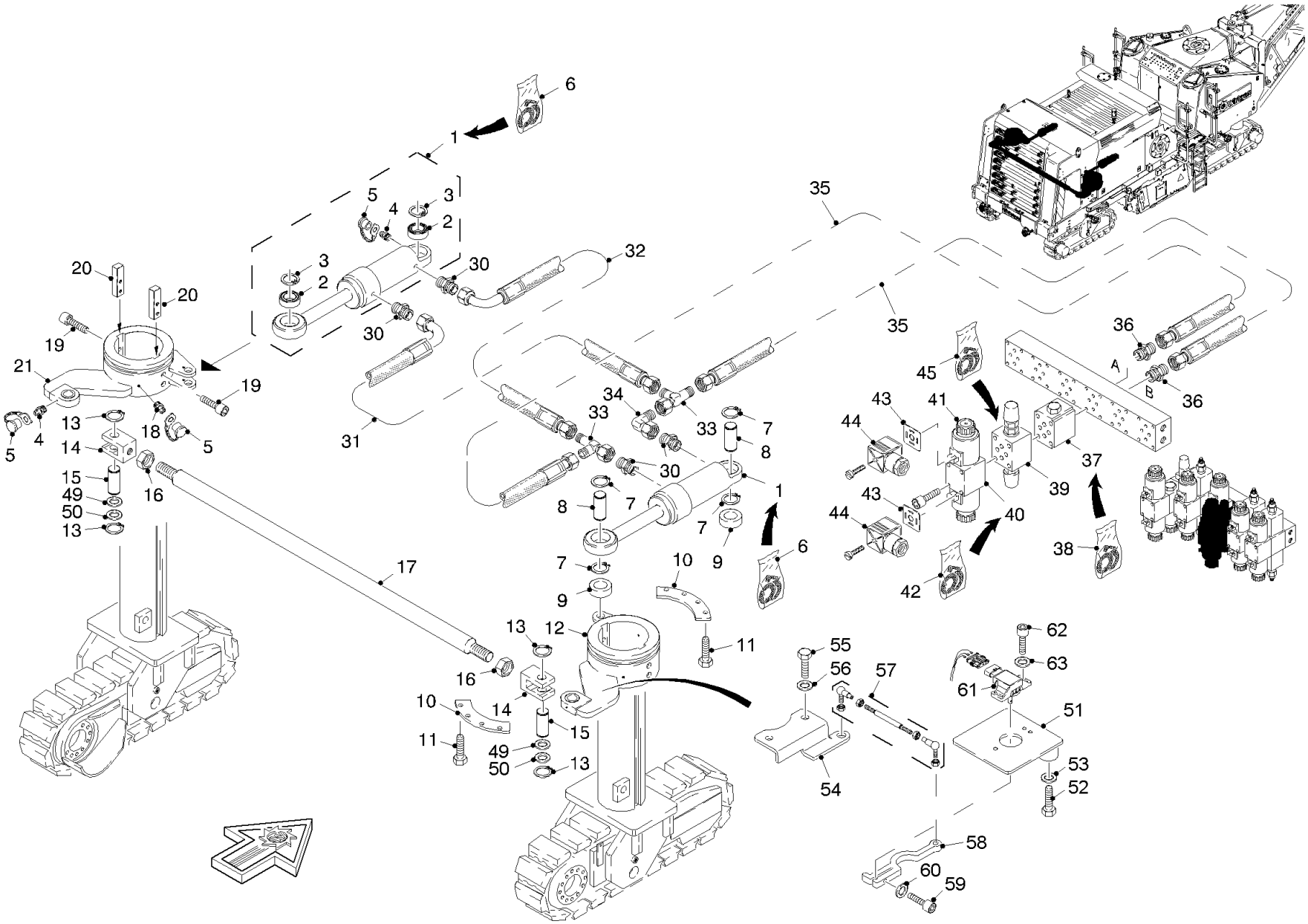
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	52281	1-251	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
2	89741	1-251	4	PC	GELENKLAGER	ROD END BALL JOINT	COJINETE ARTICULADO	ARTICULATION À ROTULE
3	76644	1-251	8	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
4	9065	1-251	6	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
5	11181	1-251	8	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
6	55810	1-251	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
7	10278	1-251	6	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
8	63096	1-251	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
9	53472	1-251	4	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
10	52481	1-251	4	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
11	4301	1-251	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	52452	1-251	1	PC	LENKRING	STEERING RING	ANILLO DE DIRECCIÓN	BAGUE DE DIRECTION
13	8319	1-251	4	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
14	72473	1-251	2	PC	GABELKOPF	FORK HEAD	HORQUILLA	FOURCHETTE
15	52806	1-251	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
16	74017	1-251	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	52479	1-251	1	PC	SPURSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLAMIENTO	BARRE D'ACCOUPLEMENT
18	1105	1-251	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
19	4490	1-251	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	52483	1-251	4	PC	PASSFEDER	FEATHER KEY	CHAVETA DE AJUSTE	RESSORT D'AJUSTAGE
21	109787	1-251	1	PC	LENKRING	STEERING RING	ANILLO DE DIRECCIÓN	BAGUE DE DIRECTION
22	103353	1-251	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
23	103332	1-251	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
24	104789	1-251	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
25	103305	1-251	1	PC	SENSORROHR	SENSOR TUBE	TUBO SENSOR	TUBE DE CAPTEUR
26	103329	1-251	1	PC	SENSORROHR	SENSOR TUBE	TUBO SENSOR	TUBE DE CAPTEUR
27	24761	1-251	2	PC	NÄHERUNGSSCHALTER 10-36V	PROXIMITY SWITCH 10-36V	INTERRUPTOR DE PROXIMIDAD	COMMUTATEUR DE PROXIMITE
28	87769	1-251	2	PC	LEITUNGSDOSE	FEMALE PLUG	CAJA CONDUCTOR	PRISE DE COURANT CONDUITE
29	21776	1-251	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
30	1499	1-251	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
31	49470	1-251	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
32	1676	1-251	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	09.03.01 / 00 154326	*Benennung:* **LENKUNG HINTEN** *Designation:* **STEERING REAR** *Denominación:* **DIRECCIÓN ATRÁS** *Dénomination:* **DIRECTION DERRIÉRE**	**16/03/2020** **Seite 392**

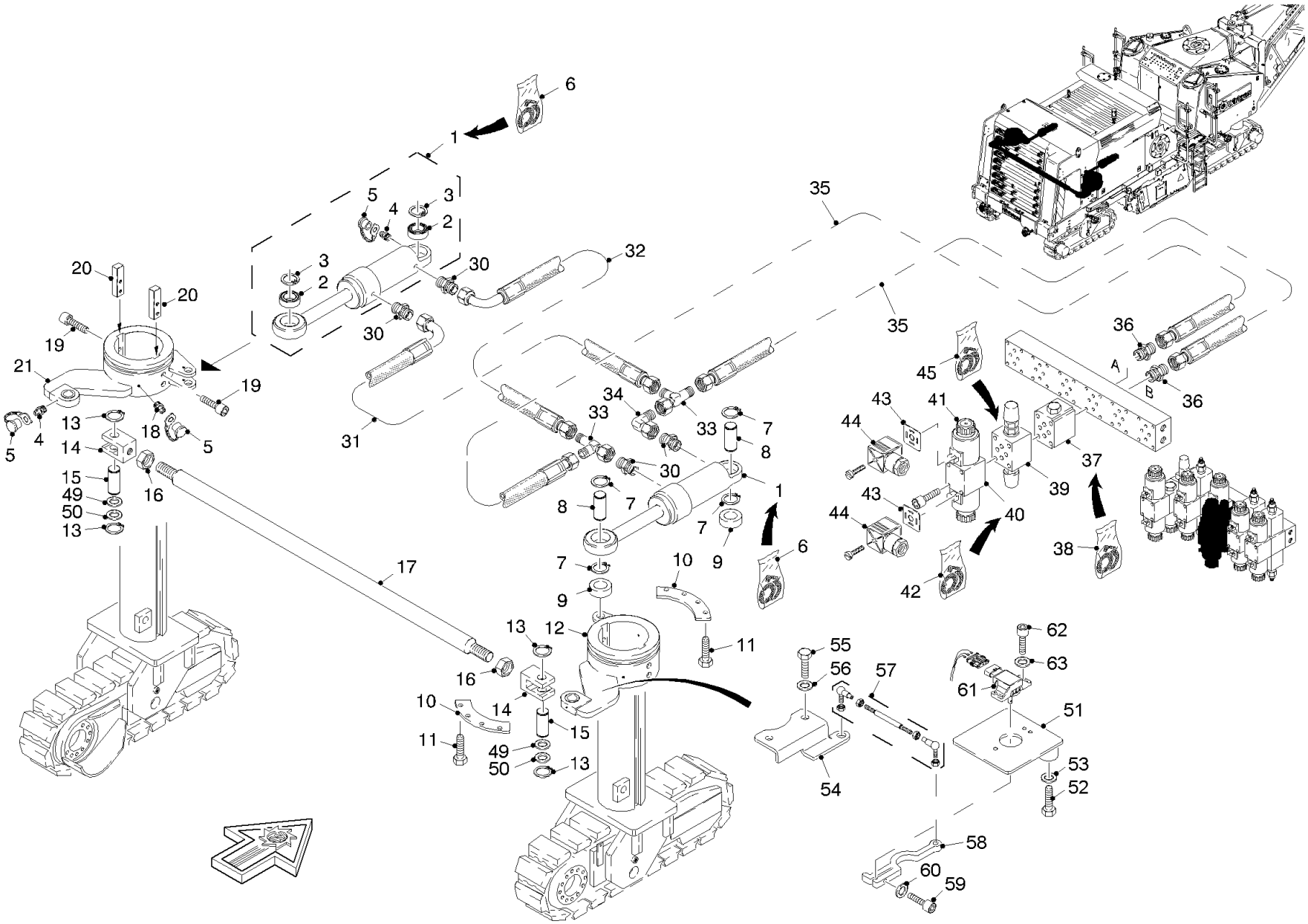
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
33	3929	1-251	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
34	31428	1-251	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
35	16535	1-251	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
36	1126	1-251	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
37	14276	1-251	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
38	14745	1-251	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
39	40969	1-251	1	PC	DROSSELRÜCKSCHLAGVENTIL	ORIFICE CHECK VALVE	VÁLVULA MARIPOSA RETENCIÓN	SOUPAPE D'ÉTRANGLEMENT RETENUE
40	114131	1-251	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
41	114160	1-251	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
42	114161	1-251	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
43	21041	1-251	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
44	131097	1-251	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
45	14746	1-251	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
46	4219	1-251	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
47	5274	1-251	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
48	5268	1-251	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
49	180820	1-251	2	PC	ANLAUFSCHEIBE	STOP WASHER	DISCO DE ARRANQUE	DISQUE DE BUTÉE
50	180821	1-251	2	PC	ANLAUFSCHEIBE	STOP WASHER	DISCO DE ARRANQUE	DISQUE DE BUTÉE



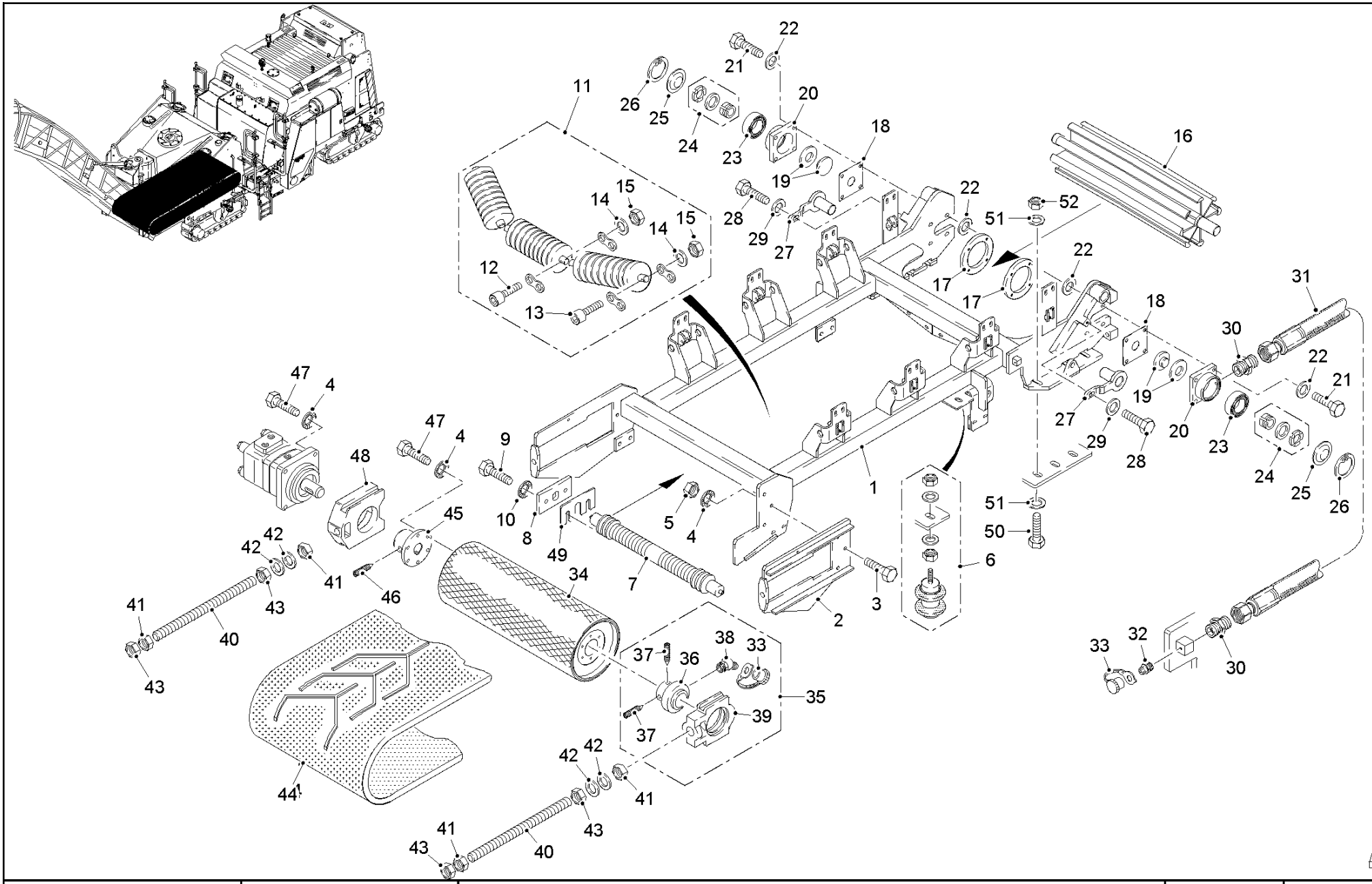
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	09.03.01 / 01 2072423	*Benennung:* **LENKUNG HINTEN** *Designation:* **STEERING REAR** *Denominación:* **DIRECCIÓN ATRÁS** *Dénomination:* **DIRECTION DERRIÉRE**	**16/03/2020** **Seite 394**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	52281	252-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
2	89741	252-9999	4	PC	GELENKLAGER	ROD END BALL JOINT	COJINETE ARTICULADO	ARTICULATION À ROTULE
3	76644	252-9999	8	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
4	9065	252-9999	6	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
5	11181	252-9999	8	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
6	55810	252-9999	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
7	10278	252-9999	8	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
8	63096	252-9999	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
9	53472	252-9999	4	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
10	52481	252-9999	4	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
11	4301	252-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	52452	252-9999	1	PC	LENKRING	STEERING RING	ANILLO DE DIRECCIÓN	BAGUE DE DIRECTION
13	8319	252-9999	4	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
14	72473	252-9999	2	PC	GABELKOPF	FORK HEAD	HORQUILLA	FOURCHETTE
15	52806	252-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
16	74017	252-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	52479	252-9999	1	PC	SPURSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLAMIENTO	BARRE D'ACCOUPLEMENT
18	1105	252-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
19	4490	252-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	52483	252-9999	4	PC	PASSFEDER	FEATHER KEY	CHAVETA DE AJUSTE	RESSORT D'AJUSTAGE
21	109787	252-9999	1	PC	LENKRING	STEERING RING	ANILLO DE DIRECCIÓN	BAGUE DE DIRECTION
30	1499	252-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
31	49470	252-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
32	1676	252-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
33	3929	252-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
34	31428	252-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
35	16535	252-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
36	1126	252-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
37	14276	252-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
38	14745	252-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
39	40969	252-9999	1	PC	DROSSELRÜCKSCHLAGVENTIL	ORIFICE CHECK VALVE	VÁLVULA MARIPOSA RETENCIÓN	SOUPAPE D'ÉTRANGLEMENT RETENUE



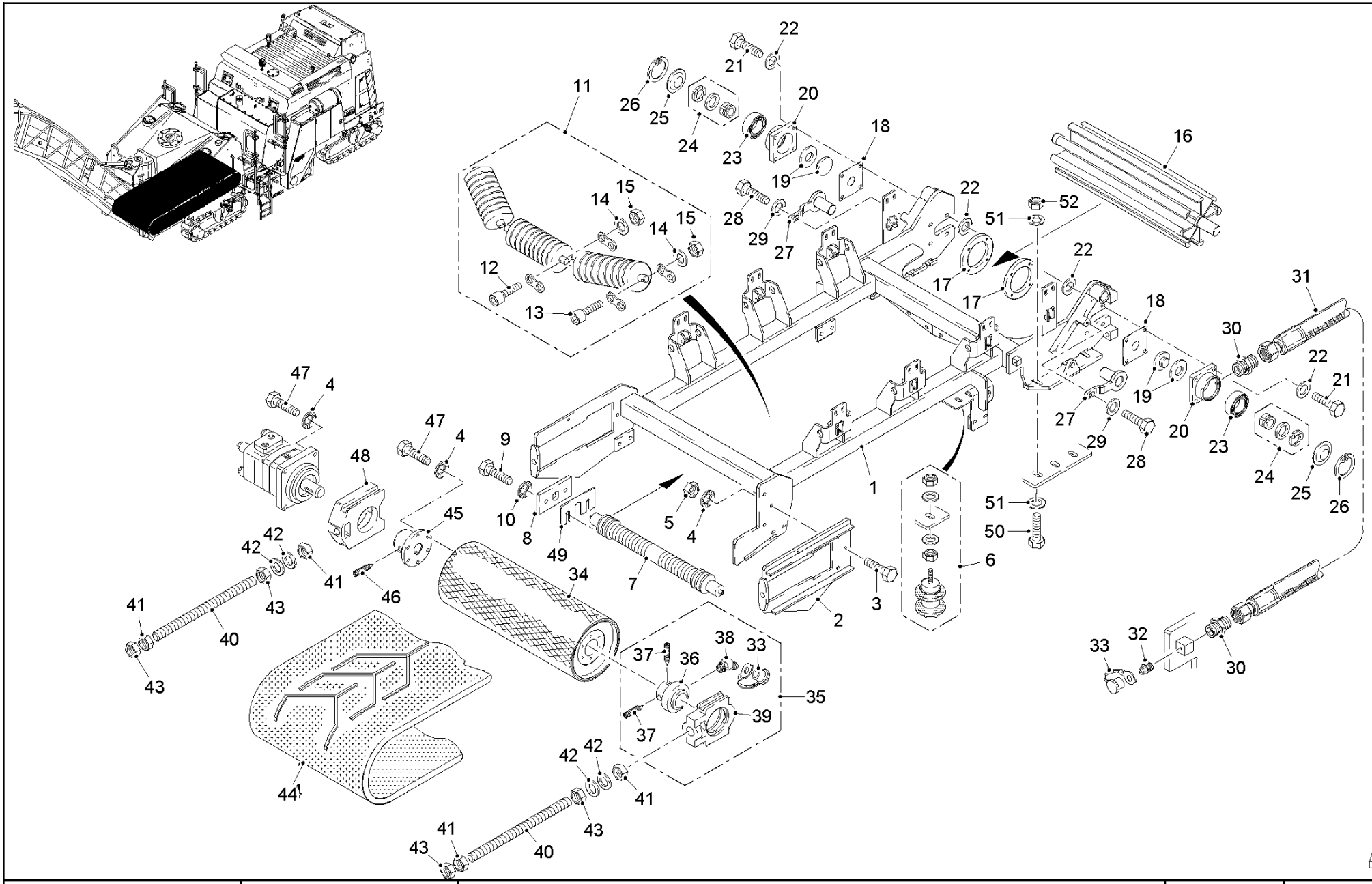
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	09.03.01 / 01 2072423	*Benennung:* **LENKUNG HINTEN** *Designation:* **STEERING REAR** *Denominación:* **DIRECCIÓN ATRÁS** *Dénomination:* **DIRECTION DERRIÉRE**	**16/03/2020** **Seite 396**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
40	114131	252-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
41	114160	252-9999	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
42	114161	252-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
43	21041	252-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
44	131097	252-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
45	14746	252-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
49	180820	252-9999	2	PC	ANLAUFSCHEIBE	STOP WASHER	DISCO DE ARRANQUE	DISQUE DE BUTÉE
50	180821	252-9999	2	PC	ANLAUFSCHEIBE	STOP WASHER	DISCO DE ARRANQUE	DISQUE DE BUTÉE
51	180076	252-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
52	4182	252-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
53	5206	252-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
54	189011	252-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
55	5940	252-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
56	5800	252-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
57	189297	252-9999	1	PC	GELENKSTANGE	ARTICULATED ROD	BARRA ARTICULADA	TIGE ARTICULÉE
58	189009	252-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
59	42908	252-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
60	31632	252-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
61	176952	252-9999	1	PC	WINKELSENSOR	ANGLE SENSOR	SENSOR	CAPTEUR
62	10804	252-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
63	31632	252-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.01.01 / 00 154327	*Benennung:* **AUFNAHMEBAND** *Designation:* **PRIMARY CONVEYOR** *Denominación:* **BANDA DE CARGA** *Dénomination:* **BANDE RECEPTRICE**	**16/03/2020** **Seite 398**

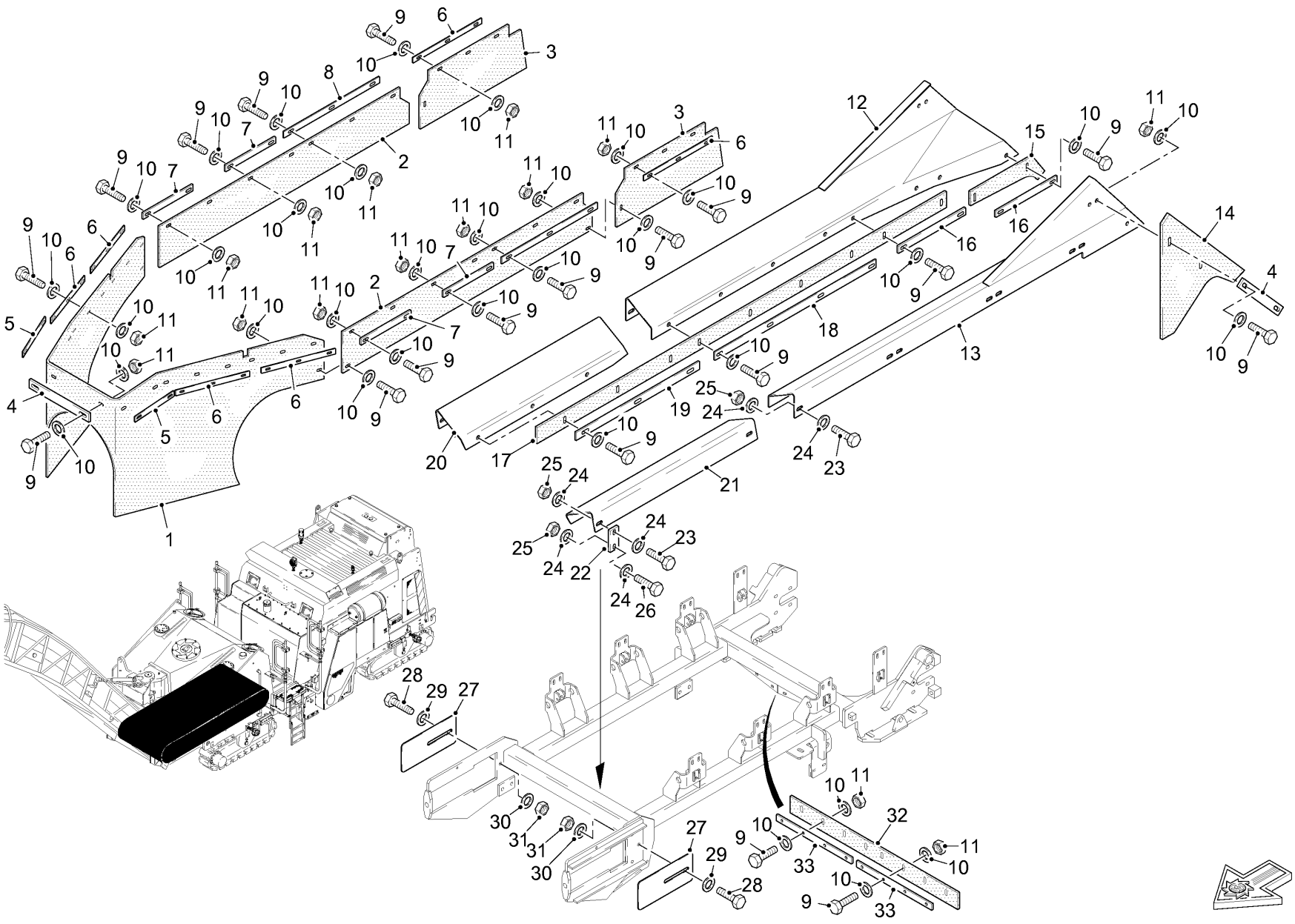
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	79857	1-9999	1	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
2	52423	1-9999	1	PC	SEITENPLATTE	SIDE PLATE	PLACA LATERAL	PLAQUE LATERALE
3	4264	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	5197	1-9999	13	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
5	5193	1-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
6	54954	1-9999	2	PC	FÜHRUNGSROLLE	GUIDE ROLLER	RODILLO DE GUÍA	ROULETTE DE GUIDAGE
7	52889	1-9999	2	PC	UNTERBANDROLLE	BELT ROLLER	RODILLO CINTA INFERIOR	ROULEAU DE RENVOI
8	72055	1-9999	4	PC	ROLLENHALTER	ROLL HOLDER	PORTARRODILLOS	SUPPORT ROULEAUX
9	4181	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	5208	1-9999	8	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
11	65967	1-9999	4	PC	GIRLANDE B800	SUPPORTING ROLLER CONVEYOR B800	RODILLO DE SOPORTE CINTA B800	ROULEAU DE SOUTIEN BANDE B800
12	108288	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	108289	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	5206	1-9999	32	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	12247	1-9999	32	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
16	52666	1-9999	1	PC	UMLENKROLLE B800	RETURN PULLEY B800	POLEA DE INVERSIÓN B800	POULIE DE RENVOI B800
17	87666	1-9999	2	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
18	55310	1-9999	2	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
19	83494	1-9999	2	PC	DICHTUNGSLAMELLE	SEALING LAMELLA	LAMINA DE ESTANCACION	LAMELLE D'ETANCHEITE
20	82792	1-9999	2	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
21	4266	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	5195	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	83424	1-9999	2	PC	PENDELROLLENLAGER	SPHERICAL ROLLER BEARING	RODAMIENTO RODILLOS A RÓTULA	ROULEMENT À ROTULE
24	83493	1-9999	2	PC	SPANNHÜLSE	CLAMPING SLEEVE	MANGUITO DE APRIETE	DOUILLE DE SERRAGE
25	82793	1-9999	2	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
26	10453	1-9999	2	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
27	52422	1-219	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
28	4262	1-219	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	39994	1-219	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
30	70989	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
31	19810	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
32	9065	1-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.01.01 / 00 154327	*Benennung:* **AUFNAHMEBAND** *Designation:* **PRIMARY CONVEYOR** *Denominación:* **BANDA DE CARGA** *Dénomination:* **BANDE RECEPTRICE**	**16/03/2020** **Seite 400**

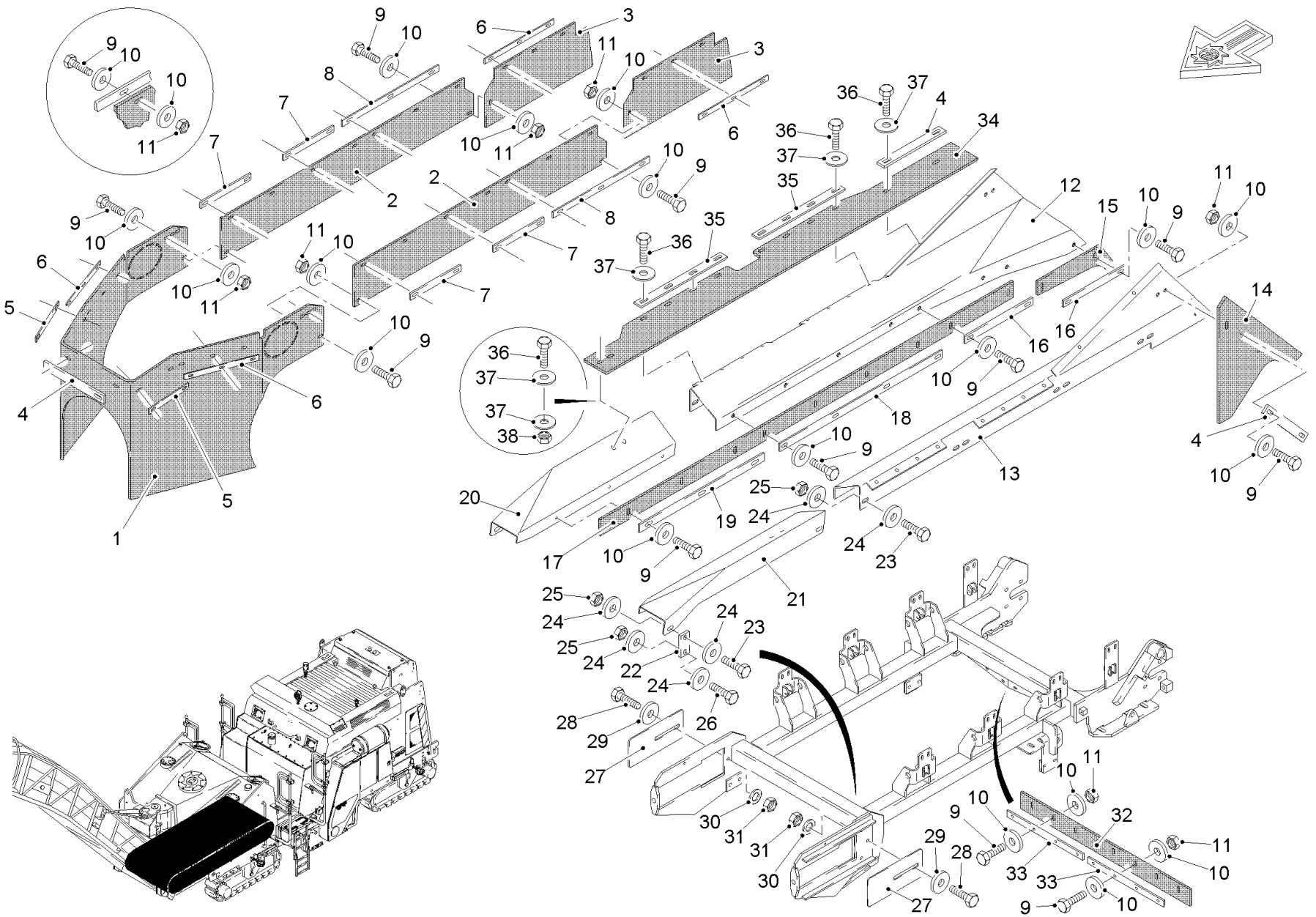
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
33	11181	1-9999	3	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
34	52667	1-9999	1	PC	ANTRIEBSROLLE B800	DRIVE PULLEY B800	RODILLO MOTRIZ B800	ROULEAU MOTEUR B800
35	5691	1-9999	1	PC	SPANNPLATTENLAGER	TENSIONER BEARING	COJINETES PLACAS SUJECIÓN	PALIER DE SERRAGE COMPLET
36	28151	1-9999	1	PC	FLANSCHLAGEREINSATZ	FLANGE BEARING INSERT	INSERTO SOPORTE DE BRIDA	INSERTION PALIER A BRIDE
37	72076	1-9999	2	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
38	10805	1-9999	1	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
39	55253	1-9999	1	PC	SPANNPLATTENLAGERGEHÄUSE	BEARING HOUSING	CAJA SOPORTE PLACA SUJECIÓN	CARTER PALIER CONTRE-PL.
40	51277	1-9999	2	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
41	4802	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
42	5158	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
43	37831	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
44	52890	1-9999	1	PC	FÖRDERGURT B800	CONVEYOR BELT B800	CINTA TRANSPORTADORA B800	COURROIE DE TRANSPORT B800
45	53755	1-9999	1	PC	ANTRIEBSFLANSCH	DRIVE FLANGE	BRIDA DE MANDO	BRIDE D'ENTRAINEMENT
46	10367	1-9999	1	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
47	4263	1-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
48	53754	1-9999	1	PC	FÜHRUNGSSTÜCK	GUIDE ELEMENT	PIEZA DE GUÍA	PIECE DE GUIDAGE
49	181239	1-9999	2	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
50	4295	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
51	36126	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
52	5151	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



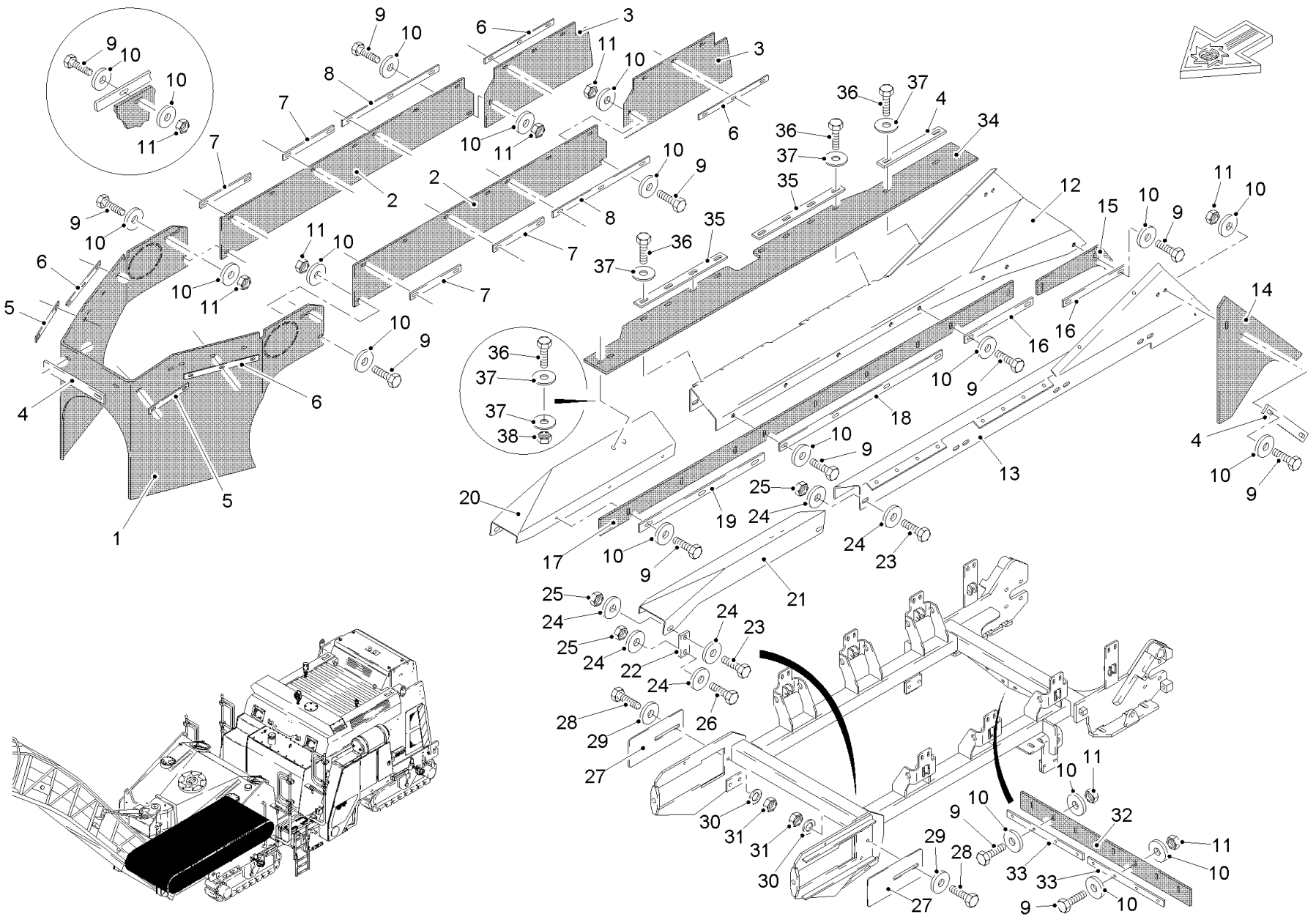
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.01.02 / 00 154328	*Benennung:* **AUFNAHMEBAND - ABDICHTUNGEN** *Designation:* **PRIMARY CONVEYOR - COVERS** *Denominación:* **CINTA DE CARGA - CUBIERTAS** *Dénomination:* **BANDE DE RÉCEPTION - COUVERCLES**	**16/03/2020** **Seite 402**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	60805	1-309	1	PC	ABDECKGUMMI	COVERING RUBBER	GOMA COBERTERA	CAOUTCHOUC DE RECOUVREMENT
2	54774	1-309	2	PC	ABDECKGUMMI	COVERING RUBBER	GOMA COBERTERA	CAOUTCHOUC DE RECOUVREMENT
3	54775	1-309	2	PC	ABDECKGUMMI	COVERING RUBBER	GOMA COBERTERA	CAOUTCHOUC DE RECOUVREMENT
4	37276	1-309	3	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
5	38566	1-309	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
6	38613	1-309	6	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
7	37274	1-309	4	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
8	37573	1-309	4	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
9	4182	1-309	65	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	5211	1-309	119	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	5210	1-309	54	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	143383	1-309	1	PC	SEITENBLECH	LATERAL PLATE	CHAPA LATERAL	TÔLE LATÉRALE
13	143382	1-309	1	PC	SEITENBLECH	LATERAL PLATE	CHAPA LATERAL	TÔLE LATÉRALE
14	152285	1-309	2	PC	SEITENABDICHTUNG	LATERAL SEALING	ESTANCACION	ETANCHEITE
15	82811	1-309	2	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
16	37275	1-309	4	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
17	82796	1-309	2	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
18	15132	1-309	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
19	37573	1-309	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
20	82790	1-309	1	PC	SEITENBLECH	LATERAL PLATE	CHAPA LATERAL	TÔLE LATÉRALE
21	82791	1-309	1	PC	SEITENBLECH	LATERAL PLATE	CHAPA LATERAL	TÔLE LATÉRALE
22	32567	1-309	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
23	4220	1-309	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	5275	1-309	24	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
25	5268	1-309	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	4222	1-309	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	147333	1-309	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
28	4264	1-309	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	4828	1-309	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
30	5195	1-309	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
31	5193	1-309	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
32	82794	1-309	1	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
33	30460	1-309	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.01.02 / 01 2173293	*Benennung:* **AUFNAHMEBAND - ABDICHTUNGEN** *Designation:* **PRIMARY CONVEYOR - COVERS** *Denominación:* **CINTA DE CARGA - CUBIERTAS** *Dénomination:* **BANDE DE RÉCEPTION - COUVERCLES**	**16/03/2020** **Seite 404**	WIRTGEN

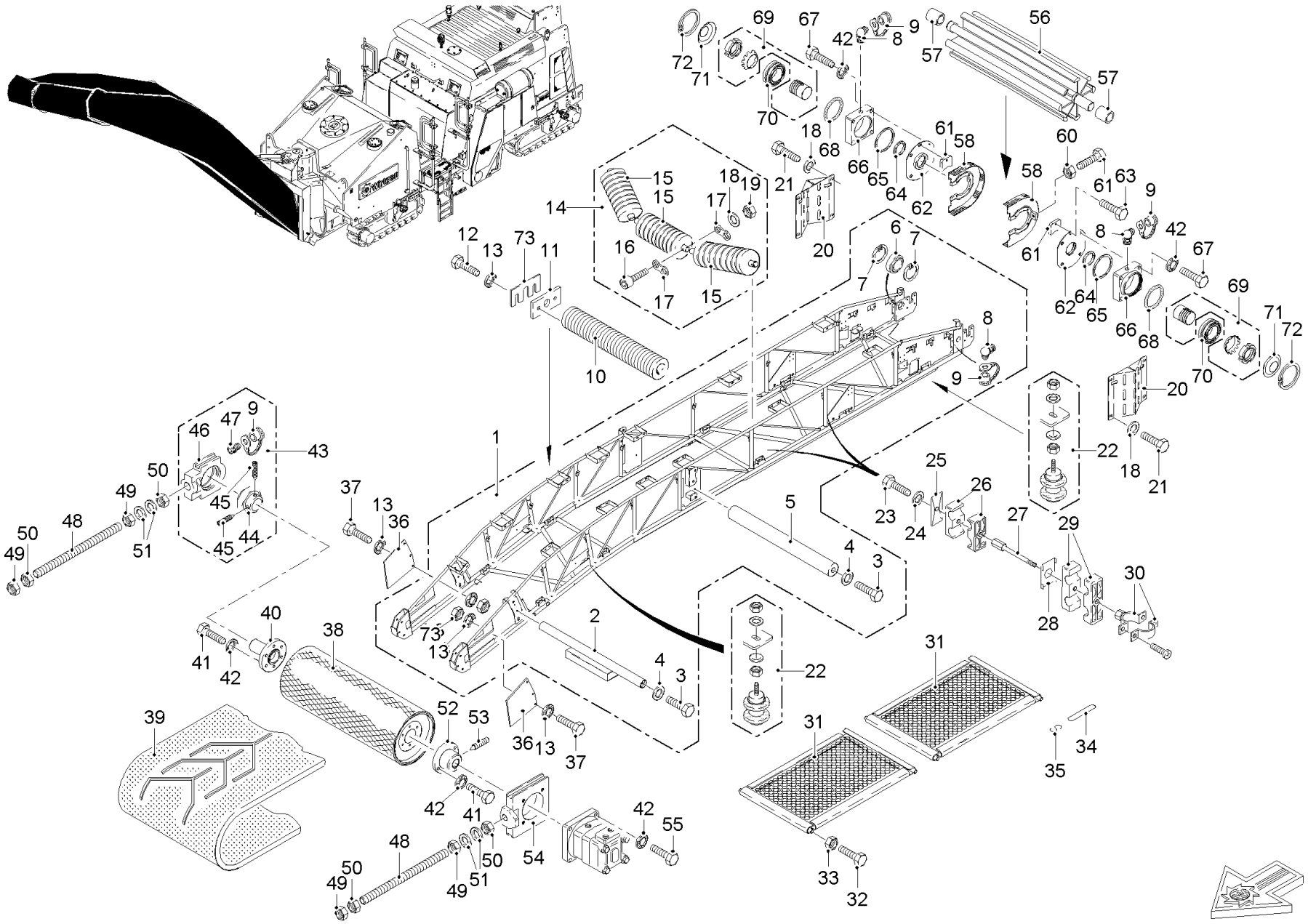
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	191263	310-9999	1	PC	ABDICHTGUMMI	SEALING RUBBER	JUNTA ESTANCIÓN DE GOMA	JOINT ANNULAIRE CAOUTCHOUC
2	54774	310-9999	2	PC	ABDECKGUMMI	COVERING RUBBER	GOMA COBERTERA	CAOUTCHOUC DE RECOUVREMENT
3	54775	310-9999	2	PC	ABDECKGUMMI	COVERING RUBBER	GOMA COBERTERA	CAOUTCHOUC DE RECOUVREMENT
4	37276	310-9999	5	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
5	38566	310-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
6	38613	310-9999	4	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
7	37274	310-9999	4	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
8	37573	310-9999	4	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
9	4182	310-9999	61	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	5211	310-9999	111	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	5210	310-9999	50	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	190958	310-9999	1	PC	SEITENBLECH	LATERAL PLATE	CHAPA LATERAL	TÔLE LATÉRALE
13	190960	310-9999	1	PC	SEITENBLECH	LATERAL PLATE	CHAPA LATERAL	TÔLE LATÉRALE
14	152285	310-9999	2	PC	SEITENABDICHTUNG	LATERAL SEALING	ESTANCACION	ETANCHEITE
15	82811	310-9999	2	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
16	37275	310-9999	4	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
17	82796	310-9999	2	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
18	15132	310-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
19	37573	310-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
20	190916	310-9999	1	PC	SEITENBLECH	LATERAL PLATE	CHAPA LATERAL	TÔLE LATÉRALE
21	190904	310-9999	1	PC	SEITENBLECH	LATERAL PLATE	CHAPA LATERAL	TÔLE LATÉRALE
22	32567	310-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
23	4220	310-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	5275	310-9999	24	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
25	5268	310-9999	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	4222	310-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	147333	310-9999	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
28	4264	310-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	4828	310-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
30	5195	310-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
31	5193	310-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
32	82794	310-9999	1	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
33	30460	310-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.01.02 / 01 2173293	*Benennung:* **AUFNAHMEBAND - ABDICHTUNGEN** *Designation:* **PRIMARY CONVEYOR - COVERS** *Denominación:* **CINTA DE CARGA - CUBIERTAS** *Dénomination:* **BANDE DE RÉCEPTION - COUVERCLES**	**16/03/2020** **Seite 406**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	190986	310-9999	1	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
35	99606	310-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
36	4181	310-9999	24	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
37	51957	310-9999	28	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
38	12247	310-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL

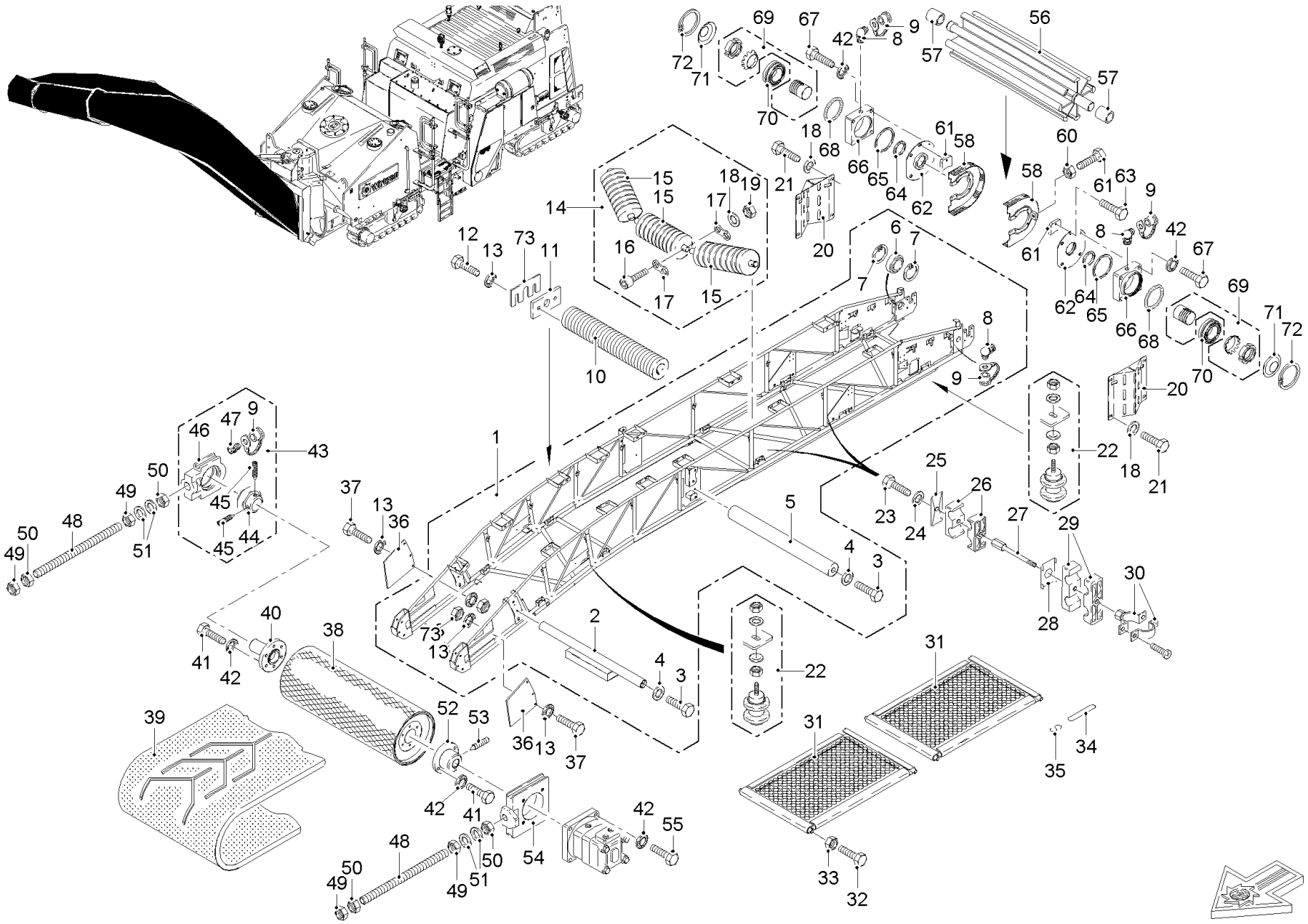
WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.02.01 / 00 154329	*Benennung:* **ABWURFBAND** *Designation:* **DISCHARGE CONVEYOR** *Denominación:* **CINTA DE DESCARGA** *Dénomination:* **BANDE DE CHARGEMENT**	**16/03/2020** **Seite 408**

WIRTGEN

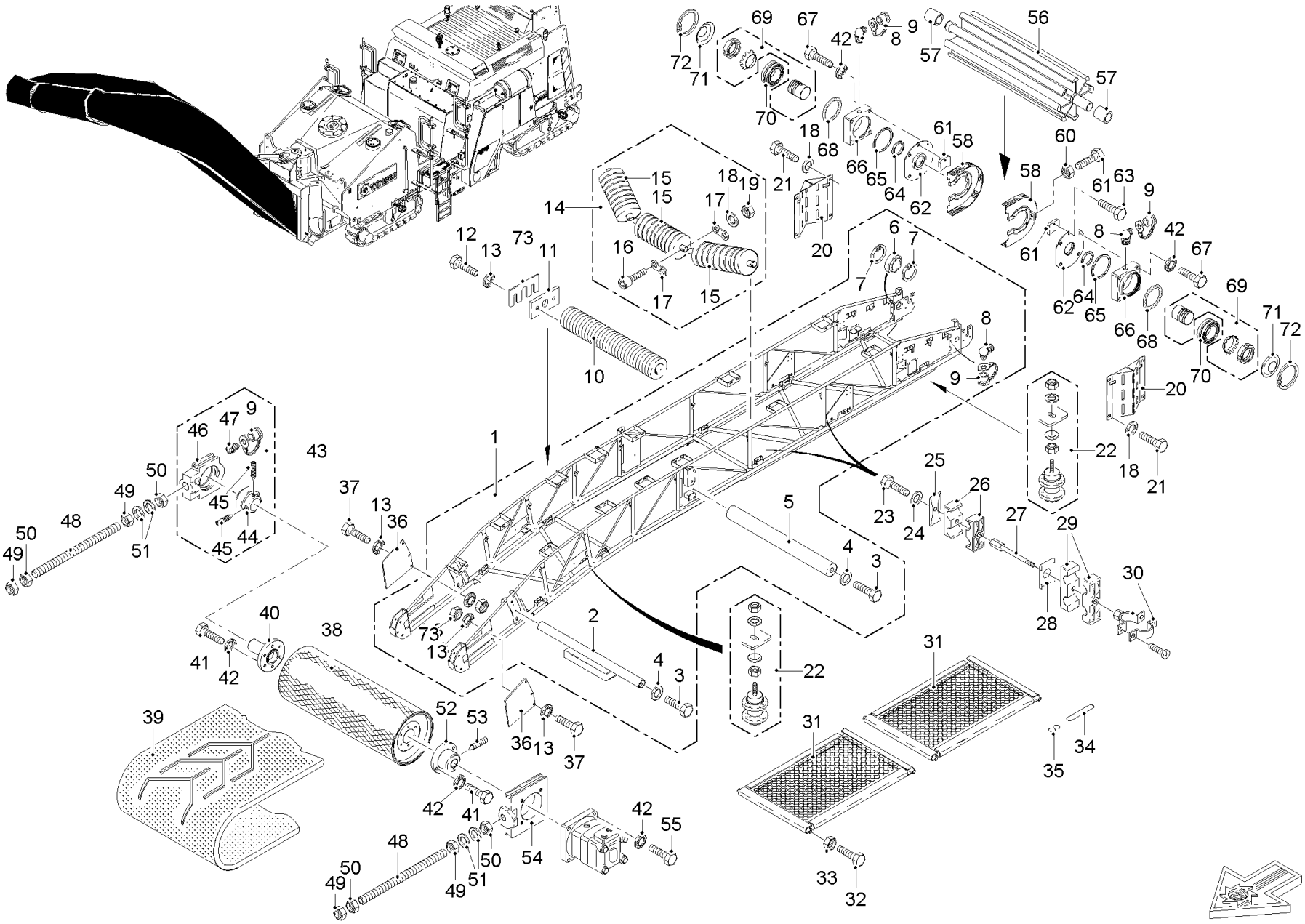
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	111870	1-223	1	PC	BANDRAHMEN	CONVEYOR FRAME	BASTIDOR DE BANDA	CADRE DE BANDE
2	121911	1-223	1	PC	STREBE	BRACE	RIOSTRA	ENTRETOISE
3	10359	1-223	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	36126	1-223	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	113363	1-223	1	PC	STREBE	BRACE	RIOSTRA	ENTRETOISE
6	18503	1-223	2	PC	GELENKLAGER	ROD END BALL JOINT	COJINETE ARTICULADO	ARTICULATION À ROTULE
7	10453	1-223	4	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
8	8688	1-223	4	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
9	11181	1-223	5	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
10	111348	1-223	5	PC	UNTERBANDROLLE	BELT ROLLER	RODILLO CINTA INFERIOR	ROULEAU DE RENVOI
11	72055	1-223	5	PC	ROLLENHALTER	ROLL HOLDER	PORTARRODILLOS	SUPPORT ROULEAUX
12	4179	1-223	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	5208	1-223	22	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
14	111363	1-223	10	PC	GIRLANDE B800	SUPPORTING ROLLER CONVEYOR B800	RODILLO DE SOPORTE CINTA B800	ROULEAU DE SOUTIEN BANDE B800
15	117972	1-223	30	PC	TRAGROLLE	CARRYING ROLLER	RODILLO	ROULEAU
16	180032	1-223	80	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	117971	1-223	80	PC	KETTENLASCHE	CHAIN FLAP	MALLA DE CADENA	MAILLON DE CHAINE
18	5206	1-223	88	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	12247	1-223	80	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
20	135218	1-223	2	PC	SCHUTZGITTER	PROTECTIVE GRID	REJILLA	GRILLE
21	4180	1-223	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	54954	1-223	4	PC	FÜHRUNGSROLLE	GUIDE ROLLER	RODILLO DE GUÍA	ROULETTE DE GUIDAGE
23	4184	1-223	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	5211	1-223	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
25	115791	1-223	7	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
26	115792	1-223	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
27	115794	1-223	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	115790	1-223	7	PC	SICHERUNGSPLATTE	LOCKING PLATE	CHAPA DE SEGURIDAD	PLAQUE D'ARRET
29	115793	1-223	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
30	30259	1-223	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
31	112971	1-182	2	PC	SCHUTZGITTER	PROTECTIVE GRID	REJILLA	GRILLE
31	164847	183-223	2	PC	SCHUTZGITTER	PROTECTIVE GRID	REJILLA	GRILLE
32	5941	1-223	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.02.01 / 00 154329	*Benennung:* **ABWURFBAND** *Designation:* **DISCHARGE CONVEYOR** *Denominación:* **CINTA DE DESCARGA** *Dénomination:* **BANDE DE CHARGEMENT**	**16/03/2020** **Seite 410**

WIRTGEN

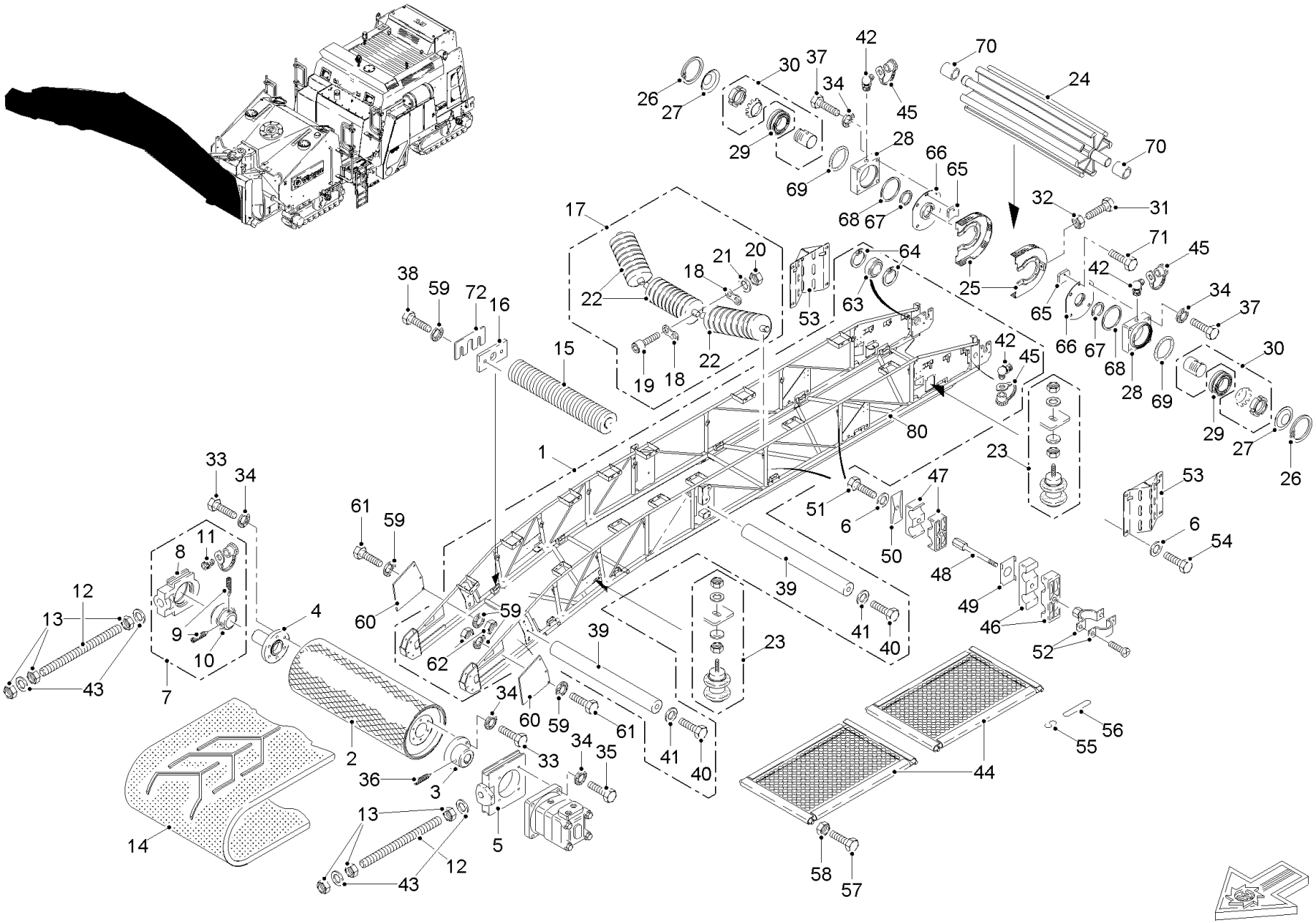
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
33	5810	1-223	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
34	70203	1-223	4	PC	SPANNGUMMI ENDLOS	RUBBER ENDLESS	GOMA TENSORA	CAOUTCHOUC SERR. SANS FIN
35	70204	1-223	4	PC	S-HAKEN	HOOK	GANCHO	CROCHET
36	121801	1-223	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
37	4181	1-223	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
38	95865	1-223	1	PC	ANTRIEBSROLLE B800	DRIVE PULLEY B800	RODILLO MOTRIZ B800	ROULEAU MOTEUR B800
39	57482	1-223	1	PC	FÖRDERGURT B800	CONVEYOR BELT B800	CINTA TRANSPORTADORA B800	COURROIE DE TRANSPORT B800
40	112980	1-223	1	PC	ANSCHRAUBZAPFEN	BOLT-ON PIN	ESPIGA DE ATORNILLAR	TENON A VISSER
41	4263	1-223	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	5197	1-223	24	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
43	1765	1-223	1	PC	SPANNPLATTENLAGER	TENSIONER BEARING	COJINETES PLACAS SUJECIÓN	PALIER DE SERRAGE COMPLET
44	18332	1-223	1	PC	LAGEREINSATZ	BEARING INSERT	ELEMENTO DEL COJINETE	ELÉMENT SUPPORT
45	10188	1-223	1	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
46	18333	1-223	1	PC	SPANNPLATTENLAGERGEHÄUSE	BEARING HOUSING	CAJA SOPORTE PLACA SUJECIÓN	CARTER PALIER CONTRE-PL.
47	8588	1-223	1	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
48	52116	1-223	2	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
49	42186	1-223	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
50	4817	1-223	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
51	4822	1-223	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
52	38601	1-223	1	PC	ANTRIEBSFLANSCH	DRIVE FLANGE	BRIDA DE MANDO	BRIDE D'ENTRAINEMENT
53	10367	1-223	1	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
54	14864	1-223	1	PC	FÜHRUNGSPLATTE	GUIDE PLATE	CHAPA DE GUÍA	TOLE DE GUIDAGE
55	4264	1-223	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
56	110871	1-223	1	PC	UMLENKROLLE B800	RETURN PULLEY B800	POLEA DE INVERSIÓN B800	POULIE DE RENVOI B800
57	145073	1-223	2	PC	INNENRING	INNER RING	ANILLO INTERIOR	BAGUE INTÉRIEURE
58	113596	1-223	2	PC	UMLENKROLLENSCHUTZ	ROLLER PROTECTION	PROTECION DE PORTARRODILLOS	PROTECTION POUR ROULEAUX
59	4302	1-223	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
60	5134	1-223	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
61	144465	1-223	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
62	144466	1-223	2	PC	ZWISCHENRING	INTERMEDIATE RING	ANILLO INTERMEDIO	ANNEAU INTERMÉDIAIRE
63	4178	1-223	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
64	145072	1-223	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
65	144467	1-223	2	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.02.01 / 00 154329	*Benennung:* **ABWURFBAND** *Designation:* **DISCHARGE CONVEYOR** *Denominación:* **CINTA DE DESCARGA** *Dénomination:* **BANDE DE CHARGEMENT**	**16/03/2020** **Seite 412**

WIRTGEN

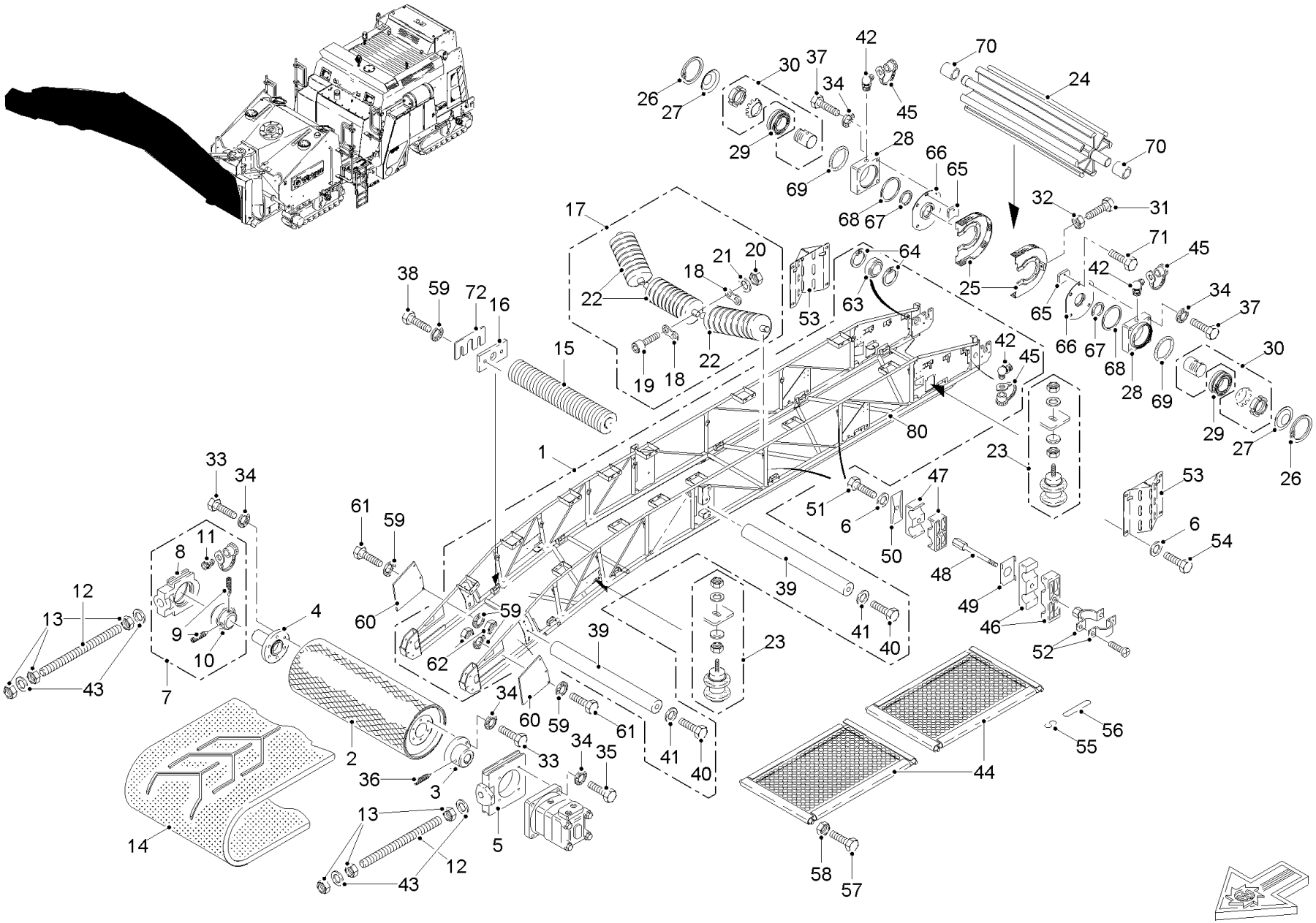
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
66	110873	1-223	2	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
67	4272	1-223	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
68	26460	1-223	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
69	1395	1-223	2	PC	SPANNHÜLSE KPL.	TENSIONER BUSH, COMPL.	MANGUITO TENSOR	DOUILLE DE SERRAGE
70	1387	1-223	2	PC	PENDELROLLENLAGER	SPHERICAL ROLLER BEARING	RODAMIENTO RODILLOS A RÓTULA	ROULEMENT À ROTULE
71	110868	1-223	2	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
72	45402	1-223	2	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.02.01 / 01 2119405	*Benennung:* **ABWURFBAND** *Designation:* **DISCHARGE CONVEYOR** *Denominación:* **CINTA DE DESCARGA** *Dénomination:* **BANDE DE CHARGEMENT**	**16/03/2020** **Seite 414**

WIRTGEN

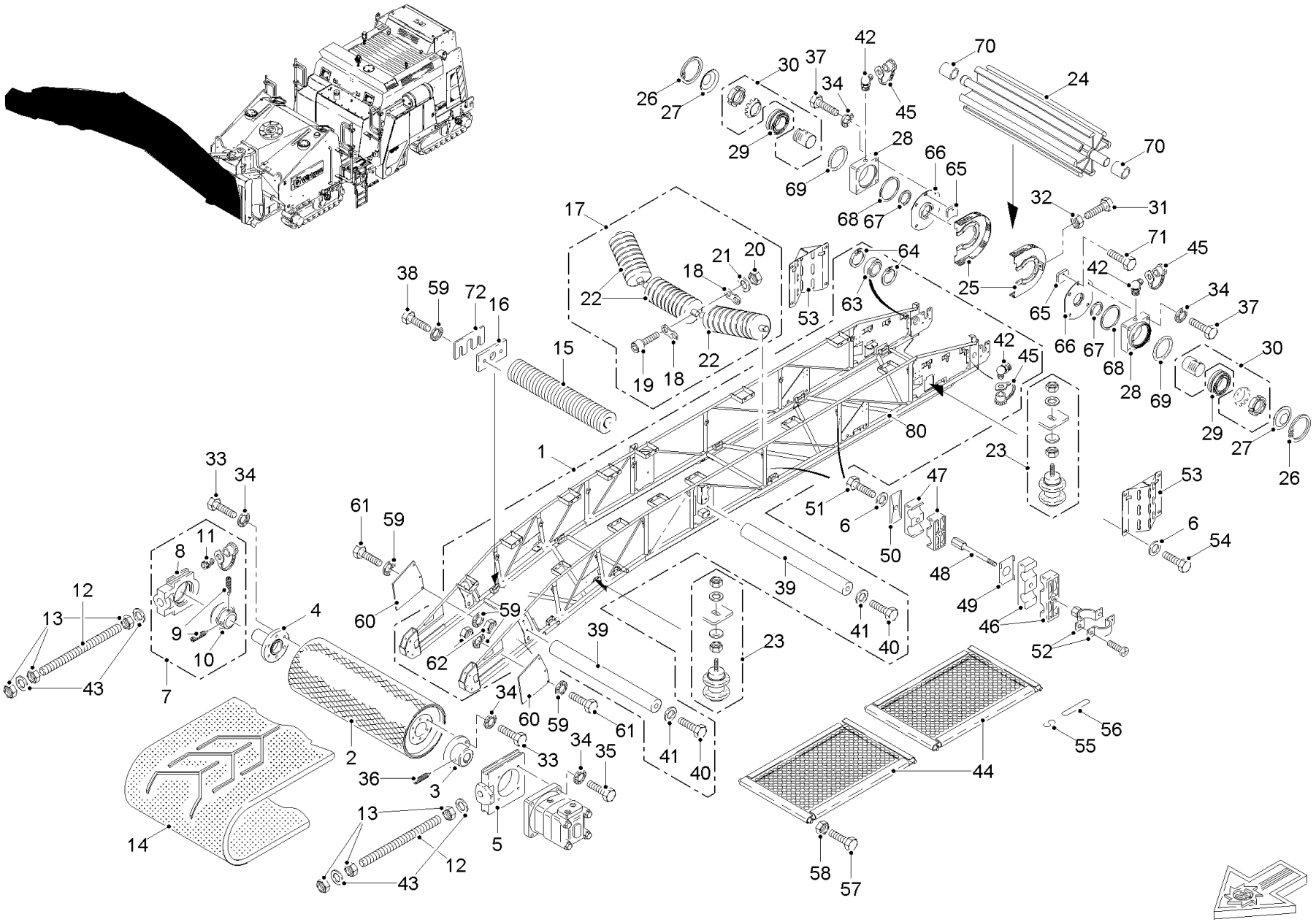
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	111870	224-325	1	PC	BANDRAHMEN	CONVEYOR FRAME	BASTIDOR DE BANDA	CADRE DE BANDE
2	95865	224-325	1	PC	ANTRIEBSROLLE B800	DRIVE PULLEY B800	RODILLO MOTRIZ B800	ROULEAU MOTEUR B800
3	38601	224-325	1	PC	ANTRIEBSFLANSCH	DRIVE FLANGE	BRIDA DE MANDO	BRIDE D'ENTRAINEMENT
4	112980	224-325	1	PC	ANSCHRAUBZAPFEN	BOLT-ON PIN	ESPIGA DE ATORNILLAR	TENON A VISSER
5	14864	224-325	1	PC	FÜHRUNGSPLATTE	GUIDE PLATE	CHAPA DE GUÍA	TOLE DE GUIDAGE
6	5206	224-325	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	1765	224-325	1	PC	SPANNPLATTENLAGER	TENSIONER BEARING	COJINETES PLACAS SUJECIÓN	PALIER DE SERRAGE COMPLET
8	18333	224-325	1	PC	SPANNPLATTENLAGERGEHÄUSE	BEARING HOUSING	CAJA SOPORTE PLACA SUJECIÓN	CARTER PALIER CONTRE-PL.
9	10188	224-325	2	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
10	18332	224-325	1	PC	LAGEREINSATZ	BEARING INSERT	ELEMENTO DEL COJINETE	ELÉMENT SUPPORT
11	8588	224-325	1	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
12	52116	224-325	2	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
13	4817	224-325	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
14	57482	224-325	1	PC	FÖRDERGURT B800	CONVEYOR BELT B800	CINTA TRANSPORTADORA B800	COURROIE DE TRANSPORT B800
15	111348	224-325	5	PC	UNTERBANDROLLE	BELT ROLLER	RODILLO CINTA INFERIOR	ROULEAU DE RENVOI
16	72055	224-325	5	PC	ROLLENHALTER	ROLL HOLDER	PORTARRODILLOS	SUPPORT ROULEAUX
17	111363	224-325	10	PC	GIRLANDE B800	SUPPORTING ROLLER CONVEYOR B800	RODILLO DE SOPORTE CINTA B800	ROULEAU DE SOUTIEN BANDE B800
18	117971	224-325	80	PC	KETTENLASCHE	CHAIN FLAP	MALLA DE CADENA	MAILLON DE CHAINE
19	180032	224-325	80	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	12247	224-325	80	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	5206	224-325	90	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
22	117972	224-325	30	PC	TRAGROLLE	CARRYING ROLLER	RODILLO	ROULEAU
23	54954	224-325	4	PC	FÜHRUNGSROLLE	GUIDE ROLLER	RODILLO DE GUÍA	ROULETTE DE GUIDAGE
24	110871	224-325	1	PC	UMLENKROLLE B800	RETURN PULLEY B800	POLEA DE INVERSIÓN B800	POULIE DE RENVOI B800
25	113596	224-325	2	PC	UMLENKROLLENSCHUTZ	ROLLER PROTECTION	PROTECION DE PORTARRODILLOS	PROTECTION POUR ROULEAUX
26	45402	224-325	2	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
27	110868	224-325	2	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
28	110873	224-325	2	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
29	1387	224-325	2	PC	PENDELROLLENLAGER	SPHERICAL ROLLER BEARING	RODAMIENTO RODILLOS A RÓTULA	ROULEMENT À ROTULE
30	1395	224-325	2	PC	SPANNHÜLSE KPL.	TENSIONER BUSH, COMPL.	MANGUITO TENSOR	DOUILLE DE SERRAGE
31	4302	224-325	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
32	5132	224-325	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
33	4263	224-325	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.02.01 / 01 2119405	*Benennung:* **ABWURFBAND** *Designation:* **DISCHARGE CONVEYOR** *Denominación:* **CINTA DE DESCARGA** *Dénomination:* **BANDE DE CHARGEMENT**	**16/03/2020** **Seite 416**

WIRTGEN

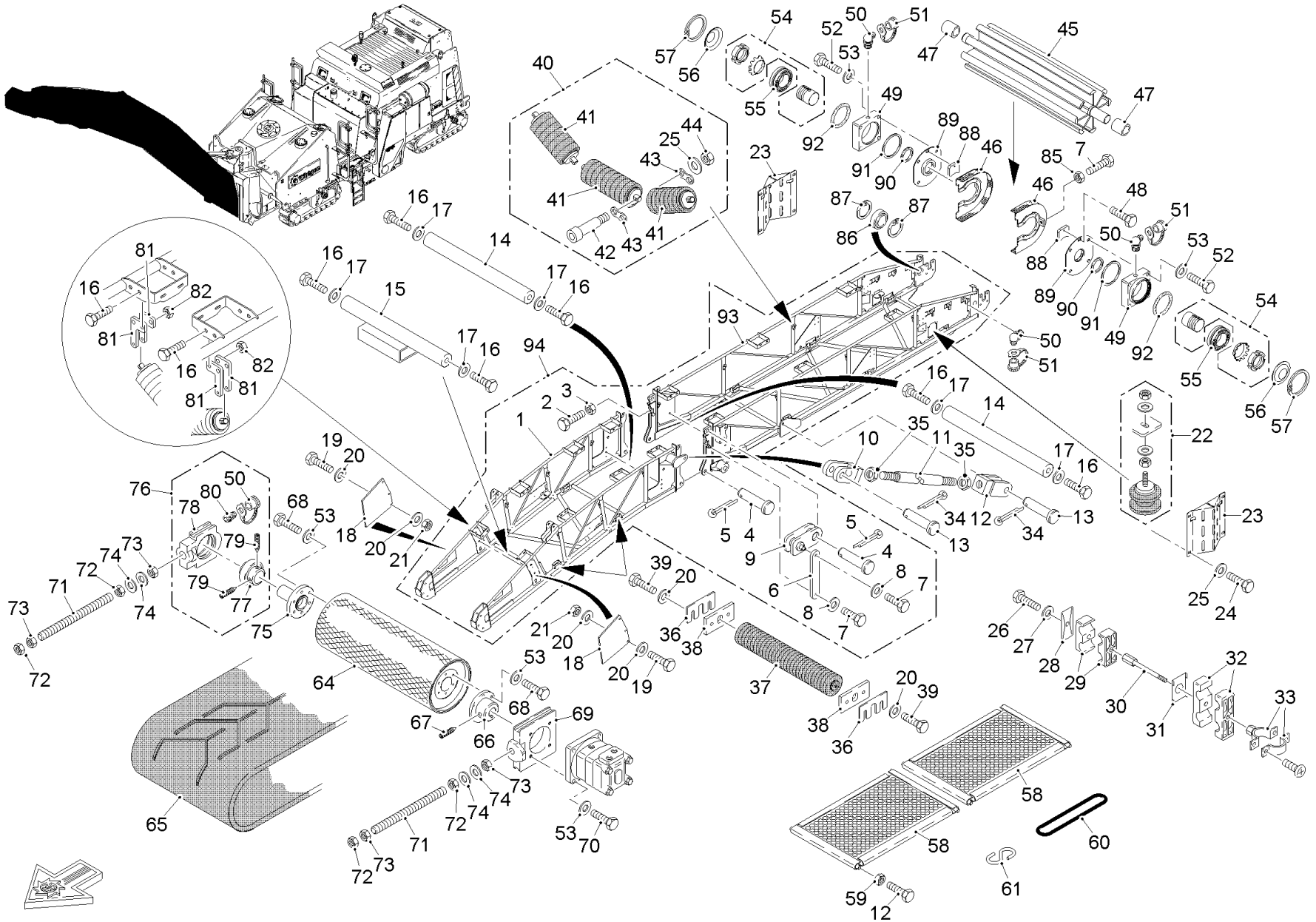
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	5197	224-325	24	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
35	4264	224-325	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
36	9136	224-325	1	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
37	4272	224-325	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
38	4179	224-325	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
39	113363	224-325	2	PC	STREBE	BRACE	RIOSTRA	ENTRETOISE
40	22557	224-325	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
41	107266	224-325	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
42	8688	224-325	3	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
43	4822	224-325	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
44	164847	224-325	2	PC	SCHUTZGITTER	PROTECTIVE GRID	REJILLA	GRILLE
45	11181	224-325	3	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
46	115793	224-325	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
47	115792	224-325	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
48	115794	224-325	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
49	115790	224-325	7	PC	SICHERUNGSPLATTE	LOCKING PLATE	CHAPA DE SEGURIDAD	PLAQUE D'ARRET
50	115791	224-325	7	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
51	4184	224-325	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
52	2053124	224-325	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
53	135218	224-325	2	PC	SCHUTZGITTER	PROTECTIVE GRID	REJILLA	GRILLE
54	4180	224-325	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
55	70204	224-325	4	PC	S-HAKEN	HOOK	GANCHO	CROCHET
56	70203	224-325	4	PC	SPANNGUMMI ENDLOS	RUBBER ENDLESS	GOMA TENSORA	CAOUTCHOUC SERR. SANS FIN
57	5941	224-325	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
58	5810	224-325	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
59	5208	224-325	22	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
60	121801	224-325	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
61	4181	224-325	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
62	5210	224-325	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
63	18503	224-325	2	PC	GELENKLAGER	ROD END BALL JOINT	COJINETE ARTICULADO	ARTICULATION À ROTULE
64	10453	224-325	4	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
65	144465	224-325	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
65	2116383	224-325	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.02.01 / 01 2119405	*Benennung:* **ABWURFBAND** *Designation:* **DISCHARGE CONVEYOR** *Denominación:* **CINTA DE DESCARGA** *Dénomination:* **BANDE DE CHARGEMENT**	**16/03/2020** **Seite 418**

WIRTGEN

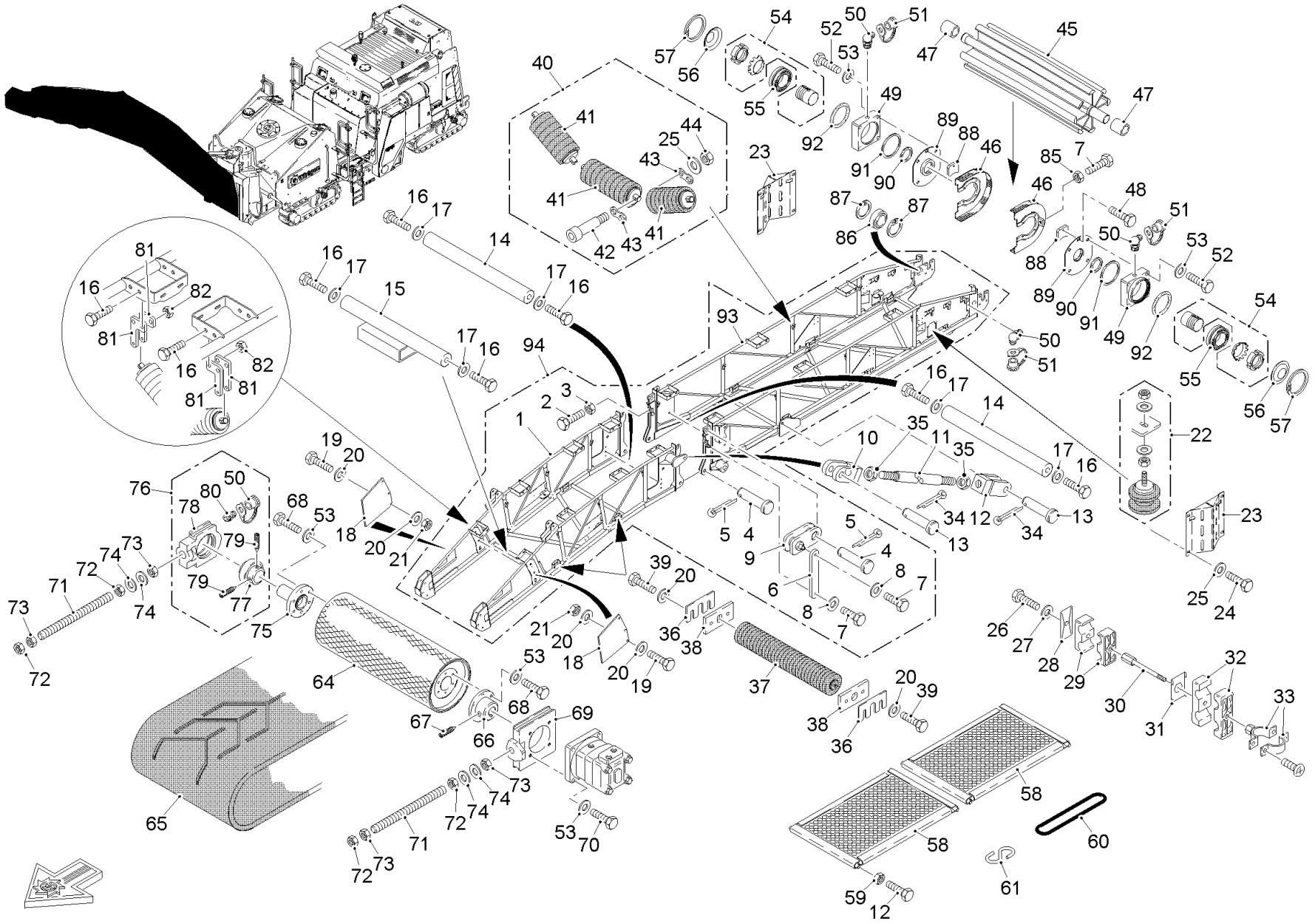
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
66	144466	224-325	2	PC	ZWISCHENRING	INTERMEDIATE RING	ANILLO INTERMEDIO	ANNEAU INTERMÉDIAIRE
67	145072	224-325	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
68	144467	224-325	2	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT
69	26460	224-325	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
70	145073	224-325	2	PC	INNENRING	INNER RING	ANILLO INTERIOR	BAGUE INTÉRIEURE
71	4178	224-325	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
72	181239	224-325	4	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
80	108730	224-325	1	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.02.01 / 02 2173074	*Benennung:* **ABWURFBAND** *Designation:* **DISCHARGE CONVEYOR** *Denominación:* **CINTA DE DESCARGA** *Dénomination:* **BANDE DE CHARGEMENT**	**16/03/2020** **Seite 420**

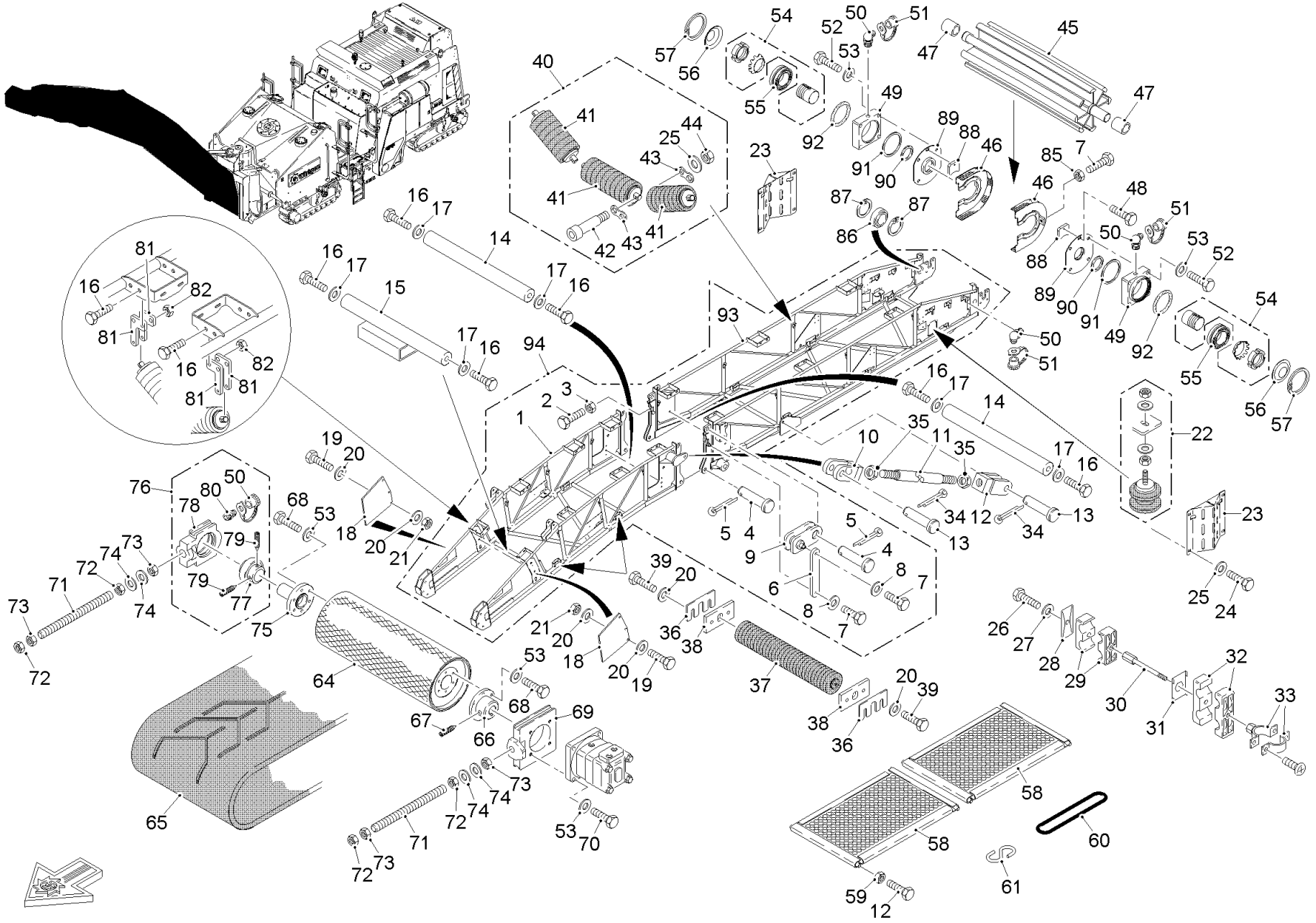
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	160746	326-9999	1	PC	RAHMEN OBEN	FRAME UPPER PART	BASTIDOR	CADRE
2	38863	326-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	36105	326-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
4	38795	326-9999	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
5	5854	326-9999	4	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
6	2171020	326-9999	2	PC	LASCHE	STRAP	ESCLISA	ECLISSE
7	5941	326-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5799	326-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	126299	326-9999	2	PC	KLINKE	LATCH	TRINQUETE	LOQUET
10	191714	326-9999	2	PC	GABELKOPF LINKSSTEIGEND	YOKE END COUNTERCLOCKWISE	CABEZA HORQUILLA ASCEND. A LA IZQUIERDA	CHAPE ROTATION Á GAUCHE
11	2171027	326-9999	2	PC	ZUGSTANGE	TIE ROD	BARRA DE ENGANCHE	TIGE DE TRACTION
12	191713	326-9999	2	PC	GABELKOPF RECHTSSTEIGEND	YOKE END CLOCKWISE	CABEZA HORQUILLA ASCENDENTE A LA DERECHA	CHAPE HÉLISE Á DROITE
13	51114	326-9999	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
14	113363	326-9999	2	PC	STREBE	BRACE	RIOSTRA	ENTRETOISE
15	121911	326-9999	1	PC	STREBE	BRACE	RIOSTRA	ENTRETOISE
16	10359	326-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	36126	326-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	121801	326-9999	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
19	4181	326-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	5206	326-9999	22	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	5210	326-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
22	54954	326-9999	4	PC	FÜHRUNGSROLLE	GUIDE ROLLER	RODILLO DE GUÍA	ROULETTE DE GUIDAGE
23	135218	326-9999	2	PC	SCHUTZGITTER	PROTECTIVE GRID	REJILLA	GRILLE
24	4180	326-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	5206	326-9999	88	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	4184	326-9999	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	5211	326-9999	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
28	115791	326-9999	7	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
29	115792	326-9999	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
30	115794	326-9999	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	115790	326-9999	7	PC	SICHERUNGSPLATTE	LOCKING PLATE	CHAPA DE SEGURIDAD	PLAQUE D'ARRET
32	115793	326-9999	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE



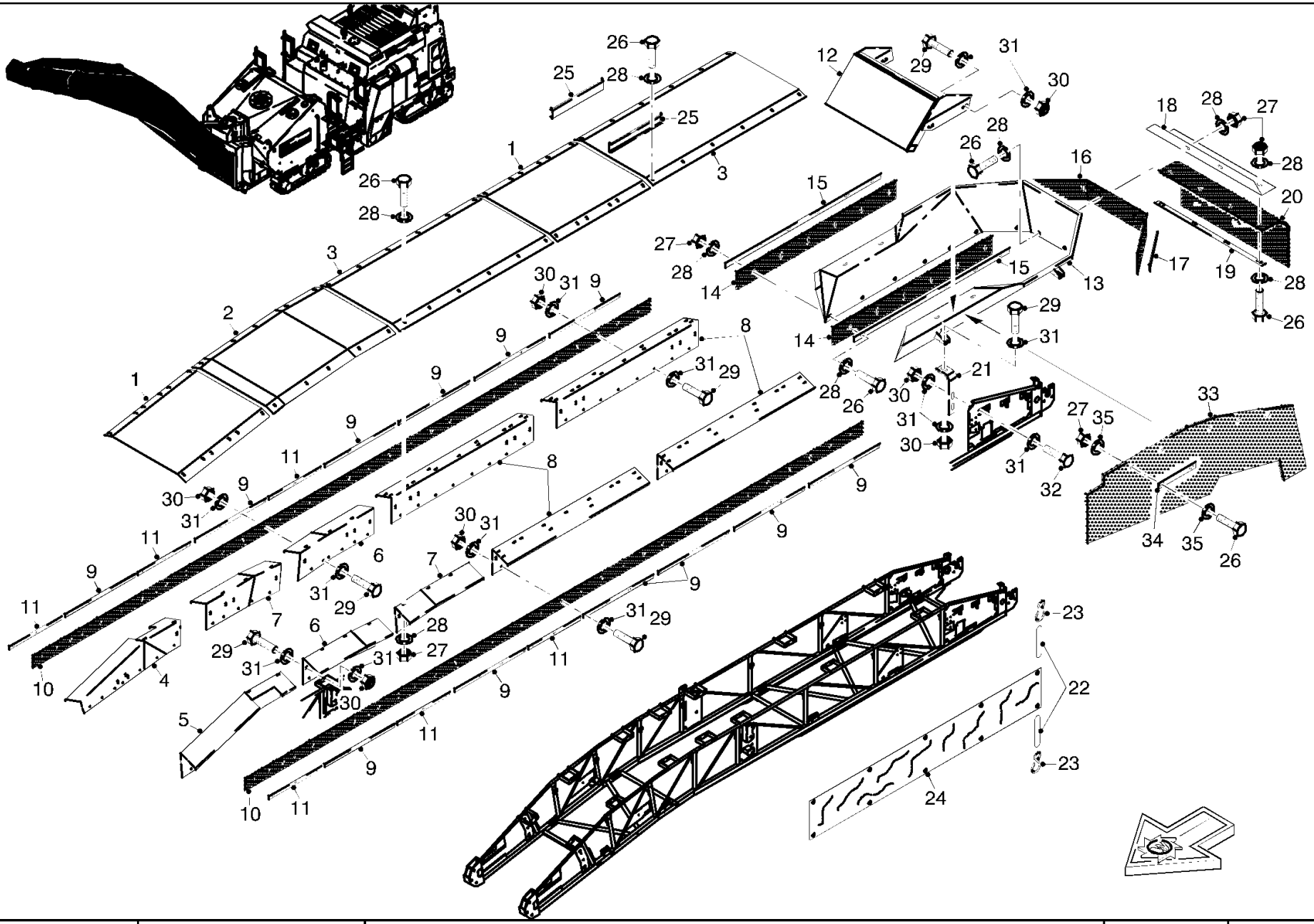
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.02.01 / 02 2173074	*Benennung:* **ABWURFBAND** *Designation:* **DISCHARGE CONVEYOR** *Denominación:* **CINTA DE DESCARGA** *Dénomination:* **BANDE DE CHARGEMENT**	**16/03/2020** **Seite 422**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
33	2053124	326-9999	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
34	9852	326-9999	4	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
35	16505	326-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
36	181239	326-9999	4	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
37	111348	326-9999	5	PC	UNTERBANDROLLE	BELT ROLLER	RODILLO CINTA INFERIOR	ROULEAU DE RENVOI
38	72055	326-9999	5	PC	ROLLENHALTER	ROLL HOLDER	PORTARRODILLOS	SUPPORT ROULEAUX
39	4179	326-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
40	111363	326-9999	11	PC	GIRLANDE B800	SUPPORTING ROLLER CONVEYOR B800	RODILLO DE SOPORTE CINTA B800	ROULEAU DE SOUTIEN BANDE B800
41	117972	326-9999	33	PC	TRAGROLLE	CARRYING ROLLER	RODILLO	ROULEAU
42	108289	326-9999	88	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
43	117971	326-9999	88	PC	KETTENLASCHE	CHAIN FLAP	MALLA DE CADENA	MAILLON DE CHAINE
44	12247	326-9999	88	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
45	110871	326-9999	1	PC	UMLENKROLLE B800	RETURN PULLEY B800	POLEA DE INVERSIÓN B800	POULIE DE RENVOI B800
46	113596	326-9999	2	PC	UMLENKROLLENSCHUTZ	ROLLER PROTECTION	PROTECION DE PORTARRODILLOS	PROTECTION POUR ROULEAUX
47	145073	326-9999	2	PC	INNENRING	INNER RING	ANILLO INTERIOR	BAGUE INTÉRIEURE
48	4178	326-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
49	110873	326-9999	2	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
50	8688	326-9999	4	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
51	11181	326-9999	5	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
52	4272	326-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
53	5195	326-9999	24	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
54	1395	326-9999	2	PC	SPANNHÜLSE KPL.	TENSIONER BUSH, COMPL.	MANGUITO TENSOR	DOUILLE DE SERRAGE
55	1387	326-9999	2	PC	PENDELROLLENLAGER	SPHERICAL ROLLER BEARING	RODAMIENTO RODILLOS A RÓTULA	ROULEMENT À ROTULE
56	110868	326-9999	2	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
57	45402	326-9999	2	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
58	164847	326-9999	2	PC	SCHUTZGITTER	PROTECTIVE GRID	REJILLA	GRILLE
59	5810	326-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
60	70203	326-9999	4	PC	SPANNGUMMI ENDLOS	RUBBER ENDLESS	GOMA TENSORA	CAOUTCHOUC SERR. SANS FIN
61	70204	326-9999	4	PC	S-HAKEN	HOOK	GANCHO	CROCHET
64	95865	326-9999	1	PC	ANTRIEBSROLLE B800	DRIVE PULLEY B800	RODILLO MOTRIZ B800	ROULEAU MOTEUR B800
65	57482	326-9999	1	PC	FÖRDERGURT B800	CONVEYOR BELT B800	CINTA TRANSPORTADORA B800	COURROIE DE TRANSPORT B800
66	38601	326-9999	1	PC	ANTRIEBSFLANSCH	DRIVE FLANGE	BRIDA DE MANDO	BRIDE D'ENTRAINEMENT
67	10367	326-9999	1	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.02.01 / 02 2173074	*Benennung:* **ABWURFBAND** *Designation:* **DISCHARGE CONVEYOR** *Denominación:* **CINTA DE DESCARGA** *Dénomination:* **BANDE DE CHARGEMENT**	**16/03/2020** **Seite 424**

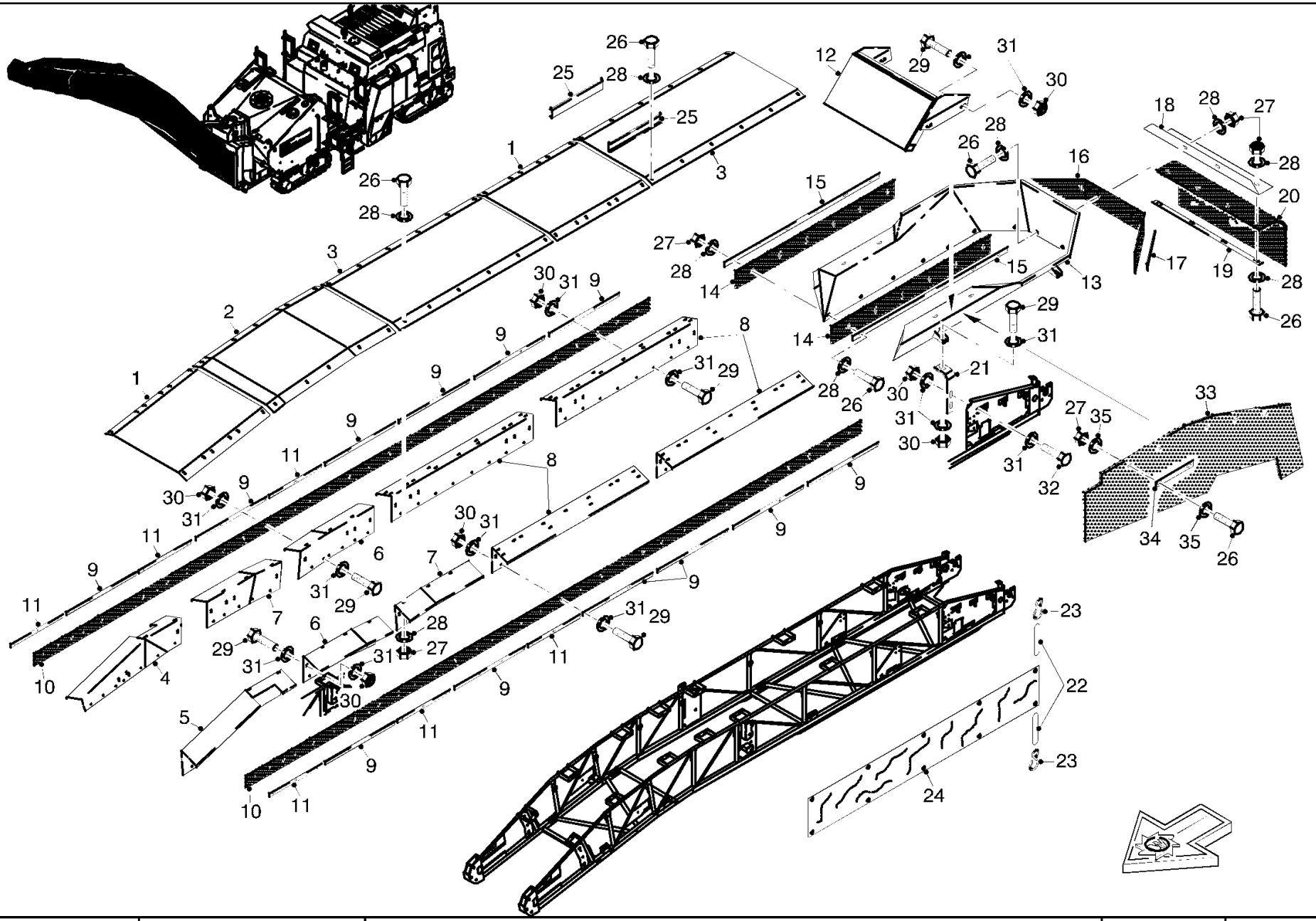
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
68	4263	326-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
69	14864	326-9999	1	PC	FÜHRUNGSPLATTE	GUIDE PLATE	CHAPA DE GUÍA	TOLE DE GUIDAGE
70	4264	326-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
71	52116	326-9999	2	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
72	42186	326-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
73	36050	326-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
74	4822	326-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
75	112980	326-9999	1	PC	ANSCHRAUBZAPFEN	BOLT-ON PIN	ESPIGA DE ATORNILLAR	TENON A VISSER
76	1765	326-9999	1	PC	SPANNPLATTENLAGER	TENSIONER BEARING	COJINETES PLACAS SUJECIÓN	PALIER DE SERRAGE COMPLET
77	18332	326-9999	1	PC	LAGEREINSATZ	BEARING INSERT	ELEMENTO DEL COJINETE	ELÉMENT SUPPORT
78	18333	326-9999	1	PC	SPANNPLATTENLAGERGEHÄUSE	BEARING HOUSING	CAJA SOPORTE PLACA SUJECIÓN	CARTER PALIER CONTRE-PL.
79	10188	326-9999	2	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
80	8588	326-9999	1	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
81	131133	326-9999	4	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
82	5151	326-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
85	5134	326-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
86	18503	326-9999	2	PC	GELENKLAGER	ROD END BALL JOINT	COJINETE ARTICULADO	ARTICULATION À ROTULE
87	10453	326-9999	4	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
88	2116383	326-9999	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
89	144466	326-9999	2	PC	ZWISCHENRING	INTERMEDIATE RING	ANILLO INTERMEDIO	ANNEAU INTERMÉDIAIRE
90	145072	326-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
91	144467	326-9999	2	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT
92	26460	326-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
93	160748	326-9999	1	PC	RAHMEN UNTEN	FRAME LOWER PART	BASTIDOR	CADRE
94	2171187	326-9999	1	PC	BANDRAHMEN	CONVEYOR FRAME	BASTIDOR DE BANDA	CADRE DE BANDE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.02.02 / 00 154330	*Benennung:* **ABWURFBAND - ABDECKUNGEN** *Designation:* **DISCHARGE CONVEYOR - COVERS** *Denominación:* **B. DESC. - CUBIERTAS** *Dénomination:* **BDE. CHARGEM. - RCVR.**	**16/03/2020** **Seite 426**

WIRTGEN

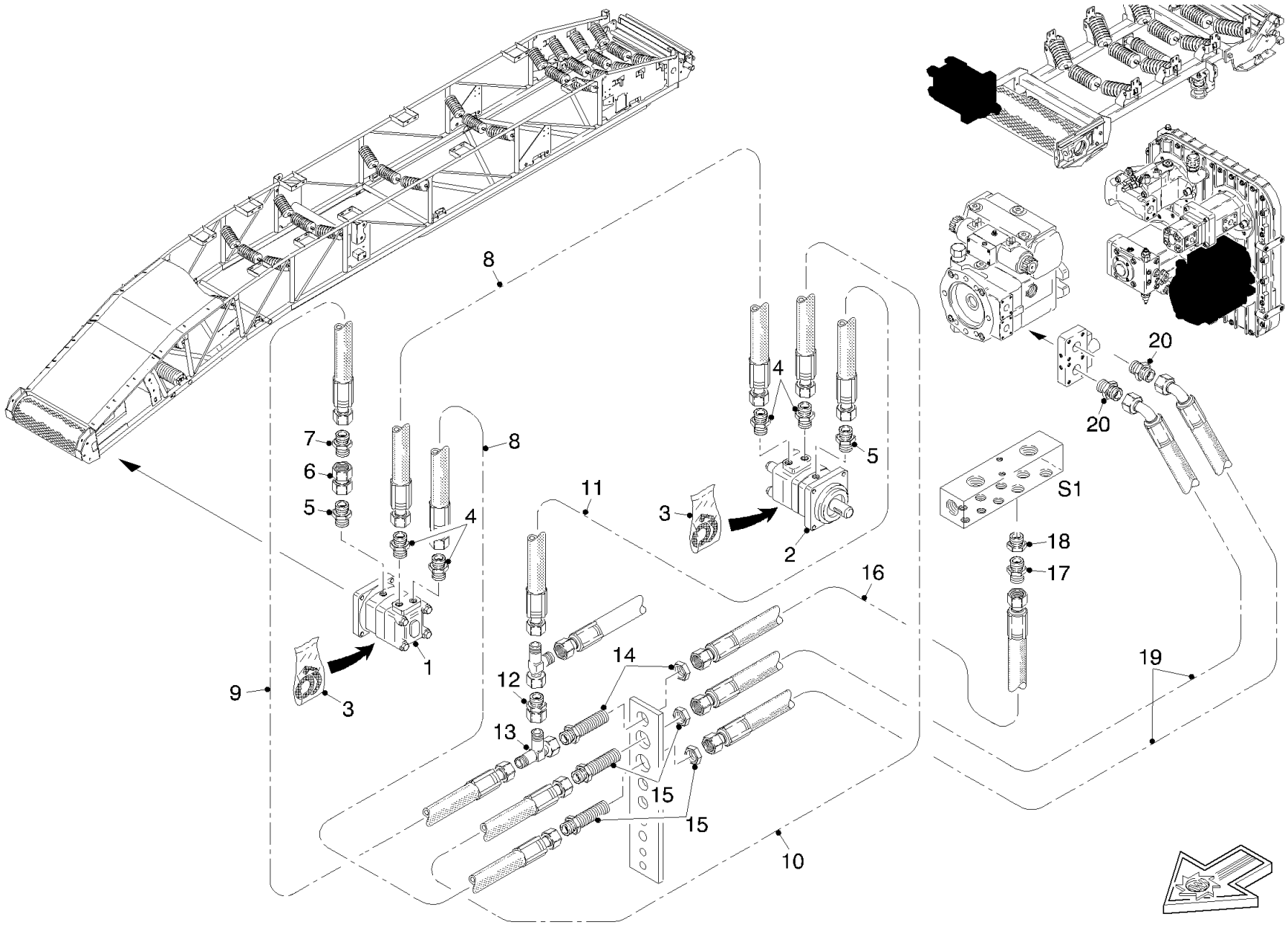
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	113516	1-9999	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
2	113517	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
3	67751	1-9999	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
4	113523	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
5	113524	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
6	113519	1-9999	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
7	113522	1-9999	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
8	113518	1-9999	4	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
9	15132	1-9999	12	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
10	113567	1-9999	2	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
11	38613	1-9999	6	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
12	67545	1-9999	1	PC	PRALLBLECH	IMPACT SHEET	CHAPA DE REBOTAMIENTO	TOLE DE CHICANE
13	46309	1-9999	1	PC	SCHÜTTE	CHUTEE	VERTEDERO	GOULOTTE
14	53015	1-9999	4	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
15	38563	1-9999	4	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
16	57808	1-9999	1	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
17	37276	1-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
18	59464	1-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
19	38562	1-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
20	54844	1-9999	1	PC	ABDECKGUMMI	COVERING RUBBER	GOMA COBERTERA	CAOUTCHOUC DE RECOUVREMENT
21	44274	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
22	70203	1-9999	20	PC	SPANNGUMMI ENDLOS	RUBBER ENDLESS	GOMA TENSORA	CAOUTCHOUC SERR. SANS FIN
23	70204	1-9999	20	PC	S-HAKEN	HOOK	GANCHO	CROCHET
24	113500	1-9999	2	PC	ABDECKPLANE	TARPAULIN	CUBIERTAS DE LONA	BACHE DE RECOUVREMENT
25	67766	1-9999	2	PC	AUFLAGE	SUPPORTING SURFACE	ASIENTO	SUPPORT
26	4181	1-9999	84	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	12247	1-9999	84	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
28	5206	1-9999	160	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
29	4220	1-9999	80	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
30	5269	1-9999	84	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
31	5274	1-9999	168	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
32	4222	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	126358	1-9999	2	PC	ABDECKGUMMI	COVERING RUBBER	GOMA COBERTERA	CAOUTCHOUC DE RECOUVREMENT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.02.02 / 00 154330	*Benennung:* **ABWURFBAND - ABDECKUNGEN** *Designation:* **DISCHARGE CONVEYOR - COVERS** *Denominación:* **B. DESC. - CUBIERTAS** *Dénomination:* **BDE. CHARGEM. - RCVR.**	**16/03/2020** **Seite 428**

WIRTGEN

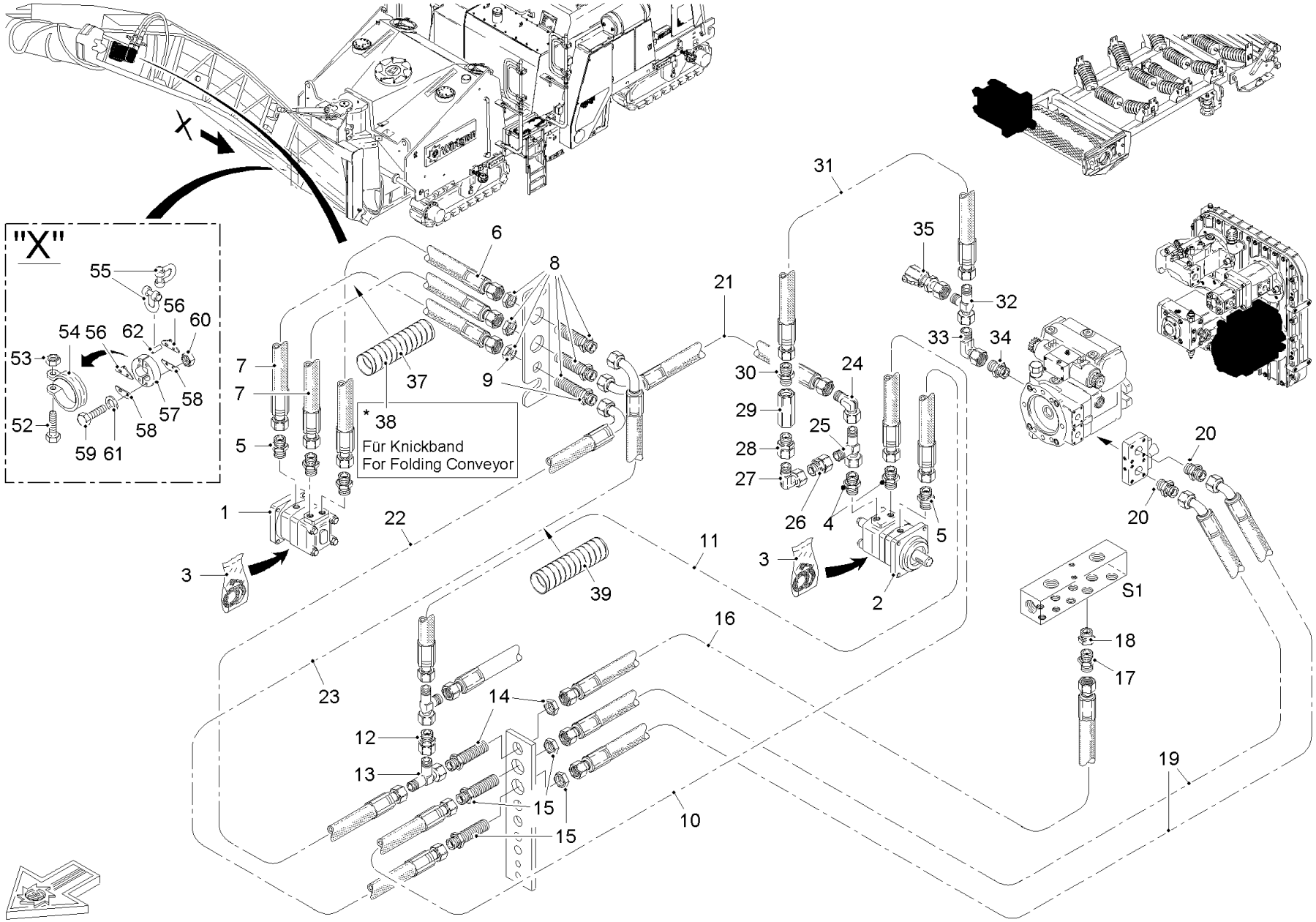
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	38566	1-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
35	5211	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.03.01 / 00 154331	*Benennung:* **BANDANTRIEB** *Designation:* **CONVEYOR DRIVE** *Denominación:* **CINTA DE DESCARGA** *Dénomination:* **BANDE DE DÉVERSEMENT**	**16/03/2020** **Seite 430**

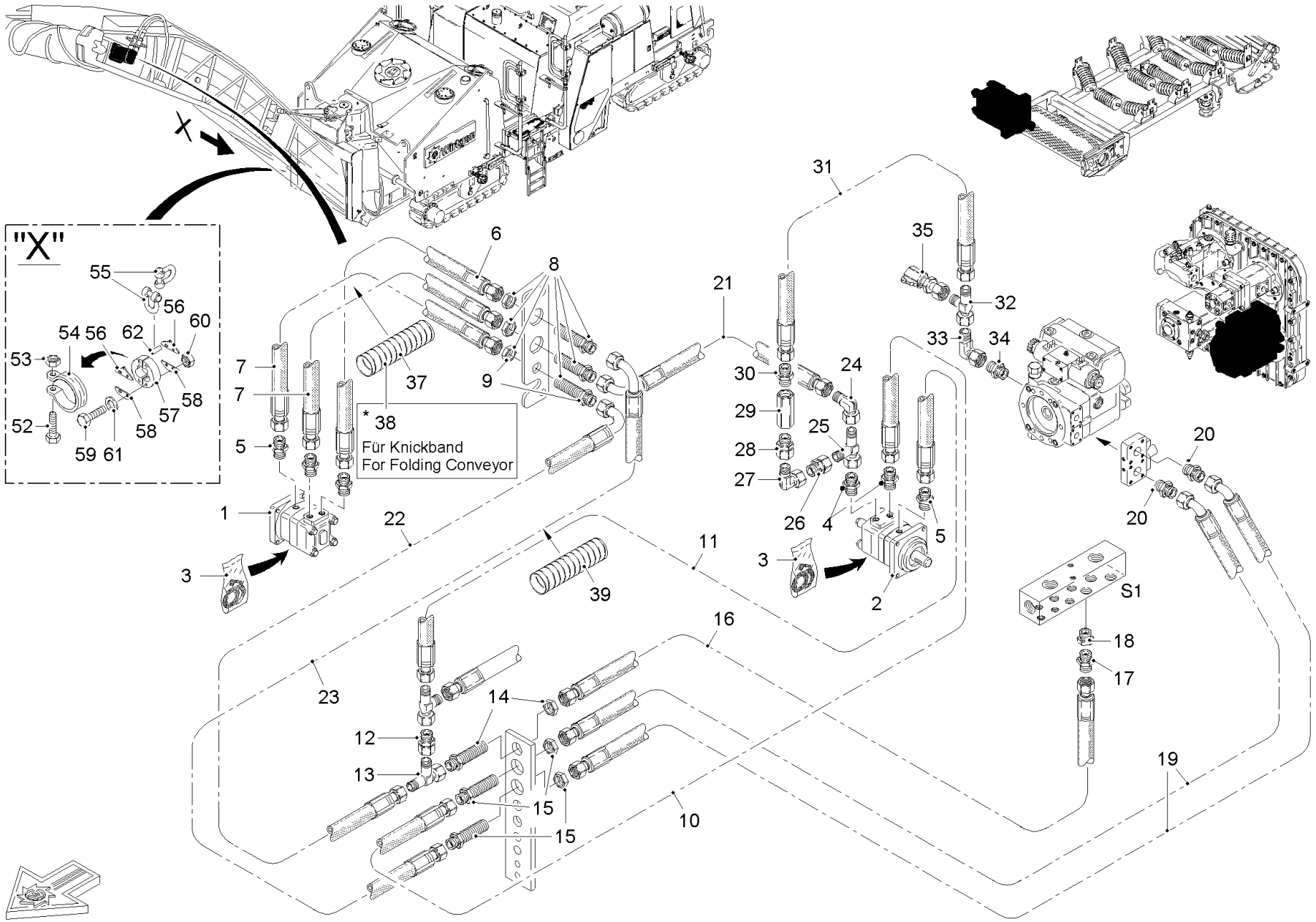
WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	41685	1-229	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
2	14711	1-229	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
3	23592	1-229	2	SET	DICHTSATZ KPL.	SEALING KIT CPL.	KIT JUNTAS	JEU DE JOINTS
4	3543	1-229	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
5	3622	1-229	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
6	51005	1-229	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
7	3941	1-229	1	PC	GERADE REDUZIERVERSCHRAUBUNG	STRAIGHT REDUCING COUPLING	RACOR DE REDUCCION	UNION DOUBLE DE REDUCTION
8	123501	1-229	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	123500	1-229	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
10	114906	1-229	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
11	4044	1-229	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
12	37207	1-229	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
13	10144	1-229	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
14	3366	1-229	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
15	80603	1-229	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
16	38739	1-229	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
17	2766	1-229	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
18	3088	1-229	1	PC	GEWINDE-REDUZIERSTUTZEN	REDUCING ADAPTOR	RACOR DE REDUCCIÓN	REDUCTION FILETEE
19	144207	1-229	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
20	103158	1-229	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.03.01 / 01 2083248	*Benennung:* **BANDANTRIEB** *Designation:* **CONVEYOR DRIVE** *Denominación:* **CINTA DE DESCARGA** *Dénomination:* **BANDE DE DÉVERSEMENT**	**16/03/2020** **Seite 432**

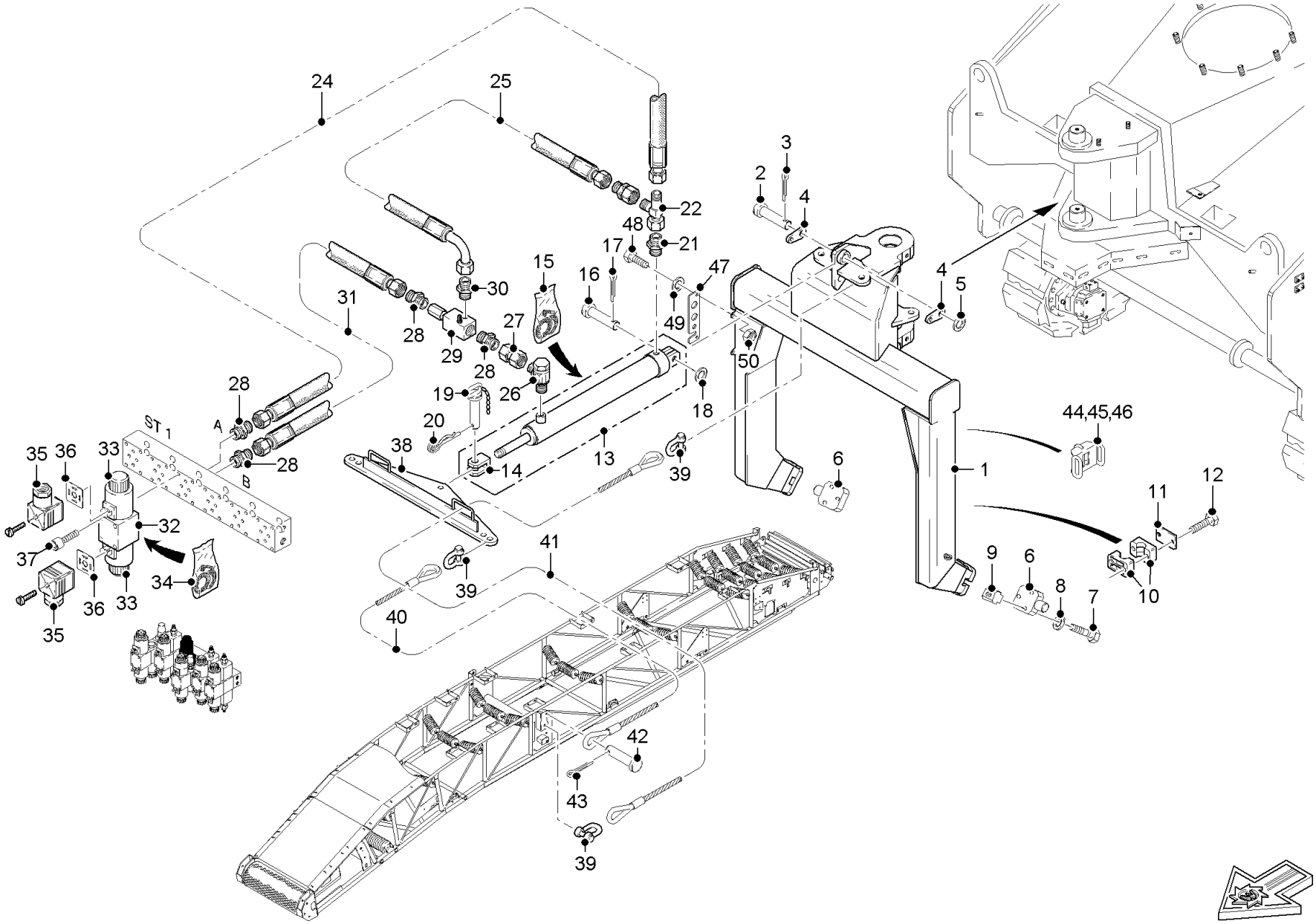
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	41685	230-9999	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
2	14711	230-9999	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
3	23592	230-9999	2	SET	DICHTSATZ KPL.	SEALING KIT CPL.	KIT JUNTAS	JEU DE JOINTS
4	3543	230-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
5	3622	230-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
6	117044	230-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	123247	230-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	80603	230-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
9	3928	230-9999	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
10	114906	230-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
11	4044	230-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
12	37207	230-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
13	10144	230-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
14	3366	230-9999	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
15	80603	230-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
16	38739	230-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
17	2766	230-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
18	3088	230-9999	1	PC	GEWINDE-REDUZIERSTUTZEN	REDUCING ADAPTOR	RACOR DE REDUCCIÓN	REDUCTION FILETEE
19	144207	230-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
20	103158	230-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
21	188505	230-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
22	54372	230-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
23	139620	230-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
24	169456	230-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
25	4988	230-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
26	3938	230-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
27	3796	230-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
28	160027	230-9999	1	PC	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	STUD STANDPIPE ADAPTOR	PITON RECTO PARA ENROSCAR	RACCORD D'ORIENTATION
29	40753	230-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.03.01 / 01 2083248	*Benennung:* **BANDANTRIEB** *Designation:* **CONVEYOR DRIVE** *Denominación:* **CINTA DE DESCARGA** *Dénomination:* **BANDE DE DÉVERSEMENT**	**16/03/2020** **Seite 434**

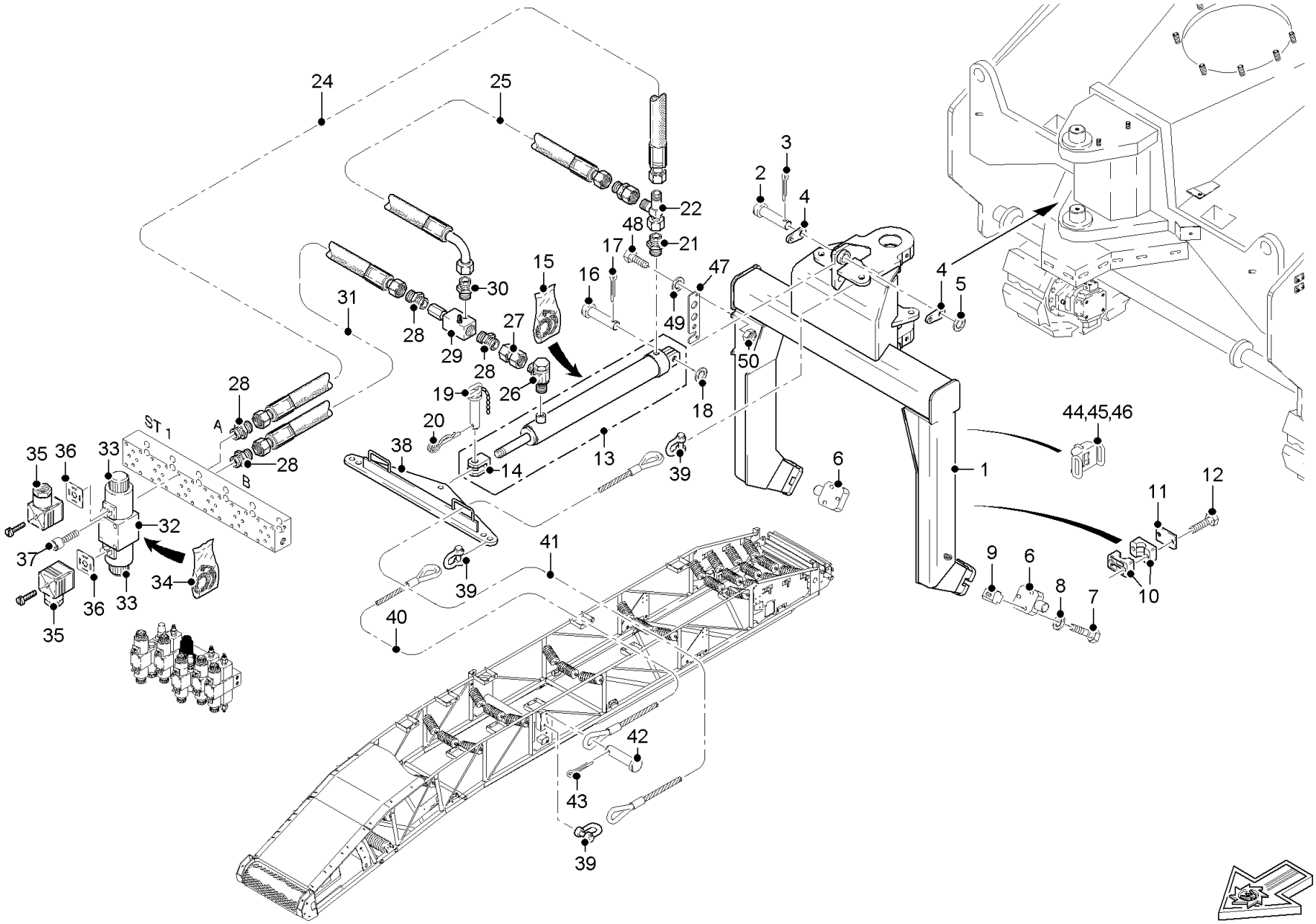
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	1499	230-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
31	51322	230-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
32	3929	230-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
33	31428	230-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
34	96257	230-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
35	4646	230-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
37	156844	230-9999	2,55	M	SCHLAUCHSCHUTZ	PROTECTOR (HOSE)	PROTECCIÓN TUBO FLEXIBLE	PROTECTION TUYAU FLEX.
38	156844	230-9999	2,25	M	SCHLAUCHSCHUTZ	PROTECTOR (HOSE)	PROTECCIÓN TUBO FLEXIBLE	PROTECTION TUYAU FLEX.
39	50007	230-9999	1,60	M	SCHLAUCHSCHUTZ	PROTECTOR (HOSE)	PROTECCIÓN TUBO FLEXIBLE	PROTECTION TUYAU FLEX.
52	4220	230-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
53	5269	230-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
54	53354	230-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
55	49571	230-9999	2	PC	SCHÄKEL	SHACKLE	GRILLETE	MANILLE
56	172337	230-9999	2	PC	HALTELASCHE	RETAINING FLAP	ESCLISA DE SUJECION	BRIDE DE FIXATION
57	196869	230-9999	1	PC	SCHELLE	CLIP	ABRAZADERA	BRIDE
58	168232	230-9999	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
59	5205	230-9999	5	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
60	12247	230-9999	5	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
61	5206	230-9999	5	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
62	124477	230-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU



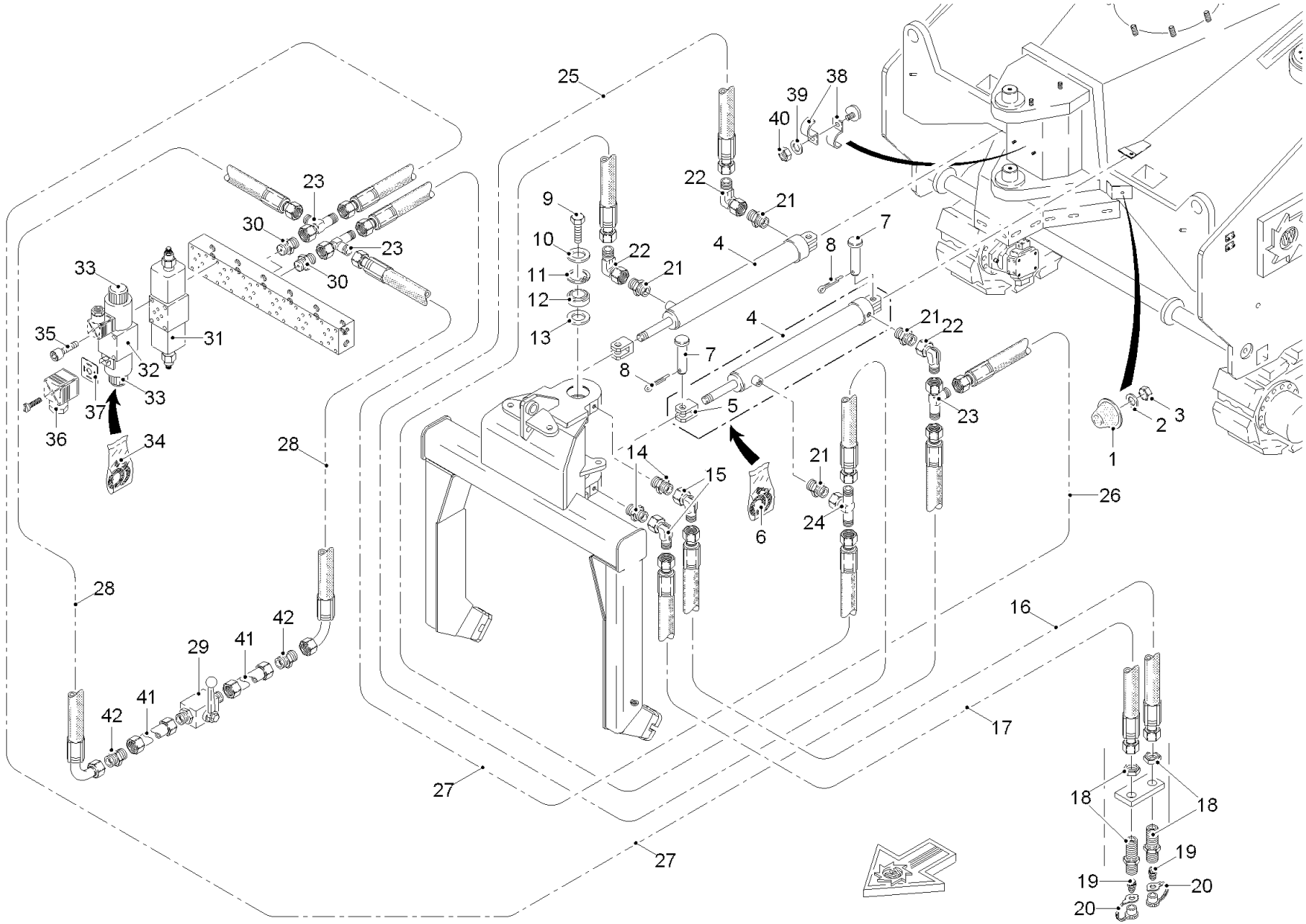
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.04.01 / 00 154332	*Benennung:* **ABWURFBAND HEBEN / SENKEN** *Designation:* **DISCHARGE CONVEYOR RAISE/LOWER** *Denominación:* **B.DESC.- SUBIR / BAJAR** *Dénomination:* **BDE CHARGEM.-SOULEV. / ABAISS.**	**16/03/2020** **Seite 436**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	142397	1-9999	1	PC	SCHWENKKONSOLE	SLEWING BRACKET	CÓNSOLA BASCULANTE	CONSOLE PIVOTANTE
2	25119	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
3	9855	1-9999	1	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
4	77728	1-9999	2	PC	LASCHE	STRAP	ESCLISA	ECLISSE
5	18455	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	129911	1-9999	2	PC	AUFNAHME	MOUNTING FIXTURE	ALOJAMIENTO	LOGEMENT
7	4441	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	97080	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	36373	1-9999	6	PC	T-NUTSTEIN	T-SLOT NUT	TUERCA CORREDERA RANURA EN T	ECROU EN T POUR RAINURES
10	4120	1-9999	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
11	4127	1-9999	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
12	5944	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	84221	1-9999	1	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
14	6538	1-9999	1	PC	GABELKOPF	FORK HEAD	HORQUILLA	FOURCHETTE
15	6400	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
16	11067	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
17	9854	1-9999	1	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
18	4821	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	16349	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
20	7535	1-9999	1	PC	FEDERSTECKER	SPRING PIN	VARILLA DE MUELLE	BOULON DE RESSORT
21	1114	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
22	3929	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
23	5047	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
24	51322	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	113013	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
26	3794	1-9999	1	PC	WINKEL-SCHWENKVERSCHRAUBUNG	BANJO COUPLING,ONE-PIECE BOLT	RACOR BASCULANTE	RACCORD ORIENTABLE
27	51005	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
28	1126	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
29	89415	1-9999	1	PC	LASTHALTEVENTIL	OVER-CENTER VALVE	VÁLVULA DE RETENCIÓN DE CARGA	SOUPAPE
30	13468	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



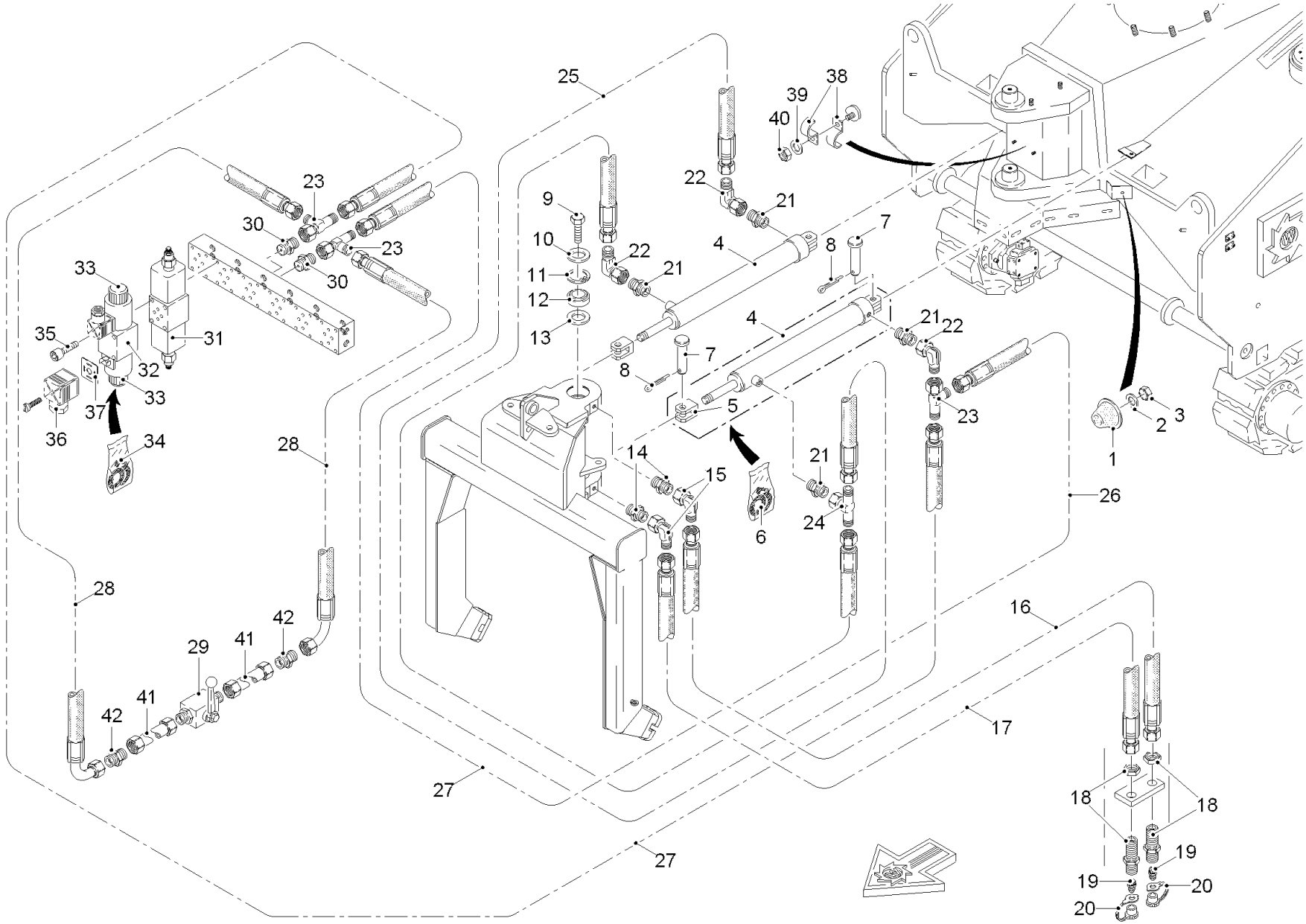
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.04.01 / 00 154332	*Benennung:* **ABWURFBAND HEBEN / SENKEN** *Designation:* **DISCHARGE CONVEYOR RAISE/LOWER** *Denominación:* **B.DESC.- SUBIR / BAJAR** *Dénomination:* **BDE CHARGEM.-SOULEV. / ABAISS.**	**16/03/2020** **Seite 438**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
31	18678	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
32	114131	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
33	114160	1-9999	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
34	114161	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
35	131097	1-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
36	21041	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
37	5492	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
38	57803	1-9999	1	PC	TRAVERSE	TRAVERSE	TRAVIESA	TRAVERSE
39	13828	1-9999	6	PC	SCHÄKEL	SHACKLE	GRILLETE	MANILLE
40	49753	1-9999	2	PC	DRAHTSEIL	WIRE ROPE	CABLE METÁLICO	CÂBLE MÉTALLIQUE
41	62641	1-9999	2	PC	DRAHTSEIL	WIRE ROPE	CABLE METÁLICO	CÂBLE MÉTALLIQUE
42	16736	1-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
43	5854	1-9999	2	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
44	153507	270-9999	1	PC	SCHLAUCHHALTER	HOSE FASTENER	FIJACIÓN DE TUBO FLEXIBLE	FIXATION TUYAU FLEXIBLE
45	116586	270-9999	1	PC	SPANNGURT	TENSIONER BELT	CINTA TENSORA	COURROIE DE SERRAGE
46	49571	270-9999	1	PC	SCHÄKEL	SHACKLE	GRILLETE	MANILLE
47	189292	270-9999	1	PC	SCHOTTLEISTE	BULKHEAD STRIP	LISTÓN DE MAMPARO	BARRETTE DE CLOISON
48	4263	270-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
49	5195	270-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
50	5192	270-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



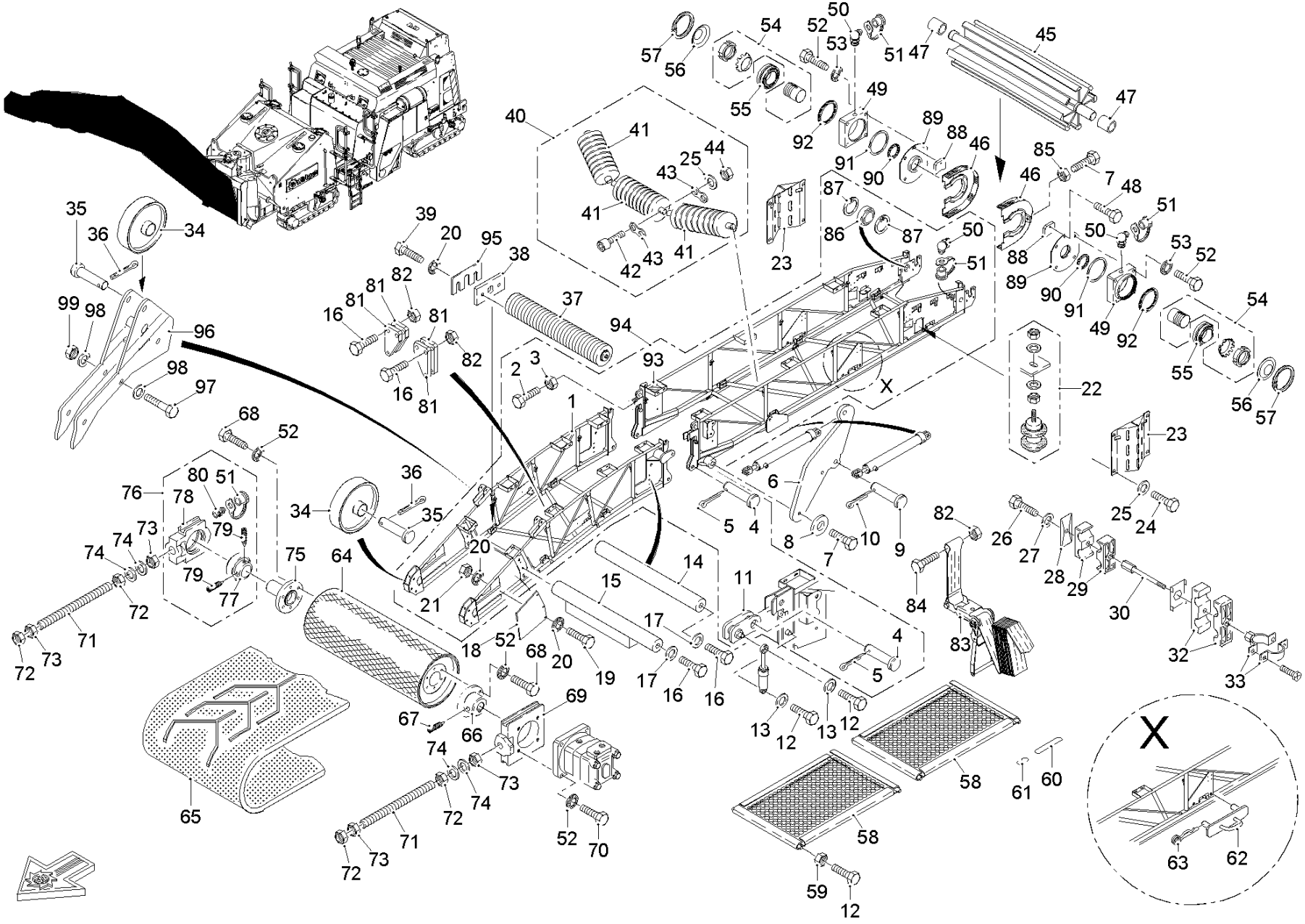
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.05.01 / 00 154333	*Benennung:* **ABWURFBAND, SCHWENKEN** *Designation:* **DISCHARGE CONVEYOR, SLEW** *Denominación:* **CINTA DE DESCARGA, GIRAR** *Dénomination:* **BANDE DE CHARGEMENT, PIVOTER**	**16/03/2020** **Seite 440**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	51489	1-9999	2	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
2	5131	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
3	5151	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
4	45450	1-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
5	18288	1-9999	2	PC	GABELKOPF	FORK HEAD	HORQUILLA	FOURCHETTE
6	6395	1-9999	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
7	8939	1-9999	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
8	9854	1-9999	4	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
9	4359	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	4080	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	71354	1-9999	2	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
12	20345	1-9999	2	PC	GELENKLAGER	ROD END BALL JOINT	COJINETE ARTICULADO	ARTICULATION À ROTULE
13	47594	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	4998	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
15	2888	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
16	113569	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
17	104266	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	42930	1-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
19	1105	1-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
20	11181	1-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
21	1114	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
22	31428	1-9999	3	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
23	3929	1-9999	3	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
24	19567	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
25	20974	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
26	20976	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
27	142452	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
28	16033	1-321	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
28	20974	322-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
29	1912	1-9999	2	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.05.01 / 00 154333	*Benennung:* **ABWURFBAND, SCHWENKEN** *Designation:* **DISCHARGE CONVEYOR, SLEW** *Denominación:* **CINTA DE DESCARGA, GIRAR** *Dénomination:* **BANDE DE CHARGEMENT, PIVOTER**	**16/03/2020** **Seite 442**	WIRTGEN

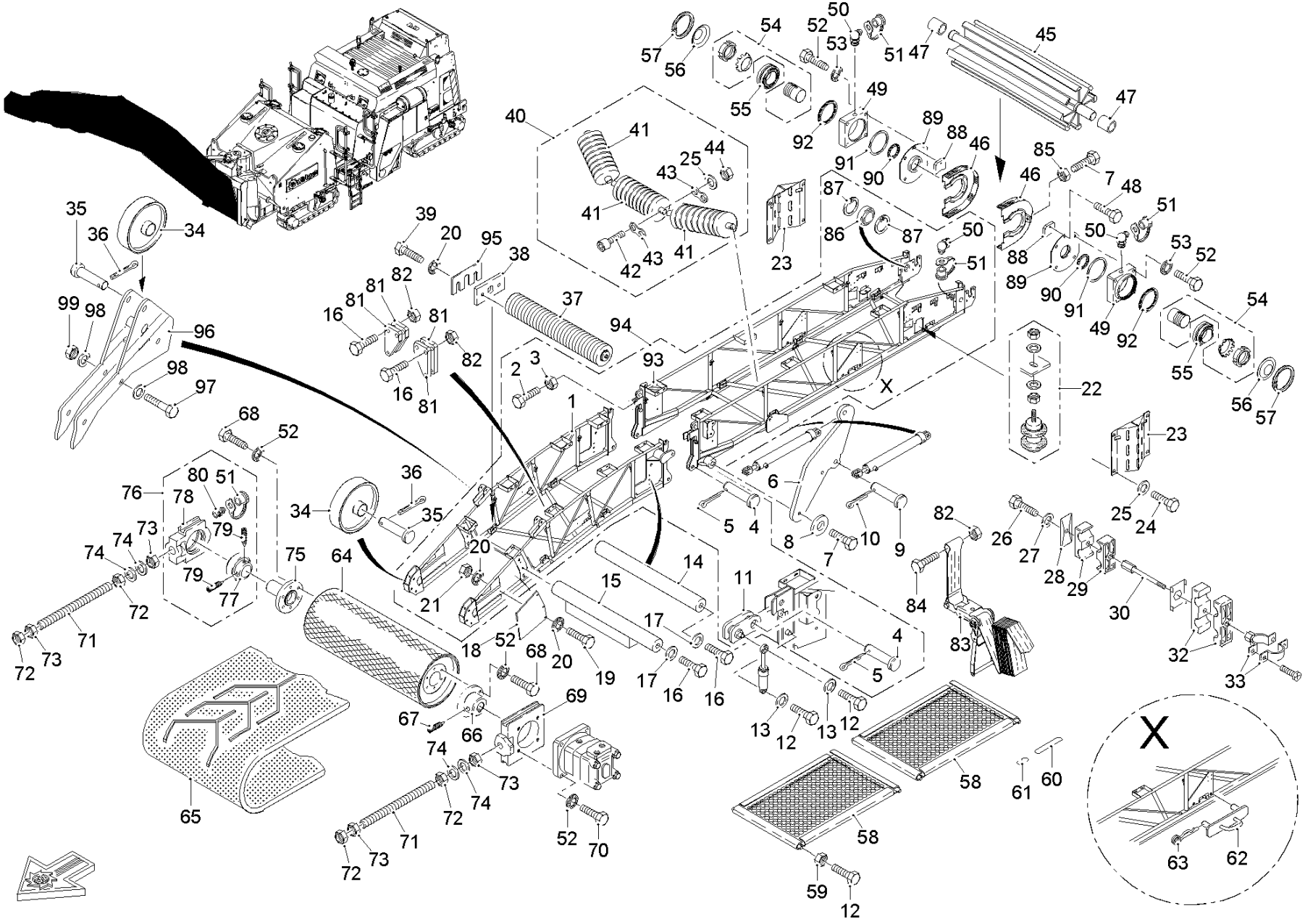
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
30	73733	1-9999	2	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
31	143617	1-9999	1	PC	SENKBREMSVENTIL	LOWERING BRAKE VALVE	VALVULA DE FRENO	ROBINET DE FREINAGE
32	114131	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
33	114160	1-9999	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
34	114161	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
35	58916	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
36	131097	1-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
37	21041	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
38	58605	1-9999	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
39	5206	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
40	12247	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
41	61830	322-9999	2	PC	ROHRSTUTZEN	PIPE SOCKET	TUBO CORTO	TUBULURE
42	3926	322-9999	2	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.50.01 / 00 154334	*Benennung:* **KNICKBAND** *Designation:* **FOLDING CONVEYOR** *Denominación:* **CINTA PLEGABLE** *Dénomination:* **BANDE REPLIABLE**	**16/03/2020** **Seite 444**

WIRTGEN

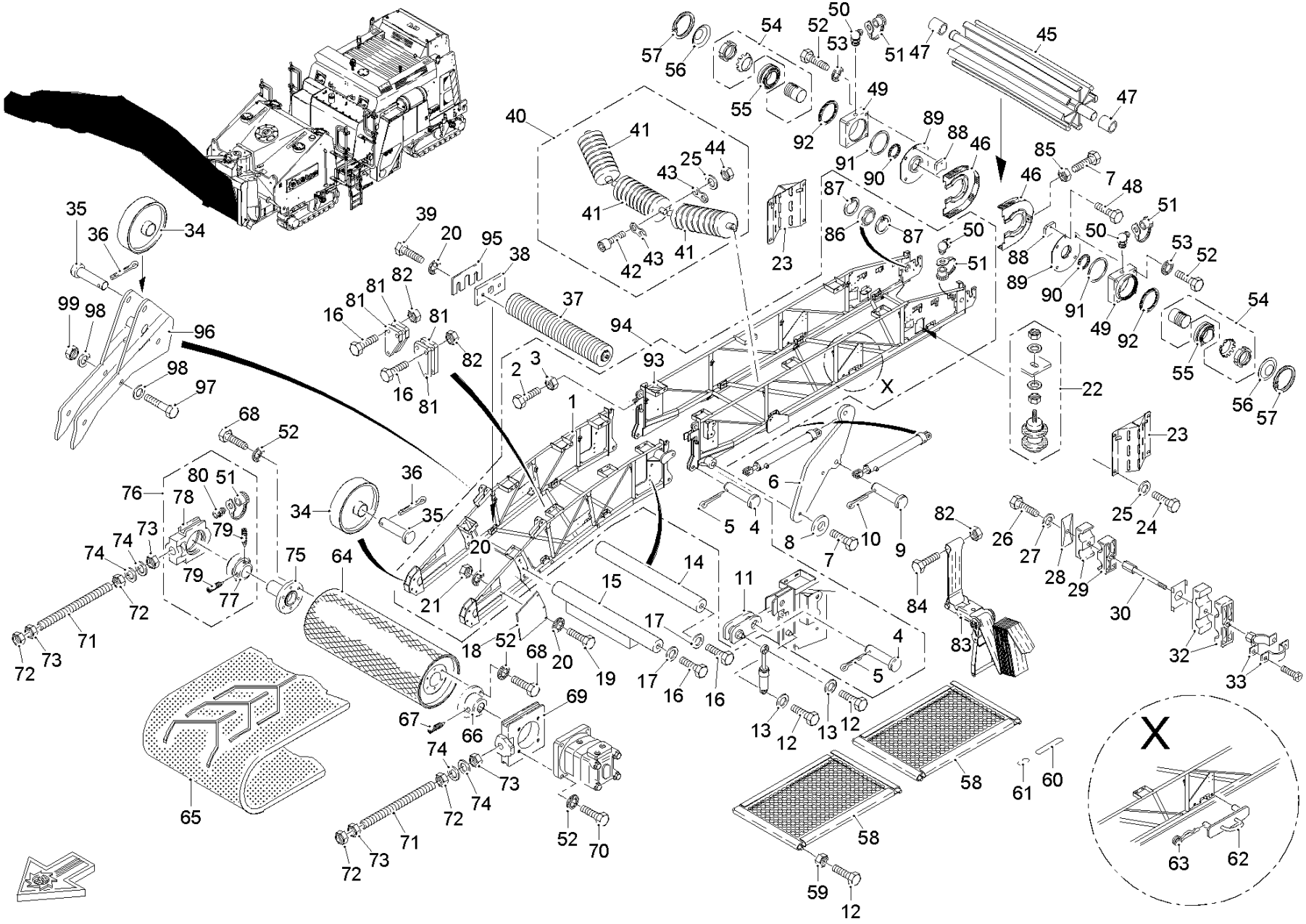
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	160746	1-9999	1	PC	RAHMEN OBEN	FRAME UPPER PART	BASTIDOR	CADRE
2	4363	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	5156	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
4	38795	1-9999	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
5	5854	1-9999	4	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
6	120006	1-9999	2	PC	HEBELARM	LEVER ARM	BRAZO PALANCA	BRAS DE LEVIER
7	75899	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	4084	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	1322	1-9999	8	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
10	9855	1-9999	8	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
11	126299	1-9999	2	PC	KLINKE	LATCH	TRINQUETE	LOQUET
12	5941	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	5799	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	113363	1-9999	2	PC	STREBE	BRACE	RIOSTRA	ENTRETOISE
15	121911	1-9999	1	PC	STREBE	BRACE	RIOSTRA	ENTRETOISE
16	10359	1-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	36126	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	121801	1-9999	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
19	4181	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	5208	1-9999	22	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
21	5210	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
22	54954	1-9999	4	PC	FÜHRUNGSROLLE	GUIDE ROLLER	RODILLO DE GUÍA	ROULETTE DE GUIDAGE
23	135218	1-9999	2	PC	SCHUTZGITTER	PROTECTIVE GRID	REJILLA	GRILLE
24	4180	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	5206	1-9999	88	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	4184	1-9999	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	5211	1-9999	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
28	115791	1-9999	7	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
29	115792	1-9999	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
30	115794	1-9999	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	115790	1-9999	7	PC	SICHERUNGSPLATTE	LOCKING PLATE	CHAPA DE SEGURIDAD	PLAQUE D'ARRET
32	115793	1-9999	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
33	30259	1-251	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.50.01 / 00 154334	*Benennung:* **KNICKBAND** *Designation:* **FOLDING CONVEYOR** *Denominación:* **CINTA PLEGABLE** *Dénomination:* **BANDE REPLIABLE**	**16/03/2020** **Seite 446**

WIRTGEN

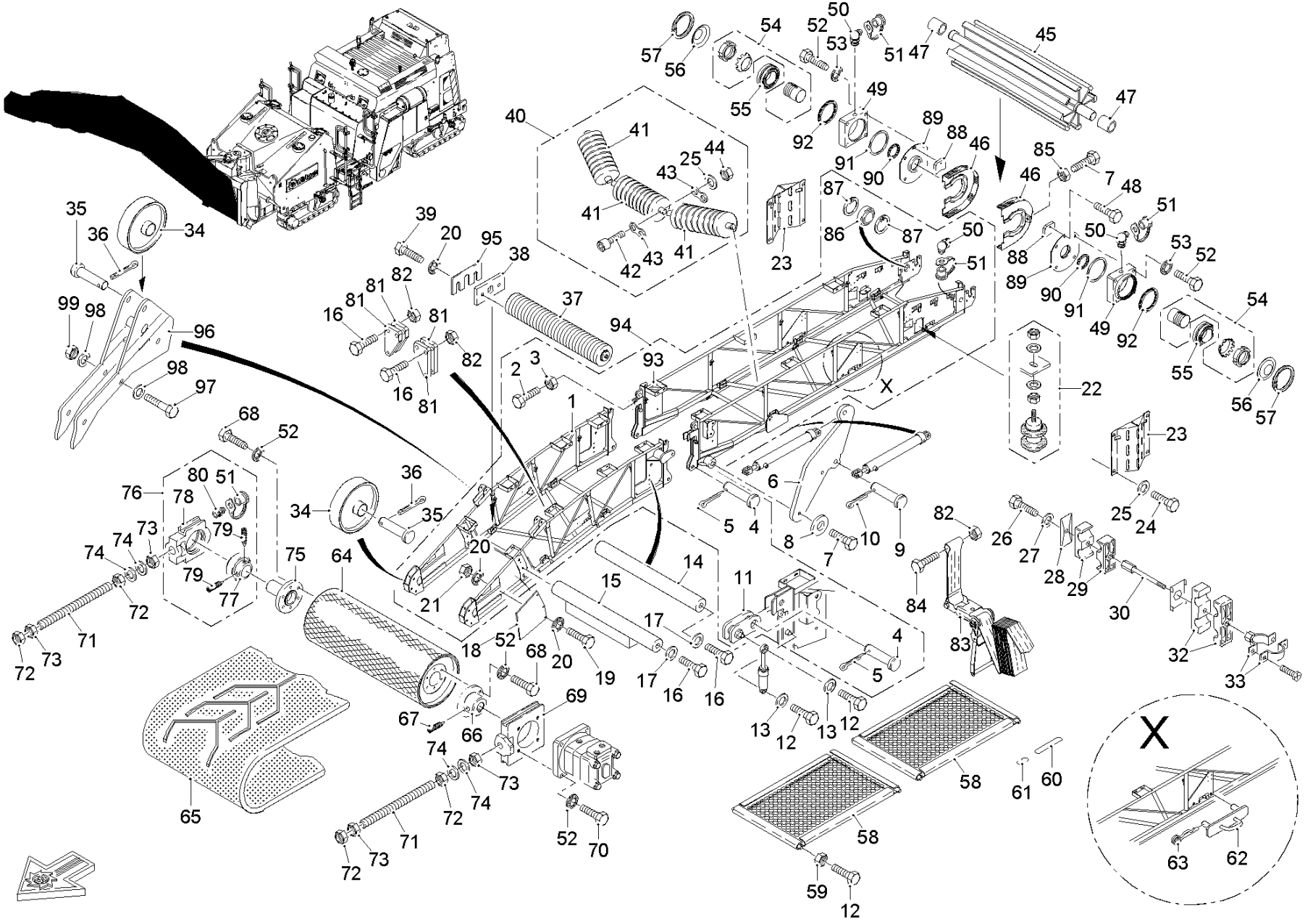
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
33	2053124	252-9999	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
34	2384631	1-9999	6	PC	RAD	WHEEL	RUEDA	ROUE
35	44145	1-9999	6	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
36	5849	1-9999	6	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
37	111348	1-9999	5	PC	UNTERBANDROLLE	BELT ROLLER	RODILLO CINTA INFERIOR	ROULEAU DE RENVOI
38	72055	1-9999	5	PC	ROLLENHALTER	ROLL HOLDER	PORTARRODILLOS	SUPPORT ROULEAUX
39	4179	1-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
40	111363	1-9999	11	PC	GIRLANDE B800	SUPPORTING ROLLER CONVEYOR B800	RODILLO DE SOPORTE CINTA B800	ROULEAU DE SOUTIEN BANDE B800
41	117972	1-9999	33	PC	TRAGROLLE	CARRYING ROLLER	RODILLO	ROULEAU
42	108289	1-9999	88	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
43	117971	1-9999	88	PC	KETTENLASCHE	CHAIN FLAP	MALLA DE CADENA	MAILLON DE CHAINE
44	12247	1-9999	88	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
45	110871	1-9999	1	PC	UMLENKROLLE B800	RETURN PULLEY B800	POLEA DE INVERSIÓN B800	POULIE DE RENVOI B800
46	113596	1-9999	2	PC	UMLENKROLLENSCHUTZ	ROLLER PROTECTION	PROTECION DE PORTARRODILLOS	PROTECTION POUR ROULEAUX
47	145073	1-9999	2	PC	INNENRING	INNER RING	ANILLO INTERIOR	BAGUE INTÉRIEURE
48	4178	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
49	110873	1-9999	2	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
50	8688	1-9999	4	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
51	11181	1-9999	5	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
52	4272	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
53	5197	1-9999	24	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
54	1395	1-9999	2	PC	SPANNHÜLSE KPL.	TENSIONER BUSH, COMPL.	MANGUITO TENSOR	DOUILLE DE SERRAGE
55	1387	1-9999	2	PC	PENDELROLLENLAGER	SPHERICAL ROLLER BEARING	RODAMIENTO RODILLOS A RÓTULA	ROULEMENT À ROTULE
56	110868	1-9999	2	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
57	45402	1-9999	2	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
58	112971	1-182	2	PC	SCHUTZGITTER	PROTECTIVE GRID	REJILLA	GRILLE
58	164847	183-9999	2	PC	SCHUTZGITTER	PROTECTIVE GRID	REJILLA	GRILLE
59	5810	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
60	70203	1-9999	4	PC	SPANNGUMMI ENDLOS	RUBBER ENDLESS	GOMA TENSORA	CAOUTCHOUC SERR. SANS FIN
61	70204	1-9999	4	PC	S-HAKEN	HOOK	GANCHO	CROCHET
62	69660	1-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
63	7535	1-9999	4	PC	FEDERSTECKER	SPRING PIN	VARILLA DE MUELLE	BOULON DE RESSORT
64	95865	1-9999	1	PC	ANTRIEBSROLLE B800	DRIVE PULLEY B800	RODILLO MOTRIZ B800	ROULEAU MOTEUR B800



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.50.01 / 00 154334	*Benennung:* **KNICKBAND** *Designation:* **FOLDING CONVEYOR** *Denominación:* **CINTA PLEGABLE** *Dénomination:* **BANDE REPLIABLE**	**16/03/2020** **Seite 448**

WIRTGEN

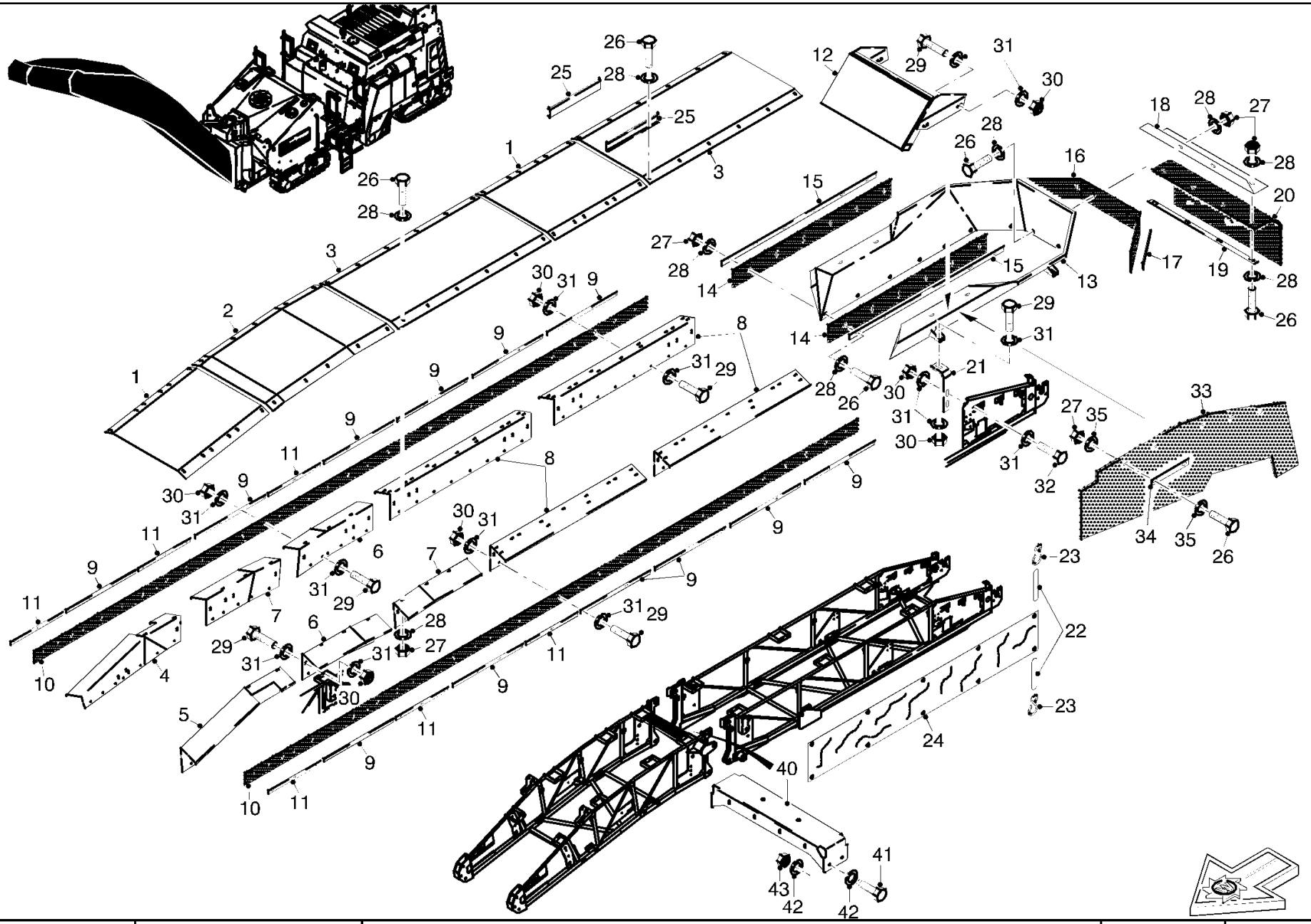
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
65	57482	1-9999	1	PC	FÖRDERGURT B800	CONVEYOR BELT B800	CINTA TRANSPORTADORA B800	COURROIE DE TRANSPORT B800
66	38601	1-9999	1	PC	ANTRIEBSFLANSCH	DRIVE FLANGE	BRIDA DE MANDO	BRIDE D'ENTRAINEMENT
67	10367	1-9999	1	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
68	4263	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
69	14864	1-9999	1	PC	FÜHRUNGSPLATTE	GUIDE PLATE	CHAPA DE GUÍA	TOLE DE GUIDAGE
70	4264	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
71	52116	1-9999	2	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
72	42186	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
73	4817	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
74	4822	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
75	112980	1-9999	1	PC	ANSCHRAUBZAPFEN	BOLT-ON PIN	ESPIGA DE ATORNILLAR	TENON A VISSER
76	1765	1-9999	1	PC	SPANNPLATTENLAGER	TENSIONER BEARING	COJINETES PLACAS SUJECIÓN	PALIER DE SERRAGE COMPLET
77	18332	1-9999	1	PC	LAGEREINSATZ	BEARING INSERT	ELEMENTO DEL COJINETE	ELÉMENT SUPPORT
78	18333	1-9999	1	PC	SPANNPLATTENLAGERGEHÄUSE	BEARING HOUSING	CAJA SOPORTE PLACA SUJECIÓN	CARTER PALIER CONTRE-PL.
79	10188	1-9999	2	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
80	8588	1-9999	1	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
81	131133	1-9999	4	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
82	5151	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
83	131117	1-9999	1	PC	SPANNGURT	TENSIONER BELT	CINTA TENSORA	COURROIE DE SERRAGE
84	5636	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
85	5134	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
86	18503	1-9999	2	PC	GELENKLAGER	ROD END BALL JOINT	COJINETE ARTICULADO	ARTICULATION À ROTULE
87	10453	1-9999	4	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
88	144465	1-313	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
88	2116383	314-9999	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
89	144466	1-9999	2	PC	ZWISCHENRING	INTERMEDIATE RING	ANILLO INTERMEDIO	ANNEAU INTERMÉDIAIRE
90	145072	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
91	144467	1-9999	2	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT
92	26460	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
93	160748	1-9999	1	PC	RAHMEN UNTEN	FRAME LOWER PART	BASTIDOR	CADRE
94	120057	1-9999	1	PC	KNICKBANDRAHMEN	FOLDING CONVEYOR FRAME	CINTA PLEGABLE BASTIDOR	BANDE REPLIABLE CADRE
95	181239	1-9999	4	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
96	188284	1-9999	2	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.50.01 / 00 154334	*Benennung:* **KNICKBAND** *Designation:* **FOLDING CONVEYOR** *Denominación:* **CINTA PLEGABLE** *Dénomination:* **BANDE REPLIABLE**	**16/03/2020** **Seite 450**

WIRTGEN

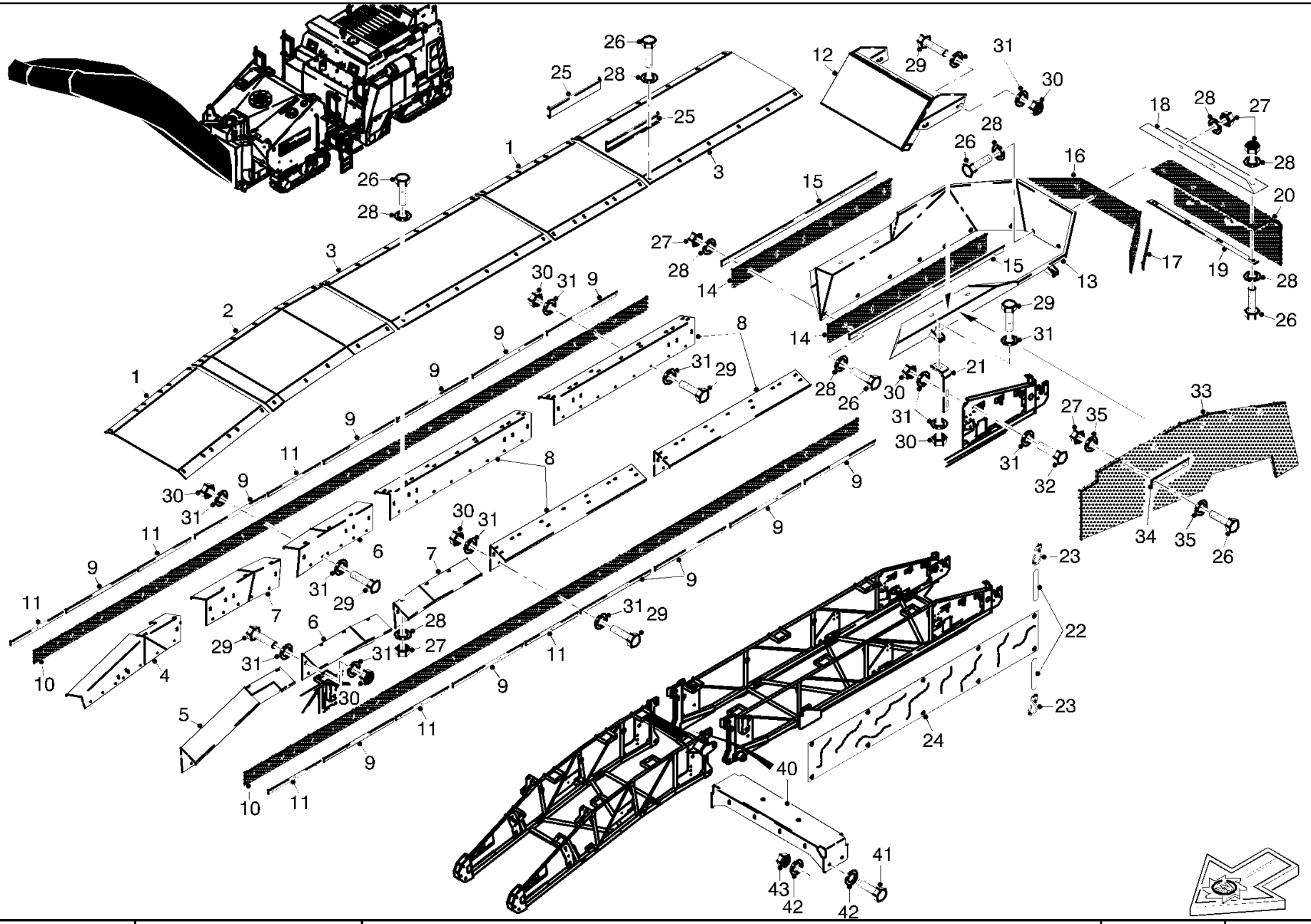
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
97	4310	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
98	36333	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
99	5134	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.50.02 / 00 154335	*Benennung:* **KNICKBAND - ABDECKUNGEN** *Designation:* **FOLDING CONVEYOR - COVERS** *Denominación:* **CINTA PLEGABL.(HYDR.)CUBIERTAS** *Dénomination:* **BANDE REPLIABLE - RCVR.**	**16/03/2020** **Seite 452**

WIRTGEN

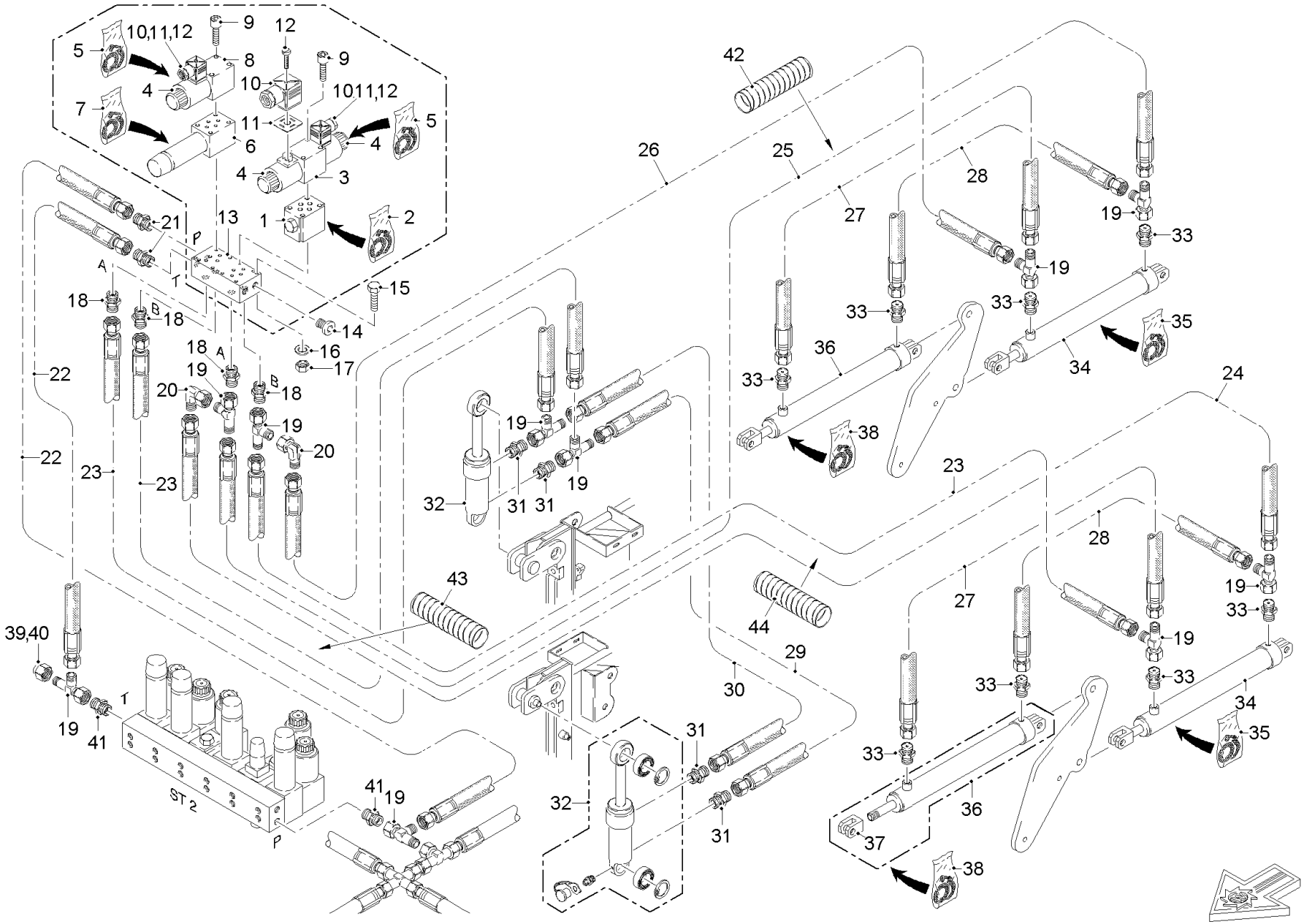
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	113516	1-9999	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
2	113517	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
3	67751	1-9999	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
4	113523	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
5	113524	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
6	113519	1-9999	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
7	113522	1-9999	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
8	113518	1-9999	4	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
9	15132	1-9999	12	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
10	113567	1-9999	2	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
11	38613	1-9999	6	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
12	67545	1-9999	1	PC	PRALLBLECH	IMPACT SHEET	CHAPA DE REBOTAMIENTO	TOLE DE CHICANE
13	46309	1-9999	1	PC	SCHÜTTE	CHUTEE	VERTEDERO	GOULOTTE
14	53015	1-9999	4	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
15	38563	1-9999	4	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
16	57808	1-9999	1	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
17	37276	1-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
18	59464	1-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
19	38562	1-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
20	54844	1-9999	1	PC	ABDECKGUMMI	COVERING RUBBER	GOMA COBERTERA	CAOUTCHOUC DE RECOUVREMENT
21	44274	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
22	70203	1-9999	20	PC	SPANNGUMMI ENDLOS	RUBBER ENDLESS	GOMA TENSORA	CAOUTCHOUC SERR. SANS FIN
23	70204	1-9999	20	PC	S-HAKEN	HOOK	GANCHO	CROCHET
24	113500	1-9999	2	PC	ABDECKPLANE	TARPAULIN	CUBIERTAS DE LONA	BACHE DE RECOUVREMENT
25	67766	1-9999	2	PC	AUFLAGE	SUPPORTING SURFACE	ASIENTO	SUPPORT
26	4181	1-9999	84	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	12247	1-9999	84	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
28	5206	1-9999	160	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
29	4220	1-9999	80	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
30	5269	1-9999	84	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
31	5274	1-9999	168	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
32	4222	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	126358	1-9999	2	PC	ABDECKGUMMI	COVERING RUBBER	GOMA COBERTERA	CAOUTCHOUC DE RECOUVREMENT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.50.02 / 00 154335	*Benennung:* **KNICKBAND - ABDECKUNGEN** *Designation:* **FOLDING CONVEYOR - COVERS** *Denominación:* **CINTA PLEGABL.(HYDR.)CUBIERTAS** *Dénomination:* **BANDE REPLIABLE - RCVR.**	**16/03/2020** **Seite 454**

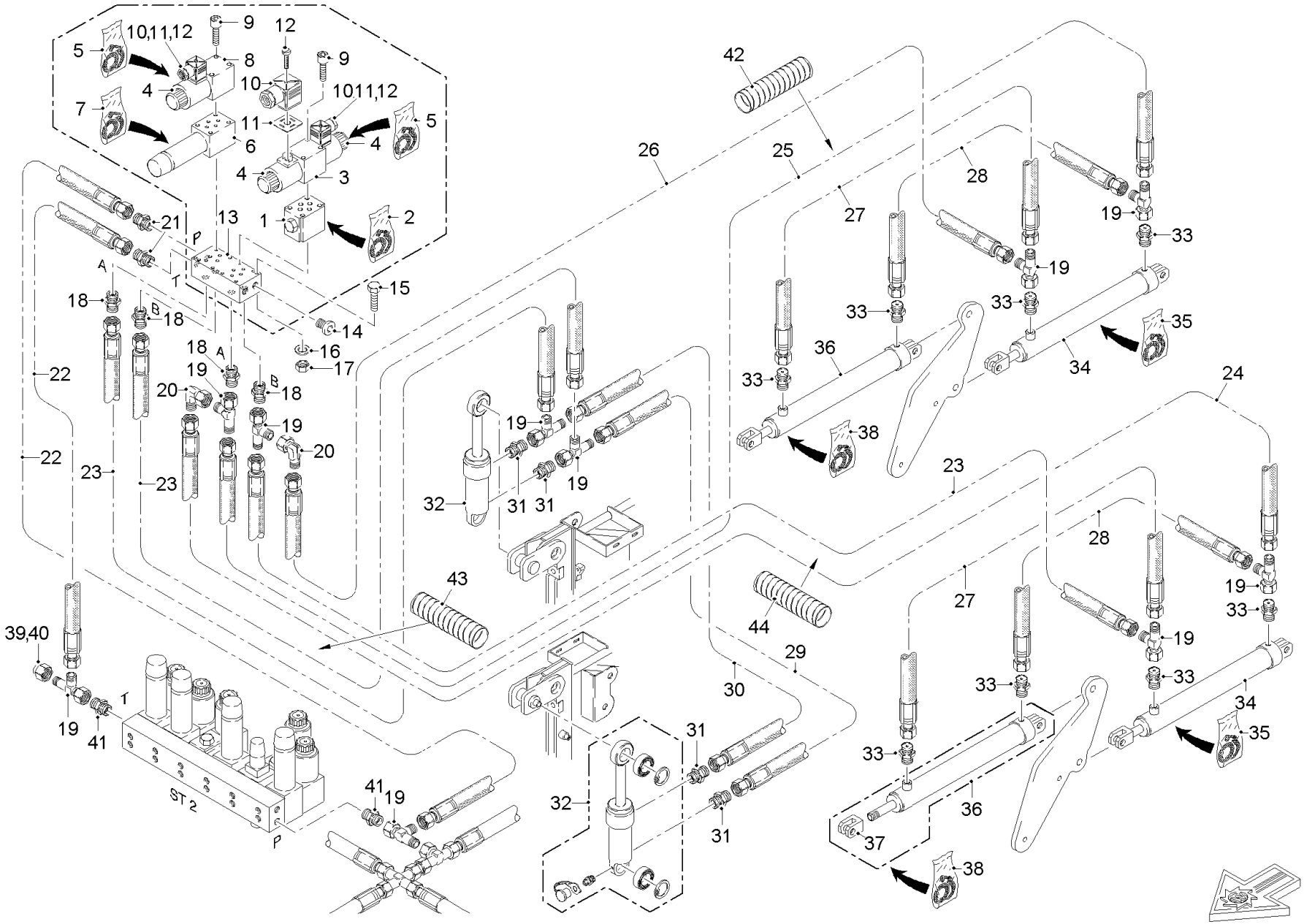
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	38566	1-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
35	5211	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
40	161537	1-9999	1	PC	STREBE	BRACE	RIOSTRA	ENTRETOISE
41	4181	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	5211	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
43	12247	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



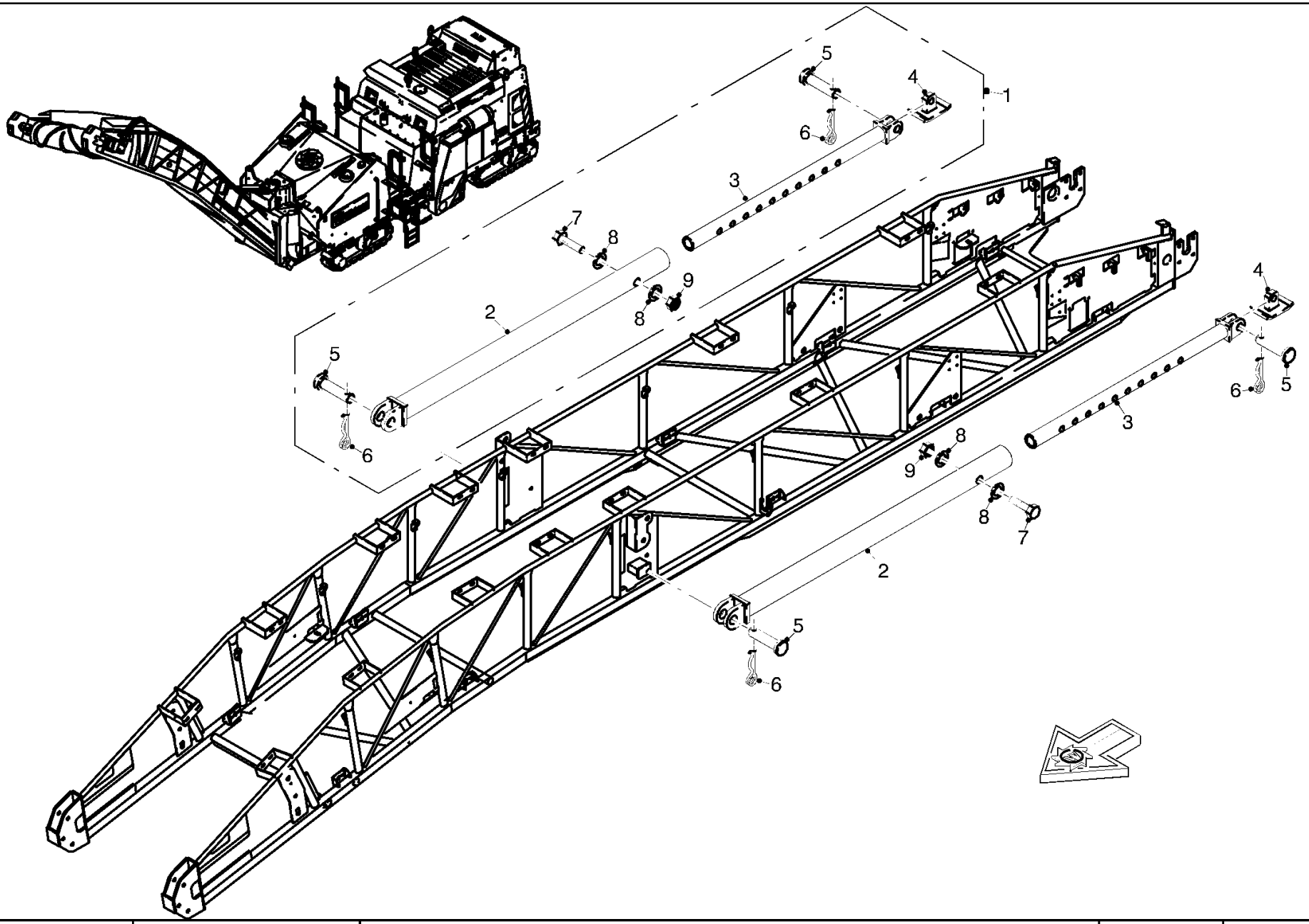
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.50.03 / 00 154336	*Benennung:* **KNICKBAND HYDR. KNICKEN** *Designation:* **FOLDING CONVEYOR HYDR. FOLDING** *Denominación:* **CINTA PLEGABLE HIDR. DOBLAR** *Dénomination:* **BANDE REPLIABLE HYDR. REPLIER**	**16/03/2020** **Seite 456**

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	14276	1-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
2	14745	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
3	114131	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
4	114160	1-9999	3	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
5	114161	1-9999	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
6	35321	1-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
7	14747	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
8	114135	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
9	5491	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	131097	1-9999	3	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
11	21041	1-9999	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
12	22790	1-9999	3	PC	RÄNDELKOPFSCHRAUBE	KNURLED HEAD SCREW	TORNILLO CENTRAL	VIS CENTRALE
13	31087	1-9999	1	PC	REIHENFLANSCHPLATTE	MANIFOLD PLATE	PLACA DE BRIDA EN FILA	PLAQUE DE BRIDE EN LIGNE
14	7164	1-9999	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
15	6067	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5803	1-9999	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
17	5810	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	1126	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
19	3929	1-9999	10	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
20	31428	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
21	1499	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
22	54127	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
23	18679	1-9999	3	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
24	18697	1-251	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
24	18697	252-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	18678	1-251	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	18665	252-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
26	133691	1-251	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
27	20983	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
28	15606	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
29	15606	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.50.03 / 00 154336	*Benennung:* **KNICKBAND HYDR. KNICKEN** *Designation:* **FOLDING CONVEYOR HYDR. FOLDING** *Denominación:* **CINTA PLEGABLE HIDR. DOBLAR** *Dénomination:* **BANDE REPLIABLE HYDR. REPLIER**	**16/03/2020** **Seite 458**

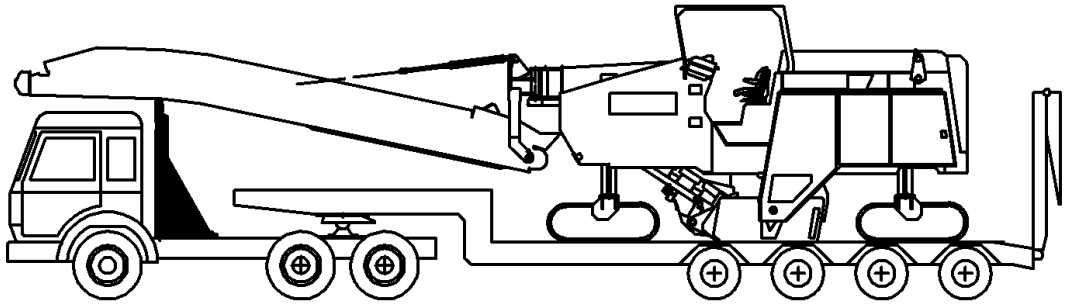
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
30	1627	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
31	3622	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
32	85844	1-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
33	16591	1-9999	8	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
34	13424	1-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
35	6400	1-9999	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
36	45450	1-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
37	18288	1-9999	2	PC	GABELKOPF	FORK HEAD	HORQUILLA	FOURCHETTE
38	6395	1-9999	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
39	31446	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
40	5971	1-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
41	1499	1-251	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
41	1499	252-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
42	50007	1-9999	1,10	M	SCHLAUCHSCHUTZ	PROTECTOR (HOSE)	PROTECCIÓN TUBO FLEXIBLE	PROTECTION TUYAU FLEX.
43	50007	1-9999	1,60	M	SCHLAUCHSCHUTZ	PROTECTOR (HOSE)	PROTECCIÓN TUBO FLEXIBLE	PROTECTION TUYAU FLEX.
44	55036	1-9999	0,95	M	SCHLAUCHSCHUTZ	PROTECTOR (HOSE)	PROTECCIÓN TUBO FLEXIBLE	PROTECTION TUYAU FLEX.

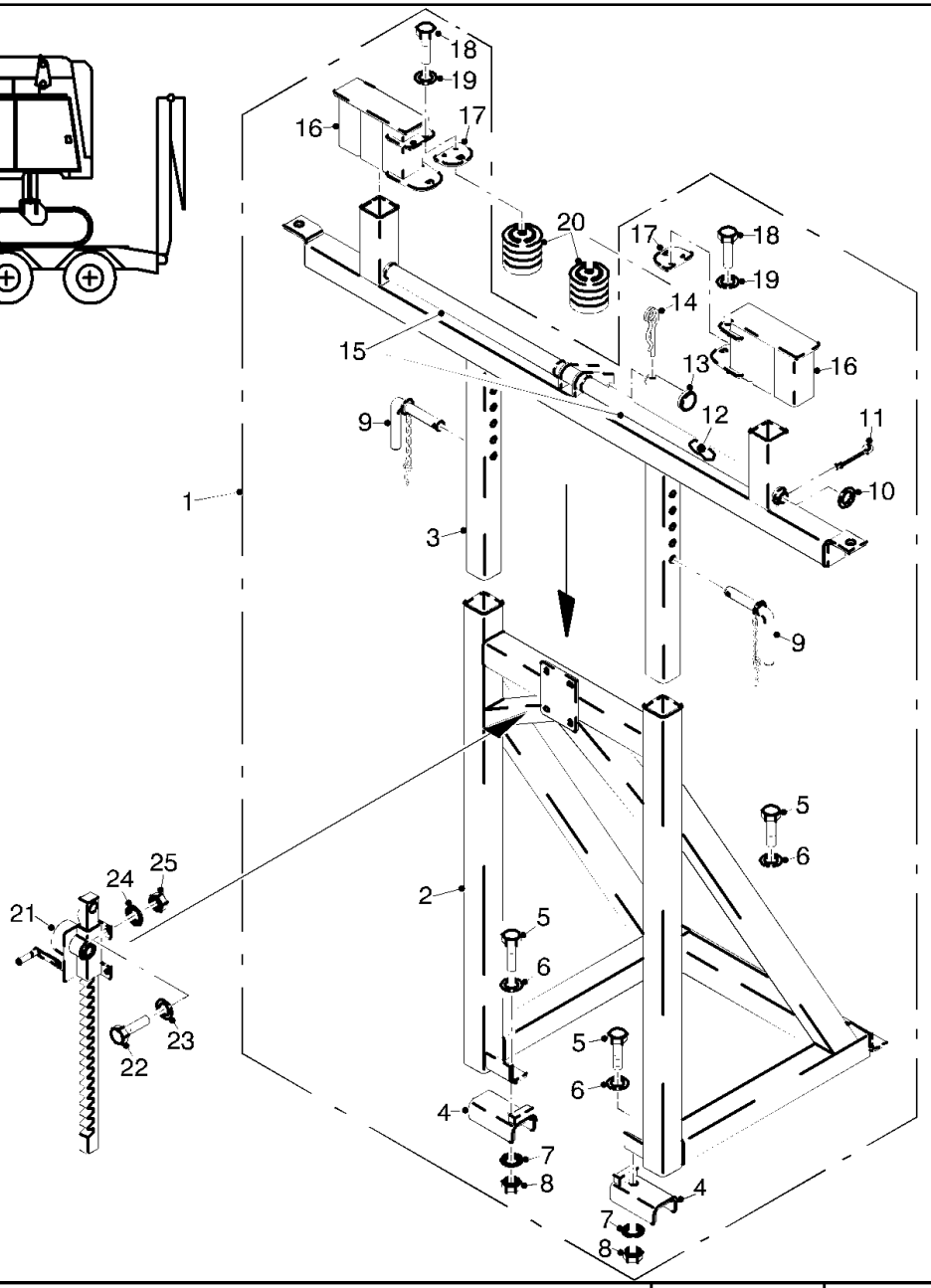


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.51.01 / 00 154337	*Benennung:* **BANDABSTÜTZUNG** *Designation:* **CONVEYOR SUPPORT** *Denominación:* **BANDA SOPORTE** *Dénomination:* **BANDE APPUI**	**16/03/2020** **Seite 460**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	117687	1-9999	2	PC	ABSTÜTZUNG	BRACING	SOPORTE	APPUI
2	36879	1-9999	2	PC	STÜTZE	SUPPORT	SOPORTE	SUPPORT
3	36880	1-9999	2	PC	VERLÄNGERUNG	EXTENSION	ALARGADOR	RALLONGE
4	36881	1-9999	2	PC	FUSS	FOOT	PIE	PIED
5	3381	1-9999	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
6	7891	1-9999	4	PC	FEDERSTECKER	SPRING PIN	VARILLA DE MUELLE	BOULON DE RESSORT
7	33981	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5131	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	5151	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL

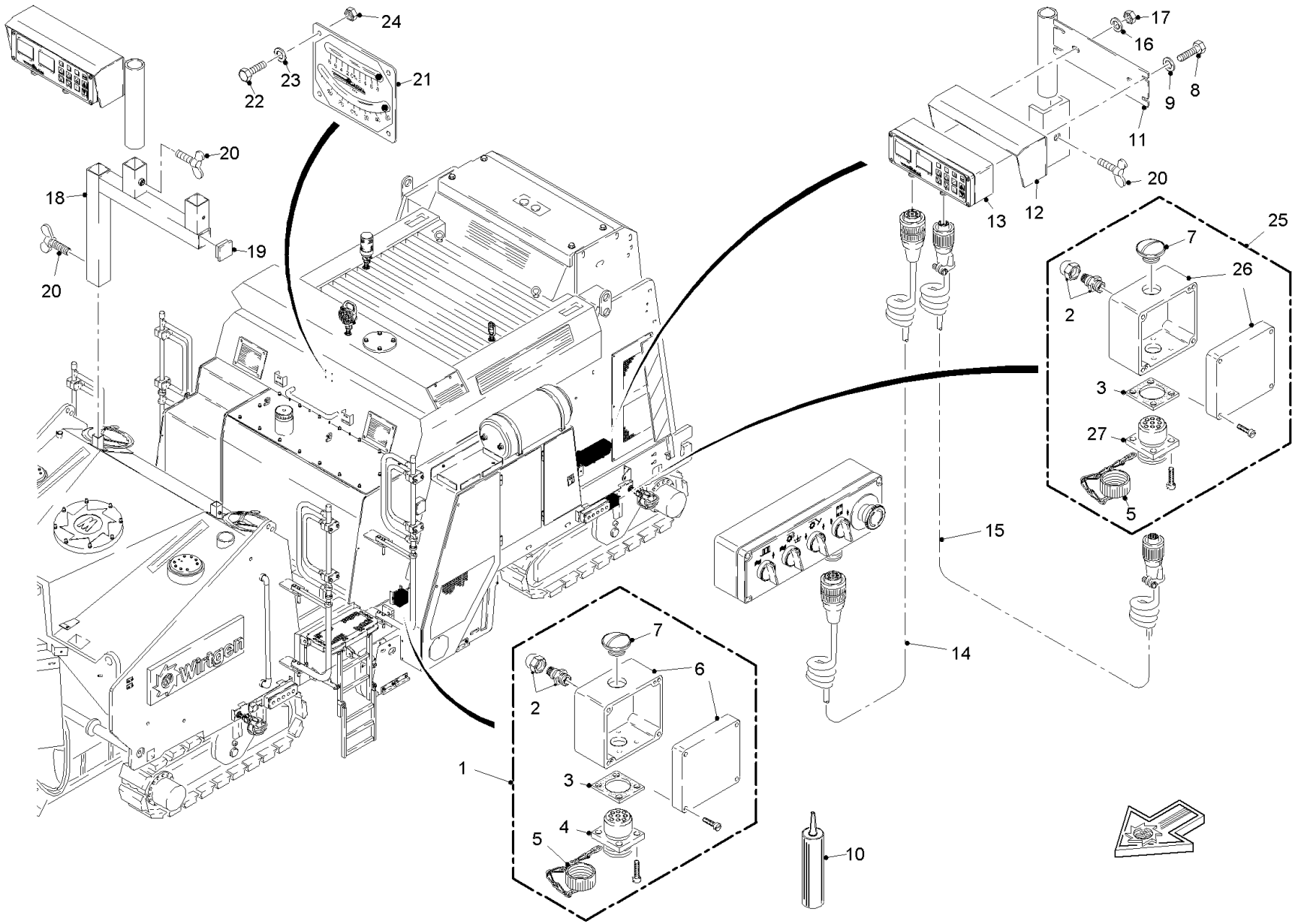




Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	10.52.01 / 00 154338	*Benennung:* **BANDABLAGE** *Designation:* **CONVEYOR SUPPORT** *Denominación:* **BANDA DESCANSO** *Dénomination:* **BANDE SUPPORT**	**16/03/2020** **Seite 462**

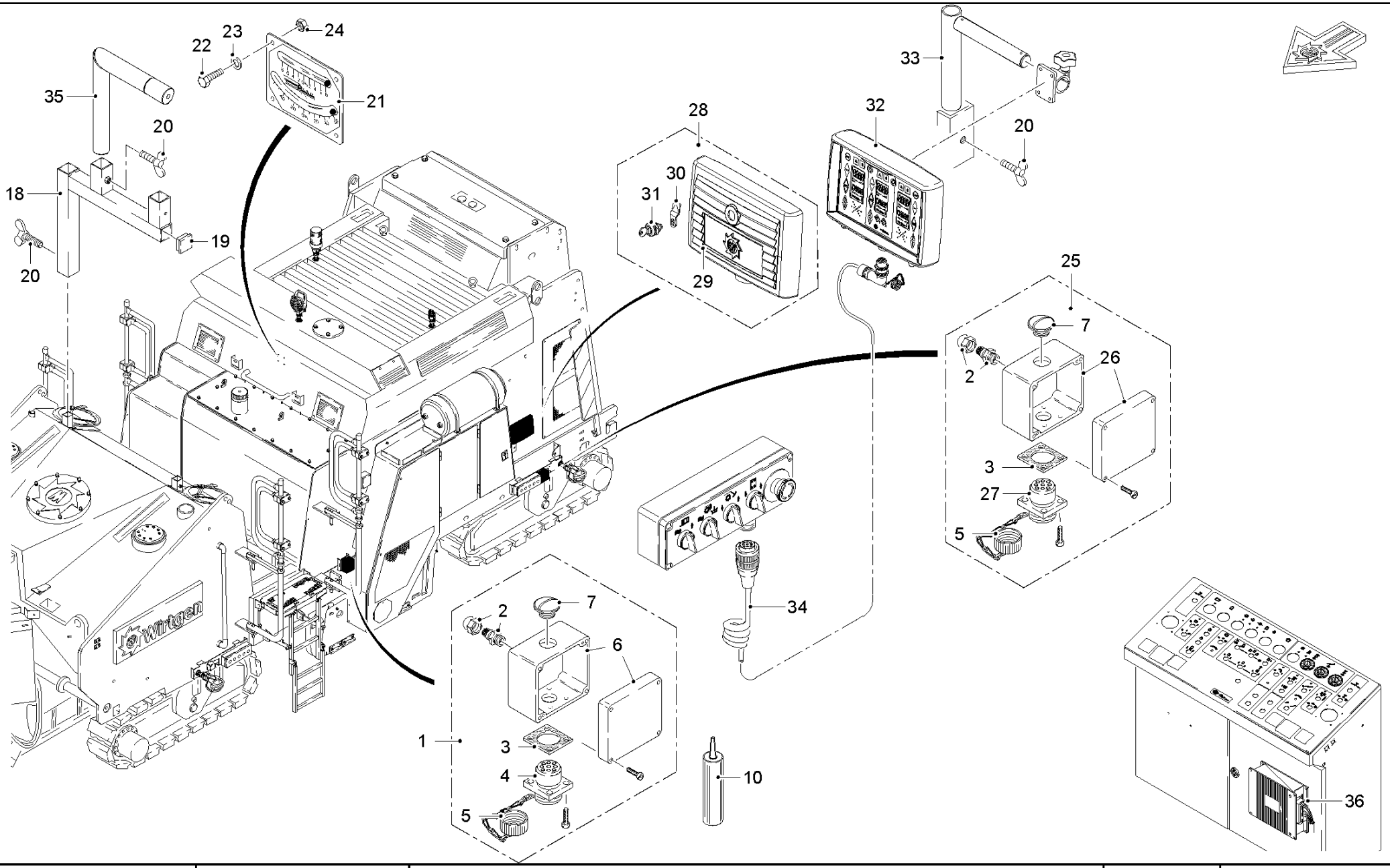
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	111394	1-9999	1	PC	LKW-BANDABLAGE	TRAILER CONVEYOR SUPPORT	APOYO BANDA CAMIÓN	LOGEMENT BANDE CAMION
2	84105	1-9999	1	PC	RAHMENUNTERTEIL	FRAME, LOWER PART	PARTE INFERIOR BASTIDOR	ELEMENT INFERIOR CADRE
3	84106	1-9999	1	PC	RAHMENOBERTEIL	UPPER PART	PARTE SUPERIOR BASTIDOR	PARTIE SUPERIEURE CADRE
4	84108	1-9999	2	PC	KLEMMLASCHE	CLAMPING STRAP	TIRA DE APRIETE	ECLISSE DE SERRAGE
5	4295	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	5131	1-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	5129	1-9999	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
8	5134	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	73017	1-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
10	4830	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	9855	1-9999	2	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
12	84109	1-9999	1	PC	WELLE	SHAFT	ARBOL	ARBRE
13	3644	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
14	7890	1-9999	1	PC	FEDERSTECKER	SPRING PIN	VARILLA DE MUELLE	BOULON DE RESSORT
15	84111	1-9999	2	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
16	84107	1-9999	2	PC	BÜGEL	BRACKET	ESTRIBO	BRIDE DE FIXATION
17	114032	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
18	4179	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	5274	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	114051	1-9999	2	PC	TRAGROLLE	CARRYING ROLLER	RODILLO	ROULEAU
21	84317	1-9999	1	PC	ZAHNSTANGENWANDWINDE	RACK AND PINION JACK	CRIC DE CREMALLERA	CRIC A CREMAILLERE
22	4264	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	5195	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	5197	1-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
25	5193	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	11.01.01 / 00 154339	*Benennung:* **FRÄSTIEFENREGLER** *Designation:* **MILLING DEPTH REGULATOR** *Denominación:* **REGULADOR PROFUN. FRESADO** *Dénomination:* **REGUL. PROFONDEUR FRAISE**	**16/03/2020** **Seite 464**	WIRTGEN

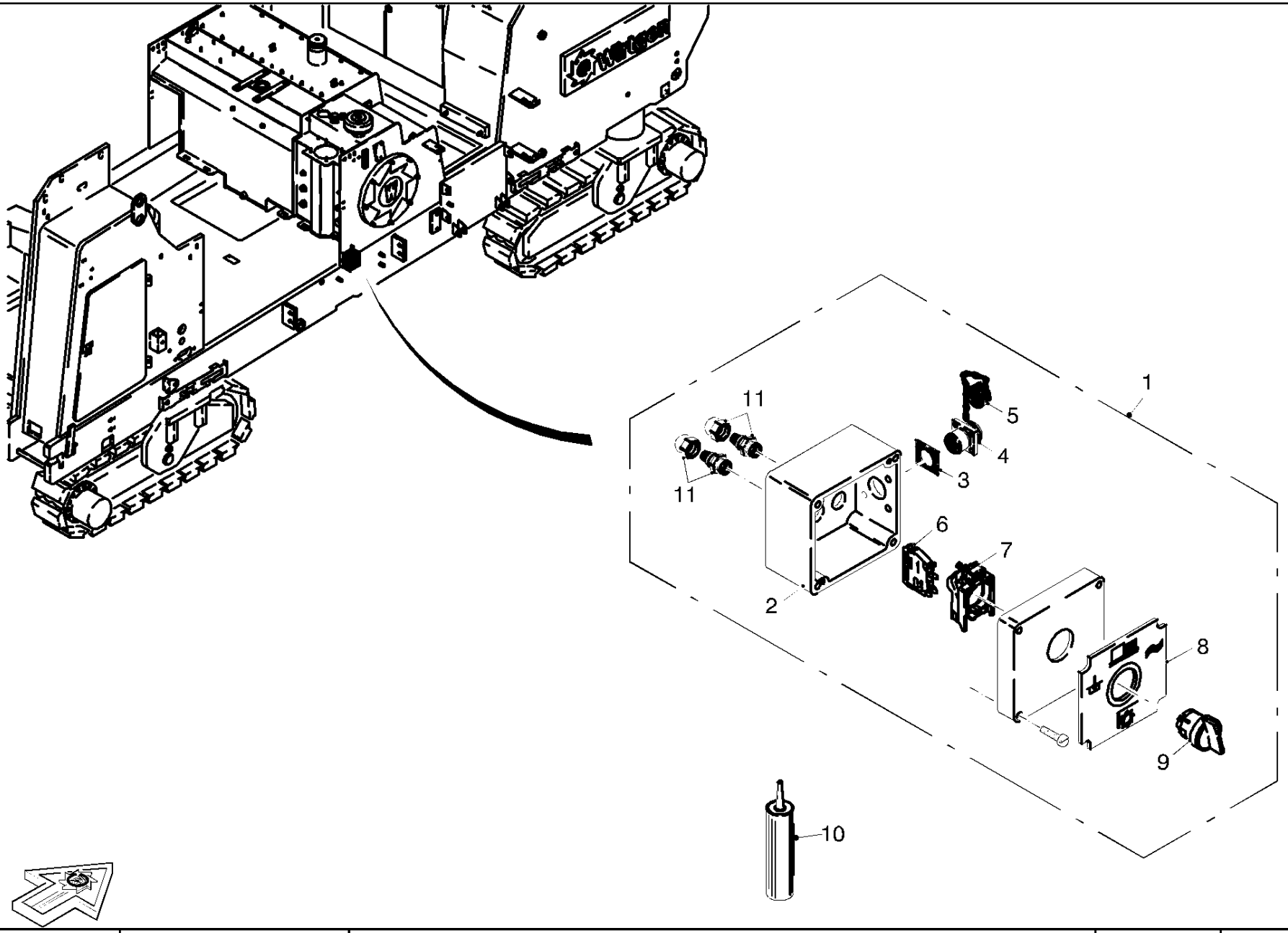
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	144732	1-299	1	PC	ANSCHLUSSDOSE 24V	PLUG BOX 24V	CAJA DE CONTACTO 24V	PRIESE DE COURANT 24V
2	137394	1-299	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
3	24066	1-299	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
4	70991	1-299	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
5	24065	1-299	2	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
6	144723	1-299	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
7	137424	1-299	2	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
8	5942	1-299	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5799	1-299	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	58601	1-299	1	PC	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ
11	59895	1-299	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
12	100438	1-299	2	PC	SCHUTZHAUBE	PROTECTIVE HOOD	CAPUCHÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
13	115640	1-209	2	PC	FRÄSTIEFENREGLER	MILLING DEPTH REGULATOR	REGULADOR PROFUN. FRESADO	REGUL. PROFONDEUR FRAISE
13	161400	210-287	2	PC	FRÄSTIEFENREGLER	MILLING DEPTH REGULATOR	REGULADOR PROFUN. FRESADO	REGUL. PROFONDEUR FRAISE
13	2075279	288-299	2	PC	FRÄSTIEFENREGLER	MILLING DEPTH REGULATOR	REGULADOR PROFUN. FRESADO	REGUL. PROFONDEUR FRAISE
14	117833	1-299	2	PC	SPIRALKABEL 36V	SPIRAL CABLE 36V	CABLE HELICOIDAL 36V	CABLE SPIRALE 36V
15	74459	1-299	2	PC	SENSORKABEL (7-POLIG)	SENSOR CABLE (7-POLAR) 24V	CABLE SENSOR (7 CONDUCTORES)	CÂBLE A SIGNAUX (7 CONTACTS)
16	5211	1-299	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	5209	1-299	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	42198	1-299	1	PC	HALTERAHMEN	RETAINER FRAME	MARCO DE FIJACION	CADRE-PORTEUR
19	42314	1-299	1	PC	SCHUTZSTOPFEN	PROTECTIVE PLUG	TAPON	BOUCHON
20	9879	1-299	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	90915	1-299	1	PC	NEIGUNGSANZEIGER	SLOPE INDICATOR	INDICADOR DE INCLINACIÓN	INDICATION D'INCLINAISON
22	19168	1-299	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	31632	1-299	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	9379	1-299	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
25	144734	1-299	2	PC	ANSCHLUSSDOSE	PLUG BOX	CAJA DE CONTACTO	PRISE DE COURANT
26	144723	1-299	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
27	71025	1-299	1	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	11.01.01 / 01 2098993	*Benennung:* **FRÄSTIEFENREGLER** *Designation:* **MILLING DEPTH REGULATOR** *Denominación:* **REGULADOR PROFUN. FRESADO** *Dénomination:* **REGUL. PROFONDEUR FRAISE**	**16/03/2020** **Seite 466**

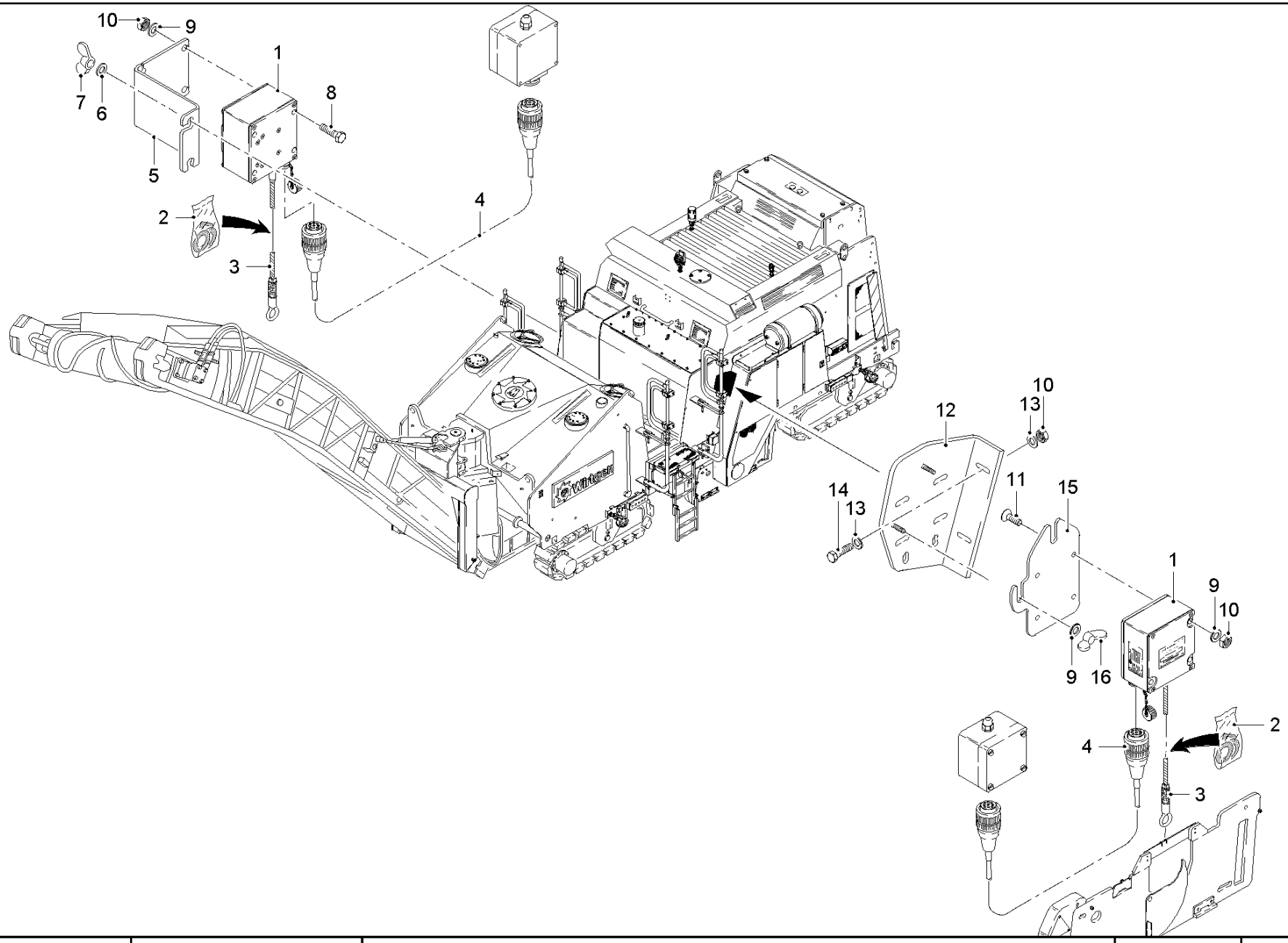
WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	144732	300-9999	1	PC	ANSCHLUSSDOSE 24V	PLUG BOX 24V	CAJA DE CONTACTO 24V	PRIESE DE COURANT 24V
2	137394	300-9999	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
3	24066	300-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
4	70991	300-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
5	24065	300-9999	2	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
6	144723	300-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
7	137424	300-9999	2	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
10	58601	300-9999	1	PC	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ
18	2084322	300-9999	1	PC	HALTERAHMEN	RETAINER FRAME	MARCO DE FIJACION	CADRE-PORTEUR
19	42314	300-9999	5	PC	SCHUTZSTOPFEN	PROTECTIVE PLUG	TAPON	BOUCHON
20	9879	300-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	90915	300-9999	1	PC	NEIGUNGSANZEIGER	SLOPE INDICATOR	INDICADOR DE INCLINACIÓN	INDICATION D'INCLINAISON
22	19168	300-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	31632	300-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	9379	300-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
25	144734	300-9999	2	PC	ANSCHLUSSDOSE	PLUG BOX	CAJA DE CONTACTO	PRISE DE COURANT
26	144723	300-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
27	71025	300-9999	1	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
28	2065079	300-321	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
28	2157595	322-9999	1	PC	VANDALISMUSSCHUTZ	VANDALISM PROTECTION	PROTECCION	PROTECTION
29	2064305	300-321	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
30	57953	300-321	1	PC	ZUNGE	TONGUE	LENGÜETA	LANGUETTE
31	2053078	300-321	1	PC	VORREIBER	SASH LOCK	ALDABILLA	TOURNIQUET
32	2082170	300-321	1	PC	BEDIENPANEL	OPERATING PANEL	PUPITRE DE MANDO	PUPITRE DE COMMANDE
32	2154440	322-9999	1	PC	BEDIENPANEL	OPERATING PANEL	PUPITRE DE MANDO	PUPITRE DE COMMANDE
33	2057300	300-9999	1	PC	HALTER F.FERNBEDIENUNG	BRACKET F.REMOTE CONTROL UNIT	SOPORTE:CONTROL REMOTO	SUPPORT:TÉLÉCOMMANDE
34	192539	300-9999	1	PC	SPIRALKABEL 24V	SPIRAL CABLE 24V	CABLE HELICOIDAL 24V	CABLE SPIRALE 24V
35	2053026	300-9999	1	PC	ARM	ARM	BRAZO	BRAS
36	2196463	300-9999	1	PC	MIKROCONTROLLER	MICRO CONTROLLER	MICROCONTROLADOR	MICROCONTRÔLEUR



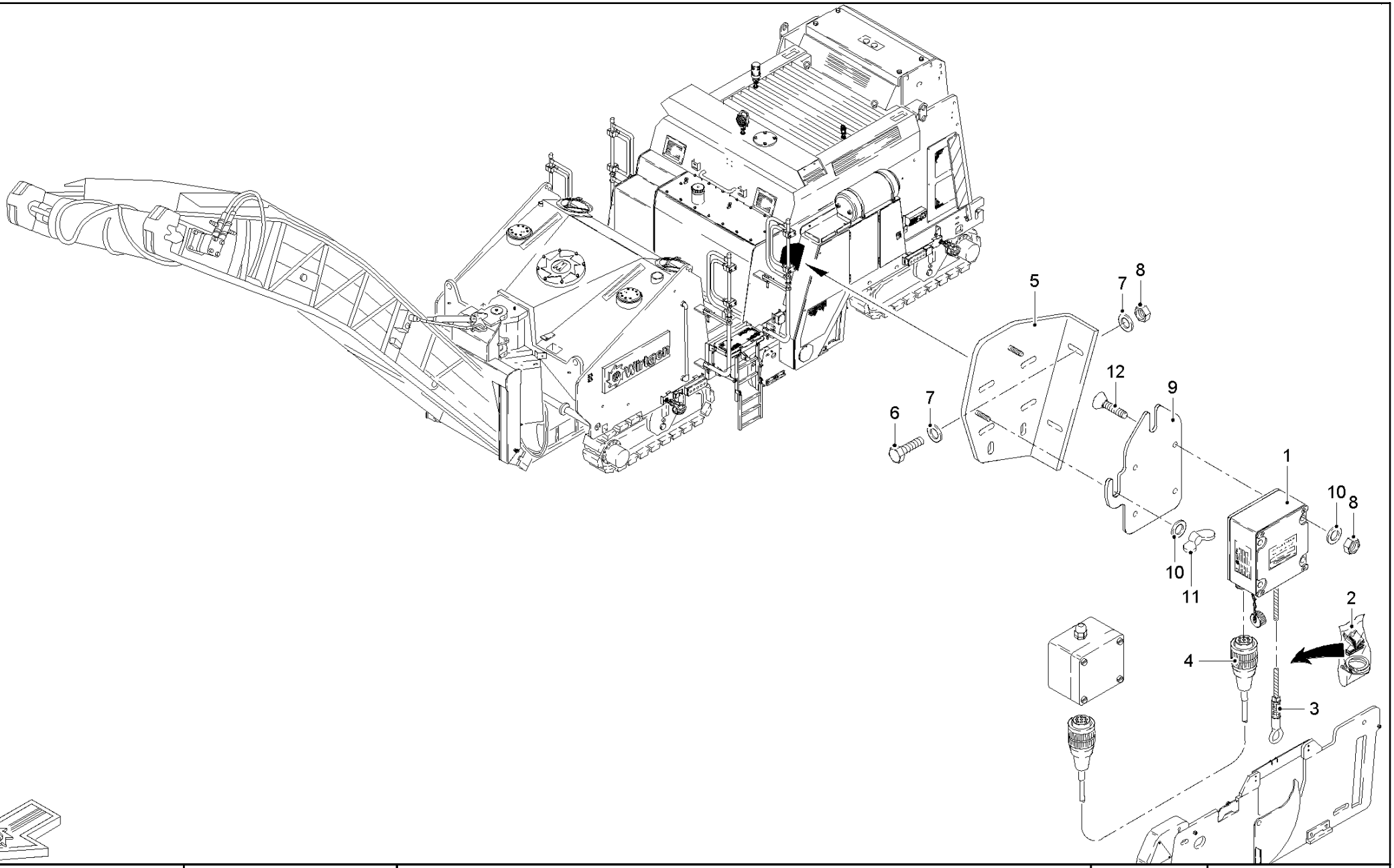
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	11.01.02 / 00 154340	*Benennung:* **ANSCHLUSSDOSE SENSOR FCS** *Designation:* **PLUG BOX SENSOR FCS** *Denominación:* **CAJA DE CONTACTO SENSOR FCS** *Dénomination:* **PRISE DE COURANT CAPTEUR FCS**	**16/03/2020** **Seite 468**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	149135	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSDOSE	PLUG BOX	CAJA DE CONTACTO	PRISE DE COURANT
2	149176	1-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
3	24066	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
4	70991	1-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
5	24065	1-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
6	144286	1-9999	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
7	144288	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
8	135398	1-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
9	144244	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
10	58601	1-9999	1	PC	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ
11	137394	1-9999	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	11.02.02 / 00 154342	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**SEILZUGSENSOR FB2000** **TRACER MILLING WIDTH 2000MM** **SENSOR TRACCION DE CABLE** **CAPTEUR COMM. CABLE**	**16/03/2020** **Seite 470**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2137341	1-9999	2	PC	SEILZUGSENSOR IV	TRACER IV	PALPADOR DE CABLE IV	CAPTEUR A CÂBLE IV
2	2200901	1-9999	2	PC	SEILAUSTAUSCHSET IV	WIRE ROPE EXCHANGE SET IV	KIT DE RECAMBIO DE CABLE IV	KIT DE CHANGEM. DE CÂBLE IV
3	74463	1-9999	2	PC	DRAHTSEILHALTER	WIRE ROPE BRACKET	SOPORTE CABLE METÁLICO	SUPPORT DE CABLE
4	98676	1-9999	2	PC	SENSORKABEL (7-POLIG)	SENSOR CABLE (7-POLAR) 24V	CABLE SENSOR (7 CONDUCTORES)	CÂBLE A SIGNAUX (7 CONTACTS)
5	144961	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
6	5274	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	18768	1-9999	2	PC	FLÜGELMUTTER	THUMB NUT	TUERCA DE MARIPOSA	ECROU À OREILLES
8	4193	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5206	1-9999	9	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	5209	1-9999	9	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
11	176788	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	74107	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
13	5211	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	4181	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	74104	1-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
16	7976	1-9999	2	PC	FLÜGELMUTTER	THUMB NUT	TUERCA DE MARIPOSA	ECROU À OREILLES

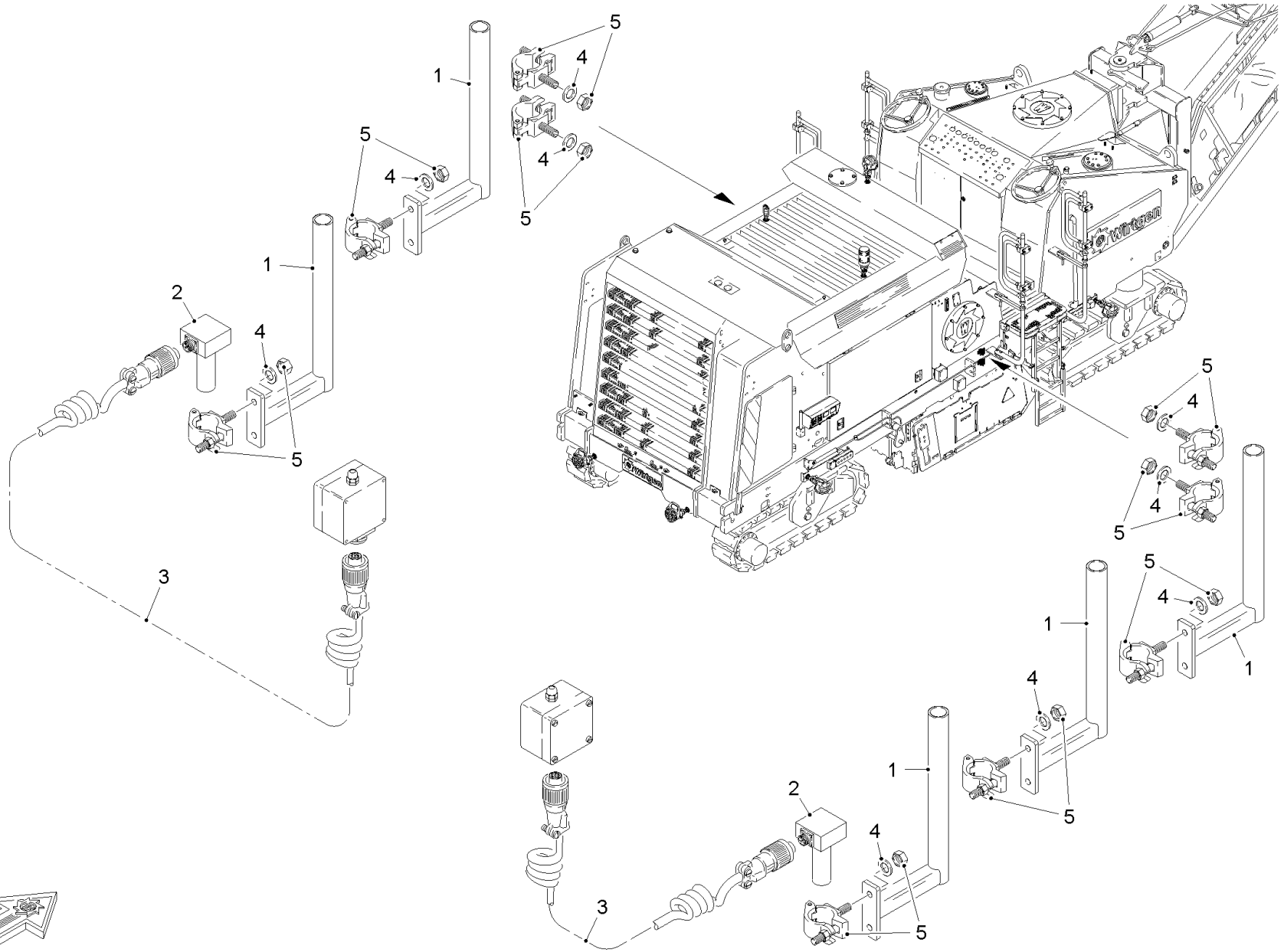


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	11.02.03 / 00 154343	*Benennung:* **SEILZUGSENSOR FB2000 LINKS** *Designation:* **TRACER MILLING WIDTH FB2000 LH** *Denominación:* **SENSOR TRACC.CABLE FB2000 IZQ.** *Dénomination:* **CAPTEUR COMM. CABLE FB2000 GA.**	**16/03/2020** **Seite 472**

WIRTGEN

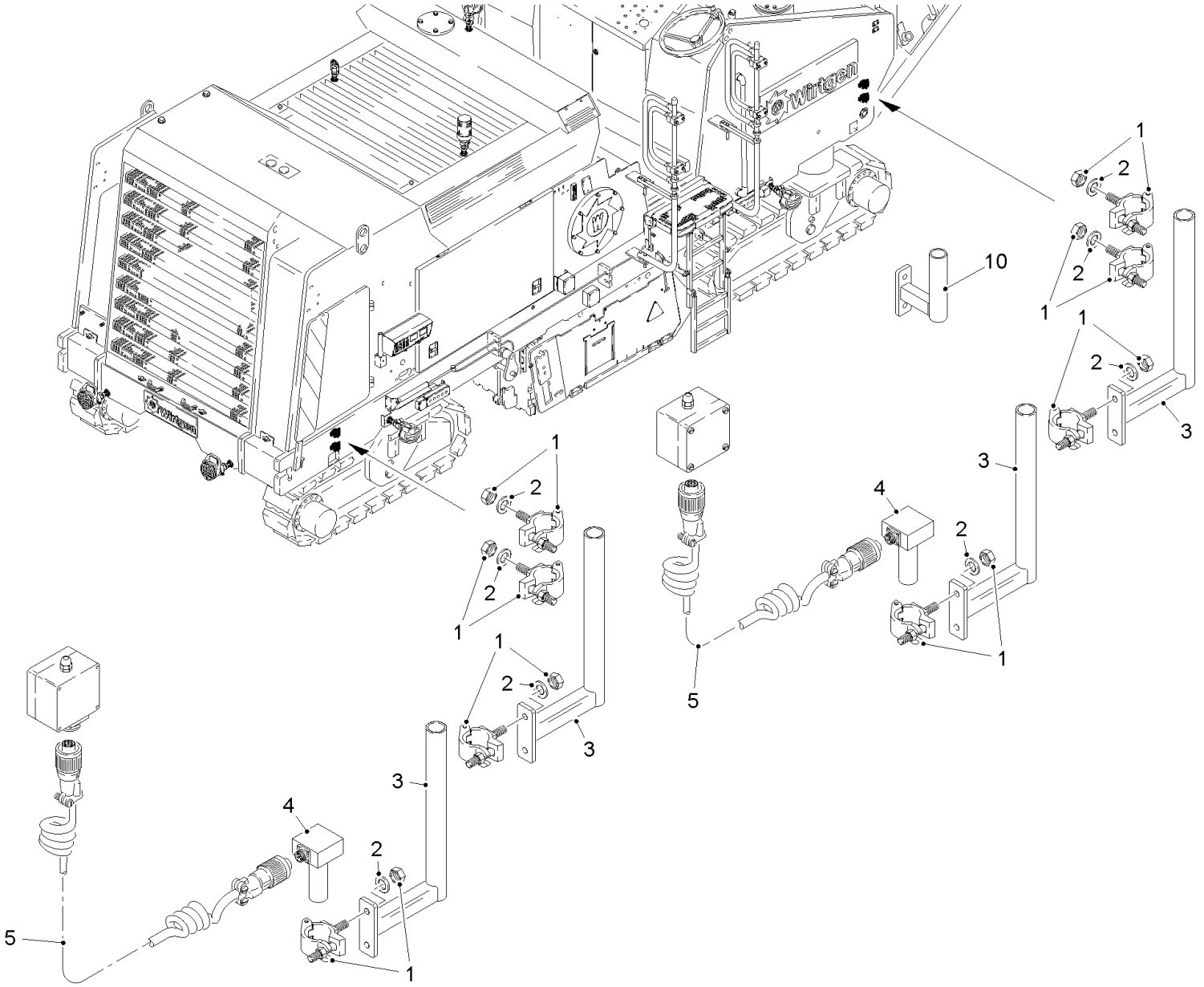
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2137341	1-9999	1	PC	SEILZUGSENSOR IV	TRACER IV	PALPADOR DE CABLE IV	CAPTEUR A CÂBLE IV
2	2200901	1-9999	1	PC	SEILAUSTAUSCHSET IV	WIRE ROPE EXCHANGE SET IV	KIT DE RECAMBIO DE CABLE IV	KIT DE CHANGEM. DE CÂBLE IV
3	74463	1-9999	1	PC	DRAHTSEILHALTER	WIRE ROPE BRACKET	SOPORTE CABLE METÁLICO	SUPPORT DE CABLE
4	98676	1-9999	1	PC	SENSORKABEL (7-POLIG)	SENSOR CABLE (7-POLAR) 24V	CABLE SENSOR (7 CONDUCTORES)	CÂBLE A SIGNAUX (7 CONTACTS)
5	74107	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
6	4181	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5211	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	5209	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	74102	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
10	5206	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	7976	1-9999	2	PC	FLÜGELMUTTER	THUMB NUT	TUERCA DE MARIPOSA	ECROU À OREILLES
12	121267	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS

WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	11.50.01 / 00 154344	*Benennung:* **ULTRASCHALL** *Designation:* **ULTRASONICS** *Denominación:* **ULRASONIDO** *Dénomination:* **ULTRASON**	**16/03/2020** **Seite 474**

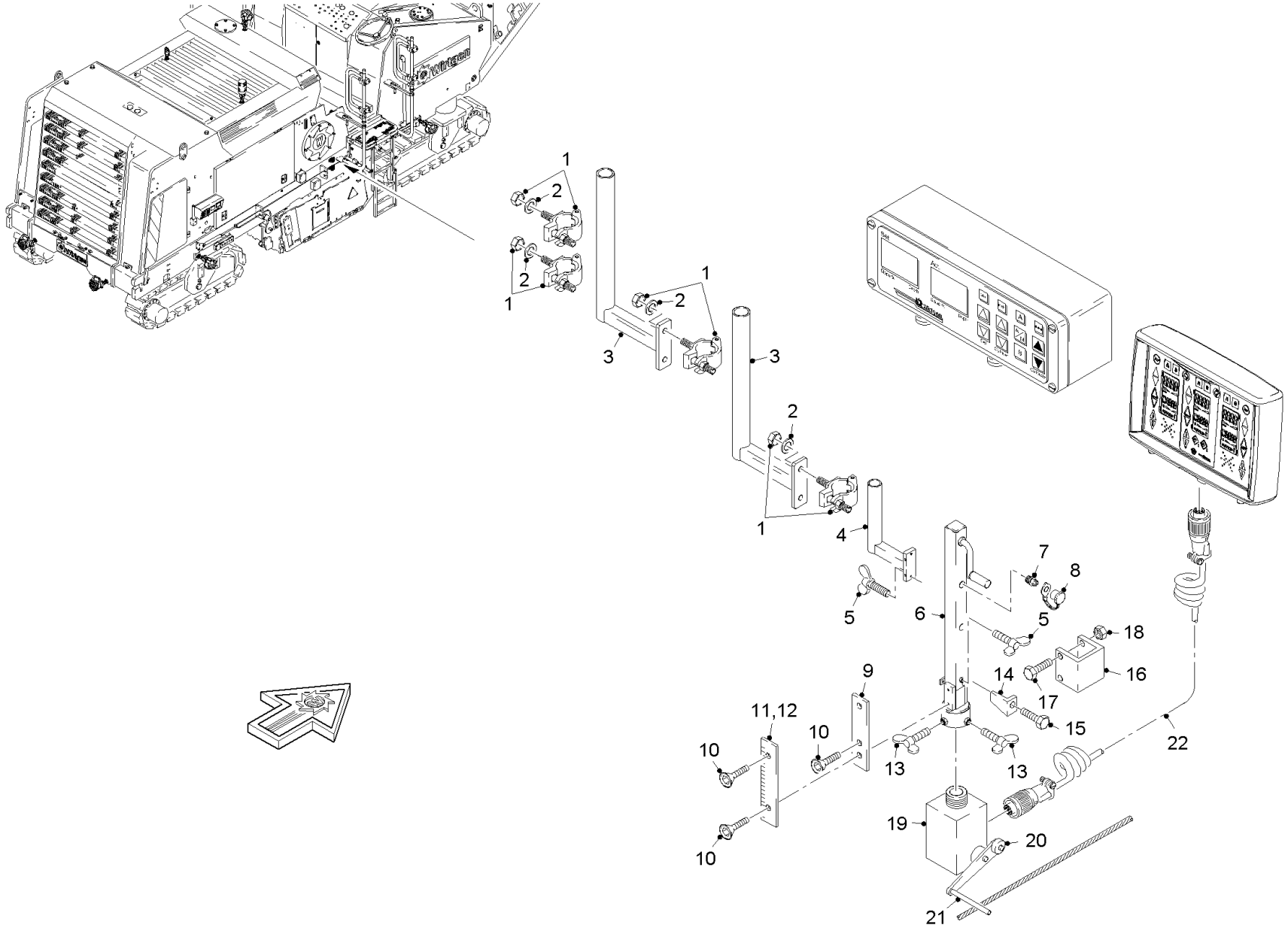
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	140296	1-171	4	PC	STANGE	BAR	BARRA	BARRE
1	140296	172-304	5	PC	STANGE	BAR	BARRA	BARRE
2	58614	1-304	2	PC	ULTRASCHALLSENSOR	ULTRASONIC SENSOR	SENSOR ULTRASÓNICO	PALPEUR ULTRSON
3	74459	1-304	2	PC	SENSORKABEL (7-POLIG)	SENSOR CABLE (7-POLAR) 24V	CABLE SENSOR (7 CONDUCTORES)	CÂBLE A SIGNAUX (7 CONTACTS)
4	36126	1-171	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	36126	172-304	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	143416	1-171	10	PC	KUPPLUNGSSTÜCK	COUPLING COMPONENT	PIEZA DE ACOPLAMIENTO	DEMI-ACCOUPLEMENT
5	143416	172-304	12	PC	KUPPLUNGSSTÜCK	COUPLING COMPONENT	PIEZA DE ACOPLAMIENTO	DEMI-ACCOUPLEMENT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	11.51.01 / 00 154345	*Benennung:* **MULTIPLEX EINHEIT** *Designation:* **MULTIPLEX UNIT** *Denominación:* **UNIDAD MULTIPLEXADORA** *Dénomination:* **UNITE MULTIPLEX**	**16/03/2020** **Seite 476**

WIRTGEN

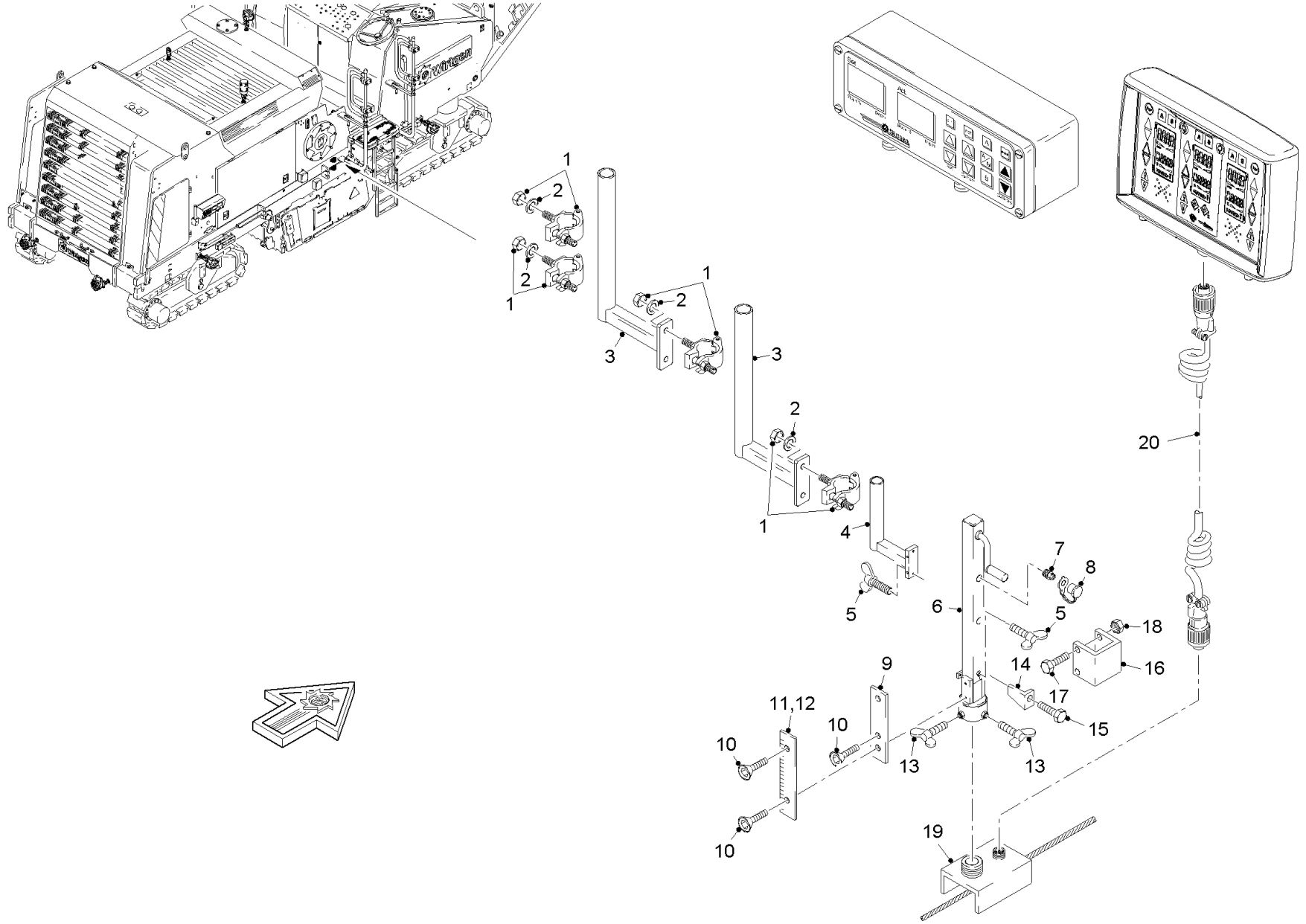
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	143416	1-315	14	PC	KUPPLUNGSSTÜCK	COUPLING COMPONENT	PIEZA DE ACOPLAMIENTO	DEMI-ACCOUPLEMENT
2	36126	1-315	28	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
3	140296	1-315	4	PC	STANGE	BAR	BARRA	BARRE
4	58614	1-315	2	PC	ULTRASCHALLSENSOR	ULTRASONIC SENSOR	SENSOR ULTRASÓNICO	PALPEUR ULTRSON
5	74459	1-315	2	PC	SENSORKABEL (7-POLIG)	SENSOR CABLE (7-POLAR) 24V	CABLE SENSOR (7 CONDUCTORES)	CÂBLE A SIGNAUX (7 CONTACTS)
10	198733	1-315	1	PC	STANGE	BAR	BARRA	BARRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	11.52.01 / 00 154346	*Benennung:* **DRAHTABTASTUNG** *Designation:* **LEVEL PALPATER** *Denominación:* **PALPADOR NIVEL POR CABLE** *Dénomination:* **PALPAGE A FIL**	**16/03/2020** **Seite 478**

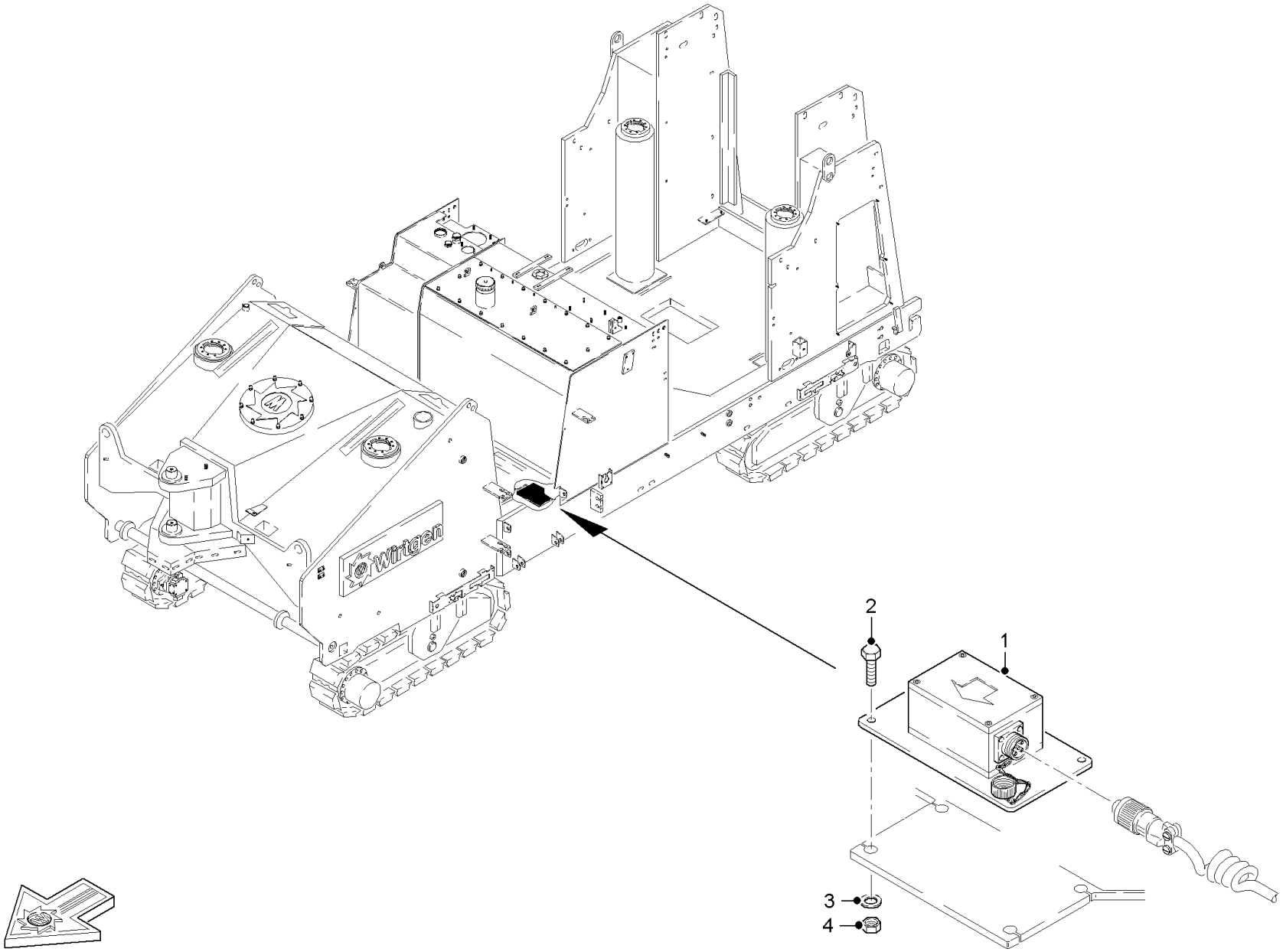
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	143416	1-9999	8	PC	KUPPLUNGSSTÜCK	COUPLING COMPONENT	PIEZA DE ACOPLAMIENTO	DEMI-ACCOUPLEMENT
2	36126	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
3	140296	1-9999	2	PC	STANGE	BAR	BARRA	BARRE
4	82955	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
5	33011	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	39223	1-9999	1	PC	VERSTELLSPINDEL	ADJUSTER SPINDLE	HUSILLO DE AJUSTE	TIGE DE REGLAGE
7	8651	1-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
8	11181	1-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
9	39226	1-9999	1	PC	SKALENHALTER	SCALE BRACKET	SOPORTE ESCALAS	SUPPORT ECHELLE GRADUEE
10	6068	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	10066	1-9999	1	PC	SKALA	SCALE	ESCALA	ECHELLE GRADUÉE
12	37094	1-9999	1	PC	SKALA	SCALE	ESCALA	ECHELLE GRADUÉE
13	6859	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	39228	1-9999	1	PC	ZEIGER	NEEDLE	AGUJA	AIGUILLE
15	5939	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	39225	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
17	13697	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	5810	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
19	76309	1-9999	1	PC	DREHWINKEL-SENSOR DIGITAL	REVOLUTION SENSOR DIGITAL	PALPADOR ÀNGULO ROTACIÓN DIG.	CAPTEUR SELSYN NUMÉRIQUE
20	82043	1-9999	1	PC	TASTARM	SENSORING ARM	BRAZO PALPADOR	PORTE-PALPEUR (BRAS)
21	82044	1-9999	1	PC	TASTROHR	SENSORING TUBE	TUBO PALPADOR	TUBE PALPEUR
22	58615	1-9999	1	PC	SPIRALKABEL	SPIRAL CABLE	CABLE HELICOIDAL	CABLE SPIRALE



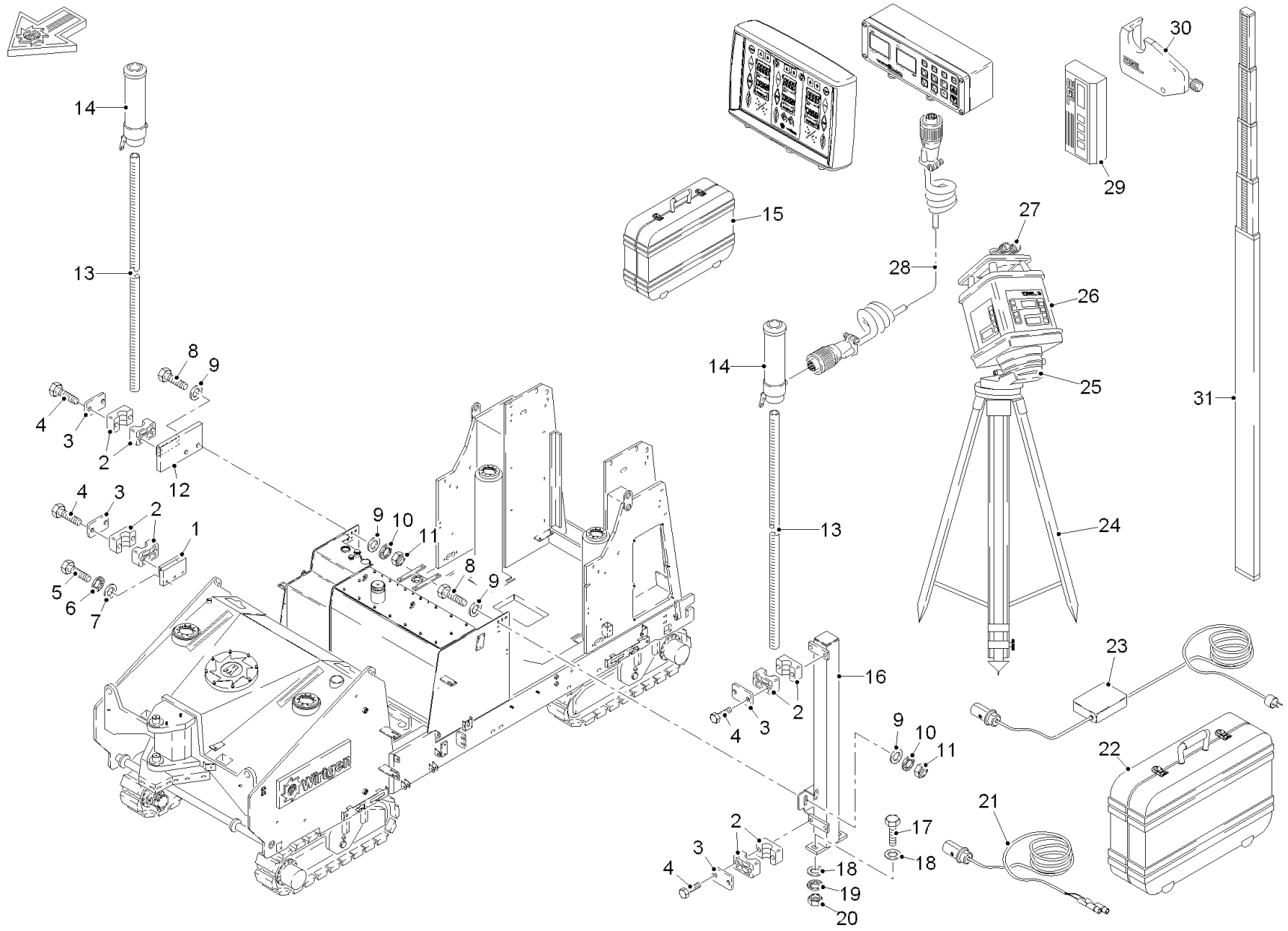
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	11.53.01 / 00 154347	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**SONIC-SKI ABTASTUNG** **SONIC-SKI SCANNING** **PALPADOR SONIC-SKI** **PALPATION SONIC-SKI**	**16/03/2020** **Seite 480**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	143416	1-9999	8	PC	KUPPLUNGSSTÜCK	COUPLING COMPONENT	PIEZA DE ACOPLAMIENTO	DEMI-ACCOUPLEMENT
2	36126	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
3	140296	1-9999	2	PC	STANGE	BAR	BARRA	BARRE
4	82955	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
5	33011	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	39223	1-9999	1	PC	VERSTELLSPINDEL	ADJUSTER SPINDLE	HUSILLO DE AJUSTE	TIGE DE REGLAGE
7	8651	1-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
8	11181	1-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
9	39226	1-9999	1	PC	SKALENHALTER	SCALE BRACKET	SOPORTE ESCALAS	SUPPORT ECHELLE GRADUEE
10	6068	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	10066	1-9999	1	PC	SKALA	SCALE	ESCALA	ECHELLE GRADUÉE
12	37094	1-9999	1	PC	SKALA	SCALE	ESCALA	ECHELLE GRADUÉE
13	6859	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	39228	1-9999	1	PC	ZEIGER	NEEDLE	AGUJA	AIGUILLE
15	5939	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	39225	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
17	13697	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	5810	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
19	101244	1-9999	1	PC	SONIC-SKI-SENSOR	SONIC-SKI-SENSOR	SENSOR DE PATIN SONIC	CAPTEUR SONIQUE
20	58615	1-9999	1	PC	SPIRALKABEL	SPIRAL CABLE	CABLE HELICOIDAL	CABLE SPIRALE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	11.54.01 / 00 154348	*Benennung:* **NEIGUNGSSENSOR** *Designation:* **SLOPE SENSOR** *Denominación:* **SENSOR DE INCLINACIÓN** *Dénomination:* **CAPTEUR D'INCLINAISON**	**16/03/2020** **Seite 482**

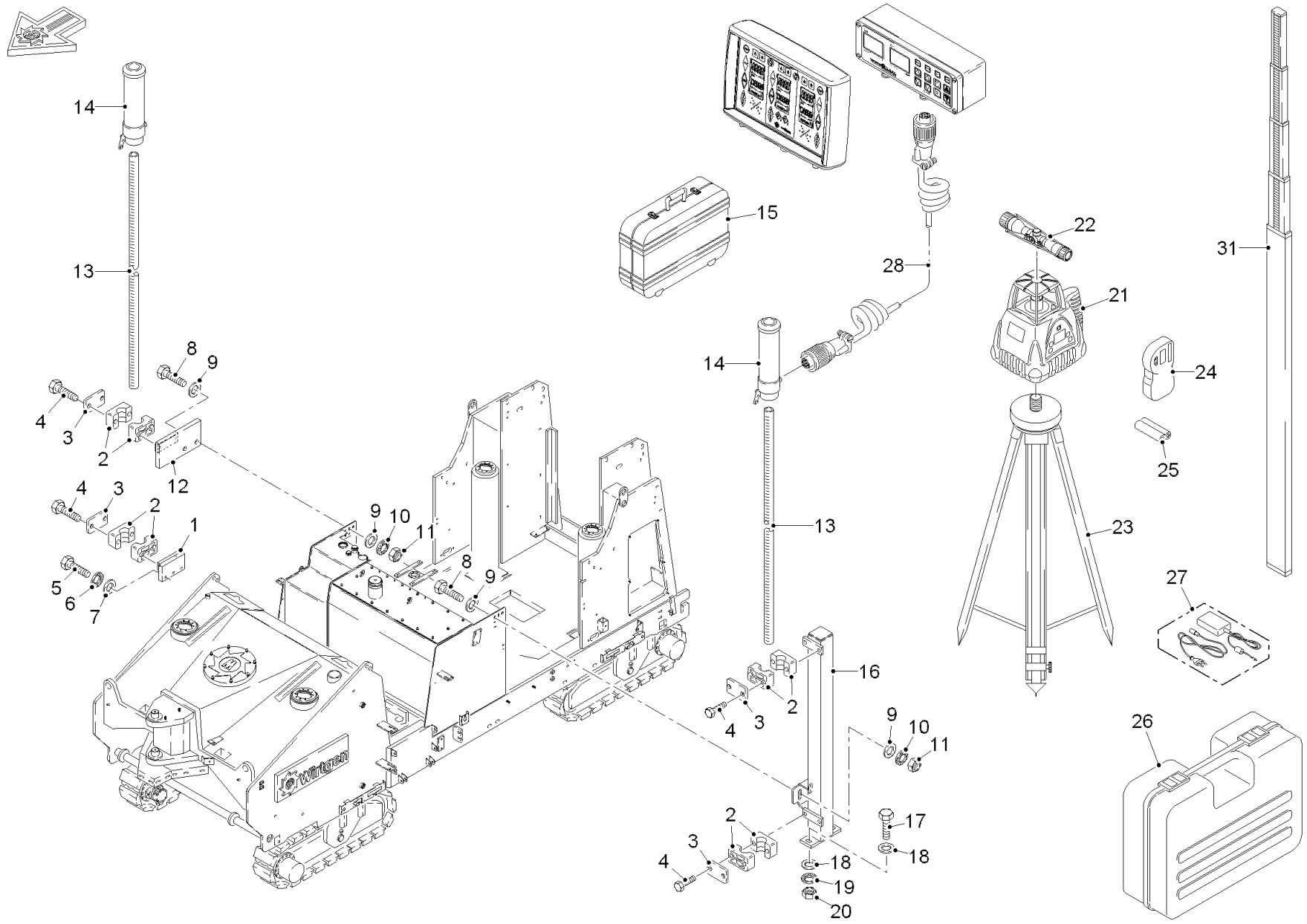
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	73894	1-217	1	PC	NEIGUNGSSENSOR	SLOPE SENSOR	SENSOR DE INCLINACIÓN	CAPTEUR D'INCLINAISON
1	157449	218-9999	1	PC	NEIGUNGSSENSOR FLÜSSIG	SLOPE SENSOR FLUID	PALPADOR INCLINACIÓN LIQUIDA	CAPTEUR D'INCLINAISON LIQUIDE
2	4221	1-217	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
2	4182	218-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	5274	1-217	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
3	5206	218-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	5269	1-217	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
4	12247	218-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	11.55.01 / 00 154349	*Benennung:* **LASERSTEUERUNG** *Designation:* **LASER CONTROL** *Denominación:* **MANDO LÁSER** *Dénomination:* **COMMANDE LASER**	**16/03/2020** **Seite 484**

WIRTGEN

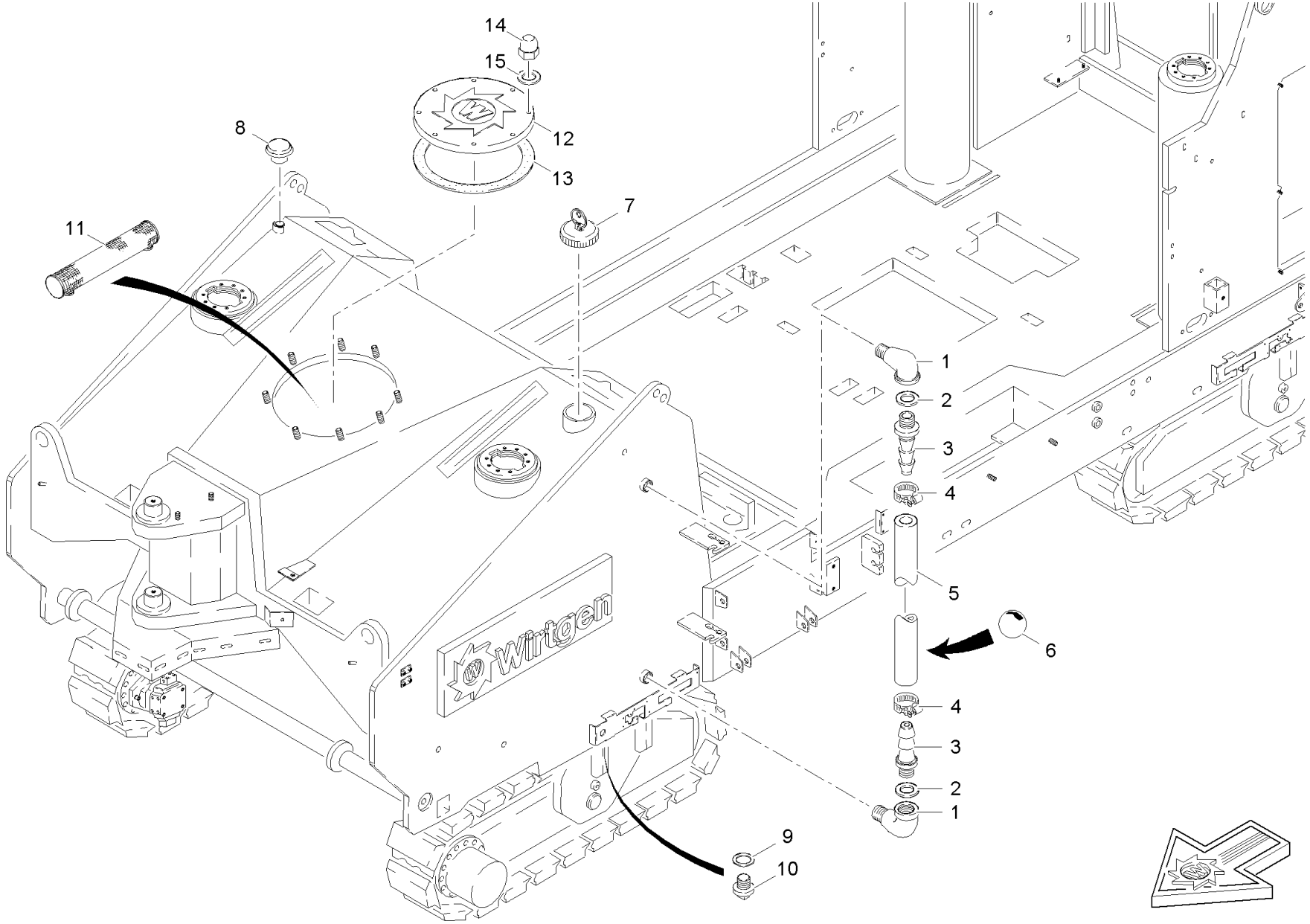
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	104857	1-327	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	81262	1-327	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
3	61115	1-327	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
4	19030	1-327	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	5943	1-327	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	5803	1-327	3	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
7	5800	1-327	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	4264	1-327	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5195	1-327	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	5197	1-327	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
11	5193	1-327	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	104827	1-327	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
13	109649	1-327	2	PC	ALUMINIUMROHR	ALUMINIUM TUBE	TUBO DE ALUMINIO	TUBE ALU.
14	112162	1-327	2	PC	LASERSENSOR	LASERSENSOR	SENSOR LASÉRICO	CAPTEUR A LASER
15	101402	1-327	1	PC	KOFFER	CARRYING CASE	MALETA	VALISE
16	104053	1-327	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
17	4221	1-327	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	5274	1-327	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	5271	1-327	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
20	5268	1-327	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	101393	1-327	1	PC	BATTERIEKABEL	BATTERY CABLE	CABLE DE BATERÍA	CÂBLE DE BATTERIE
22	101395	1-327	1	PC	KOFFER	CARRYING CASE	MALETA	VALISE
23	101394	1-327	1	PC	LADEGERÄT	BATTERY CHARGER	CARGADOR	CHARGEUR DE BATTERIES
24	101396	1-327	1	PC	UNIVERSALSTATIV	SUPPORT	SOPORTE UNIVERSAL	SUPPORT UNIVERSEL
25	101392	1-327	1	PC	WINKELHALTERUNG	ANGLE BRACKET	SOPORTE ÁNGULO	FIXATION CORNIERE
26	101391	1-327	1	PC	LASERSENDER	LASER TRANSMITTER	TRANSMISOR LÁSER	POSTE EMETTEUR LASER
27	102688	1-327	1	PC	JUSTIEROPTIK	ADJUSTMENT OPTICS	OPTICA DE AJUSTE	SYSTEME OPTIQUE DE REGLAGE
28	58615	1-327	2	PC	SPIRALKABEL	SPIRAL CABLE	CABLE HELICOIDAL	CABLE SPIRALE
29	102686	1-327	1	PC	HANDEMPFÄNGER	DETECTOR	TELÉFONO PORTABLE	RECEPTEUR A MAIN
30	102687	1-327	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
31	102689	1-327	1	PC	TELESKOP-NIVELLIERLATTE	TELESCOP-LEVELLING BAR	REGLA TELESCÓPICA NIVELAR	MIRE TELESCOPIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	11.55.01 / 01 2174048	*Benennung:* **LASERSTEUERUNG** *Designation:* **LASER CONTROL** *Denominación:* **MANDO LÁSER** *Dénomination:* **COMMANDE LASER**	**16/03/2020** **Seite 486**

WIRTGEN

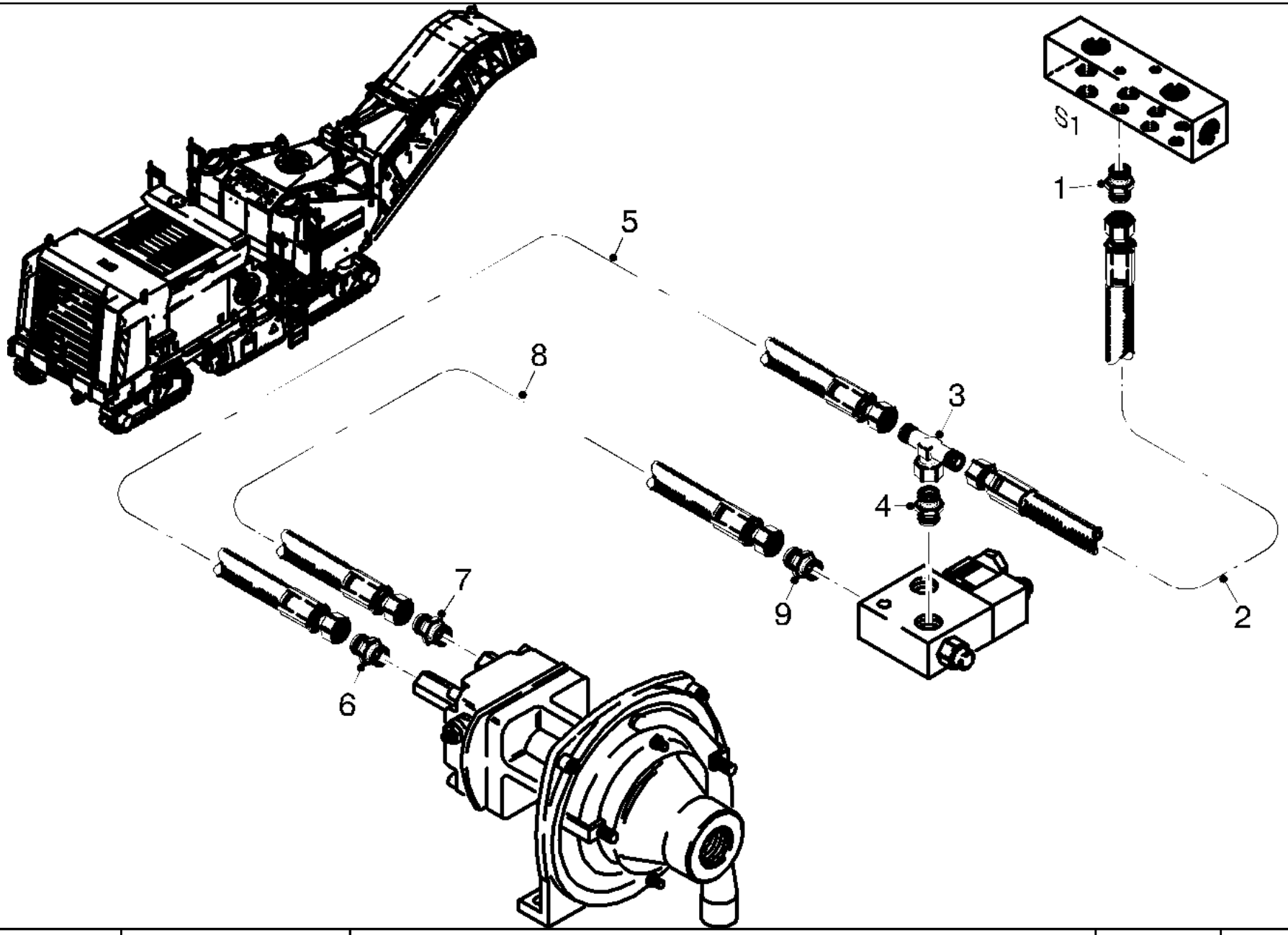
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	104857	328-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	81262	328-9999	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
3	61115	328-9999	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
4	19030	328-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	5943	328-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	5803	328-9999	3	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
7	5800	328-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	4264	328-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5195	328-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	5197	328-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
11	5193	328-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	104827	328-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
13	109649	328-9999	2	PC	ALUMINIUMROHR	ALUMINIUM TUBE	TUBO DE ALUMINIO	TUBE ALU.
14	2147807	328-9999	2	PC	LASERSENSOR	LASERSENSOR	SENSOR LASÉRICO	CAPTEUR A LASER
15	101402	328-9999	1	PC	KOFFER	CARRYING CASE	MALETA	VALISE
16	104053	328-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
17	4221	328-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	5274	328-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	5271	328-9999	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
20	5268	328-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	2167162	328-9999	1	PC	LASERSENDER	LASER TRANSMITTER	TRANSMISOR LÁSER	POSTE EMETTEUR LASER
22	2167165	328-9999	1	PC	JUSTIEROPTIK	ADJUSTMENT OPTICS	OPTICA DE AJUSTE	SYSTEME OPTIQUE DE REGLAGE
23	101396	328-9999	1	PC	UNIVERSALSTATIV	SUPPORT	SOPORTE UNIVERSAL	SUPPORT UNIVERSEL
24	2168000	328-9999	1	PC	HANDEMPFÄNGER	DETECTOR	TELÉFONO PORTABLE	RECEPTEUR A MAIN
25	2168323	328-9999	1	PC	AKKU-PACK	SPARE STORAGE BATTERIE	KIT ACCU	ACCU DE RECHANGE
26	2167163	328-9999	1	PC	KOFFER	CARRYING CASE	MALETA	VALISE
27	2167164	328-9999	1	PC	LADEGERÄT	BATTERY CHARGER	CARGADOR	CHARGEUR DE BATTERIES
28	58615	328-9999	2	PC	SPIRALKABEL	SPIRAL CABLE	CABLE HELICOIDAL	CABLE SPIRALE
31	102689	328-9999	1	PC	TELESKOP-NIVELLIERLATTE	TELESCOP-LEVELLING BAR	REGLA TELESCÓPICA NIVELAR	MIRE TELESCOPIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.01.01 / 00 154350	*Benennung:* **WASSERTANK** *Designation:* **WATER TANK** *Denominación:* **DEPÓSITO DE AGUA** *Dénomination:* **RÉSERVOIR D'EAU**	**16/03/2020** **Seite 488**

WIRTGEN

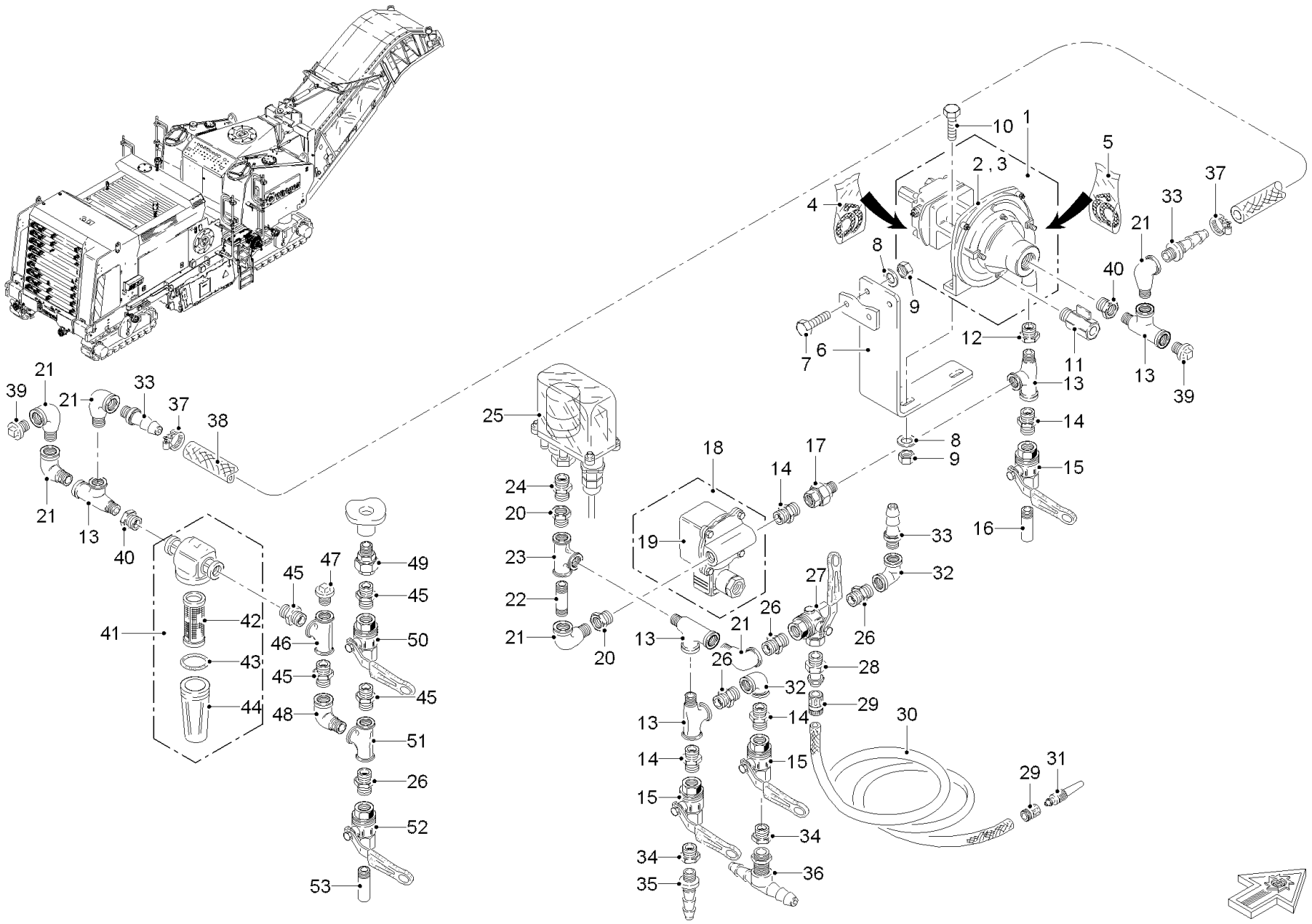
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	5602	1-9999	4	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
2	5195	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
3	102964	1-9999	4	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
4	3289	1-9999	4	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
5	13174	1-539	1,10	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
5	146059	540-9999	1,10	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
6	146053	1-9999	6	PC	KUGEL	BALL	BOLA	BILLE
7	3353	1-9999	1	PC	TANKDECKEL	TANK CAP	TAPA DEL DEPÓSITO	BOUCHON RÉSERVOIR
8	15401	1-9999	1	PC	ENTLÜFTUNGSHAUBE	VENTILATION CAP	CAPUCHA DE DESAIREACIÓN	BOUCHE DE VENTILATION
9	11022	1-9999	1	PC	KUPFERRING	COPPER RING	ANILLO DE COBRE	BAGUE CUIVRE
10	133320	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
11	132970	1-9999	1	PC	KORROSIONSSCHUTZ	ANTICORROSIVE AGENT	ANTICORROSIVO	ANTICORROSIF
12	1998	1-9999	1	PC	BEHÄLTERVERSCHLUSS	CONTAINER SEAL	CIERRE DE TAPA	FERMETURE DE RECIPIENT
13	6337	1-9999	1	PC	MOOSGUMMIRING	PROFILED SEAL	ANILLO GOMA ESPONJOSA	BAGUE CAOUTCHOUC MOUSSE
14	6219	1-9999	8	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
15	5274	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.02.01 / 00 154351	*Benennung:* **ANTRIEB WASSERPUMPE** *Designation:* **DRIVE - WATER PUMP** *Denominación:* **ACCIONAM. BOMBA AGUA** *Dénomination:* **ENTRAINEMENT POMPE A EAU**	**16/03/2020** **Seite 490**

WIRTGEN

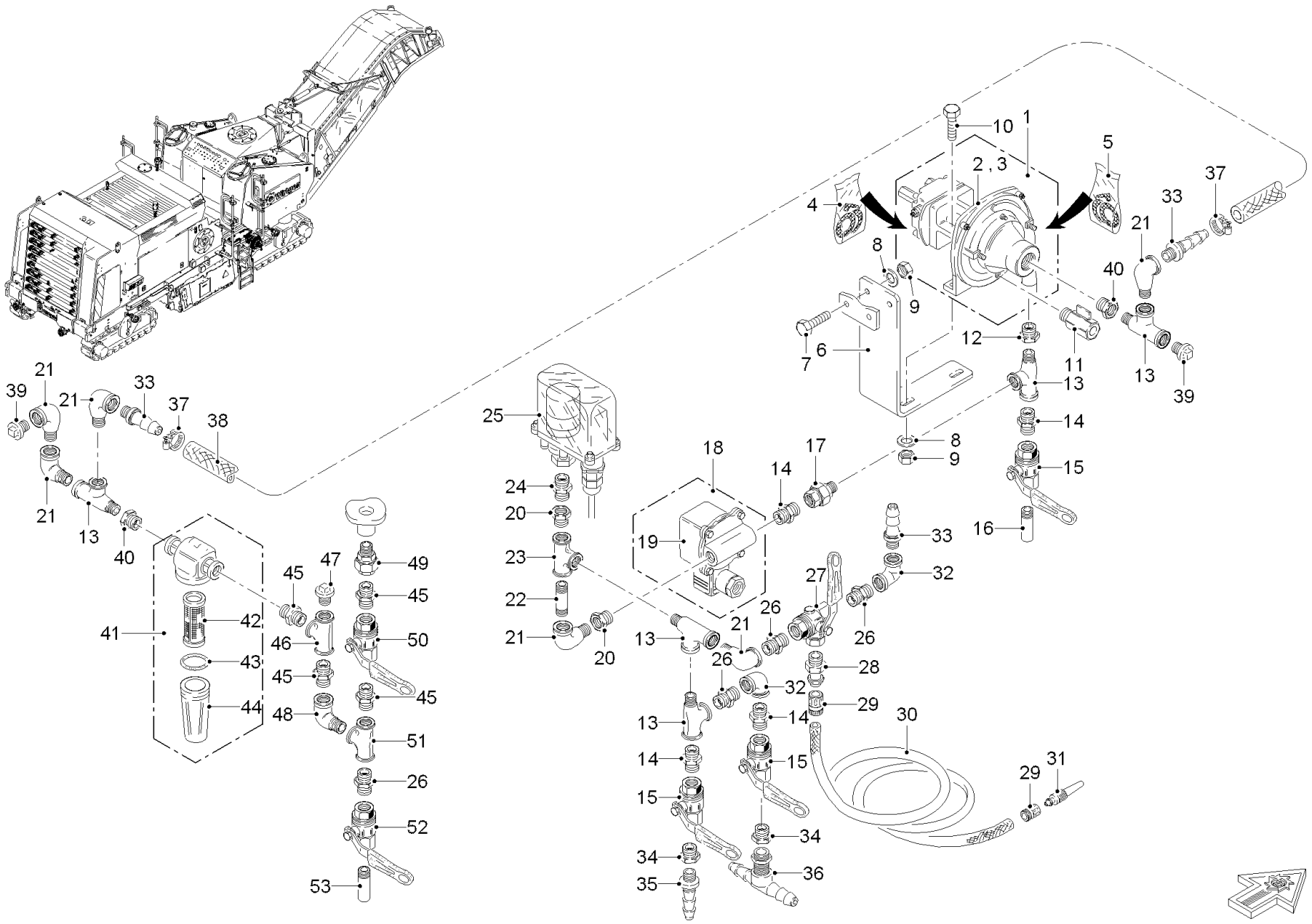
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2761	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	17401	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
3	45205	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
4	2766	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
5	73207	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
6	3247	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
7	96410	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	15606	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	1499	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.03.01 / 00 154352	*Benennung:* **PUMPENANSCHLÜSSE** *Designation:* **PUMP CONNECTORS** *Denominación:* **CONEXIÓNES DE LAS BOMBAS** *Dénomination:* **RACCORDES DES POMPES**	**16/03/2020** **Seite 492**

WIRTGEN

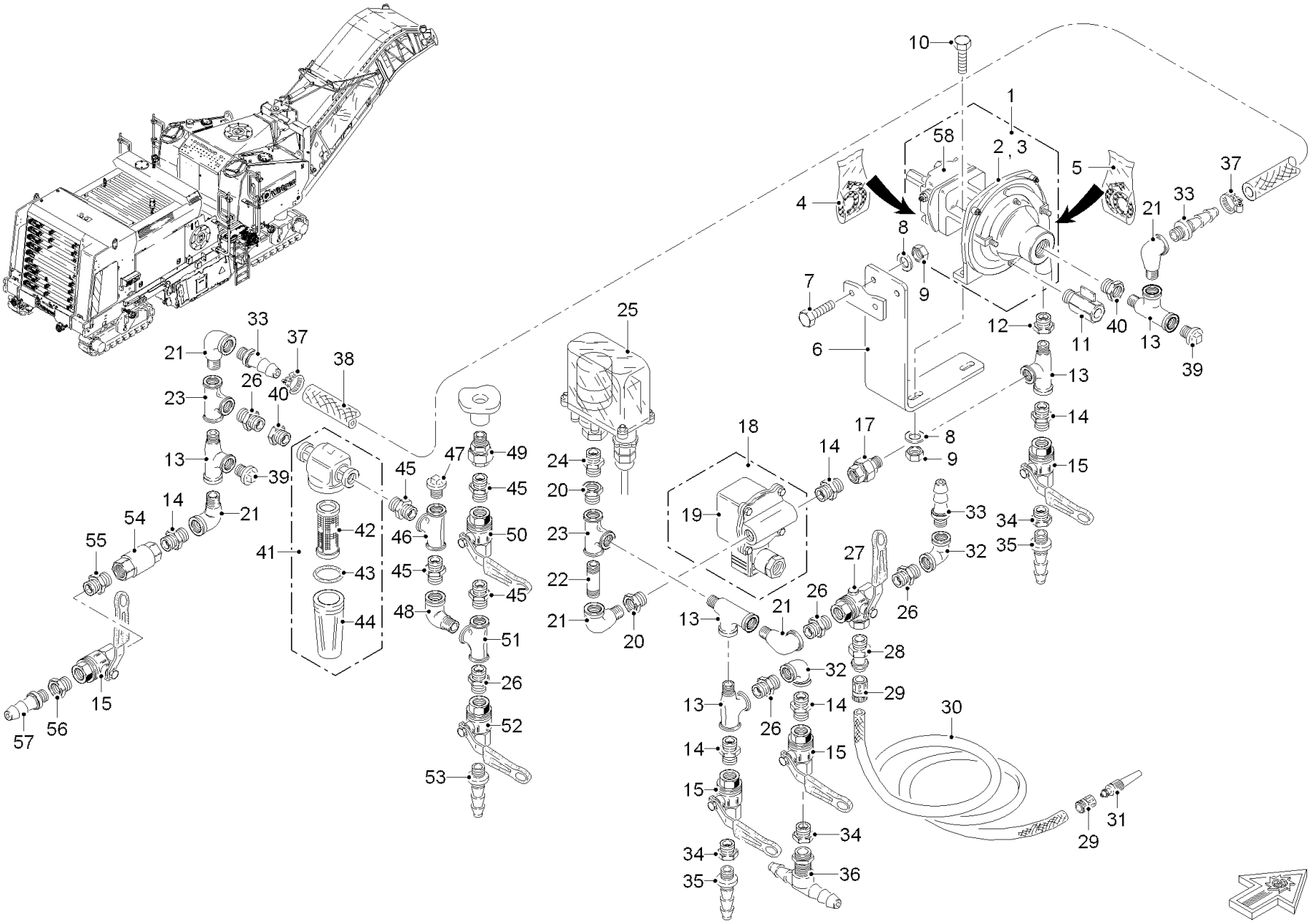
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	72837	1-195	1	PC	WASSERPUMPE HYDRAULISCH M. A.	WATER PUMP HYDRAULIC WITH D.	BOMBA DE AGUA HIDRAULICA ACC.	POMPE A EAU HYDR. ENTÂINEMENT
2	75828	1-195	1	PC	PUMPENGEHÄUSE	PUMP HOUSING	CARCASA DE BOMBA	CORPS DE POMPE
3	75829	1-195	1	PC	PUMPENRAD	PUMP GEAR	RUEDA DE BOMBA	ROUE DE POMPE
4	75830	1-195	1	SET	REPARATURSATZ F. HYD.MOTOR	REPAIR KIT F. HYD.MOTOR	JUEGO DE REPARACIÓN PARA MOTOR	KIT DE RÉPARATION POUR MOTEUR
5	109757	1-195	1	PC	DICHTSATZ F.WASSERPUMPE	SEALING KIT F.WATER PUMP	JUEGO DE EMPAQUETADURAS	JEU DE JOINTS POUR LA POMPE
6	138778	1-195	1	PC	PUMPENHALTER	PUMP HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
7	4226	1-195	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5275	1-195	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	5269	1-195	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	4222	1-195	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	103962	1-195	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
12	8431	1-195	1	PC	REDUKTIONSNIPPEL	REDUCING BUSH	REDUCTOR ROSCADO	MAMELON REDUIT
13	53221	1-195	5	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
14	40122	1-195	4	PC	DOPPELNIPPEL, REDUZIERT	HEX NIPPLE, REDUCING	REDUC.BOQUILLA ROSC.DOBLE	MAMELON, REDUIT
15	7166	1-195	3	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
16	9530	1-195	1	PC	ANSCHWEISS-NIPPEL	WELD-ON FITTING	BOQUILLA ROSCADA DE SOLDAR	NIPPLE A SOUDER
17	44706	1-195	1	PC	VERSCHRAUBUNG	SCREW CONNECTION	JUNTA ROSCADA	RACCORD À VIS
18	38317	1-194	1	PC	MAGNETVENTIL	SOLENOID VALVE	VÁLVULA MAGNÉTICA	ELECTROVANNE
18	2061071	195-195	1	PC	MAGNETVENTIL	SOLENOID VALVE	VÁLVULA MAGNÉTICA	ELECTROVANNE
19	44745	1-194	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
19	2061074	195-195	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
20	5090	1-195	2	PC	REDUKTIONSNIPPEL	REDUCING BUSH	REDUCTOR ROSCADO	MAMELON REDUIT
21	5602	1-195	6	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
22	5904	1-195	1	PC	ROHRDOPPELNIPPEL	TWIN PIPE NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE DE TUBO	RACCORD DOUBLE À VIS
23	11782	1-195	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
24	40457	1-195	1	PC	DOPPELNIPPEL, REDUZIERT	HEX NIPPLE, REDUCING	REDUC.BOQUILLA ROSC.DOBLE	MAMELON, REDUIT
25	16020	1-195	1	PC	DRUCKWÄCHTER	PRESSURE MONITOR	REGULADOR DE PRESIÓN	RÉGULATEUR DE PRESSION
26	5004	1-195	4	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
27	41340	1-195	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
28	42174	1-195	1	PC	GERÄTESTÜCK	UNIVERSAL ADAPTER	ADAPTADOR PARA MANGUERA	ADAPTATEUR TUYAU FLEXIBLE EAU
29	42173	1-195	2	PC	SCHLAUCHSTÜCK	HOSE PART	PIEZA FLEXIBLE	PIECE TUYAU FLEXIBLE
30	44989	1-195	1	PC	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.03.01 / 00 154352	*Benennung:* **PUMPENANSCHLÜSSE** *Designation:* **PUMP CONNECTORS** *Denominación:* **CONEXIÓNES DE LAS BOMBAS** *Dénomination:* **RACCORDES DES POMPES**	**16/03/2020** **Seite 494**

WIRTGEN

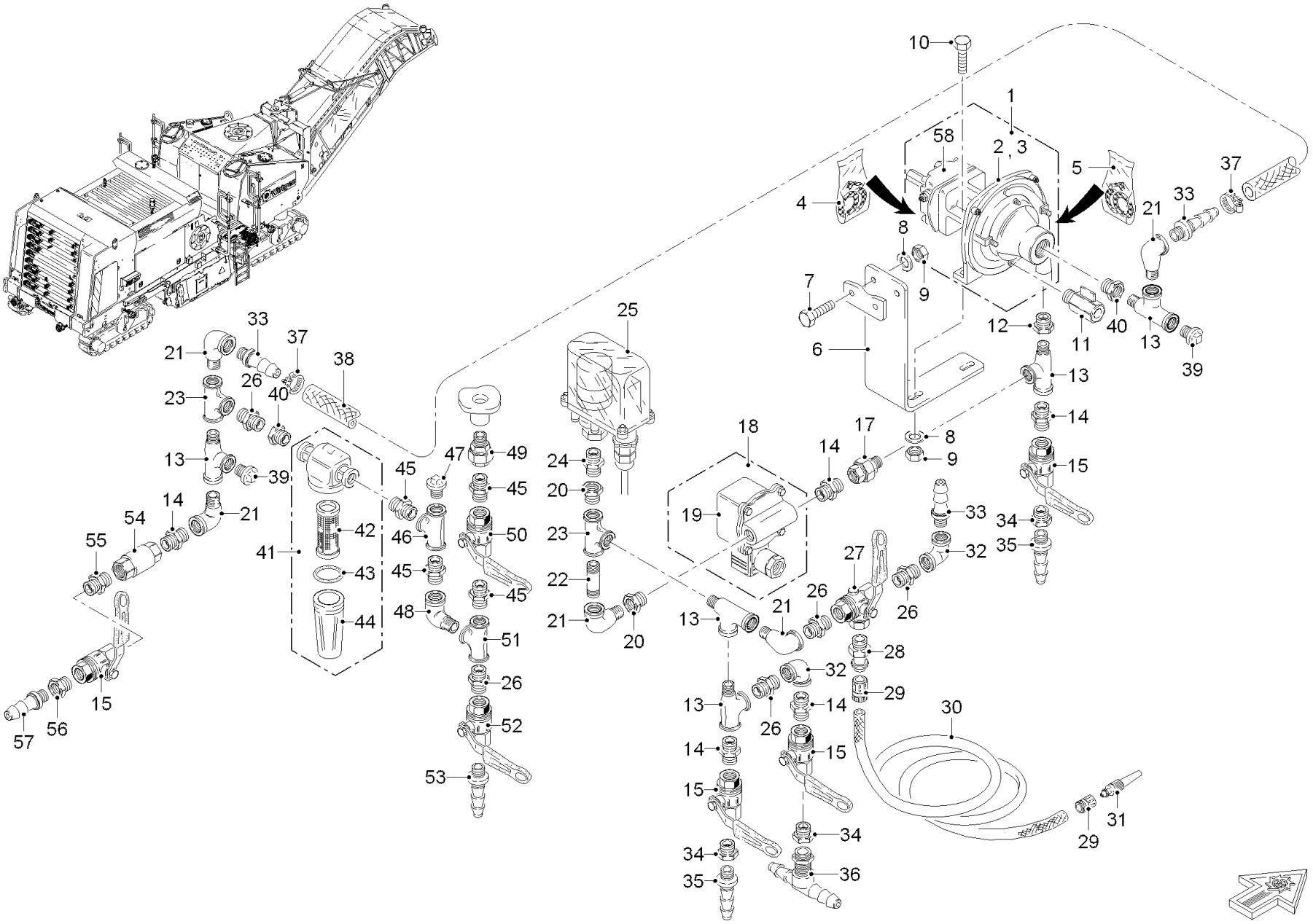
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	42175	1-195	1	PC	SPRITZE	SPRAY NOZZLE	IRRIGADOR	IRRIGATEUR
32	11783	1-195	2	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
33	102964	1-195	3	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
34	5089	1-195	2	PC	REDUKTIONSNIPPEL	REDUCING BUSH	REDUCTOR ROSCADO	MAMELON REDUIT
35	8689	1-195	1	PC	SCHLAUCHSTUTZEN	HOSE SUPPORT	TUBULADURA ROSCADA	TUBULURE FILETÉE
36	97274	1-195	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
37	3289	1-195	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
38	11161	1-195	1,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
39	5147	1-195	2	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
40	41342	1-195	2	PC	REDUKTIONSNIPPEL	REDUCING BUSH	REDUCTOR ROSCADO	MAMELON REDUIT
41	26538	1-195	1	PC	WASSERFILTER	WATER FILTER	FILTRO DE AGUA	FILTRE À EAU
42	29282	1-195	1	PC	WASSERFILTEREINSATZ	WATER FILTER INSERT	CARTUCHO DEL FILTRO DE AGUA	CARTOUCHE FILTRE A EAU
43	109809	1-195	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
44	29275	1-195	1	PC	FILTERGEHÄUSE	FILTER HOUSING	CARCASA DEL FILTRO	CARTER DU FILTRE
45	40119	1-195	4	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
46	70859	1-195	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
47	5919	1-195	1	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
48	77137	1-195	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
49	55818	1-195	1	PC	VERSCHRAUBUNG	SCREW CONNECTION	JUNTA ROSCADA	RACCORD À VIS
50	40451	1-195	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
51	40125	1-195	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
52	40090	1-195	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
53	71027	1-195	1	PC	ROHRSTUTZEN	PIPE SOCKET	TUBO CORTO	TUBULURE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.03.01 / 01 186764	*Benennung:* **PUMPENANSCHLÜSSE** *Designation:* **PUMP CONNECTORS** *Denominación:* **CONEXIÓNES DE LAS BOMBAS** *Dénomination:* **RACCORDES DES POMPES**	**16/03/2020** **Seite 496**

WIRTGEN

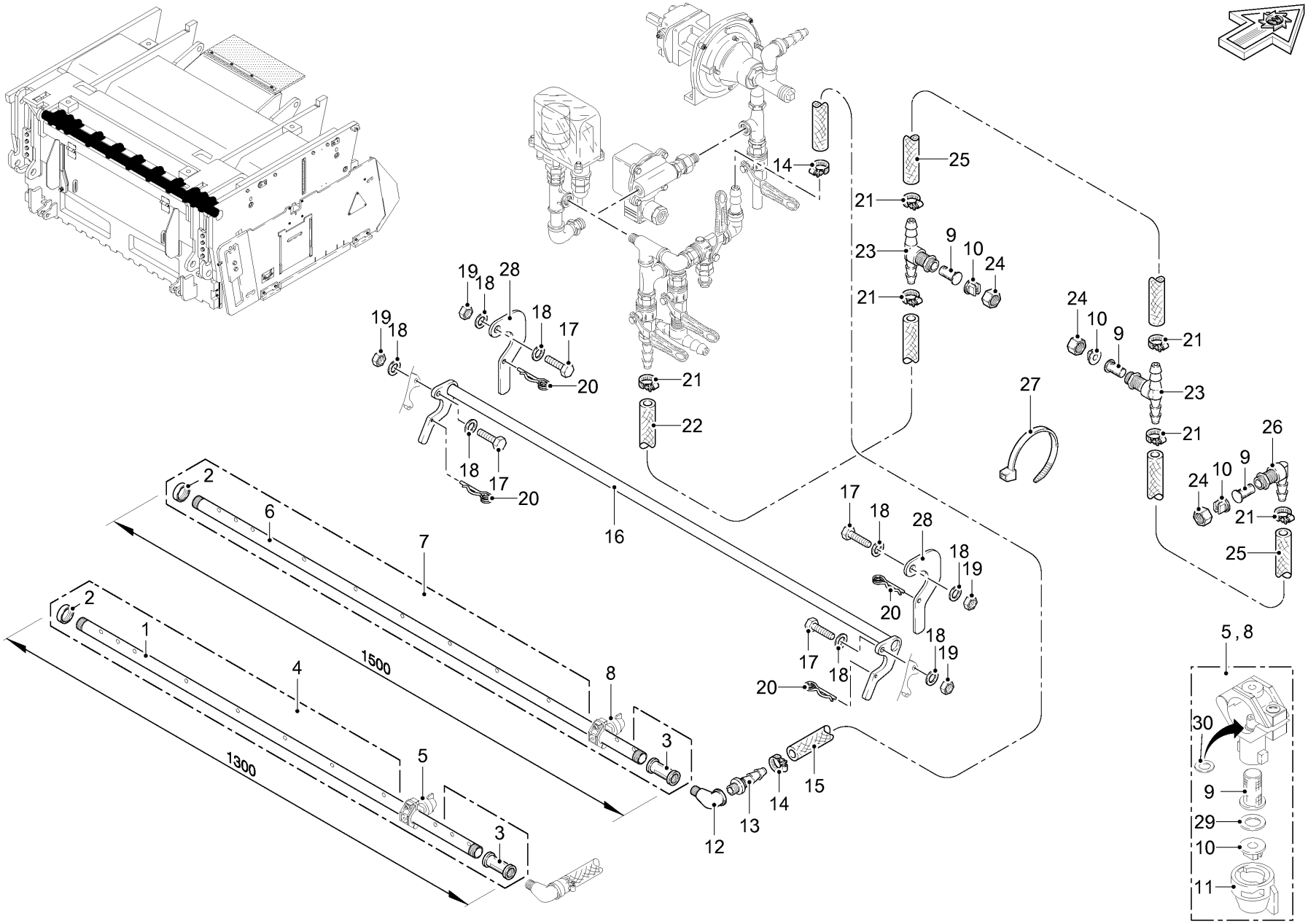
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	72837	196-321	1	PC	WASSERPUMPE HYDRAULISCH M. A.	WATER PUMP HYDRAULIC WITH D.	BOMBA DE AGUA HIDRAULICA ACC.	POMPE A EAU HYDR. ENTÂINEMENT
1	2163684	322-9999	1	PC	WASSERPUMPE HYDRAULISCH M. A.	WATER PUMP HYDRAULIC WITH D.	BOMBA DE AGUA HIDRÁULICA ACC.	POMPE A EAU HYDR. ENTÂINEMENT
2	75828	196-9999	1	PC	PUMPENGEHÄUSE	PUMP HOUSING	CARCASA DE BOMBA	CORPS DE POMPE
3	75829	196-9999	1	PC	PUMPENRAD	PUMP GEAR	RUEDA DE BOMBA	ROUE DE POMPE
4	75830	196-321	1	SET	REPARATURSATZ F. HYD.MOTOR	REPAIR KIT F. HYD.MOTOR	JUEGO DE REPARACIÓN PARA MOTOR	KIT DE RÉPARATION POUR MOTEUR
4	2163687	322-9999	1	SET	REPARATURSATZ F. HYD.MOTOR	REPAIR KIT F. HYD.MOTOR	JUEGO DE REPARACIÓN PARA MOTOR	KIT DE RÉPARATION POUR MOTEUR
5	109757	196-9999	1	PC	DICHTSATZ F.WASSERPUMPE	SEALING KIT F.WATER PUMP	JUEGO DE EMPAQUETADURAS	JEU DE JOINTS POUR LA POMPE
6	138778	196-9999	1	PC	PUMPENHALTER	PUMP HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
7	4226	196-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5275	196-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	5269	196-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	4222	196-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	103962	196-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
12	8431	196-9999	1	PC	REDUKTIONSNIPPEL	REDUCING BUSH	REDUCTOR ROSCADO	MAMELON REDUIT
13	53221	196-9999	5	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
14	40122	196-9999	5	PC	DOPPELNIPPEL, REDUZIERT	HEX NIPPLE, REDUCING	REDUC.BOQUILLA ROSC.DOBLE	MAMELON, REDUIT
15	7166	196-9999	4	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
17	44706	196-9999	1	PC	VERSCHRAUBUNG	SCREW CONNECTION	JUNTA ROSCADA	RACCORD À VIS
18	2061071	196-9999	1	PC	MAGNETVENTIL	SOLENOID VALVE	VÁLVULA MAGNÉTICA	ELECTROVANNE
19	2061074	196-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
20	5090	196-9999	2	PC	REDUKTIONSNIPPEL	REDUCING BUSH	REDUCTOR ROSCADO	MAMELON REDUIT
21	5602	196-9999	5	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
22	5904	196-9999	1	PC	ROHRDOPPELNIPPEL	TWIN PIPE NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE DE TUBO	RACCORD DOUBLE À VIS
23	11782	196-9999	2	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
24	40457	196-9999	1	PC	DOPPELNIPPEL, REDUZIERT	HEX NIPPLE, REDUCING	REDUC.BOQUILLA ROSC.DOBLE	MAMELON, REDUIT
25	16020	196-9999	1	PC	DRUCKWÄCHTER	PRESSURE MONITOR	REGULADOR DE PRESIÓN	RÉGULATEUR DE PRESSION
26	5004	196-9999	5	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
27	41340	196-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
28	42174	196-9999	1	PC	GERÄTESTÜCK	UNIVERSAL ADAPTER	ADAPTADOR PARA MANGUERA	ADAPTATEUR TUYAU FLEXIBLE EAU
29	42173	196-9999	2	PC	SCHLAUCHSTÜCK	HOSE PART	PIEZA FLEXIBLE	PIECE TUYAU FLEXIBLE
30	44989	196-9999	1	PC	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.03.01 / 01 186764	*Benennung:* **PUMPENANSCHLÜSSE** *Designation:* **PUMP CONNECTORS** *Denominación:* **CONEXIÓNES DE LAS BOMBAS** *Dénomination:* **RACCORDES DES POMPES**	**16/03/2020** **Seite 498**

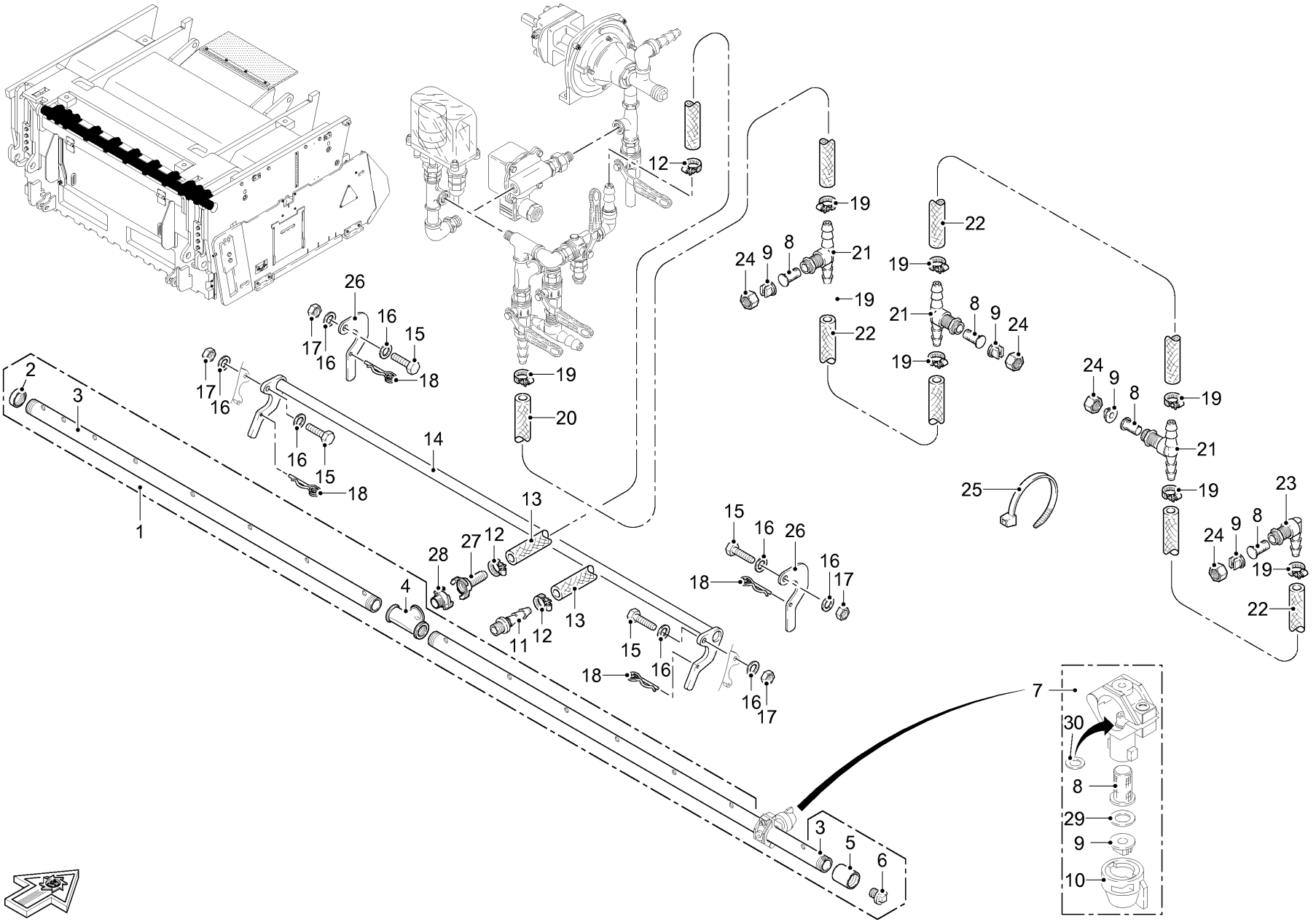
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	42175	196-9999	1	PC	SPRITZE	SPRAY NOZZLE	IRRIGADOR	IRRIGATEUR
32	11783	196-9999	2	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
33	102964	196-9999	3	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
34	5089	196-9999	2	PC	REDUKTIONSNIPPEL	REDUCING BUSH	REDUCTOR ROSCADO	MAMELON REDUIT
35	8689	196-9999	2	PC	SCHLAUCHSTUTZEN	HOSE SUPPORT	TUBULADURA ROSCADA	TUBULURE FILETÉE
36	97274	196-9999	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
37	3289	196-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
38	11161	196-9999	1,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
39	5147	196-9999	2	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
40	41342	196-9999	2	PC	REDUKTIONSNIPPEL	REDUCING BUSH	REDUCTOR ROSCADO	MAMELON REDUIT
41	26538	196-9999	1	PC	WASSERFILTER	WATER FILTER	FILTRO DE AGUA	FILTRE À EAU
42	29282	196-9999	1	PC	WASSERFILTEREINSATZ	WATER FILTER INSERT	CARTUCHO DEL FILTRO DE AGUA	CARTOUCHE FILTRE A EAU
43	109809	196-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
44	29275	196-9999	1	PC	FILTERGEHÄUSE	FILTER HOUSING	CARCASA DEL FILTRO	CARTER DU FILTRE
45	40119	196-9999	4	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
46	70859	196-9999	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
47	5919	196-9999	1	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
48	77137	196-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
49	55818	196-9999	1	PC	VERSCHRAUBUNG	SCREW CONNECTION	JUNTA ROSCADA	RACCORD À VIS
50	40451	196-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
51	40125	196-9999	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
52	40090	196-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
53	71027	196-9999	1	PC	ROHRSTUTZEN	PIPE SOCKET	TUBO CORTO	TUBULURE
54	134140	196-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
55	5022	196-9999	1	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
56	5006	196-9999	1	PC	REDUKTIONSNIPPEL	REDUCING BUSH	REDUCTOR ROSCADO	MAMELON REDUIT
57	11283	196-9999	1	PC	STECKTÜLLE	PLUG SLEEVE	BOQUILLA ENCHUFABLE	CONNECTEUR FEMELLE
58	2132533	322-9999	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE



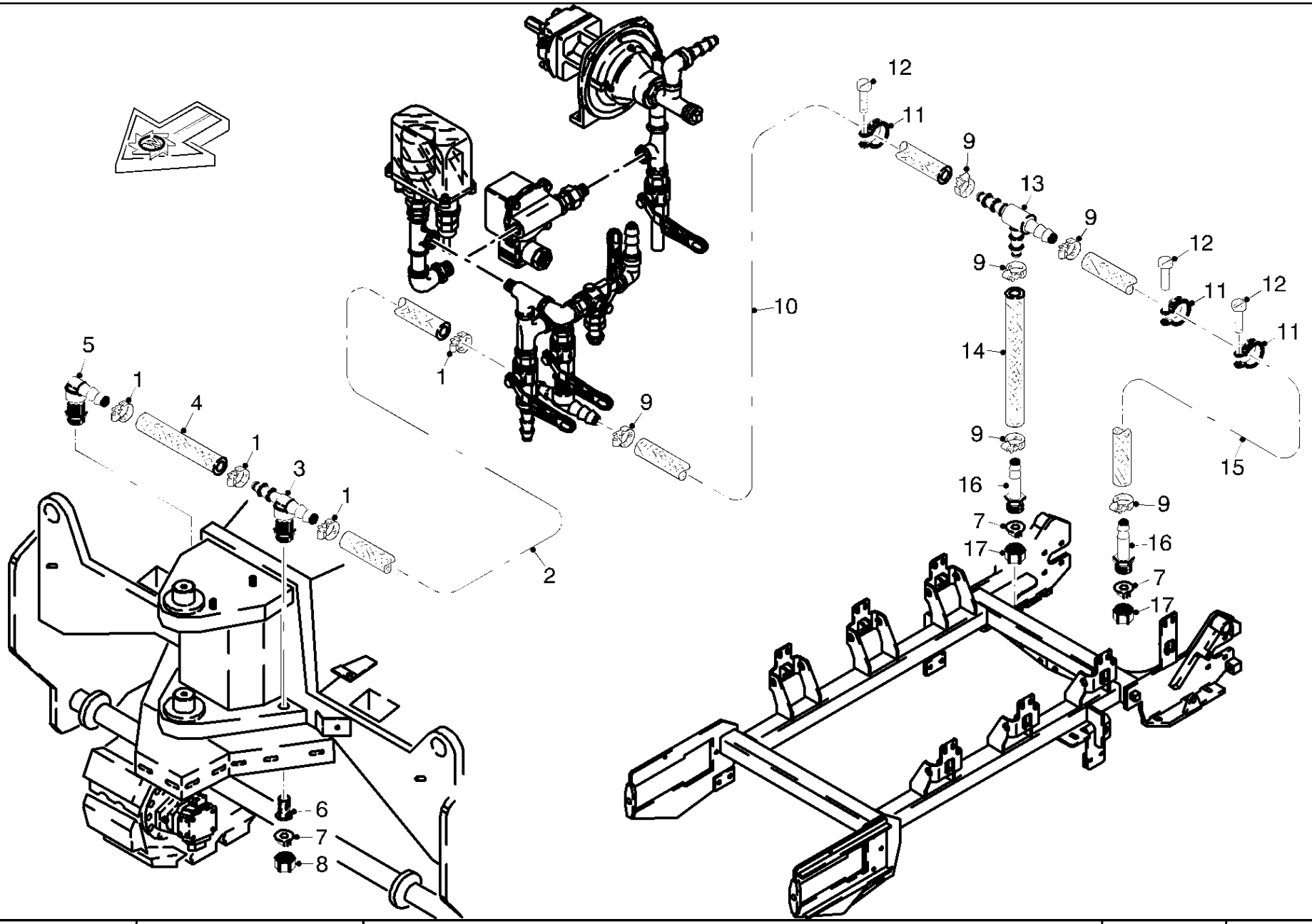
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.04.01 / 00 154353	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**BERIESEL.-FRÄSAGGR.FB1300/1500** **SPRINKLING DR.UNIT FB1300/1500** **RIEGO GR.FRESAD. FB1300/1500** **ARROSAGE GR.FRAIS. FB1300/1500**	**16/03/2020** **Seite 500**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	148570	1-9999	1	PC	SPRÜHROHR	SPRINKLER PIPE	TUBO DE ASPERSIÓN	TUBE D'ARROSAGE
2	5149	1-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
3	5096	1-9999	2	PC	ROHRMUFFE	PIPE FITTING	MANGUITO	MANCHON
4	148568	1-9999	1	PC	VERTEILERROHR FB1300	DISTRIBUTOR PIPE FB1300	TUBO DE DISTRIBUCION FB1300	TUYAU DISTRIBUTEUR FB1300
5	71765	1-9999	11	PC	DÜSENEINHEIT	NOZZLE UNIT	UNIDAD DE TOBERAS	UNITÉ DE BUSES
6	114061	1-9999	1	PC	SPRÜHROHR	SPRINKLER PIPE	TUBO DE ASPERSIÓN	TUBE D'ARROSAGE
7	114059	1-9999	1	PC	VERTEILERROHR FB1500	DISTRIBUTOR PIPE FB1500	TUBO DE DISTRIBUCION FB1500	TUYAU DISTRIBUTEUR FB1500
8	71765	1-9999	12	PC	DÜSENEINHEIT	NOZZLE UNIT	UNIDAD DE TOBERAS	UNITÉ DE BUSES
9	74328	1-9999	15	PC	KUGELVENTIL FÜR DÜSENEINHEIT	VALVE FOR NOZZLE UNIT	VÁLVULA ESFÉRICA UNIDAD TOBER.	SOUPAPE SPHÉR. UNITÉ DE BUSES
10	15827	1-9999	15	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
11	113310	1-9999	12	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
12	5602	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
13	102964	1-9999	1	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
14	3289	1-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
15	13770	1-9999	2,50	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
16	114057	1-219	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
17	4181	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	5206	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	12247	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
20	7890	1-9999	2	PC	FEDERSTECKER	SPRING PIN	VARILLA DE MUELLE	BOULON DE RESSORT
21	3286	1-9999	6	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
22	10860	1-9999	2,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
23	97274	1-9999	2	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
24	26374	1-9999	3	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
25	10860	1-9999	2,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
26	97272	1-9999	1	PC	WINKELSTÜCK	ANGULAR BRACKET	PIEZA ANGULAR	PIECE ANGULAIRE
27	9612	1-9999	3	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
28	152694	220-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
29	163265	1-9999	12	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
30	187826	1-9999	12	PC	DICHTSCHEIBE	SEALING WASHER	DISCO DE ESTANQUEIDAD	RONDELLE D'ÉTANCHÉITÉ



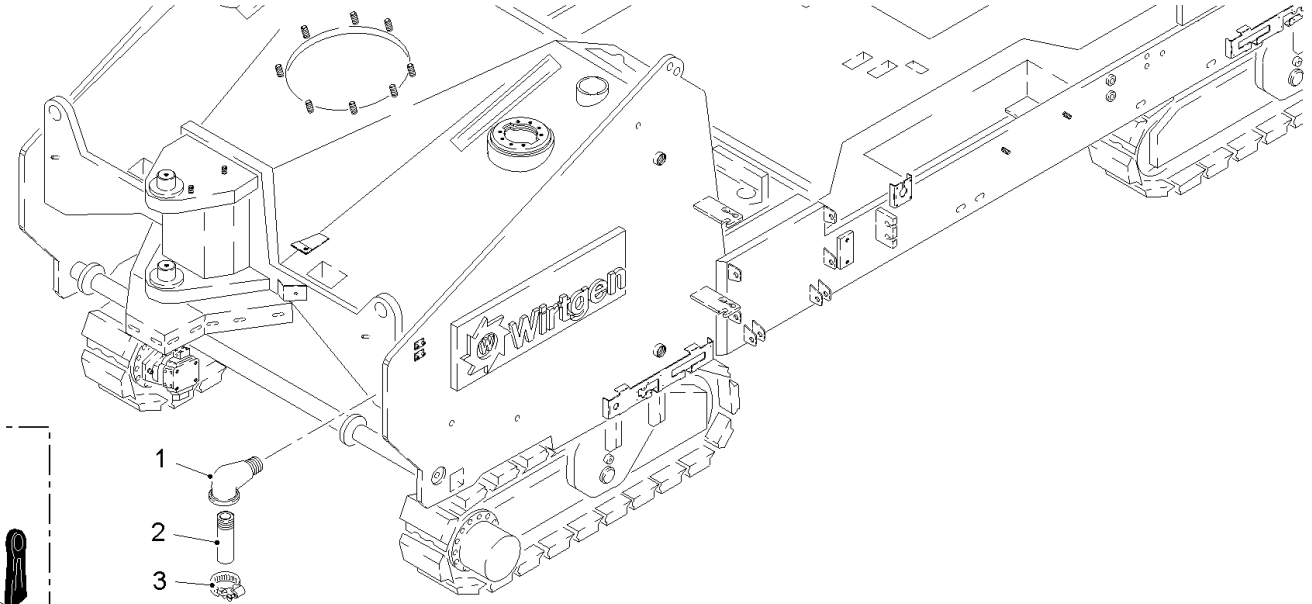
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.04.02 / 00 154354	*Benennung:* **BERIESELUNGSANLAGE - FRÄSAGGREGAT FB2000** *Designation:* **SPRINKLING SYSTEM - MILLING UNIT FB2000** *Denominación:* **SIST.PULVERIZADOR-UNIDAD FRESADOR FB2000** *Dénomination:* **SYSTÈME D´ARROSAGE-UNITÉ FRAISAGE FB2000**	**16/03/2020** **Seite 502**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	113847	1-9999	1	PC	VERTEILERROHR FB2000	DISTRIBUTOR PIPE FB2000	TUBO DE DISTRIBUCION FB2000	TUYAU DISTRIBUTEUR FB2000
2	5149	1-9999	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
3	150099	1-9999	2	PC	SPRÜHROHR	SPRINKLER PIPE	TUBO DE ASPERSIÓN	TUBE D'ARROSAGE
4	11782	1-9999	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
5	5096	1-9999	1	PC	ROHRMUFFE	PIPE FITTING	MANGUITO	MANCHON
6	5147	1-9999	1	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
7	71765	1-9999	16	PC	DÜSENEINHEIT	NOZZLE UNIT	UNIDAD DE TOBERAS	UNITÉ DE BUSES
8	74328	1-9999	20	PC	KUGELVENTIL FÜR DÜSENEINHEIT	VALVE FOR NOZZLE UNIT	VÁLVULA ESFÉRICA UNIDAD TOBER.	SOUPAPE SPHÉR. UNITÉ DE BUSES
9	15827	1-9999	20	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
10	113310	1-9999	16	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
11	102964	1-9999	1	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
12	3289	1-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
13	13770	1-9999	4,50	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
14	113854	1-219	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
15	4181	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5206	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	12247	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	7890	1-9999	2	PC	FEDERSTECKER	SPRING PIN	VARILLA DE MUELLE	BOULON DE RESSORT
19	3286	1-9999	8	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
20	10860	1-9999	2,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
21	97274	1-9999	3	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
22	10860	1-9999	2,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
23	97272	1-9999	1	PC	WINKELSTÜCK	ANGULAR BRACKET	PIEZA ANGULAR	PIECE ANGULAIRE
24	26374	1-9999	4	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
25	9612	1-9999	4	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
26	152694	220-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
27	113749	220-9999	1	PC	SCHLAUCHSTÜCK	HOSE PART	PIEZA FLEXIBLE	PIECE TUYAU FLEXIBLE
28	42181	220-9999	1	PC	GEWINDESTÜCK	THREAD PIECE	PIEZA ROSCADA	DOUILLE FILETÉE
29	163265	1-9999	16	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
30	187826	1-9999	16	PC	DICHTSCHEIBE	SEALING WASHER	DISCO DE ESTANQUEIDAD	RONDELLE D'ÉTANCHÉITÉ

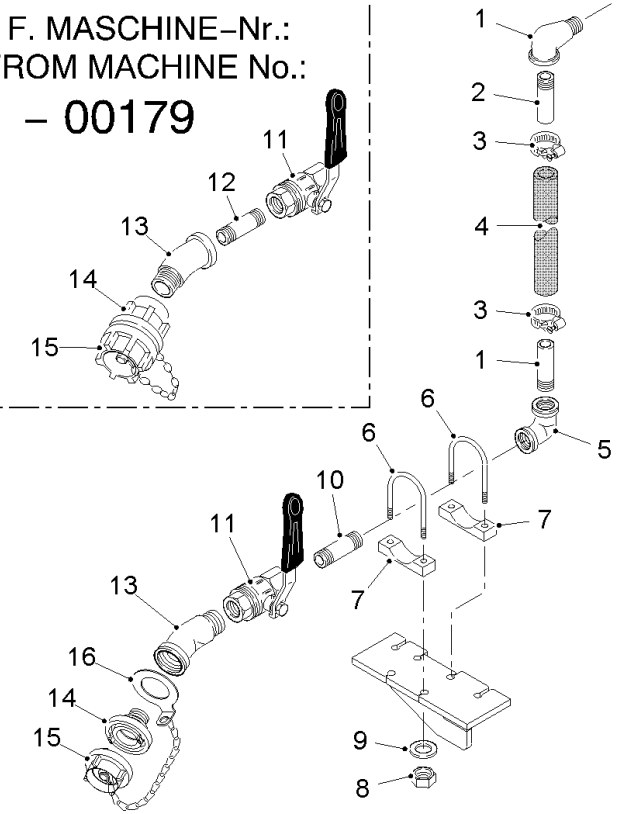


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.05.01 / 00 154355	*Benennung:* **BERIESELUNG FÖRDERANLAGE** *Designation:* **SPRINKLING CONVEYOR UNIT** *Denominación:* **RIEGO GR.FRESAD. SIST.TRA.** *Dénomination:* **ARROSAGE INSTAL.DE TRANSPORT**	**16/03/2020** **Seite 504**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	3286	1-9999	4	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
2	10860	1-9999	2,50	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
3	97274	1-9999	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
4	10860	1-9999	1,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
5	97272	1-9999	1	PC	WINKELSTÜCK	ANGULAR BRACKET	PIEZA ANGULAR	PIECE ANGULAIRE
6	74328	1-9999	2	PC	KUGELVENTIL FÜR DÜSENEINHEIT	VALVE FOR NOZZLE UNIT	VÁLVULA ESFÉRICA UNIDAD TOBER.	SOUPAPE SPHÉR. UNITÉ DE BUSES
7	15827	1-9999	4	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
8	26374	1-9999	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
9	3287	1-9999	6	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
10	24553	1-9999	2,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
11	10275	1-9999	3	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
12	8217	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	39825	1-8999	1	PC	T-SCHLAUCHVERBINDER	T-HOSE CONNECTOR	RACOR DE MANGUERA EN T	RACCORD TUYAU FLEXIBLE EN T
13	186028	9000-9999	1	PC	T-SCHLAUCHVERBINDER	T-HOSE CONNECTOR	RACOR DE MANGUERA EN T	RACCORD TUYAU FLEXIBLE EN T
14	24553	1-9999	0,10	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
15	24553	1-9999	0,80	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
16	8689	1-9999	2	PC	SCHLAUCHSTUTZEN	HOSE SUPPORT	TUBULADURA ROSCADA	TUBULURE FILETÉE
17	8690	1-9999	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD

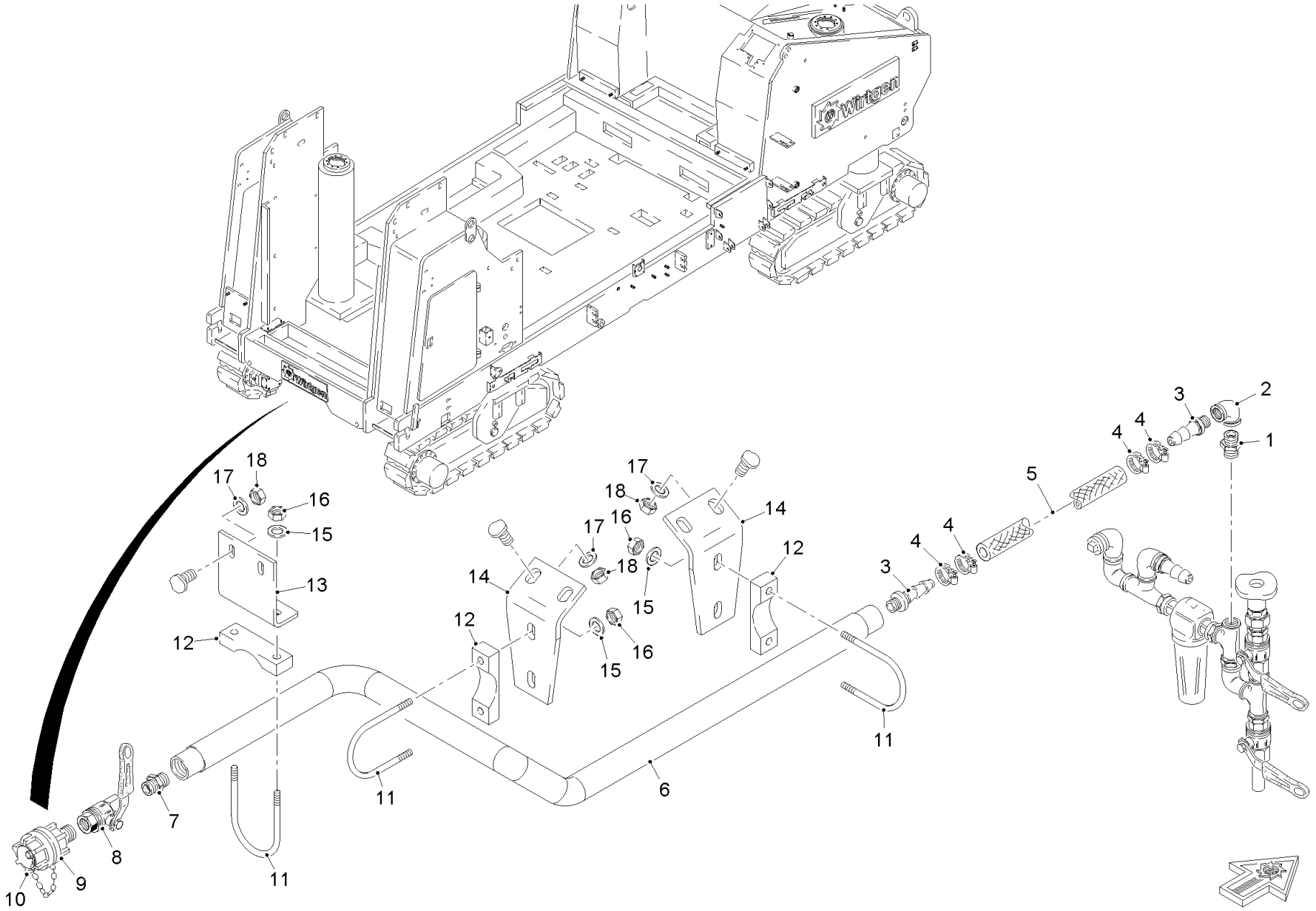


GÜLTIG F. MASCHINE–Nr.:
VALID FROM MACHINE No.:
00001 – 00179



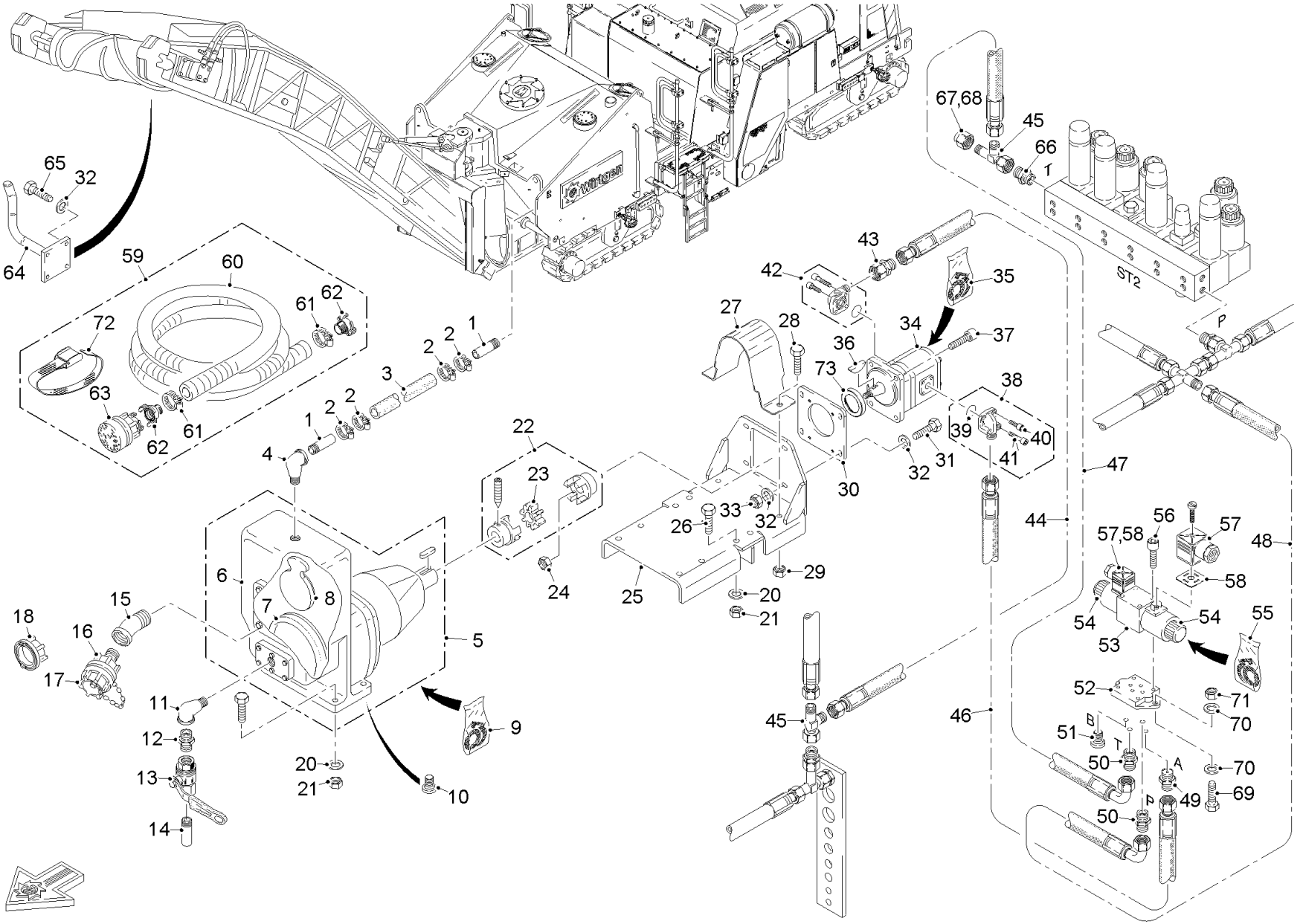
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.06.01 / 00 154356	*Benennung:* **WASSERBEFÜLLUNG VORNE** *Designation:* **WATER FILLING FRONT** *Denominación:* **SISTEMA RELLENADO AGUA DELANTE** *Dénomination:* **SYS. REMPL. EAU AVANT**	**16/03/2020** **Seite 506**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	8099	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
2	17405	1-9999	2	PC	ROHRSTUTZEN	PIPE SOCKET	TUBO CORTO	TUBULURE
3	53780	1-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
4	4949	1-9999	0,22	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
5	8100	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
6	17283	1-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
7	41697	1-9999	2	PC	ROHRUNTERLAGE	PIPE BASE PLATE	ASIENTO TUBO	COLLIER TUBE PARTIE INF.
8	5192	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	4828	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	8044	1-9999	1	PC	ROHRDOPPELNIPPEL	TWIN PIPE NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE DE TUBO	RACCORD DOUBLE À VIS
11	36988	1-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
12	10841	1-179	1	PC	ROHRDOPPELNIPPEL	TWIN PIPE NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE DE TUBO	RACCORD DOUBLE À VIS
13	15515	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
14	13001	1-179	1	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
14	37907	180-9999	1	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
15	15526	1-9999	1	PC	BLINDKUPPLUNG	BLIND COUPLING	ACOPLAMIENTO CIEGO	FAUX ACCOUPLEMENT
16	178447	316-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



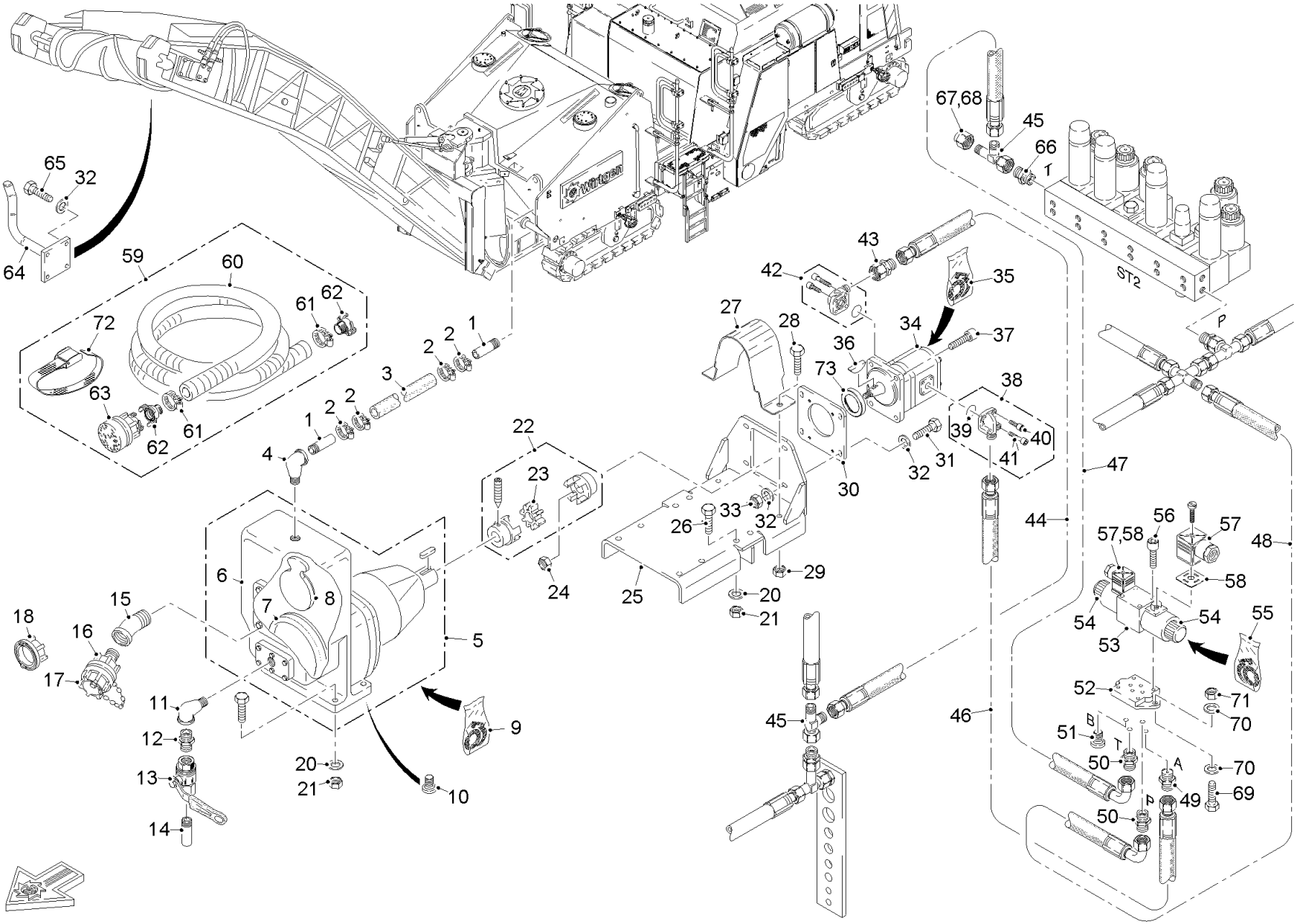
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.50.01 / 00 154357	*Benennung:* **WASSERBEFÜLLUNG HINTEN** *Designation:* **WATER FILLING REAR** *Denominación:* **SISTEMA RELLENADO AGUA ATRAS** *Dénomination:* **SYSTEME REMPL. EAU ARRIERE**	**16/03/2020** **Seite 508**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	40119	1-315	1	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
2	70646	1-315	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
3	132108	1-315	2	PC	SCHLAUCHSTUTZEN	HOSE SUPPORT	TUBULADURA ROSCADA	TUBULURE FILETÉE
4	3305	1-315	4	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
5	11538	1-315	2,10	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
6	147739	1-315	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
7	68077	1-315	1	PC	DOPPELNIPPEL, REDUZIERT	HEX NIPPLE, REDUCING	REDUC.BOQUILLA ROSC.DOBLE	MAMELON, REDUIT
8	36988	1-315	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
9	37907	1-315	1	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
10	15526	1-315	1	PC	BLINDKUPPLUNG	BLIND COUPLING	ACOPLAMIENTO CIEGO	FAUX ACCOUPLEMENT
11	17283	1-315	3	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
12	41697	1-315	3	PC	ROHRUNTERLAGE	PIPE BASE PLATE	ASIENTO TUBO	COLLIER TUBE PARTIE INF.
13	69554	1-315	1	PC	ROHRHALTER	PIPE BRACKET	SOPORTE TUBO	SUPPORT TUBULURE
14	69553	1-315	2	PC	ROHRHALTER	PIPE BRACKET	SOPORTE TUBO	SUPPORT TUBULURE
15	4828	1-315	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	5193	1-315	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	5275	1-315	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	5269	1-315	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



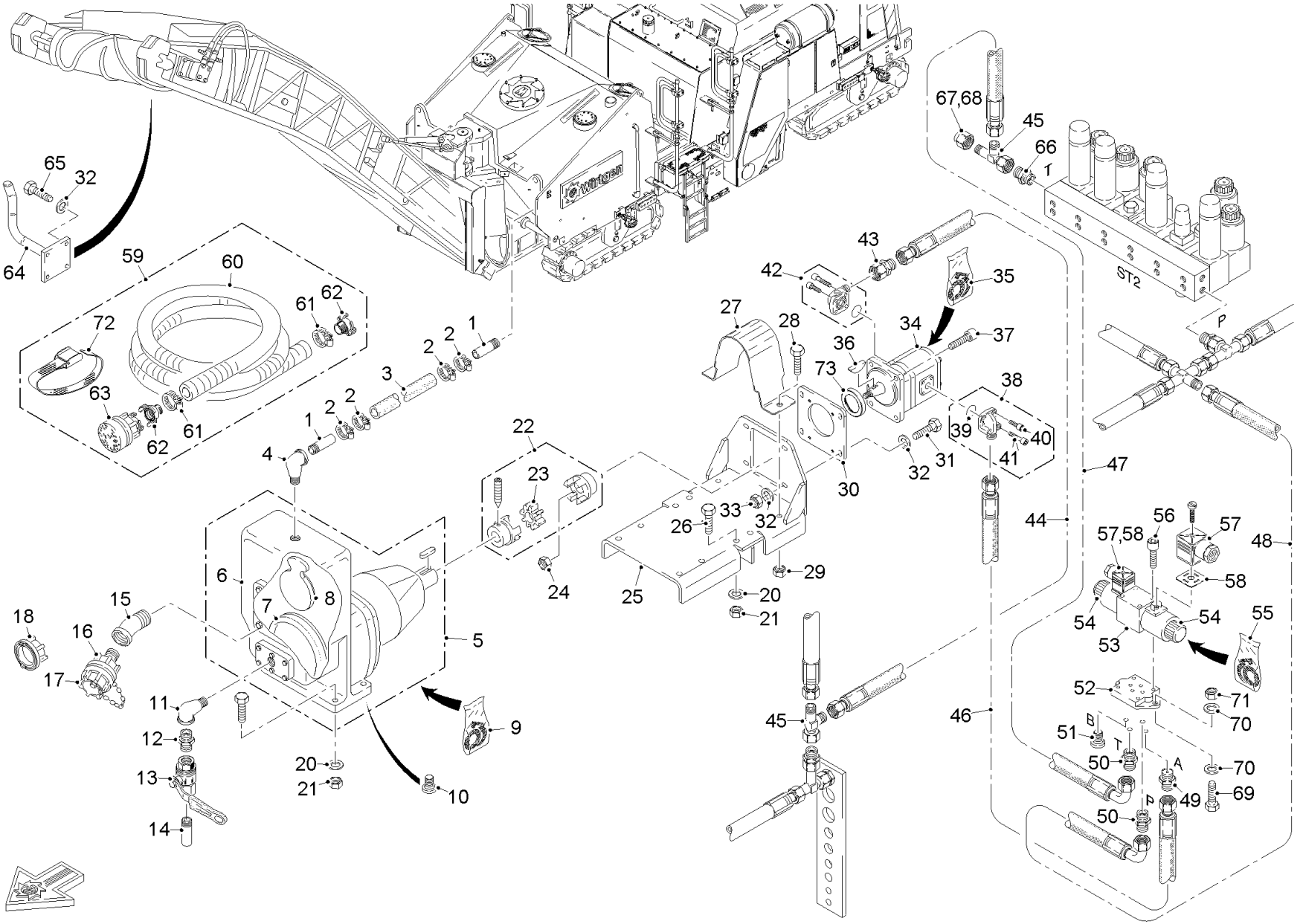
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.51.01 / 00 154358	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**WASSERBEFÜLLPUMPE - HYDRAULIK** **WATER FILLING PUMP - HYDRAULIC** **SISTEMA RELLENADO AGUA DELANTE** **POMPE REMPL. EAU - SYS. HYDR.**	**16/03/2020** **Seite 510**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	17405	1-315	2	PC	ROHRSTUTZEN	PIPE SOCKET	TUBO CORTO	TUBULURE
2	3305	1-315	4	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
3	4949	1-315	0,40	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
4	8099	1-315	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
5	34979	1-315	1	PC	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA	POMPE À EAU
6	58076	1-315	1	PC	PUMPENGEHÄUSE	PUMP HOUSING	CARCASA DE BOMBA	CORPS DE POMPE
7	58077	1-315	1	PC	LAUFRAD	IMPELLER	RUEDA	ROUE
8	58078	1-315	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
9	58079	1-315	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
10	5147	1-315	1	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
11	5602	1-315	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
12	40122	1-315	1	PC	DOPPELNIPPEL, REDUZIERT	HEX NIPPLE, REDUCING	REDUC.BOQUILLA ROSC.DOBLE	MAMELON, REDUIT
13	7166	1-315	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
14	9530	1-315	1	PC	ANSCHWEISS-NIPPEL	WELD-ON FITTING	BOQUILLA ROSCADA DE SOLDAR	NIPPLE A SOUDER
15	15515	1-315	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
16	37907	1-315	1	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
17	15526	1-315	1	PC	BLINDKUPPLUNG	BLIND COUPLING	ACOPLAMIENTO CIEGO	FAUX ACCOUPLEMENT
18	13001	1-315	1	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
19	4265	1-315	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	5195	1-315	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	5192	1-315	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
22	128740	1-315	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
23	104237	1-315	1	PC	ZAHNKRANZ	TOOTHED RING	CORONA DENTADA	COURONNE DENTÉE
24	5162	1-315	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
25	128735	1-315	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
26	4258	1-315	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	128737	1-315	1	PC	KUPPLUNGSSCHUTZ	CLUTCH PROTECTOR	PROTEC. DE ACOPLAMIENTO	PROTECTION D'ACCOUPLEMENT
28	4219	1-315	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	5269	1-315	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
30	132585	1-315	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
31	4181	1-315	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
32	5206	1-315	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
33	5209	1-315	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



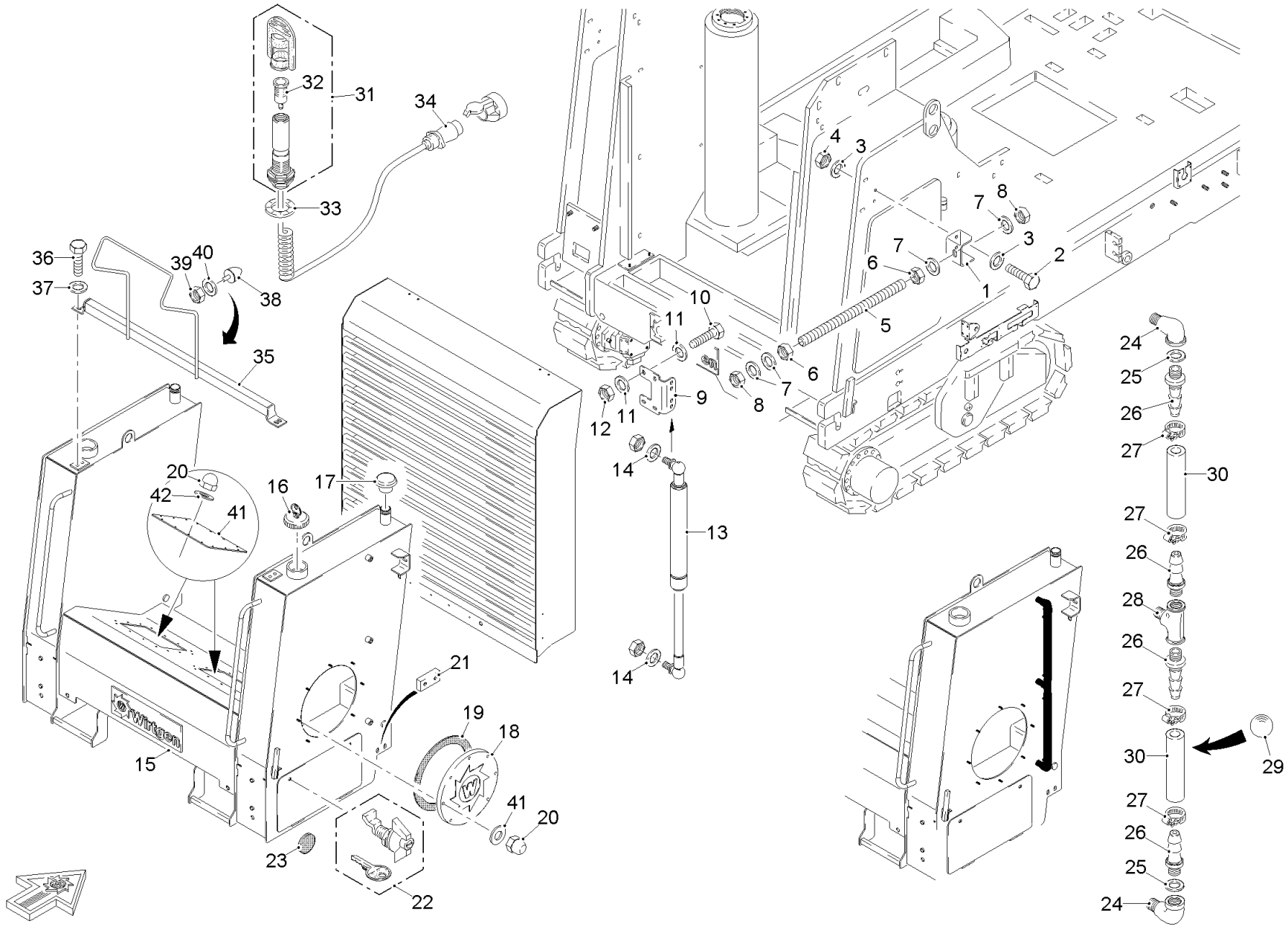
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.51.01 / 00 154358	*Benennung:* **WASSERBEFÜLLPUMPE - HYDRAULIK** *Designation:* **WATER FILLING PUMP - HYDRAULIC** *Denominación:* **SISTEMA RELLENADO AGUA DELANTE** *Dénomination:* **POMPE REMPL. EAU - SYS. HYDR.**	**16/03/2020** **Seite 512**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
34	134225	1-315	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
35	158564	1-315	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
36	18363	1-315	1	PC	SCHEIBENFEDER	SHAFT KEY	CHAVETA DE DISCO	CLAVETTE DISQUE
37	4370	1-315	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
38	7257	1-315	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
39	10917	1-315	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
40	10895	1-315	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
41	6078	1-315	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	6404	1-315	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
43	37207	1-315	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
44	20984	1-315	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
45	3929	1-315	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
46	15605	1-315	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
47	1681	1-251	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
47	49470	252-315	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
48	49225	1-251	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
48	1676	252-315	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
49	40411	1-315	1	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
50	1126	1-315	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
51	9922	1-315	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
52	3406	1-315	1	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
53	65969	1-315	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
54	114160	1-315	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
55	114161	1-315	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
56	5495	1-315	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
57	131097	1-315	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
58	21041	1-315	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
59	99749	1-315	1	PC	WASSERSCHLAUCH	WATER HOSE	TUBO FLEXIBLE DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE CAOUTCHOUC
60	11538	1-315	6,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
61	53780	1-315	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
62	11439	1-315	2	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
63	13002	1-315	1	PC	SAUGKORB	INLET STRAINER	ALCACHOFA	CREPINE D'ASPIRATION



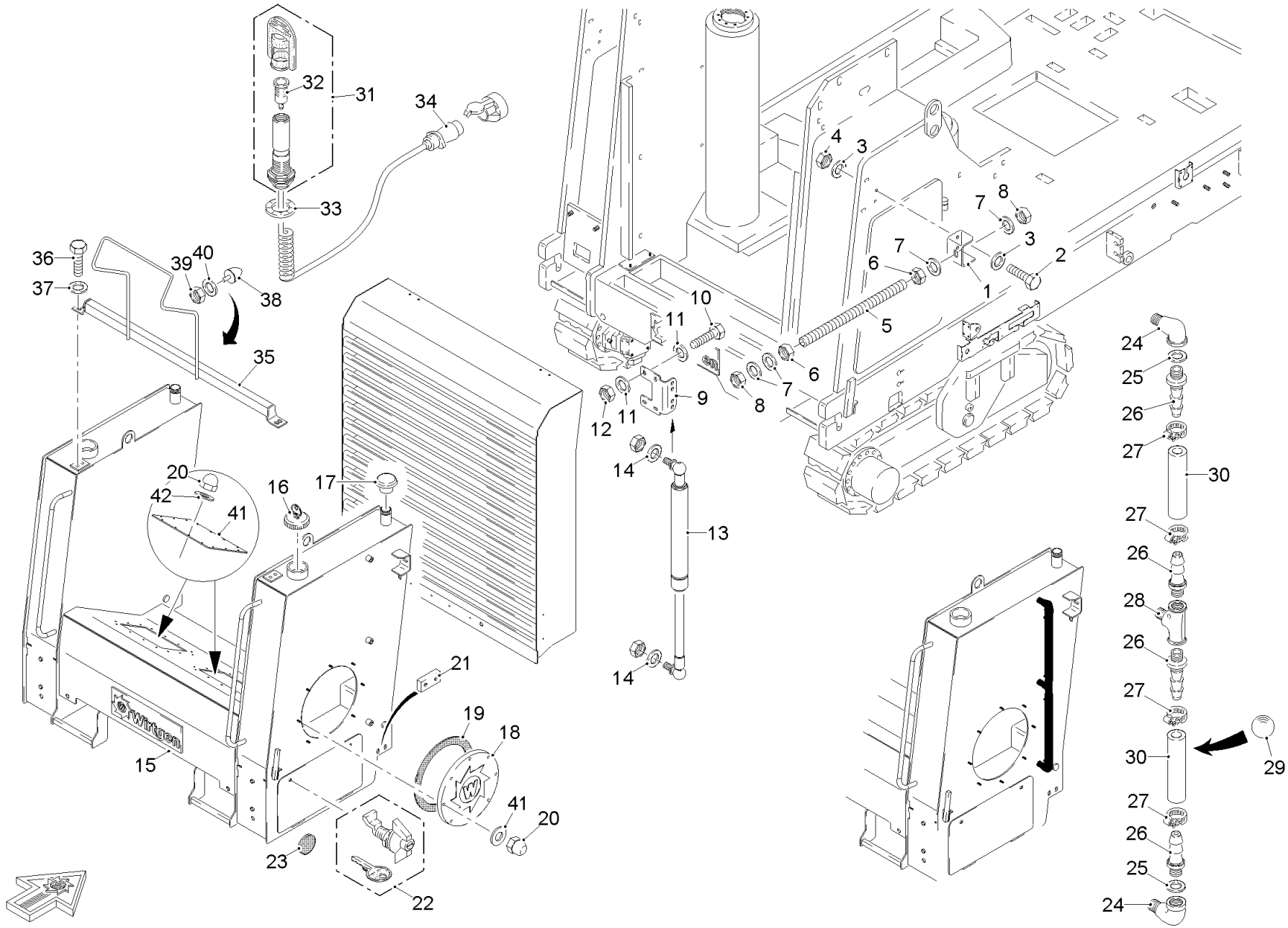
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.51.01 / 00 154358	*Benennung:* **WASSERBEFÜLLPUMPE - HYDRAULIK** *Designation:* **WATER FILLING PUMP - HYDRAULIC** *Denominación:* **SISTEMA RELLENADO AGUA DELANTE** *Dénomination:* **POMPE REMPL. EAU - SYS. HYDR.**	**16/03/2020** **Seite 514**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
64	41250	1-315	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
65	4180	1-315	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
66	1499	1-315	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
67	31446	1-315	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
68	5971	1-315	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
69	5944	1-315	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
70	5800	1-315	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
71	5810	1-315	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
72	154948	1-315	1	PC	SPANNGURT	TENSIONER BELT	CINTA TENSORA	COURROIE DE SERRAGE
73	106808	1-315	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.52.01 / 00 154359	*Benennung:* **ZUSATZWASSERTANK** *Designation:* **ADDITIONAL WATER TANK** *Denominación:* **DEPOSITO AGUA ADICIONAL** *Dénomination:* **RESERVOIR EAU ADDITIONNEL**	**16/03/2020** **Seite 516**	WIRTGEN

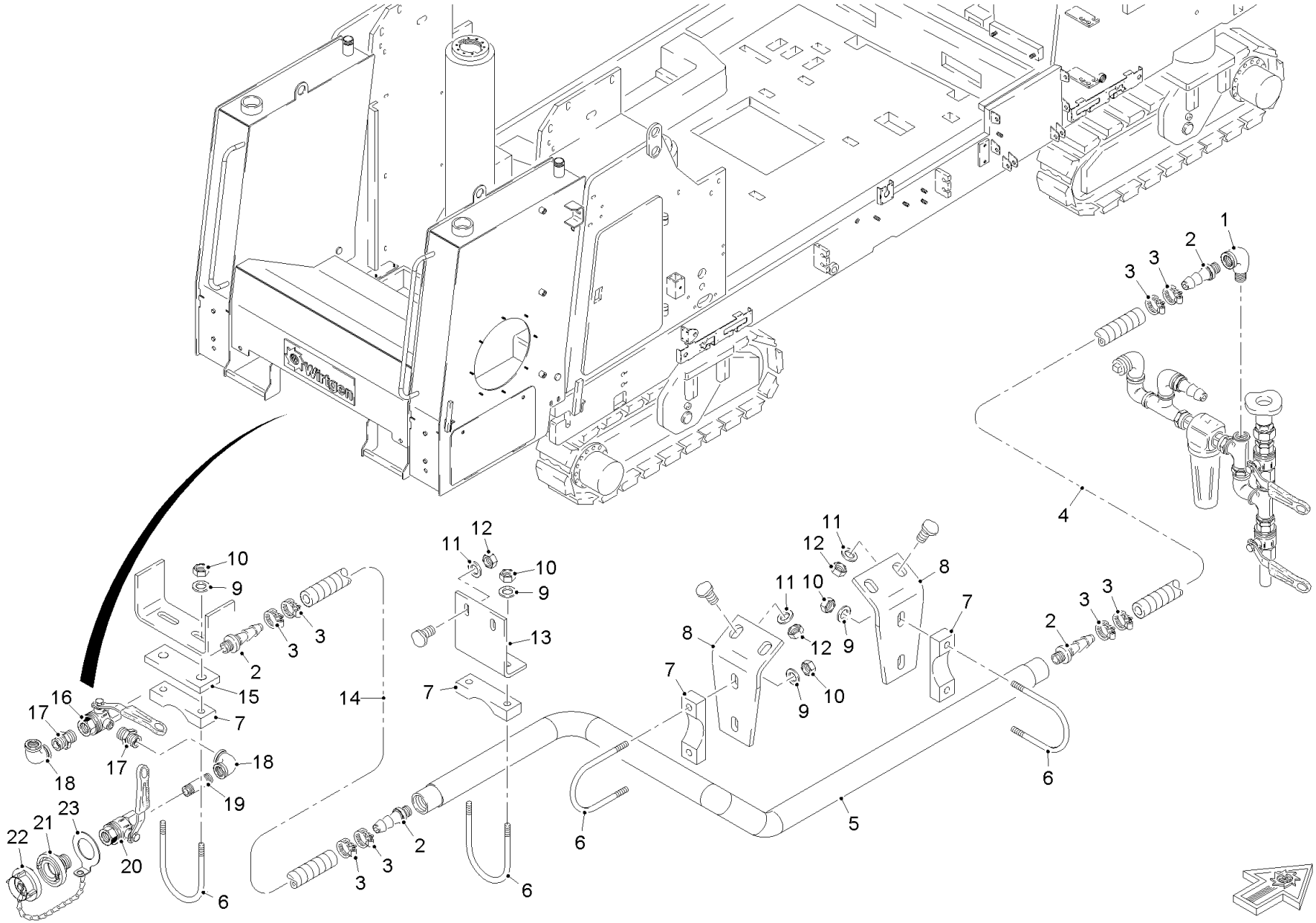
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	145801	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	15717	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	36126	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	5151	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	51108	1-9999	2	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
6	5156	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	5158	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	20562	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	98474	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
10	4179	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	5211	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
12	12247	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
13	48907	1-9999	2	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
14	5274	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	145534	1-9999	1	PC	ZUSATZWASSERTANK	ADDITIONAL WATER TANK	DEPOSITO AGUA ADICIONAL	RESERVOIR EAU ADDITIONNEL
16	3353	1-9999	2	PC	TANKDECKEL	TANK CAP	TAPA DEL DEPÓSITO	BOUCHON RÉSERVOIR
17	15401	1-9999	2	PC	ENTLÜFTUNGSHAUBE	VENTILATION CAP	CAPUCHA DE DESAIREACIÓN	BOUCHE DE VENTILATION
18	1998	1-9999	2	PC	BEHÄLTERVERSCHLUSS	CONTAINER SEAL	CIERRE DE TAPA	FERMETURE DE RECIPIENT
19	6337	1-9999	2	PC	MOOSGUMMIRING	PROFILED SEAL	ANILLO GOMA ESPONJOSA	BAGUE CAOUTCHOUC MOUSSE
20	6219	1-9999	16	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
21	69555	1-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
22	55182	1-9999	4	PC	VORREIBER	SASH LOCK	ALDABILLA	TOURNIQUET
23	65592	1-9999	4	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
24	5602	1-9999	2	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
25	5195	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	102964	1-9999	4	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
27	3289	1-9999	4	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
28	147811	1-9999	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
29	146053	1-9999	4	PC	KUGEL	BALL	BOLA	BILLE
30	13174	1-539	1,10	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
30	146059	540-9999	1,10	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
31	63882	1-9999	2	PC	AUFSTECKROHR MIT STECKDOSE	LAMPHOLDER WITH SOCKET 12-24V	TUBO ENCHUFABLE	TUBE ENFICHABLE
32	9560	1-9999	2	PC	STECKDOSE 24V	PLUG SOCKET 24V	CAJA DE ENCHUFE 24V	PRISE DE COURANT 24V



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.52.01 / 00 154359	*Benennung:* **ZUSATZWASSERTANK** *Designation:* **ADDITIONAL WATER TANK** *Denominación:* **DEPOSITO AGUA ADICIONAL** *Dénomination:* **RESERVOIR EAU ADDITIONNEL**	**16/03/2020** **Seite 518**

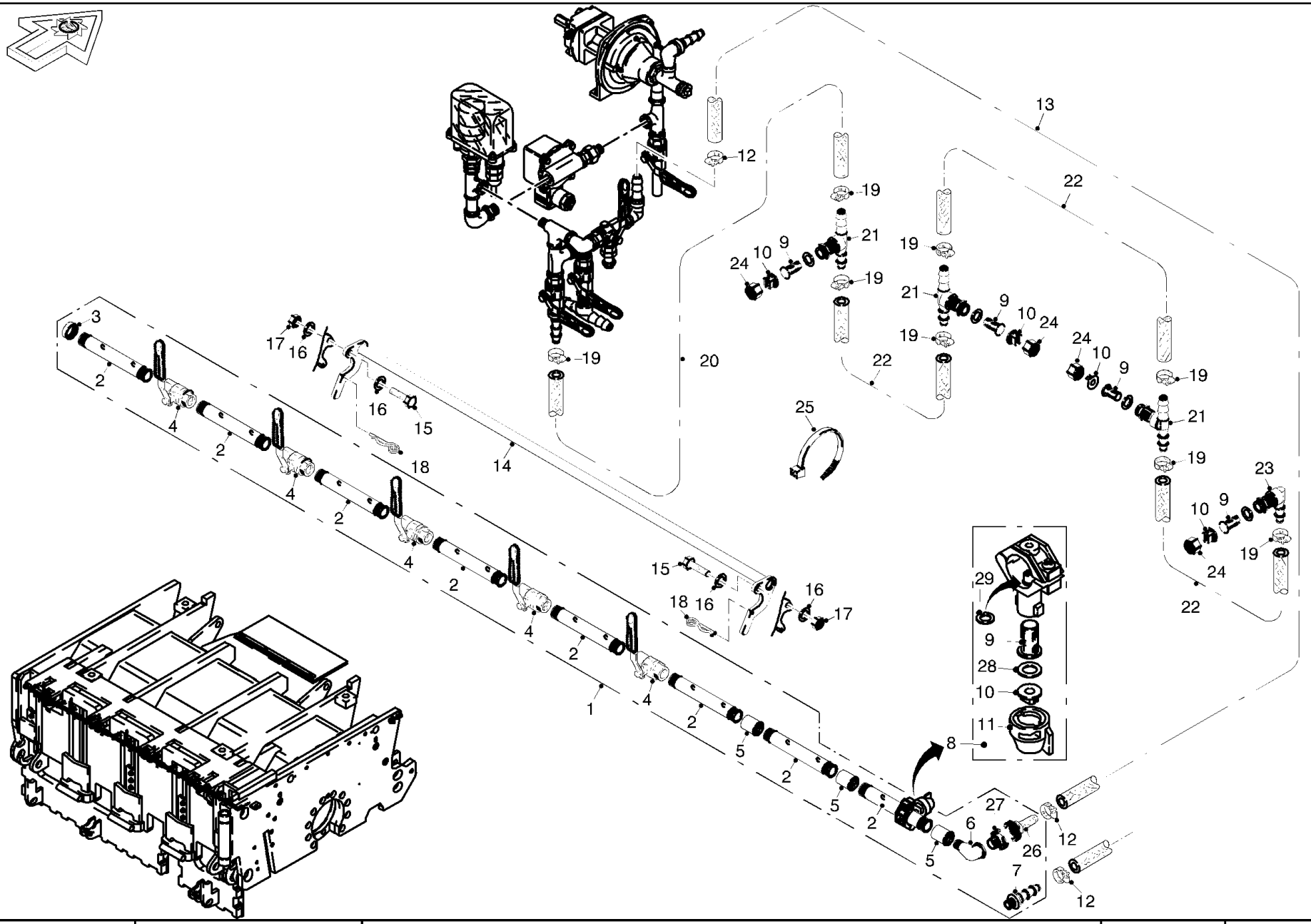
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
33	65068	1-9999	2	PC	FÄCHERSCHEIBE	SERRATED LOCK WASHER	ARANDELA ELÁSTICA DENTADA	RONDELLE À ÉVENTAIL
34	12806	1-9999	2	PC	STECKER 6V-24V	PLUG 6V-24V	CLAVIJA 6V-24V	FICHE 6V-24V
35	198601	260-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
36	4220	260-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
37	51958	260-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
38	17439	260-9999	1	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
39	12247	260-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
40	5206	260-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



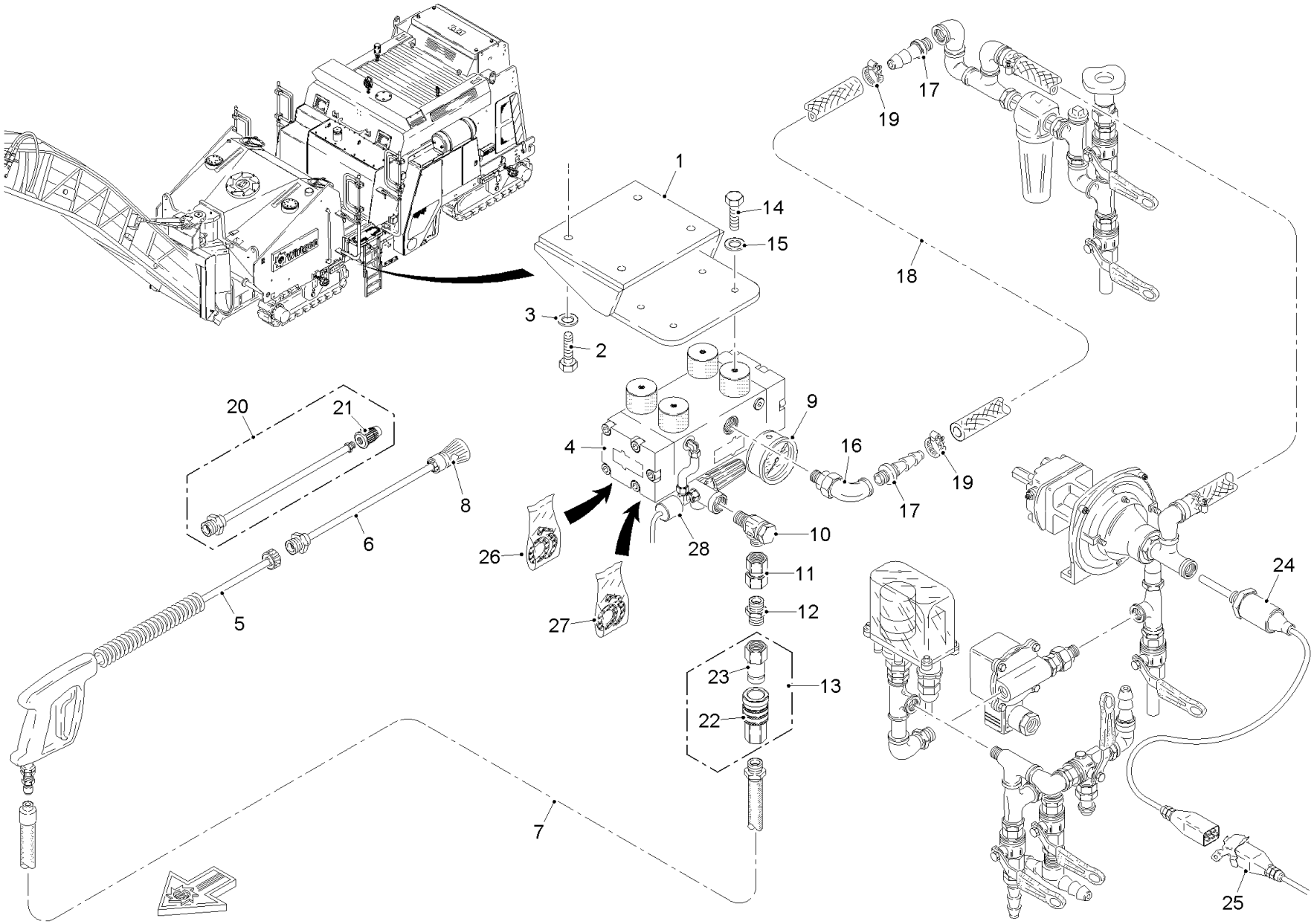
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.52.02 / 00 154360	*Benennung:* **ZUSATZWASSERTANK - VERROHRUNG** *Designation:* **ADDITIONAL WATER TANK-PIPEING** *Denominación:* **DEPOSITO AGUA ADICIONAL** *Dénomination:* **POMPE EAU ADDIT.TUYAUT**	**16/03/2020** **Seite 520**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	77137	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
2	132108	1-9999	4	PC	SCHLAUCHSTUTZEN	HOSE SUPPORT	TUBULADURA ROSCADA	TUBULURE FILETÉE
3	3305	1-9999	8	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
4	11538	1-9999	2,10	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
5	147739	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
6	17283	1-9999	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
7	41697	1-9999	4	PC	ROHRUNTERLAGE	PIPE BASE PLATE	ASIENTO TUBO	COLLIER TUBE PARTIE INF.
8	69553	1-9999	2	PC	ROHRHALTER	PIPE BRACKET	SOPORTE TUBO	SUPPORT TUBULURE
9	4828	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	5193	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
11	5275	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
12	5268	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
13	69554	1-9999	1	PC	ROHRHALTER	PIPE BRACKET	SOPORTE TUBO	SUPPORT TUBULURE
14	11538	1-9999	0,90	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
15	62857	1-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
16	67663	1-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
17	68077	1-9999	2	PC	DOPPELNIPPEL, REDUZIERT	HEX NIPPLE, REDUCING	REDUC.BOQUILLA ROSC.DOBLE	MAMELON, REDUIT
18	8100	1-9999	2	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
19	16917	1-9999	1	PC	ROHRDOPPELNIPPEL	TWIN PIPE NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE DE TUBO	RACCORD DOUBLE À VIS
20	36988	1-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
21	37907	1-9999	1	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
22	15526	1-9999	1	PC	BLINDKUPPLUNG	BLIND COUPLING	ACOPLAMIENTO CIEGO	FAUX ACCOUPLEMENT
23	178447	316-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



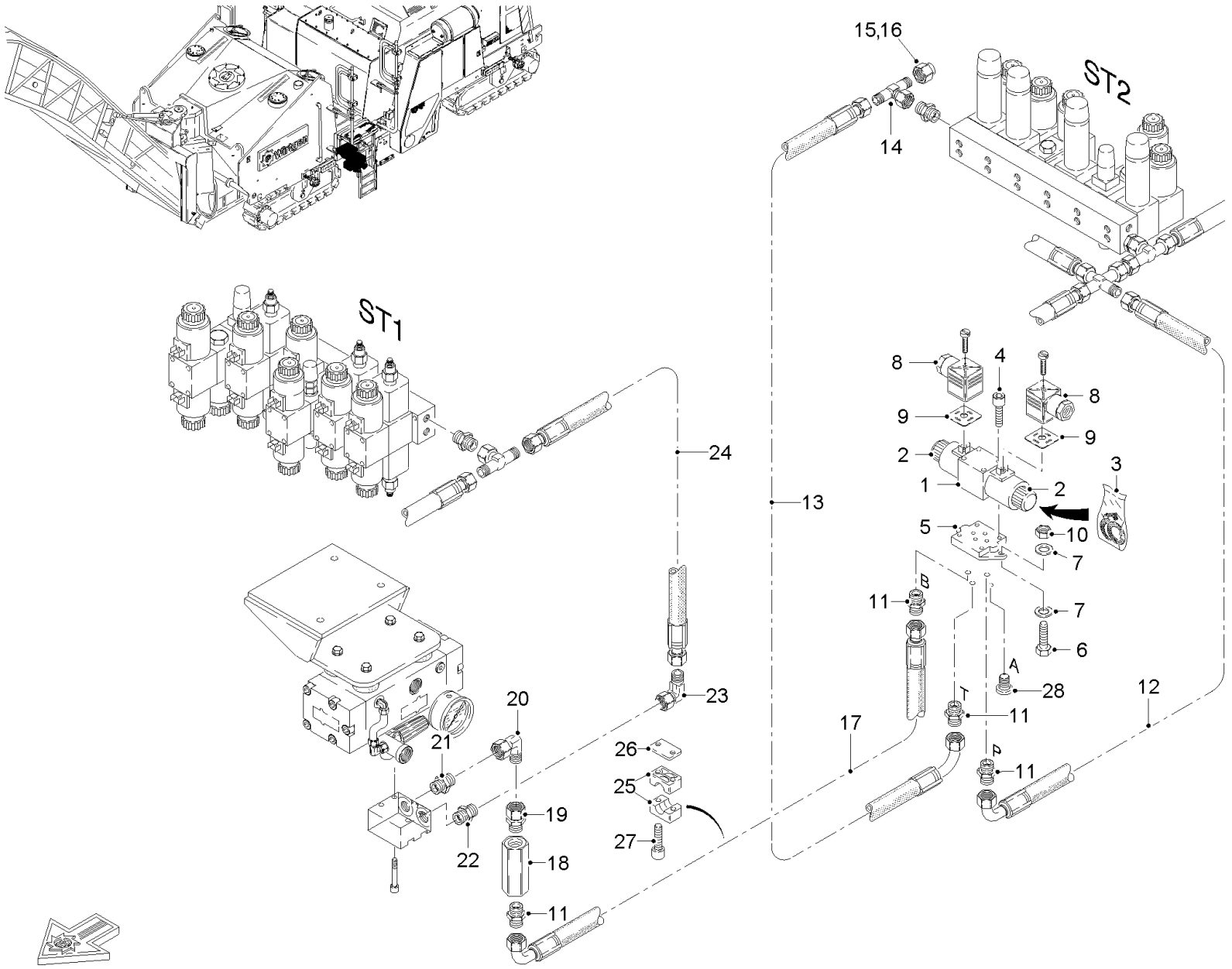
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.53.01 / 00 154361	*Benennung:* **BERIESELUNG - FRÄSAGGREGAT FCS** *Designation:* **SPRINKLING MILL.DR.UNIT FCS** *Denominación:* **RIEGO GR.FRESAD. FCS** *Dénomination:* **ARROSAGE GR.FRAISAGE FCS**	**16/03/2020** **Seite 522**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	130970	1-9999	1	PC	VERTEILERROHR	DISTRIBUTOR PIPE	TUBO DE DISTRIBUCIÓN	TUYAU DISTRIBUTEUR
2	130969	1-9999	8	PC	ROHRDOPPELNIPPEL	TWIN PIPE NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE DE TUBO	RACCORD DOUBLE À VIS
3	5149	1-9999	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
4	40090	1-9999	5	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
5	5096	1-9999	3	PC	ROHRMUFFE	PIPE FITTING	MANGUITO	MANCHON
6	5602	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
7	102964	1-9999	1	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
8	112127	1-9999	16	PC	DÜSENEINHEIT	NOZZLE UNIT	UNIDAD DE TOBERAS	UNITÉ DE BUSES
9	74328	1-9999	20	PC	KUGELVENTIL FÜR DÜSENEINHEIT	VALVE FOR NOZZLE UNIT	VÁLVULA ESFÉRICA UNIDAD TOBER.	SOUPAPE SPHÉR. UNITÉ DE BUSES
10	111743	1-9999	20	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
11	113310	1-9999	16	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
12	3289	1-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
13	146062	1-9999	3,50	M	GUMMISCHLAUCH	RUBBER HOSE	TUBO DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE EN CAOUTCHOUC
14	113854	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
15	4181	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5206	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	12247	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	7890	1-9999	2	PC	FEDERSTECKER	SPRING PIN	VARILLA DE MUELLE	BOULON DE RESSORT
19	3286	1-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
20	146060	1-9999	2,00	M	GUMMISCHLAUCH	RUBBER HOSE	TUBO DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE EN CAOUTCHOUC
21	97274	1-9999	3	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
22	146060	1-9999	2,00	M	GUMMISCHLAUCH	RUBBER HOSE	TUBO DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE EN CAOUTCHOUC
23	97272	1-9999	1	PC	WINKELSTÜCK	ANGULAR BRACKET	PIEZA ANGULAR	PIECE ANGULAIRE
24	26374	1-9999	4	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
25	9612	1-9999	4	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
26	113749	220-9999	1	PC	SCHLAUCHSTÜCK	HOSE PART	PIEZA FLEXIBLE	PIECE TUYAU FLEXIBLE
27	42181	220-9999	1	PC	GEWINDESTÜCK	THREAD PIECE	PIEZA ROSCADA	DOUILLE FILETÉE
28	163265	1-9999	16	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
29	187826	1-9999	16	PC	DICHTSCHEIBE	SEALING WASHER	DISCO DE ESTANQUEIDAD	RONDELLE D'ÉTANCHÉITÉ



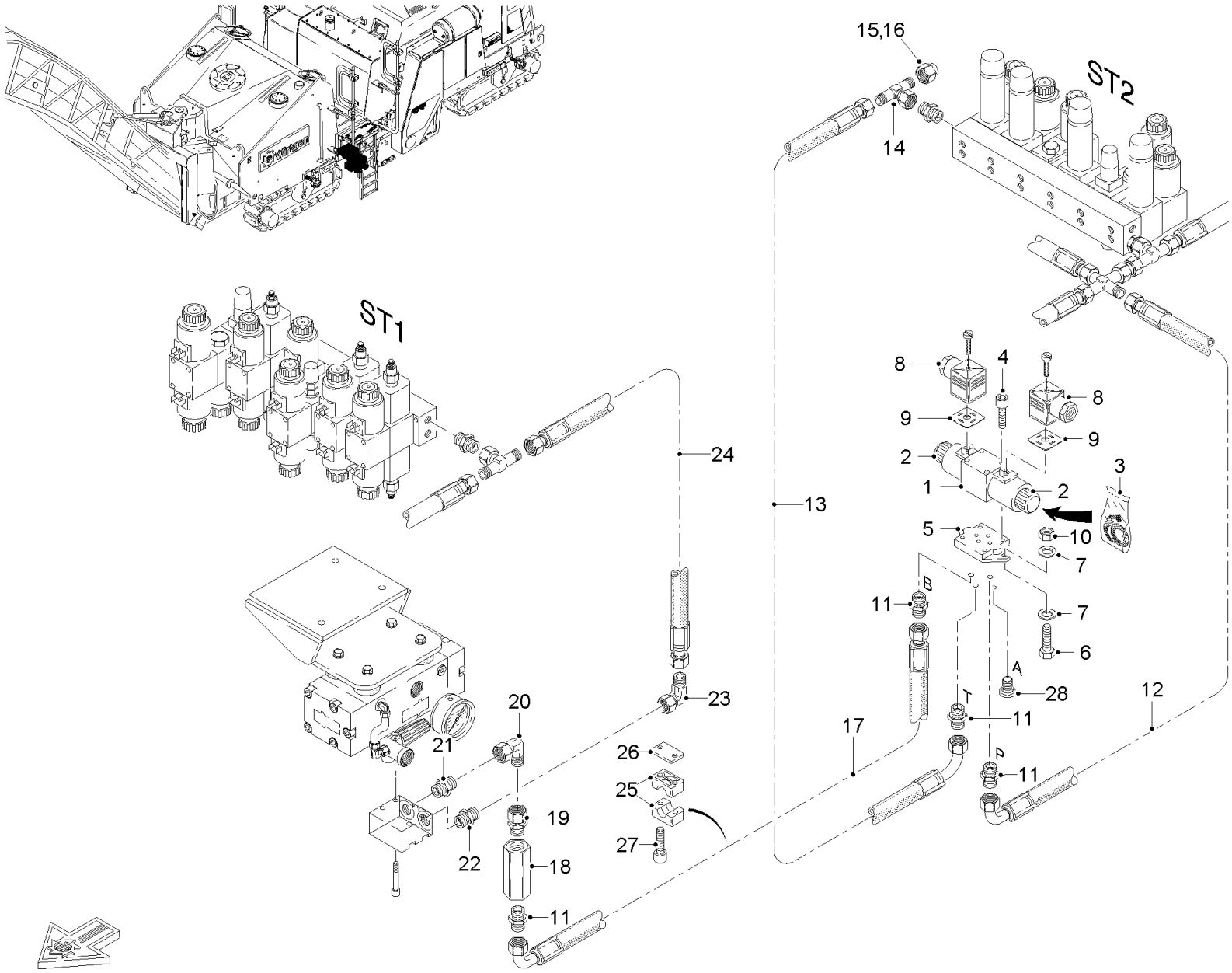
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	13.01.01 / 00 154362	*Benennung:* **HOCHDRUCKREINIGER** *Designation:* **HIGH-PRESSURE CLEANER** *Denominación:* **LIMPIADOR DE ALTA PRESIÓN** *Dénomination:* **NETTOYEUR HAUTE PRESSION**	**16/03/2020** **Seite 524**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	127787	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	4179	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	5206	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	111990	1-164	1	PC	HOCHDRUCKPUMPE	HIGH PRESSURE PUMP	BOMBA DE ALTA PRESIÓN	POMPE HAUTE PRESSION
4	155615	165-9999	1	PC	HOCHDRUCKPUMPE KPL.	HIGH PRESSURE PUMP CPL.	BOMBA DE ALTA PRESIÓN	POMPE HAUTE PRESSION
5	104426	1-171	1	PC	HOCHDRUCKPISTOLE	HIGH-PRESSURE GUN	PÍSTOLA DE ALTA PRESIÓN	PISTOLET HAUTE PRESSION
5	163262	172-9999	1	PC	SPRITZPISTOLE	PRESSURE LANCE	LANZA PRESION	LANCE A PRESSION
6	110145	1-171	1	PC	HOCHDRUCK-LANZE KPL.	HIGH-PRESSURE LANCE CPL.	LANZA ALTA PRESION CPL.	LANCE A HAUTE PRESSION CPL.
6	163264	172-9999	1	PC	HOCHDRUCK-LANZE	HIGH-PRESSURE LANCE	LANZA ALTA PRESION	LANCE A HAUTE PRESSION
7	104429	1-171	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
7	163263	172-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
8	112523	1-171	1	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
9	5007	1-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
10	4974	1-9999	1	PC	WINKEL-SCHWENKVERSCHRAUBUNG	BANJO COUPLING,ONE-PIECE BOLT	RACOR BASCULANTE	RACCORD ORIENTABLE
11	51005	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
12	1126	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
13	146218	1-9999	1	PC	SCHNELLKUPPLUNG	QUICK HITCH	ACOPLAMIENTO RÁPIDO	RACCORD RAPIDE
14	4218	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	5274	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	40455	1-9999	1	PC	WINKELVERSCHRAUBUNG	EQUAL ELBOW	RACOR ANGULAR	COUDE ÉGAUX
17	102964	1-9999	2	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
18	13770	1-9999	2,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
19	3306	1-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
20	128540	1-9999	1	PC	HOCHDRUCK-LANZE	HIGH-PRESSURE LANCE	LANZA ALTA PRESION	LANCE A HAUTE PRESSION
21	117659	1-9999	1	PC	WASSERDÜSE	WATER NOZZLE	INYECTOR	INJECTEUR
22	146219	1-9999	1	PC	SCHNELLKUPPLUNG KUPPL.KÖRPER	FEMALE QUICK COUPLER FITTING	ACOPLAMIENTO RÁPIDO	ACCOUPLEMENT RAPIDE
23	146220	1-9999	1	PC	SCHNELLKUPPLUNG STECKNIPPEL	MALE QUICK COUPLER FITTING	ACOPLAMIENTO RÁPIDO	ACCOUPLEMENT RAPIDE
24	122473	1-9999	1	PC	ÜBERWACHUNGSSONDE	LEVEL MONITORING 12/24V DC	SONDA CONTROL LIQUIDO	SONDE CONTROLE LIQUIDE
25	20136	1-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
26	130959	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
27	130960	1-9999	1	PC	REPARATURSATZ	REPAIR SET	KIT DE REPARACIÓN	KIT DE RÉPARATION
28	155605	165-9999	1	PC	REGLER	CONTROLLER	REGULADOR	RÉGULATEUR



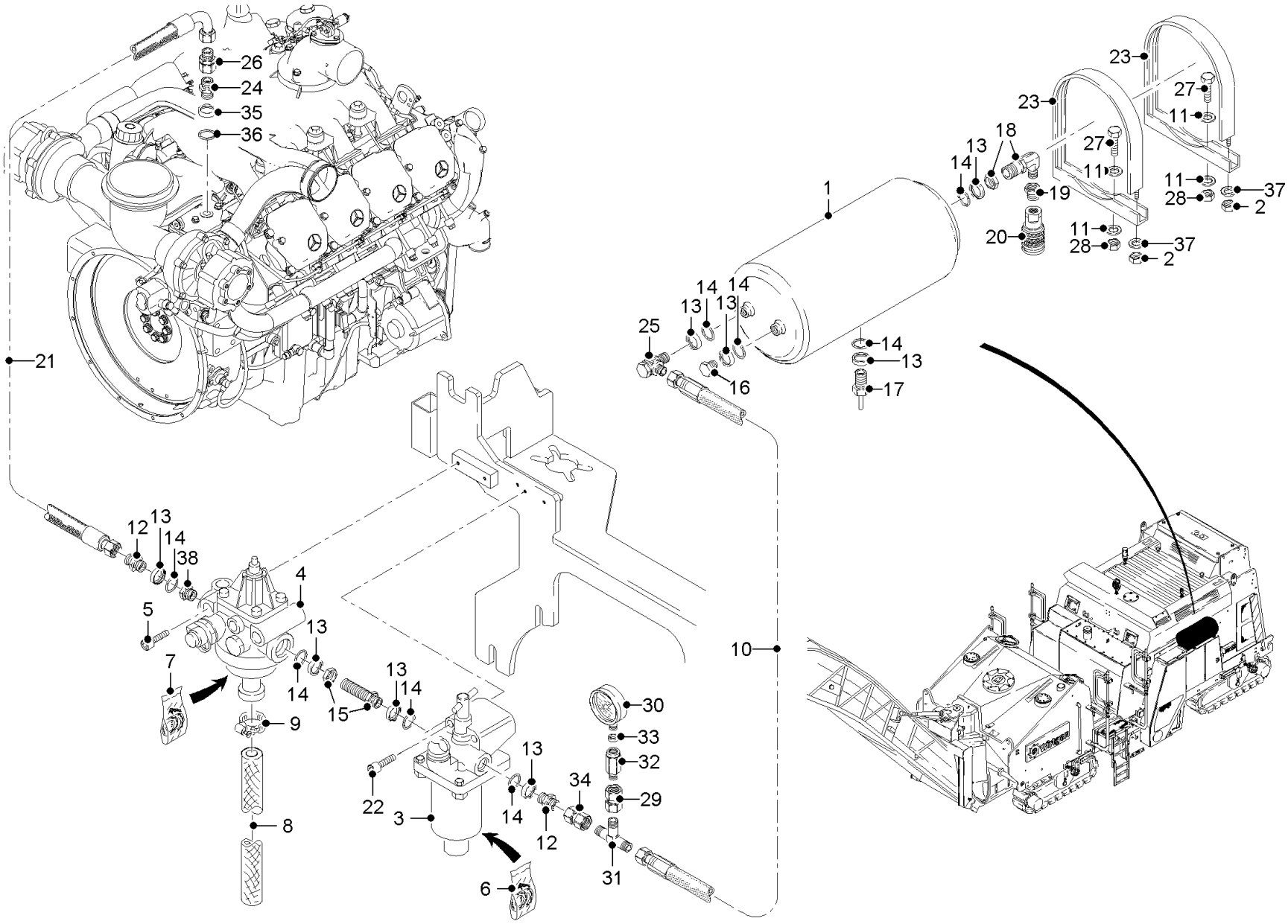
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	13.02.01 / 00 154363	*Benennung:* **ANTRIEB HOCHDRUCKREINIGER** *Designation:* **DRIVE HIGH PRESSURE CLEANER** *Denominación:* **ACCION.LIMPIAD.DE ALTA PRIES.** *Dénomination:* **ENTRAIN.NETTOYEUR HAUTE PRESS**	**16/03/2020** **Seite 526**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	191999	1-315	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
2	114160	1-315	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
3	114161	1-315	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
4	5495	1-315	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	3406	1-315	1	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
6	5944	1-315	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5800	1-315	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	131097	1-315	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
9	21041	1-315	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
10	5810	1-315	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
11	1126	1-315	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
12	49225	1-251	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
12	1676	252-315	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
13	49470	1-315	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
14	3929	1-315	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
15	31446	1-315	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
16	5971	1-315	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
17	20985	1-315	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	110382	1-315	1	PC	STROMREGELVENTIL	FLOW REGULATOR VALVE	VÁLV.REGUL.DE FLUJO	SOUPAPE REGUL.DEBIT
19	90680	1-315	1	PC	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	STUD STANDPIPE ADAPTOR	PITON RECTO PARA ENROSCAR	RACCORD D'ORIENTATION
20	31428	1-251	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
20	31428	252-315	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
21	1499	1-315	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
22	2766	1-315	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
23	1116	1-251	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
23	1116	252-315	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
24	1637	1-315	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	4118	1-315	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE



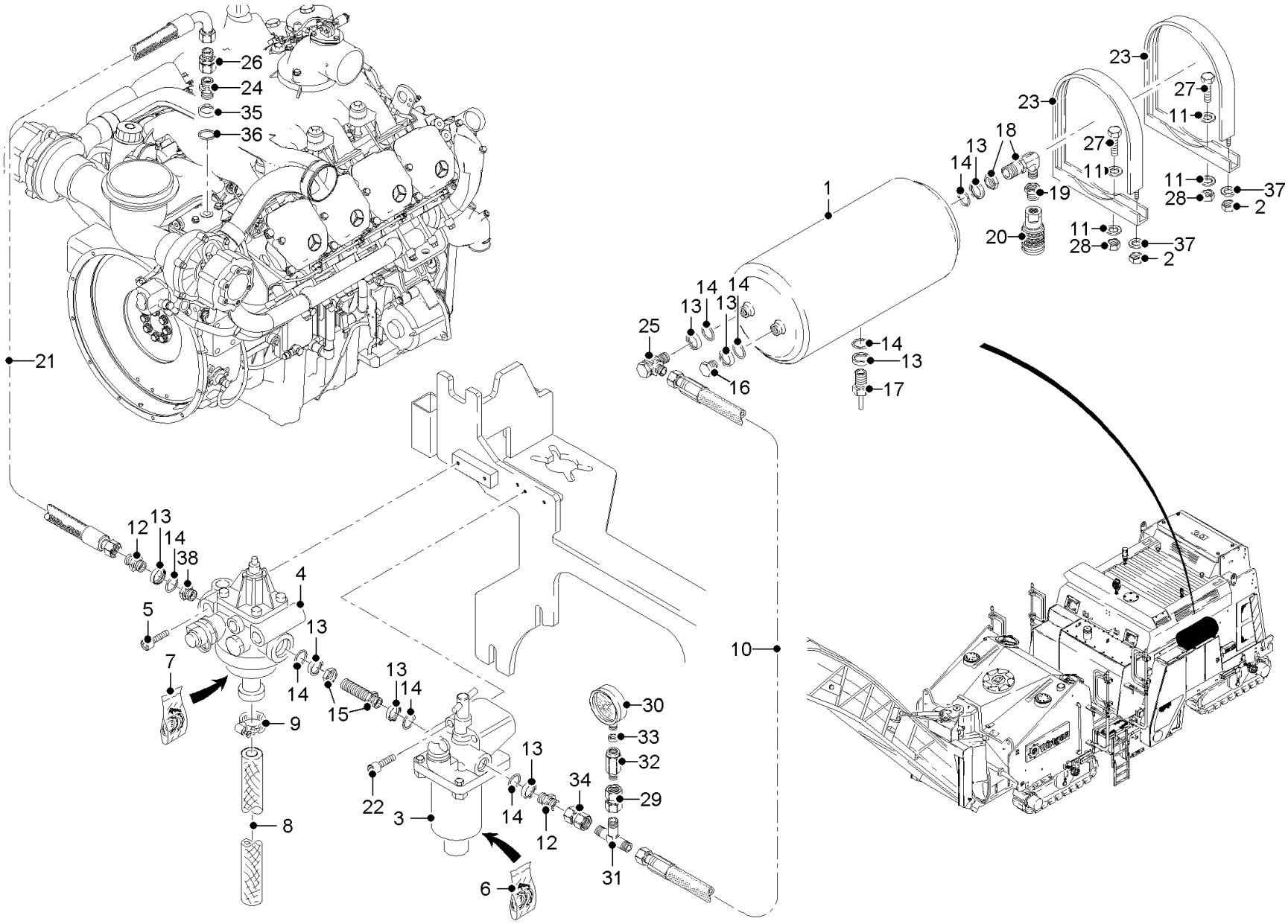
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	13.02.01 / 00 154363	*Benennung:* **ANTRIEB HOCHDRUCKREINIGER** *Designation:* **DRIVE HIGH PRESSURE CLEANER** *Denominación:* **ACCION.LIMPIAD.DE ALTA PRIES.** *Dénomination:* **ENTRAIN.NETTOYEUR HAUTE PRESS**	**16/03/2020** **Seite 528**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
26	4133	1-315	1	PC	ANSCHWEISS-PLATTE	WELD-ON PLATE	PLACA DE SOLDAR	PLAQUE À SOUDER
27	6076	1-315	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	9922	1-315	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE



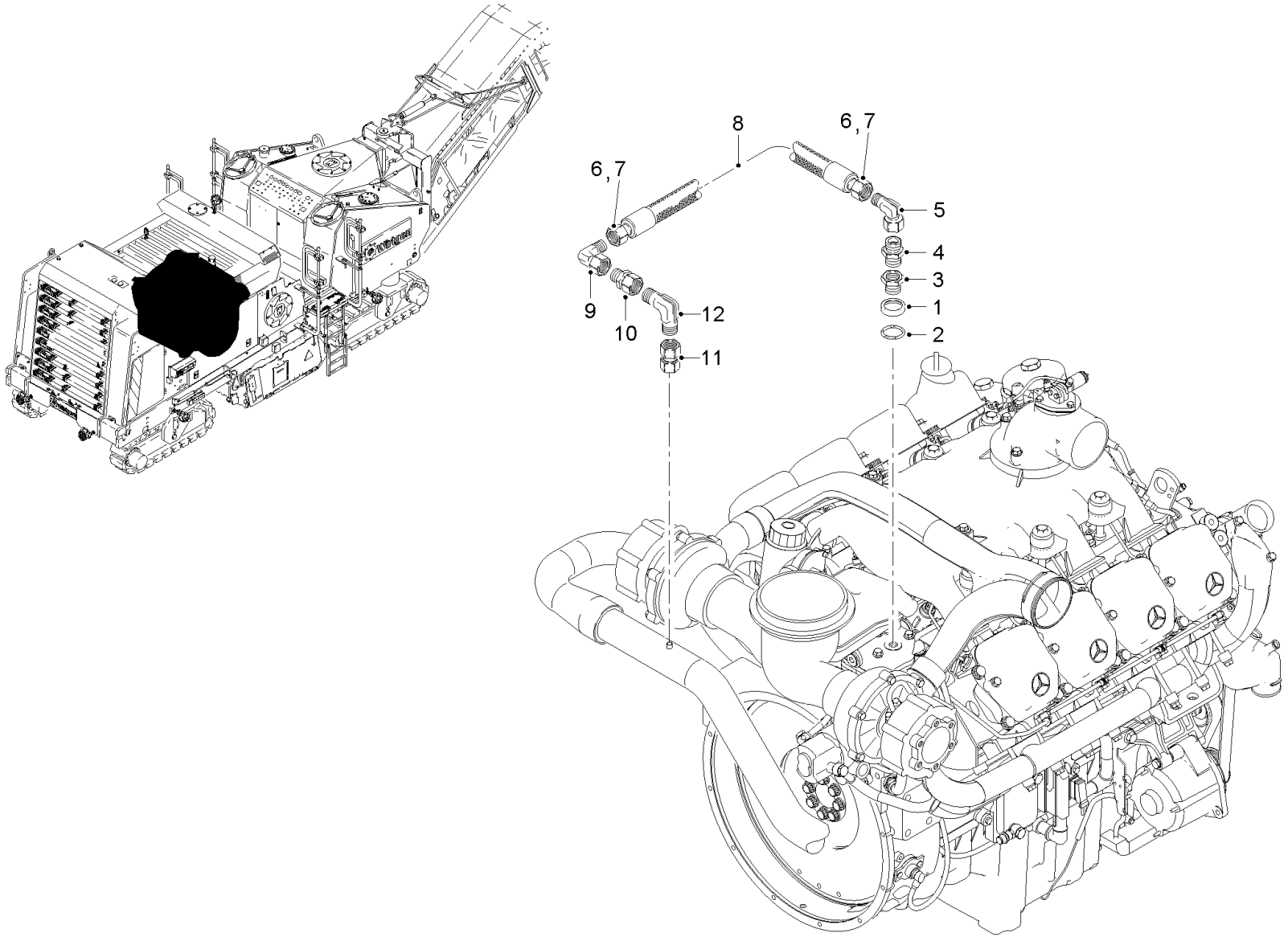
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	17.01.01 / 00 154364	*Benennung:* **DRUCKLUFT-ANLAGE** *Designation:* **COMPRESSED AIR SYSTEM** *Denominación:* **INSTALACIÓN DE AIRE COMPRIMIDO** *Dénomination:* **INSTALLATION À AIR COMPRIMÉ**	**16/03/2020** **Seite 530**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	1402	1-9999	1	PC	LUFTKESSEL	AIR TANK	DEPÓSITO DE AIRE	RESERVOIR D'AIR
2	5193	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
3	6017	1-9999	1	PC	FROSTSCHÜTZER	DEFROSTER	ANTICONGELADOR	DISPOSITIF ANTIGEL
4	6018	1-9999	1	PC	DRUCKREGLER	PRESSURE GOVERNOR	REGULADOR DE PRESIÓN	RÉGULATEUR DE PRESSION
5	4379	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	38727	1-9999	1	SET	REPARATURSATZ	REPAIR SET	KIT DE REPARACIÓN	KIT DE RÉPARATION
7	38726	1-9999	1	SET	REPARATURSATZ	REPAIR SET	KIT DE REPARACIÓN	KIT DE RÉPARATION
8	10099	1-9999	1,50	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
9	3289	1-9999	1	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
10	18956	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
11	5274	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
12	2774	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
13	10153	1-9999	8	PC	DRUCKRING	PRESSURE RING	ARO DE PRESION	BAGUE DE PRESSION
14	10838	1-9999	8	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
15	3553	1-9999	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
16	10272	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
17	11374	1-9999	1	PC	ENTWÄSSERUNGSVENTIL	DRAIN VALVE	VÁLVULA PURGADORA DE AGUA	SOUPAPE DE PURGE
18	10269	1-9999	1	PC	WINKEL-SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD FITTING	RACOR ACODADO PARA MAMPARO	COUDE EGAL PASSE CLOISON
19	10268	1-9999	1	PC	GEWINDE-REDUZIERSTUTZEN	REDUCING ADAPTOR	RACOR DE REDUCCIÓN	REDUCTION FILETEE
20	10920	1-9999	1	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
21	39310	1-9999	1	PC	STAHLMANTELSCHLAUCH	FLEXIBLE STEEL HOSE	TUBO FLEX. ENVOLT. ACERO	TUYAU FLEX. ENVELOPPE ACIER
22	4378	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	1918	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
24	2763	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
25	3248	1-9999	1	PC	WINKEL-SCHWENKVERSCHRAUBUNG	BANJO COUPLING,ONE-PIECE BOLT	RACOR BASCULANTE	RACCORD ORIENTABLE
26	5970	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
27	4219	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	5268	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
29	51005	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
30	9766	1-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
31	3986	1-9999	1	PC	T-REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING TEE	RACOR REDUCTOR EN T	UNION TE DE REDUCTION
32	4959	1-9999	1	PC	MANOMETERVERSCHRAUBUNG	PARALLE FEMALE STUD COUPLING	ROSCA ENPALME MANOMETRO	UNION SIMPLE FEMELLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	17.01.01 / 00 154364	*Benennung:* **DRUCKLUFT-ANLAGE** *Designation:* **COMPRESSED AIR SYSTEM** *Denominación:* **INSTALACIÓN DE AIRE COMPRIMIDO** *Dénomination:* **INSTALLATION À AIR COMPRIMÉ**	**16/03/2020** **Seite 532**	WIRTGEN

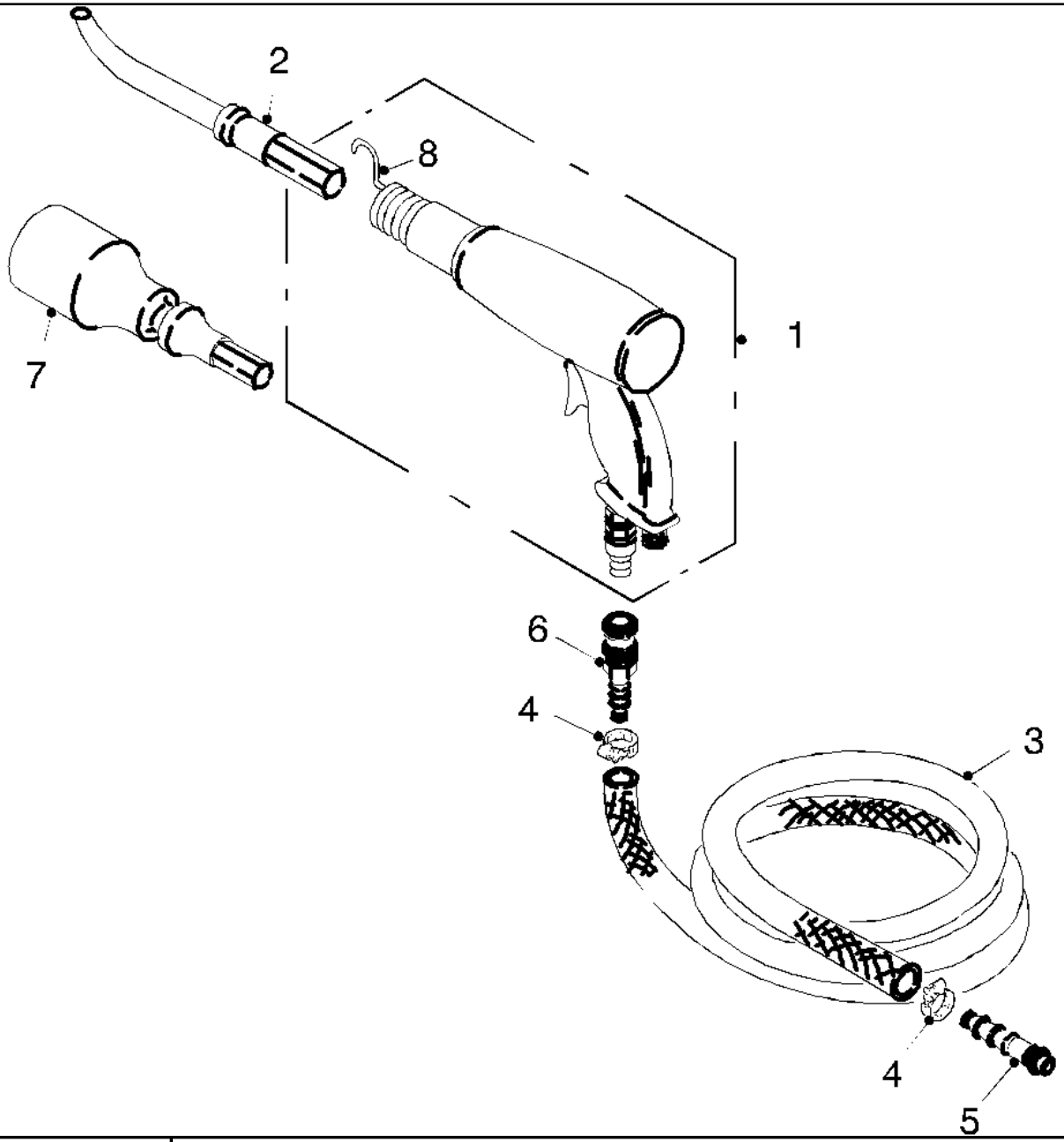
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
33	11179	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
34	51006	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
35	10152	1-9999	1	PC	DRUCKRING	PRESSURE RING	ARO DE PRESION	BAGUE DE PRESSION
36	10154	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
37	5195	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
38	29283	1-9999	1	PC	GEWINDE-REDUZIERSTUTZEN	REDUCING ADAPTOR	RACOR DE REDUCCIÓN	REDUCTION FILETEE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	17.02.01 / 00 154365	*Benennung:* **KOMPRESSORWIDERSTAND** *Designation:* **COMPRESSOR RESISTECE** *Denominación:* **RESSISTENCIA COMPRESOR** *Dénomination:* **RESIST. COMPRESSEUR**	**16/03/2020** **Seite 534**

WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	10152	1-315	1	PC	DRUCKRING	PRESSURE RING	ARO DE PRESION	BAGUE DE PRESSION
2	10154	1-315	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
3	98011	1-315	1	PC	GEWINDE-REDUZIERSTUTZEN	REDUCING ADAPTOR	RACOR DE REDUCCIÓN	REDUCTION FILETEE
4	1500	1-315	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
5	31428	1-315	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
6	3800	1-315	2	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
7	31446	1-315	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
8	4735	1-315	1	PC	STAHLMANTELSCHLAUCH	FLEXIBLE STEEL HOSE	TUBO FLEX. ENVOLT. ACERO	TUYAU FLEX. ENVELOPPE ACIER
9	2888	1-315	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
10	4942	1-299	1	PC	GERADE REDUZIERVERSCHRAUBUNG	STRAIGHT REDUCING COUPLING	RACOR DE REDUCCION	UNION DOUBLE DE REDUCTION
10	5047	300-315	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
11	51004	1-315	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
12	31500	300-315	1	PC	WINKELVERSCHRAUBUNG	EQUAL ELBOW	RACOR ANGULAR	COUDE ÉGAUX



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	0920	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	17.50.01 / 00 154366	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**PNEUM.MEISSELAUSTREIBER** **PNEUMATIC PUNCH** **EXTRACTOR CINCELES NEUMAT.** **EXTRACTEUR PICS PNEUM.**	**16/03/2020** **Seite 536**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	11512	1-9999	1	PC	MEISSELAUSTREIBER	PICK EXTRACTOR	EXTRACTOR CINCELES	EXTRACTEUR PICS
2	84252	1-9999	1	PC	PNEUM. MEISSELAUSTREIBER	PNEUM. EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR NEUMÁTICO DE PICAS	CHASSE-PICS PNEUMATIQUE
3	24553	1-9999	5,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
4	3286	1-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
5	11282	1-9999	1	PC	STECKTÜLLE	PLUG SLEEVE	BOQUILLA ENCHUFABLE	CONNECTEUR FEMELLE
6	11279	1-9999	1	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
7	84251	1-9999	1	PC	PNEUM. MEISSELEINTREIBER	PNEUM. DRIVER FOR PICKS	INSERTADOR NEUMÁTICO DE PICAS	ENFONCEUR DE PICS PNEUMATIQUE
8	53035	1-9999	1	PC	SICHERUNGS-CLIP	SAFETY-CLIP	CLIP	ATTACHE DE SECURITE

WIRTGEN